



Digitized by the Internet Archive
in 2022 with funding from
University of Toronto

CA1
EA10
-T67



CANADA

TREATY SERIES **1997/49** RECUEIL DES TRAITÉS

COMMERCE

Free Trade Agreement between the Government of **CANADA** and the
Government of the State of **ISRAEL**

Toronto, July 31, 1996

In force January 1, 1997

COMMERCE

Accord de libre-échange entre le gouvernement du **CANADA** et le
gouvernement de l'État d'**ISRAËL**

Toronto, le 31 juillet 1996

En vigueur le 1^{er} janvier 1997





CANADA

TREATY SERIES **1997/49** RECUEIL DES TRAITÉS

COMMERCE

Free Trade Agreement between the Government of **CANADA** and the
Government of the State of **ISRAEL**

Toronto, July 31, 1996

In force January 1, 1997

COMMERCE

Accord de libre-échange entre le gouvernement du **CANADA** et le
gouvernement de l'État d'**ISRAËL**

Toronto, le 31 juillet 1996

En vigueur le 1^{er} janvier 1997

FREE TRADE AGREEMENT
BETWEEN
THE GOVERNMENT OF CANADA
AND
THE GOVERNMENT OF THE STATE OF ISRAEL

PREAMBLE

**THE GOVERNMENT OF CANADA AND THE GOVERNMENT OF
THE STATE OF ISRAEL,**

DESIRING to strengthen their economic relations and to promote economic development;

WISHING to create a framework for promoting investment and cooperation;

RESOLVED to foster the development of their trade with due regard to fair conditions of competition;

RECALLING the mutual interest of the Government of the State of Israel and the Government of Canada in reinforcement of the multilateral trading system as reflected in the WTO;

RECALLING that the Government of Canada and the Government of the State of Israel entered into a Memorandum of Understanding on September 27, 1976 which established a Joint Economic Commission, which was continued under a Memorandum of Understanding on Economic Cooperation entered into on August 5, 1993;

WISHING to establish a free trade area between the two countries through the removal of trade barriers;

DECLARING their readiness to explore other possibilities for extending their economic relations to other fields not covered by this Agreement;

HAVE AGREED as follows:

ACCORD DE LIBRE-ÉCHANGE
ENTRE
LE GOUVERNEMENT DU CANADA
ET
LE GOUVERNEMENT DE L'ÉTAT D'ISRAËL

PRÉAMBULE

LE GOUVERNEMENT DU CANADA ET LE GOUVERNEMENT DE L'ÉTAT D'ISRAËL,

ANIMÉS DU DÉSIR de renforcer leurs relations dans le domaine de l'économie et d'encourager le développement économique,

SOUCIEUX d'établir un cadre pour la promotion des investissements et de la coopération,

RÉSOLUS à favoriser le développement de leurs échanges commerciaux dans le respect d'une concurrence équitable,

RAPPELANT leur intérêt mutuel au renforcement du système commercial international que reflète l'OMC,

RAPPELANT leur Protocole d'entente du 27 septembre 1976 portant institution d'une Commission économique mixte, laquelle a été reconduite par le Protocole d'entente sur la coopération économique conclu le 5 août 1993,

DÉSIRANT établir une zone de libre-échange en levant les obstacles au commerce entre les deux pays,

SE DÉCLARANT prêts à explorer d'autres possibilités d'étendre leurs relations commerciales à des domaines non visés par le présent accord,

SONT CONVENUS de ce qui suit :

PART ONE**GENERAL PART****CHAPTER ONE****Objectives****Article 1.1: Establishment of the Free Trade Area**

The Parties to this Agreement, consistent with Article XXIV of the *General Agreement on Tariffs and Trade 1994*, as specified in Annex 1A of the *Agreement Establishing the World Trade Organization*, hereby establish a free trade area.

Article 1.2: Objective

1. The objective of this Agreement, as elaborated more specifically in its provisions, is to eliminate barriers to trade in, and facilitate the movement of, goods between the territories of the Parties, and thereby to promote conditions of fair competition and increase substantially investment opportunities in the free trade area.
2. The Parties shall interpret and apply the provisions of this Agreement in the light of its objective set out in paragraph 1 and in accordance with applicable rules of international law.
3. Each Party shall administer in a consistent, impartial and reasonable manner all laws, regulations, decisions and rulings affecting matters covered by this Agreement.

Article 1.3: Relation to Other Agreements

1. The Parties affirm their existing rights and obligations with respect to each other under the *Agreement Establishing the World Trade Organization*, (hereinafter referred to as the WTO Agreement), including the *General Agreement on Tariffs and Trade 1994*, (hereinafter referred to as GATT 1994), and its successor agreements and other agreements to which both Parties are party.
2. In the event of any inconsistency between this Agreement and such other agreements, this Agreement shall prevail to the extent of the inconsistency, except as otherwise provided in this Agreement.

PARTIE I

DISPOSITIONS GÉNÉRALES

CHAPITRE 1

Objectifs

Article 1.1: Établissement de la zone de libre-échange

Les Parties au présent accord, en conformité avec l'article XXIV de l'*Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce de 1994*, ainsi qu'il est spécifié à l'annexe 1A de l'*Accord instituant l'Organisation mondiale du commerce*, établissent par les présentes une zone de libre-échange.

Article 1.2: Objectif

1. L'objectif du présent accord, défini de façon plus précise dans ses dispositions, consiste à éliminer les obstacles au commerce et à faciliter le mouvement des produits entre les territoires des Parties, de manière à favoriser une concurrence équitable et à augmenter substantiellement les possibilités d'investissement dans la zone de libre-échange.
2. Les Parties interpréteront et appliqueront les dispositions du présent accord à la lumière de l'objectif énoncé au paragraphe 1 et en conformité avec les règles applicables du droit international.
3. Chacune des Parties administrera de façon uniforme, impartiale et raisonnable toutes les lois, réglementations et décisions touchant les questions visées par le présent accord.

Article 1.3: Rapports avec d'autres accords

1. Les Parties confirment leurs droits et obligations réciproques existants aux termes de l'*Accord instituant l'Organisation mondiale du commerce* (ci-après dénommé l'« *Accord sur l'OMC* »), y compris l'*Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce* (ci-après dénommé le « *GATT de 1994* »), ainsi que des accords qui lui auront succédé et d'autres accords auxquels elles auront toutes deux adhéré.
2. En cas d'incompatibilité entre le présent accord et ces autres accords, et sauf disposition contraire, le présent accord prévaudra dans la mesure de l'incompatibilité.

Article 1.4: Définitions d'application générale

1. Aux fins du présent accord, et sauf stipulation contraire :
 - **entreprise** s'entend de toute entité constituée ou organisée sous le régime juridique applicable, qu'elle ait ou non un but lucratif et qu'elle appartienne à des intérêts privés ou à l'État, et notamment d'une société, d'une fiducie, d'une société en nom collectif, d'une entreprise à propriétaire unique, d'une entreprise commune ou autre association;
 - **personne** s'entend d'une personne physique ou d'une entreprise;

Article 1.4: Definitions of General Application

1. For the purposes of this Agreement, unless otherwise specified:
 - **enterprise** means any entity constituted or organized under applicable law, whether or not for profit, and whether privately-owned or governmentally-owned, including any corporation, trust, partnership, sole proprietorship, joint venture or other association;
 - **good of a Party** means a domestic good as this is understood in the GATT 1994 or such a good as the Parties may agree, and includes an originating good of that Party;
 - **Harmonized System** means the Harmonized Commodity Description and Coding System, including its General Rules of Interpretation, Section Notes and Chapter Notes, as adopted and implemented by the Parties in their respective tariff laws;
 - **originating good or material** means a good or material that qualifies as originating under Chapter Three;
 - **person** means a natural person or an enterprise; and
 - **territory** means:
 - (a) with respect to Canada the territory to which its customs laws apply, including any areas beyond the territorial seas of Canada within which, in accordance with international law and its domestic law, Canada may exercise rights with respect to the seabed and subsoil and their natural resources;
 - (b) with respect to Israel the territory where its customs laws are applied;
2. The rights and obligations of the Parties relating to the observance of this Agreement by regional and local governments shall be governed by Article XXIV:12 of the GATT 1994.

- **produit d'une Partie** s'entend d'un produit national au sens du GATT de 1994 ou de tout produit dont les Parties pourront convenir, et notamment d'un produit originaire de cette Partie;
 - **produit ou matière originaire** s'entend d'un produit ou d'une matière admissible aux termes du chapitre 3;
 - **Système harmonisé (SH)** s'entend du *Système harmonisé de désignation et de codification des marchandises*, y compris ses règles générales d'interprétation, notes de sections et notes de chapitres, que les Parties ont adopté et mettent en oeuvre dans leurs législations douanières respectives; et
 - **territoire** s'entend :
 - a) dans le cas du Canada, du territoire auquel s'applique la législation douanière du Canada, y compris les régions s'étendant au-delà des eaux territoriales du Canada et qui, conformément au droit international et à la législation intérieure du Canada, sont des régions à l'égard desquelles le Canada est habilité à exercer des droits pour ce qui concerne les fonds marins et leur sous-sol ainsi que leurs ressources naturelles;
 - b) dans le cas d'Israël, du territoire auquel s'applique la législation douanière d'Israël.
2. Les droits et obligations des Parties relatives à l'observation du présent accord par les gouvernements et administrations régionaux et locaux seront régis par l'article XXIV:12 du GATT de 1994.

PART TWO
TRADE IN GOODS

CHAPTER TWO

Tariff Elimination and Related Matters

TARIFF ELIMINATION

Article 2.1: Tariff Elimination

1. Except as otherwise provided in this Agreement, neither Party may increase any existing customs duty, or adopt any customs duty, or any charge of equivalent effect on an originating good to which paragraph 2 applies.
2. Except as otherwise provided in this Agreement, each Party shall,
 - (a) by January 1, 1997, eliminate its customs duties on originating goods listed in Chapters 25 to 97 of the Harmonized System with the exception of the tariff items listed in Annex 2.1.1 and
 - (b) in the case of originating goods listed in Chapters 1 to 24 of the Harmonized System eliminate or reduce duties on goods in accordance with Annex 2.1.2.

RELATED MATTERS

Article 2.2: Customs Duties: Repair and Alteration

1. Neither Party may apply a customs duty to a good, regardless of its origin, that re-enters its territory after that good has been exported from its territory to the territory of the other Party for repair or alteration, regardless of whether such repair or alteration could be performed in its territory.
2. Neither Party may apply a customs duty to a good, regardless of its origin, imported temporarily from the territory of the other Party for repair or alteration.
3. The Parties shall comply with the requirements set out in Annex 2.2.3, as amended by the Parties from time to time, to verify that the repair or alteration has been performed in the territory of one of the Parties.

PARTIE II

COMMERCE DES PRODUITS

CHAPITRE 2

Élimination des droits de douane et questions connexes

ÉLIMINATION DES DROITS DE DOUANE

Article 2.1: Élimination des droits de douane

1. Sauf disposition contraire du présent accord, aucune des Parties ne pourra augmenter un droit de douane existant, ni instituer un droit de douane ou autre frais d'effet équivalent à l'égard d'un produit originaire auquel s'applique le paragraphe 2.
2. Sauf disposition contraire du présent accord, chacune des Parties devra :
 - a) à compter du 1^{er} janvier 1997, éliminer ses droits de douane à l'égard des produits originaires figurant aux chapitres 25 à 97 du Système harmonisé, exception faite des numéros tarifaires indiqués à l'annexe 2.1.1, et
 - b) en conformité avec l'annexe 2.1.2, éliminer ou réduire ses droits de douane à l'égard des produits originaires figurant aux chapitres 1 à 24 du Système harmonisé.

QUESTIONS CONNEXES

Article 2.2: Droits de douane : réparations et modifications

1. Aucune des Parties ne pourra appliquer un droit de douane à l'égard d'un produit, quelle qu'en soit l'origine, réadmis sur son territoire après en avoir été exporté vers le territoire de l'autre Partie pour y être réparé ou modifié, sans égard à la question de savoir si les réparations ou modifications auraient pu être effectuées sur son territoire.
2. Aucune des Parties ne pourra appliquer un droit de douane à l'égard d'un produit, quelle qu'en soit l'origine, importé temporairement depuis le territoire de l'autre Partie pour être réparé ou modifié sur son territoire.
3. Les Parties se conformeront aux prescriptions énoncées à l'annexe 2.2.3, telles qu'elles les modifieront de temps à autre, pour vérifier que les réparations ou modifications ont bien été effectuées sur le territoire de l'une d'elles.

Article 2.3: Définitions

Aux fins du présent chapitre :

- **droit de douane** inclut tout droit de douane ou droit d'importation et les frais de toute nature imposés au titre de l'importation d'un produit, y compris toute forme de surtaxe ou de majoration au titre d'une telle importation, mais exclut :

Article 2.3: Definitions

For purposes of this Chapter:

- **customs duty** includes any customs or import duty and a charge of any kind imposed in connection with the importation of a good, including any form of surtax or surcharge in connection with such importation, but does not include any:
 - (a) charge equivalent to an internal tax imposed consistently with Article III:2 of the GATT 1994 as specified in, or any equivalent provision of a successor agreement to which both Parties are party, in respect of like, directly competitive or substitutable goods of the Party, or in respect of goods from which the imported good has been manufactured or produced in whole or in part;
 - (b) antidumping or countervailing duty that is applied in accordance with the WTO Agreement, including the GATT 1994 pursuant to a Party's domestic law; and
 - (c) fee or other charge in connection with importation commensurate with the cost of services rendered.
- **existing customs duty** means the rate of duty applicable to imports from the other Party on January 1, 1996.
- **repair or alteration** does not include an operation or process that either destroys the essential characteristics of a good or creates a new or commercially different good.

- a) les frais équivalant à une taxe intérieure imposés en application de l'article III:2 du GATT de 1994, ou en application d'une disposition équivalente d'un accord qui lui aura succédé et auquel les Parties auront toutes deux adhéré, relativement à des produits similaires, directement concurrents ou substituables de la Partie, ou relativement à des produits à partir desquels le produit importé a été fabriqué ou produit en totalité ou en partie,
 - b) les droits antidumping ou compensateurs appliqués en vertu de la législation intérieure d'une Partie et en conformité avec l'Accord sur l'OMC, y compris le GATT de 1994, et
 - c) les redevances ou autres frais liés à l'importation et proportionnels au coût des services rendus;
- **droit de douane existant** s'entend du taux applicable aux importations en provenance de l'autre Partie au 1^e janvier 1996; et
 - **réparations ou modifications** exclut toute opération ou tout procédé qui détruit les propriétés essentielles d'un produit ou qui crée un produit nouveau ou commercialement différent.

ANNEX 2.1.1

1. Each Party agrees to phase out by July 1, 1999, the Most Favoured Nation rate of duty in effect on January 1, 1996 on the goods listed below, by the following percentages of those rates:

(a)	January 1, 1997	10%
(b)	July 1, 1997	30%
(c)	July 1, 1998	30%
(d)	July 1, 1999	30%

Canada

Women's or girls' swimwear in tariff items:

6112.41.00
 6112.49.00
 6211.12.00

Israel

Woven cotton fabric in tariff items:

5209.32.00
 5209.39.00
 5209.42.00

2. Article 2.1(2) does not apply to goods provided for in headings 35.01 and 35.02.

ANNEXE 2.1.1

1. Chacune des Parties s'engage à réduire progressivement, jusqu'au 1^{er} juillet 1999, le taux de la nation la plus favorisée en vigueur le 1^{er} janvier 1996 à l'égard des produits ci-dessous et ce, en fonction des pourcentages suivants :

a)	1 ^{er} janvier 1997	10 %
b)	1 ^{er} juillet 1997	30 %
c)	1 ^{er} juillet 1998	30 %
d)	1 ^{er} juillet 1999	30 %

Canada

Maillots, culottes et slips de bain, pour femmes ou fillettes, des numéros tarifaires :

6112.41.00
6112.49.00
6211.12.00

Israël

Tissus de coton des numéros tarifaires :

5209.32.00
5209.39.00
5209.42.00

2. Le paragraphe 2.1(2) ne s'applique pas aux produits des positions 35.01 et 35.02.

HS NO.	DESCRIPTION OF GOODS	DUTY	SPECIFIC PROVISIONS
06.01 to 06.04	Live plants, bulbs, cut flowers, foliage	Free	Except for roses set out in 0603.10.20
0603.10.20	Roses, fresh	Free	Tariff Quota of not less than 90,000 dozen; any roses over quota are to be subject to the MFN rate of duty
0701.10	Seed potatoes	Free	
0709.90	Other fresh vegetables	Free	Except for goods set out in 0709.90.51 and 0709.90.52 (sweet corn-on-cob), which are to be subject to the GPT or MFN rate of duty, whichever applies
07.12	Dried vegetables	Free	Except for garlic ex 0712.90.90, which is to be subject to the MFN rate of duty
0713.10	Peas, dried	Free	
0713.33	Kidney beans, dried, including white pea beans	Free	
0806.10	Grapes, fresh	Free	
0810.20	Raspberries, blackberries, mulberries and loganberries, fresh	Free	
0810.30	Black, white or red currants and gooseberries, fresh	Free	
0810.40	Cranberries, bilberries and other fruits of the genus <i>Vaccinium</i> , fresh	Free	
09.04	Pepper of the genus <i>Piper</i> , dried or crushed or ground fruits of the genus <i>Capsicum</i> or the genus <i>Pimenta</i>	Free	
09.10	Ginger and other spices	Free	
1001.10.10	Durum wheat, within access commitment	Free	
1001.90.10	Other wheat, within access commitment	Free	
1003.00.11	Barley, for malting, within access commitment	Free	
1003.00.91	Other barley, within access commitment	Free	
1005.90.10	Yellow dent corn (maize)	Free	
1101.00.10	Wheat or meslin flour, within access commitment	Free	

ANNEXE 2.1.2A CANADA

N° DU SH	DÉSIGNATION DES PRODUITS	DROIT	DISPOSITIONS PARTICULIÈRES
06.01 à 06.04	Plantes vivantes, bulbes, fleurs coupées et feuillages	En fr.	À l'exception des roses du numéro 0603.10.20
0603.10.20	Roses, fraîches	En fr.	Contingent tarifaire d'au moins 90 000 douzaines; taux NPF pour les roses excédant le contingent
0701.10	Pommes de terre de semence	En fr.	
0709.90	Autres légumes frais	En fr.	À l'exception des produits des numéros 0709.90.51 et 0709.90.52 (maïs doux en épi) devant être assujettis au TPG ou au taux NPF, selon qu'il y a lieu
07.12	Légumes secs	En fr.	À l'exception de l'ail du numéro ex 0712.90.90 devant être assujetti au taux NPF
0713.10	Pois, secs	En fr.	
0713.33	Haricots communs, secs	En fr.	
0806.10	Raisins, frais	En fr.	
0810.20	Framboises, mûres de ronce ou de mûrier et mûres-framboises, fraîches	En fr.	
0810.30	Groseilles à grappes, y compris les cassis, et groseilles à maquereau, fraîches	En fr.	
0810.40	Airelles, myrtilles et autres fruits du genre <i>Vaccinium</i> , frais	En fr.	
09.04	Poivre (du genre <i>Piper</i>) et piments du genre <i>Capsicum</i> ou du genre <i>Pimenta</i> , séchés ou broyés ou pulvérisés	En fr.	
09.10	Gingembre et autres épices	En fr.	
1001.10.10	Froment (blé) dur, dans les limites de l'engagement en matière d'accès	En fr.	

HS NO.	DESCRIPTION OF GOODS	DUTY	SPECIFIC PROVISIONS
11.06	Flour, meal and powder of leguminous vegetables	Free	
1107.10.11	Malt, not roasted, whole, within access commitment	Free	
1107.10.91	Malt, not roasted, other, within access commitment	Free	
1107.20.11	Malt, roasted, whole, within access commitment	Free	
1107.20.91	Malt, roasted, other, within access commitment	Free	
1212.30	Apricot, peach or plum stones and kernels	Free	
1214.10	Lucerne (alfalfa) meal and pellets	Free	
13.02	Vegetable saps and extracts; pectic substances, mucilages and thickeners	Free	
1601.00.31	Sausages and similar products of turkey, within access commitment	Free	
1601.00.99	Beef sausages and similar products	Free	
1602.31.92	Specially defined mixtures of turkey	10%	
1602.50.99	Other prepared meat of bovine animals	Free	
1604.11	Prepared salmon	Free	
ex 1604.20.90	Gefilte fish	Free	
17.01 to 17.04	Sugars and sugar confectionery	Free	Except for glucose and glucose syrup set out in 1702.30, which are to be subject to the MFN rate of duty
18.01 to 18.06	Cocoa and cocoa preparations	Free	Except for 1806.20.32 and 1806.90.12 (chocolate ice cream mix or ice milk mix), over access commitment in each case, which are to be subject to the MFN rate of duty
1901.10	Baby food (retail)	Free	
1902.11.11	Uncooked pasta, containing eggs, within access commitment	4%	
1902.11.90	Uncooked pasta, containing eggs, with less than 25% wheat content	4%	
1902.19.91	Uncooked pasta, other, within access commitment	4%	

ANNEXE 2.1.2A CANADA

N° DU SH	DÉSIGNATION DES PRODUITS	DROIT	DISPOSITIONS PARTICULIÈRES
1001.90.10	Autre froment (blé), dans les limites de l'engagement en matière d'accès	En fr.	
1003.00.11	Orge, pour le maltage, dans les limites de l'engagement en matière d'accès	En fr.	
1003.00.91	Autre orge, dans les limites de l'engagement en matière d'accès	En fr.	
1005.90.10	Maïs jaune denté	En fr.	
1101.00.10	Farines de froment (blé) ou de méteil, dans les limites de l'engagement en matière d'accès	En fr.	
11.06	Farines, semoules et poudres de légumes à cosse	En fr.	
1107.10.11	Malt non torréfié, entier, dans les limites de l'engagement en matière d'accès	En fr.	
1107.10.91	Malt non torréfié, autre, dans les limites de l'engagement en matière d'accès	En fr.	
1107.20.11	Malt torréfié, entier, dans les limites de l'engagement en matière d'accès	En fr.	
1107.20.91	Malt torréfié, autre, dans les limites de l'engagement en matière d'accès	En fr.	
1212.30	Noyaux et amandes d'abricots, de pêches ou de prunes	En fr.	
1214.10	Farine et agglomérés sous forme de pellets de luzerne	En fr.	
13.02	Sucs et extraits végétaux; matières pectiques, mucilages et épaississants	En fr.	
1601.00.31	Saucisses, saucissons et produits similaires, de dinde, dans les limites de l'engagement en matière d'accès	En fr.	

N° DU SH	DÉSIGNATION DES PRODUITS	DROIT	DISPOSITIONS PARTICULIÈRES
1601.00.99	Saucisses, saucissons et produits similaires, de bœuf	En fr.	
1602.31.92	Mélanges de dinde spécialement définis	10%	
1602.50.99	Autres préparations de viandes, des animaux de l'espèce bovine	En fr.	
1604.11	Préparations de saumons	En fr.	
ex 1604.20.90	Poisson gefilte	En fr.	
17.01 à 17.04	Sucres et sucreries	En fr.	À l'exception du glucose et du sirop de glucose du numéro 1702.30 devant être assujettis au taux NPF
18.01 à 18.06	Cacao et préparations alimentaires contenant du cacao	En fr.	À l'exception des numéros 1806.20.32 et 1806.90.12 (mélange à crème glacée ou à lait glacé, au chocolat), tous deux excédant l'engagement en matière d'accès et devant être assujettis au taux NPF
1901.10	Préparations pour l'alimentation des enfants, conditionnées pour la vente au détail	En fr.	
1902.11.11	Pâtes alimentaires non cuites, contenant des oeufs, dans les limites de l'engagement en matière d'accès	4%	
1902.11.90	Pâtes alimentaires non cuites, contenant des oeufs, d'une teneur en blé n'excédant pas 25 %	4%	
1902.19.91	Autres pâtes alimentaires non cuites, dans les limites de l'engagement en matière d'accès	4%	
1902.19.99	Autres pâtes alimentaires non cuites, d'une teneur en blé n'excédant pas 25 %	4%	
1902.40.10	Couscous, en paquets d'un poids n'excédant pas 11,34 kg chacun	5%	

HS NO.	DESCRIPTION OF GOODS	DUTY	SPECIFIC PROVISIONS
1902.19.99	Uncooked pasta, other, with less than 25 % wheat content	4%	
1902.40.10	Couscous, in packages not exceeding 11.34 kg.	5%	
1902.40.20	Couscous, bulk or packages greater than 11.34 kg.	3%	
20.01	Vegetables, fruits, nuts, preserved by vinegar	Free	
2005.70.90	Olives, prepared or preserved, other than ripe olives in brine	6%	Duty to be reduced to 5% on January 1, 1998
2005.90.99	Other vegetables, prepared or preserved	Free	Except for carrots which are to be subject to the MFN rate of duty
20.06	Fruit, vegetables, nuts preserved by sugar	Free	
20.07	Jams, fruit jellies and marmalades	Free	
2008.11.10	Peanut butter	Free	
2008.11.20	Peanuts, blanched	Free	
2008.11.90	Peanuts, other	Free	
2008.19	Other nuts, including mixtures	Free	
ex 2008.40	Pear chips	Free	
ex 2008.99	Apple chips	Free	
2009.11	Orange juice, frozen	Free	
2009.19	Orange juice, not frozen	Free	
2009.20	Grapefruit juice	Free	
2009.80.11	Passion fruit juice	Free	
2009.80.12	Prune juice	Free	
2009.80.19	Juice of other single fruit	Free	
2009.90.20	Orange and grapefruit juice mixture, not dehydrated	Free	
21.01	Extracts, essences and concentrates of coffee, tea or maté, chicory and coffee substitutes	Free	
2103.10	Soya sauce	Free	
2103.30	Mustard flour and meal and prepared mustard	Free	
2103.90	Other sauces and preparations	Free	
21.04	Soups and broths and preparations therefor; homogenized composite food preparations and substances	Free	

ANNEXE 2.1.2A**CANADA**

N° DU SH	DÉSIGNATION DES PRODUITS	DROIT	DISPOSITIONS PARTICULIÈRES
1902.40.20	Couscous, en vrac ou en paquets d'un poids excédant 11,34 kg chacun	3%	
20.01	Légumes, fruits et fruits à coques, conservés au vinaigre	En fr.	
2005.70.90	Olives, préparées ou en conserve, autres que des olives mûres saumurées	6%	Droit devant être réduit à 5 % au 1 ^{er} janvier 1998
2005.90.99	Autres légumes, préparés ou en conserve	En fr.	À l'exception des carottes devant être assujetties au taux NPF
20.06	Fruits, légumes et fruits à coques, confits au sucre	En fr.	
20.07	Confitures, gelées et marmelades de fruits	En fr.	
2008.11.10	Beurre d'arachides	En fr.	
2008.11.20	Arachides, mondées	En fr.	
2008.11.90	Autres arachides	En fr.	
2008.19	Autres fruits à coques, y compris les mélanges	En fr.	
ex 2008.40	Croustilles de poires	En fr.	
ex 2008.99	Croustilles de pommes	En fr.	
2009.11	Jus d'orange, congelés	En fr.	
2009.19	Jus d'orange, non congelés	En fr.	
2009.20	Jus de pamplemousse ou de pomelo	En fr.	
2009.80.11	Jus du fruit de la Passiflore	En fr.	
2009.80.12	Jus de pruneaux	En fr.	
2009.80.19	Jus de tout autre fruit	En fr.	
2009.90.20	Mélanges de jus d'oranges et de pamplemousses, autres que déshydratés	En fr.	

ANNEX 2.1.2A **CANADA**

HS NO.	DESCRIPTION OF GOODS	DUTY	SPECIFIC PROVISIONS
2106.10	Protein concentrates	Free	
22.03	Beer	Free	
ex 22.04	Kosher wine	Free	
ex 22.05	Kosher vermouth	Free	
22.08	Spirits	Free	Except for 2208.30.00 (whiskies) which is to be subject to the GPT or MFN rate of duty, whichever applies

ANNEXE 2.1.2A**CANADA**

N° DU SH	DÉSIGNATION DES PRODUITS	DROIT	DISPOSITIONS PARTICULIÈRES
21.01	Extraits, essences et concentrés de café, de thé ou de maté; chicorée et succédanés du café	En fr.	
2103.10	Sauce de soja	En fr.	
2103.30	Farine de moutarde et moutarde préparée	En fr.	
2103.90	Autres sauces et préparations pour sauces	En fr.	
21.04	Préparations pour soupes, potages ou bouillons; préparations alimentaires composites homogénéisées	En fr.	
2106.10	Concentrats de protéine	En fr.	
22.03	Bières	En fr.	
ex 22.04	Vin casher	En fr.	
ex 22.05	Vermouth casher	En fr.	
22.08	Eaux-de-vie	En fr.	À l'exception des whiskies du numéro 2208.30.00 devant être assujettis au TPG ou au taux NPF, selon qu'il y a lieu

HS NO.	DESCRIPTION OF GOODS	DUTY	SPECIFIC PROVISIONS
0105.12.90	Live turkey chicks, parent and grandparent stock	0%	No increase in duty without prior consultation
02.02	Bovine meat, frozen	0%	A Tariff Quota of not less than 2,000 tonnes
0206.20	Edible offal of bovine animals, frozen		
0303.10	Pacific salmon, frozen	0%	
0303.22	Atlantic salmon, frozen	0%	
0304.20	Fish fillets frozen	0%	Except for trout set out in ex 0304.20
0305.41	Pacific salmon, smoked	0%	
0305.42	Herrings, smoked	0%	
0511.10	Bovine semen	0%	No increase in duty without prior consultation
06.01 to 06.04	Live plants, bulbs, cut flowers, foliage	0%	Except for roses set out in 0603.10
0603.10	Roses, fresh	0%	A Tariff Quota of not less than 10 tonnes
0701.10	Seed potatoes	0%	A Tariff Quota of not less than 1,000 tonnes
07.12	Dried vegetables	0%	Except for garlic set out in 0712.90.10
0713.10	Peas, dried	0%	A Tariff Quota of not less than 10,000 tonnes
0713.33	Kidney beans, dried, including white pea beans		
0713.40	Lentils, dried		
0810.20	Raspberries, blackberries, mulberries and loganberries, fresh	0%	A Tariff Quota of not less than 150 tonnes
0810.30	Black, white or red currants and gooseberries, fresh		
0810.40	Cranberries, bilberries and other fruits of the genus <i>Vaccinium</i> , fresh		
0811.20	Raspberries, blackberries, mulberries, loganberries, black, white or red currants and gooseberries, frozen	14%	
ex 0811.90	Blueberries, frozen	14%	
1001.10	Durum wheat	0%	A Tariff Quota of not less than 150,000 tonnes. Non-feed wheat of 1001.90 is subject to local purchase requirements
1001.90	Other wheat and meslin		
10.02	Rye	0%	A Tariff Quota of not less than 200,000 tonnes
10.03	Barley		
10.04	Oats		
1005.10.90 1005.90.00	Maize (corn, except popping corn)		

ANNEXE 2.1.2B

ISRAËL

N° DU SH	DÉSIGNATION DES PRODUITS	DROIT	DISPOSITIONS PARTICULIÈRES
0105.12.90	Dindonneaux vivants, stock parental	0%	Aucun relèvement de droit sans consultation préalable
02.02	Viandes des animaux de l'espèce bovine, congelées	0%	Contingent tarifaire d'au moins 2 000 tonnes
0206.20	Abats comestibles des animaux de l'espèce bovine, congelés		
0303.10	Saumons du Pacifique, congelés	0%	
0303.22	Saumons de l'Atlantique congelés	0%	
0304.20	Filets de poissons congelés	0%	À l'exception des truites du numéro ex 0304.20
0305.41	Saumons du Pacifique, fumés	0%	
0305.42	Harengs, fumés	0%	
0511.10	Sperme de taureaux	0%	Aucun relèvement de droit sans consultation préalable
06.01 à 06.04	Plantes vivantes, bulbes, fleurs coupées et feuillages	0%	À l'exception des roses du numéro 0603.10
0603.10	Roses, fraîches	0%	Contingent tarifaire d'au moins 10 tonnes
0701.10	Pommes de terre de semence	0%	Contingent tarifaire d'au moins 1 000 tonnes
07.12	Légumes secs	0%	À l'exception de l'ail du numéro 0712.90.10
0713.10	Pois, secs	0%	Contingent tarifaire d'au moins 10 000 tonnes
0713.33	Haricots communs, secs		
0713.40	Lentilles		
0810.20	Framboises, mûres de ronce ou de mûrier et mûres-framboises, fraîches	0%	Contingent tarifaire d'au moins 150 tonnes
0810.30	Groseilles à grappes, y compris les cassis, et groseilles à maquereau, fraîches		
0810.40	Airelles, myrtilles et autres fruits du genre <i>Vaccinium</i> , frais		

ANNEXE 2.1.2B**ISRAËL**

N° DU SH	DÉSIGNATION DES PRODUITS	DROIT	DISPOSITIONS PARTICULIÈRES
0811.20	Framboises, mûres de ronce ou de mûrier, mûres-framboises et groseilles à grappes ou à maquereau, congelées	14 %	
ex 0811.90	Bleuets, congelés	14 %	
1001.10	Froment (blé) dur	0 %	Contingent tarifaire d'au moins 150 000 tonnes. Le numéro 1001.90 est assujetti aux besoins d'achat locaux concernant le blé non destiné à l'alimentation des animaux
1001.90	Froment (blé) et méteil, autres		

HS NO.	DESCRIPTION OF GOODS	DUTY	SPECIFIC PROVISIONS
1008.30	Canary seed	0%	A Tariff Quota of not less than 100 tonnes
11.01	Wheat or meslin flour	0%	A Tariff Quota of not less than 10,000 tonnes
1105.10	Potato flour, meal and powder	8%	
1105.20	Potato flakes, granules and pellets	8%	
1106.10 1106.20	Flour, meal and powder of leguminous vegetables	0%	
11.07	Malt, whether or not roasted	0%	A Tariff Quota of not less than 9,000 tonnes
12.05	Rape (canola) or colza seeds	0%	
1207.50	Mustard seeds	0%	
1212.30	Apricot, peach or plum stones and kernels	0%	
1214.10	Lucerne (alfalfa) meal and pellets	0%	
1301.10	Lac	0%	
13.02	Vegetable saps and extracts; pectic substances, mucilages and thickeners	0%	
15.14	Rape (canola), colza or mustard oil	13%	
1601.00.90	Beef sausages and similar products	0%	
ex 1602.50.90	Other prepared meat of bovine animals, excluding containing over 20 percent poultry meat	0%	
1604.11	Prepared salmon	0%	
17.01 to 17.04	Sugars and sugar confectionery	0%	Except for glucose and glucose syrup set out in 1702.30, which are to be subject to the MFN rate of duty
18.01 to 18.06	Cocoa and cocoa preparations	0%	
1901.10	Baby food (retail)	0%	
1902.11	Uncooked pasta, containing eggs	8cUS/kg	
1902.19	Uncooked pasta, other	8cUS/kg	
20.01	Vegetables, fruits, nuts preserved by vinegar	0%	
2005.90	Other vegetables, prepared or preserved	0%	Except for carrots set out in 2005.90.30, which are to be subject to the MFN rate of duty
20.06	Fruit, vegetables, nuts preserved by sugar	0%	
20.07	Jams, fruit jellies and marmalades	0%	
2008.11.10	Ground nuts - food preparation (including peanut butter)	0%	

ANNEXE 2.1.2B**ISRAËL**

N° DU SH	DÉSIGNATION DES PRODUITS	DROIT	DISPOSITIONS PARTICULIÈRES
10.02	Seigle	0%	Contingent tarifaire d'au moins 200 000 tonnes
10.03	Orge		
10.04	Avoine		
1005.10.90 1005.90.00	Maïs (à l'exception du maïs à pop-corn)		
1008.30	Alpiste	0%	Contingent tarifaire d'au moins 100 tonnes
11.01	Farines de froment (blé) ou de méteil	0%	Contingent tarifaire d'au moins 10 000 tonnes
1105.10	Farine, semoule et poudre de pommes de terre	8%	
1105.20	Pommes de terre en flocons, granules et pellets	8%	
1106.10 1106.20	Farines, semoules et poudres de légumes à cosse	0%	
11.07	Malt, même torréfié	0%	Contingent tarifaire d'au moins 9 000 tonnes
12.05	Graines de navette ou de colza	0%	
1207.50	Graines de moutarde	0%	
1212.30	Noyaux et amandes d'abricots, de pêches ou de prunes	0%	
1214.10	Farine et agglomérés sous forme de pellets de luzerne	0%	
1301.10	Gomme laque	0%	
13.02	Sucs et extraits végétaux; matières pectiques, mucilages et épaississants	0%	
15.14	Huile de navette, de colza ou de moutarde	13%	
1601.00.90	Saucisses, saucissons et produits similaires, de viande de boeuf	0%	

HS NO.	DESCRIPTION OF GOODS	DUTY	SPECIFIC PROVISIONS
2008.99	Fruits, other, prepared	12 %	
2009.80	Juice of other single fruit	0%	
21.01	Extracts, essences and concentrates of coffee, tea or maté, chicory and coffee substitutes	0%	
2103.10	Soya sauce	0%	
2103.30	Mustard flour and meal and prepared mustard	0%	
2103.90	Other sauces and preparations	0%	
21.04	Soups and broths and preparations therefor; homogenized composite food preparations and substances	0%	
2106.10	Protein concentrates	0%	
22.03	Beer	0%	
22.08	Spirits	0%	Except for 2208.20.00 (Brandy) which is to be subject to the MFN rate of duty
2309.10.10	Animal feeds	12 %	
2309.10.20		8%	
2309.10.90		2%	
2309.90.10		12%	
2309.90.20		8%	
2309.90.30		12%	
2309.90.90		2%	

N° DU SH	DÉSIGNATION DES PRODUITS	DROIT	DISPOSITIONS PARTICULIÈRES
ex 1602.50.90	Autres préparations de viandes des animaux de l'espèce bovine, à l'exclusion des préparations d'une teneur en viande de volaille excédant 20 %	0%	
1604.11	Préparations de saumons	0%	
17.01 à 17.04	Sucres et sucreries	0%	À l'exception du glucose et du sirop de glucose du numéro 1702.30 devant être assujettis au taux NPF
18.01 à 18.06	Cacao et préparations alimentaires contenant du cacao	0%	
1901.10	Préparations pour l'alimentation des enfants, conditionnées pour la vente au détail	0%	
1902.11	Pâtes alimentaires non cuites, contenant des oeufs	8cUS/kg	
1902.19	Autres pâtes alimentaires non cuites	8cUS/kg	
20.01	Légumes, fruits et fruits à coques, conservés au vinaigre	0%	
2005.90	Autres légumes, préparés ou en conserve	0%	À l'exception des carottes du numéro 2005.90.30 devant être assujetties au taux NPF
20.06	Fruits, légumes et fruits à coques, confits au sucre	0%	
20.07	Confitures, gelées, et marmelades de fruits	0%	
2008.11.10	Fruits à coques - préparations alimentaires (y compris le beurre d'arachides)	0%	
2008.99	Autres fruits, préparés	12%	
2009.80	Jus de tout autre fruit	0%	
21.01	Extraits, essences et concentrés de café, de thé ou de maté; chicorée et succédanés du café	0%	

ANNEXE 2.1.2B**ISRAËL**

N° DU SH	DÉSIGNATION DES PRODUITS	DROIT	DISPOSITIONS PARTICULIÈRES
2103.10	Sauce de soja	0%	
2103.30	Farine de moutarde et moutarde préparée	0%	
2103.90	Autres sauces et préparations pour sauces	0%	
21.04	Préparations pour soupes, potages ou bouillons; préparations alimentaires composites homogénéisées	0%	
2106.10	Concentrats de protéine	0%	
22.03	Bières	0%	
22.08	Eaux-de-vie	0%	À l'exception du brandy du numéro 2208.20.00 devant être assujetti au taux NPF
2309.10.10	Aliments pour animaux	12%	
2309.10.20		8%	
2309.10.90		2%	
2309.90.10		12%	
2309.90.20		8%	
2309.90.30		12%	
2309.90.90		2%	

General Notes to Annexes 2.1.2A and 2.1.2B

1. The "HS No." column sets out those tariff items, subheadings, headings or chapters, as appropriate, with respect to which duty is being reduced or removed.
2. The goods described in the column entitled "Description of Goods" are representative only, except where the respective HS No. is prefaced by "ex", wherein the description sets out all those goods subject to the level of duty in the Duty column.
3. The "Duty" column sets out the rate of duty that shall be effective by January 1, 1997, applicable to the goods classified within the appropriate HS No., subject to the specific provisions.
4. The "Specific Provisions" column sets out any qualifications to the "Description of Goods" and the rate of duty for that HS No.

Notes générales relatives aux annexes 2.1.2A et 2.1.2B

1. La colonne intitulée « N° du SH » comporte, selon le cas, les numéros tarifaires, sous-positions et positions pour lesquels le droit de douane est réduit ou éliminé.
2. Les produits figurant dans la colonne intitulée « Désignation des produits » sont mentionnés à titre représentatif uniquement; toutefois, les produits dont le numéro du SH est précédé du préfixe « ex » sont effectivement ceux auxquels s'applique le taux de droit indiqué.
3. La colonne intitulée « Droit » indique le taux de droit qui sera appliqué à compter du 1^{er} janvier 1997 aux produits correspondant aux numéros du SH cités, sous réserve de dispositions particulières.
4. Dans la colonne intitulée « Dispositions particulières » sont énoncées, le cas échéant, les conditions se rapportant à un produit d'un numéro tarifaire donné et au taux de droit qui lui est applicable.

ANNEX 2.2.3**Requirements Concerning Verification of Repairs and Alterations**

Upon reimportation into the territory of a Party of a good that has been exported to the territory of the other Party for repair or alteration, an importer shall submit:

- (a) an invoice or a written statement from the person who performed the repair or alteration, setting out a detailed description of and the value of the repair or alteration; and
- (b) proof of exportation of the good to the territory of the other Party.

ANNEXE 2.2.3**Prescriptions relatives
à la vérification des réparations et modifications**

Lors de la réimportation sur le territoire de l'une des Parties d'un produit exporté vers le territoire de l'autre Partie pour y subir des réparations ou des modifications, l'importateur présentera :

- a) une facture ou une déclaration écrite de la personne ayant effectué les réparations ou les modifications, décrivant de façon détaillée le travail exécuté et faisant état de la valeur desdites réparations ou modifications; et
- b) une preuve de l'exportation du produit vers le territoire de l'autre Partie.

CHAPTER THREE

Rules of Origin

RULES FOR ORIGINATING GOODS

Article 3.1: Basic Rules for Originating Goods

Except as otherwise provided in this Chapter, a good shall originate in the territory of a Party where:

- (a) the good is wholly obtained or produced entirely in the territory of one or both of the Parties, as defined in Article 3.13;
- (b) each of the non-originating materials used in the production of the good undergoes an applicable change in tariff classification set out in the rule for that good in Annex 3.1, and the good satisfies any other applicable requirement set out in that rule, as a result of production occurring entirely in the territory of one or both of the Parties;
- (c) the good satisfies, as a result of production occurring entirely in the territory of one or both of the Parties, the applicable requirements set out in the rule for the good in Annex 3.1 where no change in tariff classification is required in that rule;
- (d) the good is produced entirely in the territory of one or both of the Parties exclusively from originating materials; or
- (e) except for a good provided for in Chapters 61 through 63 of the Harmonized System, the good is produced entirely in the territory of one or both of the Parties but one or more of the non-originating materials provided for as parts under the Harmonized System that are used in the production of the good do not undergo a change in tariff classification because:
 - (i) the heading for the good provides for and specifically describes both the good itself and its parts and is not further subdivided into subheadings, or
 - (ii) the subheading for the good provides for and specifically describes both the good itself and its parts, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in that heading or subheading be originating;

and the good satisfies all other applicable requirements of this Chapter.

Article 3.2: De Minimis Rule for Originating Goods

1. Except as provided in paragraphs 2 and 3, a good shall also originate in the territory of a Party where the value of all the non-originating materials used in the production of a good that do not undergo an applicable change in tariff classification set out in the rule for the good in Annex 3.1 is not more than ten per cent of the value of the good, adjusted to an F.O.B. basis at the point of direct shipment, provided that the good satisfies all other applicable requirements of this Chapter.

CHAPITRE 3

Règles d'origine

RÈGLES POUR LES PRODUITS ORIGINAIRES

Article 3.1: Règles de base pour les produits originaires

Sauf disposition contraire dans le présent chapitre, un produit est originaire du territoire d'une Partie lorsque :

- a) le produit est entièrement obtenu ou produit dans le territoire d'une ou des deux Parties, tel qu'énoncé à l'article 3.13;
- b) chacune des matières non originaires utilisées dans la production du produit subit un changement de classement tarifaire applicable énoncé dans la règle pour ce produit à l'annexe 3.1, et le produit satisfait aux autres exigences applicables énoncées dans cette règle, par suite de la production effectuée entièrement sur le territoire d'une ou des deux Parties;
- c) le produit satisfait, par suite de la production effectuée entièrement sur le territoire de l'une ou des deux Parties, aux exigences applicables énoncées dans la règle visant le produit à l'annexe 3.1 lorsqu'aucun changement de classement tarifaire n'est nécessaire dans cette règle;
- d) le produit est entièrement produit sur le territoire de l'une ou des deux Parties, uniquement à partir de matières originaires; ou
- e) sauf lorsqu'il s'agit d'un produit visé aux chapitres 61 à 63 du Système harmonisé, le produit est entièrement produit sur le territoire d'une ou des deux Parties, mais une ou plusieurs des matières non originaires considérées comme des pièces en vertu du Système harmonisé qui sont utilisées dans la production du produit ne subissent pas un changement de classification tarifaire parce que :
 - (i) la position dont relève le produit vise et décrit spécifiquement à la fois le produit et ses pièces et n'est pas subdivisée en sous-positions, ou
 - (ii) la sous-position dont relève le produit vise et décrit spécifiquement le produit lui-même et ses pièces, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires visée dans cette position ou sous-position soit originaire;

et le produit satisfasse à toutes les exigences applicables de ce chapitre.

Article 3.2: Règle de minimis pour les produits originaires

1. Sauf disposition contraire des paragraphes 2 et 3, un produit est originaire du territoire d'une Partie si la valeur de toutes les matières non originaires utilisées dans la production d'un produit qui ne subissent pas de changement de classement tarifaire applicable énoncé dans la règle dont relève le produit à l'annexe 3.1 n'est pas supérieure à 10 p. 100 de la valeur du produit, rajustée en fonction d'une base FAB au point d'expédition directe, à condition que le produit satisfasse à toutes les autres exigences applicables de ce chapitre.

2. Paragraph 1 does not apply to:

- (a) a non-originating material provided for in Chapter 4 or tariff item 1901.90.aa of the Harmonized System that is used in the production of a good provided for in Chapter 4, tariff item 1901.20.aa, 1901.90.aa, heading 21.05, tariff item 2106.90.cc, 2202.90.cc or 2309.90.aa of the Harmonized System;
- (b) a non-originating material provided for in subheading 0201.10 through 0201.30 or 0202.10 through 0202.30 of the Harmonized System that is used in the production of a good provided for in Chapter 16 of the Harmonized System;
- (c) a printed circuit assembly that is a non-originating material used in the production of a good where the applicable rule in Annex 3.1 places restrictions on the consideration of such non-originating material for the purpose of determining whether the good originates;
- (d) a non-originating material used in the production of a good provided for in Chapters 1 through 19, heading 20.01 through 20.08, subheading 2009.90, heading 21.01 through 21.05, subheading 2106.10, tariff item 2106.90.bb, heading 22.01, tariff item 2202.90.bb or heading 22.03 through 22.07 of the Harmonized System, unless that non-originating material is provided for in a different subheading than the good for which origin is being determined under this Chapter;
- (e) a non-originating material provided for in Chapters 50 through 64 of the Harmonized System that is used in the production of a good provided for in Chapters 50 through 64 of the Harmonized System; or
- (f) a non-originating material used in the production of a good provided for in subheading 3824.90, 8406.10 through 8406.82, 8415.10 through 8415.83, 8418.10 through 8418.69, 8421.12, 8422.11, 8450.11 through 8450.20, 8451.21 through 8451.29, heading 84.56 through 84.61, 84.62 through 84.63, subheading 8477.10 through 8477.20, 8477.30, heading 84.83, 85.01, subheading 8502.11 through 8502.39, 8516.31, 8516.33, 8516.40, tariff item 8516.60.aa, subheading 8516.72, 8526.10 or 8540.71 through 8540.79 of the Harmonized System.

3. Where Annex 3.1 sets out two or more alternative rules for a good, paragraph 1 shall apply only if the determination of whether the good is an originating good is being made under the first rule set out for that good.

Article 3.3: Rules Regarding Accessories, Spare Parts and Tools, Indirect Materials, and Packaging and Packing Materials and Containers

- 1. For purposes of determining whether a good is an originating good, the following materials shall be deemed to be originating materials without regard to where the materials are produced:
 - (a) accessories, spare parts or tools delivered with the good that form part of the good's standard accessories, spare parts or tools, provided that the accessories, spare parts or tools are not invoiced separately from the good and the quantities and value of the accessories, spare parts or tools are customary for the good;
 - (b) indirect materials used in the production of the good;

2. Le paragraphe 1 ne s'applique pas à :

- a) une matière non originaire visée au chapitre 4 ou au numéro tarifaire 1901.90.aa du Système harmonisé qui est utilisée dans la production d'un produit visé au chapitre 4, aux numéros tarifaires 1901.20.aa, 1901.90.aa, à la position 21.05, aux numéros tarifaires 2106.90.cc, 2202.90.cc ou 2309.90.aa du Système harmonisé;
- b) une matière non originaire visée aux sous-positions 0201.10 à 0201.30 ou 0202.10 à 0202.30 du Système harmonisé qui est utilisée dans la production d'un produit visé au chapitre 16 du Système harmonisé;
- c) un assemblage de circuits imprimés qui est une matière non originaire utilisée dans la production d'un produit quand la règle applicable de l'annexe 3.1 place des restrictions lorsqu'il s'agit de considérer de telles matières non originaires aux fins de déterminer si le produit est originaire;
- d) une matière non originaire utilisée dans la production d'un produit visé aux chapitres 1 à 19, aux positions 20.01 à 20.08, à la sous-position 2009.90, aux positions 21.01 à 21.05, à la sous-position 2106.10, au numéro tarifaire 2106.90.bb, à la position 22.01, au numéro tarifaire 2202.90.bb ou aux positions 22.03 à 22.07 du Système harmonisé, sauf lorsque cette matière non originaire est visée à une sous-position autre que celle du produit dont l'origine est en cours de détermination en vertu de ce chapitre;
- e) une matière non originaire visée aux chapitres 50 à 64 du Système harmonisé qui est utilisée dans la production d'un produit visé aux chapitres 50 à 64 du Système harmonisé; ou
- f) une matière non originaire utilisée dans la production d'un produit visé aux sous-positions 3824.90, 8406.10 à 8406.82, 8415.10 à 8415.83, 8418.10 à 8418.69, 8421.12, 8422.11, 8450.11 à 8450.20, 8451.21 à 8451.29, aux positions 84.56 à 84.61, 84.62 à 84.63, aux sous-positions 8477.10 à 8477.20, 8477.30, aux positions 84.83 et 85.01, aux sous-positions 8502.11 à 8502.39, 8516.31, 8516.33, 8516.40, au numéro tarifaire 8516.60.aa, aux sous-positions 8516.72, 8526.10 ou 8540.71 à 8540.79 du Système harmonisé.

3. Lorsque l'annexe 3.1 énonce deux ou trois règles de rechange pour un produit, le paragraphe 1 doit s'appliquer seulement si la détermination visant à savoir si le produit est un produit originaire est effectuée en vertu de la première règle énoncée pour ce produit.

Article 3.3: Règles concernant les accessoires, les pièces de rechange et les outils, les matières indirectes, les matières et les contenants de conditionnement et d'emballage

- 1. Afin de déterminer si un produit est un produit originaire, les matières suivantes doivent être considérées comme des matières originaires sans tenir compte de l'endroit où elles sont produites :
 - a) les accessoires, les pièces de rechange ou les outils livrés avec le produit qui constituent une partie des accessoires, des pièces de rechange ou des outils standards du produit, à condition que les accessoires, pièces de rechange ou outils ne soient pas facturés séparément du produit et que les quantités et les valeurs des accessoires, pièces de rechange et outils correspondent aux usages courants propres au produit;

- (c) packaging materials and containers in which the good is packaged for retail sale, provided that the packaging materials and containers are classified under the Harmonized System with the good that is packaged within; and
 - (d) packing materials and containers in which the good is packed for shipment.
2. For purposes of applying other Chapters of this Agreement to the materials referred to in subparagraphs 1(a), (c) and (d), these materials shall be deemed to originate if the good referred to in paragraph 1 originates.

EXCEPTIONS TO THE RULES

Article 3.4: Non-Qualifying Operations

A good shall not be considered to be an originating good merely by reason of:

- (a) any work, process or practice in respect of which it may be demonstrated, on the basis of a preponderance of evidence, that the object was to circumvent this Chapter;
- (b) minor processing; or
- (c) a change in tariff classification that is the result of:
 - (i) a change in end use of the good, or
 - (ii) collecting parts so that the collection of parts is classified as if it were an assembled good pursuant to Rule 2(a) of the General Rules for the interpretation of the Harmonized System.

Article 3.5: Direct Shipment and Transshipment

1. Except as provided in paragraph 2, an originating good that is exported from the territory of a Party shall maintain its originating status only if:
- (a) the good is shipped directly from the territory of one Party to the territory of the other Party;
 - (b) the good is transhipped through the territory of a non-Party, provided that:
 - (i) the good does not undergo further production or any other operation in the territory of that non-Party, other than unloading, splitting up of loads, reloading or any other operation necessary to preserve it in good condition or to transport the good to the territory of a Party, and
 - (ii) the good remains under customs control in the territory of any non-Party through which the good is transported to the territory of a Party; or

- b) les matières indirectes utilisées dans la production du produit;
 - c) les matières et les contenants de conditionnement dans lesquels le produit est emballé aux fins de la vente de détail, à condition que les matières et les contenants de conditionnement soient classés en vertu du Système harmonisé avec les produits qu'ils contiennent; et
 - d) les matières et les contenants d'emballage dans lesquels les produits sont emballés aux fins de l'expédition.
2. Afin de pouvoir appliquer d'autres chapitres de cette entente aux matières énoncées aux alinéas 1a), c) et d), ces matières devront être considérées comme originaires si le produit mentionné au paragraphe 1 est originaire.

EXCEPTIONS AUX RÈGLES

Article 3.4: Opérations non admissibles

Un produit n'est pas considéré comme un produit originaire du simple fait :

- a) qu'il a subi une modification, une transformation ou un traitement dont il peut être démontré, par prépondérance de la preuve, qu'il avait pour objet de contourner l'application du présent chapitre;
- b) qu'il a subi un traitement mineur; ou
- c) qu'il a subi un changement de classement tarifaire qui découle :
 - (i) d'un changement à l'utilisation ultime du produit, ou
 - (ii) de la collecte de pièces afin que ces pièces rassemblées soient classées comme s'il s'agissait d'un produit assemblé conformément à la règle 2(a) des Règles générales pour l'interprétation du Système harmonisé.

Article 3.5: Expédition directe et expédition en transit

1. Sauf disposition contraire au paragraphe 2, un produit originaire exporté du territoire d'une Partie conservera son statut originaire seulement si :
- a) le produit est expédié directement du territoire de l'une des Parties au territoire de l'autre Partie;
 - b) le produit est expédié en transit par le territoire d'un pays tiers, à condition que :
 - (i) le produit ne fasse pas l'objet d'une production supplémentaire ou de toute autre opération sur le territoire de ce pays tiers, à l'exception d'un déchargement, d'une répartition du chargement, d'un rechargement ou de toute autre opération nécessaire pour le maintenir en bon état ou pour le transporter vers le territoire d'une Partie, et
 - (ii) le produit reste sous le contrôle des douanes sur le territoire de tout pays tiers où doit transiter le produit pour se rendre sur le territoire d'une Partie; ou

- (c) subject to Article 5.12(4), the good is transhipped through the territory of a non-Party with which each Party has entered separately into a free trade agreement under Article XXIV of the GATT 1994 before this Agreement enters into force and does not undergo further production other than minor processing in the territory of that non-Party.
- 2. Subject to Article 5.12(5), with regard to any specifically identified good that is agreed upon by the Parties after the date of entry into force of this Agreement, an originating good that is transhipped through the territory of a non-Party with which each Party has entered separately into a free trade agreement under Article XXIV of the GATT 1994 before this Agreement enters into force may undergo more than minor processing in the territory of that non-Party, provided that the good meets any specifically designated conditions, as agreed by the Parties, regarding the production in the territory of that non-Party.

Article 3.6: Third Country Materials for Originating Goods

Where each Party has entered separately into a free trade agreement under Article XXIV of the GATT 1994 with the same non-Party before this Agreement enters into force, a good, which, if imported into the territory of one of the Parties under such free trade agreement with that non-Party, would qualify for tariff preferences under that agreement, shall be considered to be an originating good under this Chapter when imported into the territory of the other Party and used as a material in the production of another good in the territory of that other Party.

APPLICATION AND INTERPRETATION

Article 3.7: Fungible Goods and Materials

For purposes of determining whether a good is an originating good:

- (a) where originating materials and non-originating materials that are fungible materials are used in the production of the good, the determination of whether the materials are originating materials may, at the choice of the producer of the good, be made on the basis of any of the applicable inventory management methods set out in Annex 3.7;
- (b) where originating goods and non-originating goods that are fungible goods are physically combined or mixed in inventory in the territory of a Party and, prior to exportation to the territory of the other Party, do not undergo production or any other operation in the territory of the Party in which they were physically combined or mixed in inventory, other than unloading, reloading or any other operation necessary to preserve the goods in good condition or to transport the goods to the territory of the other Party, the determination of whether the good is an originating good may, at the choice of the exporter of the good, be made on the basis of any of the applicable inventory management methods set out in Annex 3.7; and

- c) en vertu du paragraphe 5.12(4), le produit originaire est expédié en transit par le territoire d'un pays tiers avec lequel chaque Partie a conclu séparément un accord de libre-échange distinct en vertu de l'article XXIV de GATT 1994 avant que le présent accord n'entre en vigueur et fait l'objet seulement d'un traitement mineur sur le territoire de ce pays tiers.
2. En vertu du paragraphe 5.12(5), eu égard à tout produit spécifiquement signalé convenu par les Parties après la date d'entrée en vigueur du présent accord, un produit originaire qui est expédié en transit par le territoire d'un pays tiers avec lequel chaque Partie a conclu séparément un accord de libre-échange distinct en vertu de l'article XXIV du GATT de 1994, avant que le présent accord n'entre en vigueur, peut faire l'objet de plus qu'un traitement mineur sur le territoire de ce pays tiers, à condition que le produit satisfasse à toute condition spécifiquement indiquée, tel que convenu entre les Parties, relativement à la production sur le territoire de ce pays tiers.

Article 3.6: Matières d'un pays tiers pour des produits originaires

Lorsque chaque Partie a conclu séparément un accord de libre-échange distinct en vertu de l'article XXIV du GATT de 1994 avec le même pays tiers avant que le présent accord n'entre en vigueur, un produit qui, s'il était importé sur le territoire d'une des Parties en vertu d'un tel accord de libre-échange avec ce pays tiers serait admissible aux préférences tarifaires en vertu de cet accord, sera considéré comme un produit originaire en vertu du présent chapitre lorsqu'il sera importé sur le territoire de l'autre Partie et utilisé comme matière dans la production d'un autre produit sur le territoire de cette autre Partie.

APPLICATION ET INTERPRÉTATION

Article 3.7: Produits fongibles et matières fongibles

Aux fins de déterminer si un produit est un produit originaire :

- a) lorsque des matières originaires et des matières non originaires qui sont des matières fongibles sont utilisées dans la production du produit, l'une des méthodes applicables de gestion des stocks énoncées à l'annexe 3.7 peut être utilisée, au choix du producteur du produit, pour déterminer si celles-ci sont des matières originaires;
- b) lorsque des produits originaires et des produits non originaires qui sont des produits fongibles sont matériellement combinés ou mélangés à des stocks sur le territoire d'une Partie et ne font l'objet, avant l'exportation vers le territoire de l'autre partie, d'aucune production ni autre opération sur le territoire de la Partie où ils ont été matériellement combinés ou mélangés, à l'exception d'un déchargement, d'un rechargement ou de toute autre opération nécessaire à leur maintien en bon état ou à leur transport pour exportation vers le territoire d'une autre Partie, l'une des méthodes applicables de gestion des stocks énoncées à l'annexe 3.7 peut être utilisée, au choix de l'exportateur du produit, pour déterminer si celui-ci est un produit originaire; et

- (c) where originating goods and non-originating goods that are fungible goods are physically combined or mixed in inventory in the territory of a Party and, prior to acquisition by a person in the territory of that Party, do not undergo production or any other operation in the territory of that Party, other than unloading, reloading or any other operation necessary to preserve the goods in good condition or to transport the goods to that person, the determination of whether the good is an originating good may, at the choice of the person who physically combined or mixed in inventory the fungible goods, be made on the basis of any of the applicable inventory management methods set out in Annex 3.7.

Article 3.8: Self-Produced Materials

For purposes of determining whether a good is an originating good, the producer of a good may, at the producer's choice, designate any self-produced material that is used in the production of the good as a material to be taken into account as an originating or non-originating material, as the case may be, in determining whether the good satisfies the applicable requirements of Article 3.1.

Article 3.9: Tariff Classification

For purposes of this Chapter, the basis for tariff classification is the Harmonized System.

Article 3.10: Category of Identical or Similar Materials and Other Requirements Under Articles 3.1(b) and (c)

1. For purposes of determining whether a good is an originating good under Article 3.1(b), where a rule for a good in Annex 3.1 specifies the requirement that at least one category of identical or similar materials used in the production of the good be originating:
 - (a) only those materials that are provided for in the specific tariff provisions identified as providing for those materials in that rule and that are used in the production of the good shall be considered as materials for the purpose of determining whether that requirement is satisfied;
 - (b) a category of identical or similar materials shall consist of a single material only if no other material used in the production of the good is identical or similar to that single material; and
 - (c) the specific tariff provisions referred to in subparagraph (a) shall not include the tariff provision which provides for the good itself.
2. For purposes of determining whether a good is an originating good under Article 3.1(c), where the rule for a good in Annex 3.1 specifies that no change in tariff classification is required and specifies the requirement that at least one category of identical or similar materials used in the production of the good be originating:
 - (a) only the materials that are provided for in the same tariff provision as the good and that are used in the production of the good shall be considered as materials for the purposes of determining whether the requirement that at least one category of identical or similar materials be originating is satisfied; and

- c) lorsque des produits originaires et des produits non-originaires qui sont des produits fongibles sont matériellement combinés ou mélangés à des stocks sur le territoire d'une Partie et ne font l'objet, avant l'acquisition par une autre personne sur le territoire de la même Partie, d'aucune production ni autre opération sur le territoire de cette Partie, à l'exception d'un déchargement, d'un rechargement ou de toute autre opération nécessaire à leur maintien en bon état ou à leur transport jusqu'à cette personne, l'une des méthodes applicables de gestion des stocks énoncées à l'annexe 3.7 peut être utilisée, au choix de la personne qui a matériellement combiné ou mélangé à des stocks les produits fongibles, pour déterminer si celui-ci est un produit originaire.

Article 3.8: Matières auto-produites

Afin de déterminer si un produit est un produit originaire, le producteur d'un produit peut, au choix du producteur, désigner toute matière auto-produite qui est utilisée dans la production du produit comme une matière dont il faut tenir compte comme matière originaire ou non originaire, selon le cas, afin de déterminer si le produit satisfait aux exigences applicables en vertu de l'article 3.1.

Article 3.9: Classement tarifaire

Aux fins du présent chapitre, le Système harmonisé constitue la base du classement tarifaire.

Article 3.10: Catégorie de matières identiques ou similaires et autres exigences en vertu des alinéas 3.1b) et c)

1. Afin de déterminer si un produit est un produit originaire en vertu de l'alinéa 3.1b) lorsqu'une règle visant un produit à l'annexe 3.1 spécifie l'exigence selon laquelle au moins une catégorie de matières identiques ou similaires utilisées dans la production du produit doit être originaire :
 - a) seules les matières qui sont visées dans les dispositions tarifaires spécifiques signalées comme visant ces matières dans cette règle et qui sont utilisées dans la production du produit devront être considérées comme des matières aux fins de déterminer si cette exigence est satisfaite;
 - b) une catégorie de matières identiques ou similaires consistera en une matière unique seulement si aucune autre matière utilisée dans la production du produit n'est identique ou similaire à cette matière unique; et
 - c) les dispositions tarifaires spécifiques mentionnées à l'alinéa a) ne comprendront pas la disposition tarifaire qui vise le produit lui-même.
2. Afin de déterminer si un produit est un produit originaire en vertu de l'alinéa 3.1c) lorsqu'une règle visant un produit à l'annexe 3.1 spécifie qu'aucun changement de classement tarifaire n'est nécessaire à la condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires utilisées dans la production du produit doit être originaire :
 - a) seules les pièces qui sont visées dans la même disposition tarifaire que celle du produit et qui sont utilisées dans la production du produit devront être considérées comme des matières aux fins de déterminer si cette exigence est satisfaite; et

- (b) a category of identical or similar materials shall consist of a single material only if no other material used in the production of the good is identical or similar to that single material.

Article 3.11: Applying Article 3.1(e) When Goods and Parts Are Classified Together

For purposes of determining whether a good is an originating good under Article 3.1(e):

- (a) only the parts that are provided for in the same tariff provision as the good and that are used in the production of the good shall be considered as parts for the purposes of determining whether the requirement that at least one category of identical or similar materials be originating is satisfied;
- (b) the determination of whether a heading or subheading under the Harmonized System provides for and specifically describes both a good and its parts shall be made on the basis of the nomenclature of the heading or subheading and the relevant Section or Chapter Notes, in accordance with the General Rules for the Interpretation of the Harmonized System;
- (c) a category of identical or similar materials shall consist of a single material only if no other material used in the production of the good is identical or similar to that single material; and
- (d) Article 3.1(e) does not apply for purposes of determining whether a part provided for in a heading referred to in Article 3.1(e)(i) or in a subheading referred to in Article 3.1(e)(ii) is an originating good.

Article 3.12: De Minimis Calculation and Application

1. For purposes of applying the Customs Valuation Code under Article 3.2(1) and paragraphs 2 through 6, the principles of the Customs Valuation Code shall apply to domestic transactions, with such modifications as may be required by the circumstances, as would apply to international transactions.
2. For purposes of Article 3.2(1), the *de minimis* content of a good shall be calculated as follows:

$$DMC = \frac{VNM}{VG} \times 100$$

where:

DMC is the *de minimis* content of the good, expressed as a percentage,

VG is the value of the good, determined in accordance with paragraph 3, adjusted to a F.O.B. basis at the point of direct shipment, and

VNM is the value of all the non-originating materials used in the production of the good, determined in accordance with paragraph 6, that do not undergo an applicable change in tariff classification set out in Annex 3.1.

- b) une catégorie de matières identiques ou similaires consistera en une matière unique seulement si aucune autre matière utilisée dans la production du produit n'est identique ou similaire à cette matière unique.

Article 3.11: Application de l'alinéa 3.1e) lorsque des produits et des pièces sont classés ensemble

Afin de déterminer si un produit est un produit originaire en vertu de l'alinéa 3.1e) :

- a) seules les pièces qui sont visées dans la même disposition tarifaire que celle du produit et qui sont utilisées dans la production du produit doivent être considérées comme des pièces afin de déterminer si l'exigence selon laquelle au moins une catégorie de matières identiques ou similaires doit être originaire est satisfaite;
- b) la détermination permettant de savoir si une position ou une sous-position en vertu du Système harmonisé vise et décrit spécifiquement un produit et ses pièces doit être effectuée sur la base de la nomenclature de la position ou de la sous-position et des notes de section ou de chapitre pertinentes, conformément aux Règles générales pour l'interprétation du Système harmonisé;
- c) une catégorie de matières identiques ou similaires consistera en une matière unique seulement si aucune autre matière utilisée dans la production du produit n'est identique ou similaire à cette matière unique; et
- d) l'alinéa 3.1e) ne s'applique pas lorsqu'il s'agit de déterminer si une pièce visée à une position mentionnée au sous-alinéa 3.1e)(i) ou à une sous-position mentionnée au sous-alinéa 3.1e)(ii) est un produit originaire.

Article 3.12: Calcul De Minimis et application

1. Afin d'appliquer le Code de la valeur en douane en vertu du paragraphe 3.2(1) et des paragraphes 2 à 6, les principes du Code de la valeur en douane doivent s'appliquer aux transactions intérieures, avec les modifications requises le cas échéant, comme il devrait être appliqué pour les transactions internationales.
2. Aux fins du paragraphe 3.2(1), la teneur *De Minimis* d'un produit doit être calculé de la façon suivante :

$$\text{TDM} = \frac{\text{VMN}}{\text{VP}} \times 100$$

lorsque :

TDM représente la teneur *De Minimis* du produit, exprimée en pourcentage;

VP la valeur du produit, déterminée conformément au paragraphe 3, rajustée en fonction d'une base FAB au point d'expédition directe;

VMN la valeur de toutes les matières non originaires utilisées dans la production du produit, déterminée conformément au paragraphe 6, qui ne font pas l'objet d'un changement de classement tarifaire applicable énoncé à l'annexe 3.1.

3. For purposes of Article 3.2(1) and paragraph 2, the value of a good shall be:
 - (a) the transaction value of the good, determined in accordance with Article 1 of the Customs Valuation Code; or
 - (b) in the event that there is no transaction value or the transaction value of the material is unacceptable under Article 1 of the Customs Valuation Code, determined in accordance with Articles 2 through 7 of the Customs Valuation Code.
4. For purposes of paragraph 2, VNM shall not include the value of non-originating materials used to produce originating materials, including originating self-produced materials, that are subsequently used by the producer in the production of the good.
5. For purposes of paragraph 2, where identical materials or fungible materials are used in the production of the good, the value of the non-originating materials may be determined, at the choice of the producer of the good, by one of the methods set out in Annex 3.12.5.
6. For purposes of paragraphs 2, 4 and 5, the value of a non-originating material shall:
 - (a) be the transaction value of the material, determined in accordance with Article 1 of the Customs Valuation Code; or
 - (b) in the event that there is no transaction value or the transaction value of the material is unacceptable under Article 1 of the Customs Valuation Code, be determined in accordance with Articles 2 through 7 of the Customs Valuation Code; and
 - (c) where not included under subparagraph (a) or (b), include:
 - (i) freight, insurance, packing and all other costs incurred in transporting the material to the location of the producer,
 - (ii) duties and taxes paid or payable with respect to the material in the territory of one or both of the Parties, other than duties and taxes that are waived, refunded, refundable or otherwise recoverable, including credit against duty or tax paid or payable,
 - (iii) the costs of customs brokerage services, including the cost of in-house customs brokerage services, incurred with respect to the material in the territory of one or both of the Parties, and
 - (iv) the cost of waste and spoilage resulting from the use of the material in the production of the good, minus the value of any reusable scrap or by-product.
7. Except as provided in Article 3.2(2) or (3), Article 3.2(1) shall apply for purposes of determining whether a good satisfies the requirements of Article 3.1(b) where that good is classified as a set, a mixture or a composite good under the Harmonized System.

3. Aux fins du paragraphe 3.2(1) et du paragraphe 2, la valeur d'un produit correspondra à :
 - a) la valeur transactionnelle du produit, déterminée conformément à l'article 1 du Code de valeur en douane; ou
 - b) lorsqu'il n'y a pas de valeur transactionnelle ou lorsque la valeur transactionnelle de la matière n'est pas acceptable en vertu de l'article 1 du Code de la valeur en douane, la valeur déterminée conformément aux articles 2 à 7 du Code de la valeur en douane.
4. Aux fins du paragraphe 2, la VMN ne doit pas comprendre la valeur des matières non originaires utilisées pour produire des matières originaires, y compris des matières originaires auto-produites, qui sont subséquentement utilisées par le producteur dans la production du produit.
5. Aux fins du paragraphe 2, lorsque des matières identiques ou des matières fongibles sont utilisés dans la production du produit, la valeur de ces matières non originaires peut être déterminée, au choix du producteur du produit, par l'une des méthodes énoncées à l'annexe 3.12.5.
6. Aux fins des paragraphes 2, 4 et 5, la valeur de la matière non originaire correspondra à :
 - a) la valeur transactionnelle de la matière, déterminée conformément à l'article 1 du Code de la valeur en douane; ou
 - b) lorsqu'il n'y a pas de valeur transactionnelle ou lorsque la valeur transactionnelle de la matière n'est pas acceptable en vertu de l'article 1 du Code de la valeur en douane, la valeur déterminée conformément aux articles 2 à 7 du Code de la valeur en douane; et
 - c) lorsqu'elle n'est pas incluse en vertu des alinéas a) ou b), la valeur de la matière non originaire devra inclure :
 - (i) les frais de fret, d'assurance, d'emballage et tous les autres frais engagés dans le transport de la matière jusqu'aux installations du producteur,
 - (ii) les droits et taxes payés ou payables concernant la matière sur le territoire de l'une ou des deux Parties, autres que les droits et taxes qui sont exclus, remboursés, remboursables ou autrement recouvrables, y compris le crédit à l'égard de droits ou taxes payés ou payables,
 - (iii) les coûts des services de courtiers en douane, y compris les coûts des services de courtiers en douane internes, engagés à l'égard de la matière sur le territoire de l'une ou des deux Parties, et
 - (iv) le coût de déchets ou de résidus provenant de l'utilisation de la matière utilisée dans la production du produit, moins la valeur de tout déchet réutilisable ou sous-produit.
7. Sauf disposition contraire aux paragraphes 3.2(2) ou (3), le paragraphe 3.2(1) s'appliquera afin de déterminer si un produit satisfait aux exigences de l'alinéa 3.1(b) lorsque ce produit est classé comme un ensemble, un mélange ou un produit composé en vertu du Système harmonisé.

Article 3.13: Definitions

For purposes of this Chapter:

- **adjusted to an F.O.B. basis** means, with respect to a good, adjusted by:
 - (a) deducting:
 - (i) the costs of transporting the good after it is shipped from the point of direct shipment,
 - (ii) the costs of unloading, loading, handling and insurance that are associated with that transportation, and
 - (iii) the cost of packing materials and containers,
 where those costs are included in the transaction value of the good, and
 - (b) adding:
 - (i) the costs of transporting the good from the place of production to the point of direct shipment,
 - (ii) the costs of loading, unloading, handling and insurance that are associated with that transportation, and
 - (iii) the costs of loading the good for shipment at the point of direct shipment,
 where those costs are not included in the transaction value of the good;
- **category of identical or similar materials** means those materials that are identical materials or similar materials with respect to each other and that are used in the production of the good for which origin is being determined under this Chapter;
- **Customs Valuation Code** means the *Agreement on Implementation of Article VII of the General Agreement on Tariffs and Trade 1994* under the *Final Act Embodying the Results of the Uruguay Round of Multilateral Trade Negotiations*;
- **direct shipment** means transporting or conveying a good from one Party to the other Party on a through bill of lading to a consignee in that other Party;
- **fungible goods or materials** means goods or materials that are interchangeable for commercial purposes with other goods or materials, as the case may be, and the properties of which are essentially identical;
- **good is wholly obtained or produced entirely in the territory of one or both of the Parties** means:
 - (a) a mineral good extracted in the territory of one or both of the Parties;
 - (b) a vegetable and other good harvested in the territory of one or both of the Parties;
 - (c) a live animal born and raised in the territory of one or both of the Parties;
 - (d) a good obtained from hunting, trapping or fishing in the territory of one or both of the Parties;

Article 3.13: Définitions

Aux fins du présent chapitre :

- **catégorie de matières identiques ou similaires** s'entend des matières qui sont identiques ou similaires les unes par rapport aux autres et qui sont utilisées dans la production du produit dont l'origine est en cours de détermination en vertu du présent chapitre;
- **Code de la valeur en douane** s'entend de l'*Accord sur la mise en oeuvre de l'article VII de l'Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce de 1994* en vertu de l'*Acte final reprenant les résultats des négociations commerciales multilatérales du cycle d'Uruguay*;
- **expédition directe** s'entend du transport ou de l'acheminement d'un produit d'une Partie à l'autre Partie au moyen d'un connaissance direct à l'ordre d'un destinataire dans cette autre Partie;
- **matière** s'entend d'un produit utilisé dans la production d'un autre produit, y compris une pièce ou partie ou un ingrédient;
- **matière auto-produite** s'entend d'une matière produite par le producteur d'un produit et utilisée dans la production de celui-ci;
- **matières et contenants d'emballage** s'entend des matières et contenants servant à protéger un produit pendant son transport, à l'exclusion des matières et contenants de conditionnement;
- **matières et contenants de conditionnement** s'entend des matières et contenants dans lesquels un produit est conditionné pour la vente au détail;
- **matières identiques** s'entend, à l'égard d'une matière, des matières qui sont les mêmes que cette matière à tout égard, notamment quant aux caractéristiques physiques, à la qualité et à la réputation, abstraction faite des différences d'aspect mineures;
- **matières indirectes** s'entend d'un produit utilisé dans la production, l'essai ou l'inspection d'un produit, mais qui n'est pas physiquement incorporé dans celui-ci, ou d'un produit utilisé dans l'entretien d'édifices ou le fonctionnement d'équipement afférent à la production d'un produit, notamment :
 - a) le combustible et l'énergie;
 - b) les outils, les matrices et les moules;
 - c) les pièces de rechange et les matières utilisées dans l'entretien des équipements et des édifices;
 - d) les lubrifiants, les graisses, les matières de composition et autres matières utilisées dans la production ou pour faire fonctionner les équipements et les édifices;
 - e) les gants, les lunettes, les chaussures, les vêtements, l'équipement de sécurité et les fournitures;
 - f) les équipements, les appareils et les fournitures utilisés pour l'essai ou l'inspection d'autres produits;
 - g) les catalyseurs et les solvants; et

- (e) a fish, shellfish and other marine life taken from the sea by vessels registered or recorded with a Party and flying its flag;
 - (f) a good produced on board factory ships from a good referred to in subparagraph (e), provided such factory ships are registered or recorded with that Party and fly its flag;
 - (g) a good taken by a Party or a person of a Party from the seabed or beneath the seabed outside territorial waters, provided that a Party has rights to exploit such seabed;
 - (h) a good taken from outer space, provided that the good is obtained by a Party or a person of a Party and does not undergo production outside the territories of the Parties;
 - (i) waste and scrap derived from:
 - (i) production in the territory of one or both of the Parties, or
 - (ii) used goods collected in the territory of one or both of the Parties, provided such goods are fit only for the recovery of raw materials; and
 - (j) a good produced in the territory of one or both of the Parties exclusively from goods referred to in subparagraphs (a) through (i), or from their derivatives, at any stage of production;
- **identical materials** means, with respect to a material, materials that are the same as that material in all respects, including physical characteristics, quality and reputation but excluding minor differences in appearance;
 - **indirect material** means a good used in the production, testing or inspection of a good but not physically incorporated into the good, or a good used in the maintenance of buildings or the operation of equipment associated with the production of a good, and includes:
 - (a) fuel and energy,
 - (b) tools, dies and moulds,
 - (c) spare parts and materials used in the maintenance of equipment and buildings,
 - (d) lubricants, greases, compounding materials and other materials used in production or used to operate equipment and buildings,
 - (e) gloves, glasses, footwear, clothing, safety equipment and supplies,
 - (f) equipment, devices and supplies used for testing or inspecting the other goods,
 - (g) catalysts and solvents, and
 - (h) any other goods that are not incorporated into the good but the use of which in the production of the good can reasonably be demonstrated to be part of that production;
 - **material** means a good that is used in the production of another good, and includes a part or an ingredient;

- h) tout autre produit qui n'est pas incorporé dans ce produit, mais dont on peut raisonnablement démontrer que leur emploi fait partie de la production de ce produit;
- **matière similaire** s'entend, à l'égard d'une matière, des matières qui, bien qu'elles ne soient pas identiques à cette matière à tout égard, possèdent des éléments constitutifs et des caractéristiques semblables qui font en sorte qu'elles sont propres aux mêmes fonctions que la matière et sont interchangeables avec celle-ci dans le commerce lorsqu'elles sont utilisées dans la production;
- **point d'expédition directe** s'entend du lieu à partir duquel le producteur d'un produit expédie normalement celui-ci à l'acheteur;
- **producteur** s'entend de toute personne qui cultive, extrait, récolte, pêche, piège, chasse, fabrique, transforme ou monte un produit;
- **production** s'entend du fait de cultiver, d'extraire, de récolter, de pêcher, de piéger, de chasser, de fabriquer, de transformer ou de monter un produit;
- **produits entièrement obtenus ou produits sur le territoire d'une ou des deux Parties** signifie :
 - a) un produit minéral extrait sur le territoire de l'une ou des deux Parties;
 - b) un végétal ou autre produit récolté sur le territoire de l'une ou des deux Parties;
 - c) un animal vivant né et élevé sur le territoire de l'une ou des deux Parties;
 - d) un produit obtenu de la chasse, du piégeage ou de la pêche sur le territoire de l'une ou de deux Parties;
 - e) un poisson, un crustacé ou d'autres animaux marins tirés de la mer par un navire immatriculé ou enregistré auprès d'une des Parties et battant son pavillon;
 - f) un produit qui est produit à bord d'un navire usine à partir d'un produit visé à l'alinéa e), dans la mesure où ce navire usine est immatriculé ou enregistré auprès de la même Partie et bat le pavillon de ce pays;
 - g) un produit qu'une Partie ou une personne d'une partie a tiré des fonds marins ou du sous-sol marin à l'extérieur des eaux territoriales de ce pays, dans la mesure où une Partie a le droit d'exploiter ces fonds marins;
 - h) un produit tiré de l'espace extra-atmosphérique dans la mesure où il est obtenu par une Partie ou une personne d'une Partie et n'est pas transformé hors des territoires des Parties;
 - i) un déchet ou un résidu provenant :
 - (i) soit d'opérations de production effectuées sur le territoire d'une ou des deux Parties, ou
 - (ii) soit de produits usagés recueillis sur le territoire d'une ou des deux Parties dans la mesure où ceux-ci ne peuvent servir qu'à la récupération de matières premières; et

- **minor processing** means, with respect to a good:
 - (a) mere dilution with water or any other substance that does not materially alter the characteristics of the good,
 - (b) cleaning, including removal of rust, grease, paint or any other coating,
 - (c) applying any preservative or decorative coating, including any lubricant, protective encapsulation, preservative or decorative paint, or metallic coating,
 - (d) trimming, filing or cutting off small amounts of excess material,
 - (e) packing or repacking of the good for transport, storage or sale,
 - (f) packaging or repackaging of the good for retail sale,
 - (g) repairs or alterations, washing, laundering or sterilizing,
 - (h) textile decorative processes incidental to the production of textile goods, other than apparel, such as edge pinking, whipping, folding and rolling, fringing, fringe knotting, piping, bordering, minor embroidery, hemstitching, embossing, dyeing or printing, or other similar processes, or
 - (i) ornamental or finishing operations incidental to apparel assembly and designed to enhance the marketing appeal or the ease of care of the good, such as embroidery, hemstitching, sewn appliqué work, stone or acid washing, printing, piece dyeing, preshrinking, permanent pressing, the attachment of accessories, notions, trimmings or findings, or other similar operations;
- **non-originating good or material** means a good or material that does not qualify as originating under this Chapter;
- **point of direct shipment** means the location from which a producer of a good normally ships that good to the buyer of the good;
- **packaging materials and containers** means materials and containers in which a good is packaged for retail sale;
- **packing materials and containers** means materials and containers that are used to protect a good during transportation, but does not include packaging materials and containers;
- **producer** means a person who grows, mines, harvests, fishes, traps, hunts, manufactures, processes or assembles a good;
- **production** means growing, mining, harvesting, fishing, trapping, hunting, manufacturing, processing or assembling a good;
- **self-produced material** means a material that is produced by the producer of a good and used in the production of that good;
- **similar materials** means, with respect to a material, materials that, although not alike in all respects, have similar characteristics and component materials that enable the materials to perform the same functions and to be commercially interchangeable with that material when used in the production of a good;

- j) un produit qui est produit sur le territoire d'une ou des deux Parties, uniquement à partir de produits visés à l'un des alinéas a) à i), ou à partir de leurs dérivés, à toute étape de la production.
- **produits ou matières fongibles** s'entend des produits ou matières qui sont interchangeables à des fins commerciales avec d'autres produits ou matières, selon le cas, et dont les propriétés sont essentiellement les mêmes;
- **produit ou matière non originaire** s'entend d'une matière ou d'un produit qui n'est pas admissible comme matière ou produit originaire aux termes du présent chapitre;
- **rajustée en fonction d'une base FAB** signifie, en ce qui concerne un produit, rajustée par :
 - a) déduction des coûts suivants s'ils sont inclus dans la valeur transactionnelle du produit:
 - (i) les coûts du transport du produit à partir du point d'expédition directe,
 - (ii) les coûts de déchargement, de chargement, de manutention et d'assurance liés à ce transport, et
 - (iii) le coût des matières d'emballage et contenants; et
 - b) addition des coûts suivants s'ils ne sont pas inclus dans la valeur transactionnelle du produit :
 - (i) les coûts de transport du produit du lieu de production jusqu'au point d'expédition directe,
 - (ii) les coûts de chargement, de déchargement, de manutention et d'assurance liés à ce transport, et
 - (iii) les coûts de chargement du produit pour expédition à partir du point d'expédition directe.
- **traitement mineur** s'entend, à l'égard d'un produit :
 - a) d'une simple dilution dans l'eau ou dans toute autre substance qui ne modifie pas sensiblement ses propriétés ;
 - b) du nettoyage, y compris l'enlèvement de la rouille, la graisse, la peinture ou tout autre revêtement;
 - c) de l'application d'un revêtement préservatif ou décoratif, y compris un lubrifiant, une encapsulation protectrice, une peinture protectrice ou décorative ou un revêtement métallique;
 - d) du rognage, limage, découpage de petites quantités de matières excessives;
 - e) de l'emballage ou du réemballage du produit pour le transport, le stockage ou la vente;
 - f) du conditionnement ou du reconditionnement du produit pour la vente au détail;
 - g) des réparations ou modifications, du lavage, du blanchissage ou de la stérilisation;

- **transaction value** means the price actually paid or payable for the good or material with respect to the transaction between the producer of the good and the buyer of the good or the seller of the material, respectively, adjusted in accordance with paragraphs 1, 3 and 4 of Article 8 of the Customs Valuation Code; and
- **used** means used or consumed in the production of a good.

- h) des procédés textiles décoratifs, relatifs à la production de produits textiles, autres que les vêtements, tels que la dentelure des bords, le surjetage, le pliage et le roulage, les effets de franges, le nouage de franges, le passepoil, la bordure, les broderies mineures, les ourlets à jour, le gaufrage, la teinture ou l'impression, ou tout autre procédé similaire; ou
 - i) des opérations d'ornementation ou de finition relatives au montage des vêtements et conçues pour rehausser l'attrait commercial ou faciliter l'entretien du produit, comme les broderies, les ourlets à jour, les travaux à motifs appliqués, le lavage à la pierre ou l'acide, l'impression, la teinture en pièce, le préretrait, le pressage permanent, le montage d'accessoires, de notions, de parements ou d'attaches, ou autres opérations similaires;
- **utilisé** signifie utilisé ou consommé dans la production d'un produit;
 - **valeur transactionnelle** s'entend du prix réellement payé ou payable pour le produit ou la matière à l'égard de la transaction entre le producteur du produit et l'acheteur du produit ou le vendeur de la matière, respectivement, rajustée en vertu des paragraphes 1, 3 et 4 de l'article 8 du Code de la valeur en douane;

ANNEX 3.7INVENTORY MANAGEMENT METHODSPart 1Fungible Materials**1: Definitions and Interpretation**

For purposes of this Part:

- **average method** means the method by which the origin of fungible materials withdrawn from materials inventory is based on the ratio, calculated under Section 4, of originating materials and non-originating materials in materials inventory;
- **FIFO method** means the method by which the origin of fungible materials first received in materials inventory is considered to be the origin of fungible materials first withdrawn from materials inventory;
- **LIFO method** means the method by which the origin of fungible materials last received in materials inventory is considered to be the origin of fungible materials first withdrawn from materials inventory;
- **materials inventory** means:
 - (a) with respect to a producer of a good, an inventory of fungible materials that are used in the production of the good, and
 - (b) with respect to a person from whom the producer of the good acquired such fungible materials, an inventory from which fungible materials are sold or otherwise transferred to the producer of the good;
- **opening inventory** means the materials inventory at the time an inventory management method is chosen; and
- **origin identifier** means any mark that identifies fungible materials as originating materials or non-originating materials.

2: General

1. The inventory management methods for determining whether fungible materials referred to in Article 3.7(1)(a) are originating materials are the following:
 - (a) specific identification method;
 - (b) FIFO method;
 - (c) LIFO method; and
 - (d) average method.

ANNEXE 3.7

MÉTHODES DE GESTION DES STOCKS

Partie I

Matières fongibles

1 : Définitions et interprétation

Les définitions qui suivent s'appliquent à la présente partie.

- **identificateur d'origine** s'entend d'une marque indiquant si les matières fongibles sont des matières originaires ou des matières non originaires;
- **méthode de la moyenne** s'entend de la méthode qui consiste à déterminer l'origine des matières fongibles retirées du stock de matières selon le rapport, calculé en application de l'article 5, applicable aux matières originaires et aux matières non originaires du stock de matières;
- **méthode DEPS** s'entend de la méthode qui consiste à considérer l'origine des dernières matières fongibles reçues dans le stock de matières comme l'origine des premières matières fongibles retirées du stock de matières;
- **méthode PEPS** s'entend de la méthode qui consiste à considérer l'origine des premières matières fongibles reçues dans le stock de matières comme l'origine des premières matières fongibles retirées du stock de matières;
- **stock de matières** s'entend :
 - a) à l'égard du producteur d'un produit, du stock des matières fongibles qui sont utilisées dans la production du produit; et
 - b) à l'égard de la personne de qui le producteur du produit a acquis les matières fongibles, du stock duquel proviennent les matières fongibles vendues ou autrement cédées au producteur du produit;
- **stock d'ouverture** s'entend du stock des matières au moment du choix de la méthode de gestion des stocks.

2 : Dispositions générales

1. Les méthodes de gestion des stocks servant à déterminer si les matières fongibles visées à l'alinéa 3.7(1)a) sont des matières originaires sont les suivantes :
 - a) la méthode de l'origine réelle;
 - b) la méthode PEPS;
 - c) la méthode DEPS;
 - d) la méthode de la moyenne.

2. Where a producer of a good or a person from whom the producer acquired the materials that are used in the production of the good chooses an inventory management method referred to in paragraph 1, that method, including the averaging period chosen in the case of the averaging method, shall be used from the time the choice is made until the end of the fiscal year of the producer or person.

3: Specific Identification Method

1. Except as otherwise provided under paragraph 2, where the producer or person referred to in Section 2(2) chooses the specific identification method, the producer or person shall physically segregate, in materials inventory, originating materials that are fungible materials from non-originating materials that are fungible materials.
2. Where originating materials or non-originating materials that are fungible materials are marked with an origin identifier, the producer or person need not physically segregate those materials under paragraph 1 if the origin identifier remains visible throughout the production of the good.

4: Average Method

1. Where the producer or person referred to in Section 2(2) chooses the average method, the origin of fungible materials withdrawn from materials inventory is determined on the basis of the ratio of originating materials and non-originating materials in materials inventory that is calculated under paragraphs 2 and 3.
2. The ratio is calculated with respect to a one-month or three-month period, at the choice of the producer or person, by dividing:

(a) the sum of:

- (i) the total units of originating materials or non-originating materials that are fungible materials and that were in materials inventory at the beginning of the preceding one-month or three-month period, and
- (ii) the total units of originating materials or non-originating materials that are fungible materials and that were received in materials inventory during that preceding one-month or three-month period,

by

(b) the sum of:

- (i) the total units of originating materials and non-originating materials that are fungible materials and that were in materials inventory at the beginning of the preceding one-month or three-month period, and
- (ii) the total units of originating materials and non-originating materials that are fungible materials and that were received in materials inventory during that preceding one-month or three-month period.

2. Lorsque le producteur d'un produit ou la personne de qui il a acquis les matières utilisées dans la production du produit choisit une méthode de gestion des stocks visée au paragraphe 1, cette méthode, y compris la période moyenne choisie dans le cas de la méthode de la moyenne, doit être utilisée du moment où elle est choisie jusqu'à la fin de l'exercice du producteur ou de la personne.

3 : Méthode de l'origine réelle

1. Sauf disposition contraire du paragraphe 2, lorsque le producteur ou la personne visé au paragraphe 2(2) choisit la méthode de l'origine réelle, celui-ci doit séparer matériellement, dans le stock des matières, les matières originaires qui sont des matières fongibles des matières non originaires qui sont des matières fongibles.
2. Lorsque des matières originaires ou des matières non originaires qui sont des matières fongibles sont marquées d'un identificateur d'origine, le producteur ou la personne n'a pas à les séparer matériellement conformément au paragraphe 1 si l'identificateur d'origine demeure visible tout au long de la production du produit.

4 : Méthode de la moyenne

1. Lorsque le producteur ou la personne visée au paragraphe 2(2) choisit la méthode de la moyenne, l'origine des matières fongibles retirées du stock de matières est déterminée selon le rapport, calculé conformément aux paragraphes 2 et 3, applicable aux matières originaires et aux matières non originaires du stock de matières.
2. Le rapport est calculé, pour une période d'un mois ou de trois mois, au choix du producteur ou de la personne, en divisant :

a) la somme des nombres suivants :

- (i) le nombre total d'unités de matières originaires ou de matières non originaires qui sont des matières fongibles et qui étaient dans le stock de matières au début de la période précédente, d'un mois ou de trois mois, et
- (ii) le nombre total d'unités de matières originaires ou de matières non originaires qui sont des matières fongibles et qui ont été reçues dans le stock de matières au cours de cette période précédente,

par

b) la somme des nombres suivants :

- (i) le nombre total d'unités de matières originaires et de matières non-originaires qui sont des matières fongibles et qui étaient dans le stock de matières au début de la période précédente, d'un mois ou de trois mois, et
- (ii) le nombre total d'unités de matières originaires et de matières non originaires qui sont des matières fongibles et qui ont été reçues dans le stock de matières au cours de cette période précédente.

3. The ratio calculated with respect to a preceding one-month or three-month period under paragraph 2 is applied to the fungible materials remaining in materials inventory at the end of the preceding one-month or three-month period.

5: Manner of Dealing with Opening Inventory

1. Except as otherwise provided under paragraphs 2 and 3, where the producer or person referred to in Section 2(2) has fungible materials in opening inventory, the origin of those fungible materials is determined by:
 - (a) identifying, in the books of the producer or person, the latest receipts of fungible materials that add up to the amount of fungible materials in opening inventory;
 - (b) determining the origin of the fungible materials that make up those receipts; and
 - (c) considering the origin of those fungible materials to be the origin of the fungible materials in opening inventory.
2. Where the producer or person chooses the specific identification method and has, in opening inventory, originating materials or non-originating materials that are fungible materials and that are marked with an origin identifier, the origin of those fungible materials is determined on the basis of the origin identifier.
3. The producer or person may consider all fungible materials in opening inventory to be non-originating materials.

Part II

Fungible Goods

6: Definitions and Interpretation

For purposes of this Part:

- **average method** means the method by which the origin of fungible goods withdrawn from finished goods inventory is based on the ratio, calculated under Section 9, of originating goods and non-originating goods in finished goods inventory;
- **FIFO method** means the method by which the origin of fungible goods first received in finished goods inventory is considered to be the origin of fungible goods first withdrawn from finished goods inventory;
- **finished goods inventory** means an inventory from which fungible goods are sold or otherwise transferred to another person;
- **LIFO method** means the method by which the origin of fungible goods last received in finished goods inventory is considered to be the origin of fungible goods first withdrawn from finished goods inventory;
- **opening inventory** means the finished goods inventory at the time an inventory management method is chosen; and

3. Le rapport calculé conformément au paragraphe 2 à l'égard de la période précédente, d'un mois ou de trois mois, est appliqué aux matières fongibles qui restent dans le stock de matières à la fin de cette période.

5 : Manière de traiter le stock d'ouverture

1. Sauf disposition contraire des paragraphes 2 et 3, lorsque le producteur ou la personne visée au paragraphe 2(2) a des matières fongibles dans le stock d'ouverture, l'origine de celles-ci est déterminée de la façon suivante :
 - a) en relevant, dans les livres comptables du producteur ou de la personne, les dernières entrées de matière fongibles équivalant au total des matières fongibles du stock d'ouverture;
 - b) en déterminant l'origine des matières fongibles comprises dans ces entrées; et
 - c) en considérant l'origine des ces matières fongibles comme l'origine des matières fongibles du stock d'ouverture.
2. Lorsque le producteur ou la personne choisit la méthode de l'origine réelle et a, dans le stock d'ouverture, des matières originaires ou des matières non originaires qui sont des matières fongibles et qui sont marquées d'un identificateur d'origine, l'origine de celles-ci est déterminée selon l'identificateur d'origine.
3. Le producteur ou la personne peut considérer toutes les matières fongibles du stock d'ouverture comme des matières non originaires.

Partie II

Produits fongibles

6 : Définitions et interprétation

Les définitions qui suivent s'appliquent à la présente partie.

- **identificateur d'origine** s'entend d'une marque indiquant si les produits fongibles sont des produits originaires ou des produits non originaires.
- **méthode de la moyenne** s'entend de la méthode qui consiste à déterminer l'origine des produits fongibles retirés du stock de produits finis selon le rapport, calculé conformément à la section 9, applicable aux produits originaires et aux produits non originaires du stock de produits finis;
- **méthode DEPS** s'entend de la méthode qui consiste à considérer l'origine des derniers produits fongibles reçus dans le stock de produits finis comme l'origine des premiers produits fongibles retirés du stock de produits finis;
- **méthode PEPS** s'entend de la méthode qui consiste à considérer l'origine des premiers produits fongibles reçus dans le stock de produits finis comme l'origine des premiers produits fongibles retirés du stock de produits finis;
- **stock de produits finis** signifie le stock duquel proviennent les produits fongibles vendus ou autrement cédés à une autre personne; et

- **origin identifier** means any mark that identifies fungible goods as originating goods or non-originating goods.

7: General

1. The inventory management methods for determining whether fungible goods referred to in Article 3.7(1)(b) or (c) are originating goods are the following:
 - (a) specific identification method;
 - (b) FIFO method;
 - (c) LIFO method; and
 - (d) average method.
2. Where an exporter of a good or a person from whom the exporter acquired the good chooses an inventory management method referred to in paragraph 1, that method, including the averaging period chosen in the case of the averaging method, shall be used from the time the choice is made until the end of the fiscal year of the exporter or person.

8: Specific Identification Method

1. Except as provided under paragraph 2, where the exporter or person referred to in Section 7(2) chooses the specific identification method, the exporter or person shall physically segregate, in finished goods inventory, originating goods that are fungible goods from non-originating goods that are fungible goods.
2. Where originating goods or non-originating goods that are fungible goods are marked with an origin identifier, the exporter or person need not physically segregate those goods under paragraph 1 if the origin identifier is visible on the fungible goods.

9: Average Method

1. Where the exporter or person referred to in Section 7(2) chooses the average method, the origin of each shipment of fungible goods withdrawn from finished goods inventory during a one-month or three-month period, at the choice of the exporter or person, is determined on the basis of the ratio of originating goods and non-originating goods in finished goods inventory for the preceding one-month or three-month period that is calculated by dividing:
 - (a) the sum of:
 - (i) the total units of originating goods or non-originating goods that are fungible goods and that were in finished goods inventory at the beginning of the preceding one-month or three-month period, and
 - (ii) the total units of originating goods or non-originating goods that are fungible goods and that were received in finished goods inventory during that preceding one-month or three-month period,

- **stock d'ouverture** signifie le stock de produits finis au moment où est choisie une méthode de gestion des stocks.

7 : Dispositions générales

1. Les méthodes de gestion des stocks servant à déterminer si les produits fongibles visés à l'alinéa 3.7(1)b) ou c) sont des produits originaires sont les suivantes :
 - a) la méthode de l'origine réelle;
 - b) la méthode PEPS;
 - c) la méthode DEPS;
 - d) la méthode de la moyenne.
2. Lorsque l'exportateur d'un produit ou la personne de qui il a acquis le produit choisit une méthode de gestion des stocks visée au paragraphe 1, cette méthode, y compris la période moyenne choisie dans le cas de la méthode de la moyenne, doit être utilisée du moment où elle est choisie jusqu'à la fin de l'exercice de l'exportateur ou de la personne.

8 : Méthode de l'origine réelle

1. Sauf disposition contraire du paragraphe 2, l'exportateur ou la personne visé au paragraphe 7(2) qui choisit la méthode de l'origine réelle doit séparer matériellement, dans le stock de produits finis, les produits originaires qui sont des produits fongibles des produits non originaires qui sont des produits fongibles.
2. Lorsque des produits originaires ou des produits non originaires qui sont des produits fongibles sont marqués d'un identificateur d'origine, l'exportateur ou la personne n'a pas à les séparer matériellement conformément au paragraphe 1 si l'identificateur d'origine est visible sur les produits fongibles.

9 : Méthode de la moyenne

1. Lorsque l'exportateur ou la personne visé au paragraphe 7(2) choisit la méthode de la moyenne, l'origine des produits fongibles retirés du stock de produits finis au cours d'une période d'un mois ou de trois mois, au choix de l'exportateur ou de la personne, est déterminée selon le rapport applicable aux produits originaires et aux produits non originaires du stock de produits finis pour la période précédente d'un mois ou de trois mois, qui est calculé en divisant :
 - a) la somme des nombres suivants :
 - (i) le nombre total d'unités de produits originaires ou de produits non originaires qui sont des produits fongibles et qui étaient dans le stock de produits finis au début de la période précédente d'un mois ou de trois mois, et
 - (ii) le nombre total d'unités de produits originaires ou de produits non originaires qui sont des produits fongibles qui ont été reçus dans le stock de produits finis au cours de cette période précédente.

by

(b) the sum of:

- (i) the total units of originating goods and non-originating goods that are fungible goods and that were in finished goods inventory at the beginning of the preceding one-month or three-month period, and
- (ii) the total units of originating goods and non-originating goods that are fungible goods and that were received in finished goods inventory during that preceding one-month or three-month period.

- 2. The ratio calculated with respect to a preceding month or three-month period under paragraph 1 is applied to the fungible goods remaining in finished goods inventory at the end of the preceding month or three-month period.

10: Manner of Dealing with Opening Inventory

- 1. Except as otherwise provided under paragraphs 2 and 3, where the exporter or person referred to in Section 7(2) has fungible goods in opening inventory, the origin of those fungible goods is determined by:
 - (a) identifying, in the books of the exporter or person, the latest receipts of fungible goods that add up to the amount of fungible goods in opening inventory;
 - (b) determining the origin of the fungible goods that make up those receipts; and
 - (c) considering the origin of those fungible goods to be the origin of the fungible goods in opening inventory.
- 2. Where the exporter or person chooses the specific identification method and has, in opening inventory, originating goods or non-originating goods that are fungible goods and that are marked with an origin identifier, the origin of those fungible goods is determined on the basis of the origin identifier.
- 3. The exporter or person may consider all fungible goods in opening inventory to be non-originating goods.

par

- b) la somme des nombres suivants :
 - (i) le nombre total d'unités de produits originaires et de produits non originaires qui sont des produits fongibles et qui étaient dans le stock de produits finis au début de la période précédente d'un mois ou de trois mois, et
 - (ii) le nombre total d'unités de produits originaires et de produits non originaires qui sont des produits fongibles et qui ont été reçus dans le stock de produits finis au cours de cette période précédente.

- 2. Le rapport calculé conformément au paragraphe 1 à l'égard de la période précédente d'un mois ou de trois mois est appliqué aux produits fongibles qui restent dans le stock de produits finis à la fin de cette période.

10 : Manière de traiter le stock d'ouverture

- 1. Sauf disposition contraire des paragraphes 2 et 3, lorsque l'exportateur ou la personne visé au paragraphe 7(2) a des produits fongibles dans le stock d'ouverture, l'origine de ceux-ci est déterminée de la façon suivante :
 - a) en relevant, dans les livres comptables de l'exportateur ou de la personne, les dernières entrées de produits fongibles équivalant au total des produits fongibles du stock d'ouverture;
 - b) en déterminant l'origine des produits fongibles compris dans ces entrées; et
 - c) en considérant l'origine de ces produits fongibles comme l'origine des produits fongibles du stock d'ouverture.
- 2. Lorsque l'exportateur ou la personne choisit la méthode de l'origine réelle et a, dans le stock d'ouverture, des produits originaires ou des produits non originaires qui sont des produits fongibles et marqués d'un identificateur d'origine, l'origine de ceux-ci est déterminée selon l'identificateur d'origine.
- 3. L'exportateur ou la personne peut considérer tous les produits fongibles du stock d'ouverture comme des produits non originaires.

ANNEX 2.5

Methods for Determining the Value of Non-Originating Materials Under Article 3.2(1) Where Identical Materials or Fungible Materials Are Used in the Production of the Good

1: Definitions and Interpretation

For purposes of this Annex, with respect to non-originating materials referred to in Article 3.2(1):

- **FIFO method** means the method by which the value of non-originating materials first received in materials inventory, determined in accordance with Article 3.12(6), is considered to be the value of non-originating materials used in the production of the good first shipped to the buyer of the good;
- **LIFO method** means the method by which the value of non-originating materials last received in materials inventory, determined in accordance with Article 3.12(6), is considered to be the value of non-originating materials used in the production of the good first shipped to the buyer of the good;
- **materials inventory** means, with respect to a single plant of the producer of a good, an inventory of non-originating materials that are identical materials and that are used in the production of the good; and
- **rolling average method** means the method by which the value of non-originating materials used in the production of a good that is shipped to the buyer of the good is based on the average value, calculated in accordance with paragraph 3, of the non-originating materials in materials inventory.

2: General

1. The methods for determining the value of non-originating materials that are identical materials or fungible materials and that are referred to in Article 3.12(5) are the following:
 - (a) FIFO method;
 - (b) LIFO method; and
 - (c) rolling average method.
2. Where a producer of a good chooses, with respect to non-originating materials that are identical materials or fungible materials, any of the methods referred to in paragraph 1, the producer may not use another of those methods with respect to any other non-originating materials that are identical materials or fungible materials, as the case may be, and that are used in the production of that good or in the production of any other good with respect to which the calculation under Article 3.12(2) has been made.
3. Where a producer of a good produces the good in more than one plant, the method chosen by the producer shall be used with respect to all plants of the producer in which the good is produced.
4. The method chosen by the producer to determine the value of non-originating materials may be chosen at any time during the producer's fiscal year and may not be changed during that fiscal year.

ANNEXE 3.12.5

Méthodes servant à déterminer la valeur des matières non originaires en vertu du paragraphe 3.2(1) lorsque des matières identiques ou de matières fongibles sont utilisées dans la production du produit

1 : Définitions et interprétation

À l'égard des matières non originaires visées au paragraphe 3.2(1), les définitions qui suivent s'appliquent à la présente annexe :

- **méthode DEPS** s'entend de la méthode qui consiste à considérer la valeur des dernières matières non originaires reçues dans le stock de matières, déterminée conformément à l'article 3.12(6), comme la valeur des matières non originaires utilisées dans la production du premier produit expédié à l'acheteur;
- **méthode PEPS** s'entend de la méthode qui consiste à considérer la valeur des premières matières non originaires reçues dans le stock de matières, déterminée conformément à l'article 3.12(6), comme la valeur des matières non originaires utilisées dans la production du premier produit expédié à l'acheteur; et
- **stock de matières** s'entend, à l'égard d'une usine donnée du producteur d'un produit, le stock des matières non originaires qui sont des matières identiques et qui sont utilisées dans la production du produit.
- **méthode de la moyenne mobile** s'entend de la méthode qui consiste à déterminer la valeur des matières non originaires utilisées dans la production d'un produit expédié à l'acheteur selon la valeur moyenne des matières non originaires du stock de matières, calculés conformément au paragraphe 3;

2 : Dispositions générales

1. Les méthodes servant à déterminer la valeur des matières non originaires qui sont des matières identiques ou des matières fongibles et qui sont visées au paragraphe 3.12(5) sont les suivantes :
 - a) la méthode PEPS;
 - b) la méthode DEPS;
 - c) la méthode de la moyenne mobile.
2. Lorsque le producteur d'un produit choisit l'une des méthodes visées au paragraphe 1 à l'égard de matières non originaires qui sont des matières identiques ou des matières fongibles, il ne peut utiliser aucune autre de ces méthodes à l'égard d'autres matières non originaires qui sont des matières identiques ou des matières fongibles, selon le cas, et qui sont utilisées dans la production de ce produit, ou dans la production de tout autre produit, à l'égard duquel le calcul a été effectué en vertu du paragraphe 3.12(2).
3. Lorsque la production d'un produit a lieu dans plus d'une usine, la méthode choisie par le producteur doit être utilisée à l'égard de toutes les usines où a lieu la production du produit.
4. Le producteur peut choisir à tout moment de son exercice la méthode servant à déterminer la valeur des matières non originaires; il ne peut toutefois la changer au cours de cet exercice.

3: Average Value for Rolling Average Method

1. The average value of non-originating materials that are identical materials or fungible materials and that are used in the production of a good that is shipped to the buyer of the goods is calculated by dividing
 - (a) the total value of non-originating materials that are identical materials or fungible materials, as the case may be, and that are in materials inventory prior to the shipment of the good, determined in accordance with Article 3.12(6),

by
 - (b) the total units of those non-originating materials in materials inventory prior to the shipment of the good.
2. The average value calculated under paragraph 1 is applied to the remaining units of non-originating materials in materials inventory.

3 : Valeur moyenne pour la méthode de la moyenne mobile

1. La valeur moyenne des matières non originaires qui sont des matières identiques ou des matières fongibles utilisées dans la production des produits expédiés à l'acheteur est calculée en divisant :
 - a) la valeur totale des matières non originaires qui sont des matières identiques ou des matières fongibles, selon le cas, et qui sont dans le stock des matières avant l'expédition du produit, déterminée conformément au paragraphe 3.12(6),
 par
 - b) le nombre total d'unités de ces matières non originaires qui étaient dans le stock de matières avant l'expédition du produit.
2. La valeur moyenne calculée conformément au paragraphe 1 est appliquée aux unités des matières non originaires qui restent dans le stock de matières.

CHAPTER FOUR

National Treatment and Other Border Measures

NATIONAL TREATMENT

Article 4.1: National Treatment

1. Each Party shall accord national treatment to the goods of the other Party in accordance with Article III of the GATT 1994, including its interpretative notes, and to this end Article III of GATT 1994 and its interpretative notes, or any equivalent provision of a successor agreement to which both Parties are party, are incorporated into and made part of this Agreement.
2. Paragraph 1 does not apply to the measures set out in Annex 4.1.

TECHNICAL BARRIERS TO TRADE

Article 4.2: Technical Barriers to Trade

1. The rights and obligations of the Parties relating to standards-related measures shall be governed by the *Agreement on Technical Barriers to Trade*, part of Annex 1A of the *WTO Agreement*.
2. The Parties shall endeavour to enter into an agreement on mutual recognition respecting conformity assessment.

Article 4.3: Sanitary and Phytosanitary Measures

1. The rights and obligations of the Parties relating to sanitary and phytosanitary measures shall be governed by the *Agreement on the Application of Sanitary and Phytosanitary Measures*, part of Annex 1A of the *WTO Agreement*.

BORDER MEASURES

Article 4.4: Import and Export Restrictions

1. Except as otherwise provided in this Agreement, neither Party may adopt or maintain any prohibition or restriction on the importation of any good of the other Party or on the exportation or sale for export of any good destined for the territory of the other Party, except in accordance with Article XI of GATT 1994, including its interpretative notes. To this end Article XI of GATT 1994 and its interpretative notes, or any equivalent provisions of a successor agreements to which both Parties are party, are incorporated into and made a part of this Agreement.
2. The Parties reaffirm that the GATT 1994 rights and obligations incorporated by paragraph 1 prohibit, in any circumstances in which any other form of restriction is prohibited, export price requirements and, except as permitted in enforcement of countervailing and antidumping orders and undertakings, import price requirements.

CHAPITRE 4

Traitement national et autres mesures à la frontière

TRAITEMENT NATIONAL

Article 4.1: Traitement national

1. Chacune des Parties accordera le traitement national aux produits de l'autre Partie, en conformité avec l'article III du GATT de 1994 et ses notes interprétatives; à cette fin, ledit article III du GATT de 1994 et ses notes interprétatives, ou toute disposition équivalente d'un accord qui lui aura succédé et auquel les Parties auront toutes deux adhéré, sont incorporés dans le présent accord et en font partie intégrante.
2. Le paragraphe 1 ne s'applique pas aux mesures figurant à l'annexe 4.1.

OBSTACLES TECHNIQUES AU COMMERCE

Article 4.2: Obstacles techniques au commerce

1. Les droits et obligations des Parties concernant les mesures normatives seront régis par l'*Accord sur les obstacles techniques au commerce*, qui fait partie de l'annexe 1A de l'*Accord sur l'OMC*.
2. Les Parties s'efforceront de conclure un accord de reconnaissance mutuelle portant sur l'évaluation de la conformité.

Article 4.3: Mesures sanitaires et phytosanitaires

1. Les droits et obligations des Parties concernant les mesures sanitaires et phytosanitaires seront régis par l'*Accord sur l'application des mesures sanitaires et phytosanitaires*, qui fait partie de l'annexe 1A de l'*Accord sur l'OMC*.

MESURES À LA FRONTIÈRE

Article 4.4: Restrictions à l'importation et à l'exportation

1. Sauf disposition contraire du présent accord, aucune des Parties ne pourra adopter ou maintenir une interdiction ou une restriction à l'importation d'un produit de l'autre Partie ou à l'exportation ou à la vente pour exportation d'un produit destiné au territoire de l'autre Partie, sauf en conformité avec l'article XI du GATT de 1994 et ses notes interprétatives. À cette fin, ledit article XI du GATT de 1994 et ses notes interprétatives, ou toute disposition équivalente d'un accord qui lui aura succédé et auquel les Parties auront toutes deux adhéré, sont incorporés dans le présent accord et en font partie intégrante.

3. In the event that a Party adopts or maintains a prohibition or restriction on the importation from or exportation to a non-Party of a good, nothing in this Agreement shall be construed to prevent the Party from:
 - (a) limiting or prohibiting the importation from the territory of the other Party of such good of that non-Party; or
 - (b) requiring as a condition of export of such good of the Party to the territory of the other Party, that the good not be re-exported to the non-Party, directly or indirectly, without being consumed in the territory of the other Party.
4. In the event that a Party adopts or maintains a prohibition or restriction on the importation of a good from a non-Party, the Parties shall consult, on request of the other Party, with a view to avoiding undue interference with or distortion of pricing, marketing and distribution arrangements in the other Party.
5. Paragraphs 1 through 4 shall not apply to the measures set out in Annex 4.1.

EMERGENCY ACTION

Article 4.5: Bilateral Emergency Actions

1. Subject to paragraphs 2 and 3, if a good originating in the territory of one Party is, as a result of the reduction or elimination of a duty provided for in Chapter Two, being imported into the territory of the other Party in such increased quantities, in absolute terms, and under such conditions so that the imports of such good from the exporting Party alone constitute a substantial cause of serious injury to a domestic industry producing a like or directly competitive good, the importing Party may, to the extent necessary to remedy the injury:
 - (a) suspend the further reduction of any rate of duty provided for under this Agreement on such good; or
 - (b) increase the rate of duty on such good to a level not to exceed the lesser of:
 - (i) the most-favoured nation (MFN) rate of duty in effect at the time,
 - (ii) the *applicable* MFN or GPT rate of duty in effect on the day immediately preceding the date of the entry into force of this Agreement.
2. The following conditions and limitations shall apply to an action authorized by paragraph 1:
 - (a) notification and consultation shall precede the action;
 - (b) no action shall be maintained for a period exceeding three years;
 - (c) no action may be taken or maintained by a Party against any particular good originating in the territory of the other Party after July 1, 1999; and

2. Les Parties confirment qu'en vertu des droits et obligations découlant du GATT de 1994 et incorporés par l'effet du paragraphe 1, il leur est interdit, dans les circonstances où toute autre forme de restriction est prohibée, d'imposer des prescriptions de prix à l'exportation et, sauf lorsqu'elles sont autorisées à le faire pour l'exécution d'ordonnances et d'engagements en matière de droits antidumping et compensateurs, des prescriptions de prix à l'importation.
3. Dans le cas où une Partie adopte ou maintient à l'égard d'un pays tiers une interdiction ou une restriction à l'importation ou à l'exportation d'un produit, aucune disposition du présent accord ne pourra être interprétée comme empêchant la Partie :
 - a) de limiter ou d'interdire l'importation, depuis le territoire de l'autre Partie, d'un tel produit en provenance dudit pays tiers; ou
 - b) d'exiger, comme condition de l'exportation d'un tel produit de la Partie vers le territoire de l'autre Partie, que le produit ne soit pas réexporté vers le pays tiers, directement ou indirectement, sans avoir été consommé sur le territoire de l'autre Partie.
4. Dans le cas où une Partie adopte ou maintient une interdiction ou une restriction à l'importation d'un produit provenant d'un pays tiers, les Parties procéderont, à la demande de l'autre Partie, à des consultations pour éviter toute ingérence ou distorsion induite touchant les arrangements relatifs à l'établissement des prix, à la commercialisation et à la distribution dans cette autre Partie.
5. Les paragraphes 1 à 4 ne s'appliqueront pas aux mesures figurant à l'annexe 4.1.

MESURES D'URGENCE

Article 4.5: Mesures bilatérales

1. Sous réserve des paragraphes 2 et 3, si, par suite de la réduction ou de l'élimination d'un droit prévue au chapitre 2, un produit originaire du territoire de l'une des Parties est importé sur le territoire de l'autre Partie en quantités tellement accrues, en termes absolus, et à des conditions telles que les importations du produit depuis la Partie exportatrice constituent à elles seules une cause importante de préjudice grave à une branche de production nationale qui produit un produit similaire ou directement concurrent, la Partie sur le territoire de laquelle le produit est importé pourra, dans la mesure minimale nécessaire pour réparer le préjudice :
 - a) suspendre toute réduction ultérieure du taux de droit prévue pour le produit aux termes du présent accord; ou
 - b) augmenter le taux de droit applicable au produit jusqu'à un niveau n'excédant pas le moins élevé des taux suivants :
 - (i) le taux de la nation la plus favorisée (NPF) en vigueur au moment de l'adoption de la mesure, ou
 - (ii) le taux NPF ou le *TPG applicable* en vigueur le jour précédant la date d'entrée en vigueur du présent accord.

- (d) upon the termination of the action, the rate of duty shall be the rate which would have been in effect but for the action.
3. The Party taking an action pursuant to this Article may provide to the Party against whose good the action is taken mutually agreed trade liberalizing compensation in the form of concessions having substantially equivalent trade effects or equivalent to the value of the additional duties expected to result from the action. If the Parties are unable to agree on compensation, the Party against whose good the action is taken may take action having trade effects substantially equivalent to the action taken under paragraph 1.

Article 4.6: Global Emergency Actions

1. The Parties retain their rights and obligations under Article XIX of the GATT 1994 or any safeguard agreement pursuant thereto except those regarding compensation or retaliation and exclusion from an action to the extent that such rights or obligations are inconsistent with this Article. A Party taking emergency action under Article XIX or any such agreement shall exclude from the action imports of a good from the other Party unless:
 - (a) imports from the other Party account for a substantial share of total imports; and
 - (b) imports from the other Party, contribute importantly to the serious injury, or threat thereof, caused by imports.
2. In determining whether:
 - (a) imports from the other Party account for a substantial share of total imports, those imports normally shall not be considered to account for a substantial share of total imports if the other Party is not among the top five suppliers of the good subject to the proceeding, measured in terms of import share during the most recent three-year period; and
 - (b) imports from the other Party contribute importantly to the serious injury, or threat thereof, the competent investigating authority shall consider such factors as the change in the import share of the other Party, and the level and change in the level of imports from the other Party. In this regard, imports from the other Party normally shall not be deemed to contribute importantly to a serious injury or threat thereof if the growth rate of imports from the other Party during the period in which the injurious surge in imports occurred is appreciably lower than the growth rate of total imports from all sources over the same period.
3. A Party taking such action, from which a good from the other Party is initially excluded, pursuant to paragraph 1, shall have the right subsequently to include that good from the other Party in the action in the event that the competent investigating authority determines that a surge in imports of such good from the other Party undermines the effectiveness of the action.
4. A Party shall, without delay, deliver written notice to the other Party of the institution of a proceeding that may result in emergency action under paragraph 1 or 3.

2. Les conditions et limitations suivantes s'appliqueront à toute mesure d'urgence autorisée en vertu du paragraphe 1 :
 - a) aucune mesure ne pourra être adoptée sans notification et consultations préalables;
 - b) aucune mesure ne pourra être maintenue pour une durée de plus de trois ans;
 - c) aucune mesure ne pourra être adoptée ou maintenue par l'une des Parties à l'égard d'un produit quelconque originaire du territoire de l'autre Partie après le 1^{er} juillet 1999; et
 - d) à l'expiration de la mesure, le taux de droit sera le taux qui aurait été en vigueur en l'absence de la mesure.
3. La Partie qui adopte une mesure d'urgence en vertu du présent article pourra accorder à la Partie dont le produit est visé une compensation mutuellement convenue ayant pour effet de libéraliser le commerce. Cette compensation pourra prendre la forme de concessions ayant des effets commerciaux équivalant substantiellement ou correspondant à la valeur des droits de douane additionnels censés résulter de la mesure. Si les Parties ne peuvent s'entendre sur la compensation, la Partie dont le produit est visé pourra prendre une mesure ayant des effets commerciaux équivalant substantiellement à ceux de la mesure adoptée en vertu du paragraphe 1.

Article 4.6: Mesures globales

1. Chacune des Parties conserve les droits et obligations résultant pour elle de l'article XIX du GATT de 1994 ou de tout accord de sauvegarde conclu aux termes dudit article, sauf ceux concernant les mesures de compensation ou de rétorsion et l'exemption d'une mesure, pour autant que ces droits et obligations soient incompatibles avec les dispositions du présent article. La Partie qui adopte une mesure d'urgence aux termes de l'article XIX ou de tout accord de même nature devra en exempter les importations depuis l'autre Partie, sauf :
 - a) si les importations depuis l'autre Partie comptent pour une part substantielle des importations totales; et
 - b) si les importations depuis l'autre Partie contribuent de manière importante au préjudice grave causé par les importations.
2. Lorsqu'il s'agira de déterminer :
 - a) si les importations depuis l'autre Partie comptent pour une part substantielle des importations totales, les importations depuis cette Partie ne seront normalement pas réputées en cause si celle-ci n'est pas l'un des cinq principaux fournisseurs du produit visé par la mesure, compte tenu de la part des importations pendant la période de trois ans la plus récente; et

5. Neither Party may impose restrictions on a good in an action under paragraph 1 or 3:
 - (a) without delivery of prior written notice to the Commission, and without adequate opportunity for consultation with the other Party against whose good the action is proposed to be taken, as far in advance of taking the action as practicable; and
 - (b) that would have the effect of reducing imports of such good from a Party below the trend of imports of the good from that Party over a recent representative base period with allowance for reasonable growth.
6. The Party taking an action pursuant to this Article may provide to the Party against whose good the action is taken mutually agreed trade liberalizing compensation in the form of concessions having substantially equivalent trade effects or equivalent to the value of the additional duties expected to result from the action. If the Parties are unable to agree on compensation, the Party against whose good the action is taken may take action having trade effects substantially equivalent to the action taken under paragraph 1 or 3.

Article 4.7: Export Taxes

1. Neither Party may adopt or maintain any duty, tax or other charge on the export of any good to the territory of the other Party, unless such duty, tax or charge is adopted or maintained on any such good when destined for domestic consumption.
2. Paragraph 1 does not apply to the measures set out in Annex 4.1.

Article 4.8: Temporary Entry of Business Persons

In view of the preferential trading relationship between the Parties, the Parties will facilitate temporary entry on a reciprocal basis for business persons who are otherwise qualified for entry under applicable measures of the Parties relating to public health, safety and national security and governed by the principles established in the *General Agreement on Trade in Services*, Annex 1B of the *WTO Agreement*, in particular the *Annex on Movement of Natural Persons Supplying Services under the Agreement*.

CONSULTATIONS

Article 4.9: Consultations

1. The Parties shall meet on the request of either Party to consider any matter arising under this Chapter.
2. Where a Party requests consultations under paragraph 1, the Parties may refer the matter for non-binding technical advice or recommendations to a committee or working group, including an *ad hoc* committee or working group, or to another forum.
3. Where the Parties have consulted pursuant to this Article, the consultations shall, on the agreement of the Parties, constitute consultations under Article 8.6.

- b) si les importations depuis l'autre Partie contribuent de manière importante au préjudice grave ou à la menace de préjudice grave, l'organisme d'enquête compétent tiendra compte de facteurs comme l'évolution de la part des importations de l'autre Partie ainsi que le niveau et l'évolution du niveau des importations de cette Partie. À cet égard, les importations depuis l'autre Partie ne seront normalement pas réputées contribuer de manière importante au préjudice grave ou à la menace de préjudice grave si le coefficient de croissance des importations depuis cette Partie au cours de la période d'augmentation subite et préjudiciable des importations est sensiblement inférieur au coefficient de croissance des importations totales de toutes sources au cours de la même période.
3. La Partie qui adopte une telle mesure et qui, aux termes du paragraphe 1, en exempte initialement un produit de l'autre Partie, aura le droit d'y assujettir ultérieurement ce produit si l'organisme d'enquête compétent détermine qu'une augmentation subite des importations de ce produit de l'autre Partie compromet l'efficacité de ladite mesure.
 4. Chacune des Parties devra, sans délai, signifier à l'autre Partie un avis écrit l'informant de l'engagement d'une procédure susceptible d'entraîner l'adoption d'une mesure d'urgence aux termes des paragraphes 1 ou 3.
 5. Aucune des Parties ne pourra, dans le cadre d'une mesure adoptée en vertu des paragraphes 1 ou 3, imposer des restrictions à l'égard d'un produit :
 - a) sans l'avoir préalablement signifié par écrit à la Commission et sans avoir prévu une possibilité adéquate de consultations avec la Partie dont le produit est visé par la mesure envisagée, et cela le plus tôt possible avant l'adoption de la mesure; et
 - b) si la mesure doit avoir pour effet de ramener les importations de ce produit depuis l'autre Partie à un niveau inférieur à la tendance enregistrée pour les importations du produit depuis cette autre Partie pendant une période de base représentative récente, compte tenu d'une marge de croissance raisonnable.
 6. La Partie qui adopte une mesure d'urgence en vertu du présent article pourra accorder à la Partie dont le produit est visé une compensation mutuellement convenue ayant pour effet de libéraliser le commerce. Cette compensation pourra prendre la forme de concessions ayant des effets commerciaux équivalant substantiellement ou correspondant à la valeur des droits de douane additionnels censés résulter de la mesure. Si les Parties ne peuvent s'entendre sur la compensation, la Partie dont le produit est visé pourra adopter une mesure ayant des effets commerciaux équivalant substantiellement à ceux de la mesure adoptée conformément aux paragraphes 1 ou 3.

Article 4.7: Taxes à l'exportation

1. Aucune des Parties ne pourra adopter ou maintenir de droits, taxes ou frais relativement à l'exportation d'un produit vers le territoire de l'autre Partie, à moins que ces droits, taxes ou frais ne soient adoptés ou maintenus à l'égard de ce produit lorsqu'il est destiné à la consommation intérieure.
2. Le paragraphe 1 ne s'applique pas aux mesures figurant à l'annexe 4.1.

Article 4.8: **Admission temporaire des gens d'affaires**

Compte tenu de leur relation commerciale préférentielle et dans le respect de l'*Accord général sur le commerce des services*, qui forme l'annexe 1B de l'*Accord sur l'OMC*, et notamment de l'*Annexe sur le mouvement des personnes physiques fournissant des services relevant de l'Accord*, les Parties continueront de faciliter à titre réciproque l'admission temporaire des gens d'affaires qui satisfont par ailleurs aux conditions d'admission établies en vertu des mesures applicables concernant la santé et la sécurité publique ainsi que la sécurité nationale.

CONSULTATIONS

Article 4.9: **Consultations**

1. Les Parties se réuniront à la demande de l'une d'entre elles pour examiner toute question concernant le présent chapitre.
2. Lorsque des consultations seront demandées en vertu du paragraphe 1, les Parties pourront soumettre la question, pour avis technique ou recommandations non contraignants, à un comité ou groupe de travail, y compris un comité ou groupe de travail spécial, ou à un autre forum.
3. Les consultations tenues conformément au présent article constitueront, si les Parties en conviennent, des consultations en vertu de l'article 8.6.

ANNEX 4.1

Exceptions to Article 4.1

Section A - Canadian Measures

1. Article 4.1 shall not apply to controls by Canada on the export of logs of all species.
2. Article 4.1 shall not apply to controls by Canada on the export of unprocessed fish pursuant to the following existing statutes, as amended as of August 12, 1992:
 - (a) *New Brunswick Fish Processing Act*, R.S.N.B. c. F-18.01 (1982), and *Fisheries Development Act*, S.N.B. c. F-15.1 (1977);
 - (b) *Newfoundland Fish Inspection Act*, R.S.N. 1990, c. F-12;
 - (c) *Nova Scotia Fisheries Act*, S.N.S. 1977, c. 9;
 - (d) *Prince Edward Island Fish Inspection Act*, R.S.P.E.I. 1988, c. F-13; and
 - (e) *Quebec Marine Products Processing Act*, No. 38, S.Q. 1987, c. 51.
3. Article 4.1 shall not apply to:
 - (a) measures by Canada respecting the exportation of liquor for delivery into any country into which the importation of liquor is prohibited by law under the existing provisions of the *Export Act*, R.S.C. 1985, c. E-18, as amended,
 - (b) Canadian excise duties on absolute alcohol used in manufacturing under the existing provisions of the *Excise Act*, R.S.C. 1985, c. E-14, as amended, and
 - (c) measures by Canada prohibiting the use of foreign or non-duty paid ships in the coasting trade of Canada unless granted a license under the *Coasting Trade Act*, S.C. 1992, c. 31,

to the extent that such provisions were mandatory legislation at the time of Canada's accession to the GATT 1947 and have not been amended so as to decrease their conformity with the GATT 1994.
4. Article 4.1 shall not apply to:
 - (a) the continuation or prompt renewal of a non-conforming provision of any statute referred to in paragraph 2 or 3; and
 - (b) the amendment to a non-conforming provision of any statute referred to in paragraph 2 or 3 to the extent that the amendment does not decrease the conformity of the provision with Article 4.1.

ANNEXE 4.1

Exceptions à l'article 4.1

Section A - Mesures du Canada

1. L'article 4.1 ne s'appliquera pas aux contrôles exercés par le Canada sur l'exportation de billes de bois de toutes essences.
2. L'article 4.1 ne s'appliquera pas aux contrôles exercés par le Canada sur l'exportation de poisson non transformé, conformément aux textes législatifs existants suivants, dans leur version modifiée au 12 août 1992:
 - a) *Loi sur le traitement du poisson*, L.R.N.B. 1982 c. F-18.01 et *Loi sur le développement des pêches*, L.N.B. 1977 c. F-15.1;
 - b) *Fish Inspection Act* (Terre-Neuve), R.S.N. 1990, ch. F-12;
 - c) *Fisheries Act* (Nouvelle-Écosse), S.N.S. 1977, ch. 9;
 - d) *Fish Inspection Act* (Île-du-Prince-Édouard), R.S.P.E.I. 1988, ch. F-13; et
 - e) *Loi sur la transformation des produits marins* (Québec), n° 38, L.Q. 1987, c. 51.
3. L'article 4.1 ne s'appliquera pas :
 - a) aux mesures adoptées par le Canada concernant l'exportation de boissons alcooliques destinées à être livrées dans un pays où l'importation de telles boissons est interdite par la loi, aux termes des dispositions existantes de la *Loi sur les exportations*, L.R.C. (1985), ch. E-18, modifiée,
 - b) aux droits d'accise canadiens sur l'alcool absolu utilisé dans la fabrication, aux termes des dispositions existantes de la *Loi sur l'accise*, L.R.C. (1985), ch. E-14, modifiée, et
 - c) aux mesures adoptées par le Canada interdisant l'utilisation de navires étrangers ou de navires non dédouanés dans le commerce côtier au Canada, sauf obtention d'un permis aux termes de la *Loi sur le cabotage*, L.C. (1992), ch. 31, dans la mesure où ces dispositions avaient force de loi au moment de l'accession du Canada au GATT de 1947 et à condition qu'elles n'aient pas été modifiées de façon à en diminuer la conformité au GATT de 1994.
4. L'article 4.1 ne s'appliquera pas :
 - a) au maintien ou au prompt renouvellement d'une disposition non conforme de toute loi visée aux paragraphes 2 ou 3; et
 - b) à la modification d'une disposition non conforme de toute loi visée aux paragraphes 2 ou 3, pour autant que la modification ne diminue pas la conformité de cette disposition à l'article 4.1.

Section B - Israeli Measures

1. Article 4.1 shall not apply to:
 - (a) controls and charges maintained by Israel on the export of metal waste and scrap;
 - (b) controls on imports of plastic, rubber, paper, metal and glass that are maintained by Israel for ecological purposes;
 - (c) subject to Israeli law, imports of meat not approved by the Chief Rabbinate; and
 - (d) controls maintained by Israel on the import of used clothing and made-up textile seconds.

Section B - Mesures d'Israël

1. L'article 4.1 ne s'appliquera pas :
 - a) aux contrôles et frais maintenus par Israël relativement aux exportations de déchets et débris de métaux;
 - b) aux contrôles maintenus par Israël à des fins écologiques relativement aux importations de matières plastiques, de caoutchouc, de papiers, de métaux et de verre;
 - c) sous réserve de la législation israélienne, aux importations de viandes non approuvées par le Grand Rabbinat; et
 - d) aux contrôles maintenus par Israël relativement aux importations de vêtements usagés et d'articles textiles confectionnés de second choix.

CHAPTER FIVE

Customs Procedures

Section A - Certification of Origin

Article 5.1: Certificate of Origin

1. The Parties shall establish, prior to the implementation of this Agreement, a Certificate of Origin for the purpose of certifying that a good being exported from the territory of a Party into the territory of the other Party qualifies as an originating good, and may thereafter revise the Certificate by agreement.
2. Each Party may require that a Certificate of Origin for a good imported into its territory be completed at the option of the exporter in an official language of either Party.
3. Each Party shall:
 - (a) require that, for a Certificate of Origin to be considered valid by the Party into whose territory a good is imported with respect to which a claim for preferential tariff treatment is made, the Certificate be completed and signed by the exporter of that good in the territory of the Party from which the good is exported; and
 - (b) provide that, where an exporter in its territory is not the producer of the good, the exporter may complete and sign a Certificate on the basis of
 - (i) its knowledge of whether the good qualifies as an originating good, or
 - (ii) its reasonable reliance on the producer's written representation that the good qualifies as an originating good.
4. Each Party shall provide that a Certificate of Origin that has been completed and signed by an exporter in the territory of the other Party may, at the option of that exporter, be applicable to:
 - (a) a single importation of a good into the Party's territory, or
 - (b) multiple importations of identical goods into the Party's territory that occur within a specified period, not exceeding 12 months, set out therein by the exporter.

Article 5.2: Obligations Regarding Importations

1. Except as otherwise provided in this Chapter, each Party shall require an importer in its territory that claims preferential tariff treatment for a good imported into its territory from the territory of the other Party to:
 - (a) make a written declaration, based on a valid Certificate of Origin, that the good qualifies as an originating good;

CHAPITRE 5

Procédures douanières

Section A - Certificat d'origine

Article 5.1: Certificat d'origine

1. Les Parties établiront, préalablement à l'entrée en vigueur du présent accord, un certificat d'origine ayant pour objet d'attester qu'un produit exporté depuis le territoire de l'une des Parties vers le territoire de l'autre Partie est admissible à titre de produit originaire, et pourront par la suite réviser ledit certificat d'un commun accord.
2. Chacune des Parties pourra exiger qu'un certificat d'origine visant un produit importé sur son territoire soit, au gré de l'exportateur, rempli dans une langue officielle de l'une ou l'autre des Parties.
3. Chacune des Parties :
 - a) exigera, pour qu'un certificat d'origine soit considéré valide par la Partie sur le territoire de laquelle est importé un produit faisant l'objet d'une demande de traitement tarifaire préférentiel, que ledit certificat soit rempli et signé par l'exportateur dudit produit sur le territoire de la Partie depuis laquelle ce produit est exporté; et
 - b) fera en sorte que tout exportateur sur son territoire qui n'est pas le producteur du produit puisse remplir et signer un certificat :
 - (i) en se fondant sur sa connaissance de l'admissibilité du produit à titre de produit originaire, ou
 - (ii) en accordant raisonnablement foi à la déclaration écrite du producteur quant à l'admissibilité du produit à titre de produit originaire.
4. Chacune des Parties fera en sorte qu'un certificat d'origine rempli et signé par un exportateur sur le territoire de l'autre Partie puisse, au gré de l'exportateur, s'appliquer :
 - a) à une seule importation d'un produit sur le territoire de la Partie, ou
 - b) à des importations multiples de produits identiques sur le territoire de la Partie, qui auront lieu pendant une période n'excédant pas 12 mois et indiquée sur le certificat par l'exportateur.

Article 5.2: Obligations relatives aux importations

1. Sauf disposition contraire du présent chapitre, chacune des Parties exigera d'un importateur sur son territoire qui demande un traitement tarifaire préférentiel pour un produit importé sur son territoire depuis le territoire de l'autre Partie :
 - a) qu'il présente, sur la base d'un certificat d'origine valide, une déclaration écrite attestant que le produit est admissible à titre de produit originaire;

- (b) have the Certificate in its possession at the time the declaration is made;
 - (c) provide, on the request of that Party's customs administration,
 - (i) a copy of the Certificate,
 - (ii) documentary evidence such as bills of lading or waybills that indicate the shipping route and all points of shipment and transshipment prior to the importation of the good into its territory, and
 - (iii) where the good is shipped through or transhipped in the territory of a non-Party referred to in Article 3.5(1)(b), a copy of the customs control documents that indicate, to the satisfaction of the customs administration, that the good remained under customs control while in the territory of such non-Party; and
 - (d) promptly make a corrected declaration and pay any duties owing where the importer has reason to believe that a Certificate on which a declaration was based contains information that is not correct.
2. Each Party shall provide that, where an importer in its territory claims preferential tariff treatment for a good imported into its territory from the territory of the other Party, the Party may deny preferential tariff treatment to the good if the importer fails to comply with any requirement under this Chapter.
3. Each Party shall provide that, where a good would have qualified as an originating good when it was imported into the territory of that Party but the importer of the good did not have a valid Certificate of Origin for such good at the time of its importation, the importer of the good may, within a period of not less than three months after the date on which the good was imported, apply for a refund of any excess duties paid as the result of the good not having been accorded preferential tariff treatment, provided that the importer:
- (a) if required by that Party, declared at the time of importation of the good that such good would qualify as an originating good; and
 - (b) present:
 - (i) a written declaration that the good qualified as an originating good at the time of importation,
 - (ii) a copy of the Certificate of Origin, and
 - (iii) such other documentation relating to the importation of the good as that Party may require.

Article 5.3: Obligations Regarding Exportations

1. Each Party shall provide that:
- (a) an exporter in its territory shall provide a copy of the Certificate to its customs administration on request; and

- b) qu'il ait le certificat d'origine en sa possession au moment où la déclaration est présentée;
 - c) qu'il fournisse, sur demande de l'administration douanière de cette Partie,
 - (i) un exemplaire du certificat,
 - (ii) des preuves documentaires telles que connaissements ou lettres de voiture indiquant l'itinéraire ainsi que tous les points d'expédition et de réexpédition du produit avant son importation sur le territoire de cette Partie, et
 - (iii) en cas d'expédition ou de réexpédition par le territoire d'un pays tiers mentionné à l'alinéa 3.5(1)b), un exemplaire des documents de contrôle douanier indiquant, à la satisfaction de l'administration douanière, que le produit est demeuré sous contrôle douanier pendant son séjour sur le territoire dudit pays tiers; et
 - d) qu'il présente une déclaration corrigée et acquitte les droits exigibles dans les moindres délais lorsqu'il a des raisons de croire qu'un certificat sur lequel est fondée une déclaration contient des renseignements inexacts.
2. Lorsqu'un importateur sur son territoire demande le traitement tarifaire préférentiel pour un produit importé sur son territoire depuis le territoire de l'autre Partie, chacune des Parties pourra refuser le traitement tarifaire préférentiel au produit si l'importateur néglige de se conformer à l'une des prescriptions du présent chapitre.
3. Chacune des Parties fera en sorte, lorsqu'un produit aurait été admissible à titre de produit originaire au moment de son importation sur son territoire mais que l'importateur n'avait pas alors en sa possession un certificat d'origine valide pour ledit produit, que l'importateur de ce produit puisse, dans un délai d'au moins trois mois à compter de la date d'importation, demander le remboursement des droits payés en trop du fait que le produit n'a pas bénéficié du traitement tarifaire préférentiel, sous réserve :
- a) que ledit exportateur ait, si la Partie l'exige, déclaré au moment de l'importation du produit que celui-ci serait admissible à titre de produit originaire, et
 - b) qu'il présente :
 - (i) une déclaration écrite attestant que le produit était admissible à titre de produit originaire au moment de l'importation,
 - (ii) un exemplaire du certificat d'origine, et
 - (iii) toute autre documentation que la Partie pourra exiger relativement à l'importation du produit.

Article 5.3: Obligations relatives aux exportations

1. Chacune des Parties fera en sorte :
- a) qu'un exportateur sur son territoire fournisse un exemplaire du certificat d'origine à son administration douanière si celle-ci en fait la demande; et

- (b) an exporter in its territory that has completed and signed a Certificate of Origin, and that has reason to believe that the Certificate contains information that is not correct, shall promptly notify in writing all persons to whom the Certificate was given by the exporter of any change that could affect the accuracy or validity of the Certificate.

2. Each Party:

- (a) shall provide that a false certification by an exporter in its territory that a good to be exported to the territory of the other Party qualifies as an originating good shall have the same legal consequences, with appropriate modifications, as would apply to an importer in its territory for a contravention of its customs laws and regulations regarding the making of a false statement or representation; and
- (b) may apply such measures as the circumstances may warrant where an exporter in its territory fails to comply with any requirement of this Chapter.

Article 5.4: Exceptions

Each Party shall provide that a Certificate of Origin shall not be required for:

- (a) a commercial importation of a good whose value does not exceed \$1,600 Canadian or its equivalent amount in New Israeli Shekels (NIS) or such higher amount as it may establish, except that it may require that the invoice accompanying the importation include a statement by the exporter of the good certifying that the good qualifies as an originating good, or
- (b) an importation of a good for which the Party into whose territory the good is imported has waived the requirement for a Certificate of Origin,

provided that the importation does not form part of a series of importations that may reasonably be considered to have been undertaken or arranged for the purpose of avoiding the certification requirements of this Chapter.

Section B - Administration and Enforcement

Article 5.5: Records

Each Party shall provide that:

- (a) an exporter in its territory that completes and signs a Certificate of Origin shall maintain in its territory, for five years after the date on which the Certificate was signed or for such longer period as the Party may specify, all records relating to the origin of a good for which preferential tariff treatment was claimed in the territory of the other Party, including records associated with:
 - (i) the purchase of, cost of, value of, and payment for, the good that is exported from its territory,
 - (ii) the sourcing of, purchase of, cost of, value of, and payment for, all materials, including indirect materials, used in the production of the good that is exported from its territory, and

- b) qu'un exportateur sur son territoire qui a rempli et signé un certificat d'origine et qui a des raisons de croire que le certificat contient des renseignements inexacts, notifie par écrit et dans les moindres délais à toutes les personnes auxquelles le certificat a été remis par lui tout changement pouvant influencer sur l'exactitude ou la validité du certificat.

2. Chacune des Parties :

- a) fera en sorte que toute déclaration d'un exportateur sur son territoire attestant faussement qu'un produit devant être exporté vers le territoire de l'autre Partie est admissible à titre de produit originaire ait les mêmes conséquences juridiques, sous réserve des modifications appropriées, que celles auxquelles serait soumis un importateur sur son territoire en cas de contravention aux dispositions de sa législation et de sa réglementation douanières en matière de fausses attestations ou de fausses déclarations; et
- b) pourra appliquer toute mesure justifiée par les circonstances si un exportateur sur son territoire ne se conforme pas à l'une quelconque des prescriptions énoncées dans le présent chapitre.

Article 5.4: Exceptions

Aucune des Parties ne pourra exiger la présentation d'un certificat d'origine :

- a) pour l'importation commerciale d'un produit dont la valeur ne dépasse pas 1 600 dollars canadiens ou un montant équivalent en nouveaux shekels israéliens (NSI), ou tel montant plus élevé qu'elle pourra établir, si ce n'est qu'elle pourra exiger que la facture accompagnant l'importation contienne une déclaration de l'exportateur attestant que le produit est admissible à titre de produit originaire, ou
- b) pour l'importation d'un produit à l'égard duquel la Partie sur le territoire de laquelle le produit est importé a renoncé à exiger un certificat d'origine,

à condition que l'importation ne fasse pas partie d'une série d'importations que l'on pourrait raisonnablement considérer comme ayant été entreprises ou organisées dans le dessein de contourner les prescriptions d'attestation énoncées au présent chapitre.

Section B : Administration et application

Article 5.5: Registres

Chacune des Parties fera en sorte :

- a) que tout exportateur sur son territoire qui remplit et signe un certificat d'origine conserve sur son territoire, pendant cinq années à compter de la date de signature du certificat ou pendant une période plus longue que la Partie pourra établir, tous les registres se rapportant à l'origine d'un produit pour lequel a été demandé un traitement tarifaire préférentiel sur le territoire de l'autre Partie, notamment les registres qui concernent :
 - (i) l'achat, le coût, la valeur et le paiement du produit qui est exporté depuis son territoire,

- (iii) the production of the good in the form in which the good is exported from its territory; and
- (b) an importer claiming preferential tariff treatment for a good imported into the Party's territory shall maintain in that territory, for five years after the date of importation of the good or for such longer period as the Party may specify, such documentation, including a copy of the Certificate, as the Party may require relating to the importation of the good.

Article 5.6: Origin Verifications

1. For purposes of determining whether a good imported into its territory from the territory of the other Party qualifies as an originating good, a Party may, through its customs administration, conduct a verification of origin, subject to paragraph 2, by means of:
 - (a) written questionnaires to an exporter or a producer in the territory of that other Party for purposes of obtaining the information on the basis of which a Certificate of Origin referred to in Article 5.1 was completed and signed;
 - (b) visits to the premises of an exporter or a producer in the territory of that other Party for purposes of reviewing the records referred to in Article 5.5 and to observe the facilities used in the production of the good; or
 - (c) such other procedures as the Parties may agree.
2. Notwithstanding any other treaties, agreements or memoranda of understanding between the Parties as contemplated under Article 5.11(3), where, pursuant to paragraph 10, a Party notifies the other Party that the origin verifications referred to in paragraph 1 are required to be conducted by its customs administration on behalf of the other Party, such verifications shall be conducted, subject to the procedures, conditions and time frames set out in Annex 5.6.2, in accordance with the verification standards and framework established under Article 5.11.
3. Prior to conducting a verification visit referred to in paragraph 1(b), the customs administration of the Party proposing to conduct the visit or, where the circumstances contemplated under paragraph 2 exist, the customs administration of the Party acting on behalf of the other Party, as the case may be, shall deliver a written notification of the intention to conduct a visit at least 30 days in advance of the date of the proposed visit to the exporter or producer whose premises are to be visited and obtain the written consent of that exporter or producer to such visit.
4. The notification referred to in paragraph 3 shall include:
 - (a) the identity of the customs administration issuing the notification and, where the circumstances referred to under paragraph 2 exist, the identity of the customs administration on whose behalf the notification is being sent;
 - (b) the name of the exporter or producer whose premises are to be visited;
 - (c) the date and place of the proposed verification visit;
 - (d) the object and scope of the proposed verification visit, including specific reference to the good that is the subject of the verification;

- (ii) la provenance, l'achat, le coût, la valeur et le paiement de toutes les matières, y compris les matières indirectes, utilisées dans la production du produit qui est exporté depuis son territoire, et
 - (iii) la production du produit sous la forme dans laquelle il a été exporté depuis son territoire; et
- b) que tout importateur qui demande un traitement tarifaire préférentiel pour un produit importé sur le territoire de la Partie conserve sur ce territoire, pendant cinq années à compter de la date de l'importation du produit ou pendant une période plus longue que la Partie pourra établir, toute documentation exigée par la Partie relativement à l'importation du produit, notamment un exemplaire du certificat.

Article 5.6: Vérifications de l'origine

1. Aux fins de déterminer si un produit importé sur son territoire depuis le territoire de l'autre Partie est admissible à titre de produit originaire, toute Partie pourra, par l'intermédiaire de son administration douanière, effectuer des vérifications de l'origine, sous réserve du paragraphe 2, en recourant :
 - a) à des questionnaires à remplir par l'exportateur ou le producteur sur le territoire de l'autre Partie, afin d'obtenir des renseignements quant à la base sur laquelle un certificat d'origine visé à l'article 5.1 a été rempli et signé;
 - b) à des visites aux locaux de l'exportateur ou du producteur sur le territoire de l'autre Partie, afin d'examiner les registres visés à l'article 5.5 et d'observer les installations utilisées pour la production du produit; ou
 - c) à telle autre méthode dont pourront convenir les Parties.
2. Nonobstant tous autres traités, accords ou protocoles d'entente entre les Parties ainsi qu'il est envisagé au paragraphe 5.11(3), lorsque l'une des Parties, conformément au paragraphe 10, notifie à l'autre Partie que les vérifications visées au paragraphe 1 doivent être effectuées par son administration douanière pour le compte de l'autre Partie, lesdites vérifications, sous réserve des procédures, conditions et délais indiqués à l'annexe 5.6.2, seront effectuées conformément aux cadre et normes de vérification établis en vertu de l'article 5.11.
3. Avant d'effectuer une visite de vérification aux termes de l'alinéa (1)b), l'administration douanière de la Partie qui se propose d'effectuer la visite ou, lorsque existent les circonstances envisagées au paragraphe 2, l'administration douanière de la Partie qui agit pour le compte de l'autre Partie, selon le cas, devra signifier un avis écrit de son intention d'effectuer la visite à l'exportateur ou au producteur dont les locaux sont visés, au moins 30 jours avant la date de la visite projetée, et obtenir le consentement écrit dudit exportateur ou producteur.
4. L'avis visé au paragraphe 3 devra indiquer :
 - a) l'identité de l'administration douanière qui signifie l'avis et, lorsque existent les circonstances envisagées au paragraphe 2, l'identité de l'administration douanière pour le compte de laquelle l'avis est signifié;
 - b) le nom de l'exportateur ou du producteur dont les locaux doivent faire l'objet de la visite;

- (e) the names and titles of the officials performing the verification visit; and
 - (f) the legal authority for the verification visit.
5. Where an origin verification referred to under paragraph 1 is to be conducted by the customs administration of the Party into whose territory a good was imported, the customs administration of that Party shall:
- (a) in the case of a written questionnaire, deliver a copy of the questionnaire; or
 - (b) in the case of a verification visit, not less than 30 days prior to conducting the visit, deliver a copy of the written notification referred to paragraph 3,
- to the customs administration of the Party from whose territory the good was exported.
6. Where an exporter or producer does not respond to a written questionnaire or does not give its written consent to a proposed verification visit within 30 days of delivery to the exporter or producer of the questionnaire or of the notification referred to in paragraph 3, as the case may be, or fails to provide sufficient information in response to a questionnaire or denies access to the records referred to in Article 5.5 during the conduct of a visit, the Party into whose territory the good was imported may deny preferential tariff treatment to the good that was the subject of the origin verification.
7. Each Party shall provide that, where its customs administration receives notification, pursuant to paragraph 5, from the customs administration of the other Party or is contacted to conduct a verification visit on behalf of that other Party, pursuant to Annex 5.6.2(1), it may, within 15 days of receipt of the notification or from the date of contact, as the case may be, postpone the proposed verification visit for a period not exceeding 60 days from the date of such receipt or contact, or for such longer period as the Parties may agree.
8. Each Party shall provide that, where its customs administration conducts a verification visit pursuant to paragraph 1(b) or where a verification visit is required to be conducted on its behalf by the customs administration of the Party from whose territory the goods were exported pursuant to paragraph 2, the exporter or producer whose goods are the subject of the verification visit may designate two observers to be present during the visit, provided that:
- (a) the observers do not participate in a manner other than as observers; and
 - (b) the failure by the exporter or producer to designate observers shall not result in the postponement of the verification visit.
9. The customs administration of the Party into whose territory the good is imported, regardless of the manner in which, under either paragraph 1 or 2, a verification of origin is conducted, shall provide the exporter or producer whose good is the subject of the verification with a written determination of whether the good qualifies as an originating good, including the findings of fact and the legal basis on which the determination was made.

- c) la date et l'endroit de la visite projetée;
 - d) l'objet et l'étendue de la visite projetée, avec mention du produit visé par la vérification;
 - e) les noms et qualités des fonctionnaires qui effectueront la visite; et
 - f) les textes législatifs autorisant la visite.
5. Lorsqu'une vérification visée au paragraphe 1 doit être effectuée par l'administration douanière de la Partie sur le territoire de laquelle un produit a été importé, ladite administration douanière devra signifier à l'administration douanière de la Partie depuis le territoire de laquelle le produit a été exporté :
- a) dans le cas d'un questionnaire à remplir, un exemplaire du questionnaire, ou
 - b) dans le cas d'une visite, au moins 30 jours avant d'effectuer la visite, un exemplaire de l'avis écrit visé au paragraphe 3.
6. Lorsqu'un exportateur ou un producteur ne répond pas à un questionnaire à remplir ou ne donne pas son consentement écrit à une visite projetée dans les 30 jours suivant la réception du questionnaire ou de l'avis signifié aux termes du paragraphe 3, selon le cas, ou qu'il omet de fournir des renseignements suffisants en réponse au questionnaire ou refuse durant la visite l'accès aux registres visés à l'article 5.5, la Partie sur le territoire de laquelle le produit a été importé pourra refuser le traitement tarifaire préférentiel au produit faisant l'objet de la vérification.
7. Chacune des Parties fera en sorte que son administration douanière, lorsqu'elle reçoit de l'administration douanière de l'autre Partie l'avis prévu au paragraphe 5 ou qu'il lui est demandé, conformément au paragraphe 1 de l'annexe 5.6.2, d'effectuer une visite de vérification pour le compte de l'autre Partie, puisse, dans les 15 jours suivant la réception de l'avis ou la date de la demande, selon le cas, reporter la visite de vérification projetée pour une période n'excédant pas 60 jours à compter de la date de ladite réception ou demande, ou pour une période plus longue dont pourront convenir les Parties.
8. Chacune des Parties fera en sorte, lorsque son administration douanière effectue une visite de vérification conformément à l'alinéa 1 b) ou doit effectuer une telle visite à la demande et pour le compte de l'administration douanière de la Partie depuis le territoire de laquelle un produit a été exporté conformément au paragraphe 2, que l'exportateur ou le producteur dont le produit fait l'objet de la visite puisse désigner deux observateurs, qui assisteront à la visite, à condition :
- a) que la participation de ces observateurs se limite à un strict rôle d'observation; et
 - b) que la visite ne puisse être reportée du seul fait que l'exportateur ou le producteur a omis de désigner des observateurs.
9. L'administration douanière de la Partie sur le territoire de laquelle le produit est importé remettra à l'exportateur ou au producteur du produit ayant fait l'objet de la vérification, que celle-ci ait été effectuée conformément au paragraphe 1 ou au paragraphe 2, une détermination écrite indiquant si le produit est ou non admissible à titre de produit originaire, ainsi que les constatations de fait et les points de droit sur lesquels celle-ci est fondée.

10. Each Party shall, before this Agreement enters into force, notify the other Party as to whether an origin verification referred to under paragraph 1 is required to be conducted in its territory by:
 - (a) the customs administration of the other Party; or
 - (b) its customs administration on behalf of that other Party.
11. Notwithstanding paragraph 10, either Party may, at any time after the Agreement enters into force, upon 60 days notice to the other Party, change the manner in which an origin verification is required to be conducted in its territory from subparagraph 10(a) to (b) or vice versa, as the case may be.

Article 5.7: Confidentiality

1. Each Party shall maintain, in accordance with its law, the confidentiality of confidential business information collected pursuant to this Chapter and shall protect that information from disclosure that could prejudice the competitive position of the persons providing the information.
2. The confidential business information collected by a Party pursuant to this Chapter may only be disclosed in accordance with the Mutual Assistance Agreement concerning customs matters to be concluded by the Parties.

Article 5.8: Advance Rulings

1. Each Party shall, through its customs administration, provide for the issuance of written advance rulings, prior to the importation of a good into its territory, to an importer in its territory or an exporter or producer in the territory of the other Party, on the basis of the facts and circumstances presented by such importer, exporter or producer of the good, concerning whether the good qualifies as an originating good under the requirements of Chapter Three.
2. Each Party shall provide that its customs administration:
 - (a) may, at any time during the course of an evaluation of an application for an advance ruling, request supplemental information from the person requesting the ruling; and
 - (b) shall, after it has obtained all necessary information from the person requesting an advance ruling, issue the ruling within 120 days.
3. Subject to paragraph 4, each Party shall apply an advance ruling to importations into its territory of the good for which the ruling was requested, beginning on the date of its issuance or such later date as may be specified in the ruling.
4. The Party issuing an advance ruling may modify or revoke the ruling:
 - (a) if the ruling is based on an error
 - (i) of fact, or
 - (ii) in the tariff classification of a good or a material that is the subject of the ruling;
 - (b) if there is a change in the material facts or circumstances on which the ruling is based;

10. Préalablement à l'entrée en vigueur du présent accord, chacune des Parties donnera notification à l'autre quant à savoir si les vérifications visées au paragraphe 1 devront être effectuées sur son territoire :
 - a) par l'administration douanière de l'autre Partie; ou
 - b) par son administration douanière pour le compte de l'autre Partie.
11. Nonobstant le paragraphe 10, et à tout moment après l'entrée en vigueur du présent accord, chacune des Parties pourra, moyennant un préavis de 60 jours adressé à l'autre Partie, modifier la méthode selon laquelle doivent s'effectuer les vérifications de l'origine sur son territoire, en passant de l'alinéa 10a) à l'alinéa 10b) ou vice versa, selon le cas.

Article 5.7: Caractère confidentiel

1. Chacune des Parties préservera, en conformité avec sa législation, le caractère confidentiel des renseignements commerciaux confidentiels recueillis aux termes du présent chapitre et protégera ces renseignements de toute divulgation qui pourrait porter préjudice à la situation concurrentielle des personnes ayant fourni ces renseignements.
2. Les renseignements commerciaux confidentiels recueillis aux termes du présent chapitre ne pourront être divulgués qu'en conformité avec les dispositions de l'accord d'entraide en matière douanière devant être conclu par les Parties.

Article 5.8: Décisions anticipées

1. Chacune des Parties, par l'intermédiaire de son administration douanière, fera en sorte de fournir, avant l'importation d'un produit sur son territoire, à un importateur sur son territoire ou à un exportateur ou un producteur sur le territoire de l'autre Partie, des décisions anticipées écrites se rapportant aux faits et circonstances présentés par ledit importateur, exportateur ou producteur et indiquant si le produit est ou non admissible à titre de produit originaire conformément aux prescriptions du chapitre 3.
2. Chacune des Parties prévoira que son administration douanière :
 - a) pourra, à tout moment durant l'évaluation d'une demande de décision anticipée, demander des renseignements complémentaires à la personne qui demande la décision; et
 - b) devra, après avoir obtenu tous les renseignements nécessaires de la personne qui demande une décision anticipée, rendre ladite décision dans un délai de 120 jours.
3. Sous réserve du paragraphe 4, chacune des Parties appliquera une décision anticipée aux importations sur son territoire du produit pour lequel la décision a été demandée, à compter de la date à laquelle la décision aura été rendue ou de telle date ultérieure pouvant y être indiquée.
4. La Partie qui rend une décision anticipée peut la modifier ou l'annuler :
 - a) si elle repose sur une erreur
 - (i) de fait, ou
 - (ii) dans la classification tarifaire d'un produit ou d'une matière qui fait l'objet de la décision;

- (c) to conform with a modification of Chapter Three; or
- (d) to conform with a judicial decision or a change in its domestic law.

Article 5.9: Penalties

Each Party shall maintain measures imposing criminal, civil or administrative penalties for violations of its laws and regulations relating to this Chapter.

Section C - Review and Appeal of Origin Determinations

Article 5.10: Review and Appeal

1. Each Party shall grant substantially the same rights of review and appeal with respect to a decision relating to the origin of imported goods represented as meeting the requirements of Chapter Three as are provided with respect to the tariff classification of imported goods.
2. Each Party shall provide that the rights of review and appeal referred to in paragraph 1 shall include access to:
 - (a) at least one level of administrative review independent of the official or office responsible for the determination under review; and
 - (b) in accordance with its domestic law, judicial or quasi-judicial review of the determination or decision taken at the final level of administrative review.

Section D - Cooperation

Article 5.11: Cooperation

1. In furtherance of their mutual interest in ensuring the effective administration of the certification process established under Articles 5.1, 5.2 and 5.3, the Parties shall cooperate fully in the verification of origin certification and in the enforcement of their respective laws in accordance with this Agreement.
2. Pursuant to paragraph 1, the Parties shall:
 - (a) cooperate in developing verification standards and a framework to ensure that both Parties act consistently in determining that goods imported into their respective territories meet the rules of origin set out in Chapter Three; and
 - (b) exchange information to assist each other in the tariff classification, valuation and determination of origin, for tariff preference and country of origin marking purposes, of imported and exported goods.
3. In furtherance of their mutual interest in the prevention, investigation and repression of unlawful acts, the Parties shall cooperate fully in the enforcement of their respective customs laws in accordance with this Agreement and with other treaties, agreements and memoranda of understanding between them.

- b) s'il y a changement dans les faits ou dans les circonstances sur lesquels la décision est fondée;
- c) s'il y a lieu de la rendre conforme à une modification du chapitre 3; ou
- d) s'il y a lieu de la rendre conforme à une décision judiciaire ou à une modification de la législation intérieure.

Article 5.9: Sanctions

Chacune des Parties maintiendra des mesures imposant des sanctions pénales, civiles ou administratives pour toute violation de ses lois et règlements se rapportant au présent chapitre.

Section C - Examen et appel des déterminations d'origine

Article 5.10: Examen et appel

1. Chacune des Parties accordera, en ce qui concerne les déterminations relatives à l'origine des produits importés présentés comme répondant aux prescriptions du chapitre 3, des droits d'examen et d'appel qui seront en substance les mêmes que ceux accordés en ce qui concerne la classification tarifaire des produits importés.
2. Chacune des Parties fera en sorte que les droits d'examen et d'appel visés au paragraphe 1 comprennent :
 - a) au moins un palier d'examen administratif indépendant du fonctionnaire ou de l'organe qui a rendu la détermination faisant l'objet de l'examen; et
 - b) en conformité avec sa législation intérieure, un examen judiciaire ou quasi-judiciaire de la détermination ou décision rendue au dernier palier de l'examen administratif.

Section D - Coopération

Article 5.11: Coopération

1. Ayant toutes deux intérêt à assurer le fonctionnement efficace du processus d'attestation établi aux articles 5.1, 5.2 et 5.3, les Parties coopéreront pleinement en vue de la vérification de l'origine des produits et de l'application de leurs législations respectives dans le cadre du présent accord.
2. En conformité avec le paragraphe 1, les Parties :
 - a) coopéreront en vue de l'établissement d'un cadre et de normes de vérification propres à assurer l'uniformité des méthodes employées par les Parties pour déterminer si les produits importés sur leurs territoires respectifs satisfont aux règles d'origine énoncées au chapitre 3; et

4. Each Party shall, to the extent allowed by its law with respect to the confidentiality of information, notify the other Party of any determination, measure or ruling, including, to the greatest extent practicable, any that is prospective in application, that:
 - (a) establishes an administrative policy or principle that is likely to influence future determinations of origin; or
 - (b) changes the scope of an existing administrative policy, principle, precedential decision, regulation or rule of general application regarding determinations of origin.

Article 5.12: Working Group on Rules of Origin and Other Customs-Related Market Access Issues

1. The Parties hereby establish a Working Group on Rules of Origin and Other Customs-Related Market Access Issues, comprising representatives of each Party, to ensure the effective administration of Chapter Three and this Chapter and any other customs-related provisions of this Agreement.
2. The Working Group shall meet on the request of either Party.
3. The Working Group shall:
 - (a) monitor the administration by the Parties of Chapter Three and this Chapter to ensure uniform interpretation;
 - (b) endeavour to agree, at the request of either Party, on any proposed modification of or addition to Annex 2.2.3, Chapter Three or this Chapter;
 - (c) propose to the Parties any modification of or addition to Chapter Three, this Chapter or any other provision of this Agreement as may be required to conform with any change to the Harmonized System;
 - (d) endeavour to agree on:
 - (i) the uniform interpretation, application and administration of Chapter Three and this Chapter,
 - (ii) tariff classification and valuation matters relating to determinations of origin,
 - (iii) revisions to the Certificate of Origin,
 - (iv) any other matter referred to it by either Party,
 - (v) any other customs-related matter arising under this Agreement; and
 - (e) consider any proposed customs-related administrative and operational change that may effect the flow of trade between the Parties.
4. The Parties agree that Article 3.5(1)(c) shall enter into effect only upon:
 - (a) the agreement by the Parties on the method of verification by a customs administration that a good has undergone no further production other than minor processing in the territory of a non-Party referred to in Article 3.5(1)(c), based on the principles of Article 5.6;

- b) échangeront des informations de manière à s'entraider en ce qui concerne la classification tarifaire, l'évaluation et la détermination de l'origine des produits importés et exportés, à des fins de préférence tarifaire et de marquage du pays d'origine.
3. Ayant toutes deux intérêt à assurer la prévention, l'investigation et la répression des actes illicites, les Parties coopéreront pleinement en vue de l'application de leurs législations douanières respectives dans le cadre du présent accord et d'autres traités, accords et protocoles d'entente qu'elles pourront conclure.
 4. Chacune des Parties, dans les limites permises par sa législation visant la confidentialité des renseignements, notifiera à l'autre Partie toute détermination, mesure ou décision, y compris, pour autant que cela soit matériellement possible, toute détermination, mesure ou décision d'application prospective :
 - a) qui établit une politique ou un principe d'administration susceptible d'influer sur les déterminations d'origine à venir; ou
 - b) qui modifie une politique ou un principe d'administration, une décision jurisprudentielle, un règlement ou une règle d'application générale existants en ce qui concerne les déterminations d'origine.

Article 5.12: Groupe de travail sur les règles d'origine et autres questions d'accès aux marchés de nature douanière

1. Les Parties instituent le Groupe de travail sur les règles d'origine et autres questions d'accès aux marchés de nature douanière, qui sera composé de représentants de chacune des Parties et qui veillera à l'administration efficace du chapitre 3, du présent chapitre et des autres dispositions du présent accord relatives aux douanes.
2. Le Groupe de travail se réunira à la demande de l'une ou l'autre des Parties.
3. Le Groupe de travail :
 - a) surveillera l'administration du chapitre 3 et du présent chapitre par les Parties, en vue d'en assurer une interprétation uniforme;
 - b) s'efforcera de convenir, à la demande de l'une ou l'autre des Parties, de toute modification ou de tout ajout proposé à l'annexe 2.2.3, au chapitre 3 et au présent chapitre;
 - c) proposera aux Parties toute modification ou tout ajout au chapitre 3, au présent chapitre ou à toute autre disposition du présent accord, selon que de besoin pour tenir compte de tout changement apporté au Système harmonisé;
 - d) s'efforcera de s'entendre en ce qui concerne :
 - (i) l'uniformité d'interprétation, d'application et d'administration du chapitre 3 et du présent chapitre,
 - (ii) les questions de classification tarifaire et d'évaluation se rapportant aux déterminations d'origine,
 - (iii) les modifications apportées au certificat d'origine,

- (b) the establishment by the Parties of a Declaration of Minor Processing for the purpose of certifying that the good has undergone no further production other than minor processing in the territory of a non-Party referred to in Article 3.5(1)(c); and
 - (c) the establishment by the Parties of an obligation regarding the completion of the Declaration of Minor Processing and the obligations regarding importations, exportations and record-keeping with regard to a good that undergoes minor processing referred to Article 3.5(1)(c), based on the principles set out in Articles 5.1 to 5.5.
- 5. The Parties agree that Article 3.5(2) shall enter into effect only upon:
 - (a) the agreement by the Parties on the method of verification by a customs administration that a good has undergone more than minor processing in the territory of a non-Party referred to in Article 3.5(2), based on the principles of Article 5.6;
 - (b) the establishment by the Parties of a Declaration of Major Processing for the purpose of certifying that the good has undergone more than minor processing in the territory of a non-Party referred to in Article 3.5(2);
 - (c) the establishment by the Parties of an obligation regarding the completion of the Declaration of Major Processing and the obligations regarding importations, exportations and record-keeping with regard to a good that undergoes more than minor processing referred to Article 3.5(2), based on the principles set out in Articles 5.1 to 5.5.
- 6. The Parties will endeavour to reach agreement on the matters described in paragraph 4 before this Agreement enters into force.
- 7. The Parties shall review the rules of origin within two years of the date of entry into force of this Agreement, with a view to further liberalization of bilateral trade, with particular regard to:
 - (a) further minor production in third countries of originating goods with respect to specifically identified goods and specifically designated production processes, including minor processing and simple assembly of textile products; and
 - (b) specific goods that undergo significant production in the territory of one of the Parties.
- 8. Where a Party considers that a rule of origin for a good requires modification on the basis that the good undergoes significant production in its territory, it shall submit a proposed modification along with supporting rationale and studies to the other Party for that other Party's consideration.

Article 5.13: Definitions

For purposes of this Chapter:

- **identical goods** means goods that are the same in all respects, including physical characteristics, quality and reputation, irrespective of minor differences in appearance that are not relevant to a determination of origin of those goods under Chapter Three.

- (iv) toute autre question qui lui sera soumise par l'une ou l'autre des Parties,
 - (v) toute autre question de nature douanière découlant du présent accord; et
 - e) examinera les changements administratifs et opérationnels proposés dans le domaine douanier qui pourraient affecter les flux d'échanges entre les territoires des Parties.
4. Les Parties conviennent que l'alinéa 3.5(1)c) n'entrera en vigueur que :
- a) lorsqu'elles se seront entendues sur la méthode que devra utiliser une administration douanière afin de vérifier qu'un produit n'a subi aucune transformation ultérieure autre qu'un traitement mineur sur le territoire d'un pays tiers visé à l'alinéa 3.5(1)c), sur la base des principes énoncés à l'article 5.6;
 - b) lorsqu'elles auront établi une déclaration de traitement mineur en vue d'attester qu'un produit n'a subi aucune transformation ultérieure autre qu'un traitement mineur sur le territoire d'un pays tiers visé à l'alinéa 3.5(1)c); et
 - c) lorsqu'elles auront institué l'obligation de remplir la déclaration de traitement mineur et de respecter les obligations relatives aux importations, aux exportations et à la tenue de registres en ce qui concerne un produit qui subit un traitement mineur sur le territoire d'un pays tiers visé à l'alinéa 3.5(1)c), sur la base des principes énoncés aux articles 5.1 à 5.5.
5. Les Parties conviennent que le paragraphe 3.5(2) n'entrera en vigueur que :
- a) lorsqu'elles se seront entendues sur la méthode que devra utiliser une administration douanière afin de vérifier qu'un produit a subi plus qu'un traitement mineur sur le territoire d'un pays tiers visé au paragraphe 3.5(2), sur la base des principes énoncés à l'article 5.6;
 - b) lorsqu'elles auront établi une déclaration de transformation majeure en vue d'attester qu'un produit a subi plus qu'un traitement mineur sur le territoire d'un pays tiers visé au paragraphe 3.5(2); et
 - c) lorsqu'elles auront institué l'obligation de remplir la déclaration de transformation majeure et de respecter les obligations relatives aux importations, aux exportations et à la tenue de registres en ce qui concerne un produit qui subit plus qu'un traitement mineur sur le territoire d'un pays tiers visé au paragraphe 3.5(2), sur la base des principes énoncés aux articles 5.1 à 5.5.
6. Les Parties s'efforceront de s'entendre sur les questions visées au paragraphe 4 avant l'entrée en vigueur du présent accord.
7. Les Parties réexamineront les règles d'origine dans un délai de deux ans à compter de la date d'entrée en vigueur du présent accord en vue de libéraliser davantage les échanges bilatéraux, eu égard plus particulièrement :
- a) à la production ultérieure mineure, en pays tiers, de produits originaires en ce qui concerne des produits expressément identifiés et des procédés de production expressément désignés, y compris le traitement mineur et le simple assemblage de produits textiles; et

- b) aux produits spécifiques faisant l'objet d'une production importante sur le territoire de l'une des Parties.
8. Tout Partie qui estime que la règle d'origine établie pour un produit doit être modifiée du fait que ce produit fait l'objet d'une production importante sur son territoire présentera à l'autre Partie, pour examen, une proposition de modification accompagnée d'études et d'arguments justificatifs.

Article 5.13: Définitions

Aux fins du présent chapitre :

- **produits identiques** s'entend des produits qui sont les mêmes à tous égards, y compris les caractéristiques physiques, la qualité et la réputation, sans égard aux différences d'aspect mineures qui n'influent pas sur une détermination de l'origine de tels produits aux termes du chapitre 3.

ANNEX 5.6.2

Procedures Regarding an Origin Verification Conducted by the Customs Administration of a Party on Behalf of the Other Party Pursuant to Article 5.6(2)

1. Where the circumstances contemplated under Article 5.6(2) exist, the customs administration of the Party into whose territory a good is imported shall initiate an origin verification by sending
 - (a) the written questionnaire; or
 - (b) a letter requesting that a verification visit be conducted on its behalf
 to the office designated for such purpose by the customs administration of the Party from whose territory the good is exported.
2. On receipt of a written questionnaire or a letter referred to in paragraph 1, the customs administration of the Party from whose territory the good was exported shall:
 - (a) in the case of a questionnaire, forward a true copy thereof to the exporter or producer whose good is subject to the origin verification for completion and signature within 30 days from the date of delivery to such exporter or producer; and
 - (b) in the case of a letter, on the basis of information provided therein, prepare and send the notification referred to in Article 5.6(3) to the exporter or producer whose good is subject to the verification visit and obtain the written consent thereof within 30 days from the date of delivery of the notification to that exporter or producer.
3. The customs administration of the Party from whose territory the good was exported shall:
 - (a) notify the customs administration of the Party that initiated the origin verification under paragraph 1 of the date on which the questionnaire or the written notification referred to under paragraph 2 was delivered to the exporter or producer whose good is the subject of the origin verification; and
 - (b) upon the 30th day after the date referred to in subparagraph 3(a), either
 - (i) forward the completed questionnaire or written consent, as the case may be, to the customs administration of the Party that initiated the origin verification under paragraph 1, or
 - (ii) advise the customs administration of that Party that the questionnaire or written consent, as the case may be, has not been received from the exporter or producer whose good is the subject of the origin verification.
4. Where the exporter or producer of the good that is the subject of the verification consents to a verification visit as contemplated by Article 5.6(3), officials of the customs administration of the Party that initiated the verification under paragraph 1 may be present in the offices of the customs administration of the other Party for purposes of directing the manner in which the verification visit is to proceed.

ANNEXE 5.6.2**Procédures relatives aux vérifications de l'origine effectuées par l'administration douanière d'une Partie pour le compte de l'autre Partie conformément au paragraphe 5.6(2)**

1. Lorsque existent les circonstances envisagées au paragraphe 5.6(2), l'administration douanière de la Partie sur le territoire de laquelle un produit est importé engagera le processus de vérification de l'origine en faisant parvenir à l'organe désigné à cette fin par l'administration douanière de la Partie depuis le territoire de laquelle le produit est exporté :
 - a) le questionnaire à remplir; ou
 - b) une lettre demandant qu'une visite de vérification soit effectuée pour son compte.
2. Dès réception du questionnaire ou de la lettre visés au paragraphe 1, l'administration douanière de la Partie depuis le territoire de laquelle le produit est exporté devra :
 - a) dans le premier cas, transmettre une copie certifiée conforme du questionnaire à l'exportateur ou au producteur dont le produit fait l'objet de la vérification, ledit exportateur ou producteur étant tenu de remplir et signer le questionnaire dans les 30 jours suivant sa réception; et
 - b) dans le deuxième cas, en se fondant sur les renseignements contenus dans la lettre, rédiger l'avis visé au paragraphe 5.6(3) et le signifier à l'exportateur ou au producteur dont le produit fait l'objet de la visite de vérification, et obtenir le consentement écrit dudit exportateur ou producteur dans les 30 jours suivant la date de signification de l'avis.
3. L'administration douanière de la Partie depuis le territoire de laquelle le produit est exporté devra :
 - a) notifier à l'administration douanière de la Partie qui a engagé le processus de vérification la date de signification du questionnaire ou de l'avis écrit visés au paragraphe 2 à l'exportateur ou au producteur dont le produit fait l'objet de la vérification; et
 - b) le trentième jour suivant la date visée à l'alinéa 3a) :
 - (i) soit transmettre le questionnaire rempli ou le consentement écrit, selon le cas, à l'administration douanière de la Partie qui a engagé le processus de vérification visé au paragraphe 1,
 - (ii) soit informer l'administration douanière de la Partie qui a engagé le processus de vérification que le questionnaire ou le consentement écrit, selon le cas, n'a pas été reçu de l'exportateur ou du producteur dont le produit fait l'objet de la vérification.

5. The customs administration of the Party from whose territory a good is exported shall, in conducting an origin verification on behalf of the other Party pursuant to this Annex, assume all ordinary expenses associated with conducting the origin verification within its territory except travel and incidental expenses of officials travelling to the territory of that Party as contemplated under paragraph 4.
6. The customs administration of the Party from whose territory a good is exported shall, in conducting an origin verification on behalf of the other Party pursuant to this Annex, if requested by that other Party pursuant to a Customs Mutual Assistance Agreement, certify or authenticate, in the manner required by that other Party, copies of any documents and records obtained during the course of conducting the origin verification.

4. Lorsque l'exportateur ou le producteur du produit qui fait l'objet de la vérification consent à la visite de vérification envisagée au paragraphe 5.6(3), des fonctionnaires de l'administration douanière de la Partie qui a engagé le processus de vérification visé au paragraphe 1 pourront être présents dans les locaux de l'administration douanière de l'autre Partie aux fins d'indiquer de quelle manière devra s'effectuer la visite de vérification.
5. L'administration douanière de la Partie depuis le territoire de laquelle un produit est exporté qui effectue une vérification pour le compte de l'autre Partie, conformément à la présente annexe, prendra à sa charge toutes les dépenses occasionnées par ladite vérification sur son territoire, à l'exception des frais de voyage et menus frais des fonctionnaires séjournant sur ce territoire aux fins envisagées au paragraphe 4.
6. L'administration douanière de la Partie depuis le territoire de laquelle un produit est exporté qui effectue une vérification pour le compte de l'autre Partie, conformément à la présente annexe, acceptera, si l'autre Partie en fait la demande en vertu d'un accord d'entraide en matière douanière, de certifier ou d'authentifier, de la manière requise par l'autre Partie, les copies de tous documents ou registres obtenus au cours de la vérification.

PART THREE
GOVERNMENT PROCUREMENT

CHAPTER SIX

Government Procurement

Article 6.1: **Government Procurement**

The rights and obligations of the Parties relating to government procurement shall be governed by the *Agreement on Government Procurement*, Annex 4 of the *WTO Agreement*, as of the date of its entry into force for the Parties.

Article 6.2: **Further Liberalization**

The Parties will endeavour to negotiate further liberalization of access by suppliers of the other Party to their government procurement.

PARTIE III
MARCHÉS PUBLICS

CHAPITRE 6

Marchés publics

Article 6.1: **Marchés publics**

Les droits et obligations des Parties concernant les marchés publics seront régis par l'*Accord sur les marchés publics*, qui forme l'annexe 4 de l'*Accord sur l'OMC*, à compter de la date de son entrée en vigueur à l'égard des Parties.

Article 6.2: **Libéralisation ultérieure**

Les Parties s'efforceront de négocier une libéralisation ultérieure de l'accès des fournisseurs de l'autre Partie à leurs marchés publics.

PART FOUR
CONDUCT OF BUSINESS

CHAPTER SEVEN

Competition Policy

Article 7.1: **Competition Law**

1. Each Party shall adopt or maintain measures to proscribe anti-competitive business conduct and take appropriate action with respect thereto, recognizing that such measures will enhance the fulfilment of the objectives of this Agreement. To this end the Parties shall consult from time to time about the effectiveness of measures undertaken by each Party.
2. Each Party recognizes the importance of cooperation and coordination between their authorities to further effective competition law enforcement in the free trade area. The Parties shall cooperate on issues of competition law enforcement policy, including mutual legal assistance, notification, consultation and exchange of information relating to the enforcement of competition laws and policies in the free trade area.
3. Neither Party may have recourse to dispute settlement under this Agreement for any matter arising under this Article.

Article 7.2: **Monopolies and State Enterprises**

1. Nothing in this Agreement shall be construed to prevent a Party from designating a monopoly.
2. Where a Party intends to designate a monopoly and the designation may affect the interests of persons of the other Party, the Party shall:
 - (a) wherever possible, provide prior written notification to the other Party of the designation; and
 - (b) endeavour to introduce at the time of the designation such conditions on the operation of the monopoly as will minimize or eliminate any nullification or impairment of benefits.
3. Each Party shall ensure, through regulatory control, administrative supervision or the application of other measures, that any privately-owned monopoly that it designates and any government monopoly that it maintains or designates:
 - (a) acts in a manner that is not inconsistent with the Party's obligations under this Agreement wherever such a monopoly exercises any regulatory, administrative or other governmental authority that the Party has delegated to it in connection with the monopoly good, such as the power to grant import or export licenses, approve commercial transactions or impose quotas, fees or other charges;

PARTIE IV

CONDUITE DES AFFAIRES

CHAPITRE 7

Politique de concurrence

Article 7.1: Lois sur la concurrence

1. Chacune des Parties adoptera ou maintiendra des mesures prohibant les comportements anticoncurrentiels et exercera toute action appropriée à cet égard, reconnaissant que de telles mesures favoriseront l'atteinte des objectifs du présent accord. À cette fin, les Parties se consulteront de temps à autre sur l'efficacité des mesures qu'elles auront entreprises.
2. Les Parties reconnaissent l'importance de la coopération et de la coordination entre leurs autorités pour l'application effective des lois sur la concurrence dans la zone de libre-échange. Les Parties coopéreront dans le domaine de l'application des lois sur la concurrence, y compris l'entraide juridique, la notification, la consultation et l'échange d'informations concernant l'application des lois et des politiques en matière de concurrence dans la zone de libre-échange.
3. Aucune des Parties ne pourra recourir au mécanisme de règlement des différends prévu par le présent accord pour l'une quelconque des questions concernant le présent article.

Article 7.2: Monopoles et entreprises d'État

1. Aucune disposition du présent accord ne sera interprétée comme empêchant une Partie de désigner un monopole.
2. Lorsque la désignation d'un monopole risque d'affecter les intérêts de personnes de l'autre Partie, la Partie qui a l'intention d'effectuer la désignation :
 - a) en donnera, chaque fois que cela sera possible, notification préalable écrite à l'autre Partie; et
 - b) s'efforcera, au moment de la désignation, de subordonner l'exploitation du monopole à des conditions propres à réduire au minimum ou à éliminer toute annulation ou réduction d'avantages.
3. Chacune des Parties fera en sorte, par l'application d'un contrôle réglementaire, d'une surveillance administrative ou d'autres mesures, que tout monopole privé qu'elle désigne, ou tout monopole public qu'elle maintient ou désigne :
 - a) agisse d'une manière qui ne soit pas incompatible avec les obligations de la Partie aux termes du présent accord lorsqu'il exercera des pouvoirs réglementaires, administratifs ou autres pouvoirs gouvernementaux que la Partie lui aura délégués relativement au produit faisant l'objet du monopole, par exemple le pouvoir de délivrer des licences d'importation ou d'exportation, d'approuver des opérations commerciales ou d'imposer des contingents, redevances ou autres frais;

- (b) except to comply with any terms of its designation that are not inconsistent with subparagraph (c) acts solely in accordance with commercial considerations in its purchase or sale of the monopoly good in the relevant market, including with regard to price, quality, availability, marketability, transportation and other terms and conditions of purchase or sale; and
 - (c) does not use its monopoly position to engage, either directly or indirectly, including through its dealings with its parent, its subsidiary or other enterprise with common ownership, in anticompetitive practices in a non-monopolized market in its territory that adversely affects the other Party, including through the discriminatory provision of the monopoly good, cross-subsidization or predatory conduct.
4. Paragraph 3 does not apply to procurement by governmental agencies of goods for governmental purposes and not with a view to commercial resale or with a view to use in the production of goods for commercial sale.
 5. For purposes of this Article, "maintain" means designate prior to the date of entry into force of this Agreement and existing on January 1, 1997.

Article 7.3: State Enterprises

1. Nothing in this Agreement shall be construed to prevent a Party from maintaining or establishing a state enterprise.
2. Each Party shall ensure, through regulatory control, administrative supervision or the application of other measures, that any state enterprise that it maintains or establishes acts in a manner that is not inconsistent with the Party's obligations wherever such enterprise exercises any regulatory, administrative or other governmental authority that the Party has delegated to it, such as the power to expropriate, grant licenses, approve commercial transactions or impose quotas, fees or other charges.
3. Each Party shall ensure that any state enterprise that it maintains or establishes accords non-discriminatory treatment in the sale of its goods.

Article 7.4: Definitions

For purposes of this Chapter:

- **designate** means to establish, designate or authorize, or to expand the scope of a monopoly to cover an additional good or service, after the date of entry into force of this Agreement;
- **monopoly** means an entity, including a consortium or government agency, that in any relevant market in the territory of a Party is designated as the sole provider or purchaser of a good or service, but does not include an entity that has been granted an exclusive intellectual property right solely by reason of such grant, and
- **state enterprise** means an enterprise owned, or controlled through ownership interests, by a Party and with respect to Canada, means a Crown corporation within the meaning of the *Financial Administration Act* (Canada), as amended from time to time, and a Crown corporation within the meaning of any comparable provincial law or equivalent entity that is incorporated under other applicable provincial law.

- b) si ce n'est pour se conformer à des modalités de sa désignation qui ne sont pas incompatibles avec l'alinéa c), agisse uniquement en fonction de considérations commerciales au moment d'acheter ou de vendre le produit faisant l'objet du monopole sur le marché pertinent, notamment en ce qui concerne le prix, la qualité, les stocks, les possibilités de commercialisation, le transport et les autres modalités et conditions d'achat ou de vente; et
 - c) n'utilise pas sa situation de monopole pour se livrer, sur un marché non monopolisé du territoire de la Partie, directement ou indirectement, et notamment à la faveur de ses rapports avec sa société mère, une filiale ou une autre entreprise à participations croisées, à des pratiques anticoncurrentielles pouvant nuire à l'autre Partie, notamment par la fourniture discriminatoire du produit faisant l'objet du monopole, par l'interfinancement ou par un comportement abusif.
4. Le paragraphe 3 ne s'applique pas aux achats de produits effectués par des organismes gouvernementaux à des fins gouvernementales plutôt qu'à des fins de revente ou d'utilisation dans la production de produits destinés à la vente.
 5. Aux fins du présent article, « maintenir » s'applique à toute entité désignée avant l'entrée en vigueur du présent accord et existante au 1^{er} janvier 1997.

Article 7.3: Entreprises d'État

1. Aucune disposition du présent accord ne sera interprétée comme empêchant une Partie de maintenir ou d'établir une entreprise d'État.
2. Chacune des Parties fera en sorte, par l'application d'un contrôle réglementaire, d'une surveillance administrative ou d'autres mesures, que toute entreprise d'État qu'elle maintient ou établit, agisse d'une manière qui ne soit pas incompatible avec les obligations de la Partie dans l'exercice de pouvoirs réglementaires, administratifs ou autres pouvoirs gouvernementaux délégués par la Partie, et notamment le pouvoir d'exproprier, d'accorder des licences, d'approuver des opérations commerciales ou d'imposer des contingents, redevances ou autres frais.
3. Chacune des Parties fera en sorte qu'une entreprise d'État qu'elle maintient ou établit accorde, dans la vente de ses produits, un traitement non discriminatoire.

Article 7.4: Définitions

Aux fins du présent chapitre :

- **désigner** signifie établir, désigner ou autoriser un monopole, ou étendre un monopole à un produit ou à un service additionnel, après la date d'entrée en vigueur du présent accord;
- **entreprise d'État** s'entend d'une entreprise possédée par une Partie ou contrôlée par elle au moyen d'une participation au capital, et, pour ce qui concerne le Canada, d'une société d'État au sens de la *Loi sur la gestion des finances publiques* (Canada), modifiée de temps à autre, et de toute loi provinciale comparable, ou d'une entité équivalente qui est constituée en vertu d'autres lois provinciales applicables; et

- **monopole** s'entend d'une entité, notamment un consortium ou un organisme gouvernemental, qui, sur un marché pertinent du territoire d'une Partie, est désignée comme le seul fournisseur ou le seul acheteur d'un produit ou d'un service, mais exclut une entité à laquelle a été octroyé un droit de propriété intellectuelle exclusif du seul fait de cet octroi.

PART FIVE

ADMINISTRATIVE AND INSTITUTIONAL PROVISIONS

CHAPTER EIGHT

Article 8.1: **Application**

1. This Chapter applies with respect to the avoidance or settlement of all disputes regarding the interpretation or application of this Agreement or wherever a Party considers that an actual or proposed measure of the other Party is or would be inconsistent with the obligations of this Agreement or cause nullification or impairment in the sense of Annex 8.1 unless the Parties agree to use another procedure in any particular case.
2. Disputes arising under both this Agreement and the *WTO Agreement*, including the *General Agreement on Tariffs and Trade 1994 (WTO)*, and its successor agreements, to which both Parties are party, may be settled in either forum, according to the rules of that forum, at the discretion of the complaining Party.
3. Once the dispute settlement provisions of this Agreement or the WTO have been initiated pursuant to Article 8.7 or the WTO with respect to any matter, the procedure initiated shall be used to the exclusion of any other.

Article 8.2: **The Commission**

1. The Parties hereby establish the Canada-Israel Trade Commission (The Commission) to supervise the implementation of this Agreement, to resolve disputes that may arise over its interpretation and application, to oversee its further elaboration, and to consider any other matter that may affect its operation.
2. The Commission shall comprise representatives of both Parties. The principal representative of each Party shall be the cabinet-level officer or Minister primarily responsible for international trade, or a person designated by the cabinet-level officer or Minister.
3. The Commission shall convene at least once a year in regular session to review the functioning of this Agreement. Regular sessions of the Commission shall be held alternately in the two countries.
4. The Commission may establish, and delegate responsibilities to, ad hoc or standing committees or working groups and seek the advice of non-governmental individuals or groups.
5. The Commission may establish its rules and procedures. All decisions of the Commission shall be taken by consensus.

Article 8.3: **Administrative Support to the Trade Commission and Dispute Resolution Panels**

1. Each Party shall identify an agency, division or branch of its government ("designated agency") to facilitate the operation of this Chapter and to provide administrative assistance to panels established under this Chapter.

PARTIE V

DISPOSITIONS INSTITUTIONNELLES ET ADMINISTRATIVES

CHAPITRE 8**Article 8.1: Application**

1. Le présent chapitre s'appliquera lorsqu'on voudra prévenir ou régler tout différend touchant l'interprétation ou l'application du présent accord, ou chaque fois qu'une Partie estimera qu'une mesure envisagée ou adoptée par l'autre Partie est ou serait incompatible avec les obligations découlant du présent accord ou aurait pour effet d'annuler ou de compromettre un avantage, au sens de l'annexe 8.1, sauf si les Parties conviennent de recourir à une autre procédure dans un cas donné.
2. Les différends relatifs à toute question ressortissant à la fois au présent accord et à l'*Accord sur l'OMC*, y compris l'*Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce de 1994 (OMC)*, ou à tout accord qui lui aura succédé et auquel les Parties auront toutes deux adhéré, pourront être réglés selon l'un ou l'autre instrument, au gré de la Partie plaignante.
3. Une fois qu'une procédure de règlement des différends aura été engagée en vertu du présent accord ou en vertu de l'Accord sur l'OMC pour quelque question que ce soit, l'instrument choisi sera utilisé à l'exclusion de tout autre.

Article 8.2: La Commission

1. Les Parties instituent la Commission du commerce canado-israélien (la Commission), qui est chargée de superviser la mise en oeuvre du présent accord, de résoudre les différends pouvant survenir concernant son interprétation et son application, de surveiller son développement et de se pencher sur toute autre question pouvant affecter son fonctionnement.
2. La Commission sera composée de représentants des deux Parties. Le principal représentant de chacune des Parties sera le membre du Cabinet ou le ministre responsable au premier chef du commerce international ou son délégué.
3. La Commission se réunira au moins une fois l'an en session ordinaire pour examiner le fonctionnement du présent accord. Les sessions ordinaires de la Commission se tiendront alternativement dans l'un et l'autre pays.
4. La Commission pourra établir des comités ou groupes de travail spéciaux ou permanents et leur déléguer des responsabilités; elle pourra également recourir aux avis de personnes ou de groupes privés.
5. La Commission décidera de ses règles et procédures. Toutes les décisions de la Commission se prendront par consensus.

Article 8.3: Soutien administratif de la Commission du commerce et des groupes spéciaux de règlement des différends

1. Chacune des parties désignera un organisme, une direction ou un secteur de son gouvernement (l'« organisme désigné ») pour faciliter l'application du présent accord et assurer le soutien administratif des groupes spéciaux institués en vertu du présent chapitre.

2. Where a Party has requested a Commission meeting under Article 8.7(1), the designated agency of the Party complained against shall be responsible for providing support to any mediator or to any panel established to deal with the dispute.
3. During a panel proceeding the Parties shall exchange documents by sending them to the designated agency to be filed and forwarded to the other Party. The designated agency shall administer the Code of Conduct for panelists established pursuant to Article 8.8, and provide administrative support for panels by arranging for hearing rooms, the production of panel reports and the payment of panelists. The designated agency may also provide administrative support for the Commission if so directed by the Commission.

Article 8.4: Contact Points

Each Party shall designate a central contact point to facilitate communication between the Parties on any matter covered by this Agreement. On the request of the other Party, the contact point shall identify the office or official responsible for the matter and assist, as necessary, in facilitating communication with the other Party.

Article 8.5: Publication, Notification and Provision of Information

1. Each party shall, to the extent possible, publish promptly, all laws, regulations, procedures and administrative rulings of general application respecting matters covered by this Agreement.
2. Each Party shall, to the extent possible, publish, consistent with Article X of GATT 1994, any law, regulation, procedure or administrative ruling of general application that it proposes to adopt respecting the matters covered by this Agreement.
3. Each Party shall, to the extent possible, provide written notice, in an official language of either Party, to the other Party of any proposed or actual measure that might materially affect the operation of this Agreement. The notice shall include, where appropriate, a description of the reasons for the proposed or actual measure.
4. The written notice shall be given as far in advance as possible of the implementation of the measure. If prior notice is not possible, the Party implementing the measure shall provide written notice to the other Party as soon as possible after implementation.
5. On request of the other Party, a Party shall promptly provide information and respond to questions pertaining to any actual or proposed measure, whether or not previously notified.
6. The provision of written notice shall be without prejudice as to whether the measure is consistent with this Agreement.

Article 8.6: Consultations

1. Either Party may request consultations regarding any actual or proposed measure or any other matter that it considers affects the operation of this Agreement, whether or not the matter has been notified in accordance with Article 8.5.

2. Lorsqu'une Partie aura demandé la convocation de la Commission en vertu du paragraphe 8.7(1), il incombera à l'organisme désigné de la Partie visée par la plainte d'assurer le soutien de tout médiateur ou de tout groupe spécial saisi du différend.
3. Durant la procédure d'un groupe spécial, les documents à échanger entre les Parties seront adressés à l'organisme désigné, qui en assurera la transmission après en avoir versé copie au dossier. L'organisme désigné administrera le code de conduite établi à l'intention des membres des groupes spéciaux conformément à l'article 8.8 et, pour ce qui est du soutien administratif des groupes spéciaux, il organisera les salles d'audience, produira les rapports des groupes et assurera la rémunération de leurs membres. L'organisme désigné pourra également assurer le soutien administratif de la Commission, sur demande de celle-ci.

Article 8.4: Points de contact

Chacune des Parties désignera un point de contact central pour faciliter les communications entre les Parties concernant toute question visée par le présent accord. Le point de contact indiquera à l'autre Partie, sur demande, quel bureau ou quel officiel est chargé de la question visée et, selon qu'il sera nécessaire, facilitera la communication avec ladite autre Partie.

Article 8.5: Publication, notification et information

1. Chacune des Parties, dans la mesure du possible, publiera dans les moindres délais ses lois, règlements, procédures et décisions administratives d'application générale concernant toute question visée par le présent accord.
2. Chacune des Parties, dans la mesure du possible et conformément à l'article X du GATT de 1994, publiera les lois, règlements, procédures et décisions administratives d'application générale qu'elle envisage d'adopter concernant toute question visée par le présent accord.
3. Chacune des Parties, dans la mesure du possible, notifiera à l'autre Partie, dans une langue officielle de l'une ou l'autre des Parties, toute mesure qu'elle adopte ou envisage d'adopter et dont elle estime qu'elle pourrait affecter sensiblement le fonctionnement du présent accord. La notification comportera, s'il y a lieu, une justification de la mesure adoptée ou envisagée.
4. La notification écrite sera donnée aussi longtemps que possible avant la mise en oeuvre de la mesure en cause. Si une notification préalable est impossible, la Partie qui met en oeuvre la mesure en donnera notification par écrit à l'autre Partie le plus tôt possible après la mise en oeuvre.
5. Chacune des Parties, à la demande de l'autre Partie, fournira dans les moindres délais des renseignements et des éclaircissements sur toute mesure qu'elle adopte ou envisage d'adopter, que celle-ci ait ou non fait l'objet d'une notification préalable.
6. L'envoi d'une notification écrite ne préjugera aucunement la question de savoir si la mesure qui en fait l'objet est compatible avec le présent accord.

2. The Parties shall make every attempt to arrive at a mutually satisfactory resolution of any matter through consultations under this Article or other consultative provisions of this Agreement.
3. Each Party shall treat any confidential or proprietary information exchanged in the course of consultations on the same basis as the Party providing the information.

Article 8.7: Initiation of Procedures

1. If the Parties fail to resolve a matter through consultations within 30 days of delivery of a request for consultations under Article 8.6, either Party may request in writing a meeting of the Commission. The request shall state the matter complained of, and shall indicate what provisions of this Agreement are considered relevant. Unless otherwise agreed, the Commission shall convene within 20 days after delivery of a request and shall endeavour to resolve the dispute promptly.
2. The Commission may call on such technical advisers as it deems necessary, or on the assistance of a mediator acceptable to both Parties, in an effort to reach a mutually satisfactory resolution of the dispute.

Article 8.8: Code of Conduct

The Parties shall, by the date of the entry into force of this Agreement, exchange letters establishing a Code of Conduct for panelists appointed pursuant to Article 8.9.

Article 8.9: Panel Procedures

1. Panels shall be established in accordance with the provisions of Annex 8.9.
2. If a dispute has been referred to the Commission under Article 8.7 and has not been resolved within a period of 30 days after the Commission has convened or within such other period as the Commission has agreed, the Commission, on the request of either Party, shall establish a panel of experts to consider the matter and to make findings, determinations and, if requested by either Party, recommendations concerning the removal of a measure found not to conform with the Agreement. A panel shall be deemed to be established from the date of delivery to the other Party of the request of a Party.
3. The panel proceedings commenced at the request of one Party shall take place in the territory of the other Party or in a jointly agreed location.
4. Unless the Parties otherwise agree within 20 days from the date of the delivery of the request for the establishment of the panel, the terms of reference shall be:

"To examine, in the light of the relevant provisions of the Agreement, the matter referred to the Commission (as set out in the request for a Commission meeting) and to make such findings, determinations and recommendations if requested as are provided in this Article."

If the complaining Party, having raised it during the Commission meeting, wishes to argue that a matter has nullified or impaired benefits, the terms of reference shall so indicate.

Article 8.6: Consultations

1. Chacune des Parties pourra demander des consultations au regard de toute mesure adoptée ou envisagée ou de toute autre question dont elle estime qu'elle affecte le fonctionnement du présent accord, que la question ou la mesure en cause ait ou non fait l'objet d'une notification conformément à l'article 8.5
2. Les Parties ne ménageront aucun effort pour parvenir, de quelque question qu'il s'agisse, à une solution mutuellement satisfaisante par voie de consultations, en vertu du présent article ou d'autres dispositions du présent accord prévoyant la tenue de consultations.
3. Chacune des Parties traitera au même titre que la Partie qui les fournit les renseignements de nature confidentielle ou exclusive communiqués dans le courant des consultations.

Article 8.7: Engagement d'une procédure

1. Si les Parties ne parviennent pas à résoudre une question dans les 30 jours qui suivent la signification d'une demande de consultations conformément à l'article 8.6, l'une ou l'autre des Parties pourra demander par écrit la convocation de la Commission. La demande de convocation fera état de la question en cause, ainsi que des dispositions du présent accord jugées pertinentes. Sauf entente contraire, la Commission se réunira dans les 20 jours qui suivent la signification de la demande et s'efforcera de régler le différend dans les moindres délais.
2. Dans le but de parvenir à une solution mutuellement satisfaisante, la Commission pourra faire appel aux conseillers techniques qu'elle jugera nécessaires ou au concours d'un médiateur acceptable pour les deux Parties.

Article 8.8: Code de conduite

Au plus tard à la date d'entrée en vigueur du présent accord, les Parties établiront, par un échange de lettres, un code de conduite à l'intention des membres des groupes spéciaux institués conformément à l'article 8.9.

Article 8.9: Procédure des groupes spéciaux

1. Les groupes spéciaux seront institués conformément aux dispositions de l'annexe 8.9.
2. Si un différend soumis à la Commission en vertu de l'article 8.7 n'est pas réglé dans un délai de 30 jours à compter de la convocation de la Commission ou dans tel autre délai convenu par celle-ci, la Commission instituera, à la demande de l'une ou l'autre des Parties, un groupe spécial d'experts pour examiner la question et établir des constatations, des déterminations et, si l'une des Parties en fait la demande, des recommandations concernant la levée d'une mesure déclarée non conforme à l'accord. Le groupe spécial sera réputé être institué à la date de signification de la demande à l'autre Partie.
3. Toute procédure instituée à la demande d'une Partie se déroulera sur le territoire de l'autre Partie ou en tel autre lieu convenu d'un commun accord.

5. The Commission shall, at its first meeting or shortly thereafter, establish Model Rules of Procedure. The Model Rules of Procedure shall:
 - (a) assure a right to at least one hearing before the panel and the opportunity to provide written submissions and rebuttal arguments;
 - (b) permit counsel chosen by a Party to advise that Party during panel proceedings including hearings;
 - (c) require that a Party's positions be presented by official spokespersons of that Party; and
 - (d) set out provisions concerning confidentiality of the panel's hearings, deliberations and initial report, and written submissions to and communications with the panel.

Unless otherwise agreed by the Parties, the panel shall conduct its proceedings in accordance with the Model Rules of Procedure and shall base its decision on the arguments and submissions of the Parties.

6. Unless the Parties otherwise agree, the panel shall, within 3 months after its Chairperson is appointed, present to the Parties an initial report containing findings of fact, its determination as to whether the measure at issue is or would be inconsistent with the obligations of this Agreement or cause nullification and impairment in the sense of Annex 8.1, and its recommendations, if any, for resolution of the dispute. Where feasible, the panel shall afford the Parties opportunity to comment on its preliminary findings of fact prior to completion of its report. If requested in the terms of reference for the panel, the panel shall also present findings as to the degree of adverse trade effect on the other Party of any measure found not to conform with the obligations of the Agreement.
7. Within 30 days of issuance of the initial report of the panel, a Party disagreeing in whole or in part may present a written statement of its objections and the reasons for those objections to the Commission and the panel. In such an event, the panel on its own motion or at the request of the Commission or either Party may request the views of both Parties, reconsider its report, make any further examination that it deems appropriate and issue a final report, together with any separate opinions, within 60 days of issuance of the initial report.
8. Unless the Commission agrees otherwise, the final report of the panel shall be published along with any separate opinions, and any written views that either Party desires to be published, within 15 days after it is presented to the Commission.
9. On receipt of the final report of the panel, the Commission shall agree on the resolution of the dispute, which normally shall conform with the report of the panel. Whenever possible, the resolution shall be non-implementation or removal of a measure not conforming with this Agreement or causing nullification or impairment in the sense of Annex 8.1 or, failing such a resolution, agreed compensation.

4. Sauf entente contraire entre les Parties dans les 20 jours suivant la signification de la demande d'institution d'un groupe spécial, le mandat du groupe spécial sera le suivant :

« Examiner, à la lumière des dispositions pertinentes de l'accord, la question portée devant la Commission (telle que formulée dans la demande de convocation de la Commission) et établir les constatations, déterminations et recommandations prévues au présent article. »

Si la Partie plaignante, l'ayant déjà fait devant la Commission, entend soutenir qu'une question en litige a eu pour résultat une annulation ou une réduction d'avantages, le mandat devra l'indiquer.

5. Dès sa première réunion ou sitôt après, la Commission établira des règles de procédure types. Celles-ci devront :

- a) garantir le droit à au moins une audience devant le groupe spécial, ainsi que la possibilité de présenter par écrit des conclusions et des réfutations;
- b) permettre aux Parties de se faire conseiller par l'avocat de leur choix au cours de la procédure du groupe spécial, y compris lors des audiences;
- c) exiger que les arguments des Parties soient présentés par les porte-parole officiels de celles-ci; et
- d) comporter des dispositions visant la confidentialité des audiences, des délibérations et du rapport initial du groupe spécial, ainsi que des pièces écrites et des communications orales avec celui-ci.

Sauf entente contraire entre les Parties, le groupe spécial mènera sa procédure conformément à ces règles types et fondera sa décision sur les arguments et conclusions des Parties.

6. À moins que les Parties n'en conviennent autrement, le groupe spécial remettra aux Parties, dans un délai de 3 mois à compter de la nomination de son président, un rapport initial contenant ses constatations de fait, sa détermination quant à savoir si la mesure en cause est ou serait incompatible avec les obligations au titre du présent accord ou aurait pour effet d'annuler ou de compromettre des avantages au sens de l'article 8.1, et, le cas échéant, ses recommandations visant le règlement du différend. Lorsque faire se pourra, le groupe spécial donnera aux Parties la possibilité de présenter des observations sur ses constatations de fait préliminaires avant d'achever son rapport. S'il en est fait la demande dans le mandat qui lui est confié, le groupe spécial formulera également ses constatations quant à l'ampleur des effets défavorables que pourrait avoir sur le commerce de l'autre Partie toute mesure déclarée non conforme aux obligations découlant du présent accord.
7. Dans un délai de 30 jours à compter de la remise du rapport initial du groupe spécial, toute Partie qui n'accepte pas tout ou partie du rapport présentera un exposé écrit et motivé de ses objections à la Commission et au groupe spécial. En pareil cas, le groupe spécial pourra, de son propre chef ou à la demande de la Commission ou de l'une des Parties, solliciter les vues des deux Parties, réexaminer son rapport, procéder à tout examen supplémentaire qu'il jugera approprié et présenter un rapport final, accompagné de toute opinion individuelle de ses membres, dans les 60 jours suivant la remise du rapport initial.

10. If in its final report a panel has determined that a measure is inconsistent with the obligations of this Agreement or causes nullification or impairment in the sense of Annex 8.1 and the Party complained against has not reached agreement with the complaining Party on a mutually satisfactory resolution pursuant to paragraph 9 within 30 days of receiving the final report if the measure was found to be inconsistent with this Agreement or within 180 days if the measure was found to cause nullification or impairment, the complaining Party may suspend the application to the Party complained against of benefits of equivalent effect until such time as they have reached agreement on a resolution of the dispute.
11. In considering what benefits to suspend pursuant to paragraph 9:
 - (a) a complaining Party should first seek to suspend benefits in the same sector or sectors as that affected by the measure or other matter that the panel has found to be inconsistent with the obligations of this Agreement or to have caused nullification or impairment in the sense of Annex 8.1; and
 - (b) a complaining Party that considers it is not practicable or effective to suspend benefits in the same sector or sectors may suspend benefits in other sectors.
12. On the written request of the Party complained against delivered to the complaining Party and to its designated agency, the panel which made the determination shall determine whether the level or extent of benefits suspended by the complaining Party pursuant to paragraph 10 is manifestly excessive.
13. The panel proceedings pursuant to paragraph 12 shall be conducted in accordance with the Model Rules of Procedure. The panel shall present its determination within 60 days of the date the Party complained against made the request or such other period as the disputing Parties may agree.

Article 8.10: Private Rights

Neither Party may provide for a right of action under its domestic law against the other Party on the ground that a measure of the other Party is inconsistent with this Agreement.

8. À moins que la Commission n'en décide autrement, le rapport final du groupe spécial sera rendu public dans les 15 jours suivant sa présentation à la Commission, de même que toute opinion individuelle de ses membres et toute observation écrite dont l'une ou l'autre des Parties souhaitera la publication.
9. Dès réception du rapport final du groupe spécial, la Commission s'entendra sur une solution du différend, laquelle devra normalement être conforme aux recommandations du groupe spécial. Dans la mesure du possible, la solution consistera en la non-application ou la levée de la mesure non conforme au présent accord ou ayant pour effet d'annuler ou de compromettre des avantages au sens de l'annexe 8.1, ou, à défaut d'une telle solution, en l'octroi d'une compensation.
10. Si un groupe spécial détermine dans son rapport final qu'une mesure est incompatible avec les obligations découlant du présent accord ou a pour effet d'annuler ou de compromettre un avantage au sens de l'annexe 8.1 et que la Partie visée par la plainte n'a pu s'entendre avec la Partie plaignante sur une situation mutuellement satisfaisante conformément au paragraphe 9, dans un délai de 30 jours à compter de la réception du rapport final en cas d'incompatibilité ou dans un délai de 180 jours en cas d'annulation ou de réduction d'avantages, la Partie plaignante pourra suspendre, à l'égard de la Partie visée par la plainte, l'application d'avantages dont l'effet est équivalent jusqu'à ce que les Parties se soient entendues sur une solution du différend.
11. Pour ce qui est des avantages à suspendre en application du paragraphe 9 :
 - a) la Partie plaignante devrait d'abord chercher à suspendre les avantages conférés au même secteur ou aux mêmes secteurs que le ou les secteurs touchés par la mesure ou autre question qui, selon le groupe spécial, est incompatible avec les obligations découlant du présent accord ou a eu pour effet d'annuler ou de compromettre un avantage au sens de l'annexe 8.1; et
 - b) si la Partie plaignante estime qu'il n'est pas matériellement possible ou efficace de suspendre les avantages conférés au même secteur ou aux mêmes secteurs, elle pourra suspendre les avantages conférés à d'autres secteurs.
12. Sur demande écrite signifiée par la Partie visée par la plainte à la Partie plaignante et à son organisme désigné, le même groupe spécial déterminera si la suspension d'avantages en vertu du paragraphe 10 est manifestement excessive par son niveau ou son étendue.
13. La procédure du groupe spécial prévue au paragraphe 12 sera menée conformément aux règles de procédure types. Le groupe spécial présentera sa détermination dans un délai de 60 jours à compter de la date de signification de la demande de la Partie visée par la plainte ou dans tel autre délai dont les Parties en litige pourront convenir.

Article 8.10: Droits privés

Aucune des Parties ne pourra prévoir dans sa législation intérieure le droit d'engager une action contre l'autre Partie au motif qu'une mesure de cette autre Partie est incompatible avec le présent accord.

ANNEX 8.1**Nullification and Impairment**

1. If a Party considers that the application of any measure, that is not inconsistent with the provisions of this Agreement, causes nullification or impairment of any benefit reasonably expected to accrue to that Party, directly or indirectly under the provisions of this Agreement, that Party may, with a view to the satisfactory resolution of the matter, invoke the consultation provisions of Article 8.6 and, if it considers it appropriate, proceed to dispute settlement pursuant to Article 8.7.
2. Paragraph 1 shall not apply to Article 10.5.

ANNEXE 8.1**Annulation et réduction d'avantages**

1. Toute Partie qui estime qu'un avantage dont elle pouvait raisonnablement s'attendre à bénéficier en vertu des dispositions du présent accord, directement ou indirectement, est annulé ou compromis par suite de l'application d'une mesure qui n'est pas incompatible avec le présent accord, pourra demander les consultations prévues à l'article 8.6 et, si elle le juge approprié, recourir par la suite au mécanisme de règlement des différends prévu à l'article 8.7.
2. Le paragraphe 1 ne s'appliquera pas à l'article 10.5.

ANNEX 8.9

1. The Commission shall develop and maintain a roster of individuals who are willing and able to serve as panelists. Wherever possible, panelists shall be chosen from this roster. In all cases, panelists shall be chosen strictly on the basis of objectivity, reliability and sound judgment and, where appropriate, have expertise in the particular matter under consideration. Panelists shall not be affiliated with or take instructions from either Party.
2. The remuneration of panelists, their travel and lodging expenses, and all general expenses of the panel shall be borne equally by the Parties. Each panelist shall keep a record and render a final account of his time and expenses, and the panel shall keep a record and render a final account of all general expenses. The Commission shall establish amounts of remuneration and expenses that will be paid to the panelists.
3. The panel shall be composed of three members, who may be citizens of Canada or Israel. Within 45 days of establishment of the panel, each Party, in consultation with the other Party, shall choose one member of the panel, and the Commission shall endeavour to agree on the third member who shall chair the panel. If a Party fails to appoint its panelists within 45 days, such panelists shall be selected by lot from among its citizens on the roster described in paragraph 1. If the Commission is unable to agree on the Chairperson of the panel then each Party shall nominate a candidate for Chairperson and the Chairperson shall be selected by lot from the nominees agreed upon by the Parties.
4. Panelists may furnish separate opinions on matters not unanimously agreed.
5. No panel may, either in its initial report or its final report, disclose which panelists are associated with majority or minority opinions.
6. Panelists shall be subject to the Code of Conduct established pursuant to Article 8.8. If a Party believes that a panelist is in violation of the Code of Conduct, the Parties shall consult and if the Parties agree, the panelist shall be removed and a new panelist shall be selected in accordance with the procedures of this Annex.
7. If a panelist becomes unable to fulfil panel duties or is disqualified, proceedings of the panel shall be suspended pending the selection of a substitute panelist in accordance with the procedures of this Annex.

ANNEXE 8.9

1. La Commission dressera et tiendra une liste de personnes privées disposées et aptes à faire partie de groupe spéciaux. Dans la mesure du possible, les membres des groupes spéciaux seront choisis dans cette liste. Dans tous les cas, les candidats seront choisis strictement pour leur objectivité, leur fiabilité et leur discernement et devront, s'il y a lieu, être compétents dans le domaine dont relève la question à l'étude. Les candidats n'auront d'attaches avec aucune des Parties, et ne pourront en aucun cas en recevoir d'instructions.
2. Les Parties assumeront à part égale la rémunération des membres, leurs frais de déplacement et de logement ainsi que les dépenses générales du groupe spécial. Chaque membre consignera ses heures et ses dépenses et en fera un compte rendu final, et le groupe spécial consignera toutes ses dépenses générales et en fera un compte rendu final. La Commission établira le montant de la rémunération et des indemnités qui seront versées aux membres.
3. Le groupe spécial sera composé de trois membres, qui pourront être des citoyens du Canada ou d'Israël. Dans un délai de 45 jours à compter de l'institution du groupe spécial, chacune des Parties désignera un membre du groupe spécial en consultation avec l'autre Partie, et la Commission s'efforcera de s'entendre sur le choix du troisième membre, qui présidera le groupe. Si une Partie ne désigne pas son membre du groupe spécial dans le délai de 45 jours, celui-ci sera choisi par tirage au sort parmi ses citoyens figurant sur la liste visée au paragraphe 1. Si la Commission ne peut s'entendre sur le choix du président du groupe, chacune des Parties désignera un candidat à cet effet et le président du groupe sera choisi par tirage au sort entre les candidats ainsi désignés par les Parties.
4. Les membres des groupes spéciaux pourront présenter des opinions individuelles sur les questions qui ne font pas l'unanimité.
5. Aucun groupe spécial ne pourra indiquer, dans son rapport initial ou son rapport final, lesquels de ses membres sont associés à l'opinion majoritaire ou minoritaire.
6. Les membres des groupes spéciaux devront se conformer au code de conduite établi en application de l'article 8.8. Si une Partie estime qu'un membre viole le code de conduite, les Parties se consulteront, et si elles sont d'accord, ledit membre sera relevé de ses fonctions, et un nouveau membre sera désigné conformément aux procédures énoncées dans la présente annexe.
7. Si un membre devient incapable de remplir ses fonctions ou est exclu, le groupe spécial suspendra ses travaux jusqu'à ce qu'un nouveau membre ait été désigné conformément aux procédures énoncées dans la présente annexe.

PART SIX
OTHER PROVISIONS

CHAPTER NINE

Further Elaboration

Article 9.1: **Intellectual Property Rights**

The rights and obligations of the Parties relating to intellectual property rights shall be governed by the *Agreement on Trade-Related Aspects of Intellectual Property Rights*, Annex 1C of the *WTO Agreement*, and any subsequent amendments to that Agreement.

Article 9.2: **Subsidies and Countervailing Measures**

1. The rights and obligations of the Parties relating to subsidies and countervailing measures shall be governed by the *Agreement on Subsidies and Countervailing Measures*, part of Annex 1A of the *WTO Agreement*.
2. The rights and obligations of the Parties relating to the application of antidumping measures shall be governed by the *Agreement on Implementation of Article VI of the General Agreement on Tariffs and Trade 1994*, part of Annex 1A of the *WTO Agreement*.
3. Each Party reserves the right to apply its antidumping law and countervailing duty law to goods imported from the territory of the other Party in conformity with the principles of the agreements referred to in paragraphs 1 and 2. Antidumping law and countervailing duty law include, as appropriate for each Party, relevant statutes, legislative history, regulations, administrative practice and judicial precedents.

PARTIE VI
AUTRES DISPOSITIONS

CHAPITRE 9

Développement de l'accord

Article 9.1: Droits de propriété intellectuelle

Les droits et obligations des Parties concernant les droits de propriété intellectuelle seront régis par l'*Accord sur les aspects des droits de propriété intellectuelle qui touchent au commerce*, qui forme l'annexe 1C de l'*Accord sur l'OMC*, et par les modifications qui pourront lui être ultérieurement apportées.

Article 9.2: Subventions et mesures compensatoires

1. Les droits et obligations des Parties concernant les subventions et les mesures compensatoires seront régis par l'*Accord sur les subventions et les mesures compensatoires*, qui fait partie de l'annexe 1A de l'*Accord sur l'OMC*.
2. Les droits et obligations des Parties concernant l'application des mesures antidumping seront régis par l'*Accord sur la mise en oeuvre de l'article VI de l'Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce de 1994*, qui fait partie de l'annexe 1A de l'*Accord sur l'OMC*.
3. Chacune des Parties se réserve le droit d'appliquer sa législation sur les droits antidumping et sur les droits compensateurs aux produits importés depuis le territoire de l'autre Partie, en conformité avec les principes et accords mentionnés aux paragraphes 1 et 2. Selon qu'il y a lieu pour chacune des Parties, ladite législation comprend les lois, le contexte législatif, les règlements, la pratique administrative et la jurisprudence pertinents.

CHAPTER TEN

Exceptions

Article 10.1: General Exceptions

Article XX of GATT 1994 and its interpretative notes, or any equivalent provision of a successor agreement to which both Parties are party, are incorporated into and made part of this Agreement. The Parties understand that the measures referred to in Article XX(b) of GATT 1994 also include environmental measures necessary to protect human, animal or plant life or health, and that Article XX(g) of GATT 1994 applies to measures relating to the conservation of living and non-living exhaustible natural resources.

Article 10.2: National Security

1. Nothing in this Agreement shall be construed:
 - (a) to require either party to furnish or allow access to any information the disclosure of which would be contrary to its essential security interests;
 - (b) to prevent either Party from taking any actions necessary for the protection of its essential security interests:
 - (i) relating to the traffic in arms, ammunition and implements of war and to such traffic and transactions in other goods, materials, services and technology undertaken directly or indirectly for the purpose of supplying a military or other security establishment,
 - (ii) taken in time of war or other emergency in international relations, or
 - (iii) relating to the implementation of national policies or international agreements respecting the non-proliferation of biological, chemical, nuclear weapons or other nuclear explosive devices; or
 - (c) to prevent either Party from taking action in pursuance of its obligations under the United Nations Charter for the maintenance of international peace and security.

Article 10.3: Taxation

1. Except as provided in this Article, nothing in this Agreement shall apply to taxation measures.
2. Nothing in this Agreement shall affect the rights and obligations of a Party under any tax convention. In the event of any inconsistency between this Agreement and any such convention, that convention shall prevail to the extent of the inconsistency.

CHAPITRE 10

Exceptions

Article 10.1: Exceptions générales

L'article XX du GATT de 1994 et ses notes interprétatives, ou toute disposition équivalente d'un accord qui lui aura succédé et auquel les Parties auront toutes deux adhéré, sont incorporés dans le présent accord et en font partie intégrante. Les Parties comprennent que les mesures visées au paragraphe XX(b) du GATT de 1994 englobent les mesures environnementales nécessaires à la protection de la santé et de la vie des personnes et des animaux ou à la préservation des végétaux et que le paragraphe XX(g) dudit GATT de 1994 s'applique aux mesures se rapportant à la conservation des ressources naturelles épuisables, biologiques et non biologiques.

Article 10.2: Sécurité nationale

1. Aucune disposition du présent accord ne sera interprétée :
 - a) comme imposant à une Partie l'obligation de fournir des renseignements ou de donner accès à des renseignements dont la divulgation serait, à son avis, contraire aux intérêts essentiels de sa sécurité;
 - b) comme empêchant une Partie de prendre toutes mesures qu'elle estimera nécessaires à la protection des intérêts essentiels de sa sécurité
 - (i) se rapportant au trafic d'armes, de munitions et de matériel de guerre et à tout commerce d'autres articles, matériels, services et technologies destinés directement ou indirectement à assurer l'approvisionnement des forces armées ou autres forces de sécurité,
 - (ii) appliquées en temps de guerre ou en cas de grave tension internationale, ou
 - (iii) se rapportant à la mise en oeuvre de politiques nationales ou d'accords internationaux concernant la non-prolifération des armes biologiques, chimiques et nucléaires ou d'autres engins nucléaires explosifs; ou
 - c) comme empêchant une Partie de prendre des mesures en application de ses engagements au titre de la Charte des Nations Unies, en vue du maintien de la paix et de la sécurité internationales.

Article 10.3: Fiscalité

1. Sauf pour ce qui est indiqué au présent article, aucune disposition du présent accord ne s'appliquera aux mesures fiscales.
2. Aucune disposition du présent accord n'affectera les droits et obligations d'une Partie en vertu d'une convention fiscale. En cas d'incompatibilité entre le présent accord et une telle convention, cette dernière prévaudra dans la mesure de l'incompatibilité.

3. Notwithstanding paragraph 2:

- (a) Article 4.1 and such other provisions of this Agreement as are necessary to give effect to that Article shall apply to taxation measures to the same extent as does Article III of the GATT 1994; and
- (b) Article 4.7 shall apply to taxation measures.

Article 10.4: Balance of Payments

The rights and obligations of the Parties relating to balance of payments shall be governed by the *Understanding on the Balance-of-Payments Provisions of the General Agreement on Tariffs and Trade 1994*, part of Annex 1A of the WTO Agreement.

Article 10.5: Cultural Industries

Measures affecting cultural industries are exempt from the provisions of this Agreement, except as specifically provided in Article 2.1.

Article 10.6: Definitions

For purposes of this Chapter:

- **cultural industries** means persons engaged in any of the following activities:
 - (a) the publication, distribution, or sale of books, magazines, periodicals or newspapers in print or machine readable form but not including the sole activity of printing or typesetting any of the foregoing;
 - (b) the production, distribution, sale or exhibition of film or video recordings;
 - (c) the production, distribution, sale or exhibition of audio or video music recordings;
 - (d) the publication, distribution or sale of music in print or machine readable form; or
 - (e) radiocommunications in which the transmissions are intended for direct reception by the general public, and all radio, television and cable broadcasting undertakings and all satellite programming and broadcast network services;
- **tax convention** means a convention for the avoidance of double taxation or other international taxation agreement or arrangement;
- **taxation measures** do not include:
 - (a) a "customs duty" as defined in Article 2.3; or
 - (b) the measures listed in exceptions (b) and (c) of that definition; and
- **transfers** means international transactions and related international transfers and payments.

3. Nonobstant le paragraphe 2 :

- a) l'article 4.1 et toutes autres dispositions du présent accord qui sont nécessaires pour donner effet audit article s'appliqueront aux mesures fiscales dans la même mesure que l'article III du GATT de 1994; et
- b) l'article 4.7 s'appliquera aux mesures fiscales.

Article 10.4: Balance des paiements

Les droits et obligations des Parties concernant la balance des paiements seront régis par le *Mémorandum d'accord sur les dispositions de l'Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce de 1994 relatives à la balance des paiements*, qui fait partie de l'annexe 1A de l'*Accord sur l'OMC*.

Article 10.5: Industries culturelles

Sauf pour ce qui est expressément prévu à l'article 2.1, les mesures touchant les industries culturelles échappent aux dispositions du présent accord.

Article 10.6: Définitions

Aux fins du présent chapitre :

- **convention fiscale** s'entend d'une convention tendant à éviter les doubles impositions, ou de tout autre accord ou arrangement international en matière fiscale;
- **industries culturelles** s'entend des personnes qui se livrent à l'une quelconque des activités suivantes :
 - a) la publication, la distribution ou la vente de livres, de revues, de périodiques ou de journaux, sous forme imprimée ou exploitable par machine, à l'exclusion toutefois de la seule impression ou composition de ces publications,
 - b) la production, la distribution, la vente ou la présentation de films ou d'enregistrements vidéo,
 - c) la production, la distribution, la vente ou la présentation d'enregistrements de musique audio ou vidéo,
 - d) l'édition, la distribution ou la vente de compositions musicales sous forme imprimée ou exploitable par machine, ou
 - e) les radiocommunications dont les transmissions sont destinées à être captées directement par le grand public, et toutes les activités de radiodiffusion, de télédiffusion et de câblodistribution et tous les services des réseaux de programmation et de diffusion par satellite;
- **mesures fiscales** ne s'entend pas :
 - a) du « droit de douane » défini à l'article 2.3, ou
 - b) des mesures indiquées dans les exceptions b) et c) de cette définition; et
- **transferts** s'entend des transactions internationales et des transferts et paiements internationaux afférents.

CHAPTER ELEVEN

General and Final Provisions

Article 11.1: Annexes

The Annexes to this Agreement constitute an integral part of this Agreement.

Article 11.2: Amendments

1. The Parties may agree on any modification of or addition to this Agreement.
2. When so agreed, and approved in accordance with the applicable legal procedures of each Party, a modification or addition shall constitute an integral part of this Agreement.
3. Notwithstanding Article 11.1, the annexes to this Agreement may be amended by the Commission through an exchange of letters confirming the amendment.

Article 11.3: Entry into Force

1. This Agreement shall enter into force on January 1, 1997, subject to the completion of the necessary legal procedures by each Party, through an exchange of written notifications through diplomatic channels certifying such completion.

Article 11.4: Duration and Termination

This Agreement shall remain in force unless terminated by either Party on six month's notice to the other Party.

Article 11.5: Further Liberalization of Trade

With a view to enhancing the free trade area established under this Agreement, the Parties agree that, within two years of the date of its entry into force, they will enter into further discussions to seek additional means of expanding the scope of liberalized trade in the free trade area through the further removal of tariffs and other barriers to trade between the Parties.

CHAPITRE 11

Dispositions générales et finales

Article 11.1: Annexes

Les annexes font partie intégrante du présent accord.

Article 11.2: Modifications

1. Les Parties pourront convenir des modifications ou ajouts à apporter au présent accord.
2. Les modifications ou ajouts ainsi convenus, et approuvés conformément aux procédures juridiques prévues dans chacune des Parties, feront partie intégrante du présent accord.
3. Nonobstant l'article 11.1, des modifications pourront être apportées aux annexes du présent accord par la Commission, moyennant un échange de lettres confirmant les modifications.

Article 11.3: Entrée en vigueur

Le présent accord entrera en vigueur le 1^{er} janvier 1997, par un échange de notifications par les voies diplomatiques écrites confirmant pour chacune des Parties l'accomplissement des procédures juridiques nécessaires à cet effet.

Article 11.4: Durée et dénonciation

Le présent accord demeurera en vigueur tant qu'il n'aura pas été dénoncé par l'une des Parties moyennant un préavis de six mois adressé à l'autre Partie.

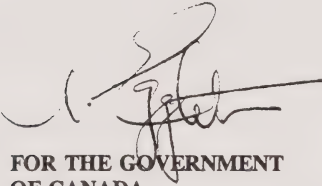
Article 11.5: Libéralisation ultérieure du commerce

Dans le souci de valoriser la zone de libre-échange établie par le présent accord, les Parties conviennent qu'elles engageront, dans les deux ans qui suivront l'entrée en vigueur du présent accord, de nouvelles discussions en vue de pousser plus avant la libéralisation de leurs échanges par l'élimination d'autres droits de douane et la levée d'autres obstacles à leur commerce bilatéral.

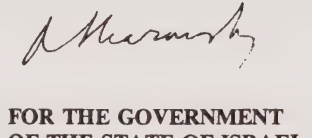
Article 11.6: Authentic Texts

The English, French and Hebrew texts of this Agreement are equally authentic.

IN WITNESS WHEREOF, the undersigned, being duly authorized by their respective Governments, have signed this Agreement, at *Toronto*, this *31st* day of *July* 1996.


**FOR THE GOVERNMENT
OF CANADA**

Art Eggleton


**FOR THE GOVERNMENT
OF THE STATE OF ISRAEL**

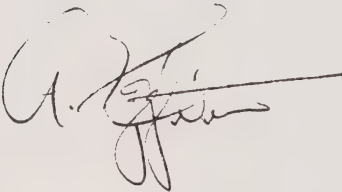
Nathan Sharansky

Article 11.6: Textes faisant foi

Les textes français, anglais et hébreu du présent accord font également foi.

EN FOI DE QUOI, les soussignés, dûment autorisés par leurs gouvernements respectifs, ont signé le présent accord à *Toronto*,
ce *3^e* jour de *juillet* 1996.

**POUR LE GOUVERNEMENT
DU CANADA**



Art Eggleton

**POUR LE GOUVERNEMENT
DE L'ÉTAT D'ISRAËL**



Nathan Sharansky

ANNEX 3.1

Specific Rules of Origin

Section A - General Interpretative Note

For purposes of interpreting the rules of origin set out in this Annex:

- (a) the specific rule, or specific set of rules, that applies to a particular heading, subheading or tariff item is set out immediately adjacent to the heading, subheading or tariff item;
- (b) a rule applicable to a tariff item shall take precedence over a rule applicable to the heading or subheading which is parent to that tariff item;
- (c) a requirement of a change in tariff classification applies only to non-originating materials; and
- (d) the following definitions apply:
 - **chapter** means a chapter of the Harmonized System;
 - **heading** means the first four digits in the tariff classification number under the Harmonized System;
 - **section** means a section of the Harmonized System;
 - **subheading** means the first six digits in the tariff classification number under the Harmonized System; and
 - **tariff item** means the first eight digits in the tariff classification number under the Harmonized System as implemented by each Party.

ANNEXE 3.1

Règles d'origine spécifiques

Section A - Notes interprétatives générales

Aux fins de l'interprétation des règles d'origine énoncées dans la présente annexe :

- (a) la règle spécifique ou l'ensemble de règles spécifiques qui s'applique à une position, une sous-position ou un numéro tarifaire particulier est énoncée immédiatement en regard de la position, de la sous-position ou du numéro tarifaire visé;
- (b) la règle applicable à un numéro tarifaire l'emporte sur la règle applicable à la position ou à la sous-position relative à ce numéro tarifaire;
- (c) l'exigence de changement de classement tarifaire ne s'applique qu'aux matières non originaires;
- (d) les définitions suivantes s'appliquent :

chapitre : un chapitre du Système harmonisé;

numéro tarifaire : les huit premiers chiffres du numéro de classement tarifaire en vertu du Système harmonisé adopté par chaque Partie;

position : les quatre premiers chiffres du numéro de classement tarifaire en vertu du Système harmonisé;

section : une section du Système harmonisé;

sous-position : les six premiers chiffres du numéro de classement tarifaire en vertu du Système harmonisé.

Section B - Specific Rules of Origin

SECTION I **LIVE ANIMALS; ANIMAL PRODUCTS (Chapter 1-5)**

Chapter 1: **Live Animals**

A change to this chapter from any other chapter.

Chapter 2: **Meat and Edible Meat Offal**

A change to this chapter from any other chapter.

Chapter 3: **Fish and Crustaceans, Molluscs and Other Aquatic Invertebrates**

A change to a subheading of this chapter from any other subheading, including another subheading within this chapter.

Chapter 4: **Dairy Produce; Birds' Eggs; Natural Honey; Edible Products of Animal Origin, Not Elsewhere Specified or Included**

A change to this chapter from any other chapter, except from tariff item 1901.90.aa.

Chapter 5: **Products of Animal Origin, Not Elsewhere Specified or Included**

A change to a subheading of this chapter from any other subheading, including another subheading within this chapter.

SECTION II **VEGETABLE PRODUCTS (Chapter 6-14)**

Note to Chapters 6 through 14:

Agricultural and horticultural goods grown in the territory of a Party shall be treated as originating in the territory of that Party even if grown from seed, bulbs, rootstock, cuttings, slips or other live parts of plants imported from a non-Party.

Chapter 6: **Live Trees and Other Plants; Bulbs, Roots and the Like; Cut Flowers and Ornamental Foliage**

A change to a subheading of this chapter from any other subheading, including another subheading within this chapter.

Chapter 7: **Edible Vegetables and Certain Roots and Tubers**

A change to this chapter from any other chapter.

Section B - Règles d'origine spécifiques

SECTION 1 ANIMAUX VIVANTS ET PRODUITS DU RÈGNE ANIMAL (Chapitres 1-5)

Chapitre 1 : Animaux vivants

Un changement à ce chapitre de tout autre chapitre.

Chapitre 2 : Viandes et abats comestibles

Un changement à ce chapitre de tout autre chapitre.

Chapitre 3 : Poissons et crustacés, mollusques et autres invertébrés aquatiques

Un changement à une sous-position de ce chapitre de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce chapitre.

Chapitre 4 : Lait et produits de la laiterie; oeufs d'oiseaux; miel naturel; produits comestibles d'origine animale, non dénommés ni compris ailleurs

Un changement à ce chapitre de tout autre chapitre, sauf du numéro tarifaire 1901.90.aa.

Chapitre 5 : Produits d'origine animale, non dénommés ni compris ailleurs

Un changement à une sous-position de ce chapitre de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce chapitre.

SECTION II PRODUITS DU RÈGNE VÉGÉTAL (Chapitres 6-14)

Note aux chapitres 6 à 14 :

Les produits agricoles et horticoles cultivés dans le territoire d'une Partie seront traités comme étant originaires du territoire de cette Partie, même s'ils sont cultivés à partir de semences, de bulbes, de racines, de boutures, de greffons ou d'autres parties de plantes vivantes importées d'un autre pays.

Chapitre 6 : Plantes vivantes et produits de la floriculture

Un changement à une sous-position de ce chapitre de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce chapitre.

Chapter 8: **Edible Fruit and Nuts; Peel of Citrus Fruit or Melons**

A change to this chapter from any other chapter.

Chapter 9: **Coffee, Tea, Maté and Spices**

09.01 A change to a subheading of this heading from any other subheading, including another subheading within this heading.

09.02

0902.10.aa A change to this tariff item from subheading 0902.20.

0902.30.aa A change to this tariff item from subheading 0902.40.

09.02 A change to this heading from any other chapter.

09.03-09.09 A change to any of these headings from any other chapter; or

A change to crushed, ground or powdered items of any of headings 09.04-09.09 from any other tariff item, provided that the crushed, ground or powdered items of any of headings 09.04-09.09 are put up for retail sale.

09.10

A change to this heading from any other chapter;

A change to crushed, ground or powdered items of this heading from any other tariff item, provided that the crushed, ground or powdered items of this heading are put up for retail sale; or

A change to subheading 0910.91 from any other subheading, provided that a single non-originating spice ingredient constitutes not more than 60 per cent by weight of the product.

Chapter 10: **Cereals**

A change to this chapter from any other chapter.

Chapter 11: **Products of the Milling Industry; Malt; Starches; Inulin; Wheat Gluten**

A change to this chapter from any other chapter.

Chapter 12: **Oil Seeds and Oleaginous Fruits; Miscellaneous Grains, Seeds and Fruit; Industrial or Medicinal Plants; Straw and Fodder**

12.01-12.10 A change to any of these headings from any other chapter.

Chapitre 7 : Légumes, plantes, racines et tubercules alimentaires

Un changement à ce chapitre de tout autre chapitre.

Chapitre 8 : Fruits comestibles; écorces d'agrumes ou de melons

Un changement à ce chapitre de tout autre chapitre.

Chapitre 9 : Café, thé, maté et épices

- 09.01 Un changement à une sous-position de cette position de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de cette position.
- 09.02
- 0902.10.aa Un changement à ce numéro tarifaire de la sous-position 0902.20.
- 0902.30.aa Un changement à ce numéro tarifaire de la sous-position 0902.40.
- 09.02 Un changement à cette position de tout autre chapitre.
- 09.03 à 09.09 Un changement à n'importe laquelle de ces positions de tout autre chapitre; ou
- Un changement aux produits broyés, pulvérisés, ou réduits en poudre des positions 09.04-09.09 de tout autre numéro tarifaire, à condition que les produits broyés, pulvérisés, ou réduits en poudre des positions 09.04-09.09 soient mis en vente au détail.
- 09.10 Un changement à cette position de tout autre chapitre;
- Un changement aux produits broyés, pulvérisés, ou réduits en poudre de cette position de tout autre numéro tarifaire, à condition que les produits broyés, pulvérisés, ou réduits en poudre de ces positions soient mis en vente au détail; ou
- Un changement à la sous-position 0910.91 de toute autre sous-position, à condition qu'un seul des épices-ingrédients non originaires ne représente pas plus de 60 p. 100 du poids du produit.

Chapitre 10 : Céréales

Un changement à ce chapitre de tout autre chapitre.

Chapitre 11 : Produits de la minoterie; malt; amidons et féculs; inuline; gluten de froment

Un changement à ce chapitre de tout autre chapitre.

12.11

1211.10.aa	A change to this tariff item from any other tariff item.
1211.20.aa	A change to this tariff item from any other tariff item.
1211.90.aa	A change to this tariff item from any other tariff item.
12.11	A change to this heading from any other chapter.
12.12-12.14	A change to any of these headings from any other chapter.

Chapter 13: Lac; Gums, Resins and Other Vegetable Saps and Extracts

A change to a heading of this chapter from any other heading, including another heading within this chapter.

Chapter 14: Vegetable Plaiting Materials; Vegetable Products Not Elsewhere Specified or Included

A change to this chapter from any other chapter.

SECTION III ANIMAL OR VEGETABLE FAT AND OILS AND THEIR CLEAVAGE PRODUCTS; PREPARED EDIBLE FATS; ANIMAL OR VEGETABLE WAXES (Chapter 15)**Chapter 15: Animal or Vegetable Fats and Oils and Their Cleavage Products; Prepared Edible Fats; Animal or Vegetable Waxes**

A change to this chapter from any other chapter.

SECTION IV PREPARED FOODSTUFFS; BEVERAGES, SPIRITS AND VINEGAR; TOBACCO AND MANUFACTURED TOBACCO SUBSTITUTES (Chapter 16-24)**Chapter 16: Preparations of Meat, of Fish or Crustaceans, Molluscs or Other Aquatic Invertebrates**

A change to this chapter from any other chapter, except from any of subheadings 0201.10-0201.30 and 0202.10-0202.30; or

A change to this chapter from any of subheadings 0201.10-0201.30 and 0202.10-0202.30, provided that the change involves cooking, smoking or similar types of curing of any material provided for in any of subheadings 0201.10-0201.30 and 0202.10-0202.30.

Chapitre 12 : **Graines et fruits oléagineux; graines, semences et fruits divers; plantes industrielles ou médicinales; pailles et fourrages**

12.01-12.10 Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.

12.11

1211.10.aa Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.

1211.20.aa Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.

1211.90.aa Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.

12.11 Un changement à cette position de tout autre chapitre.

12.12-12.14 Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.

Chapitre 13 : **Gommes, résines et autres sucs et extraits végétaux**

Un changement à une position de ce chapitre de toute autre position, y compris d'une autre position de ce chapitre.

Chapitre 14 : **Matières à tresser et autres produits d'origine végétale, non dénommés ni compris ailleurs**

Un changement à ce chapitre de tout autre chapitre.

SECTION III **GRAISSES ET HUILES ANIMALES OU VÉGÉTALES; PRODUITS DE LEUR DISSOCIATION; GRAISSES ALIMENTAIRES ÉLABORÉES; CIRES D'ORIGINE ANIMALE OU VÉGÉTALE (Chapitre 15)**

Chapitre 15 : **Graisses et huiles animales ou végétales; produits de leur dissociation; graisses alimentaires élaborées; cires d'origine animale ou végétale cires d'origine animale ou végétale**

Un changement à ce chapitre de tout autre chapitre.

Chapter 17: Sugars and Sugar Confectionery

- 17.01-17.02 A change to any of these headings from any other chapter.
- 17.03-17.04 A change to any of these headings from any heading outside this group.

Chapter 18: Cocoa and Cocoa Preparations

- 18.01-18.04 A change to any of these headings from any other chapter.
- 18.05 A change to this heading from any other heading, except from heading 18.03.
- 18.06 A change to a subheading of this heading from any other subheading, including another subheading within this heading.

Chapter 19: Preparations of Cereals, Flour, Starch or Milk; Pastrycooks' Products

- 1901.10 A change to this subheading from any other chapter.
- 1901.20
- 1901.20.aa A change to this tariff item from any other chapter, except from Chapter 4.
- 1901.20 A change to this subheading from any other chapter.
- 1901.90
- 1901.90.aa A change to this tariff item from any other chapter, except from Chapter 4.
- 1901.90 A change to this subheading from any other chapter.
- 19.02-19.05 A change to any of these headings from any other chapter.

Chapter 20: Preparations of Vegetables, Fruit, Nuts or Other Parts of Plants

Note: *A fruit, nut or vegetable preparation of Chapter 20 that has been prepared or preserved merely by freezing, by packing (including canning) in water, brine or natural juices, or by roasting, either dry or in oil (including processing incidental to freezing, packing, or roasting), shall be treated as an originating good only if the value of fresh goods that are wholly produced or obtained entirely in the territory of one or more of the Parties constitute at least 90 per cent of the value of all fresh goods used in the production of the fruit, nut or vegetable preparation.*

SECTION IV**PRODUITS DES INDUSTRIES ALIMENTAIRES;
BOISSONS, LIQUIDES ALCOOLIQUES ET VINAIGRES;
TABACS ET SUCCÉDANÉS DE TABAC FABRIQUÉS
(Chapitres 16-24)****Chapitre 16 : Préparations de viandes, de poissons ou de crustacés, de mollusques ou d'autres invertébrés aquatiques**

Un changement à ce chapitre de tout autre chapitre, sauf des sous-positions 0201.10-0201.30 et 0202.10-0202.30; ou

Un changement à ce chapitre des sous-positions 0201.10-0201.30 et 0202.10-0202.30, à condition que le changement comprenne la cuisson, le fumage ou tout type semblable de traitement de toute matière visée par les sous-positions 0201.10-0201.30 et 0202.10-0202.30.

Chapitre 17 : Sucres et sucreries

17.01-17.02 Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.

17.03-17.04 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.

Chapitre 18 : Cacao et ses préparations

18.01-18.04 Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.

18.05 Un changement à cette position de toute autre position, sauf de la position 18.03.

18.06 Un changement à une sous-position de cette position de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de cette position.

Chapitre 19 : Préparations à base de céréales, de farines, d'amidons, de féculés ou de lait; pâtisseries

1901.10 Un changement à cette sous-position de tout autre chapitre.

1901.20

1901.20.aa Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre chapitre, sauf du chapitre 4.

1901.20 Un changement à cette sous-position de tout autre chapitre.

1901.90

1901.90.aa Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre chapitre, sauf du chapitre 4.

1901.90 Un changement à cette sous-position de tout autre chapitre.

20.01-20.08	A change to any of these headings from any other chapter.
2009.11-2009.80	A change to any of these subheadings from any other chapter.
2009.90	A change to this subheading from any other chapter; or A change to this subheading from any other subheading within Chapter 20, whether or not there is also a change from any other chapter, provided that a single juice ingredient, or juice ingredients from a single non-Party, constitute in single strength form no more than 60 per cent by volume of the good.

Chapter 21: **Miscellaneous Edible Preparations**

21.01-21.04	A change to any of these headings from any other chapter
21.05	A change to this heading from any other heading, except from Chapter 4 or tariff item 1901.90.aa.
21.06	
2106.90.aa	A change to this tariff item from any other chapter, except from heading 20.09 or any of tariff items 2202.90.aa and 2202.90.bb.
2106.90.bb	A change to this tariff item from any other chapter, except from heading 20.09 or any of tariff items 2202.90.aa and 2202.90.bb; or A change to this tariff item from any other subheading within Chapter 21 or heading 20.09, whether or not there is also a change from any other chapter, provided that a single juice ingredient, or juice ingredients from a single non-Party, constitute in single strength form no more than 60 per cent by volume of the good.
2106.90.cc	A change to this tariff item from any other chapter, except from Chapter 4 or tariff item 1901.90.aa.
2106.90.dd	A change to this tariff item from any other tariff item, except from any of headings 22.03-22.09.
21.06	A change to this heading from any other chapter.

Chapter 22: **Beverages, Spirits and Vinegar**

22.01	A change to this heading from any other chapter.
2202.10	A change to this subheading from any other chapter.
2202.90	
2202.90.aa	A change to this tariff item from any other chapter, except from heading 20.09 or any of tariff items 2106.90.aa and 2106.90.bb.

19.02-19.05 Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.

Chapitre 20 : **Préparations de légumes, de fruits ou d'autres parties de plantes**

Note : *Les légumes, noix et fruits du chapitre 20 qui ont été préparés ou conservés uniquement par congélation, par emballage (y compris la mise en conserve) dans de l'eau, de la saumure ou des jus naturels, ou par grillage, à sec ou dans l'huile (y compris le traitement afférent à la congélation, à l'emballage ou au grillage), ne seront traités comme des produits originaires que si la valeur des produits frais qui ont été entièrement produits ou obtenus sur le territoire d'une ou plusieurs des Parties représente au moins 90 p. 100 de la valeur de tous les produits frais utilisés dans la production de la préparation de légumes, noix et fruits.*

20.01-20.08 Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.

2009.11-2009.80 Un changement à l'une de ces sous-positions de tout autre chapitre.

2009.90 Un changement à cette sous-position de tout autre chapitre; ou

Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position du chapitre 20, qu'il y ait ou non également changement de tout autre chapitre, à condition que l'ingrédient ou les ingrédients de jus qui sont importés d'un seul pays tiers ne représentent pas plus que 60 p. 100 du volume du produit.

Chapitre 21 : **Préparations alimentaires diverses**

21.01-21.04 Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.

21.05 Un changement à cette position de toute autre position, sauf du chapitre 4 ou du numéro tarifaire 1901.90.aa.

21.06

2106.90.aa Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre chapitre, sauf de la position 20.09 ou du numéro tarifaire 2202.90.aa et 2202.90.bb.

2202.90.bb	A change to this tariff item from any other chapter, except from heading 20.09 or any of tariff items 2106.90.aa and 2106.90.bb; or
	A change to this tariff item from any other subheading within Chapter 22 or heading 20.09, whether or not there is also a change from any other chapter, provided that a single juice ingredient, or juice ingredients from a single non-Party, constitute in single strength form no more than 60 per cent by volume of the good.
2202.90.cc	A change to this tariff item from any other chapter, except from Chapter 4 or tariff item 1901.90.aa.
2202.90	A change to this subheading from any other chapter.
22.03-22.09	A change to any of these headings from any heading outside this group.

Chapter 23: Residues and Waste From the Food Industries: Prepared Animal Fodder

23.01-23.08	A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.
2309.10	A change to this subheading from any other heading.
2309.90	
2309.90.aa	A change to this tariff item from any other heading, except from Chapter 4 or tariff item 1901.90.aa.
2309.90	A change to this subheading from any other heading.

Chapter 24: Tobacco and Manufactured Tobacco Substitutes

A change to a heading of this chapter from any other heading, including another heading within this chapter.

SECTION V MINERAL PRODUCTS (Chapter 25-27)

Chapter 25: Salt; Sulphur; Earths and Stone Plastering Materials, Lime and Cement

A change to a heading of this chapter from any other heading, including another heading within this chapter.

Chapter 26: Ores, Slag and Ash

A change to a subheading of this chapter from any other subheading, including another subheading within this chapter.

2106.90.bb Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre chapitre, sauf de la position 20.09 ou du numéro tarifaire 2202.90.aa et 2202.90.bb; ou

Un changement à ce numéro tarifaire de toute autre sous-position du chapitre 21 ou de la position 20.09, qu'il y ait ou non également changement de tout autre chapitre, à condition que l'ingrédient ou les ingrédients de jus qui sont importés d'un seul pays tiers ne représentent pas plus que 60 p. 100 du volume du produit.

2106.90.cc Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre chapitre, sauf du chapitre 4 ou du numéro tarifaire 1901.90.aa.

21.06 Un changement à cette position de tout autre chapitre.

Chapitre 22 : Boissons, liquides alcooliques et vinaigre

22.01 Un changement à cette position de tout autre chapitre.

2202.10 Un changement à cette sous-position de tout autre chapitre.

2202.90

2202.90.aa Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre chapitre, sauf de la position 20.09 ou du numéro tarifaire 2106.90.aa et 2106.90.bb.

2202.90.bb Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre chapitre, sauf de la position 20.09 ou du numéro tarifaire 2106.90.aa et 2106.90.bb; ou

Un changement à ce numéro tarifaire de toute autre sous-position du chapitre 22 ou de la position 20.09, qu'il y ait ou non également changement de tout autre chapitre, à condition que l'ingrédient ou les ingrédients de jus qui sont importés d'un seul pays tiers ne représentent pas plus de 60 p. 100 du volume du produit.

2202.90.cc Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre chapitre, sauf du chapitre 4 ou du numéro tarifaire 1901.90.aa.

2202.90 Un changement à cette sous-position de tout autre chapitre.

22.03-22.09 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.

Chapitre 23 : Résidus et déchets des industries alimentaires; aliments préparés pour animaux

23.01-23.08 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.

2309.10 Un changement à cette sous-position de toute autre position.

Chapter 27: **Mineral Fuels, Mineral Oils and Products of Their Distillation; Bituminous Substances; Mineral Waxes**

Note: *For the purposes of this chapter, "chemical reaction" means a process in which chemical bonds in molecules are broken and new chemical bonds are formed between the fragmented molecules or added elements so that one or more of the original bonds no longer link the same chemical elements or functional groups.*

27.01-27.09 A change to any of these headings from any other chapter.

27.10-27.15 A change to any of these headings from any heading outside this group; or

A change to a good of heading 27.10 from any other good of heading 27.10, whether or not there is also a change from any other heading, provided that the change is the result of a chemical reaction.

SECTION VI **PRODUCTS OF THE CHEMICAL OR ALLIED INDUSTRIES (Chapter 28-38)**

Chapter 28: **Inorganic Chemicals; Organic or Inorganic Compounds of Precious Metals, or Rare-Earth Metals, or Radioactive Elements or of Isotopes**

A change to a subheading of this chapter from any other subheading, including another subheading within this chapter.

Chapter 29: **Organic Chemicals**

29.01-29.33 A change to a subheading of any of these headings from any other subheading, including another subheading within these headings.

2934.10-2934.90 A change to any of these subheadings from any other subheading, including another subheading within this group; or

A change to nucleic acids of subheading 2934.90 from other heterocyclic compounds of subheading 2934.90.

29.35-29.42 A change to a subheading of any of these headings from any other subheading, including another subheading within these headings.

Chapter 30: **Pharmaceutical Products**

A change to a subheading of this chapter from any other subheading, including another subheading within this chapter.

2309.90

2309.90.aa Un changement à ce numéro tarifaire de toute autre position, sauf du chapitre 4 ou du numéro tarifaire 1901.90.aa.

2309.90 Un changement à cette sous-position de toute autre position.

Chapitre 24 : **Tabacs et succédanés de tabac fabriqués**

Un changement à une position de ce chapitre de toute autre position, y compris d'une autre position de ce chapitre.

SECTION V **PRODUITS MINÉRAUX (Chapitres 25-27)**

Chapitre 25 : **Sel; soufre; terres et pierres; plâtres, chaux et ciments**

Un changement à une position de ce chapitre de toute autre position, y compris d'une autre position de ce chapitre.

Chapitre 26 : **Minerais, scories et cendres**

Un changement à une sous-position de ce chapitre de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce chapitre.

Chapitre 27 : **Combustibles minéraux, huiles minérales et produits de leur distillation; matières bitumeuses; cires minérales**

Note : *Aux fins de ce chapitre, «réaction chimique» qualifie un processus au cours duquel des liaisons chimiques sont rompues et de nouvelles liaisons chimiques sont formées entre les molécules fragmentées ou des éléments ajoutés afin qu'une ou plusieurs liaisons originales ne lient plus les mêmes éléments chimiques ou groupes fonctionnels.*

27.01-27.09 Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.

27.10-27.15 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position en dehors de ce groupe;

Un changement à un produit de la position 27.10 de tout autre produit de la position 27.10, qu'il y ait ou non également un changement d'une autre position, à condition que le changement découle d'une réaction chimique.

Chapter 31: Fertilisers

A change to a subheading of this chapter from any other subheading, including another subheading within this chapter.

Chapter 32: Tanning or Dyeing Extracts; Tannins and Their Derivatives; Dyes, Pigments and Other Colouring Matter; Paints and Varnishes; Putty and Other Mastics; Inks

- 32.01-32.03 A change to any of these headings from any other chapter.
- 3204.11-3204.17 A change to any of these subheadings from any other chapter.
- 3204.19 A change to this subheading from any other heading.
- 3204.20-3204.90 A change to any of these subheadings from any other chapter.
- 32.05-32.07 A change to any of these headings from any other chapter.
- 32.08-32.10 A change to any of these headings from any heading outside this group.
- 32.11-32.12 A change to any of these headings from any heading outside this group.
- 32.13 A change to this heading from any other heading, except from any of headings 32.08-32.10.
- 32.14-32.15 A change to any of these headings from any heading outside this group.

Chapter 33: Essential Oils and Resinoids; Perfumery, Cosmetic or Toilet Preparations

- 33.01 A change to this heading from any other heading.
- 33.02 A change to this heading from any other heading, except from any of headings 22.07-22.08.
- 33.03 A change to this heading from any other heading, except from heading 33.02.
- 33.04-33.05 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.
- 33.06
- 3306.20 A change to this subheading from any other subheading, except from Chapter 54.
- 33.06 A change to this heading from any other heading.
- 33.07 A change to this heading from any other heading.

SECTION VI**PRODUITS DES INDUSTRIES CHIMIQUES OU DES INDUSTRIES CONNEXES (Chapitres 28-38)****Chapitre 28 : Produits chimiques inorganiques; composés inorganiques ou organiques de métaux précieux, d'éléments radioactifs, de métaux des terres rares ou d'isotopes**

Un changement à une sous-position de ce chapitre de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce chapitre.

Chapitre 29 : Produits chimiques organiques

- 29.01-29.33 Un changement à une sous-position de l'une de ces positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ces positions.
- 2934.10-2934.90 Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce groupe; ou
- Un changement aux acides nucléiques de la sous-position 2934.90 d'autres composés hétérocycliques de la sous-position 2934.90.
- 29.35-29.42 Un changement à une sous-position de l'une de ces positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ces positions.

Chapitre 30 : Produits pharmaceutiques

Un changement à une sous-position de ce chapitre de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce chapitre.

Chapitre 31 : Engrais

Un changement à une sous-position de ce chapitre de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce chapitre.

Chapitre 32 : Extraits tannants ou tinctoriaux; tanins et leurs dérivés; pigments et autres matières colorantes; peintures et vernis; mastics; encres

- 32.01-32.03 Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.
- 3204.11-3204.17 Un changement à l'une de ces sous-positions de tout autre chapitre.
- 3204.19 Un changement à cette sous-position de toute autre position.
- 3204.20-3204.90 Un changement à l'une de ces sous-positions de tout autre chapitre.
- 32.05-32.07 Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.

Chapter 34: **Soap, Organic Surface-Active Agents, Washing Preparations, Lubricating Preparations, Artificial Waxes, Prepared Waxes, Polishing or Scouring Preparations, Candles and Similar Articles, Modelling Paste, "Dental Waxes" and Dental Preparations with a Basis of Plaster**

- 34.01 A change to this heading from any other heading.
- 34.02 A change to this heading from any other heading, except from heading 38.17.
- 34.03-34.07 A change to a subheading of any of these headings from any other subheading, including another subheading within these headings.

Chapter 35: **Albuminoidal Substances; Modified Starches; Glues; Enzymes**

- 3501.10-3501.90 A change to any of these subheadings from any other subheading, including another subheading within this group.
- 3502.11-3502.19 A change to any of these subheadings from any subheading outside this group.
- 3502.20-3502.90 A change to any of these subheadings from any other subheading, including another subheading within this group.
- 3503.00-3507.90 A change to any of these subheadings from any other subheading, including another subheading within this group.

Chapter 36: **Explosives; Pyrotechnic Products; Matches; Pyrophoric Alloys; Certain Combustible Preparations**

A change to a heading of this chapter from any other heading, including another heading within this chapter.

Chapter 37: **Photographic or Cinematographic Goods**

- 37.01-37.03 A change to any of these headings from any other chapter.
- 37.04-37.06 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.
- 37.07 A change to this heading from any other chapter.

Chapter 38: **Miscellaneous Chemical Products**

- 38.01-38.02 A change to a subheading of any of these headings from any other subheading, including another subheading within these headings.
- 38.03-38.04 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.

32.08-32.10	Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.
32.11-32.12	Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.
32.13	Un changement à cette position de toute autre position, sauf des positions 32.08-32.10.
32.14-32.15	Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.

Chapitre 33 : **Huiles essentielles et résinoïdes; produits de parfumerie ou de toilette préparés et préparations cosmétiques**

33.01	Un changement à cette position de toute autre position.
33.02	Un changement à cette position de toute autre position, sauf des positions 22.07-22.08.
33.03	Un changement à cette position de toute autre position, sauf de la position 33.02.
33.04-33.05	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
33.06	
3306.20	Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position, sauf du chapitre 54.
33.06	Un changement à cette position de toute autre position.
33.07	Un changement à cette position de toute autre position.

Chapitre 34 : **Savons, agents de surface organiques, préparations pour lessives, préparations lubrifiantes, cires artificielles, cires préparées, produits d'entretien, bougies et articles similaires, pâtes à modeler, «cires pour l'art dentaire» et compositions pour l'art dentaire à base de plâtre**

34.01	Un changement à cette position de toute autre position.
34.02	Un changement à cette position de toute autre position, sauf de la position 38.17.
34.03-34.07	Un changement à une sous-position de l'une de ces positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ces positions.

Chapitre 35 : **Matières albuminoïdes; produits à base d'amidons ou de féculés modifiés; colles; enzymes**

3501.10-3501.90	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce chapitre.
-----------------	---

3502.11-3502.90	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute sous-position en dehors de ce groupe.
3502.20-3502.90	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce groupe.
3503.00-3507.90	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce groupe.

Chapitre 36 : **Poudres et explosifs; articles de pyrotechnie; allumettes; alliages pyrophoriques; matières inflammables**

Un changement à une position de ce chapitre de toute autre position, y compris d'une autre position de ce chapitre.

Chapitre 37 : **Produits photographiques ou cinématographiques**

37.01-37.03	Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.
37.04-37.06	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
37.07	Un changement à cette position de tout autre chapitre.

Chapitre 38 : **Produits divers des industries chimiques**

38.01- 38.02	Un changement à une sous-position de l'une de ces positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ces positions.
38.03- 38.04	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
38.05-38.06	Un changement à une sous-position de l'une de ces positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ces positions.
38.07	Un changement à cette position de toute autre position.
38.08-38.12	Un changement à une sous-position de l'une de ces positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ces positions.
38.13-38.14	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
38.15	Un changement à une sous-position de cette position de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de cette position.
38.16	Un changement à cette position de toute autre position.
38.17	Un changement à une sous-position de cette position de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de cette position.

38.05-38.06	A change to a subheading of any of these headings from any other subheading, including another subheading within these headings.
38.07	A change to this heading from any other heading.
38.08-38.12	A change to a subheading of any of these headings from any other subheading, including another subheading within these headings.
38.13-38.14	A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.
38.15	A change to a subheading of this heading from any other subheading, including another subheading within this heading.
38.16	A change to this heading from any other heading.
38.17	A change to a subheading of this heading from any other subheading, including another subheading within this heading.
38.18-38.22	A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.
38.23	A change to this heading from any other heading, except from Chapter 15.
3824.10-3824.60	A change to any of these subheadings from any other subheading, including another subheading within this group.
3824.90	A change to this subheading from any other subheading, provided that non-originating materials constitute no more than 60 per cent by weight of the good.

SECTION VII

PLASTICS AND ARTICLES THEREOF; RUBBER AND ARTICLES THEREOF (Chapter 39-40)

Chapter 39:

Plastics and Articles Thereof

39.01-39.15	<p>A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group; or</p> <p>A change to a subheading of any of these headings from any other subheading, including another subheading within these headings, whether or not there is also a change from any other heading, provided that non-originating polymer materials provided for in Chapter 39 constitute no more than 60 per cent by weight of the total polymer content.</p>
39.16-39.21	A change to any of these headings from any heading outside this group.
39.22-39.26	A change to any of these headings from any heading outside this group.

38.18-38.22	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
38.23	Un changement à cette position de toute autre position, sauf du chapitre 15.
3824.10-3824.60	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce groupe.
3824.90	Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position, à condition que les matières non originaires ne représentent pas plus de 60 p. 100 du poids du produit.

SECTION VII

MATIÈRES PLASTIQUES ET OUVRAGES EN CES MATIÈRES: CAOUTCHOUC ET OUVRAGES EN CAOUTCHOUC (Chapitres 39-40)

Chapitre 39 :

Matières plastiques et ouvrages en ces matières

39.01-39.15	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe; ou Un changement à une sous-position de l'une de ces positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ces positions, qu'il y ait ou non également changement de toute autre position, à condition que les matières en polymère non originaires prévues au chapitre 39 ne représentent pas plus de 60 p. 100 en poids de la teneur en polymère.
39.16-39.21	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position en dehors de ce groupe.
39.22-39.26	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position en dehors de ce groupe.

Chapitre 40:

Caoutchouc et ouvrages en caoutchouc

40.01-40.04	Un changement à une sous-position de l'une de ces positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ces positions.
40.05	Un changement à cette position de tout autre chapitre.
40.06	Un changement à cette position de toute autre position, sauf de la position 40.05.
40.07-40.08	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position en dehors de ce groupe.
40.09-40.17	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position en dehors de ce groupe.

Chapter 40: Rubber and Articles Thereof

- 40.01-40.04 A change to a subheading of any of these headings from any other subheading, including another subheading within these headings.
- 40.05 A change to this heading from any other chapter.
- 40.06 A change to this heading from any other heading, except from heading 40.05.
- 40.07-40.08 A change to any of these headings from any heading outside this group.
- 40.09-40.17 A change to any of these headings from any heading outside this group.

SECTION VIII **RAW HIDES AND SKINS, LEATHER, FURSKINS AND ARTICLES THEREOF; SADDLERY AND HARNESS; TRAVEL GOODS, HANDBAGS AND SIMILAR CONTAINERS; ARTICLES OF ANIMAL GUT (OTHER THAN SILK-WORM GUT)**
(Chapter 41-43)

Chapter 41: Raw Hides and Skins, (Other than Furskins) and Leather

- 41.01-41.03 A change to any of these headings from any other chapter.
- 41.04-41.07 A change to any of these headings from any heading outside this group.
- 41.08-41.11 A change to any of these headings from any other heading, except from any of headings 41.04-41.11.

Chapter 42: Article of Leather; Saddlery and Harness Travel Goods, Handbags and Similar Containers; Articles of Animal Gut (Other than Silk-Worm Gut)

A change to this chapter from any other chapter.

Chapter 43: Furskins and Artificial Fur; Manufactures Thereof

- 43.01 A change to this heading from any other chapter.
- 43.02 A change to this heading from any other heading.
- 43.03-43.04 A change to any of these headings from any heading outside this group.

SECTION VIII **PEAUX, CUIRS, PELLETERIES ET OUVRAGES EN CES MATIÈRES; ARTICLES DE BOURRELLERIE OU DE SELLERIE; ARTICLES DE VOYAGE, SACS À MAIN ET CONTENANTS SIMILAIRES; OUVRAGES EN BOYAUX (Chapitres 41-43)**

Chapitre 41 : **Peaux (autres que les pelleteries) et cuirs**

- 41.01-41.03 Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.
- 41.04-41.07 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position en dehors de ce groupe.
- 41.08-41.11 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, sauf des positions 41.04-41.11.

Chapitre 42 : **Ouvrages en cuir; articles de bourrellerie ou de sellerie; articles de voyage, sacs à main et contenants similaires; ouvrages en boyaux**

Un changement à ce chapitre de tout autre chapitre.

Chapitre 43 : **Pelleteries et fourrures; pelleteries factices**

- 43.01 Un changement à cette position de tout autre chapitre.
- 43.02 Un changement à cette position de toute autre position.
- 43.03-43.04 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.

SECTION IX **BOIS, CHARBON DE BOIS ET OUVRAGES EN BOIS; LIÈGE ET OUVRAGES EN LIÈGE; OUVRAGES DE SPARTERIE OU DE VANNERIE (Chapitres 44-46)**

Chapitre 44 : **Bois, charbon de bois et ouvrages en bois**

Un changement à une position de ce chapitre de toute autre position, y compris d'une autre position de ce chapitre.

Chapitre 45 : **Liège et ouvrages en liège**

Un changement à une sous-position de ce chapitre de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce chapitre.

Chapitre 46 : **Ouvrages de sparterie ou de vannerie**

Un changement à une position de ce chapitre de toute autre position, y compris d'une autre position de ce chapitre.

SECTION IX **WOOD AND ARTICLES OF WOOD; WOOD CHARCOAL; CORK AND ARTICLES OF CORK; MANUFACTURES OF STRAW, OF ESPARTO OR OF OTHER PLAITING MATERIALS; BASKETWARE AND WICKERWORK (Chapter 44-46)**

Chapter 44: **Wood and Articles of Wood; Wood Charcoal**

A change to a heading of this chapter from any other heading, including another heading within this chapter.

Chapter 45: **Cork and Articles of Cork**

A change to a subheading of this chapter from any other subheading, including another subheading within this chapter.

Chapter 46: **Manufactures of Straw, of Esparto or of Other Plaiting Materials; Basketware and Wickerwork**

A change to a heading of this chapter from any other heading, including another heading within this chapter.

SECTION X **PULP OF WOOD OR OF OTHER FIBROUS CELLULOSIC MATERIAL; WASTE AND SCRAP OF PAPER OR PAPERBOARD; PAPER AND PAPERBOARD AND ARTICLES THEREOF (CHAPTER 47-49)**

Chapter 47: **Pulp of Wood or of Other Fibrous Cellulosic Material; Waste and Scrap of Paper or Paperboard**

A change to a subheading of this chapter from any other subheading, including another subheading within this chapter.

Chapter 48: **Paper and Paperboard; Articles of Paper Pulp, of Paper or of Paperboard**

A change to a heading of this chapter from any other heading, including another heading within this chapter.

Chapter 49: **Printed Books, Newspaper, Pictures and Other Products of the Printing Industry; Manuscripts, Typescripts and Plans**

A change to this chapter from any other chapter.

SECTION XI **TEXTILES AND TEXTILE ARTICLES (Chapter 50-63)**

Chapter 50: **Silk**

50.01-50.03

A change to any of these headings from any other chapter.

SECTION X **PÂTES DE BOIS OU D'AUTRES MATIÈRES FIBREUSES CELLULOSIQUES; DÉCHETS ET REBUTS DE PAPIER OU DE CARTON; PAPIER ET SES APPLICATIONS (Chapitres 47-49)**

Chapitre 47 : **Pâte de bois ou d'autres matières fibreuses cellulosiques; déchets et rebuts de papier ou de carton**

Un changement à une sous-position de ce chapitre de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce chapitre.

Chapitre 48 : **Papiers et cartons; ouvrages en pâte de cellulose, en papier ou en carton**

Un changement à une position de ce chapitre de toute autre position, y compris d'une autre position de ce chapitre.

Chapitre 49 : **Produits de l'édition, de la presse ou des autres industries graphiques; textes manuscrits ou dactylographiés et plans**

Un changement à ce chapitre de tout autre chapitre.

SECTION XI **MATIÈRES TEXTILES ET OUVRAGES EN CES MATIÈRES (Chapitres 50-63)**

Chapitre 50 : **Soie**

50.01-50.03 Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.

50.04-50.06 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position en dehors de ce groupe.

50.07 Un changement à cette position de toute autre position.

Chapitre 51 : **Laine, poils fins ou grossiers; fils et tissus de crin**

51.01-51.05 Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.

51.06-51.10 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.

51.11-51.13 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.

Chapitre 52 : **Coton**

52.01-52.03 Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.

50.04-50.06 A change to any of these headings from any heading outside this group.

50.07 A change to this heading from any other heading.

Chapter 51: **Wool, Fine or Coarse Animal Hair; Horsehair Yarn and Woven Fabric**

51.01-51.05 A change to any of these headings from any other chapter.

51.06-51.10 A change to any of these headings from any heading outside this group.

51.11-51.13 A change to any of these headings from any heading outside this group.

Chapter 52: **Cotton**

52.01-52.03 A change to any of these headings from any other chapter.

52.04 A change to this heading from any other heading, except from any of headings 52.05-52.07; or

A change to this heading from any of headings 52.05-52.07, whether or not there is also a change from any other heading, provided that the change is the result of dyeing or bleaching, and lubrication and precision winding.

52.05-52.07 A change to any of these headings from any heading outside this group, except from heading 52.04.

52.08-52.12 A change to any of these headings from any heading outside this group.

Chapter 53: **Other Vegetable Textile Fibres; Paper Yarn and Woven Fabrics of Paper Yarn**

53.01-53.05 A change to any of these headings from any other chapter.

53.06-53.08 A change to any of these headings from any heading outside this group.

53.09-53.11 A change to any of these headings from any heading outside this group.

- 52.04 Un changement à cette position de toute autre position, sauf des positions 52.05-52.07; ou
- Un changement à cette position des positions 52.05-52.07, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition que le changement découle d'un processus de teinture ou de blanchissage et de lubrification et de bobinage de précision.
- 52.05-52.07 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position en dehors de ce groupe, sauf de la position 52.04.
- 52.08-52.12 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.

Chapitre 53 : **Autres fibres textiles végétales; fils de papier et tissus de fils de papier**

- 53.01-53.05 Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.
- 53.06-53.08 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.
- 53.09-53.11 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.

Chapitre 54 : **Filaments synthétiques ou artificiels**

- 54.01 Un changement à cette position de tout autre chapitre; ou
- Un changement à cette position du numéro tarifaire 5402.41.bb ou de la sous-position 5402.42, qu'il y ait ou non également un changement de tout autre chapitre, à condition que le changement comporte des opérations de texturation, lubrification, teinture et bobinage de précision.
- 54.02-54.03 Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.
- 54.04-54.06 Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.
- 54.07-54.08 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.

Chapitre 55 : **Fibres synthétiques ou artificielles discontinues**

- 55.01-55.07 Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre, sauf des positions 54.01-54.05.

Chapter 54:**Man-Made Filaments**

- 54.01 A change to this heading from any other chapter; or
- A change to this heading from tariff item 5402.41.bb or subheading 5402.42, whether or not there is also a change from any other chapter, provided that the change involves texturizing, lubrication, dyeing and precision winding.
- 54.02-54.03 A change to any of these headings from any other chapter.
- 54.04-54.06 A change to any of these headings from any other chapter.
- 54.07-54.08 A change to any of these headings from any heading outside this group.

Chapter 55:**Man-Made Staple Fibres**

- 55.01-55.07 A change to any of these headings from any other chapter, except from any of headings 54.01-54.05.
- 55.08 A change to this heading from any other heading, except from any of headings 55.09-55.11; or
- A change to this heading from any of headings 55.09-55.11, whether or not there is also a change from any other heading, provided that the change is the result of dyeing or bleaching, and lubrication and precision winding.
- 55.09-55.11 A change to any of these headings from any heading outside this group, except from heading 55.08.
- 55.12-55.16 A change to any of these headings from any heading outside this group.

Chapter 56:**Wadding, Felt and Nonwovens; Special Yarns; Twine, Cordage, Ropes and Cables and Articles Thereof**

- 56.01 A change to this heading from any other heading.
- 56.02-56.05 A change to any of these headings from any heading outside this group.
- 56.06 A change to this heading from any other heading, except from any of headings 50.04-50.05, 51.06-51.08, 52.04-52.06, 53.06-53.08, 54.01-54.05 and 55.08-55.10.

- 55.08 Un changement à cette position de toute autre position, sauf des positions 55.09-55.11; ou
- Un changement à cette position des positions 55.09-55.11, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition que le changement découle du processus de teinture ou blanchissage et de lubrification et bobinage de précision.
- 55.09-55.11 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe, sauf de la position 55.08.
- 55.12-55.16 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.

Chapitre 56 : **Quates, feutres et non-tissés; fils spéciaux; ficelles, cordes et cordages; articles de corderie**

- 56.01 Un changement à cette position de toute autre position.
- 56.02-56.05 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.
- 56.06 Un changement à cette position de toute autre position, sauf des positions 50.04- 50.05, 51.06-51.08, 52.04-52.06, 53.06-53.08, 54.01-54.05 et 55.08-55.10.
- 56.07 Un changement aux ficelles, cordes et cordages, non nattés ou tressés, ni recouverts ou gainés de caoutchouc ou de plastique, de cette position de toute autre position, sauf des positions 50.04- 50.05, 51.06-51.08, 51.10, 52.04-52.06, 53.06-53.08, 54.01-54.05 et 55.08-55.10; ou
- Un changement aux ficelles, cordes et cordages, nattés ou tressés, ou recouverts ou gainés de caoutchouc ou de plastique, de cette position de toute autre position.
- 56.08 Un changement à cette position de toute autre position, sauf de la position 58.04.
- 56.09 Un changement à cette position de toute autre position, sauf des positions 50.04-50.05, 51.06-51.08, 51.10, 52.04-52.06, 53.06-53.08, 54.01-54.05, 55.08-55.10 et 56.04-56.07.

Chapitre 57 : **Tapis et autres revêtements de sol en matières textiles**

Un changement à ce chapitre de tout autre chapitre.

Chapitre 58 : **Tissus spéciaux; surfaces textiles touffetées; dentelles; tapisseries; passementeries; broderies**

- 58.01-58.02 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.
- 58.03-58.05 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.

- 56.07 A change to twine, cordage, ropes and cables, neither plaited or braided, nor covered or sheathed with rubber or plastics, of this heading from any other heading, except from any of headings 50.04-50.05, 51.06-51.08, 51.10, 52.04-52.06, 53.06-53.08, 54.01-54.05 and 55.08-55.10; or
- A change to twine, cordage, ropes and cables, either plaited or braided, or covered or sheathed with rubber or plastics, of this heading, from any other heading.
- 56.08 A change to this heading from any other heading, except from heading 58.04.
- 56.09 A change to this heading from any other heading, except from any of headings 50.04-50.05, 51.06-51.08, 51.10, 52.04-52.06, 53.06-53.08, 54.01-54.05, 55.08-55.10 and 56.04-56.07.

Chapter 57: Carpets and Other Textile Floor Coverings

A change to this chapter from any other chapter.

Chapter 58: Special Woven Fabrics; Tufted Textile Fabrics; Lace; Tapestries; Trimmings; Embroidery

- 58.01-58.02 A change to any of these headings from any heading outside this group.
- 58.03-58.05 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.
- 5806.10-5806.39 A change to any of these subheadings from any other heading, except from any of headings 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16 and 58.01.
- 5806.40 A change to this subheading from any other heading.
- 58.07 A change to labels and similar articles of this heading from any other heading, except from any of headings 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, and 55.12-55.16 and subheadings 5806.10-5806.39; or
- A change to badges and similar articles of this heading from any other heading, except from subheading 6307.90.
- 5808.10 A change to this subheading from any other heading.
- 5808.90 A change to ornamental trimmings of this subheading from any other heading; or
- A change to tassels, pompons, and similar articles of this subheading from any other heading, except from any of headings 50.04-50.05, 51.06-51.09, 52.04-52.06, 53.06-53.08, 54.01-54.05, 55.08-55.10 and 56.04-56.06.

- 5806.10-5806.39 Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre position, sauf des positions 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16 et 58.01.
- 5806.40 Un changement à cette sous-position de toute autre position.
- 58.07 Un changement aux étiquettes et articles similaires de cette position de toute autre position, sauf des positions 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16 et des sous-positions 5806.10-5806.39; ou
- Un changement aux écussons et articles similaires de cette position de toute autre position, sauf de la sous-position 6307.90.
- 5808.10 Un changement à cette sous-position de toute autre position.
- 5808.90 Un changement aux articles de passementerie de cette sous-position de toute autre position; ou
- Un changement aux glands, floches, olives, noix, pompons et articles similaires de cette sous-position de toute autre position, sauf des positions 50.04-50.05, 51.06-51.09, 52.04-52.06, 53.06-53.08, 54.01-54.05, 55.08-55.10 et 56.04-56.06.
- 58.09 Un changement à cette position de toute autre position.
- 58.10 Un changement du tissu de fond à cette position de tout autre chapitre, sauf des positions 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.04, 58.06 et 60.01-60.02; ou
- Un changement du tissu de fond à cette position de toute autre position, à condition que le poids de la broderie soit égal ou supérieur de 7 p. 100 au poids du tissu de fond.
- 58.11 Un changement à cette position de toute autre position, sauf des tissus imprimés, des tissus teints ou des tissus faits de fils colorés des chapitres 51, 52 et 54-60.

Chapitre 59 :

Tissus imprégnés, enduits, recouverts ou stratifiés; articles techniques en matières textiles

- 59.01-59.02 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
- 59.03 Un changement à cette position de toute autre position, sauf des positions 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 58.03, 58.08, 60.02 et des sous-positions 5806.10-5806.39;

- 58.09 A change to this heading from any other heading.
- 58.10 A change of the ground fabric to this heading from any other chapter, except from any of headings 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.04, 58.06 and 60.01-60.02; or
- A change of the ground fabric to this heading from any other heading, provided that the weight of the embroidery equals or exceeds seven per cent of the weight of the ground fabric.
- 58.11 A change to this heading from any other heading, except from printed fabric, dyed fabric or fabric made of coloured yarn, of any of Chapters 51, 52 and 54-60.

Chapter 59: Impregnated, Coated Covered or Laminated Textile Fabrics; Textile Articles of a Kind Suitable for Industrial Use

- 59.01-59.02 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.
- 59.03 A change to this heading from any other heading, except from any of headings 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 58.03, 58.08, and 60.02 and subheadings 5806.10-5806.39;
- A change to woven fabric of this heading from any other heading, provided that the impregnation, coating, covering or lamination accounts for at least 15 per cent of the total weight of the fabric; or
- A change to knitted fabric of this heading from any other heading, provided that the impregnation, coating, covering, or lamination accounts for at least 20 per cent of the total weight of the fabric.
- 59.04-59.06 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.
- 59.07 A change to this heading from any other heading, except from any of headings 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 58.03, 58.08, and 60.02 and subheadings 5806.10-5806.39;
- A change to woven fabric of this heading from any other heading, provided that the impregnation, coating, covering or lamination accounts for at least 15 per cent of the total weight of the fabric; or
- A change to knitted fabric of this heading from any other heading, provided that the impregnation, coating, covering, or lamination accounts for at least 20 per cent of the total weight of the fabric.
- 59.08-59.10 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.
- 59.11 A change to this heading from any other heading, except from any of headings 56.02-56.03.

Un changement au tissu tissé de cette position de toute autre position, à condition que l'imprégnation, l'induction, le recouvrement ou la stratification représente au moins 15 p. 100 du poids total du tissu; ou

Un changement au tissu à mailles de cette position de toute autre position, à condition que l'imprégnation, l'induction, le recouvrement ou la stratification représente au moins 20 p. 100 du poids total du tissu.

59.04-59.06 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.

59.07 Un changement à cette position de toute autre position, sauf des positions 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 58.03, 58.08, 60.02 et des sous-positions 5806.10-5806.39;

Un changement au tissu tissé de cette position de toute autre position, à condition que l'imprégnation, l'induction, le recouvrement ou la stratification représente au moins 15 p. 100 du poids total du tissu; ou

Un changement au tissu à mailles de cette position de toute autre position, à condition que l'imprégnation, l'induction, le recouvrement ou la stratification représente au moins 20 p. 100 du poids total du tissu.

59.08-59.10 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.

59.11 Un changement à cette position de toute autre position, sauf des positions 56.02-56.03.

Chapitre 60 : **Étoffes de bonneterie**

60.01 Un changement à cette position de toute autre position; ou

Un changement au tissu de cette position, imprégné, enduit, recouvert ou stratifié de caoutchouc, plastiques ou d'autres substances, d'un autre tissu de la position 60.01, à condition que l'imprégnation, l'induction, le recouvrement ou la stratification représente au moins 20 p. 100 du poids total du tissu.

60.02 Un changement à cette position de toute autre position.

Chapitre 61 : **Vêtements et accessoires du vêtement, en bonneterie**

Note 1: *Aux fins de ce chapitre, «assemblage important» qualifie l'assemblage par couture ou autre de :*

- a) *toutes les principales parties de vêtement d'un produit de ce chapitre; ou*
- b) *six ou plus des principales ou autres parties de vêtement d'un produit de ce chapitre.*

Chapter 60:**Knitted or Crocheted Fabrics**

60.01

A change to this heading from any other heading; or

A change to fabric of this heading, impregnated, coated, covered, or laminated with rubber, plastics, or other substances, from other fabric of heading 60.01, provided that the impregnation, coating, covering, or lamination accounts for at least 20 per cent of the total weight of the fabric.

60.02

A change to this heading from any other heading.

Chapter 61:**Articles of Apparel and Clothing Accessories, Knitted or Crocheted****Note 1:**

For the purposes of this chapter, "substantial assembly" means the sewing together or other assembly of:

- (a) *all the major garment parts of a good of this chapter; or*
- (b) *six or more major or other garment parts of a good of this chapter.*

Note 2:

For the purposes of this chapter, "major garment parts" means integral components of the garment, but does not include such parts as collars, cuffs, waistbands, plackets, pockets, linings, paddings, accessories, or the like.

A change to garment parts of this chapter from any other chapter, except from subheading 6307.90.

A change to any good of this chapter, other than garment parts, from any other chapter; or

A change to any good of this chapter, other than garment parts, from garment parts of this chapter, whether or not there is also a change from any other chapter, provided that the change is the result of substantial assembly.

Chapter 62:**Articles of Apparel and Clothing Accessories Not Knitted or Crocheted****Note 1:**

For the purposes of this chapter, "substantial assembly" means the sewing together or other assembly of:

- (a) *all the major garment parts of a good of this chapter; or*
- (b) *six or more major or other garment parts of a good of this chapter.*

Note 2 : *Aux fins de ce chapitre, «principale partie de vêtement» qualifie la totalité des composantes du vêtement, mais ne comprend pas les parties comme les cols, poignets, tailles, pattes, poches, doublures, rembourrages, accessoires et autres similaires.*

Un changement aux parties de vêtement de ce chapitre de tout autre chapitre, sauf de la sous-position 6307.90.

Un changement à tout produit de ce chapitre, autre qu'une partie de vêtement, de tout autre chapitre; ou

Un changement à tout produit de ce chapitre, autre qu'une partie de vêtement, de parties de vêtement de ce chapitre, qu'il y ait ou non également un changement de tout autre chapitre, à condition que le changement découle d'un assemblage important.

Chapitre 62 : **Vêtements et accessoires du vêtement, autres qu'en bonneterie**

Note 1: *Aux fins de ce chapitre, «assemblage important» qualifie l'assemblage par couture ou autre de :*

- a) *toutes les principales parties de vêtement d'un produit de ce chapitre;*
- b) *six ou plus des principales ou autres parties de vêtement d'un produit de ce chapitre.*

Note 2 : *Aux fins de ce chapitre, «principale partie de vêtement» qualifie la totalité des composantes du vêtement, mais ne comprend pas les parties comme les cols, poignets, tailles, pattes, poches, doublures, rembourrages, accessoires et autres similaires.*

Un changement aux parties de vêtement de ce chapitre de tout autre chapitre, sauf de la sous-position 6307.90.

Un changement à tout produit de ce chapitre, autre qu'une partie de vêtement, de tout autre chapitre; ou

Un changement à tout produit de ce chapitre, autre qu'une partie de vêtement, de parties de vêtement de ce chapitre, qu'il y ait ou non également un changement de tout autre chapitre, à condition que le changement découle d'un assemblage important.

Chapitre 63 : **Autres articles textiles confectionnés; assortiments; friperie et chiffons**

6301.10 Un changement à cette sous-position de toute autre position.

6301.20-6301.90 Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre position, sauf des positions 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.01-58.02, 58.09-58.10, 59.03, 59.07 et 60.01-60.02.

Note 2: *For the purposes of this chapter, "major garment parts" means integral components of the garment, but does not include such parts as collars, cuffs, waistbands, plackets, pockets, linings, paddings, accessories, or the like.*

A change to garment parts of this chapter from any other chapter, except from subheading 6307.90.

A change to any good of this chapter, other than garment parts, from any other chapter; or

A change to any good of this chapter, other than garment parts, from garment parts of this chapter, whether or not there is also a change from any other chapter, provided that the change is the result of substantial assembly.

Chapter 63: Other Made Up Textile Articles; Sets; Worn Clothing and Worn Textile Articles; Rags

6301.10 A change to this subheading from any other heading.

6301.20-6301.90 A change to any of these subheadings from any other heading, except from any of headings 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.01-58.02, 58.09-58.10, 59.03, 59.07 and 60.01-60.02.

63.02 A change to this heading from any other chapter, except from any of headings 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.01-58.04, 58.09-58.11, 59.03, 59.07 and 60.01-60.02;

A change to this heading from any of headings 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.01-58.04, 58.09-58.11, 59.03, 59.07 and 60.01-60.02, provided that the change involves printing or dyeing and two or more of the following operations: bleaching, shrinking, fulling, napping, decating, permanent stiffening, weighting, permanent embossing or moireing;

A change to quilted goods of this heading from any other heading, except from subheading 6307.90, provided that the change involves both the cutting of the top and bottom fabrics, and the assembly of the quilted goods; or

A change to other goods of this heading from any other heading, provided that the change involves at least cutting on all sides, hemming all cut edges, and a substantial amount of either sewing or other assembly operations.

63.03 A change to this heading from any other chapter, except from any of headings 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.01-58.04, 58.06, 58.09-58.10, 59.03, 59.06-59.07 and 60.01-60.02;

63.02

Un changement à cette position de tout autre chapitre, sauf des positions 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.01-58.04, 58.09-58.11, 59.03, 59.07 et 60.01-60.02;

Un changement à cette position des positions 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.01-58.04, 58.09-58.11, 59.03, 59.07 et 60.01-60.02, à condition que le changement comprenne l'impression ou la teinture et deux ou plus des opérations suivantes : blanchissage, rétrécissement, foulage, grattage, décatissage, gommage permanent, charge, gaufrage ou moirage permanent;

Un changement aux produits piqués de cette position de toute autre position, sauf de la sous-position 6307.90, à condition que le changement comprenne la coupe des tissus du dessus et du dessous et l'assemblage des produits piqués; ou

Un changement à d'autres produits de cette position de toute autre position, à condition que le changement comprenne au moins la coupe de tous les bords, la confection des ourlets de tous les bords coupés, et des opérations importantes de couture ou d'autres assemblages.

63.03

Un changement à cette position de tout autre chapitre, sauf des positions 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.01-58.04, 58.06, 58.09-58.10, 59.03, 59.06-59.07 et 60.01-60.02;

Un changement à cette position des positions 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02- 56.03, 58.01-58.04, 58.06, 58.09-58.10, 59.03, 59.06-59.07 et 60.01-60.02, à condition que le changement comprenne l'impression ou la teinture et deux ou plus des opérations suivantes : blanchissage, rétrécissement, foulage, grattage, décatissage, gommage permanent, charge, gaufrage ou moirage permanent;

Un changement aux produits piqués de cette position de toute autre position, sauf de la sous-position 6307.90, à condition que le changement comprenne la coupe des tissus du dessus et du dessous et l'assemblage des produits piqués; ou

Un changement aux rideaux, tentures ou cantonnières ou tours de lits, autres que des produits piqués, à condition que le changement comprenne au moins la coupe de tous les bords, la confection des ourlets de tous les bords coupés, et des opérations importantes de couture ou d'autres assemblages.

63.04

Un changement à cette position de tout autre chapitre, sauf des positions 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.01-58.04, 58.06, 58.09-58.10, 59.03, 59.06-59.07 et 60.01-60.02;

A change to this heading from any of headings 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.01-58.04, 58.06, 58.09-58.10, 59.03, 59.06-59.07 and 60.01-60.02, provided that the change involves printing or dyeing and two or more of the following operations: bleaching, shrinking, fulling, napping, decating, permanent stiffening, weighting, permanent embossing or moireing;

A change to quilted goods of this heading from any other heading, except from subheading 6307.90, provided that the change involves both the cutting of the top and bottom fabrics, and the assembly of the quilted goods; or

A change to curtains, drapes, or curtain or bed valances, other than quilted goods, of this heading from any other heading, provided that the change involves at least cutting on all sides, hemming all cut edges, and a substantial amount of either sewing or other assembly operations.

63.04

A change to this heading from any other chapter, except from any of headings 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.01-58.04, 58.06, 58.09-58.10, 59.03, 59.06-59.07 and 60.01-60.02;

A change to this heading from any of headings 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.01-58.04, 58.06, 58.09-58.10, 59.03, 59.06-59.07 and 60.01-60.02, provided that the change involves printing or dyeing and two or more of the following operations: bleaching, shrinking, fulling, napping, decating, permanent stiffening, weighting, permanent embossing or moireing;

A change to quilted goods of this heading from any other heading, provided that the change involves both the cutting of the top and bottom fabrics, and the entire assembly of the quilted goods; or

A change to pillow covers and pillow shams of this heading from any other heading.

63.05

A change to this heading from any other heading, except from any of headings 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.01, 58.04, 58.06, 58.09-58.11, 59.03-59.06, 59.07 and 60.01-60.02.

6306.11-6306.19

A change to awnings of any of these subheadings from any other chapter; or

A change to tarpaulins and sunblinds of any of these subheadings from any other heading, except from any of headings 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.03, 58.01-58.02, 58.09-58.11, 59.03, 59.06-59.07 and 60.01-60.02.

6306.21-6306.49

A change to any of these subheadings from any other chapter.

- Un changement à cette position des positions 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.01-58.04, 58.06, 58.09-58.10, 59.03, 59.06-59.07 et 60.01-60.02, à condition que le changement comprenne l'impression ou la teinture et deux ou plus des opérations suivantes : blanchissage, rétrécissement, foulage, grattage, décatissage, gommage permanent, charge, gaufrage ou moirage permanent;
- Un changement aux produits piqués de cette position de toute autre position, à condition que le changement comprenne la coupe des tissus du dessus et du dessous et la totalité de l'assemblage des produits piqués; ou
- Un changement aux couvre-oreillers et aux taies d'oreiller de cette position de toute autre position.
- 63.05 Un changement à cette position de toute autre position, sauf des positions 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.01, 58.04, 58.06, 58.09-58.11, 59.03-59.06, 59.07 et 60.01- 60.02.
- 6306.11-6306.19 Un changement aux auvents d'extérieur de l'une de ces sous-positions de tout autre chapitre; ou
- Un changement aux bâches et stores d'extérieur de l'une de ces sous-positions de toute autre position, sauf des positions 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.03, 58.01-58.02, 58.09-58.11, 59.03, 59.06-59.07 et 60.01-60.02.
- 6306.21-6306.49 Un changement à l'une de ces sous-positions de tout autre chapitre.
- 6306.91-6306.99 Un changement à l'une de ces sous-positions de tout autre chapitre, sauf des positions 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.03, 58.01-58.02, 58.09-58.11, 59.03, 59.06-59.07 et 60.01-60.02; ou
- Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre position, sauf de la sous-position 6307.90, à condition que le changement ne consiste pas seulement en de la coupe et des ourlets.
- 6307.10 Un changement à cette sous-position de toute autre position, sauf des positions 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.01-58.04, 58.06, 58.09-58.11, 59.03, 59.07 et 60.01-60.02.
- 6307.20 Un changement à cette sous-position de toute autre position.

- 6306.91-6306.99 A change to any of these subheadings from any other chapter, except from any of headings 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.03, 58.01-58.02, 58.09-58.11, 59.03, 59.06-59.07 and 60.01-60.02; or
- A change to any of these subheadings from any other heading, except from subheading 6307.90, provided that the change involves more than cutting and hemming processes.
- 6307.10 A change to this subheading from any other heading, except from any of headings 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.01-58.04, 58.06, 58.09-58.11, 59.03, 59.07 and 60.01-60.02.
- 6307.20 A change to this subheading from any other heading.
- 6307.90 A change to this subheading from any other chapter, except from any of headings 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.01-58.04, 58.06, 58.09-58.11, 59.03, 59.07 and 60.01-60.02; or
- A change to this subheading from any other heading, provided that the change involves at least cutting and a substantial amount of either sewing or other assembly operations.
- 63.08 A change to this heading from any other heading, provided that either the fabric or the yarn originates.
- 63.09 A change to this heading from any other heading, provided that the goods were last collected and packaged for shipment in the territory.
- 63.10 A change to worn out articles of this heading from any other heading, provided that they were last collected and packaged for shipment in the territory; or
- A change to other goods of this heading from any other heading, provided that the change involves more than cutting and hemming processes.

SECTION XII

FOOTWEAR, HEADGEAR, UMBRELLAS, SUN UMBRELLAS, WALKING-STICKS, SEAT-STICKS, WHIPS, RIDING-CROPS AND PARTS THEREOF; PREPARED FEATHERS AND ARTICLES MADE THEREWITH; ARTIFICIAL FLOWERS; ARTICLES OF HUMAN HAIR (Chapter 64-67)

Chapter 64:

Footwear, Gaiters and the Like; Parts of Such Articles

- 64.01-64.05 A change to any of these headings from any heading outside this group, except from subheading 6406.10.
- 64.06 A change to this heading from any other chapter.

- 6307.90 Un changement à cette sous-position de tout autre chapitre, sauf des positions 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.01-58.04, 58.06, 58.09-58.11, 59.03, 59.07 et 60.01-60.02; ou
- Un changement à cette sous-position de toute autre position, à condition que le changement comprenne au moins la coupe et un volume important de couture ou d'autres opérations d'assemblage.
- 63.08 Un changement à cette position de toute autre position, à condition que les tissus ou les fils soient des produits originaires.
- 63.09 Un changement à cette position de toute autre position, à condition que les produits aient été rassemblés et emballés en dernier lieu pour être expédiés dans le territoire.
- 63.10 Un changement aux articles hors d'usage de cette position de toute autre position, à condition qu'ils aient été rassemblés et emballés en dernier lieu pour être expédiés dans le territoire; ou
- Un changement à d'autres produits de cette position de toute autre position, à condition que le changement ne consiste pas seulement en de la coupe et des ourlets.

SECTION XII

CHAUSSURES, COIFFURES, PARAPLUIES, PARASOLS, CANNES, FOUETS, CRAVACHES ET LEURS PARTIES; PLUMES APPRÊTÉES ET ARTICLES EN PLUMES; FLEURS ARTIFICIELLES; OUVRAGES EN CHEVEUX (Chapitres 64-67)

Chapitre 64 :

Chaussures, guêtres et articles analogues; parties de ces objets

- 64.01-64.05 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe, sauf de la sous-position 6406.10.
- 64.06 Un changement à cette position de tout autre chapitre.

Chapitre 65 :

Coiffures et parties de coiffures

- 65.01-65.02 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.

Chapter 65: Headgear and Parts Thereof

- 65.01-65.02 A change to any of these headings from any heading outside this group.
- 65.03-65.06 A change to any of these headings from any heading outside this group, except from any of headings 65.01-65.02;
- A change to any of these headings from heading 65.01, provided that the change is the result of a blocking process; or
- A change to any of these headings from heading 65.02, provided that the change is the result of at least three processing steps such as dyeing, blocking, trimming or adding a sweatband.
- 65.07 A change to this heading from any other heading.

Chapter 66: Umbrellas, Sun Umbrellas, Walking-Sticks, Seat-Sticks, Whips, Riding-Crops and Parts Thereof

- 66.01 A change to this heading from any other heading, except from more than one of the following:
- subheading 6603.20,
 - any of headings 39.20-39.21, 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.01-58.11, 59.01-59.11 and 60.01-60.02.
- 66.02 A change to this heading from any other heading.
- 66.03 A change to this heading from any other chapter.

Chapter 67: Prepared Feathers and Down and Articles Made of Feathers or of Down; Artificial Flowers; Articles of Human Hair

- 67.01-67.03 A change to any of these headings from any other chapter; or
- A change to articles of feather or down of any of these headings from feathers or down of any of these headings.
- 67.04 A change to this heading from any other heading.

- 65.03-65.06 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe, sauf des sous-positions 65.01-65.02;
- Un changement à l'une de ces positions de la position 65.01, à condition que le changement découle d'un processus de mise en forme; ou
- Un changement à l'une de ces positions de la position 65.02, à condition que le changement soit le résultat d'au moins trois étapes de traitement comme la teinture, la mise en forme, la pose de parement ou d'un bandeau absorbant.
- 65.07 Un changement à cette position de toute autre position.

Chapitre 66 : **Parapluies, ombrelles, parasols, cannes, cannes-sièges, fouets, cravaches et leurs parties**

- 66.01 Un changement à cette position de toute autre position, sauf de plus d'une :
- de la sous-position 6603.20, ou
 - des positions 39.20-39.21, 50.07, 51.11-51.13, 52.08-52.12, 53.09-53.11, 54.07-54.08, 55.12-55.16, 56.02-56.03, 58.01-58.11, 59.01-59.11 et 60.01-60.02.
- 66.02 Un changement à cette position de toute autre position.
- 66.03 Un changement à cette position de tout autre chapitre.

Chapitre 67 : **Plumes et duvets apprêtés et articles en plumes ou en duvet; fleurs artificielles; ouvrage en cheveux**

- 67.01-67.03 Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre; ou
- Un changement aux articles en plumes ou en duvet de l'une de ces positions de plumes ou de duvet de l'une de ces positions.
- 67.04 Un changement à cette position de toute autre position.

SECTION XIII **OUVRAGES EN PIERRES, PLÂTRE, CIMENT, AMIANTE, MICA OU MATIÈRES ANALOGUES; PRODUITS CÉRAMIQUES; VERRE ET OUVRAGES EN VERRE (Chapitres 68-70)**

Chapitre 68 : **Ouvrages en pierres, plâtre, ciment, amiante, mica ou matières analogues**

- 68.01-68.11 Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.

SECTION XIII**ARTICLES OF STONE, PLASTER, CEMENT,
ASBESTOS, MICA OR SIMILAR MATERIALS;
CERAMIC PRODUCTS; GLASS AND GLASSWARE
(Chapter 68-70)****Chapter 68: Articles of Stone, Plaster, Cement, Asbestos, Mica, or
Similar Materials**

- 68.01-68.11 A change to any of these headings from any other chapter.
- 6812.10 A change to this subheading from any other chapter.
- 6812.20-6812.90 A change to any of these subheadings from any other heading.
- 68.13 A change to this heading from any other heading.
- 68.14-68.15 A change to any of these headings from any other chapter.

Chapter 69: Ceramic Products

- 69.01-69.07 A change to any of these headings from any other chapter.
- 69.08 A change to this heading from any other heading.
- 69.09-69.14 A change to any of these headings from any other chapter.

Chapter 70: Glass and Glassware

- 70.01-70.02 A change to any of these headings from any other chapter.
- 70.03-70.09 A change to any of these headings from any heading outside this group.
- 70.10-70.20 A change to any of these headings from any other heading, except from any of headings 70.07-70.20.

SECTION XIV**NATURAL OR CULTURED PEARLS, PRECIOUS OR
SEMI-PRECIOUS STONES, PRECIOUS METALS,
METALS CLAD WITH PRECIOUS METAL, AND
ARTICLES THEREOF; IMITATION JEWELLERY; COIN
(Chapter 71)****Chapter 71: Natural or Cultured Pearls, Precious or Semi-Precious
Stones, Precious Metals, Metals Clad with Precious Metal,
and Articles Thereof; Imitation Jewellery; Coin**

- 71.01-71.12 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group, except from any of headings 71.07, 71.09 and 71.11.

6812.10	Un changement à cette sous-position de tout autre chapitre.
6812.20-6812.90	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre position.
68.13	Un changement à cette position de toute autre position.
68.14-68.15	Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.

Chapitre 69 : Produits céramiques

69.01-69.07	Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.
69.08	Un changement à cette position de toute autre position.
69.09-69.14	Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.

Chapitre 70 : Verres et ouvrages en verre

70.01-70.02	Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.
70.03-70.09	Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.
70.10-70.20	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, sauf des positions 70.07-70.20.

SECTION XIV PERLES FINES OU DE CULTURE, PIERRES GEMMES OU SIMILAIRES, MÉTAUX PRÉCIEUX ET OUVRAGES EN CES MATIÈRES; BIJOUTERIE DE FANTAISIE; MONNAIES (Chapitre 71)

Chapitre 71 : Perles fines ou de culture, pierres gemmes ou similaires, métaux précieux, plaqués ou doublés de métaux précieux et ouvrages en ces matières; bijouterie de fantaisie; monnaies

71.01-71.12	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe, sauf des positions 71.07, 71.09 et 71.11.
71.13	Un changement à cette position de toute autre position, sauf des positions 71.14-71.18; ou Un changement aux articles de bijouterie ou de joaillerie finis ou complets de cette position de parties ou d'articles de bijouterie ou de joaillerie non finis ou incomplets de cette position, à condition que les pierres précieuses ou semi-précieuses énoncées dans l'une des positions 71.02-71.04 utilisées dans la fabrication du produit aient été taillées et polies dans le territoire d'une Partie.

- 71.13 A change to this heading from any other heading, except from any of headings 71.14-71.18; or
- A change to finished or complete articles of jewellery of this heading from parts or unfinished or incomplete articles of jewellery of this heading, provided that the precious or semi-precious stones provided for in any of headings 71.02-71.04 used in the production of the good have been cut and polished in the territory of a Party.
- 71.14-71.18 A change to any of these headings from any heading outside this group.

SECTION XV **BASE METALS AND ARTICLES OF BASE METAL**
(Chapter 72-83)

Chapter 72: **Iron and Steel**

- 72.01-72.07 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.
- 72.08-72.16 A change to any of these headings from any heading outside this group.
- 72.17 A change to this heading from any other heading, except from any of headings 72.13-72.15; or
- A change to this heading from any of headings 72.13-72.15, whether or not there is also a change from any other heading, provided that the cross-sectional area of the rod is reduced by at least 50 per cent.
- 72.18 A change to this heading from any other heading.
- 72.19-72.20 A change to any of these headings from any heading outside this group.
- 72.21-72.22 A change to any of these headings from any heading outside this group.
- 72.23 A change to this heading from any other heading, except from any of headings 72.21-72.22; or
- A change to this heading from any of headings 72.21-72.22, whether or not there is also a change from any other heading, provided that the cross-sectional area of the rod is reduced by at least 50 per cent.
- 72.24 A change to this heading from any other heading.
- 72.25-72.26 A change to any of these headings from any heading outside this group.
- 72.27-72.28 A change to any of these headings from any heading outside this group.

- 71.14-71.18 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.

SECTION XV

MÉTAUX COMMUNS ET OUVRAGES EN CES MÉTAUX **(Chapitres 72-83)**

Chapitre 72 :

Fonte, fer et acier

- 72.01-72.07 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
- 72.08-72.16 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position en dehors de ce groupe.
- 72.17 Un changement à cette position de toute autre position, sauf des positions 72.13-72.15; ou
- Un changement à cette position des positions 72.13-72.15, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition que la section transversale de la tige soit réduite d'au moins 50 p. 100.
- 72.18 Un changement à cette position de toute autre position.
- 72.19-72.20 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.
- 72.21-72.22 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.
- 72.23 Un changement à cette position de toute autre position, sauf des positions 72.21-72.22; ou
- Un changement à cette position des positions 72.21-72.22, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition que la section transversale de la tige soit réduite d'au moins 50 p. 100.
- 72.24 Un changement à cette position de toute autre position.
- 72.25-72.26 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.
- 72.27-72.28 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.
- 72.29 Un changement à cette position de toute autre position, sauf des positions 72.27-72.28; ou
- Un changement à cette position des positions 72.27-72.28, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition que la section transversale de la tige soit réduite d'au moins 50 p. 100.

- 72.29 A change to this heading from any other heading, except from any of headings 72.27-72.28; or
- A change to this heading from any of headings 72.27-72.28, whether or not there is also a change from any other heading, provided that the cross-sectional area of the rod is reduced by at least 50 per cent.

Chapter 73: Articles of Iron and Steel

- 73.01-73.03 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.
- 7304.10-7304.39 A change to any of these subheadings from any other heading.
- 7304.41
- 7304.41.aa A change to this tariff item from subheading 7304.49 or any other heading.
- 7304.41 A change to this subheading from any other heading.
- 7304.49-7304.90 A change to any of these subheadings from any other heading.
- 73.05-73.07 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.
- 73.08 A change to this heading from any other heading, except changes resulting from the following processes performed on angles, shapes or sections of heading 72.16:
- (a) drilling, punching, notching, cutting, cambering, or sweeping, whether or not performed individually or in combination;
 - (b) adding attachments or weldments for composite construction;
 - (c) adding attachments for handling purposes;
 - (d) adding weldments, connectors or attachments to H-sections or I-sections, provided that the maximum dimension of the weldments, connectors, or attachments is not greater than the dimension between the inner surfaces of the flanges of the H-sections or I-sections;
 - (e) painting, galvanizing, or otherwise coating; or
 - (f) adding a simple base plate without stiffening elements, individually or in combination with drilling, punching, notching, or cutting, to create an article suitable as a column.
- 73.09-73.11 A change to any of these headings from any heading outside this group.

Chapitre 73 : Ouvrages en fonte, fer et acier

73.01-73.03	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
7304.10-7304.39	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre position.
7304.41	
7304.41.aa	Un changement à ce numéro tarifaire de la sous-position 7304.49 ou de toute autre position.
7304.41	Un changement à cette sous-position de toute autre position.
7304.49-7304.90	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre position.
73.05-73.07	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
73.08	Un changement à cette position de toute autre position, sauf des changements effectués sur les profilés de la position 72.16 par l'utilisation des procédés suivants : <ul style="list-style-type: none"> a) perçage, poinçonnage, entaillage, coupage, cintrage ou moulage, effectués individuellement ou combinés; b) ajout d'accessoires fixés ou soudés pour la construction mixte; c) ajout d'accessoires destinés à faciliter la manutention; d) ajout d'accessoires soudés ou fixés, ou de connecteurs à des profilés en H ou en I, à condition que la dimension des accessoires soudés ou fixés, ou des connecteurs, ne soit pas plus grande que la distance entre les surfaces intérieures des ailes des profilés en H ou en I; e) peinture, galvanisation ou tout autre revêtement; ou f) ajout d'une simple plaque de base sans élément de renforcement, individuellement ou combiné au perçage, au poinçonnage, à l'entaillage ou au coupage pour créer un article pouvant servir de colonne.
73.09-73.11	Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.
73.12-73.14	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
73.15	Un changement à une sous-position de cette position de toute autre sous-position.

73.12-73.14	A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.
73.15	A change to a subheading of this heading from any other subheading.
73.16	A change to this heading from any other heading, except from any of headings 73.12 and 73.15.
73.17-73.20	A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.
7321.11-7321.83	A change to any of these subheadings from any other subheading, including another subheading within this group.
7321.90	A change to this subheading from any other subheading.
73.22-73.23	A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.
73.24	A change to a subheading of this heading from any other subheading, including another subheading within this heading.
73.25	A change to this heading from any other heading.

Chapter 74:**Copper and Articles Thereof**

74.01-74.07	A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.
74.08	A change to this heading from any other heading, except from heading 74.07; or A change to this heading from heading 74.07, whether or not there is also a change from any other heading, provided that the cross-sectional area of the rod is reduced by at least 50 per cent.
74.09	A change to this heading from any other heading.
74.10	A change to this heading from any other heading, except from heading 74.09.
74.11	A change to this heading from any other heading, except from heading 74.08.
74.12-74.19	A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.

Chapter 75:**Nickel and Articles Thereof**

75.01-75.04	A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.
7505.11-7505.12	A change to any of these subheadings from any other subheading, including another subheading within this group.

73.16	Un changement à cette position de toute autre position, sauf des positions 73.12 et 73.15.
73.17-73.20	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
7321.11-7321.83	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce groupe.
7321.90	Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position.
73.22-73.23	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
73.24	Un changement à une sous-position de cette position de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de cette position.
73.25	Un changement à cette position de toute autre position.

Chapitre 74 : **Cuivre et ouvrages en cuivre**

74.01-74.07	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
74.08	Un changement à cette position de toute autre position, sauf de la position 74.07; ou Un changement à cette position de la position 74.07, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition que la section transversale de la tige soit réduite d'au moins 50 p. 100.
74.09	Un changement à cette position de toute autre position.
74.10	Un changement à cette position de toute autre position, sauf de la position 74.09.
74.11	Un changement à cette position de toute autre position, sauf de la position 74.08.
74.12-74.19	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.

Chapitre 75 : **Nickel et ouvrages en nickel**

75.01-75.04	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
7505.11-7505.12	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce groupe.

7505.21-7505.22 A change to any of these subheadings from any other subheading, including another subheading within this group, except from any of subheadings 7505.11-7505.12; or

A change to any of these subheadings from any of subheadings 7505.11-7505.12, whether or not there is also a change from any other subheading, provided that the cross-sectional area of the rod is reduced by at least 50 per cent.

75.06-75.08 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.

Chapter 76: Aluminum and Articles Thereof

76.01-76.04 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.

76.05 A change to this heading from any other heading, except from heading 76.04; or

A change to this heading from heading 76.04, whether or not there is also a change from any other heading, provided that the cross-sectional area of the rod is reduced by at least 50 per cent.

76.06-76.07 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.

76.08-76.09 A change to any of these headings from any heading outside this group.

76.10-76.13 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.

76.14 A change to this heading from any other heading, except from heading 76.05.

76.15-76.16 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.

Chapter 78: Lead and Articles Thereof

78.01-78.03 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group; or

A change to wire of heading 78.03 from any other good of that heading.

- 7505.21-7505.22 Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce groupe, sauf des sous-positions 7505.11-7505.12; ou
- Un changement à l'une de ces sous-positions des sous-positions 7505.11-7505.12, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre sous-position, à condition que la section transversale de la tige soit réduite d'au moins 50 p. 100.
- 75.06-75.08 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.

Chapitre 76 : Aluminium et ouvrages en aluminium

- 76.01-76.04 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
- 76.05 Un changement à cette position de toute autre position, sauf de la position 76.04; ou
- Un changement à cette position de la position 74.04, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition que la section transversale de la tige soit réduite d'au moins 50 p. 100.
- 76.06-76.07 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
- 76.08-76.09 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.
- 76.10-76.13 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
- 76.14 Un changement à cette position de toute autre position, sauf de la position 76.05.
- 76.15-76.16 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.

Chapitre 78 : Plomb et ouvrages en plomb

- 78.01-78.03 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe; ou
- Un changement au fil de la position 78.03 de tout autre produit de cette position.

- 78.04 A change to a subheading of this heading from any other subheading, including another subheading within this heading; or
- A change to any of the following goods of this heading from any other goods of this heading, whether or not there is also a change from any other subheading: powder, except from flakes; flakes, except from powder; plates, except from sheets or strip; sheets, except from plates or strip; strip, except from sheets or plates.
- 78.05-78.06 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group; or
- A change to any of the following goods of any of these headings from any other goods of these headings, whether or not there is also a change from any other heading: tubes, except from pipes; pipes, except from tubes; tube or pipe fittings, except from tubes or pipes; cables, stranded wire or plaited band.

Chapter 79: Zinc and Articles Thereof

- 79.01-79.06 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group; or
- A change to any of the following goods of any of these headings from any other goods of these headings, whether or not there is also a change from any other heading: matte, unwrought; powder, except from flakes; flakes, except from powder; bars, except from rods or profiles; profiles, except from rods or bars; rods, except from bars or profiles; wire; plates, except from sheets or strip; sheets, except from plates or strip; strip, except from sheets or plates; foil, except from sheets or strip; tubes, except from pipes; pipes, except from tubes; tube or pipe fittings, except from tubes or pipes.
- 79.07 A change to this heading from any other heading.

Chapter 80: Tin and Articles Thereof

- 80.01 A change to this heading from any other heading.
- 80.02-80.04 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group; or
- A change to any of the following goods of any of these headings from any other goods of these headings, whether or not there is also a change from any other heading: bars, except from rods or profiles; rods, except from bars or profiles; profiles, except from rods or bars; wire; plates, except from sheets or strip; sheets, except from plates or strip; strip, except from sheets or plates.
- 80.05 A change to this heading from any other heading.

- 78.04 Un changement à une sous-position de cette position de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de cette position; ou
- Un changement à l'un des produits suivants de cette position de tout autre produit de cette position, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre sous-position : poudres, sauf de paillettes; paillettes, sauf de poudres; tables, sauf de tôles ou bandes; tôles, sauf de tables ou bandes; bandes, sauf de tôles ou tables.
- 78.05-78.06 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe; ou
- Un changement à l'un des produits suivants de cette position de tout autre produit de cette position, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre sous-position : tubes, sauf de tuyaux; tuyaux, sauf de tubes; accessoires de tuyauterie, sauf de tubes ou tuyaux; câbles, fils toronnés ou colliers nattés.

Chapitre 79 : Zinc et ouvrages en zinc

- 79.01-79.06 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe; ou
- Un changement à l'un des produits suivants de l'une de ces positions de tout autre produit de ces positions, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position : matte, sous forme brute; poudres, sauf de paillettes; paillettes, sauf de poudre; barres, sauf de tiges ou profilés; profilés, sauf de tiges ou barres; tiges, sauf de barres ou profilés; fils; tables, sauf de tôles ou bandes; tôles, sauf de tables ou bandes; bandes, sauf de tôles ou tables; feuilles, sauf de tôles ou bandes; tubes, sauf de tuyaux; tuyaux, sauf de tubes; accessoires de tuyaux, sauf de tubes ou tuyaux.
- 79.07 Un changement à cette position de toute autre position.

Chapitre 80 : Étain et ouvrages en étain

- 80.01 Un changement à cette position de toute autre position.
- 80.02-80.04 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe; ou
- Un changement à l'un des produits suivants de l'une de ces positions de tout autre produit de cette position, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position : barres, sauf de tiges ou profilés; tiges, sauf de barres ou profilés; profilés, sauf de tiges ou barres; fils; tables, sauf de tôles ou bandes; tôles, sauf de tables ou bandes; bandes, sauf de tôles ou tables.
- 80.05 Un changement à cette position de toute autre position.

- 80.06-80.07 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group; or
- A change to any of the following goods of any of these headings from any other goods of these headings, whether or not there is also a change from any other heading: tubes, except from pipes; pipes, except from tubes; tube or pipe fittings, except from tubes or pipes; cable, stranded wire or plaited band.

Chapter 81: Other Base Metals; Cermets; Articles Thereof

Note: *Waste and scrap are goods of the country in which they are collected.*

- 81.01 A change to a subheading of this heading from any other subheading, including another subheading within this heading.
- 8102.10-8102.92 A change to any of these subheadings from any other subheading, including another subheading within this group.
- 8102.93 A change to this subheading from any other subheading, except from subheading 8102.92.
- 8102.99 A change to this subheading from any other subheading.
- 81.03-81.13 A change to a subheading of any of these headings from any other subheading, including another subheading within these headings.

Chapter 82: Tools, Implements, Cutlery, Spoons and Forks, of Base Metal

- 82.01 A change to this heading from any other chapter.
- 8202.10-8202.20 A change to any of these subheadings from any other chapter.
- 8202.31 A change to this subheading from any other chapter; or
- A change to this subheading from subheading 8202.39, whether or not there is also a change from any other chapter, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8202.39 be originating.
- 8202.39-8202.99 A change to any of these subheadings from any other chapter.
- 82.03-82.06 A change to any of these headings from any other chapter.

- 80.06-80.07 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe; ou
- Un changement à l'un des produits suivants de l'une de ces positions de tout autre produit de ces positions, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre sous-position : tubes, sauf de tuyaux; tuyaux, sauf de tubes; accessoires de tuyauterie, sauf de tubes ou tuyaux; câbles, fils toronnés ou colliers nattés.

Chapitre 81 : Autres métaux communs; cermets; ouvrages en ces matières

Note : *Les déchets et débris sont des produits du pays où ils sont ramassés.*

- 81.01 Un changement à une sous-position de ces positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de cette position.
- 8102.10-8102.92 Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce groupe.
- 8102.93 Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position, sauf de la sous-position 8102.92.
- 8102.99 Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position.
- 81.03-81.13 Un changement à une sous-position de l'une de ces positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ces positions.

Chapitre 82 : Outils et outillage, articles de coutellerie et couverts de table, en métaux communs

- 82.01 Un changement à cette position de tout autre chapitre.
- 82.02.10-8202.20 Un changement à l'une de ces sous-positions de tout autre chapitre.
- 8202.31 Un changement à cette sous-position de tout autre chapitre; ou
- Un changement à cette sous-position de la sous-position 8202.39, qu'il y ait ou non également un changement de tout autre chapitre, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8202.39 soit originaire.
- 8202.39-8202.99 Un changement à l'une de ces sous-positions de tout autre chapitre.
- 82.03-82.06 Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.

8207.13	A change to this subheading from any other chapter; or A change to this subheading from subheading 8207.19, whether or not there is also a change from any other chapter, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8207.19 be originating.
8207.19-8207.90	A change to any of these subheadings from any other chapter.
82.08-82.10	A change to any of these headings from any other chapter.
8211.10	A change to this subheading from any other chapter.
8211.91-8211.93	A change to any of these subheadings from any other chapter; or A change to any of these subheadings from subheading 8211.95, whether or not there is also a change from any other chapter, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8211.95 be originating.
8211.94-8211.95	A change to any of these subheadings from any other chapter.
82.12-82.15	A change to any of these headings from any other chapter.

Chapter 83: **Miscellaneous Articles of Base Metal**

8301.10-8301.50	A change to any of these subheadings from any other heading; or A change to any of subheadings 8301.10-8301.50 from subheading 8301.60, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8301.60 be originating.
8301.60-8301.70	A change to any of these subheadings from any other heading.
83.02-83.05	A change to a subheading of any of these headings from any other subheading, including another subheading within these headings.
83.06-83.11	A change to any of these headings from any other chapter.

8207.13	Un changement à cette sous-position de tout autre chapitre; ou Un changement à cette sous-position de la sous-position 8207.19, qu'il y ait ou non également un changement de tout autre chapitre, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8207.19 soit originaire.
8207.19-8207.90	Un changement à l'une de ces sous-positions de tout autre chapitre.
82.08-82.10	Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.
8211.10	Un changement à cette sous-position de tout autre chapitre.
8211.91-8211.93	Un changement à l'une de ces sous-positions de tout autre chapitre; ou Un changement à l'une de ces sous-positions de la sous-position 8211.95, qu'il y ait ou non également un changement de tout autre chapitre, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8211.95 soit originaire.
8211.94-8211.95	Un changement à l'une de ces sous-positions de tout autre chapitre.
82.12-82.15	Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.

Chapitre 83 : Ouvrages divers en métaux communs

8301.10-8301.50	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre position; ou Un changement à l'une des sous-positions 8301.10-8301.50 de la sous-position 8301.60, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8301.60 soit originaire.
8301.60-8301.70	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre position.
83.02-83.05	Un changement à une sous-position de l'une de ces positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ces positions.
83.06-83.11	Un changement à l'une de ces positions de tout autre chapitre.

SECTION XVI**MACHINERY AND MECHANICAL APPLIANCES;
ELECTRICAL EQUIPMENT; PARTS THEREOF; SOUND
RECORDERS AND REPRODUCERS, TELEVISION
IMAGE AND SOUND RECORDERS AND
REPRODUCERS, AND PARTS AND ACCESSORIES OF
SUCH ARTICLES (Chapter 84-85)****Chapter 84:****Nuclear Reactors, Boilers, Machinery and Mechanical
Appliances; Parts Thereof**

- 84.01 A change to a subheading of this heading from any other subheading, including another subheading within this heading.
- 8402.11-8402.12 A change to any of these subheadings from any subheading outside this group.
- 8402.19-8402.20 A change to any of these subheadings from any other subheading, including another subheading within this group.
- 8402.90 A change to this subheading from any other heading, except from any of headings 73.03, 73.04, 73.05 and 73.06; or
- A change to this subheading from any of headings 73.03, 73.04, 73.05 and 73.06, whether or not there is also a change from any other heading, provided that the change involves bending to shape.
- 8403.10 A change to this subheading from any other subheading.
- 8403.90 A change to this subheading from any other heading, except from any of headings 73.03, 73.04, 73.05 and 73.06; or
- A change to this subheading from any of headings 73.03, 73.04, 73.05 and 73.06, whether or not there is also a change from any other heading, provided that the change involves bending to shape.
- 8404.10-8404.20 A change to any of these subheadings from any other subheading outside this group.
- 8404.90 A change to this subheading from any other heading, except from any of headings 73.03, 73.04, 73.05 and 73.06; or
- A change to this subheading from any of headings 73.03, 73.04, 73.05 and 73.06, whether or not there is also a change from any other heading, provided that the change involves bending to shape.
- 8405.10 A change to this subheading from any other subheading.

SECTION XVI**MACHINES ET APPAREILS, MATÉRIEL ÉLECTRIQUE ET LEURS PARTIES; APPAREILS D'ENREGISTREMENT OU DE REPRODUCTION DU SON, APPAREILS D'ENREGISTREMENT OU DE REPRODUCTION DES IMAGES ET DU SON EN TÉLÉVISION, ET PARTIES ET ACCESSOIRES DE CES APPAREILS (Chapitres 84-85)****Chapitre 84 :****Réacteurs nucléaires, chaudières, machines, appareils et engins mécaniques; parties de ces machines ou appareils**

- 84.01 Un changement à une sous-position de cette position de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de cette position.
- 8402.11-8402.12 Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre sous-position en dehors de ce groupe.
- 8402.19-8402.20 Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce groupe.
- 8402.90 Un changement à cette sous-position de toute autre position, sauf des positions 73.03, 73.04, 73.05 et 73.06;
- Un changement à cette sous-position des positions 73.03, 73.04, 73.05 et 73.06, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition que le changement comprenne une opération de cintrage.
- 8403.10 Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position.
- 8403.90 Un changement à cette sous-position de toute autre position, sauf des positions 73.03, 73.04, 73.05 et 73.06; ou
- Un changement à cette sous-position des positions 73.03, 73.04, 73.05 et 73.06, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition que le changement comprenne une opération de cintrage.
- 8404.10-8404.20 Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre sous-position en dehors de ce groupe.
- 8404.90 Un changement à cette sous-position de toute autre position, sauf des positions 73.03, 73.04, 73.05 et 73.06; ou
- Un changement à cette sous-position des positions 73.03, 73.04, 73.05 et 73.06, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition que le changement comprenne une opération de cintrage.
- 8405.10 Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position.

8405.90	<p>A change to this subheading from any other heading, except from any of headings 73.03, 73.04, 73.05 and 73.06; or</p> <p>A change to this subheading from any of headings 73.03, 73.04, 73.05 and 73.06, whether or not there is also a change from any other heading, provided that the change involves bending to shape.</p>
8406.10-8406.82	A change to any of these subheadings from any other subheading outside this group, except from tariff item 8406.90.aa.
8406.90	
8406.90.aa	A change to this tariff item from tariff item 8406.90.bb.
8406.90	A change to this subheading from any other heading.
84.07-84.08	<p>A change to any of these headings from any heading outside this group, except from heading 84.09; or</p> <p>A change to any of these headings from heading 84.09, whether or not there is also a change from any heading outside this group, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in heading 84.09 be originating.</p>
84.09	<p>A change to this heading from any other heading; or</p> <p>No change in tariff classification required to heading 84.09, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in heading 84.09 be originating.</p>
8410.11-8410.13	A change to any of these subheadings from any subheading outside this group.
8410.90	<p>A change to this subheading from any other heading; or</p> <p>No change in tariff classification required to subheading 8410.90, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8410.90 be originating.</p>
8411.11-8411.82	A change to any of these subheadings from any subheading outside this group.
8411.91-8411.99	A change to any of these subheadings from any subheading outside this group.
84.12	<p>A change to this heading from any other heading; or</p> <p>A change to any of subheadings 8412.10-8412.80 from subheading 8412.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8412.90 be originating.</p>

8405.90	<p>Un changement à cette sous-position de toute autre position, sauf des positions 73.03, 73.04, 73.05 et 73.06; ou</p> <p>Un changement à cette sous-position des positions 73.03, 73.04, 73.05 et 73.06, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition que le changement comprenne une opération de cintrage.</p>
8406.10-8406.82	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre sous-position en dehors de ce groupe, sauf du numéro tarifaire 8406.90.aa.
8406.90	
8406.90.aa	Un changement à ce numéro tarifaire du numéro tarifaire 8406.90.bb.
8406.90	Un changement à cette sous-position de toute autre position.
84.07-84.08	<p>Un changement à l'une de ces positions de toute autre position en dehors de ce groupe, sauf de la position 84.09; ou</p> <p>Un changement à l'une de ces positions de la position 84.09, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position en dehors de ce groupe, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la position 84.09 soit originaire.</p>
84.09	<p>Un changement à cette position de toute autre position; ou</p> <p>Aucun changement dans le classement tarifaire requis à la position 84.09, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la position 84.09 soit originaire.</p>
8410.11-8410.13	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute sous-position en dehors de ce groupe.
8410.90	<p>Un changement à cette sous-position de toute autre position; ou</p> <p>Aucun changement dans le classement tarifaire requis à la sous-position 8410.90, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8410.90 soit originaire.</p>
8411.11-8411.82	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute sous-position en dehors de ce groupe.
8411.91-8411.99	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute sous-position en dehors de ce groupe.

84.12	<p>Un changement à cette position de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à l'une des sous-positions 8412.10-8412.80 de la sous-position 8412.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8412.90 soit originaire.</p>
84.13	<p>Un changement à cette position de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à l'une des sous-positions 8413.11-8413.82 des sous-positions 8413.91-8413.99, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à l'une des sous-positions 8413.91-8413.99 soit originaire.</p>
84.14	<p>Un changement à cette position de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à l'une des sous-positions 8414.10-8414.80 de la sous-position 8414.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8414.90 soit originaire.</p>
8415.10-8415.83	<p>Un changement à l'une de ces sous-positions de toute sous-position en dehors de ce groupe, sauf de plus d'un des éléments suivants :</p> <ul style="list-style-type: none"> - de la sous-position 8415.90; ou - d'une opération d'assemblage comprenant plus de deux des éléments suivants : compresseur, condenseur, évaporateur, tube de raccordement.
8415.90	<p>8415.90.aa Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.</p> <p>8415.90 Un changement à cette sous-position de toute autre position.</p>
84.16	<p>Un changement à cette position de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à l'une des sous-positions 8416.10-8416.30 de la sous-position 8416.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8416.90 soit originaire.</p>

- 84.13 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8413.11-8413.82 from any of subheadings 8413.91-8413.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in any of subheadings 8413.91-8413.99 be originating.
- 84.14 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8414.10-8414.80 from subheading 8414.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8414.90 be originating.
- 8415.10-8415.83 A change to any of these subheadings from any subheading outside this group, except from more than one of the following:
- subheading 8415.90,
 - assemblies incorporating more than two of the following: compressor, condenser, evaporator, connecting tubing.
- 8415.90
- 8415.90.aa A change to this tariff item from any other tariff item.
- 8415.90 A change to this subheading from any other heading.
- 84.16 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8416.10-8416.30 from subheading 8416.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8416.90 be originating.
- 84.17 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8417.10-8417.80 from subheading 8417.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8417.90 be originating.
- 8418.10-8418.69 A change to any of these subheadings from any subheading outside that group, except from more than one of the following:
- subheading 8418.91,
 - tariff item 8418.99.aa,
 - assemblies incorporating more than two of the compressor/generator, the condenser, the evaporator or connecting tubing.

84.17	<p>Un changement à cette position de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à l'une des sous-positions 8417.10-8417.80 de la sous-position 8417.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8417.90 soit originaire.</p>
8418.10-8418.69	<p>Un changement à l'une de ces sous-positions de toute sous-position en dehors de ce groupe, sauf de plus d'un des éléments suivants :</p> <ul style="list-style-type: none"> - de la sous-position 8418.91, - du numéro tarifaire 8418.99.aa, ou - d'une opération d'assemblage comprenant plus de deux des éléments suivants : compresseur/générateur, condenseur, évaporateur ou tube de raccordement.
8418.91	Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position.
8418.99	
8418.99.aa	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.
8418.99	Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position.
8419.11-8419.89	<p>Un changement à l'une des ces sous-positions de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à l'une de ces sous-positions de la sous-position 8419.90, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8419.90 soit originaire.</p>
8419.90	<p>Un changement à cette sous-position de toute autre position, sauf des positions 73.03, 73.04, 73.05 et 73.06; ou</p> <p>Un changement à cette sous-position de la position 73.03, 73.04, 73.05 et 73.06, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre sous-position, à condition que le changement comprenne une opération de cintrage.</p>
84.20	<p>Un changement à cette position de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à la sous-position 8420.10 des sous-positions 8420.91-8420.99, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues aux sous-positions 8420.91-8420.99 soit originaire.</p>

8418.91	A change to this subheading from any other subheading.
8418.99	
8418.99.aa	A change to this tariff item from any other tariff item.
8418.99	A change to this subheading from any other subheading.
8419.11-8419.89	A change to any of these subheadings from any other heading; or A change to any of these subheadings from subheading 8419.90, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8419.90 be originating.
8419.90	A change to this subheading from any other heading, except from any of headings 73.03, 73.04, 73.05 and 73.06; or A change to this subheading from any of headings 73.03, 73.04, 73.05 and 73.06, whether or not there is also a change from any other subheading, provided that the change involves bending to shape.
84.20	A change to this heading from any other heading; or A change to subheading 8420.10 from any of subheadings 8420.91-8420.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in any of subheadings 8420.91-8420.99 be originating.
8421.11	A change to this subheading from any other subheading, except from any of subheadings 8421.91-8421.99; or A change to this subheading from any of subheadings 8421.91-8421.99, whether or not there is also a change from any other subheading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in any of subheadings 8421.91-8421.99 be originating.
8421.12	A change to this subheading from any other subheading, except from any of tariff items 8421.91.aa, 8421.91.bb and 8537.10.aa.
8421.19-8421.39	A change to any of these subheadings from any other heading.
8421.91	
8421.91.aa	A change to this tariff item from any other tariff item.
8421.91.bb	A change to this tariff item from any other tariff item.
8421.91	A change to this subheading from any other heading.
8421.99	A change to this subheading from any other heading.

8421.11	<p>Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position, sauf des sous-positions 8421.91-8421.99; ou</p> <p>Un changement à cette sous-position des sous-positions 8421.91-8421.99, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre sous-position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues aux sous-positions 8421.91-8421.99 soit originaire.</p>
8421.12	<p>Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position, sauf du :</p> <ul style="list-style-type: none"> - numéro tarifaire 8421.91.aa, - numéro tarifaire 8421.91.bb, ou - numéro tarifaire 8537.10.aa.
8421.19-8421.39	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre position.
8421.91	
8421.91.aa	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.
8421.91.bb	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.
8421.91	Un changement à cette sous-position de toute autre position.
8421.99	Un changement à cette sous-position de toute autre position.
8422.11	<p>Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position, sauf :</p> <ul style="list-style-type: none"> - du numéro tarifaire 8422.90.aa, - du numéro tarifaire 8422.90.bb, - du numéro tarifaire 8537.10.aa, ou - d'un système de circulation d'eau comprenant une pompe, à moteur ou non, et un appareil auxiliaire pour régulariser, filtrer ou disperser un liquide à pulvériser.
8422.19-8422.40	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre position.
8422.90	
8422.90.aa	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.
8422.90.bb	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.

- 8422.11 A change to this subheading from any other subheading, except from any of tariff items 8422.90.aa, 8422.90.bb and 8537.10.aa or water circulation systems incorporating a pump, whether or not motorized, and auxiliary apparatus for controlling, filtering or dispersing a spray.
- 8422.19-8422.40 A change to any of these subheadings from any other heading.
- 8422.90
- 8422.90.aa A change to this tariff item from any other tariff item.
- 8422.90.bb A change to this tariff item from any other tariff item.
- 8422.90 A change to this subheading from any other subheading.
- 84.23 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8423.10-8423.89 from subheading 8423.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8423.90 be originating.
- 84.24 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8424.10-8424.89 from subheading 8424.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8424.90 be originating.
- 84.25-84.31 A change to any of these headings from any heading outside this group; or
- A change to any of headings 84.25-84.30 from heading 84.31, whether or not there is also a change from any heading outside this group, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in heading 84.31 be originating.
- 84.32 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8432.10-8432.80 from subheading 8432.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8432.90 be originating.
- 84.33 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8433.11-8433.60 from subheading 8433.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8433.90 be originating.

8422.90	Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position.
84.23	<p>Un changement à cette position de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à l'une des sous-positions 8423.10-8423.89 de la sous-position 8423.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8423.90 soit originaire.</p>
84.24	<p>Un changement à cette position de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à l'une des sous-positions 8424.10-8424.89 de la sous-position 8424.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8424.90 soit originaire.</p>
84.25-84.31	<p>Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe; ou</p> <p>Un changement à l'une des positions 84.25-84.30 de la position 84.31, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position en dehors de ce groupe, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la position 84.31 soit originaire.</p>
84.32	<p>Un changement à cette position de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à l'une des sous-positions 8432.10-8432.80 de la sous-position 8432.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8432.90 soit originaire.</p>
84.33	<p>Un changement à cette position de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à l'une des sous-positions 8433.11-8433.60 de la sous-position 8433.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8433.90 soit originaire.</p>

- 84.34 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8434.10-8434.20 from subheading 8434.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8434.90 be originating.
- 84.35 A change to this heading from any other heading; or
- A change to subheading 8435.10 from subheading 8435.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8435.90 be originating.
- 84.36 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8436.10-8436.80 from any of subheadings 8436.91-8436.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in any of subheadings 8436.91-8436.99 be originating.
- 84.37 A change to this heading from any other heading; or
- A change to subheading 8437.10 from subheading 8437.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8437.90 be originating.
- 84.38 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8438.10-8438.80 from subheading 8438.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8438.90 be originating.
- 84.39 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8439.10-8439.30 from any of subheadings 8439.91-8439.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in any of subheadings 8439.91-8439.99 be originating.
- 84.40 A change to this heading from any other heading; or
- A change to subheading 8440.10 from subheading 8440.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8440.90 be originating.

- 84.34 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8434.10-8434.20 de la sous-position 8434.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8434.90 soit originaire.
- 84.35 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à la sous-position 8435.10 de la sous-position 8435.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8435.90 soit originaire.
- 84.36 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8436.10-8436.80 des sous-positions 8436.91-8436.99, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues aux sous-positions 8436.91-8436.99 soit originaire.
- 84.37 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à la sous-position 8437.10 de la sous-position 8437.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8437.90 soit originaire.
- 84.38 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8438.10-8438.80 de la sous-position 8438.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8438.90 soit originaire.
- 84.39 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8439.10-8439.30 des sous-positions 8439.91-8439.99, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues aux sous-positions 8439.91-8439.99 soit originaire.

- 84.41 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8441.10-8441.80 from subheading 8441.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8441.90 be originating.
- 84.42 A change to a subheading of this heading from any other subheading, including another subheading within this heading.
- 84.43 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8443.11-8443.60 from subheading 8443.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8443.90 be originating.
- 84.44-84.48 A change to any of these headings from any heading outside this group; or
- A change to any of headings 84.44-84.47 from heading 84.48, whether or not there is also a change from any heading outside this group, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in heading 84.48 be originating.
- 84.49 A change to this heading from any other heading.
- 8450.11-8450.20 A change to any of these subheadings from any subheading outside this group, except from any of tariff items 8450.90.aa, 8450.90.bb and 8537.10.aa or washer assemblies incorporating more than two of the agitator, the motor, the transmission, and the clutch.
- 8450.90
- 8450.90.aa A change to this tariff item from any other tariff item.
- 8450.90.bb A change to this tariff item from any other tariff item.
- 8450.90 A change to this subheading from any other subheading.
- 8451.10 A change to this subheading from any other heading; or
- A change to this subheading from subheading 8451.90, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8451.90 be originating.
- 8451.21-8451.29 A change to any of these subheadings from any subheading outside this group, except from any of tariff items 8451.90.aa and 8451.90.bb or subheading 8537.10.

- 84.40 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à la sous-position 8440.10 de la sous-position 8440.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8440.90 soit originaire.
- 84.41 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8441.10-8441.80 de la sous-position 8441.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8441.90 soit originaire.
- 84.42 Un changement à une sous-position de cette position de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de cette position.
- 84.43 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8443.11-8443.60 de la sous-position 8443.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8443.90 soit originaire.
- 84.44-84.48 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position en dehors de ce groupe; ou
- Un changement à l'une des positions 84.44-84.47 de la position 84.48, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position en dehors de ce groupe, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la position 84.48 soit originaire.
- 84.49 Un changement à cette position de toute autre position.
- 8450.11-8450.20 Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre sous-position en dehors de ce groupe, sauf :
- du numéro tarifaire 8450.90.aa,
 - du numéro tarifaire 8450.90.bb,
 - du numéro tarifaire 8537.10.aa, ou
 - de machines à laver comprenant plus de deux des éléments suivants : agitateur, moteur, transmission, embrayage.

8451.30-8451.80	A change to any of these subheadings from any other heading; or
	A change to any of these subheadings from subheading 8451.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8451.90 be originating.
8451.90	
8451.90.aa	A change to this tariff item from any other tariff item.
8451.90.bb	A change to this tariff item from any other tariff item.
8451.90	A change to this subheading from any other heading.
84.52	A change to this heading from any other heading; or
	A change to any of subheadings 8452.10-8452.29 from any of subheadings 8452.30-8452.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in any of subheadings 8452.30-8452.90 be originating.
84.53	A change to this heading from any other heading; or
	A change to any of subheadings 8453.10-8453.80 from subheading 8453.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8453.90 be originating.
84.54	A change to this heading from any other heading; or
	A change to any of subheadings 8454.10-8454.30 from subheading 8454.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8454.90 be originating.
84.55	A change to this heading from any other heading; or
	A change to any of subheadings 8455.10-8455.22 from any of subheadings 8455.30-8455.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in any of subheadings 8455.30-8455.90 be originating.

8450.90	
8450.90.aa	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.
8450.90.bb	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.
8450.90	Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position.
8451.10	Un changement à cette sous-position de toute autre position; ou Un changement à cette sous-position de la sous-position 8451.90, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8451.90 soit originaire.
8451.21-8451.29	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre sous-position en dehors de ce groupe, sauf : - du numéro tarifaire 8451.90.aa, - du numéro tarifaire 8451.90.bb, ou - de la sous-position 8537.10.
8451.30-8451.80	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position; ou Un changement à l'une de ces sous-positions de la sous-position 8451.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8451.90 soit originaire.
8451.90	
8451.90.aa	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.
8451.90.bb	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.
8451.90	Un changement à cette sous-position de toute autre position.
84.52	Un changement à cette position de toute autre position; ou Un changement à l'une des sous-positions 8452.10-8452.29 des sous-positions 8452.30-8452.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues aux sous-positions 8452.30-8452.90 soit originaire.

84.56-84.61

A change to numerically controlled goods of any of these headings from any other heading, including another heading within this group, except from more than three of the following:

- any of subheadings 8413.50-8413.60,
- tariff item 8466.93.aa,
- any of subheadings 8501.32 and 8501.52,
- subheading 8537.10; or

A change to other goods of any of these headings from any other heading, including another heading within this group, except from more than two of the following:

- any of subheadings 8413.50-8413.60,
- tariff item 8466.93.aa,
- any of subheadings 8501.32 and 8501.52.

84.62-84.63

A change to numerically controlled goods of any of these headings from any other heading, including another heading within this group, except from more than three of the following:

- any of subheadings 8413.50-8413.60,
- tariff item 8466.94.aa,
- any of subheadings 8501.32 and 8501.52,
- subheading 8537.10; or

A change to other goods of any of these headings from any other heading, including another heading within this group, except from more than two of the following:

- any of subheadings 8413.50-8413.60,
- tariff item 8466.94.aa,
- any of subheadings 8501.32 and 8501.52.

84.64

A change to this heading from any other heading, except from subheading 8466.91; or

A change to this heading from subheading 8466.91, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8466.91 be originating.

84.65

A change to this heading from any other heading, except from subheading 8466.92; or

A change to this heading from subheading 8466.92, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8466.92 be originating.

- 84.53 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8453.10-8453.80 de la sous-position 8453.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8453.90 soit originaire.
- 84.54 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8454.10-8454.30 de la sous-position 8454.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8454.90 soit originaire.
- 84.55 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8455.10-8455.22 des sous-positions 8455.30-8455.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues aux sous-positions 8455.30-8455.90 soit originaire.
- 84.56-84.61 Un changement aux produits contrôlés numériquement de l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe, sauf de plus de trois des éléments suivants :
- des sous-positions 8413.50-8413.60,
 - du numéro tarifaire 8466.93.aa,
 - de la sous-position 8501.32 et 8501.52, ou
 - de la sous-position 8537.10; ou
- Un changement à d'autres produits de l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe, sauf de plus de deux des éléments suivants :
- des sous-positions 8413.50-8413.60,
 - du numéro tarifaire 8466.93.aa, ou
 - de la sous-position 8501.32 et 8501.52.

84.62-84.63

Un changement aux produits contrôlés numériquement de l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe, sauf de plus de trois des éléments suivants :

- des sous-positions 8413.50-8413.60,
- du numéro tarifaire 8466.94.aa,
- de la sous-position 8501.32 et 8501.52, ou
- de la sous-position 8537.10; ou

Un changement à d'autres produits de l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe, sauf de plus de deux des éléments suivants :

- des sous-positions 8413.50-8413.60,
- du numéro tarifaire 8466.94.aa, ou
- de la sous-position 8501.32 et 8501.52.

84.64

Un changement à cette position de toute autre position, sauf de la sous-position 8466.91; ou

Un changement à cette position de la sous-position 8466.91, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8466.91 soit originaire.

84.65

Un changement à cette position de toute autre position, sauf de la sous-position 8466.92; ou

Un changement à cette position de la sous-position 8466.92, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8466.92 soit originaire.

84.66

Un changement à cette position de toute autre position.

84.67

Un changement à cette position de toute autre position; ou

Un changement à l'une des sous-positions 8467.11-8467.89 des sous-positions 8467.91-8467.99, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues aux sous-positions 8467.91-8467.99 soit originaire.

84.68

Un changement à cette position de toute autre position; ou

Un changement à l'une des sous-positions 8468.10-8468.80 de la sous-position 8468.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8468.90 soit originaire.

- 84.66 A change to this heading from any other heading.
- 84.67 A change to this heading from any other heading; or
 A change to any of subheadings 8467.11-8467.89 from any of subheadings 8467.91-8467.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in any of subheadings 8467.91-8467.99 be originating.
- 84.68 A change to this heading from any other heading; or
 A change to any of subheadings 8468.10-8468.80 from subheading 8468.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8468.90 be originating.
- 84.69-84.70 A change to any of these headings from any other heading outside this group, except from heading 84.73; or
 A change to any of these headings from heading 84.73, whether or not there is also a change from any other heading outside this group, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in heading 84.73 be originating.
- 8471.10 A change to this subheading from any other subheading.
- 8471.30-8471.41 A change to any of these subheadings from any subheading outside this group, except from any of subheadings 8471.49-8471.50.
- 8471.49 A change to this subheading from any other subheading, except from any of subheadings 8471.30-8471.41 and 8471.50-8471.90.
- 8471.50 A change to this subheading from any other subheading, except from any of subheadings 8471.30-8471.49.
- 8471.60 A change to this subheading from any other subheading, except from subheading 8471.49.
- 8471.70 A change to this subheading from any other subheading, except from subheading 8471.49.
- 8471.80
- 8471.80.aa A change to this tariff item from any other tariff item, except from subheading 8471.49.
- 8471.80.cc A change to this tariff item from any other tariff item, except from subheading 8471.49.
- 8471.80 A change to any other tariff item of subheading 8471.80 from any of tariff items 8471.80.aa and 8471.80.cc or any other subheading, except from subheading 8471.49.

84.69-84.70	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position en dehors de ce groupe, sauf de la position 84.73; ou
	Un changement à l'une de ces positions de la position 84.73, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position en dehors de ce groupe, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la position 84.73 soit originaire.
8471.10	Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position.
8471.30-8471.41	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute sous-position en dehors de ce groupe, sauf des sous-positions 8471.49-8471.50.
8471.49	Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position, sauf des sous-positions 8471.30-8471.41 et 8471.50-8471.90.
8471.50	Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position, sauf des sous-positions 8471.30-8471.49.
8471.60	Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position, sauf de la sous-position 8471.49.
8471.70	Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position, sauf de la sous-position 8471.49.
8471.80	
8471.80.aa	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire, sauf de la sous-position 8471.49.
8471.80.cc	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire, sauf de la sous-position 8471.49.
8471.80	Un changement à tout autre numéro tarifaire de la sous-position 8471.80 du numéro tarifaire 8471.80.aa et 8471.80.cc ou de toute autre sous-position, sauf de la sous-position 8471.49.
8471.90	Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position, sauf de la sous-position 8471.49.
84.72	Un changement à cette position de toute autre position, sauf de la position 84.73; ou
	Un changement à cette position de la position 84.73, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position en dehors de ce groupe, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la position 84.73 soit originaire.

- 8471.90 A change to this subheading from any other subheading, except from subheading 8471.49.
- 84.72 A change to this heading from any other heading, except from heading 84.73; or
- A change to this heading from heading 84.73, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in heading 84.73 be originating.
- 8473.10-8473.29 A change to any of these subheadings from any subheading outside this group; or
- No change in tariff classification required to any of subheadings 8473.10-8473.29, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in any of subheadings 8473.10-8473.29 be originating.
- 8473.30
- 8473.30.aa A change to this tariff item from any other tariff item.
- 8473.30.bb A change to this tariff item from any other tariff item.
- 8473.30 A change to this subheading from any other subheading; or
- No change in tariff classification required to subheading 8473.30, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8473.30 be originating.
- 8473.40-8473.50 A change to any of these subheadings from any subheading outside this group; or
- No change in tariff classification required to any of subheadings 8473.40-8473.50, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in any of subheadings 8473.40-8473.50 be originating.
- 84.74 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8474.10-8474.80 from subheading 8474.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8474.90 be originating.
- 84.75 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8475.10-8475.29 from subheading 8475.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8475.90 be originating.

8473.10-8473.29	<p>Un changement à l'une de ces sous-positions de toute sous-position en dehors de ce groupe; ou</p> <p>Aucun changement de classement tarifaire requis à l'une des sous-positions 8473.10-8473.29, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues aux sous-positions 8473.10-8473.29 soit originaire.</p>
8473.30	
8473.30.aa	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.
8473.30.bb	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.
8473.30	<p>Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position; ou</p> <p>Aucun changement de classement tarifaire requis à la sous-position 8473.30, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8473.30 soit originaire.</p>
8473.40-8473.50	<p>Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre sous-position en dehors de ce groupe; ou</p> <p>Aucun changement de classement tarifaire requis à l'une des sous-positions 8473.40-8473.50, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à l'une des sous-positions 8473.40-8473.50 soit originaire.</p>
84.74	<p>Un changement à cette position de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à l'une des sous-positions 8474.10-8474.80 de la sous-position 8474.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8474.90 soit originaire.</p>
84.75	<p>Un changement à cette position de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à l'une des sous-positions 8475.10-8475.29 de la sous-position 8475.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8475.90 soit originaire.</p>

- 84.76 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8476.21-8476.89 from subheading 8476.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8476.90 be originating.
- 8477.10-8477.20 A change to any of these subheadings from any other subheading, including another subheading within this group, except from more than one of the following:
- goods of subheading 8537.10 or barrel screws for use solely or principally with the goods of any of subheadings 8477.10-8477.20,
 - bases, beds, platens, clamp cylinders, ram and injection castings, weldments and fabrications for use solely or principally with the goods of any of subheadings 8477.10-8477.20.
- 8477.30 A change to this subheading from any other subheading, except from more than one of the following:
- bases, beds, platens, clamp cylinders, ram and injection castings, weldments and fabrications for use solely or principally with the goods of subheading 8477.30,
 - goods of subheading 8537.10 or hydraulic assemblies consisting of two or more of manifold, pump, valves, oil cooler.
- 8477.40-8477.90 A change to any of these subheadings from any other heading; or
- A change to subheading 8477.40 from subheading 8477.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8477.90 be originating.
- 84.78 A change to this heading from any other heading; or
- A change to subheading 8478.10 from subheading 8478.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8478.90 be originating.
- 84.79 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8479.10-8479.89 from subheading 8479.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8479.90 be originating.
- 84.80 A change to this heading from any other heading.

84.76	<p>Un changement à cette position de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à l'une des sous-positions 8476.21-8476.89 de la sous-position 8476.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8476.90 soit originaire.</p>
8477.10-8477.20	<p>Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce groupe, sauf de plus d'un des éléments suivants :</p> <ul style="list-style-type: none"> - produits de la sous-position 8537.10 ou vis à coquilles à utiliser uniquement ou principalement avec les produits des sous-positions 8477.10-8477.20, - bases, bancs, plaques d'impression, cylindres de fixation, pièces moulées, pièces soudées et fabrications pour coulisses ou injection à utiliser uniquement ou principalement avec les produits des sous-positions 8477.10-8477.20.
8477.30	<p>Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position, sauf de plus d'un des éléments suivants :</p> <ul style="list-style-type: none"> - bases, bancs, plaques d'impression, cylindre de fixation, pièces moulées, pièces soudées et fabrications pour coulisses ou injection à utiliser uniquement ou principalement avec les produits de la sous-position 8477.30, - produits de la sous-position 8537.10 ou assemblages hydrauliques comprenant au moins deux des éléments suivants : collecteurs, valves, pompes, réfrigérants à l'huile.
8477.40-8477.90	<p>Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à la sous-position 8477.40 de la sous-position 8477.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8477.90 soit originaire.</p>
84.78	<p>Un changement à cette position de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à la sous-position 8478.10 de la sous-position 8478.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8478.90 soit originaire.</p>

- 84.81 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8481.10-8481.80 from subheading 8481.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8481.90 be originating.
- 84.82 A change to a subheading of this heading from any other subheading, including another subheading within this heading, except from tariff item 8482.99.aa.
- 84.83 A change to a subheading of this heading from any other subheading, including another subheading within this heading, except from more than one of the following:
- any of subheadings 8482.10-8482.80,
 - subheading 8483.90; or
- A change to a subheading of this heading from any of subheadings 8482.10-8482.80 and subheading 8483.90, whether or not there is also a change from any other subheading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8483.90 be originating.
- 84.84 A change to a subheading of this heading from any other subheading, including another subheading within this heading.
- 84.85 A change to this heading from any other heading.

Chapter 85: Electrical Machinery and Equipment and Parts Thereof; Sound Recorders and Reproducers, Television Image and Sound Recorders and Reproducers and Parts and Accessories of Such Articles

Note 1: *For purposes of this Chapter, the term "printed circuit assembly" means a good consisting of one or more printed circuits provided for in heading 85.34 with one or more active elements assembled thereon, with or without passive elements. For purposes of this note, "active elements" means diodes, transistors and similar semiconductor devices, whether or not photosensitive, provide for in heading 85.41, and integrated circuits and microassemblies provided for in heading 85.42.*

Note 2: *For purposes of applying the rule of origin for a good provided for in heading 85.17 or any of subheadings 8525.10 through 8525.20, the following shall be disregarded when determining the number of printed circuit assemblies (PCAs) and parts incorporating PCAs contained in the good:*

- 84.79 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8479.10-8479.89 de la sous-position 8479.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8479.90 soit originaire.
- 84.80 Un changement à cette position de toute autre position.
- 84.81 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8481.10-8481.80 de la sous-position 8481.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8481.90 soit originaire.
- 84.82 Un changement à une sous-position de cette position de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de cette position, sauf du numéro tarifaire 8482.99.aa.
- 84.83 Un changement à une sous-position de cette position de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de cette position, sauf de plus d'un élément des sous-positions 8482.10-8482.80 ou de la sous-position 8483.90; ou
- Un changement à une sous-position de cette position des sous-positions 8482.10-8482.80 et 8483.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8483.90 soit originaire.
- 84.84 Un changement à une sous-position de cette position de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de cette position.
- 84.85 Un changement à cette position de toute autre position.

- (i) *PCAs that are designed solely or principally for controlling or operating a display unit, such as a Liquid Crystal Display (LCD) or Light Emitting Diode (LED), regardless of the tariff classification of such PCAs; and*
- (ii) *a display unit incorporating PCAs described in subparagraph (i), regardless of the tariff classification of the display unit or the PCAs described in subparagraph (i) that are incorporated into the display unit, provided that the display unit does not contain any other PCAs that are designed solely or principally for use in a good provided for in heading 85.17 or any of subheadings 8525.10 through 8525.20.*

For purposes of clarity, a PCA that, in addition to controlling or operating a display unit, is designed to operate or control other telephonic functions shall be included when determining the number of PCAs or parts incorporating a PCA contained in the good if that PCA is provided for in tariff item 8517.90.dd or that part (incorporating PCAs) is provided for in any of tariff items 8517.90.aa and 8517.90.bb.

Note 3:

For purposes of applying the rule of origin for a good provided for in any of subheadings 8517.21 through 8517.50, tariff item 8517.80.aa and subheadings 8525.10 through 8525.20, the following shall be disregarded when determining the number of printed circuit assemblies (PCAs) and parts incorporating PCAs contained in the good:

- (i) *PCAs provided for in tariff item 8517.90.dd that are incorporated into a part provided for in tariff item 8517.90.bb that is used in the production of a good provided for in any of subheadings 8517.21 through 8517.50 and tariff item 8517.80.aa; and*
- (ii) *PCAs provided for in tariff item 8529.90.aa that are incorporated into a part provided for in tariff item 8529.90.ff that is used in the production of a good provided for in any of subheadings 8525.10 through 8525.20.*

Chapitre 85 : Machines, appareils et matériels électriques et leurs parties; appareils d'enregistrement ou de reproduction du son, appareils d'enregistrement ou de reproduction des images et du son en télévision, et parties et accessoires de ces appareils

Note 1 : Aux fins du présent chapitre, l'expression «assemblage de circuits imprimés» désigne un produit comportant au moins un circuit imprimé de la position 85.34, formé d'au moins un élément actif, avec ou sans éléments passifs. Aux fins de la présente note, «éléments actifs» s'entend des diodes, transistors et autres dispositifs similaires à semi-conducteurs, photosensibles ou non, de la position 85.41, et des circuits intégrés et micro-assemblages de la position 85.42.

Note 2 : Aux fins de l'application de la règle d'origine à un produit visé à la position 85.17 ou aux sous-positions 8525.10 à 8525.20, il ne faudra pas tenir compte des éléments suivants lors du calcul du nombre d'assemblages de circuits imprimés (ACI) et de parties comprenant des ACI contenus dans le produit :

- (i) les ACI conçus uniquement ou principalement pour le contrôle ou l'opération d'une unité d'affichage, comme un Affichage à cristaux liquides (ACL) ou une Diode électroluminescente (DEL), quel que soit le classement tarifaire d'un tel ACI; et
- (ii) une unité d'affichage comprenant des ACI décrits en (i), quel que soit le classement tarifaire de l'unité d'affichage ou de l'ACI décrit en (i) qui sont intégrés dans l'unité d'affichage, à condition que l'unité d'affichage ne contienne pas d'autres ACI conçus uniquement ou principalement pour être utilisés dans un produit visé à la position 85.17 ou aux sous-positions 8525.10 à 8525.20.

Aux fins d'éclaircissement, un ACI qui, en plus de contrôler ou d'opérer une unité d'affichage, est conçu pour opérer ou contrôler d'autres fonctions téléphoniques sera inclus lors du calcul du nombre d'ACI ou de parties intégrant un ACI contenu dans le produit si cet ACI est visé au numéro tarifaire 8517.90.dd ou si cette partie (intégrant des ACI) est visée au numéro tarifaire 8517.90.aa et 8517.90.bb.

Note 4: *For purposes of applying the rule of origin for a good provided for in any of subheadings 8517.11 through 8517.19 and tariff item 8517.90.aa, printed circuit assemblies (PCAs) that are designed solely or principally for operating the mechanisms of a push button dial pad or keyboard on a telephone shall be disregarded when determining the number of PCAs contained in the good, regardless of the tariff classification of such PCAs.*

For purposes of clarity, a PCA that, in addition to operating the mechanisms of a push button dial pad or keyboard, is designed to operate or control other telephonic functions shall be included when determining the number of PCAs contained in the good if that PCA is provided for in tariff item 8517.90.dd or is contained in a part (incorporating PCAs) provided for in tariff item 8517.90.aa.

- 85.01 A change to this heading from any other heading, except from tariff item 8503.00.aa.
- 8502.11-8502.39 A change to any of these subheadings from any subheading outside this group, except from more than one of the following:
- any of subheadings 8406.81-8406.82, headings 84.07-84.08 and subheadings 8411.81-8411.82,
 - heading 85.01.
- 8502.40 A change to this subheading from any other heading, except from heading 85.03; or
- A change to this subheading from heading 85.03, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in heading 85.03 be originating.
- 85.03 A change to heading 85.03 from any other heading.
- 8504.10-8504.34 A change to any of these subheadings from any other heading; or
- A change to any of these subheadings from subheading 8504.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8504.90 be originating.
- 8504.40
- 8504.40.aa A change to this tariff item from any other tariff item.

Note 3 : *Aux fins de l'application de la règle d'origine à un produit visé par les sous-positions 8517.21 à 8517.50, le numéro tarifaire 8517.80.aa et les sous-positions 8525.10 à 8525.20, il ne faudra pas tenir compte des éléments suivants lors du calcul du nombre d'assemblages de circuits imprimés (ACI) et de parties comprenant des ACI contenus dans le produit :*

- (i) *les ACI visés au numéro tarifaire 8517.90.dd qui sont intégrés à une partie visée au numéro tarifaire 8517.90.bb qui est utilisée dans la production d'un produit visé aux sous-positions 8517.21 à 8517.50 et au numéro tarifaire 8517.80.aa; et*
- (ii) *les ACI visés au numéro tarifaire 8529.90.aa qui sont intégrés à une partie visée au numéro tarifaire 8529.90.ffa qui est utilisée dans la production d'un produit visé aux sous-positions 8525.10 à 8525.20.*

Note 4 : *Aux fins de l'application de la règle d'origine à un produit visé aux sous-positions 8517.21 à 8517.19 et au numéro tarifaire 8517.90.aa, les assemblages de circuits imprimés (ACI) qui sont conçus uniquement ou principalement pour l'opération des mécanismes d'un cadran à bouton-poussoir ou d'un clavier sur un téléphone, ne devront pas être pris en considération lors du calcul du nombre d'assemblages de circuits imprimés (ACI) contenus dans le produit, quel que soit le classement tarifaire d'un tel ACI.*

Aux fins d'éclaircissement, un ACI qui, en plus de contrôler ou d'opérer les mécanismes d'un cadran à bouton-poussoir ou d'un clavier, est conçu pour opérer ou contrôler d'autres fonctions téléphoniques sera inclus lors du calcul du nombre d'ACI contenus dans le produit si cet ACI est visé au numéro tarifaire 8517.90.dd ou est contenu dans une partie (intégrant des ACI) visée au numéro tarifaire 8517.90.aa.

85.01 Un changement à cette position de toute autre position, sauf du numéro tarifaire 8503.00.aa.

8502.11-8502.39 Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre sous-position en dehors de ce groupe, sauf de plus d'un des éléments suivants :

- des sous-positions 8406.81-8406.82, des positions 84.07-84.08 et des sous-positions 8411.81-8411.82, ou
- de la position 85.01.

- 8504.40 A change to this subheading from any other heading; or
- A change to this subheading from subheading 8504.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8504.90 be originating.
- 8504.50 A change to this subheading from any other heading; or
- A change to this subheading from subheading 8504.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8504.90 be originating.
- 8504.90
- 8504.90.aa A change to this tariff item from any other tariff item.
- 8504.90 A change to this subheading from any other heading.
- 85.05 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8505.11-8505.30 from subheading 8505.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8505.90 be originating.
- 85.06 A change to this heading from any other heading, except from tariff item 8548.10.aa; or
- A change to any of subheadings 8506.10-8506.80 from subheading 8506.90, whether or not there is also a change from any other heading, except from tariff item 8548.10.aa, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8506.90 be originating.
- 85.07 A change to this heading from any other heading, except from tariff item 8548.10.aa; or
- A change to any of subheadings 8507.10-8507.80 from subheading 8507.90, whether or not there is also a change from any other heading, except from tariff item 8548.10.aa, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8507.90 be originating.
- 85.08 A change to this heading from any other heading, except from heading 85.01; or
- A change to any of subheadings 8508.10-8508.80 from heading 85.01 or subheading 8508.90, whether or not there is also a change from any other subheading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in heading 85.01 or subheading 8508.90 be originating.

8502.40	<p>Un changement à cette sous-position de toute autre position, sauf de la position 85.03; ou</p> <p>Un changement à cette sous-position de la position 85.03, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la position 85.03 soit originaire.</p>
85.03	Un changement à la position 85.03 de toute autre position.
8504.10-8504.34	<p>Un changement à l'une de ces sous-position de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à l'une de ces sous-positions de la sous-position 8504.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8504.90 soit originaire.</p>
8504.40	
8504.40.aa	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.
8504.40	<p>Un changement à cette sous-position de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à cette sous-position de la sous-position 8504.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8504.90 soit originaire.</p>
8504.50	<p>Un changement à cette sous-position de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à cette sous-position de la sous-position 8504.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8504.90 soit originaire.</p>
8504.90	
8504.90.aa	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.
8504.90	Un changement à cette sous-position de toute autre position.
85.05	<p>Un changement à cette position de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à l'une des sous-positions 8505.11-8505.30 de la sous-position 8505.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8505.90 soit originaire.</p>

- 85.09 A change to this heading from any other heading, except from heading 85.01; or
- A change to any of subheadings 8509.10-8509.80 from heading 85.01 or subheading 8509.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in heading 85.01 or subheading 8509.90 be originating.
- 85.10 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8510.10-8510.30 from subheading 8510.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8510.90 be originating.
- 85.11 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8511.10-8511.80 from subheading 8511.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in 8511.90 be originating.
- 85.12 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8512.10-8512.40 from subheading 8512.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8512.90 be originating.
- 85.13 A change to this heading from any other heading; or
- A change to subheading 8513.10 from subheading 8513.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8513.90 be originating.
- 85.14 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8514.10-8514.40 from subheading 8514.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8514.90 be originating.
- 85.15 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8515.11-8515.80 from subheading 8515.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8515.90 be originating.

- 85.06 Un changement à cette position de toute autre position
sauf de numéro tarifaire 8548.10.aa; ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8506.10-8506.80 de la sous-position 8506.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, sauf du numéro tarifaire 8548.10.aa, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8506.90 soit originaire.
- 85.07 Un changement à cette position de toute autre position
sauf du numéro tarifaire 8548.10.aa; ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8507.10-8507.80 de la sous-position 8507.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, sauf du numéro tarifaire 8548.10.aa, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8507.90 soit originaire.
- 85.08 Un changement à cette position de toute autre position,
sauf de la position 85.01; ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8508.10-8508.80 de la position 85.01 ou de la sous-position 8508.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la position 85.01 ou à la sous-position 8508.90 soit originaire.
- 85.09 Un changement à cette position de toute autre position,
sauf de la position 85.01; ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8509.10-8509.80 de la position 85.01 ou de la sous-position 8509.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la position 85.01 ou à la sous-position 8509.90 soit originaire.
- 85.10 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8510.10-8510.30 de la sous-position 8510.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8510.90 soit originaire.
- 85.11 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8511.10-8511.80 de la sous-position 8511.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8511.90 soit originaire.

- 85.12 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8512.10-8512.40 de la sous-position 8512.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8512.90 soit originaire.
- 85.13 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à la sous-position 8513.10 de la sous-position 8513.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8513.90 soit originaire.
- 85.14 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8514.10-8514.40 de la sous-position 8514.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8514.90 soit originaire.
- 85.15 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8515.11-8515.80 de la sous-position 8515.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8515.90 soit originaire.
- 8516.10-8516.29 Un changement à l'une de ces sous-positions de la sous-position 8516.80 ou de toute autre position; ou
- Un changement à l'une de ces sous-positions de la sous-position 8516.90, qu'il y ait ou non également un changement de la sous-position 8516.80 ou de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8516.90 soit originaire.
- 8516.31 Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position, sauf de plus d'un des éléments suivants :
- la sous-position 8516.80, ou
 - la position 85.01.

- 8516.10-8516.29 A change to any of these subheadings from subheading 8516.80 or any other heading; or
- A change to any of these subheadings from subheading 8516.90, whether or not there is also a change from subheading 8516.80 or any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8516.90 be originating.
- 8516.31 A change to this subheading from any other subheading, except from more than one of the following:
- subheading 8516.80,
 - heading 85.01.
- 8516.32 A change to this subheading from any other heading; or
- A change to this subheading from subheading 8516.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8516.90 be originating.
- 8516.33 A change to this subheading from any other subheading, except from more than one of the following:
- heading 85.01,
 - subheading 8516.80,
 - tariff item 8516.90.aa.
- 8516.40 A change to this subheading from any other subheading, except from more than one of the following:
- heading 84.02,
 - subheading 8481.40,
 - tariff item 8516.90.bb.
- 8516.50 A change to this subheading from any other subheading, except from more than one of the following:
- tariff item 8516.90.cc,
 - tariff item 8516.90.dd.
- 8516.60
- 8516.60.aa A change to this tariff item from any other tariff item, except from any of tariff items 8516.90.ee, 8516.90.ff and 8516.90.gg or subheading 8537.10.

- 8516.32 Un changement à cette sous-position de toute autre position; ou
- Un changement à cette sous-position de la sous-position 8516.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8516.90 soit originaire.
- 8516.33 Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position, sauf de plus d'un des éléments suivants :
- de la position 85.01,
 - de la sous-position 8516.80, ou
 - du numéro tarifaire 8516.90.aa.
- 8516.40 Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position, sauf de plus d'un des éléments suivants :
- de la position 84.02,
 - de la sous-position 8481.40, ou
 - du numéro tarifaire 8516.90.bb.
- 8516.50 Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position, sauf de plus d'un des éléments suivants :
- du numéro tarifaire 8516.90.cc, ou
 - du numéro tarifaire 8516.90.dd.
- 8516.60
- 8516.60.aa Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire, sauf du numéro tarifaire 8516.90.ee, 8516.90.ff et 8516.90.gg ou de la sous-position 8537.10.
- 8516.60 Un changement à cette sous-position de toute autre position; ou
- Un changement à cette sous-position de la sous-position 8516.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8516.90 soit originaire.
- 8516.71 Un changement à cette sous-position de toute autre position; ou
- Un changement à cette sous-position de la sous-position 8516.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8516.90 soit originaire.

8516.60	<p>A change to this subheading from any other heading; or</p> <p>A change to this subheading from subheading 8516.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8516.90 be originating.</p>
8516.71	<p>A change to this subheading from any other heading; or</p> <p>A change to this subheading from subheading 8516.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8516.90 be originating.</p>
8516.72	<p>A change to this subheading from any other subheading, except from more than one of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - subheading 9032.10, - tariff item 8516.90.hh.
8516.79-8516.80	<p>A change to any of these subheadings from any other heading; or</p> <p>A change to any of these subheadings from subheading 8516.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8516.90 be originating.</p>
8516.90	
8516.90.cc 8516.90.dd 8516.90.ee 8516.90.ff 8516.90.gg	<p>A change to any of these tariff items from any other tariff item, including another tariff item within this group.</p>
8516.90	<p>A change to this subheading from any other heading.</p>
8517.11-8517.19	<p>A change to any of these subheadings from any subheading outside this group, provided that, with respect to printed circuit assemblies (PCAs) provided for in tariff item 8517.90.dd, including such PCAs contained in a part provided for in tariff item 8517.90.aa that is used in the production of the good:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) except as provided in subparagraph (b), for each multiple of two PCAs, or any portion thereof, that is contained in the good, one of the PCAs must be an originating PCA, and (b) if the good contains only one PCA, that PCA must be an originating PCA.
8517.21	<p>A change to this subheading from any other subheading.</p>

8516.72	<p>Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position, sauf de plus d'un des éléments suivants :</p> <ul style="list-style-type: none"> - de la sous-position 9302.10, ou - du numéro tarifaire 8516.90.hh.
8516.79-8516.80	<p>Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à l'une de ces sous-positions de la sous-position 8516.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8516.90 soit originaire.</p>
8516.90	
8516.90.cc 8516.90.dd 8516.90.ee 8516.90.ff 8516.90.gg	<p>Un changement à l'un de ces numéros tarifaires de tout autre numéro tarifaire, y compris d'un autre numéro tarifaire de ce groupe.</p>
8516.90	<p>Un changement à cette sous-position de toute autre position.</p>
8517.11-8517.19	<p>Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre sous-position en dehors de ce groupe, à condition que, en ce qui a trait aux assemblages de circuits imprimés (ACI) visés au numéro tarifaire 8517.90.dd, y compris les ACI contenus dans une partie visée au numéro tarifaire 8517.90.aa qui est utilisée dans la fabrication du produit:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) sauf comme prévu au sous-alinéa b), pour chaque multiple de deux ACI, ou toute portion de multiple, qui est contenu dans le produit, un des ACI soit un ACI originaire, et b) si le produit contient seulement un ACI, cet ACI soit un ACI originaire.
8517.21	<p>Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position.</p>
8517.22-8517.50	<p>Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce groupe, à condition que, en ce qui a trait aux assemblages de circuits imprimés (ACI) visés au numéro tarifaire 8517.90.dd ou aux parties (comprenant des ACI) visées au numéro tarifaire 8517.90.bb. :</p> <ul style="list-style-type: none"> a) sauf comme prévu au sous-alinéa b), pour chaque multiple de trois ACI ou de parties comprenant des ACI, ou toute portion de multiple, qui est contenu dans le produit, un des ACI ou parties contenant des ACI soit un ACI originaire ou une partie originaire contenant des ACI, et

8517.22-8517.50

A change to any of these subheadings from any other subheading, including another subheading within this group, provided that, with respect to printed circuit assemblies (PCAs) provided for in tariff item 8517.90.dd or parts (incorporating PCAs) provided for in tariff item 8517.90.bb:

- (a) except as provided in subparagraph (b), for each multiple of three PCAs or parts incorporating PCAs, or any portion thereof, that is contained in the good, one of the PCAs or parts incorporating PCAs must be an originating PCA or part incorporating PCAs, and
- (b) if the good contains only one PCA or part incorporating PCAs, that PCA or part incorporating PCAs must be an originating PCA or part incorporating PCAs.

8517.80

8517.80.aa

A change to this tariff item from any other subheading, provided that, with respect to printed circuit assemblies (PCAs) provided for in tariff item 8517.90.dd or parts (incorporating PCAs) provided for in tariff item 8517.90.bb:

- (a) except as provided in subparagraph (b), for each multiple of three PCAs or parts incorporating PCAs, or any portion thereof, that is contained in the good, one of the PCAs or parts incorporating PCAs must be an originating PCA or part incorporating PCAs, and
- (b) if the good contains only one PCA or part incorporating PCAs, that PCA or part incorporating PCAs must be an originating PCA or part incorporating PCAs.

8517.80

A change to this subheading from any other subheading.

8517.90

8517.90.aa

A change to this tariff item from any other tariff item, provided that, with respect to printed circuit assemblies (PCAs) provided for in tariff item 8517.90.dd:

- (a) except as provided in subparagraph (b), for each multiple of two PCAs, or any portion thereof, that is contained in the good, one of the PCAs must be an originating PCA, and
- (b) if the good contains only one PCA, that PCA must be an originating PCA.

8517.90.bb

A change to this tariff item from any other tariff item.

8517.90.cc

A change to this tariff item from any other tariff item.

8517.90.dd

A change to this tariff item from any other tariff item.

- b) si le produit contient seulement un ACI ou une partie comprenant des ACI, cet ACI ou cette partie comprenant des ACI soit un ACI originaire ou une partie originaire comprenant des ACI.

8517.80

8517.80.aa

Un changement à ce numéro tarifaire de toute autre sous-position, à condition que, en ce qui a trait aux assemblages de circuits imprimés (ACI) visés au numéro tarifaire 8517.90.dd ou aux parties (comprenant des ACI) visées au numéro tarifaire 8517.90.bb :

- a) sauf comme prévu au sous-alinéa b), pour chaque multiple de trois ACI ou de parties comprenant des ACI, ou toute portion de multiple, qui est contenu dans le produit, un des ACI ou parties contenant des ACI soit un ACI originaire ou une partie originaire contenant des ACI, et
- b) si le produit contient seulement un ACI ou une partie comprenant des ACI, cet ACI ou cette partie comprenant des ACI soit un ACI originaire ou une partie originaire comprenant des ACI.

8517.80

Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position.

8517.90

8517.90.aa

Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire, à condition que, en ce qui a trait aux assemblages de circuits imprimés (ACI) visés au numéro tarifaire 8517.90.dd :

- a) sauf comme prévu au sous-alinéa b), pour chaque multiple de deux ACI, ou toute portion de multiple, qui est contenu dans le produit, un des ACI soit un ACI originaire, et
- b) si le produit contient seulement un ACI, cet ACI soit un ACI originaire.

8517.90.bb

Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.

8517.90.cc

Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.

8517.90.dd

Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.

8517.90.ee

Un changement à ce numéro tarifaire de toute autre position.

8517.90.gg

Un changement à ce numéro tarifaire du numéro tarifaire 8517.90.ee ou de toute autre position.

8517.90

Un changement à cette sous-position de toute autre position.

8517.90.ee	A change to this tariff item from any other heading.
8517.90.gg	A change to this tariff item from tariff item 8517.90.ee or any other heading.
8517.90	A change to this subheading from any other heading.
8518.10	A change to this subheading from any other heading; or A change to this subheading from subheading 8518.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8518.90 be originating.
8518.21-8518.22	A change to any of these subheadings from any other heading; or A change to any of these subheadings from any of subheadings 8518.29 and 8518.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in any of subheadings 8518.29 and 8518.90 be originating.
8518.29	A change to this subheading from any other subheading.
8518.30	
8518.30.aa	A change to this tariff item from any other tariff item.
8518.30	A change to this subheading from any other heading; or A change to this subheading from subheading 8518.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8518.90 be originating.
8518.40-8518.50	A change to any of these subheadings from any other heading; or A change to any of these subheadings from subheading 8518.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8518.90 be originating.
8518.90	A change to this subheading from any other heading.
85.19-85.21	A change to any of these headings from any heading outside this group, except from heading 85.22; or A change to any of these headings from heading 85.22, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in heading 85.22 be originating.
85.22-85.24	A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.

8518.10	Un changement à cette sous-position de toute autre position; ou Un changement à cette sous-position de la sous-position 8518.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8518.90 soit originaire.
8518.21-8518.22	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre position; ou Un changement à l'une de ces sous-positions des sous-positions 8518.29 et 8518.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues aux sous-positions 8518.29 et 8518.90 soit originaire.
8518.29	Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position.
8518.30	
8518.30.aa	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.
8518.30	Un changement cette sous-position de toute autre position; ou Un changement à cette sous-position de la sous-position 8518.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8518.90 soit originaire.
8518.40-8518.50	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre position; ou Un changement à l'une de ces sous-positions de la sous-position 8518.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8518.90 soit originaire.
8518.90	Un changement cette sous-position de toute autre position.
85.19-85.21	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position en dehors de ce groupe, sauf de la position 85.22; ou Un changement à l'une de ces positions de la position 85.22, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la position 85.22 soit originaire.
85.22-85.24	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.

8525.10-8525.20

A change to any of these subheadings from any subheading outside this group, provided that, with respect to printed circuit assemblies (PCAs) provided for in tariff item 8529.90.aa or parts (incorporating PCAs) provided for in tariff item 8529.90.ff:

- (a) except as provided in subparagraph (b), for each multiple of three PCAs or parts incorporating PCAs, or any portion thereof, that is contained in the good, one of the PCAs or parts incorporating PCAs must be an originating PCA or part incorporating PCAs, and
- (b) if the good contains only one PCA or part incorporating PCAs, that PCA or part incorporating PCAs must be an originating PCA or part incorporating PCAs.

8525.30

8525.30.aa

A change to this tariff item from any other tariff item.

8525.30

A change to this subheading from any other subheading.

8525.40

A change to this subheading from any other heading, except from heading 85.29; or

A change to this subheading from heading 85.29, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in heading 85.29 be originating.

8526.10

A change to this subheading from any other subheading, except from more than one of the following:

- subheading 8525.20,
- tariff item 8529.90.bb.

8526.91-8526.92

A change to any of these subheadings from any other heading, except from heading 85.29; or

A change to any of these subheadings from heading 85.29, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in heading 85.29 be originating.

8527.12-8527.90

A change to any of these subheadings from any other heading, except from heading 85.29; or

A change to any of these subheadings from heading 85.29, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in heading 85.29 be originating.

8525.10-8525.20	<p>Un changement à l'une de ces sous-positions de toute sous-position en dehors de ce groupe, à condition que, en ce qui a trait aux assemblages de circuits imprimés (ACI) visés au numéro tarifaire 8529.90.aa ou aux parties (comprenant des ACI) visées au numéro tarifaire 8529.90.ff :</p> <p>a) sauf comme prévu au sous-alinéa b), pour chaque multiple de trois ACI ou de parties comprenant des ACI, ou toute portion de multiple, qui est contenu dans le produit, un des ACI ou parties contenant des ACI soit un ACI originaire ou une partie originaire contenant des ACI, et</p> <p>b) si le produit contient seulement un ACI ou une partie comprenant des ACI, cet ACI ou cette partie comprenant des ACI soit un ACI originaire ou une partie originaire comprenant un ACI.</p>
8525.30	
8525.30.aa	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.
8525.30	Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position.
8525.40	<p>Un changement à cette position de toute autre position, sauf de la position 85.29; ou</p> <p>Un changement à cette position de la position 85.29, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la position 85.29 soit originaire.</p>
8526.10	<p>Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position, sauf de plus d'un des éléments suivants :</p> <ul style="list-style-type: none"> - de la sous-position 8525.20, ou - du numéro tarifaire 8529.90.bb.
8526.91-8526.92	<p>Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre position, sauf de la position 85.29; ou</p> <p>Un changement à l'une de ces sous-positions de la position 85.29, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la position 85.29 soit originaire.</p>
8527.12-8527.90	<p>Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre position, sauf de la position 85.29; ou</p> <p>Un changement à l'une de ces sous-positions de la position 85.29, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la position 85.29 soit originaire.</p>

8528.12

8528.12.aa A change to this tariff item from tariff item 8528.12.gg or any other heading, except from any of subheadings 8540.11-8540.12.

8528.12.gg A change to this tariff item from any other heading.

8528.13

A change to this subheading from any other heading, except from heading 85.29; or

A change to this subheading from heading 85.29, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in heading 85.29 be originating.

8528.21

8528.21.aa A change to this tariff item from tariff item 8528.21.gg or any other heading, except from any of subheadings 8540.11-8540.12.

8528.21.gg A change to this tariff item from any other heading.

8528.22

A change to this subheading from any other heading, except from heading 85.29; or

A change to this subheading from heading 85.29, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in heading 85.29 be originating.

8528.30

8528.30.aa A change to this tariff item from tariff item 8528.30.gg or any other heading, except from any of subheadings 8540.11-8540.12.

8528.30.gg A change to this tariff item from any other heading.

8528.30.hh A change to this tariff item from any other heading, except from heading 85.29; or

A change to this tariff item from heading 85.29, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in heading 85.29 be originating.

8529.10

A change to this subheading from any other heading.

8529.90

8529.90.aa A change to this tariff item from any other tariff item.

8529.90.bb A change to this tariff item from any other tariff item.

8529.90.cc A change to this tariff item from any other tariff item.

8528.12

8528.12.aa Un changement à ce numéro tarifaire du numéro tarifaire 8528.12.gg ou de toute autre position, sauf des sous-positions 8540.11-8540.12.

8528.12.gg Un changement à ce numéro tarifaire de toute autre position.

8528.13

Un changement à cette sous-position de toute autre position, sauf de la position 85.29; ou

Un changement à cette sous-position de la position 85.29, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la position 85.29 soit originaire.

8528.21

8528.21.aa Un changement à ce numéro tarifaire du numéro tarifaire 8528.21.gg ou de toute autre position, sauf des sous-positions 8540.11-8540.12.

8528.21.gg Un changement à ce numéro tarifaire de toute autre position.

8528.22

Un changement à cette sous-position de toute autre position, sauf de la position 85.29; ou

Un changement à cette sous-position de la position 85.29, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la position 85.29 soit originaire.

8528.30

8528.30.aa Un changement à ce numéro tarifaire du numéro tarifaire 8528.30.gg ou de toute autre position, sauf des sous-positions 8540.11-8540.12.

8528.30.gg Un changement à ce numéro tarifaire de toute autre position.

8528.30.hh Un changement à ce numéro tarifaire de toute autre position, sauf de la position 85.29; ou

Un changement à ce numéro tarifaire de la position 85.29, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la position 85.29 soit originaire.

8529.10

Un changement à cette sous-position de toute autre position.

8529.90

8529.90.aa Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.

8529.90.dd	A change to this tariff item from any other tariff item.
8529.90.ee	A change to this tariff item from any other tariff item.
8529.90.ff	A change to this tariff item from any other tariff item.
8529.90	A change to this subheading from any other heading; or No change in tariff classification required to subheading 8529.90, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8529.90 be originating.
85.30	A change to this heading from any other heading; or A change to any of subheadings 8530.10-8530.80 from subheading 8530.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8530.90 be originating.
85.31	A change to this heading from any other heading; or A change to any of subheadings 8531.10-8531.80 from subheading 8531.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8531.90 be originating.
85.32	A change to this heading from any other heading; or A change to any of subheadings 8532.10-8532.30 from subheading 8532.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8532.90 be originating.
85.33	A change to this heading from any other heading; or A change to any of subheadings 8533.10-8533.40 from subheading 8533.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8533.90 be originating.
85.34	A change to this heading from any other heading.
85.35-85.37	A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group, except from heading 85.38; or A change to any of these headings from heading 85.38, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in heading 85.38 be originating.
85.38	A change to this heading from any other heading.

8529.90.bb	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.
8529.90.cc	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.
8529.90.dd	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.
8529.90.ee	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.
8529.90.ff	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.
8529.90	Un changement à cette sous-position de toute autre position; ou Aucun changement de classement tarifaire requis à la sous-position 8529.90, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la position 85.29 soit originaire.
85.30	Un changement à cette position de toute autre position; ou Un changement à l'une des sous-positions 8530.10-8530.80 de la sous-position 8530.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8530.90 soit originaire.
85.31	Un changement à cette position de toute autre position; ou Un changement à l'une des sous-positions 8531.10-8531.80 de la sous-position 8531.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8531.90 soit originaire.
85.32	Un changement à cette position de toute autre position; ou Un changement à l'une des sous-positions 8532.10-8532.30 de la sous-position 8532.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8532.90 soit originaire.

85.39	A change to this heading from any other heading; or A change to any of subheadings 8539.10-8539.49 from subheading 8539.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8539.90 be originating.
8540.11-8540.60	A change to any of these subheadings from any subheading outside this group.
8540.71-8540.79	A change to any of these subheadings from any subheading outside this group, except from tariff item 8540.99.aa.
8540.81-8540.89	A change to any of these subheadings from any other subheading, including another subheading within this group.
8540.91	
8540.91.aa	A change to this tariff item from any other tariff item
8540.91	A change to this subheading from any other heading.
8540.99	
8540.99.aa	A change to this tariff item from any other tariff item
8540.99	A change to this subheading from any other heading.
85.41-85.42	Note: <i>Notwithstanding Article 3.5 (Transshipment Through Third Countries) a good provided for in any of subheadings 8541.10-8541.60 and 8542.12-8542.50 qualifying under the rule below as an originating good may undergo further production outside the territory of the Parties and, when imported into the territory of a Party, will originate in the territory of a Party, provided that such further production did not result in a change to a subheading outside this group.</i> A change to a subheading of any of these headings from any other subheading, including another subheading within these headings.
85.43	A change to this heading from any other heading; or A change to any of subheadings 8543.11-8543.89 from subheading 8543.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8543.90 be originating.
8544.11-8544.60	A change to any of these subheadings from any subheading outside this group.
8544.70	A change to this subheading from any other subheading.
85.45-85.47	A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.

85.33	Un changement à cette position de toute autre position; ou Un changement à l'une des sous-positions 8533.10-8533.40 de la sous-position 8533.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8533.90 soit originaire.
85.34	Un changement à cette position de toute autre position.
85.35-85.37	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe, sauf de la position 85.38; ou Un changement à l'une de ces positions de la position 85.38, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la position 85.38 soit originaire.
85.38	Un changement à cette position de toute autre position.
85.39	Un changement à cette position de toute autre position; ou Un changement à l'une des sous-positions 8539.10-8539.49 de la sous-position 8539.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8539.90 soit originaire.
8540.11-8540.60	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute sous-position en dehors de ce groupe.
8540.71-8540.79	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute sous-position en dehors de ce groupe, sauf du numéro tarifaire 8540.99.aa.
8540.81-8540.89	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce groupe.
8540.91	
8540.91.aa	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.
8540.91	Un changement à cette sous-position de toute autre position.
8540.99	
8540.99.aa	Un changement à ce numéro tarifaire de tout autre numéro tarifaire.
8540.99	Un changement à cette sous-position de toute autre position.

85.48

8548.10

A change to this subheading from any other chapter.

8548.90

A change to this subheading from any other heading.

SECTION XVII**VEHICLES, AIRCRAFT, VESSELS AND ASSOCIATED
TRANSPORT EQUIPMENT (Chapter 86-89)****Chapter 86:****Railway or Tramway Locomotives, Rolling-Stock and Parts
Thereof; Railway or Tramway Track Fixtures and Fittings
and Parts Thereof; Mechanical (including electro-mechanical)
Traffic Signalling Equipment of All Kinds**

86.01-86.06

A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.

86.07

A change to this heading from any other heading; or

A change to any of subheadings 8607.11-8607.12 from any of subheadings 8607.19-8607.99, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in any of subheadings 8607.19-8607.99 be originating.

86.08-86.09

A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.

Chapter 87:**Vehicles Other Than Railway or Tramway Rolling-Stock,
and Parts and Accessories Thereof**

87.01-87.02

A change to any of these headings from any heading outside this group.

87.03-87.04

A change to any of these headings from any heading outside this group, except from heading 87.06.

87.05-87.07

A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.

8708.10-8708.21

A change to any of these subheadings from any subheading outside this group.

8708.29

A change to this subheading from any other subheading; or

No change in tariff classification required to subheading 8708.29, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8708.29 be originating.

8708.31-8708.39

A change to any of these subheadings from any subheading outside this group.

85.41-85.42	<p>Note: <i>Nonobstant l'article 3.5 (Réexpédition par un pays tiers) un produit visé par les sous-positions 8541.10-8541.60 et 8542.12-8542.50 admissible comme étant un produit originaire aux termes de la règle ci-dessous peut faire l'objet d'une production complémentaire à l'extérieur du territoire des Parties et, lorsqu'importé dans le territoire d'une Partie, est originaire dans le territoire d'une Partie, à la condition que cette production complémentaire n'ait pas entraîné un changement à une sous-position à l'extérieur de ce groupe.</i></p> <p>Un changement à une sous-position de l'une de ces positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ces positions.</p>
85.43	<p>Un changement à cette position de toute autre position; ou</p> <p>Un changement à l'une des sous-positions 8543.11-8543.89 de la sous-position 8543.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8543.90 soit originaire.</p>
8544.11-8544.60	Un changement à l'une de ces sous-positions de toute sous-position en dehors de ce groupe.
8544.70	Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position.
85.45-85.48	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
85.48	
8548.10	Un changement à cette sous-position de tout autre chapitre.
8548.90	Un changement à cette sous-position de toute autre position.

SECTION XVII

MATÉRIEL DE TRANSPORT (Chapitres 86-89)

Chapitre 86 :

Véhicules et matériel pour voies ferrées ou similaires et leurs parties; appareils mécaniques (y compris électromécaniques) de signalisation pour voies de communications

86.01-86.06	Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
-------------	--

- 86.07 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8607.11-8607.12 des sous-positions 8607.19-8607.99, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues aux sous-positions 8607.19-8607.99 soit originaire.
- 86.08-86.09 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.

Chapitre 87 : Voitures automobiles, tracteurs, cycles et autre véhicules terrestres, leurs parties et accessoires

- 87.01-87.02 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.
- 87.03-87.04 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe, sauf de la position 87.06.
- 87.05-87.07 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
- 8708.10-8708.21 Un changement à l'une de ces sous-positions de toute sous-position en dehors de ce groupe.
- 8708.29 Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position, ou
- Aucun changement de classement tarifaire requis à la sous-position 8708.29, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8708.29 soit originaire.
- 8708.31-8708.39 Un changement à l'une de ces sous-positions de toute sous-position en dehors de ce groupe.
- 8708.40-8708.94 Un changement à l'une de ces sous-positions de toute sous-position en dehors de ce groupe, sauf de la sous-position 8708.99; ou
- Un changement à l'une de ces sous-positions d'une autre sous-position de ce groupe ou de la sous-position 8708.99, qu'il y ait ou non également un changement de toute sous-position en dehors de ce groupe, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à l'autre sous-position de ce groupe ou à la sous-position 8708.99 soit originaire.
- 8708.99 Un changement à cette sous-position de toute autre sous-position; ou
- Aucun changement de classement tarifaire requis à la sous-position 8708.99, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8708.99 soit originaire.

- 8708.40-8708.94 A change to any of these subheadings from any subheading outside this group, except from subheading 8708.99; or
- A change to any of these subheadings from another subheading within this group or from subheading 8708.99, whether or not there is also a change from any subheading outside this group, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in the other subheading within this group or subheading 8708.99 be originating.
- 8708.99 A change to this subheading from any other subheading; or
- No change in tariff classification required to subheading 8708.99, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8708.99 be originating.
- 87.09 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8709.10-8709.19 from subheading 8709.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8709.90 be originating.
- 87.10-87.13 A change to any of these headings from any heading outside this group, except from heading 87.14; or
- A change to any of these headings from heading 87.14, whether or not there is also a change from any heading outside this group, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in heading 87.14 be originating.
- 87.14-87.15 A change to any of these headings from any other heading, including another heading in this group.
- 87.16 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 8716.10-8716.80 from subheading 8716.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 8716.90 be originating.

Chapter 88: Aircraft, Spacecraft and Parts Thereof

A change to a subheading of this chapter from any other subheading, including another subheading within this chapter.

Chapter 89: Ships, Boats and Floating Structures

- 89.01-89.04 A change to any of these headings from any heading outside this group.
- 89.05 A change to this heading from any other chapter.

- 87.09 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8709.10-8709.19 de la sous-position 8709.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8709.90 soit originaire.
- 87.10-87.13 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe, sauf de la position 87.14; ou
- Un changement à l'une de ces positions de la position 87.14, qu'il y ait ou non également un changement de toute position en dehors de ce groupe, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la position 87.14 soit originaire.
- 87.14-87.15 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
- 87.16 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 8716.10-8716.80 de la sous-position 8716.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 8716.90 soit originaire.

Chapitre 88 : **Navigation aérienne ou spatiale**

Un changement à une sous-position de ce chapitre de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce chapitre.

Chapitre 89 : **Navigation maritime ou fluviale**

- 89.01-89.04 Un changement à l'une de ces positions de toute position en dehors de ce groupe.
- 89.05 Un changement à cette position de tout autre chapitre.
- 89.06-89.07 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe, sauf de la position 89.03 et 89.05.
- 89.08 Un changement à cette position de tout autre chapitre.

- 89.06-89.07 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group, except from any of headings 89.03 and 89.05.
- 89.08 A change to this heading from any other chapter.

SECTION XVIII **OPTICAL, PHOTOGRAPHIC, CINEMATOGRAPHIC, MEASURING, CHECKING, PRECISION, MEDICAL OR SURGICAL INSTRUMENTS AND APPARATUS; CLOCKS AND WATCHES; MUSICAL INSTRUMENTS; PARTS AND ACCESSORIES THEREOF (Chapter 90-92)**

Chapter 90: **Optical, Photographic, Cinematographic, Measuring, Checking, Precision, Medical or Surgical Instruments and Apparatus; Parts and Accessories Thereof**

- 90.01 A change to this heading from any other heading.
- 90.02 A change to this heading from any other heading, except from heading 90.01.
- 90.03 A change to this heading from any other heading, except from heading 90.04; or
- A change to any of subheadings 9003.11-9003.19 from subheading 9003.90, provided that either the fronts or the temples are domestically produced.
- 90.04 A change to this heading from any other heading, except from more than one of headings 90.01 and 90.03.
- 90.05 A change to this heading from any other heading, except from any of headings 90.01-90.02; or
- A change to any of subheadings 9005.10-9005.80 from subheading 9005.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 9005.90 be originating.
- 90.06 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 9006.10-9006.69 from any of subheadings 9006.91-9006.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in any of subheadings 9006.91-9006.99 be originating.
- 90.07 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 9007.11-9007.20 from any of subheadings 9007.91-9007.92, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in any of subheadings 9007.91-9007.92 be originating.

SECTION XVIII INSTRUMENTS ET APPAREILS D'OPTIQUE, DE PHOTOGRAPHIE OU DE CINÉMATOGRAPHIE, DE MESURE, DE CONTRÔLE OU DE PRÉCISION; INSTRUMENTS ET APPAREILS MÉDICAUX-CHIRURGICAUX; HORLOGERIE; INSTRUMENTS DE MUSIQUE; PARTIES ET ACCESSOIRES DE CES INSTRUMENTS OU APPAREILS (Chapitres 90-92)

Chapitre 90 : Instruments et appareil d'optique, de photographie ou de cinématographie, de mesure, de contrôle ou de précision; instruments et appareils médico-chirurgicaux; parties et accessoires de ces instruments et appareils

- | | |
|-------|--|
| 90.01 | Un changement à cette position de toute autre position. |
| 90.02 | Un changement à cette position de toute autre position, sauf de la position 90.01. |
| 90.03 | Un changement à cette position de toute autre position, sauf de la position 90.04; ou

Un changement à l'une des sous-positions 9003.11-9003.19 de la sous-position 9003.90, à condition que les faces ou les branches soient produites localement. |
| 90.04 | Un changement à cette position de toute autre position, sauf de plus d'une des positions 90.01 et 90.03. |
| 90.05 | Un changement à cette position de toute autre position, sauf des positions 90.01-90.02; ou

Un changement à l'une des sous-positions 9005.10-9005.80 de la sous-position 9005.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 9005.90 soit originaire. |
| 90.06 | Un changement à cette position de toute autre position; ou

Un changement à l'une des sous-positions 9006.10-9006.69 des sous-positions 9006.91-9006.99, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues aux sous-positions 9006.91-9006.99 soit originaire. |
| 90.07 | Un changement à cette position de toute autre position; ou

Un changement à l'une des sous-positions 9007.11-9007.20 des sous-positions 9007.91-9007.92, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à l'une des sous-positions 9007.91-9007.92 soit originaire. |

- 90.08 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 9008.10-9008.40 from subheading 9008.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 9008.90 be originating.
- 9009.11-9009.30 A change to any of these subheadings from any other heading; or
- A change to any of these subheadings from subheading 9009.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 9009.90 be originating.
- 9009.90 A change to this subheading from any other heading; or
- No change in tariff classification required to subheading 9009.90, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 9009.90 be originating.
- 90.10 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 9010.10-9010.60 from subheading 9010.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 9010.90 be originating.
- 90.11 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 9011.20-9011.80 from subheading 9011.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 9011.90 be originating.
- 90.12 A change to this heading from any other heading; or
- A change to subheading 9012.10 from subheading 9012.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 9012.90 be originating.
- 90.13 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 9013.10-9013.80 from subheading 9013.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 9013.90 be originating.

- 90.08 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 9008.10-9008.40 de la sous-position 9008.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 9008.90 soit originaire.
- 9009.11-9009.30 Un changement à l'une de ces sous-positions de toute autre position; ou
- Un changement à l'une de ces sous-positions de la sous-position 9009.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 9009.90 soit originaire.
- 9009.90 Un changement à cette sous-position de toute autre position; ou
- Aucun changement de classement tarifaire requis à la sous-position 9009.90, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 9009.90 soit originaire.
- 90.10 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 9010.10-9010.60 de la sous-position 9010.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 9010.90 soit originaire.
- 90.11 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 9011.20-9011.80 de la sous-position 9011.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 9011.90 soit originaire.
- 90.12 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à la sous-position 9012.10 de la sous-position 9012.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 9012.90 soit originaire.

- 90.14 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 9014.10-9014.80 from subheading 9014.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 9014.90 be originating.
- 90.15 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 9015.10-9015.80 from subheading 9015.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 9015.90 be originating.
- 90.16 A change to this heading from any other heading.
- 90.17 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 9017.10-9017.80 from subheading 9017.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 9017.90 be originating.
- 90.18 A change to a subheading of this heading from any other subheading, including another subheading within this heading.
- 90.19-90.21 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.
- 90.22 A change to a subheading of this heading from any other subheading, including another subheading within this heading.
- 90.23 A change to this heading from any other heading.
- 90.24 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 9024.10-9024.80 from subheading 9024.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 9024.90 be originating.
- 90.25 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 9025.11-9025.80 from subheading 9025.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 9025.90 be originating.

- 90.13 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 9013.10-9013.80 de la sous-position 9013.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 9013.90 soit originaire.
- 90.14 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 9014.10-9014.80 de la sous-position 9014.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 9014.90 soit originaire.
- 90.15 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 9015.10-9015.80 de la sous-position 9015.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 9015.90 soit originaire.
- 90.16 Un changement à cette position de toute autre position.
- 90.17 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 9017.10-9017.80 de la sous-position 9017.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 9017.90 soit originaire.
- 90.18 Un changement à une sous-position de cette position de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de cette position.
- 90.19-90.21 Un changement à l'une des ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
- 90.22 Un changement à une sous-position de cette position de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de cette position.
- 90.23 Un changement à cette position de toute autre position.

- 90.26 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 9026.10-9026.80 from subheading 9026.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 9026.90 be originating.
- 90.27 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 9027.10-9027.80 from subheading 9027.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 9027.90 be originating.
- 90.28 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 9028.10-9028.30 from subheading 9028.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 9028.90 be originating.
- 90.29 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 9029.10-9029.20 from subheading 9029.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 9029.90 be originating.
- 90.30 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 9030.10-9030.89 from subheading 9030.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 9030.90 be originating.
- 90.31 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 9031.10-9031.80 from subheading 9031.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 9031.90 be originating.
- 90.32 A change to this heading from any other heading; or
- A change to any of subheadings 9032.10-9032.89 from subheading 9032.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in subheading 9032.90 be originating.
- 90.33 A change to this heading from any other heading.

- 90.24 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 9024.10-9024.80 de la sous-position 9024.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 9024.90 soit originaire.
- 90.25 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 9025.11-9025.80 de la sous-position 9025.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 9025.90 soit originaire.
- 90.26 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 9026.10-9026.80 de la sous-position 9026.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 9026.90 soit originaire.
- 90.27 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 9027.10-9027.80 de la sous-position 9027.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 9027.90 soit originaire.
- 90.28 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 9028.10-9028.30 de la sous-position 9028.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 9028.90 soit originaire.
- 90.29 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 9029.10-9029.20 de la sous-position 9029.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 9029.90 soit originaire.

Chapter 91: Clocks and Watches and Parts Thereof

A change to a subheading of this chapter from any other subheading, including another subheading within this chapter.

Chapter 92: Musical Instruments; Parts and Accessories of Such Articles

A change to a subheading of this chapter from any other subheading, including another subheading within this chapter.

SECTION XIX ARMS AND AMMUNITION; PARTS AND ACCESSORIES THEREOF (Chapter 93)**Chapter 93: Arm and Ammunition; Parts and Accessories Thereof**

A change to a heading of this chapter from any other heading, including another heading within this chapter.

SECTION XX MISCELLANEOUS MANUFACTURED ARTICLES (Chapter 94-96)**Chapter 94: Furniture; Bedding, Mattresses, Mattress Supports, Cushions and Similar Stuffed Furnishings; Lamps and Lighting fittings, Not Elsewhere Specified or Included; Illuminated Name-Plates and the Like; Prefabricated Buildings**

94.01 A change to this heading from any other heading, except from heading 94.03; or

A change to any of subheadings 9401.10-9401.80 from any of subheadings 9401.90 and 9403.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in any of subheadings 9401.90 and 9403.90 be originating.

94.02 A change to this heading from any other heading, except from any of headings 94.01 and 94.03; or

A change to this heading from any of headings 94.01 and 94.03, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in any of headings 94.01 and 94.03 be originating.

94.03 A change to this heading from any other heading, except from heading 94.01; or

A change to this heading from heading 94.01, whether or not there is also a change from any other heading, provided that at least one category of identical or similar materials provided for in heading 94.01 be originating.

- 90.30 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 9030.10-9030.89 de la sous-position 9030.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 9030.90 soit originaire.
- 90.31 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 9031.10-9031.80 de la sous-position 9031.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 9031.90 soit originaire.
- 90.32 Un changement à cette position de toute autre position;
ou
- Un changement à l'une des sous-positions 9032.10-9032.89 de la sous-position 9032.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la sous-position 9032.90 soit originaire.
- 90.33 Un changement à cette position de toute autre position.

Chapitre 91 : Horlogerie

Un changement à une sous-position de ce chapitre de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce chapitre.

Chapitre 92 : Instruments de musique; parties et accessoires de ces instruments

Un changement à une sous-position de ce chapitre de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce chapitre.

SECTION XIX ARMES, MUNITIONS ET LEURS PARTIES ET ACCESSOIRES
(Chapitre 93)

Chapitre 93 : Armes et munitions et leurs parties et accessoires

Un changement à une position de ce chapitre de toute autre position, y compris d'une autre position de ce chapitre.

- 94.04 A change to this heading from any other chapter, except from subheading 6307.90.
- 94.05-94.06 A change to a subheading of any of these headings from any other subheading, including another subheading within these headings.

Chapter 95: Toys, Games and Sports Requisites: Parts and Accessories Thereof

A change to a subheading of this chapter from any other subheading, including another subheading within this chapter.

Chapter 96: Miscellaneous Manufactured Articles

- 96.01-96.05 A change to any of these headings from any other heading, including another heading within this group.
- 96.06-96.13 A change to a subheading of any of these headings from any other subheading, including another subheading within these headings.
- 9614.20
- 9614.20.aa A change to this tariff item from any other subheading.
- 9614.20 A change to this subheading from tariff item 9614.20.aa or any other subheading.
- 96.15-96.18 A change to a subheading of any of these headings from any other subheading, including another subheading within these headings.

SECTION XXI WORKS OF ART, COLLECTORS' PIECES AND ANTIQUES (Chapter 97)

Chapter 97: Works of Art, Collectors' Pieces and Antiques

A change to a subheading of this chapter from any other subheading, including another subheading within this chapter.

SECTION XX**MARCHANDISES ET PRODUITS DIVERS**
(Chapitres 94-96)

Chapitre 94 : **Meubles; mobilier médico-chirurgical; articles de literie et similaires; appareils d'éclairage non dénommés ni compris ailleurs; lampes-réclames, enseignes lumineuses, plaques indicatrices lumineuses et articles similaires; constructions préfabriquées**

- 94.01 Un changement à cette position de toute autre position, sauf de la position 94.03; ou
- Un changement à l'une des sous-positions 9401.10-9401.80 des sous-positions 9401.90 et 9403.90, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à l'une des sous-positions 9401.90 et 9403.90 soit originaire.
- 94.02 Un changement à cette position de toute autre position, sauf de la position 94.01 et 94.03; ou
- Un changement à cette position de la position 94.01 et 94.03, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la position 94.01 et 94.03 soit originaire.
- 94.03 Un changement à cette position de toute autre position, sauf de la position 94.01; ou
- Un changement à cette position de la position 94.01, qu'il y ait ou non également un changement de toute autre position, à condition qu'au moins une catégorie de matières identiques ou similaires prévues à la position 94.01 soit originaire.
- 94.04 Un changement à cette position de toute autre chapitre, sauf de la sous-position 6307.90.
- 94.05-94.06 Un changement à une sous-position de l'une de ces positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ces positions.

Chapitre 95 : **Jouets, jeux, articles pour divertissement ou pour sports; leurs parties et accessoires**

Un changement à une sous-position de ce chapitre de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce chapitre.

Chapitre 96 : **Ouvrages divers**

- 96.01-96.05 Un changement à l'une de ces positions de toute autre position, y compris d'une autre position de ce groupe.
- 96.06-96.13 Un changement à une sous-position de l'une de ces positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ces positions.

9614.20

9614.20.aa Un changement à ce numéro tarifaire de toute autre sous-position.

9614.20 Un changement à cette sous-position du numéro tarifaire 9614.20.aa ou de toute autre sous-position.

96.15-96.18 Un changement à une sous-position de l'une de ces positions de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ces positions.

SECTION XXI **OBJETS D'ART, DE COLLECTION OU D'ANTIQUITÉ**

Chapitre 97 : **Objets d'art, de collection ou d'antiquité**

Un changement à une sous-position de ce chapitre de toute autre sous-position, y compris d'une autre sous-position de ce chapitre.

NEW TARIFF ITEMS FOR CANADA-ISRAEL FTA

TARIFF ITEM	CANADA	ISRAEL	DESCRIPTION
0902.10.aa	0902.10.10	09.02.1010	Tea in bags for individual servings
0902.30.aa	0902.30.10	09.02.3010	Tea in bags for individual servings
1211.10.aa	1211.10.10	12.11.1010	Herbal tea in bags for individual servings
1211.20.aa	1211.20.10	12.11.2010	Herbal tea in bags for individual servings
1211.90.aa	1211.90.10	12.11.9010	Herbal tea in bags for individual servings
1901.20.aa	1901.20.11 1901.20.12 1901.20.21 1901.20.22	19.01.2011 19.01.2021 19.01.2091	Mixes and doughs, containing over 25 per cent by weight of butterfat, not put up for retail sale
1901.90.aa	1901.90.51 1901.90.52 1901.90.53 1901.90.54	19.01.9011 19.01.9021 19.01.9031 19.01.9041 19.01.9091	Dairy preparations containing over 50 per cent by weight of milk solids
2106.90.aa	2106.90.91	21.06.9095	Concentrated fruit or vegetable juices, fortified with minerals or vitamins: Of any single fruit or vegetable
2106.90.bb	2106.91.92	21.06.9096	Of mixtures of fruit or vegetable juices
2106.90.cc	2106.90.31 2106.90.32 2106.90.93 2106.90.94	21.06.9097	Preparations containing over 50 per cent by weight of milk solids
2106.90.dd	2106.90.96	21.06.9098	Compound alcoholic preparations, not based on one or more odoriferous substances, with an alcoholic strength exceeding 0.5% by volume, of a kind used for the manufacture of beverages
2202.90.aa	2202.90.31	22.02.9010	Fruit or vegetable juices, fortified with minerals or vitamins: Of any single fruit or vegetable
2202.90.bb	2202.90.32	22.02.9020	Of mixtures of fruit or vegetable juices
2202.90.cc	2202.90.41 2202.90.42 2202.90.43 2202.90.49	22.02.90.30	Beverages containing milk
2309.90.aa	2309.90.31 2309.90.33 2309.90.35	23.09.9091	Animal feeds containing over 50 per cent by weight of milk solids
5402.41.bb	5402.41.11 5402.41.91	54.02.4110	Partially oriented yarn of nylon or other polyamides
7304.41.aa	7304.41.10	73.04.4110	Cold-drawn or cold-rolled (cold-reduced) seamless stainless steel tubes, pipes and hollow profiles of an external diameter of less than 19mm
8406.90.aa	8406.90.22 8406.90.32	84.06.9010	Rotors, finished for final assembly
8406.90.bb	8406.90.21 8406.90.31	84.06.9020	Rotors, not further advanced than cleaned or machined for removal of fins, gates, sprues or risers, or to permit location in finishing machinery
8415.90.aa	8415.90.11 8415.90.21 8415.90.31 8415.90.41	84.15.9021 84.15.9091	Chassis, chassis bases or outer cabinets of the goods of subheadings 8415.10-8415.83
8418.99.aa	8418.99.11 8418.99.21 8418.99.31 8418.99.41 8418.99.51	84.18.9991	Door assemblies incorporating at least two of the following: inner panel, outer panel, insulation, hinges or handles
8421.91.aa	8421.91.11	84.21.9111	Drying chambers of the goods of subheading 8421.12 and other parts of clothes dryers incorporating drying chambers
8421.91.bb	8421.91.12	84.21.9112	Furniture designed to receive the goods of subheading 8421.12
8422.90.aa	8422.90.11 8422.90.22	84.22.9011	Water containment chambers for the goods of subheading 8422.11 and other parts of dishwashing machines of the household type incorporating water containment chambers
8422.90.bb	8422.90.12 8422.90.23	84.22.90.12	Door assemblies for the goods of subheading 8422.11

**NOUVEAUX NUMÉROS TARIFAIRES POUR L'ALÉ
CANADA-ISRAËL**

NUMÉRO TARIFAIRE	CANADA	ISRAËL	DESIGNATION
0902.10.aa	0902.10.10	09.02.1010	Thé en sachets, portions individuelles
0902.30.aa	0902.30.10	09.02.3010	Thé en sachets, portions individuelles
1211.10.aa	1211.10.10	12.11.1010	Tisanes en sachets, portions individuelles
1211.20.aa	1211.20.10	12.11.2010	Tisanes en sachets, portions individuelles
1211.90.aa	1211.90.10	12.11.9010	Tisanes en sachets, portions individuelles
1901.20.aa	1901.20.11 1901.20.12 1901.20.21 1901.20.22	19.01.2011 19.01.2021 19.01.2091	Mélanges et pâtes, contenant plus de 25 % de matière grasse du beurre en poids, non conditionnés pour la vente au détail
1901.90.aa	1901.90.51 1901.90.52 1901.90.53 1901.90.54	19.01.9011 19.01.9021 19.01.9031 19.01.9041 19.01.9091	Préparations laitières contenant plus de 50 % de solides de lait en poids
2106.90.aa	2106.90.91	21.06.9095	Jus de fruits ou de légumes concentrés, enrichis de minéraux ou de vitamines : Provenant d'un seul fruit ou légume
2106.90.bb	2106.90.92	21.06.9096	De mélanges de jus de fruits ou de légumes
2106.90.cc	2106.90.31 2106.90.32 2106.90.93 2106.90.94	21.06.9097	Préparations contenant plus de 50 % de solides de lait en poids
2106.90.dd	2106.90.96	21.06.9098	Préparations alcooliques composées, non basées sur une ou plusieurs substances odoriférantes, d'un titre alcoométrique volumique excédant 0,5 % vol. des types utilisés pour la fabrication des boissons
2202.90.aa	2202.90.31	22.02.9010	Jus de fruits ou de légumes, enrichis de minéraux ou de vitamines : Provenant d'un seul fruit ou légume
2202.90.bb	2202.90.32	22.02.9020	De mélanges de jus de fruits ou de légumes
2202.90.cc	2202.90.41 2202.90.42 2202.90.43 2202.90.49	22.02.90.30	Boissons contenant du lait
2309.90.aa	2309.90.31 2309.90.33 2309.90.35	23.09.9091	Aliments pour animaux contenant plus de 50 % de solides de lait en poids
5402.41.bb	5402.41.11 5402.41.91	54.02.4110	Fils de nylon ou d'autres polyamides, partiellement orientés
7304.41.aa	7304.41.10	73.04.4110	Tubes, tuyaux et profilés creux, sans soudure, en aciers inoxydables, étirés ou laminés à froid, d'un diamètre extérieur n'excédant pas 19 mm
8406.90.aa	8406.90.22 8406.90.32	84.06.9010	Rotors, finis pour assemblage final
8406.90.bb	8406.90.21 8406.90.31	84.06.9020	Rotors, simplement nettoyés ou usinés pour l'enlèvement des bavures, des amorces de coulée, des jets de coulée ou des événements ou pour permettre l'installation dans des machines d'apprêtage
8415.90.aa	8415.90.11 8415.90.21 8415.90.31 8415.90.41	84.15.9021 84.15.9091	Châssis, cadres de châssis et cabinets extérieurs des produits des sous-positions 8415.10-8415.83
8418.99.aa	8418.99.11 8418.99.21 8418.99.31 8418.99.41 8418.99.51	84.18.9991	Assemblages de portes incorporant au moins deux des articles suivants : panneau intérieur, panneau extérieur, isolation, charnières, ou poignées
8421.91.aa	8421.91.11	84.21.9111	Chambres de séchage de produits de la sous-position 8421.12 et autres parties de sècheurs incorporant des chambres de séchage
8421.91.bb	8421.91.12	84.21.9112	Ameublement conçu pour recevoir les produits de la sous-position 8421.12
8422.90.aa	8422.90.11 8422.90.22	84.22.9011	Réservoirs de distribution pour les produits de la sous-position 8422.11 et autres parties de machines à laver la vaisselle de type ménage incorporant des réservoirs de distribution
8422.90.bb	8422.90.12 8422.90.23	84.22.9012	Assemblages de portes pour les produits de la sous-position 8422.11
8450.90.aa	8450.90.11 8450.90.21 8450.90.31 8450.90.41	84.50.9010	Bacs ou ensembles de bacs des produits des sous-positions 8450.11-850.20
8450.90.bb	8450.90.12 8450.90.22 8450.90.32 8450.90.42	84.50.9020	Meubles conçus pour recevoir les produits des sous-positions 8450.11-8450.20

8450.90.aa	8450.90.11 8450.90.21 8450.90.31 8450.90.41	84.50.9010	Tubs or tub assemblies of the goods of subheadings 8450.11-8450.20
8450.90.bb	8450.90.12 8450.90.22 8450.90.32 8450.90.42	84.50.9020	Furniture designed to receive the goods of subheadings 8450.11-8450.20
8451.90.aa	8451.90.11 8451.90.21 8451.90.31	84.51.9011	Drying chambers for the goods of subheadings 8451.21-8451.29 and other parts of drying machines incorporating drying chambers
8451.90.bb	8451.90.12 8451.90.22 8451.90.32	84.51.9012	Furniture designed to receive the goods of subheadings 8451.21-8451.29
8466.93.aa	8466.93.11 8466.93.91	84.66.9320	Bed, base, table, head, tail, saddle, cradle, cross slide, column, arm, saw arm, wheelhead, tailstock, headstock, ram, frame, work-arbour support, and C-frame castings, weldments or fabrications
8466.94.aa	8466.94.11 8466.94.91	84.66.9420	Bed, base, table, column, cradle, frame, bolster, crown, slide, rod, tailstock and headstock castings, weldments or fabrications
8471.80.aa	8471.80.10	84.71.8030	Control or adapter units
8471.80.cc	8471.80.91	84.71.8040	Other units suitable for physical incorporation into automatic data processing machines, or units thereof
8473.30.aa	8473.30.21 8473.30.22	84.73.3010	Printed circuit assemblies, other than for power supplies, for automatic data processing machines of heading 84.71
8473.30.bb	8473.30.23	84.73.3020	Parts and accessories of printed circuit assemblies, including face plates and lock latches
8482.99.aa	8482.99.11 8482.99.91	84.82.9910	Inner or outer races or rings
8503.00.aa	8503.00.11 8503.00.12 8503.00.13 8503.00.14 8503.00.15 8503.00.16 8503.00.17 8503.00.18 8503.00.19	85.03.0011 85.03.0021 85.03.0091	Stators or rotors of the goods of heading 85.01
8504.40.aa	8504.40.40	85.04.4060	Power supplies for automatic data processing machines of heading 84.71
8504.90.aa	8504.90.80	85.04.9011 85.04.9021 85.04.9031 85.04.9039	Other parts of power supplies for automatic data processing machines of heading 84.71 (parts other than printed circuit assemblies)
8516.60.aa	8516.60.20	85.16.6021 85.16.6031 85.16.6091	Ovens, cooking stoves and ranges
8516.90.aa	8516.90.21	85.16.9091	Housings of the goods of subheading 8516.33
8516.90.bb	8516.90.71	85.16.9092	Housings and steel bases of the goods of subheading 8516.40
8516.90.cc	8516.90.42	85.16.9093	Assemblies for the goods of subheading 8516.50, incorporating more than one of the following: cooking chamber; space structural supporting chassis; door; outer case
8516.90.dd	8516.90.41	85.16.9094	Printed circuit assemblies for the goods of subheading 8516.50
8516.90.ee	8516.90.51	85.16.9095	Cooking chambers, whether or not assembled
8516.90.ff	8516.90.52	85.16.9096	Top surface panels, whether or not with heating elements or controls
8516.90.gg	8516.90.53	85.16.9097	Door assemblies, incorporating more than one of the inner panel, outer panel, window, insulation
8516.90.hh	8516.90.61 8516.90.62	85.16.9098	Housings for goods of subheading 8516.72
8517.80.aa	8517.80.10	85.17.8011 85.17.8021 85.17.8031 85.17.8091	Telephonic

8451.90.aa	8451.90.11 8451.90.21 8451.90.31	84.51.9011	Chambres de séchage des produits des sous-positions 8451.21-8451.29 et autres parties de machines à séchage incorporant des chambres de séchage
8451.90.bb	8451.90.12 8451.90.22 8451.90.32	84.51.9012	Meubles conçus pour recevoir les produits des sous-positions 8451.21-8451.29
8466.93.aa	8466.93.11 8466.93.91	84.66.9320	Bancs, bases, tables, chefs de tête, chefs de base, cuirasses, berceaux, semelles, colonnes, bras, bras de scie, porte-meules, contre-pointes, poupées, pilons, bâtis, mandrins porte-pièces et pièces moulées, pièces soudées ou fabrications en U
8466.94.aa	8466.94.11 8466.94.91	84.66.9420	Bancs, bases, tables, colonnes, berceaux, bâtis, embases, couronnes, coulisses, tiges, pièces coulées, pièces soudées ou fabrications pour contre-pointes et poupées
8471.80.aa	8471.80.10	84.71.8030	Unités de contrôle ou d'adaptation
8471.80.cc	8471.80.91	84.71.8040	Autres unités pouvant être incorporées dans des machines automatiques de traitement de l'information ou leurs unités
8473.30.aa	8473.30.21 8473.30.22	84.73.3010	Assemblages de circuits imprimés autres que pour blocs d'alimentation des machines automatiques de traitement de l'information de la position 84.71
8473.30.bb	8473.30.23	84.73.3020	Parties et accessoires d'assemblages de circuits imprimés, y compris les relais de coupure et les taquets
8482.99.aa	8482.99.11 8482.99.91	84.82.9910	Bagues à billes ou anneaux intérieurs ou extérieurs
8503.00.aa	8503.00.11 8503.00.12 8503.00.13 8503.00.14 8503.00.15 8503.00.16 8503.00.17 8503.00.18 8503.00.19	85.03.0011 85.03.0021 85.03.0091	Stators et rotors pour les produits de la position 85.01
8504.40.aa	8504.40.40	85.04.4060	Blocs d'alimentation pour machines automatiques de traitement de l'information de la position 84.71
8504.90.aa	8504.90.80	85.04.9011 85.04.9021 85.04.9031 85.04.9039	Autres parties de blocs d'alimentation pour machines automatiques de traitement de l'information de la position 84.71 (parties autres que les assemblages de circuits imprimés)
8516.60.aa	8516.60.20	85.16.6021 85.16.6031 85.16.6091	Fours et cuisinières
8516.90.aa	8516.90.21	85.16.9091	Encastrements pour les produits de la sous-position 8516.33
8516.90.bb	8516.90.71	85.16.9092	Encastrements ou bases d'acier pour les produits de la sous-position 8516.40
8516.90.cc	8516.90.42	85.16.9093	Assemblages pour les produits de la sous-position 8516.50 incorporant au moins deux des éléments suivants : chambre à cuisson, châssis de support autoportant, porte, couverture extérieure
8516.90.dd	8516.90.41	85.16.9094	Assemblages de circuits imprimés pour les produits de la sous-position 8516.50
8516.90.ee	8516.90.51	85.16.9095	Chambres à cuisson, assemblées ou non
8516.90.ff	8516.90.52	85.16.9096	Panneaux supérieurs avec ou sans éléments chauffants ou contrôles
8516.90.gg	8516.90.53	85.16.9097	Assemblages de porte incorporant au moins deux des éléments suivants : panneau intérieur, panneau extérieur, vitre, isolation
8516.90.hh	8516.90.61 8516.90.62	85.16.9098	Encastrements pour les produits de la sous-position 8516.72
8517.80.aa	8517.80.10	85.17.8011 85.17.8021 85.17.8031 85.17.8091	Appareils pour la téléphonie

8517.90.aa	8517.90.41	85.17.9021	Parts, incorporating printed circuit assemblies, for telephone sets of subheadings 8517.11-8517.19
8517.90.bb	8517.90.42 8517.90.43 8517.90.44	85.17.9022	Parts, incorporating printed circuit assemblies, for goods of subheadings 8517.22-8517.50 or tariff item 8517.80.aa
8517.90.cc	8517.90.39 8517.90.45 8517.90.46	85.17.9023	Other parts incorporating printed circuit assemblies (i.e. other parts than parts classified under tariff item 8517.90.aa or 8517.90.bb)
8517.90.dd	8517.90.11 8517.90.12 8517.90.13 8517.90.14	85.17.9091	Printed circuit assemblies for goods of heading 85.17
8517.90.ee	8517.90.21 8517.90.22 8517.90.23 8517.90.24	85.17.9092	Parts, including face plates and lock latches, for printed circuit assemblies
8517.90.gg	8517.90.91 8517.90.92 8517.90.93	85.17.9093	Other parts, other
8518.30.aa	8518.30.10	85.30.3021 85.30.3091	Telephone handsets
8525.30.aa	8525.30.11	85.25.3091	Gyrostabilized television cameras
8528.12.aa	8528.12.91 8528.12.92 8528.12.93 8528.12.94 8528.12.95 8528.12.96 8528.12.97 8528.12.99	85.28.1211 85.28.1212 85.28.1213	Television receivers, other than unfinished or incomplete receivers classified under tariff item 8528.12. gg
8528.12. gg	8528.12.10	85.28.1221 85.28.1222 85.28.1223	Incomplete or unfinished television receivers, including assemblies for television receivers consisting of video intermediate (IF) amplifying and detecting systems, video processing and amplification systems, synchronizing and deflection circuitry, tuners and tuner control systems and audio detection and amplification systems, plus a power supply, but not incorporating a cathode-ray tube, flat panel screen or similar display
8528.21.aa	8528.21.91 8528.21.92 8528.21.93 8528.21.94 8528.21.95 8528.21.96 8528.21.99	85.28.2131 85.28.2132 85.28.2133	Video monitors, other than unfinished or incomplete monitors classified under tariff item 8528.21. gg
8528.21. gg	8528.21.10	85.28.2134	Incomplete or unfinished video monitors, including assemblies for video monitors consisting of video intermediate (IF) amplifying and detecting systems, video processing and amplification systems, synchronizing and deflection circuitry and audio detection and amplification systems, plus a power supply, but not incorporating a cathode-ray tube, flat panel screen or similar display
8528.30.aa	8528.30.21 8528.30.22 8528.30.23 8528.30.29	85.28.3012 85.28.9012	Video projectors, colour, other than unfinished or incomplete projectors classified under tariff item 8528.30. gg
8528.30. gg	8528.30.10	85.28.3013 85.28.9013	Incomplete or unfinished colour video projectors, including assemblies for video projectors consisting of video intermediate (IF) amplifying and detecting systems, video processing and amplification systems, synchronizing and deflection circuitry and audio detection and amplification systems, plus a power supply, but not incorporating a cathode-ray tube, flat panel screen or similar display
8528.30. hh	8528.30.30	85.28.3014 85.28.9014	Black and white or other monochrome video projectors

8517.90.aa	8517.90.41	85.17.9021	Parties incorporant des assemblages de circuits imprimés, pour les postes téléphoniques d'usagers des sous-positions 8517.11-8517.19
8517.90.bb	8517.90.42 8517.90.43 8517.90.44	85.17.9022	Parties incorporant des assemblages de circuits imprimés, pour les produits des sous-positions 8517.22-8517.50 ou du numéro tarifaire 8517.80.aa
8517.90.cc	8517.90.39 8517.90.45 8517.90.46	85.17.9023	Autres parties incorporant des assemblages de circuits imprimés (c'est-à-dire parties autres que les parties du numéro tarifaire 8517.90.aa ou 8517.90.bb)
8517.90.dd	8517.90.11 8517.90.12 8517.90.13 8517.90.14	85.17.9091	Assemblages de circuits imprimés des produits de la position 85.17
8517.90.ee	8517.90.21 8517.90.22 8517.90.23 8517.90.24	85.17.9092	Parties pour assemblages de circuits imprimés, y compris les relais de coupure et les taquets
8517.90.gg	8517.90.91 8517.90.92 8517.90.93	85.17.9093	Autres parties, autres
8518.30.aa	8518.30.10	85.18.30.21 85.18.30.91	Combinés téléphoniques
8525.30.aa	8525.30.11	85.25.3091	Caméras de télévision à stabilisateur gyroscopique
8528.12.aa	8528.12.91 8528.12.92 8528.12.93 8528.12.94 8528.12.95 8528.12.96 8528.12.97 8525.12.99	85.28.1211 85.28.1212 85.28.1213	Appareils récepteurs de télévision, autres que les appareils récepteurs de télévision incomplets ou non finis du numéro tarifaire 8528.12.gg
8528.12.gg	8528.12.10	85.28.1221 85.28.1222 85.28.1223	Appareils récepteurs de télévision incomplets ou non finis, y compris les assemblages de récepteurs de télévision composés des systèmes de détection et d'amplification de fréquence vidéo intermédiaire (FI), des systèmes d'amplification et de traitement vidéo, des circuits de déviation et de synchronisation, des syntonisateurs et des systèmes de commande des syntonisateurs, et des systèmes d'amplification et de détection audio, plus un bloc d'alimentation, mais ne comportant pas un tube à rayons cathodiques, un écran plat ou un écran similaire
8528.21.aa	8528.21.91 8528.21.92 8528.21.93 8528.21.94 8528.21.95 8528.21.96 8528.21.99	85.28.2131 85.28.2132 85.28.2133	Moniteurs vidéo, autres que les moniteurs non finis ou incomplets du numéro tarifaire 8528.21.gg
8528.21.gg	8528.21.10	85.28.2134	Moniteurs vidéo incomplets ou non finis, y compris les assemblages de moniteurs vidéo composés des systèmes de détection et d'amplification de fréquence vidéo intermédiaire (FI), des systèmes d'amplification et de traitement vidéo, des circuits de déviation et de synchronisation, et des systèmes d'amplification et de détection audio, plus un bloc d'alimentation, mais ne comportant pas un tube à rayons cathodiques, un écran plat ou un écran similaire
8528.30.aa	8528.30.21 8528.30.22 8528.30.23 8528.30.29	85.28.3012 85.28.9012	Projecteurs vidéo, en couleurs, autres que les projecteurs vidéo non finis ou incomplets du numéro tarifaire 8528.30.gg
8528.30.gg	8528.30.10	85.28.3013 85.28.9013	Projecteurs vidéo, en couleurs, incomplets ou non finis, y compris les assemblages de projecteurs vidéo composés des systèmes de détection et d'amplification de fréquence vidéo intermédiaire (FI), des systèmes d'amplification et de traitement vidéo, des circuits de déviation et de synchronisation, et des systèmes d'amplification et de détection audio, plus un bloc d'alimentation, mais ne comportant pas un tube à rayons cathodiques, un écran plat ou un écran similaire
8528.30.hh	8528.30.30	85.28.3014 85.28.9014	Projecteurs vidéo en noir et blanc ou en autres monochromes

8529.90.aa	8529.90.11 8529.90.12	85.29.9031 85.29.9032	Printed circuit assemblies of the goods of subheading 8525.10-8525.20
8529.90.bb	8529.90.20	85.29.9041 85.29.9091	Transceiver assemblies for the apparatus of subheading 8526.10, not elsewhere specified
8529.90.cc	8529.90.38 8529.90.39	85.29.9092 85.29.9093	The following parts of television receivers, video monitors and video projectors: (a) Video intermediate (IF) amplifying and detecting systems; (b) Video processing and amplification systems; (c) Synchronizing and deflection circuitry; (d) Tuners and tuner control systems; (e) Audio detection and amplification systems
8529.90.dd	8529.90.31 8529.90.32	85.29.9094	Combinations of parts of 8529.90.cc
8529.90.ee	8529.90.51 8529.90.52 8529.90.53 8529.90.54 8529.90.55	85.29.9095	Parts, including face plates and lock latches, of printed circuit assemblies
8529.90.ff	8529.90.61	85.29.9096	Parts, incorporating printed circuit assemblies, of goods of subheading 8525.10-8525.20
8537.10.aa	8537.10.11 8537.10.19 8537.10.41 8537.10.49	85.37.1021 85.37.1041 85.37.1091	Assembled with outer housings or supports for the goods of headings 84.21,84.22,84.50 or 85.16
8540.91.aa	8540.91.10	85.40.9112	Front panel assemblies
8540.99.aa	8540.99.10	85.40.9910	Electron guns or radio frequency (RF) interaction structures for microwave tubes of subheading 8540.71-8540.79
8548.10.aa	8548.10.10	85.48.1010	Spent primary cells, spent primary batteries and spent electric accumulators
9614.20.aa	9614.20.20	96.14.2010	Roughly shaped blocks of wood or root, for the manufacture of pipes

8529.90.aa	8529.90.11 8529.90.12	85.29.9031 85.29.9032	Assemblages de circuits imprimés pour les produits des sous-positions 8525.10-8525.20
8529.90.bb	8529.90.20	85.29.9041 85.29.9091	Assemblages d'émetteurs-récepteurs pour les appareils de la sous-position 8526.10, non dénommés ailleurs
8529.90.cc	8529.90.38 8529.90.39	85.29.9092 85.29.9093	Les parties suivantes d'appareils récepteurs de télévision, de moniteurs vidéo et de projecteurs vidéo: (a) systèmes de détection et d'amplification de fréquence vidéo intermédiaire (FI); (b) systèmes d'amplification et de traitement vidéo; (c) circuits de déviation et de synchronisation; (d) syntonisateurs et systèmes de commande des syntonisateurs (e) systèmes d'amplification et de détection audio
8529.90.dd	8529.90.31 8529.90.32	85.29.9094	Combinaison de parties de 8529.90.cc
8529.90.ee	8529.90.51 8529.90.52 8529.90.53 8529.90.54 8529.90.55	85.29.9095	Parties d'assemblages de circuits imprimés, y compris les plaques frontales et les dispositifs de verrouillage
8529.90.ff	8529.90.61	85.29.9096	Parties, comportant des assemblages de circuits imprimés, des produits des sous-positions 8525.10-8525.20
8537.10.aa	8537.10.11 8537.10.19 8537.10.41 8537.10.49	85.37.1021 85.37.1041 85.37.1091	Montés avec des boîtiers ou supports extérieurs des produits des positions 84.21, 84.22, 84.50 ou 85.16
8540.91.aa	8540.91.10	85.40.9112	Assemblages de panneaux frontaux
8540.99.aa	8540.99.10	85.40.9910	Canons à faisceaux électroniques ou structures d'interaction de radio fréquence (RF) pour tubes micro-ondes des sous-positions 8540.71-8540.79
8548.10.aa	8548.10.10	85.48.1010	Piles et batteries de piles électriques hors d'usage et accumulateurs électriques hors d'usage
9614.20.aa	9614.20.20	96.14.2010	Ebauchons de pipes, en bois ou en racine

Department of Foreign Affairs
and International Trade



Ministère des Affaires étrangères
et du Commerce international

The Deputy Minister for Foreign Affairs certifies that this is a true copy of the *Free Trade Agreement between the Government of Canada and the Government of the State of Israel*, done at Toronto on July 31, 1996, the original of which is deposited in the Treaty Archives of the Government of Canada.

Le sous-ministre des Affaires étrangères certifie que la présente est une copie conforme de l'*Accord de libre-échange entre le gouvernement du Canada et le gouvernement de l'État d'Israël*, fait à Toronto, le 31 juillet 1996, dont l'original se trouve déposé au greffe des traités du gouvernement du Canada.

© Minister of Public Works and Government Services

Canada - 1998

Available in Canada through your local bookseller or
by mail from Canadian Government Publishing -

PWGSC

Ottawa, Canada K1A 0S9

Catalogue No.: E3-1997/49

ISBN 0-660-61277-1

© Ministre des Travaux publics et Services

gouvernementaux Canada - 1998

En Vente au Canada chez votre libraire local ou par la
poste auprès des Éditions du gouvernement du Canada

- TPSGC

Ottawa, Canada K1A 0S9

N° de catalogue : E3-1997/49

ISBN 0-660-61277-1



CANADA

TREATY SERIES **1997/50** RECEUIL DES TRAITÉS

COMMERCE

Free Trade Agreement between the Government of **CANADA** and the
Government of the **REPUBLIC OF CHILE**.

Santiago, December 4, 1996

In force July 5, 1997

COMMERCE

Accord de libre-échange entre le gouvernement du **CANADA** et le
gouvernement de la **RÉPUBLIQUE DU CHILI**.

Santiago, le 4 décembre 1996

En vigueur le 5 juillet 1997

ENGLISH TEXT ONLY
TEXTE ANGLAIS SEULEMENT





CANADA

TREATY SERIES **1997/50** RECEUIL DES TRAITÉS

COMMERCE

Free Trade Agreement between the Government of **CANADA** and the Government of the **REPUBLIC OF CHILE**.

Santiago, December 4, 1996

In force July 5, 1997

COMMERCE

Accord de libre-échange entre le gouvernement du **CANADA** et le gouvernement de la **RÉPUBLIQUE DU CHILI**.

Santiago, le 4 décembre 1996

En vigueur le 5 juillet 1997

ENGLISH TEXT ONLY
TEXTE ANGLAIS SEULEMENT

PREAMBLE

The Government of Canada and the Government of the Republic of Chile (Chile),
resolved to:

STRENGTHEN the special bonds of friendship and cooperation among their nations;

CONTRIBUTE to the harmonious development and expansion of world and regional trade and provide a catalyst to broader international cooperation;

CREATE an expanded and secure market for the goods and services produced in their territories;

REDUCE distortions to trade;

ESTABLISH clear and mutually advantageous rules governing their trade;

ENSURE a predictable commercial framework for business planning and investment;

BUILD on their respective rights and obligations under the *Marrakesh Agreement Establishing the World Trade Organization* and other multilateral and bilateral instruments of cooperation;

ENHANCE the competitiveness of their firms in global markets;

CREATE new employment opportunities and improve working conditions and living standards in their respective territories;

UNDERTAKE each of the preceding in a manner consistent with environmental protection and conservation;

PRESERVE their flexibility to safeguard the public welfare;

PROMOTE sustainable development;

STRENGTHEN the development and enforcement of environmental laws and regulations;

PROTECT, enhance and enforce basic workers' rights;

FACILITATE the accession of Chile to the *North American Free Trade Agreement*; and

CONTRIBUTE to hemispheric integration;

HAVE AGREED as follows:

TABLE OF CONTENTS

PREAMBLE

PART ONE: GENERAL PART

Chapter A: Objectives

Chapter B: General Definitions

PART TWO: TRADE IN GOODS

Chapter C: Market Access for Goods

● Annex C-00-A: Trade and Investment in the Automotive Sector

● Annex C-00-B: Textiles and Apparel Goods

Chapter D: Rules of Origin

Chapter E: Customs Procedures

Chapter F: Emergency Action

PART THREE: INVESTMENT, SERVICES AND RELATED MATTERS

Chapter G: Investment

Section I Investment

Section II Settlement of Disputes between a Party and an Investor of
Another Party

Section III Definitions

Chapter H: Cross-Border Trade in Services

Chapter I: Telecommunications

Chapter J: Competition Policy, Monopolies and State Enterprises

Chapter K: Temporary Entry for Business Persons

PART FOUR: ADMINISTRATIVE AND INSTITUTIONAL PROVISIONS

Chapter L: Publication, Notification and Administration of Laws

Chapter M: Antidumping and Countervailing Duty Matters

Chapter N: Institutional Arrangements and Dispute Settlement Procedures

Section I Institutions

Section II Dispute Settlement

Section III Domestic Proceedings and Private Commercial Dispute
Settlement

PART FIVE: OTHER PROVISIONS

Chapter O: Exceptions

Chapter P: Final Provisions

NOTES

ANNEX D-01: Specific Rules of Origin

ANNEX I: Reservations for Existing Measures and Liberalization Commitments (Chapters G and H)

Schedule of Canada

Schedule of Chile

ANNEX II: Reservations for Future Measures (Chapters G and H)

Schedule of Canada

Schedule of Chile

ANNEX III: Exceptions from Most-Favoured-Nation Treatment (Chapter G)

Schedule of Canada

Schedule of Chile

ANNEX IV: Quantitative Restrictions (Chapter H)

Schedule of Canada

Schedule of Chile

PART ONE GENERAL PART

Chapter A

Objectives

Article A-01: Establishment of the Free Trade Area

The Parties to this Agreement, consistent with Article XXIV of the *General Agreement on Tariffs and Trade 1994* and Article V of the *General Agreement on Trade in Services* which are part of the *Marrakesh Agreement Establishing the World Trade Organization*, hereby establish a free trade area.

Article A-02: Objectives

1. The objectives of this Agreement, as elaborated more specifically through its principles and rules, including national treatment, most-favoured-nation treatment and transparency, are to:

- (a) eliminate barriers to trade in, and facilitate the cross-border movement of, goods and services between the territories of the Parties;
- (b) promote conditions of fair competition in the free trade area;
- (c) increase substantially investment opportunities in the territories of the Parties;
- (d) create effective procedures for the implementation and application of this Agreement, for its joint administration and for the resolution of disputes; and
- (e) establish a framework for further bilateral, regional and multilateral cooperation to expand and enhance the benefits of this Agreement.

2. The Parties shall interpret and apply the provisions of this Agreement in the light of its objectives set out in paragraph 1 and in accordance with applicable rules of international law.

Article A-03: Relation to Other Agreements

1. The Parties affirm their existing rights and obligations with respect to each other under the *Marrakesh Agreement Establishing the World Trade Organization* and other agreements to which such Parties are party.

2. In the event of any inconsistency between this Agreement and such other agreements, this Agreement shall prevail to the extent of the inconsistency, except as otherwise provided in this Agreement.

Article A-04: Relation to Environmental and Conservation Agreements

In the event of any inconsistency between this Agreement and the specific trade obligations set out in:

- (a) the *Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora*, done at Washington, March 3, 1973, as amended June 22, 1979,
- (b) the *Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer*, done at Montreal, September 16, 1987, as amended June 29, 1990, or
- (c) the *Basel Convention on the Control of Transboundary Movements of Hazardous Wastes and Their Disposal*, done at Basel, March 22, 1989,

such obligations shall prevail to the extent of the inconsistency, provided that where a Party has a choice among equally effective and reasonably available means of complying with such obligations, the Party chooses the alternative that is the least inconsistent with the other provisions of this Agreement.

Article A-05: Extent of Obligations

The Parties shall ensure that all necessary measures are taken in order to give effect to the provisions of this Agreement, including their observance, except as otherwise provided in this Agreement, by provincial governments.

Chapter B

General Definitions

Article B-01: Definitions of General Application

1. For purposes of this Agreement, unless otherwise specified:

Canada-United States Free Trade Agreement means the *Canada-United States Free Trade Agreement*, signed January 2, 1988;

citizen means a citizen as defined in Annex B-01.1 for the Party specified in that Annex;

Commission means the Free Trade Commission established under Article N-01(1) (The Free Trade Commission);

Customs Valuation Code means the *Agreement on Implementation of Article VII of the General Agreement on Tariffs and Trade 1994*, including its interpretative notes, which is part of the WTO Agreement;

days means calendar days, including weekends and holidays;

Dispute Settlement Understanding (DSU) means the *Understanding on Rules and Procedures Governing the Settlement of Disputes*, which is part of the WTO Agreement;

enterprise means any entity constituted or organized under applicable law, whether or not for profit, and whether privately-owned or governmentally-owned, including any corporation, trust, partnership, sole proprietorship, joint venture or other association;

enterprise of a Party means an enterprise constituted or organized under the law of a Party;

existing means in effect on the date of entry into force of this Agreement;

GATS means the *General Agreement on Trade in Services*, which is part of the WTO Agreement;

GATT 1994 means the *General Agreement on Tariffs and Trade 1994*, which is part of the WTO Agreement;

Generally Accepted Accounting Principles means the recognized consensus or substantial authoritative support in the territory of a Party with respect to the recording of revenues, expenses, costs, assets and liabilities, disclosure of information and preparation of financial statements. These standards may be broad guidelines of general application as well as detailed standards, practices and procedures;

goods of a Party means domestic products as these are understood in the *GATT 1994* or such goods as the Parties may agree, and includes originating goods of that Party;¹

Harmonized System (HS) means the *Harmonized Commodity Description and Coding System*, and its legal notes and rules, as adopted and implemented by the Parties in their respective tariff laws;

measure includes any law, regulation, procedure, requirement or practice;

¹ A good of a Party may include materials of other countries.

NAFTA means the *North American Free Trade Agreement*, dated December 17, 1992;

national means a natural person who is a citizen or permanent resident of a Party and any other natural person referred to in Annex B-01.1;

originating means qualifying under the rules of origin set out in Chapter D (Rules of Origin);

person means a natural person or an enterprise;

person of a Party means a national, or an enterprise of a Party;

province means a province of Canada, and includes the Yukon Territory and the Northwest Territories and their successors,

Secretariat means the Secretariat established under Article N-02(1) (The Secretariat);

state enterprise means an enterprise that is owned, or controlled through ownership interests, by a Party;

territory means for a Party the territory of that Party as set out in Annex B-01.1;

TRIPS Agreement means the *Agreement on Trade-Related Aspects of Intellectual Property Rights*, which is part of the WTO Agreement;

WTO Agreement means the *Marrakesh Agreement Establishing the World Trade Organization*, dated April 15, 1994; and

2. For purposes of this Agreement, unless otherwise specified, a reference to a province includes local governments of that province.

3. Country-specific definitions of **national government** are set out in Annex B-01.1.

Annex B-01.1

Country-Specific Definitions

For purposes of this Agreement, unless otherwise specified:

citizen means, with respect to Chile, a Chilean as defined in Article 10 of the *Political Constitution of the Republic of Chile* ("Constitución Política de la República de Chile");

national government means:

- (a) with respect to Canada, the Government of Canada; and
- (b) with respect to Chile, the Government of the Republic of Chile;

national also includes, with respect to Chile, a Chilean as defined in Article 10 of the *Political Constitution of the Republic of Chile* ("Constitución Política de la República de Chile"); and

territory means:

- (a) with respect to Canada, the territory to which its customs laws apply, including any areas beyond the territorial seas of Canada within which, in accordance with international law and its domestic law, Canada may exercise rights with respect to the seabed and subsoil and their natural resources; and
- (b) with respect to Chile, the land, maritime, and air space under its sovereignty, and the exclusive economic zone and the continental shelf over which it exercises sovereign rights and jurisdiction in accordance with international law and its domestic law.

PART TWO TRADE IN GOODS

Chapter C

National Treatment and Market Access for Goods

Article C-00: Scope and Coverage

This Chapter applies to trade in goods of a Party, including:

- (a) goods covered by Annex C-00-A (Trade and Investment in the Automotive Sector), and
- (b) goods covered by Annex C-00-B (Textile and Apparel Goods),

except as provided in such Annex.

Section I - National Treatment

Article C-01: National Treatment

1. Each Party shall accord national treatment to the goods of the other Party in accordance with Article III of the GATT 1994, including its interpretative notes, and to this end Article III of the GATT 1994 and its interpretative notes, or any equivalent provision of a successor agreement to which both Parties are party, are incorporated into and made part of this Agreement.
2. The provisions of paragraph 1 regarding national treatment shall mean, with respect to a province, treatment no less favourable than the most favourable treatment accorded by such province to any like, directly competitive or substitutable goods, as the case may be, of the Party of which it forms a part.¹
3. Paragraphs 1 and 2 do not apply to the measures set out in Annex C-01.3.

Section II - Tariffs

Article C-02: Tariff Elimination²

1. Except as otherwise provided in this Agreement, neither Party may increase any existing customs duty, or adopt any customs duty, on a good.³

¹ "Goods of the Party" includes goods produced in a province of that Party.

² For the purpose of Article C-02, a good may refer to an originating good or a good which benefits from tariff elimination under a TPL.

³ This paragraph is not intended to prevent either Party from modifying its tariffs outside this Agreement on goods for which no tariff preference is claimed under this Agreement. This paragraph does not prevent either Party from raising a tariff back to an agreed level in accordance with the phase-out schedule in this Agreement following a unilateral reduction.

2. Except as otherwise provided in this Agreement, each Party shall progressively eliminate its customs duties on goods in accordance with its Schedule to Annex C-02.2.⁴
3. On the request of a Party, the Parties shall consult to consider accelerating the elimination of customs duties set out in their Schedules. An agreement between the Parties to accelerate the elimination of a customs duty on a good shall supersede any duty rate or staging category determined pursuant to their Schedules for such good when approved by each such Party in accordance with its applicable legal procedures.
4. Except as otherwise provided in this Agreement, either Party may adopt or maintain import measures to allocate in-quota imports made pursuant to a tariff rate quota set out in Annex C-02.2, provided that such measures do not have trade restrictive effects on imports additional to those caused by the imposition of the tariff rate quota.
5. On written request of either Party, a Party applying or intending to apply measures pursuant to paragraph 4 shall consult to review the administration of those measures.

Article C-03: Waiver of Customs Duties

1. Neither Party may adopt any new waiver of customs duties, or expand with respect to existing recipients or extend to any new recipient the application of an existing waiver of customs duties, where the waiver is conditioned, explicitly or implicitly, on the fulfilment of a performance requirement.
2. Except as set out in Annex C-03.2, neither Party may, explicitly or implicitly, condition on the fulfilment of a performance requirement the continuation of any existing waiver of customs duties.
3. If a waiver or a combination of waivers of customs duties granted by a Party with respect to goods for commercial use by a designated person can be shown by the other Party to have an adverse impact on the commercial interests of a person of that Party, or of a person owned or controlled by a person of that Party that is located in the territory of the Party granting the waiver, or on the other Party's economy, the Party granting the waiver shall either cease to grant it or make it generally available to any importer.
4. This Article shall not apply to drawback and duty deferral programs.

Article C-04: Temporary Admission of Goods

1. Each Party shall grant duty-free temporary admission, including exemption from fees as specified in Annex C-04.1 for:
 - (a) professional equipment necessary for carrying out the business activity, trade or profession of a business person who qualifies for temporary entry pursuant to Chapter K (Temporary Entry for Business Persons),
 - (b) equipment for the press or for sound or television broadcasting and cinematographic equipment,
 - (c) goods imported for sports purposes and goods intended for display or demonstration, and
 - (d) commercial samples and advertising films,

⁴ Paragraphs 1 and 2 of this Article are not intended to prevent either Party from maintaining or increasing a customs duty as may be authorized by any dispute settlement provision of the WTO Agreement or any agreement under the WTO Agreement.

imported from the territory of the other Party, regardless of their origin and regardless of whether like, directly competitive or substitutable goods are available in the territory of the Party.

2. Except as otherwise provided in this Agreement, neither Party may condition the duty-free temporary admission of a good referred to in paragraph 1(a), (b) or (c), other than to require that such good:

- (a) be imported by a national or resident of the other Party who seeks temporary entry;
- (b) be used solely by or under the personal supervision of such person in the exercise of the business activity, trade or profession of that person;
- (c) not be sold or leased while in its territory;
- (d) be accompanied by a bond in an amount no greater than 110 per cent of the charges that would otherwise be owed on entry or final importation, or by another form of security, releasable on exportation of the good, except that a bond for customs duties shall not be required for an originating good;⁵
- (e) be capable of identification when exported;
- (f) be exported on the departure of that person or within such other period of time as is reasonably related to the purpose of the temporary admission; and
- (g) be imported in no greater quantity than is reasonable for its intended use.

3. Except as otherwise provided in this Agreement, neither Party may condition the duty-free temporary admission of a good referred to in paragraph 1(d), other than to require that such good:

- (a) be imported solely for the solicitation of orders for goods, or services provided from the territory, of the other Party or a non-Party;
- (b) not be sold, leased or put to any use other than exhibition or demonstration while in its territory;
- (c) be capable of identification when exported;
- (d) be exported within such period as is reasonably related to the purpose of the temporary admission; and
- (e) be imported in no greater quantity than is reasonable for its intended use.

4. Where a good is temporarily admitted duty free under paragraph 1 and any condition the Party imposes under paragraph 2 and 3 has not been fulfilled, a Party may impose:

- (a) the customs duty and any other charge that would be owed on entry or final importation of the good, and
- (b) any applicable criminal, civil or administrative penalties that the circumstances may warrant.

⁵ Where another form of monetary security is used, it shall not be more burdensome than the bonding requirement referred to in this subparagraph. Where a Party uses a non-monetary form of security, it shall not be more burdensome than existing forms of security used by that Party.

5. Subject to Chapters G (Investment) and H (Cross-Border Trade in Services):

- (a) each Party shall allow a vehicle or container used in international traffic that enters its territory from the territory of the other Party to exit its territory on any route that is reasonably related to the economic and prompt departure of such vehicle or container;
- (b) neither Party may require any bond or impose any penalty or charge solely by reason of any difference between the port of entry and the port of departure of a vehicle or container;
- (c) neither Party may condition the release of any obligation, including any bond, that it imposes in respect of the entry of a vehicle or container into its territory on its exit through any particular port of departure; and
- (d) neither Party may require that the vehicle or carrier bringing a container from the territory of the other Party into its territory be the same vehicle or carrier that takes such container to the territory of the other Party.

6. For purposes of paragraph 5, "vehicle" means a truck, a truck tractor, tractor, trailer unit or trailer, a locomotive, or a railway car or other railroad equipment.

Article C-05: Duty-Free Entry of Certain Commercial Samples and Printed Advertising Materials

Each Party shall grant duty-free entry to commercial samples of negligible value, and to printed advertising materials, imported from the territory of the other Party, regardless of their origin, but may require that:

- (a) such samples be imported solely for the solicitation of orders for goods, or services provided from the territory, of the other Party or a non-Party; or
- (b) such advertising materials be imported in packets that each contain no more than one copy of each such material and that neither such materials nor packets form part of a larger consignment.

Article C-06: Goods Re-Entered after Repair or Alteration

1. Neither Party may apply a customs duty to a good, regardless of its origin, that re-enters its territory after that good has been exported from its territory to the territory of the other Party for repair or alteration, regardless of whether such repair or alteration could be performed in its territory.⁶
2. Neither Party may apply a customs duty to a good, regardless of its origin, imported temporarily from the territory of the other Party for repair or alteration.

Article C-07 Most-Favoured-Nation Rates of Duty on Certain Goods

1. Each Party shall eliminate its most-favoured-nation tariff applied to the goods indicated in the Harmonized System tariff items set out in Annex C-07.

⁶ This paragraph does not cover goods imported in bond, into foreign-trade zones, or in similar status, that are exported for repair and are not re-imported in bond, into foreign trade zones, or in similar status.

2. The schedule set out in Annex C-07 provides for the elimination of the most-favoured-nation tariff of each Party for the affected goods no later than January 1, 1999.

Section III - Non-Tariff Measures

Article C-08: Import and Export Restrictions

1. Except as otherwise provided in this Agreement, neither Party may adopt or maintain any prohibition or restriction on the importation of any good of the other Party or on the exportation or sale for export of any good destined for the territory of the other Party, except in accordance with Article XI of the GATT 1994, including its interpretative notes, and to this end Article XI of the GATT 1994 and its interpretative notes, or any equivalent provision of a successor agreement to which both Parties are party, are incorporated into and made a part of this Agreement.
2. The Parties understand that the GATT 1994 rights and obligations incorporated by paragraph 1 prohibit, in any circumstances in which any other form of restriction is prohibited, export price requirements and, except as permitted in enforcement of countervailing and antidumping orders and undertakings, import price requirements.
3. In the event that a Party adopts or maintains a prohibition or restriction on the importation from or exportation to a non-Party of a good, nothing in this Agreement shall be construed to prevent the Party from:
 - (a) limiting or prohibiting the importation from the territory of the other Party of such good of that non-Party; or
 - (b) requiring as a condition of export of such good of the Party to the territory of the other Party, that the good not be re-exported to the non-Party, directly or indirectly, without being consumed in the territory of the other Party.
4. In the event that a Party adopts or maintains a prohibition or restriction on the importation of a good from a non-Party, the Parties, on request of the other Party, shall consult with a view to avoiding undue interference with or distortion of pricing, marketing and distribution arrangements in the other Party.
5. Paragraphs 1 through 4 shall not apply to the measures set out in Annex C-01.3 and Annex C-08.

Article C-09: Customs User Fees

Neither Party may adopt or maintain any customs user fee of the type referred to in Annex C-09 for originating goods.

Article C-10: Wine and Distilled Spirits

1. Neither Party may adopt or maintain any measure requiring that distilled spirits imported from the territory of the other Party for bottling be blended with any distilled spirits of the Party.
2. Annex C-10.2 applies to other measures relating to wine and distilled spirits.

Article C-11: Geographical Indications

As set out in Annex C-11 and taking into account the TRIPS Agreement, the Parties shall protect the geographical indications for the products specified in that Annex.

Article C-12: Export Taxes

Neither Party may adopt or maintain any duty, tax or other charge on the export of any good to the territory of the other Party, unless such duty, tax or charge is adopted or maintained on any such good when destined for domestic consumption.

Article C-13: Other Export Measures

1. Except as set out in Annex C-08, a Party may adopt or maintain a restriction otherwise justified under Articles XI:2(a) or XX(g), (i) or (j) of the GATT 1994 with respect to the export of a good of the Party to the territory of the other Party, only if:

- (a) the restriction does not reduce the proportion of the total export shipments of the specific good made available to the other Party relative to the total supply of that good of the Party maintaining the restriction as compared to the proportion prevailing in the most recent 36-month period for which data are available prior to the imposition of the measure, or in such other representative period on which the Parties may agree;
- (b) the Party does not impose a higher price for exports of a good to the other Party than the price charged for such good when consumed domestically, by means of any measure, such as licenses, fees, taxation and minimum price requirements. The foregoing provision does not apply to a higher price that may result from a measure taken pursuant to subparagraph (a) that only restricts the volume of exports; and
- (c) the restriction does not require the disruption of normal channels of supply to the other Party or normal proportions among specific goods or categories of goods supplied to the other Party.

2. The Parties shall cooperate in the maintenance and development of effective controls on the export of each other's goods to a non-Party in implementing this Article.

Article C-14: Export Subsidies on Agricultural Goods

1. The Parties share the objective of the multilateral elimination of export subsidies for agricultural goods and shall cooperate in an effort to achieve such an agreement.

2. Effective January 1, 2003, neither Party shall introduce or maintain any export subsidy on any agricultural goods originating in, or shipped from, its territory that are exported directly or indirectly to the territory of the other Party.

3. Where an exporting Party considers that a non-Party is exporting an agricultural good to the territory of the other Party with the benefit of export subsidies, the importing Party shall, on written request of the exporting Party, consult with the exporting Party with a view to agreeing on specific measures that the importing Party may adopt to counter the effect of any such subsidized imports. During the period before January 1, 2003, if the importing Party adopts the agreed-upon measures, the exporting Party shall refrain from applying, or immediately cease to apply, any export subsidy to exports of such good to the territory of the importing Party.

4. Until January 1, 2003, should a Party introduce or re-introduce a subsidy on exports of an agricultural product, the other Party may increase the rate of duty on such exports up to the full MFN tariff.

Section IV - Consultations

Article C-15: Consultations and Committee on Trade in Goods and Rules of Origin

1. The Parties hereby establish a Committee on Trade in Goods and Rules of Origin, comprising representatives of each Party.
2. The Committee shall meet at least once each year, and at any other time on the request of either Party or the Commission, to ensure the effective implementation and administration of this Chapter, Chapter D, Chapter E and the Uniform Regulations. In this regard, the Committee shall:
 - (a) monitor the implementation and administration by the Parties of this Chapter, Chapter D, Chapter E and the Uniform Regulations to ensure their uniform interpretation;
 - (b) at the request of either party, review and endeavour to agree on, any proposed modification of or addition to this Chapter, Chapter D, Chapter E or the Uniform Regulations;
 - (c) recommend to the Commission any modification of or addition to this Chapter, Chapter D, Chapter E or the Uniform Regulations and to any other provision of this Agreement as may be required to conform with any change to the Harmonized System; and
 - (d) consider any other matter relating to the implementation and administration by the Parties of this Chapter, Chapter D, Chapter E and the Uniform Regulations referred to it by:
 - (i) a Party
 - (ii) the Customs Sub-Committee established under Article E-13; or
 - (iii) the Sub-Committee on Agriculture established under paragraph 4.
3. If the Committee fails to resolve a matter referred to it pursuant to paragraph 2 (b) or (d) within 30 days of such referral, either Party may request a meeting of the Commission under Article O-07.
4. The Parties hereby establish a Sub-Committee on Agriculture that shall:
 - (a) provide a forum for the Parties to consult on issues relating to market access for agricultural goods, including wine and alcoholic beverages;
 - (b) monitor the implementation and administration of this Chapter, Chapter D, and the Uniform Regulations as they affect agricultural goods;
 - (c) meet annually or whenever so requested by either Party;
 - (d) refer to the Committee any matter under sub-paragraph (b) on which it has been unable to reach agreement;

- (e) submit to the Committee for its consideration any agreement reached under this paragraph;
 - (f) report annually to the Committee; and
 - (g) follow-up and promote cooperation in matters relating to agricultural goods.
5. Each party shall to the greatest extent practicable, take all necessary measures to implement any modification of or addition to this agreement within 180 days of the date on which the Commission agrees on the modification or addition.
6. The Parties shall convene on the request of either Party a meeting of their officials responsible for customs, immigration, inspection of food and agricultural products, border inspection facilities, and regulation of transportation for the purpose of addressing issues related to movement of goods through the Parties' ports of entry.
7. Nothing in this Chapter shall be construed to prevent a Party from issuing a determination of origin or an advance ruling relating to a matter under consideration by the Committee or from taking such other action as it considers necessary, pending a resolution of the matter under this Agreement.

Article C-16: Customs Valuation Code

The Customs Valuation Code shall govern the customs valuation rules applied by the Parties to their reciprocal trade. The Parties agree that they will not make use in their reciprocal trade of the options and reservations permitted under Article 20 and paragraphs 2, 3 and 4 of Annex III of the Customs Valuation Code.

Article C-17: Price Band System

1. Chile may maintain its Price Band System as established in Article 12 of Law 18.525 for the products covered by that Law and listed in Annex C-17.1. Chile shall not incorporate new products in the Price Band System or modify the method by which it is calculated and applied in a manner that makes it more trade restrictive than it was on November 13, 1996.
2. With respect to soft wheat flour, the multiplication factor provided for in Article 12 of Law 18.525 shall be established by statute and for a period not less than three years, consistent with Article 14 of that Law.
3. The tariff reductions in the Schedule of Chile to Annex C-02.2 for the products covered by Law 18.525 shall apply only to the ad-valorem tariff component and not to the specific duties or rebates that could result from the application of Law 18.525.

Section V - Definitions

Article C-18: Definitions

For purposes of this Chapter:

advertising films means recorded visual media, with or without sound-tracks, consisting essentially of images showing the nature or operation of goods or services offered for sale or lease by a person established or resident in the territory of any Party, provided that the films are of a kind suitable for exhibition to prospective customers but not for broadcast to the

general public, and provided that they are imported in packets that each contain no more than one copy of each film and that do not form part of a larger consignment;

agricultural goods means a good provided for in any of the following:⁷

(a) Harmonized System (HS) Chapters 1 through 24 (other than a fish or fish product); or

(b)	HS subheading	2905.43	manitol
	HS subheading	2905.44	sorbitol
	HS heading	33.01	essential oils
	HS headings	35.01 to 35.05	albuminoidal substances, modified starches, glues finishing agents
	HS subheading	3809.10	sorbitol n.e.p.
	HS subheading	3823.60	hides and skins
	HS headings	41.01 to 41.03	raw furskins
	HS heading	43.01	raw silk and silk waste
	HS headings	50.01 to 50.03	wool and animal hair
	HS headings	51.01 to 51.03	raw cotton, cotton waste and cotton carded or combed
	HS headings	52.01 to 52.03	
	HS heading	53.01	raw flax
	HS heading	53.02	raw hemp

commercial samples of negligible value means commercial samples having a value, individually or in the aggregate as shipped, of not more than one U.S. dollar, or the equivalent amount in the currency of the Parties, or so marked, torn, perforated or otherwise treated that they are unsuitable for sale or for use except as commercial samples;

consumed means:

- (a) actually consumed; or
- (b) further processed or manufactured so as to result in a substantial change in value, form or use of the good or in the production of another good;

customs duty includes any customs or import duty and a charge of any kind imposed in connection with the importation of a good, including any form of surtax or surcharge in connection with such importation, but does not include any:

- (a) charge equivalent to an internal tax imposed consistently with Article III:2 of the GATT 1994, or any equivalent provision of a successor agreement to which both Parties are party, in respect of like, directly competitive or substitutable goods of the Party, or in respect of goods from which the imported good has been manufactured or produced in whole or in part;
- (b) anti-dumping or countervailing duty that is applied pursuant to a Party's domestic law and not applied inconsistently with Chapter M (Anti-dumping and Countervailing Duty Matters);
- (c) fee or other charge in connection with importation commensurate with the cost of services rendered; and

⁷ For purposes of reference only, descriptions are provided next to the corresponding tariff provision.

- (d) premium offered or collected on an imported good arising out of any tendering system in respect of the administration of quantitative import restrictions, tariff rate quotas or tariff preference levels;

distilled spirits include distilled spirits and distilled spirit-containing beverages;

drawback program includes measures under which a Party refunds in whole or in part the amount of customs duties paid, or waives or reduces the amount of customs duties owed, on a good imported into its territory on condition that the good is:

- (a) subsequently exported to the territory of the other Party;
- (b) used as a material in the production of another good that is subsequently exported to the territory of the other Party, or
- (c) substituted by an identical or similar good used as a material in the production of another good that is subsequently exported to the territory of the other Party;

duty deferral program includes measures such as those governing foreign-trade zones, "regímenes de zonas francas y regímenes aduaneros especiales", temporary importations under bond, bonded warehouses, "maquiladoras" and inward processing programs;

duty-free means free of customs duties;

goods imported for sports purposes means sports requisites for use in sports contests, demonstrations or training in the territory of the Party into whose territory such goods are imported;

goods intended for display or demonstration includes their component parts, ancillary apparatus and accessories;

local area network apparatus means a good dedicated for use solely or principally to permit the interconnection of automatic data processing machines and units thereof for a network that is used primarily for the sharing of resources such as central processor units, data storage devices and input or output units, including in-line repeaters, converters, concentrators, bridges and routers, and printed circuit assemblies for physical incorporation into automatic data processing machines and units thereof suitable for use solely or principally with a private network, and providing for the transmission, receipt, error-checking, control, signal conversion or correction functions for non-voice data to move through a local area network;

performance requirement means a requirement that:

- (a) a given level or percentage of goods or services be exported;
- (b) domestic goods or services of the Party granting a waiver of customs duties be substituted for imported goods or services;
- (c) a person benefitting from a waiver of customs duties purchase other goods or services in the territory of the Party granting the waiver or accord a preference to domestically produced goods or services;
- (d) a person benefitting from a waiver of customs duties produce goods or provide services, in the territory of the Party granting the waiver, with a given level or percentage of domestic content; or
- (e) relates in any way the volume or value of imports to the volume or value of exports or to the amount of foreign exchange inflows;

printed advertising materials means those goods classified in Chapter 49 of the Harmonized System, including brochures, pamphlets, leaflets, trade catalogues, yearbooks published by trade associations, tourist promotional materials and posters, that are used to promote, publicize or advertise a good or service, are essentially intended to advertise a good or service, and are supplied free of charge;

repair or alteration does not include an operation or process that either destroys the essential characteristics of a good or creates a new or commercially different good;⁸

total export shipments means all shipments from total supply to users located in the territory of the other Party;

total supply means all shipments, whether intended for domestic or foreign users, from:

- (a) domestic production;
- (b) domestic inventory; and
- (c) other imports as appropriate; and

waiver of customs duties means a measure that waives otherwise applicable customs duties on any good imported from any country, including the territory of the other Party.

⁸ An operation or process that is part of the production or assembly of an unfinished good into a finished good is not a repair or alteration of the unfinished good; a component of a good is a good that may be subject to repair or alteration.

Annex C-01.3

Exceptions to Articles C-01 and C-08

Section I - Canadian Measures

1. Articles C-01 and C-08 shall not apply to controls by Canada on the export of logs of all species.
2. Articles C-01 and C-08 shall not apply to controls by Canada on the export of unprocessed fish pursuant to the following existing statutes, as amended:
 - (a) *New Brunswick Fish Processing Act*, R.S.N.B. c. F-18.01 (1982), and *Fisheries Development Act*, S.N.B. c. F-15.1 (1977);
 - (b) *Newfoundland Fish Inspection Act*, R.S.N. 1990, c. F-12;
 - (c) *Nova Scotia Fisheries Act*, S.N.S. 1977, c. 9;
 - (d) *Prince Edward Island Fish Inspection Act*, R.S.P.E.I. 1988, c. F-13; and
 - (e) *Quebec Marine Products Processing Act*, No. 38, S.Q. 1987, c. 51.
3. Without prejudice to Chile's rights under the WTO Agreement, Articles C-01 and C-08 shall not apply to:
 - (a) measures by Canada respecting the importation of any goods enumerated or referred to in Schedule VII of the *Customs Tariff*, R.S.C. 1985, c. 41 (3rd Supp.), as amended,
 - (b) measures by Canada respecting the exportation of liquor for delivery into any country into which the importation of liquor is prohibited by law under the existing provisions of the *Export Act*, R.S.C. 1985, c. E-18, as amended,
 - (c) Canadian excise duties on absolute alcohol used in manufacturing under the existing provisions of the *Excise Act*, R.S.C. 1985, c. E-14, as amended, and
 - (d) measures by Canada prohibiting the use of foreign or non-duty paid ships in the coasting trade of Canada unless granted a license under the *Coasting Trade Act*, S.C. 1992, c. 31,

to the extent that such provisions were mandatory legislation at the time of Canada's accession to the GATT 1947 and have not been amended so as to decrease their conformity with the GATT 1994.
4. Articles C-01 and C-08 shall not apply to:
 - (a) the continuation or prompt renewal of a non-conforming provision of any statute referred to in paragraph 2 or 3; and
 - (b) the amendment to a non-conforming provision of any statute referred to in paragraph 2 or 3 to the extent that the amendment does not decrease the conformity of the provision with Articles C-01 and C-08.

Section II - Chilean Measures

Used Vehicles:

Chile may continue to prohibit imports of used vehicles provided for in the following Chilean tariff items:

8701.20.00	8704.21.70
8702.10.10	8704.21.80
8702.10.90	8704.21.90
8702.90.10	8704.22.10
8702.90.20	8704.22.20
8702.90.90	8704.22.30
8703.21.10	8704.22.60
8703.21.90	8704.22.70
8703.22.10	8704.22.80
8703.22.90	8704.22.90
8703.23.10	8704.23.10
8703.23.90	8704.23.40
8703.24.10	8704.23.50
8703.24.90	8704.23.60
8703.31.10	8704.23.90
8703.31.90	8704.31.10
8703.32.10	8704.31.20
8703.32.90	8704.31.30
8703.33.10	8704.31.60
8703.33.90	8704.31.70
8703.90.10	8704.31.80
8703.90.90	8704.31.90
8704.21.10	8704.32.10
8704.21.20	8704.32.20
8704.21.30	8704.32.30
8704.21.60	

8704.32.60

8704.32.70

8704.32.80

8704.32.90

8704.90.10

8704.90.20

8704.90.30

8704.90.60

8704.90.70

8704.90.80

8704.90.90

For purposes of this Annex:

used vehicle means a vehicle of a model year earlier than the year in which the Import Declaration for the vehicle is accepted by the Chilean Customs Service, "Servicio Nacional de Aduanas", except where the Import Declaration is accepted prior to April 30 in the current year and the vehicle is of the immediately preceding model year, regardless of the number of kilometres registered in the odometer of the vehicle.

Annex C-02.2**Tariff Elimination**

1. The method for determining the interim rate of customs duty at each stage of reduction for an item is indicated for the item in each Party's Schedule attached to this Annex.
2. For the purpose of the elimination of customs duties in accordance with Article C-02, interim staged rates shall be rounded down, except as set out in each Party's Schedule attached to this Annex, at least to the nearest tenth of a percentage point or, if the rate of duty is expressed in monetary units, at least to the nearest 0.001 of the official monetary unit of the Party.
3. **Tariff rate quota** means a mechanism that provides for the application of a customs duty at a certain rate to imports of a particular good up to a specified quantity (in-quota quantity), and at a different rate to imports of that good that exceed that quantity. The in-quota quantities which are set out in the Annexes correspond to calendar years, except where otherwise indicated. If the entry into force of the Agreement corresponds to a date after January 1, 1997 and before December 31 of the same year, the in-quota quantity will be pro-rated on a proportional basis for the remainder of the calendar year.

Note: Tariff Schedule included on page 347.

Annex C-03.2

Continuation of Existing Waivers of Customs Duties

Canada

For purposes of Article C-03(2), Canada may:

- (a) condition on the fulfilment of a performance requirement the waiver of customs duties under any measure in effect on or before January 1, 1989, on any goods entered or withdrawn from warehouse for consumption before January 1, 1998;
- (b) grant waivers of customs duties as set out in Annex C-00-A (Trade and Investment in the Automotive Sector); and
- (c) maintain the measures referred to in Article 1002(1) and (4) (as they refer to Annex 1002.1, Part Two), Article 1002(2) and Part Two (Export-Based Waivers of Customs Duties) of Annex 1002.1 of the *Canada-United States Free Trade Agreement*.

Chile

For the purposes of Article C-03.2, Chile may maintain:

- (a) until December 31, 1999 the customs duty exemption measures under Article 3 of Law 18.483, and
- (b) until December 31, 1998
 - (i) fiscal credit measures, "crédito fiscal", under Articles 9 and 10 of Law 18.483, and
 - (ii) fiscal credit measures, "crédito fiscal", for exports of domestic components under Articles 11, 11bis, 12 and 12bis of Law 18.483,

provided that the benefits under these measures are available only to automotive manufacturers as defined under Article 1(h) of Law 18.483 registered with the Automotive Commission as of January 1, 1996 and that, as of that date, such benefits are not expanded nor any new benefits provided under these measures.

Annex C-04.1**Temporary Admission of Goods**

The temporary admission of goods from Canada specified in paragraph 1 of Article C-04 shall not be subject to payment of the fee established in Article 39 of the Chilean Customs Ordinance (*Ordenanza de Aduanas*) contained in Decree with Force of Law 30 of the Ministry of Finance, Official Gazette, April 13, 1983.

Annex C-07

**Most-Favoured-Nation Rates of Duty on
Certain Automatic Data Processing Goods and Their Parts**

1. List of tariff provisions and MFN tariff elimination dates for Article C-07:⁹

**Automatic Data Processing
Machines (ADP)**

<u>Tariff Item</u>	<u>Canada</u>	<u>Chile</u>
84711000	c	b
84713000	c	b
84714100	c	b
84714900	n.a.	b
84714910	c	n.a.
84714920	c	n.a.
84714931	a	n.a.
84714932	a	n.a.
84714933	a	n.a.
84714934	a	n.a.
84714935	a	n.a.
84714936	a	n.a.
84714939	a	n.a.
84714941	c	n.a.
84714942	c	n.a.
84714949	c	n.a.
84714951	c	n.a.
84714952	a	n.a.
84714959	c	n.a.
84714961	a	n.a.
84714969	c	n.a.
84714971	c	n.a.
84714972	c	n.a.
84714979	c	n.a.
84715000	c	b
84716000	n.a.	b
84716010	c	n.a.
84716021	a	n.a.
84716022	a	n.a.

<u>Tariff Item</u>	<u>Canada</u>	<u>Chile</u>
84716023	a	n.a.
84716024	a	n.a.
84716025	a	n.a.
84716026	a	n.a.
84716029	a	n.a.
84716031	c	n.a.
84716032	c	n.a.
84716039	c	n.a.
84716040	c	n.a.

⁹ The elimination of the MFN tariff is as follows:

"a" denotes elimination by November 18, 1996;

"b" denotes elimination on the date of entry into force of this Agreement;

"c" denotes elimination not later than January 1, 1999;

"n.a." denotes that the Item does not exist in the Party's tariff schedule.

84716050	a	n.a.
84716090	c	n.a.
84717000	n.a.	b
84717010	a	n.a.
84717090	c	n.a.
84718000	n.a.	b
84718010	c	n.a.
84718091	c	n.a.
84718099	c	n.a.
84719000	n.a.	b
84719010	a	n.a.
84719090	c	n.a.

Parts of Computers

<u>Tariff Item</u>	<u>Canada</u>	<u>Chile</u>
84733000	n.a.	b
84733010	a	n.a.
84733021	a	n.a.
84733022	a	n.a.
84733023	a	n.a.
84733091	a	n.a.
84733099	a	n.a.

Computer Power Supplies

<u>Tariff Item</u>	<u>Canada</u>	<u>Chile</u>
85044000	n.a.	b
85044040	c	n.a.
85049000	n.a.	b
85049014	a	n.a.
85049080	a	n.a.

Metal Oxide Varistors

<u>Tariff Item</u>	<u>Canada</u>	<u>Chile</u>
85334010	a	b

Diodes, Transistors and Similar Semiconductor Devices; Photosensitive Semiconductor Devices; Light Emitting Diodes; Mounted Piezo-electric Crystals

<u>Tariff Item</u>	<u>Canada</u>	<u>Chile</u>
85411000	n.a.	b
85411010	a	n.a.
85411090	a	n.a.
85412100	a	b
85412900	a	b
85413000	n.a.	b
85413011	a	n.a.
85413019	a	n.a.
85413020	a	n.a.
85414000	n.a.	b
85414010	a	n.a.

85414090	a	n.a.
85415000	a	b
85416000	a	b
85419000	a	b

**Electronic Integrated Circuits
and Microassemblies**

<u>Tariff Item</u>	<u>Canada</u>	<u>Chile</u>
85421200	a	b
85421300	n.a.	b
85421310	a	n.a.
85421390	a	n.a.
85421400	n.a.	b
85421410	a	n.a.
85421490	a	n.a.
85421900	n.a.	b
85421910	a	n.a.
85421990	a	n.a.
85423000	a	b
85424000	a	b
85425000	a	b
85429000	a	b

2. The Parties agree that **local area network equipment** is provided for under heading 84.71 of the Harmonized System.

3. For greater certainty, in Article C-07, **most-favoured-nation rate of duty** does not include any other concessionary rate of duty.

Annex C-08**Import and Export Measures****Chile**

1. Chile reserves the right not to apply Articles C-08 and C-13 to the copper and other reserves for national industry and authorized entities, according to the provisions of Articles 7, 8 and 9 of Law 16.624.
2. Notwithstanding paragraph 1, Chile shall bring the provisions of Law 16.624 into conformity with this Agreement within two years of the entry into force of the Agreement.

Annex C-09**Existing Customs User Fees****Chile**

Chile shall not levy the charges established under:

- (a) Article 190 of Law 16.464, or
- (b) Article 62 of Supreme Decree 172 of the Undersecretariat of Aviation, Official Gazette, April 10, 1974, *Regulation of Aeronautical Rates and Duties*,

on originating goods, effective on the date of entry into force of the Agreement.

Annex C-10.2

Wine and Distilled Spirits

Canada

1. Except as provided in paragraphs 3 through 6, in respect of any measure related to the internal sale and distribution of wine and distilled spirits, Article C-01 shall not apply to:
 - (a) a non-conforming provision of any existing measure;
 - (b) the continuation or prompt renewal of a non-conforming provision of any existing measure; or
 - (c) an amendment to a non-conforming provision of any existing measure to the extent that the amendment does not decrease its conformity with Article C-01.
2. The Party asserting that paragraph 1 applies to one of its measures shall have the burden of establishing the validity of such assertion.
3.
 - (a) Any measure related to the listing of wine and distilled spirits of the other Party shall
 - (i) conform with Article C-01,
 - (ii) be transparent, non-discriminatory and provide for prompt decision on any listing application, prompt written notification of such decision to the applicant and, in the case of a negative decision, provide for a statement of the reason for refusal,
 - (iii) establish administrative appeal procedures for listing decisions that provide for prompt, fair and objective rulings,
 - (iv) be based on normal commercial considerations,
 - (v) not create disguised barriers to trade, and
 - (vi) be published and made generally available to persons of the other Party.
 - (b) Notwithstanding paragraph 3(a) and Article C-01, and provided that listing measures of British Columbia otherwise conform with paragraph 3(a) and Article C-01, automatic listing measures in the province of British Columbia may be maintained provided they apply only to existing estate wineries producing less than 30,000 gallons of wine annually and meeting the existing content rule.
4.
 - (a) Where the distributor is a public entity, the entity may charge the actual cost-of-service differential between wine or distilled spirits of the other Party and domestic wine or distilled spirits. Any such differential shall not exceed the actual amount by which the audited cost of service for the wine or distilled spirits of the exporting Party exceeds the audited cost of service for the wine or distilled spirits of the importing Party.
 - (b) Notwithstanding Article C-01, Article I (Definitions) except for the definition of "distilled spirits", Article IV.3 (Wine), and Annexes A, B, and C, of the *Agreement between Canada and the European Economic Community concerning Trade and Commerce in Alcoholic Beverages*, dated February 28, 1989, shall apply with such changes as the circumstances may require.

- (c) All discriminatory mark-ups on distilled spirits shall be eliminated immediately on the date of entry into force of this Agreement. Cost-of-service differential mark-ups as described in subparagraph (a) shall be permitted.
 - (d) Any other discriminatory pricing measure shall be eliminated on the date of entry into force of this Agreement.
5. (a) Any measure related to distribution of wine or distilled spirits of the other Party shall conform with Article C-01.
- (b) Notwithstanding subparagraph (a), and provided that distribution measures otherwise ensure conformity with Article C-01, a Party may
- (i) maintain or introduce a measure limiting on-premise sales by a winery or distillery to those wines or distilled spirits produced on its premises, and
 - (ii) maintain a measure requiring existing private wine store outlets in the provinces of Ontario and British Columbia to discriminate in favour of wine of those provinces to a degree no greater than the discrimination required by such existing measure.
- (c) Nothing in this Agreement shall prohibit the Province of Quebec from requiring that any wine sold in grocery stores in Quebec be bottled in Quebec, provided that alternative outlets are provided in Quebec for the sale of wine of the other Party, whether or not such wine is bottled in Quebec.
6. Unless otherwise specifically provided in this Annex, the Parties retain their rights and obligations under the GATT 1994 and agreements negotiated under the WTO Agreement.
7. The Parties will refer issues related to this Annex to the Subcommittee on Agriculture established under Article C-15.
8. For purposes of this Annex:
- wine** includes wine and wine-containing beverages.

Annex C-11**Geographical Products**

1. Immediately upon obtaining protection for the geographical indication "Chilean Pisco" in Canada under the *Trade-marks Act*, Chile shall protect the geographical indication "Canadian Whisky" and shall not permit the import or sale of any product as "Canadian Whisky" unless it has been manufactured in Canada in accordance with the laws and regulations of Canada, governing the manufacture of "Canadian Whisky" for consumption in Canada.
2. Until Chile fully implements its obligations under the TRIPS Agreement, and in order to protect the "Canadian Whisky" referred to above, Chile shall prohibit the importation of any product marked "Canadian Whisky" unless that product is accompanied by a certification from the competent Canadian authority that the product complies with the Canadian requirements referred to in paragraph 1.

Annex C-17.1

List of Goods Covered by Chilean Law 18.525¹⁰

Harmonized System Designations

Wheat and Wheat Flour

1001.90

1101.00

Vegetable Oils

1507.10

1507.90

1508.10

1508.90

1509.10

1509.90

1510

1511.10

1511.90

1512.1110

1512.1120

1512.1910

1512.1920

1512.2100

1512.2900

1513.1100

1513.1900

1513.2100

1513.2900

1514.1000

1514.9000

1515.2100

1515.2900

1515.5000

1515.9000

Sugar

1701.1100

1701.1200

1701.9100

1701.9900

¹⁰

Oil Seed Seeds. The following products are mentioned in this Law, but the Price Band System is not applied to them nor have they been subject to this System: 1201.0000; 1202.1000; 1202.2000; 1203.0000; 1204.0000; 1205.0000; 1206.0000; 1207.1000; 1207.2000; 1207.3000; 1207.4000; 1207.5000; 1207.6000; 1207.9100; 1207.9200; 1207.9900.

Annex C-00-A

Trade and Investment in the Automotive Sector

Canada

Existing Measures¹¹

1. Canada may maintain with the United States of America the *Agreement Concerning Automotive Products between the Government of Canada and the Government of the United States of America*, signed at Johnson City, Texas, January 16, 1965 and entered into force on September 16, 1966, in accordance with Article 1001, and Article 1002(1) and (4) (as they refer to Annex 1002.1, Part One), and Annex 1002.1, Part One (Waivers of Customs Duties) of the *Canada - United States Free Trade Agreement*, which provisions are incorporated into and made a part of the NAFTA for such purpose.

2. For greater certainty, the differences in treatment pursuant to paragraph 1 shall not be considered to be inconsistent with Article G-03 (Investment - Most-Favoured-Nation Treatment).

¹¹ Paragraphs 1 and 2 shall not be construed to modify the rights and obligations set out in Chapter Ten of the *Canada-United States Free Trade Agreement*.

Annex C-00-B

Textile and Apparel Goods¹

Section 1: Scope and Coverage²

1. This Annex applies to the textile and apparel goods set out in Appendix 1.1.
2. In the event of any inconsistency between this Agreement and the *WTO Agreement on Textiles and Clothing* or any other existing or future agreement applicable to trade in textile or apparel goods, this Agreement shall prevail to the extent of the inconsistency, unless the Parties agree otherwise.

Section 2: Duty-free Treatment of Certain Goods

The Parties may identify at any time particular textile and apparel goods that they mutually agree fall within:

- (a) hand-loomed fabrics of a cottage industry;
- (b) hand-made cottage industry goods made of such hand-loomed fabrics; or
- (c) traditional folklore handicraft goods.

The importing Party shall grant duty-free treatment to goods so identified, if certified by the competent authority of the exporting Party.

Section 3: Bilateral Emergency Actions (Tariff Actions)³

1. Subject to paragraphs 2 through 5 and during the transition period only, if, as a result of the reduction or elimination of a duty provided for in this Agreement, a textile or apparel good originating in the territory of a Party, or a good that has been integrated into the WTO

¹ The tariff headings, subheading and item numbers identified in this Annex are based on the 1992 Harmonized System, as set out in the 1995 Tariff Schedules of each Party. The Parties shall revise the references to these heading, subheading and item numbers to reflect the changes made in the 1996 Harmonized System.

² The general provisions of Chapter B (Definitions), Chapter C (Market Access), Chapter D (Rules of Origin) and Chapter F (Emergency Action) are subject to the specific rules for textiles and apparel goods set out in this Annex.

³ For purposes of Sections 3 and 4:

- (a) “increased quantities” is intended to be interpreted more broadly than the standard provided in Article F-01.1, which considers imports “in absolute terms” only. For purposes of these Sections, “increased quantities” is intended to be interpreted in the same manner as this standard is interpreted in the *WTO Agreement on Textiles and Clothing*; and
- (b) “serious damage” is intended as a less stringent standard than “serious injury” under Article F-01.1. The “serious damage” standard is drawn from the *WTO Agreement on Textiles and Clothing*. The factors to be considered in determining whether the standard has been met are set out in Section 3.2 and are also drawn from that Agreement. “Serious damage” is to be interpreted in the light of its meaning in that Agreement.

and entered under a tariff preference level set out in Appendix 5.1, is being imported into the territory of the other Party in such increased quantities, in absolute terms or relative to the domestic market for that good, and under such conditions as to cause serious damage, or actual threat thereof, to a domestic industry producing a like or directly competitive good, the importing Party may, to the minimum extent necessary to remedy the damage or actual threat thereof:

- (a) suspend the further reduction of any rate of duty provided for under this Agreement on the good; or
- (b) increase the rate of duty on the good to a level not to exceed the lesser of
 - (i) the most-favoured-nation (MFN) applied rate of duty in effect at the time the action is taken, and
 - (ii) the MFN applied rate of duty in effect on the day immediately preceding the date of entry into force of this Agreement.

2. In determining serious damage, or actual threat thereof, the Party:

- (a) shall examine the effect of increased imports on the particular industry, as reflected in changes in such relevant economic variables as output, productivity, utilization of capacity, inventories, market share, exports, wages, employment, domestic prices, profits and investment, none of which is necessarily decisive; and
- (b) shall not consider changes in technology or consumer preference as factors supporting a determination of serious damage or actual threat thereof.

3. A Party shall deliver without delay to the other Party affected by an emergency action taken under this Section written notice of its intent to take such action, and on request shall enter into consultations with that Party.

4. The following conditions and limitations apply to any emergency action taken under this Section:

- (a) no action may be maintained for a period exceeding three years or, except with the consent of the Party against whose good the action is taken, have effect beyond the expiration of the transition period;
- (b) no action may be taken by a Party against any particular good originating in the territory of the other Party more than once during the transition period; and
- (c) on termination of the action, the rate of duty shall be the rate that, according to the Schedule for the staged elimination of the tariff, would have been in effect one year after the initiation of the action, and beginning January 1 of the year following the termination of the action, at the option of the Party that has taken the action
 - (i) the rate of duty shall conform to the applicable rate set out in that Party's Schedule to Annex C-02.2, or
 - (ii) the tariff shall be eliminated in equal annual stages ending on the date set out in that Party's Schedule to Annex C-02.2 for the elimination of the tariff.

5. The Party taking an action under this Section shall provide to the other Party mutually agreed trade liberalizing compensation in the form of concessions having substantially equivalent trade effects or equivalent to the value of the additional duties expected to result from the action. Such concessions shall be limited to the textile and apparel goods set out in Appendix 1.1, unless the Parties otherwise agree. If the Parties are unable to agree on compensation, the exporting Party may take tariff action having trade effects substantially equivalent to the action taken under this Section against any goods imported from the other Party. The Party taking the tariff action shall only apply the action for the minimum period necessary to achieve the substantially equivalent effects.

Section 4: Bilateral Emergency Actions (Quantitative Restrictions)

1. A Party may take bilateral emergency action against non-originating textile or apparel goods of the other Party in accordance with this Section and Appendix 4.1.

2. If a Party considers that a non-originating textile or apparel good, including a good entered under a tariff preference level set out in Appendix 5.1, is being imported into its territory from the other Party in such increased quantities, in absolute terms or relative to the domestic market for that good, under such conditions as to cause serious damage, or actual threat thereof, to a domestic industry producing a like or directly competitive good in the importing Party, the importing Party may request consultations with the other Party with a view to eliminating the serious damage or actual threat thereof.

3. The Party requesting consultations shall include in its request for consultations the reasons that it considers demonstrate that such serious damage or actual threat thereof to its domestic industry is resulting from the imports of the other Party, including the latest data concerning such damage or threat.

4. In determining serious damage, or actual threat thereof, the Party shall apply Section 3(2).

5. The Parties shall begin consultations within 60 days of the request for consultations and shall endeavor to agree on a mutually satisfactory level of restraint on exports of the particular good within 90 days of the request, unless the Parties agree to extend this period. In reaching a mutually satisfactory level of export restraint, the Parties shall:

- (a) consider the situation in the market in the importing Party;
- (b) consider the history of trade in textile and apparel goods between the Parties, including previous levels of trade; and
- (c) seek to ensure that the textile and apparel goods imported from the territory of the exporting Party are accorded equitable treatment as compared with treatment accorded like textile and apparel goods from non-Party suppliers.⁴

6. If the Parties do not agree on a mutually satisfactory level of export restraint, the Party requesting consultations may impose annual quantitative restrictions on imports of the good from the territory of the other Party, subject to paragraphs 7 through 13.

7. Any quantitative restriction imposed under paragraph 6 shall be no less than the sum of:

⁴ In paragraph 5(c), the term "equitable treatment" is intended to have the same meaning as it has in customary practice under the *WTO Agreement on Textiles and Clothing*.

- (a) the quantity of the good imported into the territory of the Party requesting consultations from the other Party, as reported in general import statistics of the importing Party, during the first 12 of the most recent 14 months preceding the month in which the request for consultations was made; and
- (b) 20 per cent of such quantity for cotton, man-made fibre and other non-cotton vegetable fibre good categories, and six per cent for wool good categories.

8. The first period of any quantitative restriction imposed under paragraph 6 shall begin on the day after the date on which the request for consultations was made and terminate at the end of the calendar year in which the quantitative restriction is imposed. Any quantitative restriction that is imposed for a first period of less than 12 months shall be prorated to correspond to the time remaining in the calendar year in which the restriction is imposed, and the prorated amount may be adjusted in accordance with the flexibility provisions set out in Appendix 4.1.

9. For each successive calendar year that the quantitative restriction imposed under paragraph 6 remains in effect, the Party imposing it shall:

- (a) increase it by six per cent for cotton, man-made fiber and non-cotton vegetable fiber textile and apparel goods, and by two per cent for wool textile and apparel goods, and
- (b) accelerate the growth rate for quantitative restrictions on cotton, man-made fiber and non-cotton vegetable fiber textile and apparel goods as required by the *WTO Agreement on Textiles and Clothing*

and the flexibility provisions set out in Appendix 4.1 apply.

10. A quantitative restriction imposed under paragraph 6 before July 1 in any calendar year may remain in effect for the remainder of that year, plus two additional calendar years. Such a restriction imposed on or after July 1 in any calendar year may remain in effect for the remainder of that year, plus three additional calendar years. No such restriction may remain in effect beyond the transition period.

11. Neither Party may take an emergency action under this Section with respect to any particular textile or apparel non-originating good against which a quantitative restriction is in effect.

12. Neither Party may adopt or maintain a quantitative restriction under this Section on a particular textile or apparel good that otherwise would be permitted under this Annex, if that Party is required to eliminate such measure under the *WTO Agreement on Textiles and Clothing*.

13. Neither Party may take a bilateral emergency action after the expiration of the transition period with respect to cases of serious damage, or actual threat thereof, to domestic industry arising from the operation of this Agreement except with the consent of the other Party.

Section 5: Special Provisions

Appendix 5.1 sets out special provisions applicable to certain textile and apparel goods.

Section 6: Definitions

For purposes of this Annex:

average yarn number, as applied to woven fabrics of cotton or man-made fibres, means the average yarn number of the yarns contained therein. In computing the average yarn number, the length of the yarn is considered to be equal to the distance covered by it in the fabric, with all clipped yarn being measured as if continuous and with the count being taken of the total single yarns in the fabric including the single yarns in any multiple (folded) or cabled yarns. The weight shall be taken after any excessive sizing is removed by boiling or other suitable process. Any of the following formulas can be used to determine the average yarn number:

$$N = \frac{BYT}{1,000}, \quad \frac{100T}{Z'}, \quad \frac{BT}{Z} \quad \text{or} \quad \frac{ST}{10}$$

when:

N is the average yarn number,
 B is the breadth (width) of the fabric in centimetres,
 Y is the metres (linear) of the fabric per kilogram,
 T is the total single yarns per square centimetre,
 S is the square metres of fabric per kilogram,
 Z is the grams per linear metre of fabric, and
 Z' is the grams per square metre of fabric.

Fractions in the resulting "average yarn number" shall be disregarded.

exporting Party means the Party from whose territory a textile or apparel good is exported;

flexibility provisions means the provisions set out in Appendix 4.1;

importing Party means the Party into whose territory a textile or apparel good is imported;

integrated into the WTO means subject to the obligations of the WTO Agreement;

product category means a grouping of textile or apparel goods defined in the *Correlation: Textile and Apparel Categories with the Harmonized Tariff Schedule of the United States, 1995* (or successor publication), published by the United States Department of Commerce, International Trade Administration, Office of Textiles and Apparel, Trade and Data Division, Washington, D.C.;

specific limit means a level of exports for a particular textile or apparel good that may be adjusted in accordance with Appendix 4.1;

square metres equivalent (SME) means that unit of measurement that results from the application of the conversion factors set out in Appendix 5.2 to a primary unit of measure such as unit, dozen or kilogram;

tariff preference level means a mechanism that provides for the application of a customs duty at a preferential rate to imports of a particular good up to a specified quantity, and at a different rate to imports of that good that exceed that quantity;

transition period means the six-year period beginning on the date of entry into force of this Agreement;

wool apparel means:

- (a) apparel in chief weight of wool;
- (b) woven apparel in chief weight of man-made fibres containing 36 per cent or more by weight of wool; and
- (c) knitted or crocheted apparel in chief weight of man-made fibres containing 23 per cent or more by weight of wool;

wool fabric means:

- (a) fabric in chief weight of wool;
- (b) woven fabric in chief weight of man-made fibres containing 36 per cent or more by weight of wool; and
- (c) knitted or crocheted fabric in weight of man-made fibres containing 23 per cent or more by weight of wool; and

WTO Agreement on Textiles and Clothing means the *Agreement on Textiles and Clothing* which is part of the WTO Agreement.

Appendix 1.1

List of Goods Covered by Annex C-00-B

Note: For purposes of reference only, descriptions are provided next to the corresponding item. For legal purposes, coverage shall be determined according to the terms of the Harmonized System.

HS No.	Description
--------	-------------

Chapter 30 Pharmaceutical Products

3005.90	Wadding, gauze, bandages and the like
---------	---------------------------------------

Chapter 39 Plastics and articles thereof

ex 3921.12	(Woven, knitted or non-woven fabric coated, covered or laminated with plastics)
ex 3921.13	
ex 3921.90	

Chapter 42 Articles of leather; saddlery and harness; travel goods, handbags and similar containers

ex 4202.12	(Luggage, handbags and flatgoods with an outer surface predominantly of textile materials)
ex 4202.22	
ex 4202.32	
ex 4202.92	

Chapter 50 Silk

5004.00	Silk yarn (other than yarn spun from silk waste) not for retail sale
5005.00	Yarn spun from silk waste, not for retail sale

5006.00	Silk yarn and yarn spun from silk waste, for retail sale; silk-worm gut
5007.10	Woven fabric of noil silk
5007.20	Woven fabric of silk or silk waste, other than noil silk, 85 % or more of such fibers
5007.90	Woven fabric of silk, nes

Chapter 51 Wool, fine or coarse animal hair, horsehair yarn and fabric

5105.10	Carded wool
5105.21	Combed wool in fragments
5105.29	Wool tops and other combed wool, other than combed wool in fragments
5105.30	Fine animal hair, carded or combed
5106.10	Yarn of carded wool, $\geq 85\%$ wool, not for retail sale
5106.20	Yarn of carded, wool, $< 85\%$ wool, not for retail sale
5107.10	Yarn of combed wool, $\geq 85\%$ wool, not for retail sale
5107.20	Yarn of combed wool, $< 85\%$ wool, not for retail sale
5108.10	Yarn of carded fine animal hair, not for retail sale
5108.20	Yarn of combed fine animal hair, not for retail sale
5109.10	Yarn of wool or of fine animal hair, $\geq 85\%$ wool and fine animal hair, for retail sale
5109.90	Yarn of wool/of fine animal hair, $< 85\%$ wool and fine animal hair, for retail sale
5110.00	Yarn of coarse animal hair or of horsehair
5111.11	Woven fabric of carded wool or fine animal hair, $\geq 85\%$ wool and fine animal hair, ≤ 300 g/m ²
5111.19	Woven fabric of carded wool or fine animal hair, $\geq 85\%$ wool or fine animal hair, > 300 g/m ²
5111.20	Woven fabric of carded wool or fine animal hair, $< 85\%$ wool or fine animal hair, with man-made fibres
5111.30	Woven fabric of carded wool or fine animal hair, $< 85\%$ wool or fine animal hair, with man-made fibres
5111.90	Woven fabric of carded wool or fine animal hair, $< 85\%$ wool or fine animal hair, nes
5112.11	Woven fabric of combed wool or fine animal hair, $\geq 85\%$ wool or fine animal hair, ≤ 200 g/m ²
5112.19	Woven fabric of combed wool or fine animal hair, $\geq 85\%$ wool or fine animal hair, > 200 g/m ²
5112.20	Woven fabric of combed wool or fine animal hair, $< 85\%$ wool or fine animal hair, with man-made filament
5112.30	Woven fabric of combed wool or fine animal hair, $< 85\%$ wool or fine animal hair, with man-made fibres
5112.90	Woven fabric of combed wool or fine animal hair, $< 85\%$ wool or fine animal hair, nes
5113.00	Woven fabric of coarse animal hair or of horsehair

Chapter 52 Cotton

5203.00	Cotton, carded or combed
5204.11	Cotton sewing thread $\geq 85\%$ cotton, not for retail sale
5204.19	Cotton sewing thread, $< 85\%$ cotton, not for retail sale
5204.20	Cotton sewing thread, for retail sale
5205.11	Cotton yarn, $\geq 85\%$ cotton, single, uncombed, ≥ 714.29 decitex, not for retail sale
5205.12	Cotton yarn, $\geq 85\%$ cotton, single, uncombed, $714.29 > \text{decitex} \geq 232.56$, not for retail sale
5205.13	Cotton yarn, $\geq 85\%$ cotton, single, uncombed, $232.56 > \text{decitex} \geq 192.31$, not for retail sale

5205.14	Cotton yarn, $\geq 85\%$ cotton, single, uncombed, 192.31 > decitex ≥ 125 , not for retail sale
5205.15	Cotton yarn, $\geq 85\%$ cotton, single, uncombed, < 125 decitex, not for retail sale
5205.21	Cotton yarn, $\geq 85\%$ cotton, single, combed, ≥ 714.29 , not for retail sale
5205.22	Cotton yarn, $\geq 85\%$ cotton, single, combed, 714.29 > decitex ≥ 232.56 , not for retail sale
5205.23	Cotton yarn, $\geq 85\%$ cotton, single, combed, 232.56 > decitex ≥ 192.31 , not for retail sale
5205.24	Cotton yarn, $\geq 85\%$ cotton, single, combed, 192.31 > decitex ≥ 125 , not for retail sale
5205.25	Cotton yarn, $\geq 85\%$ cotton, single, combed, < 125 decitex, not for retail sale
5205.31	Cotton yarn, $\geq 85\%$ cotton, multiple, uncombed, ≥ 714.29 decitex, not for retail sale, nes
5205.32	Cotton yarn, $\geq 85\%$ cotton, multiple, uncombed, 714.29 > decitex ≥ 232.56 , not for retail sale, nes
5205.33	Cotton yarn, $\geq 85\%$ cotton, multiple, uncombed, 232.56 > decitex ≥ 192.31 , not for retail sale, nes
5205.34	Cotton yarn, $\geq 85\%$ cotton, multiple, uncombed, 192.31 > decitex ≥ 125 , not for retail sale, nes
5205.35	Cotton yarn, $\geq 85\%$ cotton, multiple, uncombed, < 125 decitex, not for retail sale, nes
5205.41	Cotton yarn, $\geq 85\%$ cotton, multiple, combed, ≥ 714.29 decitex, not for retail sale, nes
5205.42	Cotton yarn, $\geq 85\%$ cotton, multiple, combed, 714.29 > decitex ≥ 232.56 , not for retail sale, nes
5205.43	Cotton yarn, $\geq 85\%$ cotton, multiple, combed, 232.56 > decitex ≥ 192.31 , not for retail sale, nes
5205.44	Cotton yarn, $\geq 85\%$ cotton, multiple, combed, 192.31 > decitex ≥ 125 , not for retail sale, nes
5205.45	Cotton yarn, $\geq 85\%$ cotton, multiple, combed, < 125 decitex, not for retail sale, nes
5206.11	Cotton yarn, < 85% cotton, single, uncombed, ≥ 714.29 , not for retail sale
5206.12	Cotton yarn, < 85% cotton, single, uncombed, 714.29 > decitex ≥ 232.56 , not for retail sale
5206.13	Cotton yarn, < 85% cotton, single, uncombed, 232.56 > decitex ≥ 192.31 , not for retail sale
5206.14	Cotton yarn, < 85% cotton, single, uncombed, 192.31 > decitex ≥ 125 , not for retail sale
5206.15	Cotton yarn, < 85% cotton, single, uncombed, < 125 decitex, not for retail sale
5206.21	Cotton yarn, < 85% cotton, single, combed, ≥ 714.29 decitex, not for retail sale
5206.22	Cotton yarn, < 85% cotton, single, combed, 714.29 > decitex ≥ 232.56 , not for retail sale
5206.23	Cotton yarn, < 85% cotton, single, combed, 232.56 > decitex ≥ 192.31 , not for retail sale
5206.24	Cotton yarn, < 85% cotton, single, combed, 192.31 > decitex ≥ 125 , not for retail sale
5206.25	Cotton yarn, < 85% cotton, single, combed, < 125 decitex, not for retail sale
5206.31	Cotton yarn, < 85% cotton, multiple, uncombed, ≥ 714.29 , not for retail sale, nes
5206.32	Cotton yarn, < 85% cotton, multiple, uncombed, 714.29 > decitex ≥ 232.56 , not for retail sale, nes
5206.33	Cotton yarn, < 85% cotton, multiple, uncombed, 232.56 > decitex ≥ 192.31 , not for retail sale, nes

5206.34	Cotton yarn, < 85% cotton, multiple, uncombed, 192.31 > decitex \geq 125, not for retail sale, nes
5206.35	Cotton yarn, < 85% cotton, multiple, uncombed, < 125 decitex, not for retail sale, nes
5206.41	Cotton yarn, < 85% cotton, multiple, combed, \geq 714.29, not for retail sale, nes
5206.42	Cotton yarn, < 85% cotton, multiple, combed, 714.29 > decitex \geq 232.56, not for retail sale, nes
5206.43	Cotton yarn, < 85% cotton, multiple, combed, 232.56 > decitex \geq 192.31, not for retail sale, nes
5206.44	Cotton yarn, < 85% cotton, multiple, combed, 192.31 > decitex \geq 125, not for retail sale, nes
5206.45	Cotton yarn, < 85% cotton, multiple, combed, < 125 decitex, not for retail sale, nes
5207.10	Cotton yarn (other than sewing thread) \geq 85% cotton, for retail sale
5207.90	Cotton yarn (other than sewing thread) < 85% cotton, for retail sale
5208.11	Plain weave cotton fabric, \leq 85% cotton, \leq 100g/m2, unbleached
5208.12	Plain weave cotton fabric, \leq 85% cotton, > 100g/m2, \leq 200g/m2, unbleached
5208.13	Twill weave cotton fabric, \geq 85% cotton, \leq 200g/m2, unbleached
5208.19	Woven fabric of cotton, \geq 85% cotton, \leq 200g/m2, unbleached, nes
5208.21	Plain weave cotton fabric, \geq 85% cotton, \leq 100g/m2, bleached
5208.22	Plain weave cotton fabric, \geq 85% cotton, > 100g/m2, \leq 200g/m2, bleached
5208.23	Twill weave cotton fabric, \geq 85% cotton, \leq 200g/m2, bleached
5208.29	Woven fabric of cotton, \geq 85% cotton, \leq 200g/m2, bleached, nes
5208.31	Plain weave cotton fabric, \geq 85% cotton, \leq 100g/m2, dyed
5208.32	Plain weave cotton fabric, \geq 85% cotton, > 100g/m2, \leq 200g/m2, dyed
5208.33	Twill weave cotton fabric, \geq 85% cotton, \leq 200g/m2, dyed
5208.39	Woven fabric of cotton, \geq 85% cotton, \leq 200g/m2, dyed, nes
5208.41	Plain weave cotton fabric, \geq 85% cotton, \leq 100g/m2, yarn dyed
5208.42	Plain weave cotton fabric, \geq 85% cotton, > 100g/m2, \leq 200 g/m2, yarn dyed
5208.43	Twill weave cotton fabric, \geq 85% cotton, \leq 200g/m2, yarn dyed
5208.49	Woven fabric of cotton, \geq 85% cotton, \leq 200g/m2, yarn dyed, nes
5208.51	Plain weave cotton fabric, \geq 85% cotton, \leq 100g/m2, printed
5208.52	Plain weave cotton fabric, \geq 85% cotton, > 100g/m2, \leq 200 g/m2, printed
5208.53	Twill weave cotton fabric, \geq 85% cotton, \leq 200g/m2, printed
5208.59	Woven fabric of cotton, \geq 85% cotton, \leq 200g/m2, printed, nes
5209.11	Plain weave cotton fabric, \geq 85% cotton, > 200g/m2, unbleached
209.12	Twill weave cotton fabric, \geq 85% cotton, > 200g/m2, unbleached
5209.19	Woven fabric of cotton, \geq 85% cotton, > 200g/m2, unbleached, nes
5209.21	Plain weave cotton fabric, \geq 85% cotton, > 200g/m2, bleached
5209.22	Twill weave cotton fabric, \geq 85% cotton, > 200g/m2, bleached
5209.29	Woven fabric of cotton, \geq 85% cotton, > 200g/m2, bleached, nes
5209.31	Plain weave cotton fabric, \geq 85% cotton, > 200g/m2, dyed
5209.32	Twill weave cotton fabric, \geq 85% cotton, > 200g/m2, dyed
5209.39	Woven fabric of cotton, \geq 85% cotton, > 200g/m2, dyed, nes
5209.41	Plain weave cotton fabric, \geq 85% cotton, > 200g/m2, yarn dyed
5209.42	Blue denim fabric of cotton, \geq 85% cotton, > 200g/m2
5209.43	Twill weave cotton fabric, other than denim, \geq 85% cotton, > 200g/m2, yarn dyed
5209.49	Woven fabric of cotton, \geq 85% cotton, > 200g/m2, yarn dyed, nes
5209.51	Plain weave cotton fabric, \geq 85% cotton, > 200g/m2, printed
5209.52	Twill weave cotton fabric, \geq 85% cotton, > 200g/m2, printed
5209.59	Woven fabric of cotton, \geq 85% cotton, > 200g/m2, printed, nes
5210.11	Plain weave cotton fabric, < 85% cotton, with man-made fiber, \leq 200g/m2, unbleached

5210.12	Twill weave cotton fabric, < 85 % cotton, with man-made fiber, ≤ 200g/m2, unbleached
5210.19	Woven fabric of cotton, < 85 % cotton, with man-made fiber, ≤ 200g/m2, unbleached, nes
5210.21	Plain weave cotton fabric, < 85 % cotton, with man-made fiber, ≤ 200g/m2, bleached
5210.22	Twill weave cotton fabric, < 85 % cotton, with man-made fiber, ≤ 200g/m2, bleached
5210.29	Woven fabric of cotton, < 85 % cotton, with man-made fiber, ≤ 200g/m2, bleached, nes
5210.31	Plain weave cotton fabric, < 85 % cotton, with man-made fiber, ≤ 200g/m2, dyed
5210.32	Twill weave cotton fabric, < 85 % cotton, with man-made fiber, ≤ 200g/m2, dyed
5210.39	Woven fabric of cotton, < 85 % cotton, with man-made fiber, ≤ 200g/m2, dyed, nes
5210.41	Plain weave cotton fabric, < 85 % cotton, with man-made fiber, ≤ 200g/m2, yarn dyed
5210.42	Twill weave cotton fabric, < 85 % cotton, with man-made fiber, ≤ 200g/m2, yarn dyed
5210.49	Woven fabric of cotton, < 85 % cotton, with man-made fiber, ≤ 200g/m2, yarn dyed, nes
5210.51	Plain weave cotton fabric, < 85 % cotton, with man-made fiber, ≤ 200g/m2, printed
5210.52	Twill weave cotton fabric, < 85 % cotton, with man-made fiber, ≤ 200g/m2, printed
5210.59	Woven fabric of cotton, < 85 % cotton, with man-made fiber, ≤ 200g/m2, printed, nes
5211.11	Plain weave cotton fabric, < 85 % cotton, with man-made fiber, > 200g/m2, unbleached
5211.12	Twill weave cotton fabric, < 85 % cotton, with man-made fiber, > 200g/m2, unbleached
5211.19	Woven fabric of cotton, < 85 % cotton, with man-made fiber, > 200g/m2, unbleached, nes
5211.21	Plain weave cotton fabric, < 85 % cotton, with man-made fiber, > 200g/m2, bleached
5211.22	Twill weave cotton fabric, < 85 % cotton, with man-made fiber, > 200g/m2, bleached
5211.29	Woven fabric of cotton, < 85 % cotton, with man-made fiber, > 200g/m2, bleached, nes
5211.31	Plain weave cotton fabric, < 85 % cotton, with man-made fiber, > 200g/m2, dyed
5211.32	Twill weave cotton fabric, < 85 % cotton, with man-made fiber, > 200g/m2, dyed
5211.39	Woven fabric of cotton, < 85 % cotton, with man-made fiber, > 200g/m2, dyed, nes
5211.41	Plain weave cotton fabric, < 85 % cotton, with man-made fiber, > 200g/m2, yarn dyed
5211.42	Blue denim fabric of cotton, < 85 % cotton, with man-made fiber, > 200g/m2
5211.43	Twill weave cotton fabric, other than denim, < 85 % cotton, with man-made fiber, > 200g/m2, yarn dyed
5211.49	Woven fabric of cotton, < 85 % cotton, with man-made fiber, > 200g/m2, yarn dyed, nes

5211.51	Plain weave cotton fabric, < 85 % cotton, with man-made fiber, > 200g/m ² , printed
5211.52	Twill weave cotton fabric, < 85 % cotton, with man-made fiber, > 200g/m ² , printed
5211.59	Woven fabric of cotton, < 85 % cotton, with man-made fiber, > 200g/m ² , printed, nes
5212.11	Woven fabric of cotton, weighing ≤ 200g/m ² , unbleached, nes
5212.12	Woven fabric of cotton, weighing ≤ 200g/m ² , bleached, nes
5212.13	Woven fabric of cotton, weighing ≤ 200g/m ² , dyed, nes
5212.14	Woven fabric of cotton, ≤ 200g/m ² , of yarns of different colors, nes
5212.15	Woven fabric of cotton, weighing ≤ 200g/m ² , printed, nes
5212.21	Woven fabric of cotton, weighing > 200g/m ² , unbleached, nes
5212.22	Woven fabric of cotton, weighing > 200g/m ² , bleached, nes
5212.23	Woven fabric of cotton, weighing > 200g/m ² , dyed, nes
5212.24	Woven fabric of cotton, > 200g/m ² , of yarns of different colors, nes
5212.25	Woven fabric of cotton, weighing > 200g/m ² , printed, nes

Chapter 53 Other vegetable textile fibers; paper yarn and woven fabric of paper yarn

5306.10	Flax yarn, single
5306.20	Flax yarn, multiple
5307.10	Yarn of jute or of other textile bast fibers, single
5307.20	Yarn of jute or other textile bast fibers, multiple
5308.20	True hemp yarn
5308.90	Yarn of other vegetable textile fibers
5309.11	Woven fabric, ≥ 85 % flax, unbleached or bleached
5309.19	Woven fabric, ≥ 85 % flax, other than unbleached or bleached
5309.21	Woven fabric of flax, < 85 % flax, unbleached or bleached
5309.29	Woven fabric of flax, < 85 % flax, other than unbleached or bleached
5310.10	Woven fabric of jute or of other textile bast fibers, unbleached
5310.90	Woven fabric of jute or of other textile bast fibers, other than unbleached
5311.00	Woven fabric of other vegetable textile fibers; woven fabric of paper yarn

Chapter 54 Man-made filaments

5401.10	Sewing thread of synthetic filaments
5401.20	Sewing thread of artificial filaments
5402.10	High tenacity yarn (other than sewing thread), nylon or other polyamide fiber, not for retail sale
5402.20	High tenacity yarn (other than sewing thread), of polyester filaments, not for retail sale
5402.31	Textured yarn nes, of nylon or other polyamide fiber, ≤ 50 tex/single yarn, not for retail sale
5402.32	Textured yarn nes, of nylon or other polyamide fiber, > 50 tex/single yarn, not for retail sale
5402.33	Textured yarn nes, of polyester filaments, not for retail sale
5402.39	Textured yarn of synthetic filaments, nes, not for retail sale
5402.41	Yarn of nylon or other polyamide fiber, single, untwisted, nes, not for retail sale
5402.42	Yarn of polyester filaments, partially oriented, single, nes, not for retail sale
5402.43	Yarn of polyester filaments, single, untwisted, nes, not for retail sale
5402.49	Yarn of synthetic filaments, single, untwisted, nes, not for retail sale
5402.51	Yarn of nylon or other polyamide fiber, single, > 50 turns per metre, not for retail sale

5402.52	Yarn of polyester filaments, single, >50 turns per metre, not for retail sale
5402.59	Yarn of synthetic filaments, single, >50 turns per metre, nes, not for retail sale
5402.61	Yarn of nylon or other polyamide fiber, multiple, nes, not for retail sale
5402.62	Yarn of polyester filaments, multiple, nes, not for retail sale
5402.69	Yarn of synthetic filaments, multiple, nes, not for retail sale
5403.10	High tenacity yarn (other than sewing thread), of viscose rayon filaments, not for retail sale
5403.20	Textured yarn nes, of artificial filaments, not for retail sale
5403.31	Yarn of viscose rayon filaments, single, untwisted, nes, not for retail sale
5403.32	Yarn of viscose rayon filaments, single, >120 turns per metre, nes, not for retail sale
5403.33	Yarn of cellulose acetate filaments, single, nes, not for retail sale
5403.39	Yarn of artificial filaments, single, nes, not for retail sale
5403.41	Yarn of viscose rayon filaments, multiple, nes, not for retail sale
5403.42	Yarn of cellulose acetate filaments, multiple, nes, not for retail sale
5403.49	Yarn of artificial filaments, multiple, nes, not for retail sale
5404.10	Synthetic monofilament, ≥ 67 decitex, no cross sectional dimension > 1 mm
5404.90	Strip and the like of synthetic textile material of an apparent width ≤ 5 mm
5405.00	Artificial monofil, 67 decitex, cross sectional dimension > 1mm; strip of art. tex. mat. width ≤ 5 mm
5406.10	Yarn of synthetic filaments (other than sewing thread), for retail sale
5406.20	Yarn of artificial filaments (other than sewing thread), for retail sale
5407.10	Woven fabric of high tenacity filament yarn of nylon or other polyamides, or polyester
5407.20	Woven fabric obtained from strip or the like of synthetic textile materials
5407.30	Fabric specified in Note 9 Section XI (layers of parallel synthetic textile yarn)
5407.41	Woven fabric, $\geq 85\%$ nylon or other polyamide filaments, unbleached or bleached, nes
5407.42	Woven fabric, $\geq 85\%$ nylon or other polyamide filaments, dyed, nes
5407.43	Woven fabric, $\geq 85\%$ nylon or other polyamide filaments, yarn dyed, nes
5407.44	Woven fabric, $\geq 85\%$ nylon or other polyamide filaments, printed, nes
5407.51	Woven fabric, $\geq 85\%$ textured polyester filaments, unbleached or bleached, nes
5407.52	Woven fabric, $\geq 85\%$ textured polyester filaments, dyed, nes
5407.53	Woven fabric, $\geq 85\%$ textured polyester filaments, yarn dyed, nes
5407.54	Woven fabric, $\geq 85\%$ textured polyester filaments, printed, nes
5407.60	Woven fabric, $\geq 85\%$ non-textured polyester filaments, nes
5407.71	Woven fabric, $\geq 85\%$ synthetic filaments, unbleached or bleached, nes
5407.72	Woven fabric, $\geq 85\%$ synthetic filaments, dyed, nes
5407.73	Woven fabric, $\geq 85\%$ synthetic filaments, yarn dyed, nes
5407.74	Woven fabric, $\geq 85\%$ synthetic filaments, printed, nes
5407.81	Woven fabric of synthetic filaments, <85% syn. filaments, with cotton, unbl or bl, nes
5407.82	Woven fabric of synthetic filaments, <85% with cotton, dyed, nes
5407.83	Woven fabric of synthetic filaments, <85% with cotton, yarn dyed, nes
5407.84	Woven fabric of synthetic filaments, <85% with cotton, printed, nes
5407.91	Woven fabric of synthetic filaments, unbleached or bleached, nes
5407.92	Woven fabric of synthetic filaments, dyed, nes
5407.93	Woven fabric of synthetic filaments, yarn dyed, nes
5407.94	Woven fabric of synthetic filaments, printed, nes
5408.10	Woven fabric of high tenacity filament yarn of viscose rayon

5408.21	Woven fabric, $\geq 85\%$ artificial filament or strip, unbleached or bleached, nes
5408.22	Woven fabric, $\geq 85\%$ artificial filament or strip, dyed, nes
5408.23	Woven fabric, $\geq 85\%$ artificial filament or strip, yarn dyed, nes
5408.24	Woven fabric, $\geq 85\%$ artificial filament or strip, printed, nes
5408.31	Woven fabric of artificial filaments, unbleached or bleached, nes
5408.32	Woven fabric of artificial filaments, dyed, nes
5408.33	Woven fabric of artificial filaments, yarn dyed, nes
5408.34	Woven fabric of artificial filaments, printed, nes

Chapter 55 Man-made staple fibers

5501.10	Filament tow of nylon or other polyamides
5501.20	Filament tow of polyesters
5501.30	Filament tow of acrylic or modacrylic
5501.90	Synthetic filament tow, nes
5502.00	Artificial filament tow
5503.10	Staple fibers of nylon or other polyamides, not carded or combed
5503.20	Staple fibers of polyesters, not carded or combed
5503.30	Staple fibers of acrylic or modacrylic, not carded or combed
5503.40	Staple fibers of polypropylene, not carded or combed
5503.90	Synthetic staple fibers, not carded or combed, nes
5504.10	Staple fibers of viscose, not carded or combed
5504.90	Artificial staple fibers, other than viscose, not carded or combed
5505.10	Waste of synthetic fibers
5505.20	Waste of artificial fibers
5506.10	Staple fibers of nylon or other polyamides, carded or combed
5506.20	Staple fibers of polyesters, carded or combed
5506.30	Staple fibers of acrylic or modacrylic, carded or combed
5506.90	Synthetic staple fibers, carded or combed, nes
5507.00	Artificial staple fibers, carded or combed
5508.10	Sewing thread of synthetic staple fibers
5508.20	Sewing thread of artificial staple fibers
5509.11	Yarn, $\geq 85\%$ nylon or other polyamide staple fibers, single, not for retail sale
5509.12	Yarn, $\geq 85\%$ nylon or other polyamide staple fibers, multiple, not for retail sale, nes
5509.21	Yarn, $\geq 85\%$ of polyester staple fibers, single, not for retail sale
5509.22	Yarn, $\geq 85\%$ of polyester staple fibers, multiple, not for retail sale, nes
5509.31	Yarn, $\geq 85\%$ of acrylic or modacrylic staple fibers, single, not for retail sale
5509.32	Yarn, $\geq 85\%$ acrylic/modacrylic staple fibers, multiple, not for retail sale, nes
5509.41	Yarn, $\geq 85\%$ of other synthetic staple fibers, single, not for retail sale
5509.42	Yarn, $\geq 85\%$ of other synthetic staple fibers, multiple, not for retail sale, nes
5509.51	Yarn of polyester staple fibers mixed with artificial staple fiber, not for retail sale, nes
5509.52	Yarn of polyester staple fiber mixed with wool or fine animal hair, not for retail sale, nes
5509.53	Yarn of polyester staple fibers mixed with cotton, not for retail sale, nes
5509.59	Yarn of polyester staple fibers, not for retail sale, nes
5509.61	Yarn of acrylic staple fiber mixed with wool or fine animal hair, not for retail sale, nes

5509.62	Yarn of acrylic staple fibers mixed with cotton, not for retail sale, nes
5509.69	Yarn of acrylic staple fibers, not for retail sale, nes
5509.91	Yarn of other synthetic staple fibers mixed with wool or fine animal hair, not for retail sale, nes
5509.92	Yarn of other synthetic staple fibers mixed with cotton, not for retail sale, nes
5509.99	Yarn of other synthetic staple fibers, not for retail sale, nes
5510.11	Yarn, $\geq 85\%$ of artificial staple fibers, single, not for retail sale
5510.12	Yarn, $\geq 85\%$ of artificial staple fibers, multiple, not for retail sale, nes
5510.20	Yarn of artificial staple fiber mixed with wool/fine animal hair, not for retail sale, nes
5510.30	Yarn of artificial staple fibers mixed with cotton, not for retail sale, nes
5510.90	Yarn of artificial staple fibers, not for retail sale, nes
5511.10	Yarn, $\geq 85\%$ of synthetic staple fibers, other than sewing thread, for retail sale
5511.20	Yarn, $< 85\%$ of synthetic staple fibers, for retail sale, nes
5511.30	Yarn of artificial fibers (other than sewing thread), for retail sale
5512.11	Woven fabric, $\geq 85\%$ of polyester staple fibers, unbleached or bleached
5512.19	Woven fabric, $\geq 85\%$ of polyester staple fibers, other than unbleached or bleached
5512.21	Woven fabric, $\geq 85\%$ of acrylic staple fibers, unbleached or bleached
5512.29	Woven fabric, $\geq 85\%$ of acrylic staple fibers, other than unbleached or bleached
5512.91	Woven fabric, $\geq 85\%$ of other synthetic staple fibers, unbleached or bleached
5512.99	Woven fabric, $\geq 85\%$ of other synthetic staple fibers, other than unbleached or bleached
5513.11	Plain weave polyester fabric, $< 85\%$ syn stple fiber, with cot, $\leq 170\text{g/m}^2$, unbl or bl
5513.12	Twill weave polyester staple fiber fabric, $< 85\%$ syn. staple fiber, with cotton, $\leq 170\text{g/m}^2$, unbl or bl
5513.13	Woven polyester fabric, $< 85\%$ synthetic stple fiber, with cotton, $\leq 170\text{g/m}^2$, unbl or bl, nes
5513.19	Woven fabric of other synthetic staple fiber, $< 85\%$ syn. stpl fib, with cotton, $\leq 170\text{g/m}^2$, unbl or bl
5513.21	Plain weave polyester staple fiber fabric, $< 85\%$ synthetic staple fiber, with cotton, $\leq 170\text{g/m}^2$, dyed
5513.22	Twill weave polyester staple fiber fabric, $< 85\%$ synthetic staple fiber, with cotton, $\leq 170\text{g/m}^2$, dyed
5513.23	Woven fabric of polyester staple fiber, $< 85\%$ syn. staple fiber, with cotton, $\leq 170\text{g/m}^2$, dyed, nes
5513.29	Woven fabric of other synthetic staple fiber, $< 85\%$ syn. staple fiber, with cotton, $\leq 170\text{g/m}^2$, dyed
5513.31	Plain weave polyester staple fiber fabric, $< 85\%$ syn. staple fiber, with cotton, $\leq 170\text{g/m}^2$, yarn dyed
5513.32	Twill weave polyester staple fiber fabric, $< 85\%$ syn. staple fiber, with cotton, $\leq 170\text{g/m}^2$, yarn dyed
5513.33	Woven fabric of polyester staple fiber, $< 85\%$ syn. staple fiber, with cotton, $\leq 170\text{g/m}^2$, dyed nes
5513.39	Woven fabric of other synthetic staple fiber, $< 85\%$ syn. staple fiber, with cotton, $\leq 170\text{g/m}^2$, yarn dyed
5513.41	Plain weave polyester staple fiber fabric, $< 85\%$ syn. stpl fiber, with cotton, $\leq 170\text{g/m}^2$, printed

- 5513.42 Twill weave polyester staple fiber fabric, <85% syn. staple fiber, with cotton, ≤ 170g/m², printed
- 5513.43 Woven fabric of polyester staple fiber, <85% syn staple fiber, with cotton, ≤ 170g/m², printed, nes
- 5513.49 Woven fabric of other synthetic staple fiber, <85% syn. staple fiber, with cotton, ≤ 170g/m², printed
- 5514.11 Plain weave polyester staple fiber fabric, <85% syn. staple fiber, with cotton, > 170g/m², unbl or bl
- 5514.12 Twill weave polyester staple fiber fabric, <85% syn. staple fiber, with cotton, > 170g/m², unbl or bl
- 5514.13 Woven fabric of polyester staple fiber, <85% syn. stpl fiber, with cotton, > 170g/m², unbl or bl, nes
- 5514.19 Woven fabric of other synthetic staple fiber, <85% syn stpl. fib, with cotton, > 170g/m², unbl or bl
- 5514.21 Plain weave polyester staple fiber fabric, <85% syn staple fiber, with cotton, > 170g/m², dyed
- 5514.22 Twill weave polyester staple fiber fabric, <85% synthetic staple fiber, with cotton, > 170g/m², dyed
- 5514.23 Woven fabric of polyester staple fiber, <85% synthetic staple fiber, with cotton, > 170g/m², dyed
- 5514.29 Woven fabric of other synthetic staple fiber, <85% synthetic staple fiber, with cotton, > 170g/m², dyed
- 5514.31 Plain weave polyester staple fiber fabric, <85% syn. staple fiber, with cotton, > 170g/m², yarn dyed
- 5514.32 Twill weave polyester staple fiber fabric, <85% mixed with cotton, > 170g/m², yarn dyed
- 5514.33 Woven fabric of polyester staple fiber, <85% syn. staple fiber, with cotton, > 170g/m², yarn dyed nes
- 5514.39 Woven fabric of other synthetic staple fiber, <85% syn. stpl fiber, with cotton, > 170g/m², yarn dyed
- 5514.41 Plain weave polyester staple fiber fabric, <85% synthetic staple fiber, with cotton, > 170g/m², printed
- 5514.42 Twill weave polyester staple fiber fabric, <85% synthetic staple fiber, with cotton, > 170g/m², printed
- 5514.43 Woven fabric of polyester staple fibers <85% syn. staple fiber, with cotton, > 170g/m², printed, nes
- 5514.49 Woven fabric of other synthetic staple fiber, <85% syn. staple fiber, with cotton, > 170g/m², printed
- 5515.11 Woven fabric of polyester staple fiber, with viscose rayon staple fiber, nes
- 5515.12 Woven fabric of polyester staple fiber, with man-made filaments, nes
- 5515.13 Woven fabric of polyester staple fiber, with wool or fine animal hair, nes
- 5515.19 Woven fabric of polyester staple fiber, nes
- 5515.21 Woven fabric of acrylic staple fiber, with man-made filaments, nes
- 5515.22 Woven fabric of acrylic staple fiber, with wool or fine animal hair, nes
- 5515.29 Woven fabric of acrylic or modacrylic staple fibers, nes
- 5515.91 Woven fabric of other synthetic staple fiber, with man-made filaments, nes
- 5515.92 Woven fabric of other synthetic staple fiber, with wool or fine animal hair, nes
- 5515.99 Woven fabric of synthetic staple fibers, nes
- 5516.11 Woven fabric, ≥ 85% artificial staple fiber, unbleached or bleached
- 5516.12 Woven fabric, ≥ 85% artificial staple fiber, dyed
- 5516.13 Woven fabric, ≥ 85% artificial staple fiber, yarn dyed
- 5516.14 Woven fabric, ≥ 85% artificial staple fiber, printed

5516.21	Woven fabric of artificial staple fiber, <85% artificial staple fiber, with man-made fib, unbl or bl
5516.22	Woven fabric of artificial staple fiber, <85% artificial staple fiber, with man-made fib, dyed
5516.23	Woven fabric of artificial staple fiber, <85% artificial staple fiber, with man-made fib, yarn dyed
5516.24	Woven fabric of artificial staple fiber, <85% artificial staple fiber, with man-made fib, printed
5516.31	Woven fabric of artificial staple fiber, <85% art stpl fiber, with wool/fine animal hair, unbl or bl
5516.32	Woven fabric of artificial staple fiber, <85% art staple fiber, mixed mainly or solely with wool/fine animal hair, dyed
5516.33	Woven fabric of artificial staple fiber, <85% art staple fiber, mixed mainly or solely with wool/fine animal hair, yarn dyed
5516.34	Woven fabric of artificial staple fiber, <85% art staple fiber, mixed mainly or solely with wool/fine animal hair, printed
5516.41	Woven fabric of artificial staple fiber, <85% artificial staple fiber, with cotton, unbl or bl
5516.42	Woven fabric of artificial staple fiber, <85% artificial staple fiber, with cotton, dyed
5516.43	Woven fabric of artificial staple fiber, <85% artificial staple fiber, with cotton, yarn dyed
5516.44	Woven fabric of artificial staple fiber, <85% artificial staple fiber, with cotton, printed
5516.91	Woven fabric of artificial staple fiber, unbleached or bleached, nes
5516.92	Woven fabric of artificial staple fiber, dyed, nes
5516.93	Woven fabric of artificial staple fiber, yarn dyed, nes
5516.94	Woven fabric of artificial staple fiber, printed, nes

Chapter 56 Wadding, felt and nonwovens; special yarns, twine, cordage, ropes and cables and articles thereof

5601.10	Sanitary articles of wadding of textile materials, including sanitary towels, tampons, and diapers
5601.21	Wadding of cotton and articles thereof, other than sanitary articles
5601.22	Wadding of man-made fibers and articles thereof, other than sanitary articles
5601.29	Wadding of other textile materials and articles thereof, other than sanitary articles
5601.30	Textile flock and dust and mill neps
5602.10	Needleloom felt and stitch-bonded fiber fabric
5602.21	Felt other than needleloom, of wool or fine animal hair, not impregnated, coated, covered or laminated
5602.29	Felt other than needleloom, of other textile materials, not impregnated, coated, covered or laminated
5602.90	Felt of textile materials, nes
5603.00	Nonwovens, whether or not impregnated, coated, covered or laminated
5604.10	Rubber thread and cord, textile covered
5604.20	High tenacity yarn of polyester, nylon other polyamide, viscose rayon, impregnated or coated
5604.90	Textile yarn, strip, impregnated, coated, covered or sheathed with rubber or plastics nes
5605.00	Metalized yarn, being textile yarn combined with metal thread, strip, or powder

5606.00	Gimped yarn nes; chenille yarn; loop wale-yarn
5607.10	Twine, cordage, ropes and cables, of jute or other textile bast fibers
5607.21	Binder or baler twine, of sisal or other textile fibers of the genus Agave
5607.29	Twine nes, cordage, ropes and cables, of sisal textile fibers
5607.30	Twine, cordage, ropes and cables, of abaca or other hard (leaf) fibers
5607.41	Binder or baler twine, of polyethylene or polypropylene
5607.49	Twine nes, cordage, ropes and cables, of polyethylene or polypropylene
5607.50	Twine, cordage, ropes and cables, of other synthetic fibers
5607.90	Twine, cordage, ropes and cables, of other materials
5608.11	Made up fishing nets, of man-made textile materials
5608.19	Knotted netting of twine, cordage, or rope, and other made up nets of man-made textile materials
5608.90	Knotted netting of twine, cordage, or rope, nes, and made up nets of other textile materials
5609.00	Articles of yarn, strip, twine, cordage, rope and cables, nes

Chapter 57 Carpets and other textile floor coverings

5701.10	Carpets of wool or fine animal hair, knotted
5701.90	Carpets of other textile materials, knotted
5702.10	Kelem, Schumacks, Karamanie and similar textile hand-woven rugs
5702.20	Floor coverings of coconut fibers (coir)
5702.31	Carpets of wool or fine animal hair, of woven pile construction, not made up, nes
5702.32	Carpets of man-made textile materials, of woven pile construction, not made up, nes
5702.39	Carpets of other textile materials, of woven pile construction, not made up, nes
5702.41	Carpets of wool or fine animal hair, of woven pile construction, made up, nes
5702.42	Carpets of man-made textile materials, of woven pile construction, made up, nes
5702.49	Carpets of other textile materials, of woven pile construction, made up, nes
5702.51	Carpets of wool or fine animal hair, woven, not made up, nes
5702.52	Carpets of man-made textile materials, woven, not made up, nes
5702.59	Carpets of other textile materials, woven, not made up, nes
5702.91	Carpets of wool or fine animal hair, woven, made up, nes
5702.92	Carpets of man-made textile materials, woven, made up, nes
5702.99	Carpets of other textile materials, woven, made up, nes
5703.10	Carpets of wool or fine animal hair, tufted
5703.20	Carpets of nylon or other polyamide, tufted
5703.30	Carpets of other man-made textile materials, tufted
5703.90	Carpets of other textile materials, tufted
5704.10	Tiles of felt of textile materials, having a maximum surface area of 0.3 m ²
5704.90	Carpets of felt of textile materials, nes
5705.00	Carpets and other textile floor coverings, nes

Chapter 58 Special woven fabrics; tufted textile fabrics; lace; tapestries; trimmings; embroidery

5801.10	Woven pile fabric of wool or fine animal hair, other than terry and narrow fabric
5801.21	Woven uncut weft pile fabric of cotton, other than terry and narrow fabric

5801.22	Cut corduroy fabric of cotton, other than narrow fabric
5801.23	Woven weft pile fabric of cotton, nes
5801.24	Woven warp pile fabric of cotton, epingle (uncut), other than terry and narrow fabric
5801.25	Woven warp pile fabric of cotton, cut, other than terry and narrow fabric
5801.26	Chenille fabric of cotton, other than narrow fabric
5801.31	Woven uncut weft pile fabric of manmade fibers, other than terry and narrow fabric
5801.32	Cut corduroy fabric of man-made fibers, other than narrow fabric
5801.33	Woven weft pile fabric of man-made fibers, nes
5801.34	Woven warp pile fabric of man-made fiber, epingle (uncut), other than terry and narrow fabric
5801.35	Woven warp pile fabric of man-made fiber, cut, other than terry and narrow fabric
5801.36	Chenille fabric of man-made fibers, other than narrow fabric
5801.90	Woven pile fabric and chenille fabric of other textile materials, other than terry and narrow fabric
5802.11	Terry toweling and similar woven terry fabric of cotton, other than narrow fabric, unbleached
5802.19	Terry toweling and similar woven terry fabric of cotton, other than unbleached or narrow fabric
5802.20	Terry toweling and similar woven terry fabric of other textile materials, other than narrow fabric
5802.30	Tufted textile fabric, other than products of heading No 57.03
5803.10	Gauze of cotton, other than narrow fabric
5803.90	Gauze of other textile material, other than narrow fabric
5804.10	Tulles and other net fabric, not including woven, knitted or crocheted fabric
5804.21	Mechanically made lace of man-made fiber, in the piece, in strips or motifs
5804.29	Mechanically made lace of other textile materials, in the piece, in strips or in motifs
5804.30	Hand-made lace, in the piece, in strips or in motifs
5805.00	Hand-woven tapestries and needle-worked tapestries, whether or not made up
5806.10	Narrow woven pile fabric and narrow chenille fabric
5806.20	Narrow woven fabric, containing $\geq 5\%$ elastomeric yarn or rubber thread, nes
5806.31	Narrow woven fabric of cotton, nes
5806.32	Narrow woven fabric of man-made fibers, nes
5806.39	Narrow woven fabric of other textile materials, nes
5806.40	Fabric consisting of warp without weft, assembled by means of an adhesive
5807.10	Labels, badges and similar woven articles of textile materials
5807.90	Labels, badges and similar articles, not woven, of textile materials, nes
5808.10	Braids in the piece
5808.90	Ornamental trimmings in the piece, other than knit; tassels, pompons and similar articles
5809.00	Woven fabric of metal thread or metalized yarn, for apparel, and homefurnishings, nes
5810.10	Embroidery without visible ground, in the piece, in strips or in motifs
5810.91	Embroidery of cotton, in the piece, in strips or in motifs, nes
5810.92	Embroidery of man-made fibers, in the piece, in strips or in motifs, nes
5810.99	Embroidery of other textile materials, in the piece, in strips or motifs, nes
5811.00	Quilted textile products in the piece

Chapter 59 Impregnated, coated, covered, laminated textile fabric; textile articles suitable for industrial use

5901.10	Textile fabric coated with gum, of a kind used for outer covers of books or the like
5901.90	Tracing cloth; prepared painting canvas; stiffened textile fabric for hats, nes
5902.10	Tire cord fabric of high tenacity nylon or other polyamide yarn
5902.20	Tire cord fabric of high tenacity polyester yarn
5902.90	Tire cord fabric made of high tenacity viscose rayon yarn
5903.10	Textile fabric impregnated, coated, covered, or laminated with polyvinyl chloride, nes
5903.20	Textile fabric impregnated, coated, covered, or laminated with polyurethane, nes
5903.90	Textile fabric impregnated, coated, covered, or laminated with plastics, nes
5904.10	Linoleum, whether or not cut to shape
5904.91	Floor coverings, other than linoleum, with a base of needleloom felt or nonwovens
5904.92	Floor coverings, other than linoleum, with other textile base
5905.00	Textile wall coverings
5906.10	Rubberized textile adhesive tape of a width not exceeding 20 cm
5906.91	Rubberized textile knitted or crocheted fabric, nes
5906.99	Rubberized textile fabric, nes
5907.00	Textile fabric impregnated, coated, covered, nes; painted canvas for theater use, backdrops, etc.
5908.00	Textile wicks for lamps, stoves, candles or the like; gas mantles and knitted gas mantle fabric
5909.00	Textile hosepiping and similar textile tubing
5910.00	Transmission or conveyor belts or belting of textile material whether or not reinforced
5911.10	Felt and felt-lined woven fabric combined with rubber, leather, or other material, for technical uses
5911.20	Textile bolting cloth, whether or not made up
5911.31	Textile fabric, endless or linked, for paper-making or similar machines, weighing < 650 g/m ²
5911.32	Textile fabric, endless or linked, for paper-making or similar machines, weighing ≥ 650 g/m ²
5911.40	Textile straining cloth used in oil presses or the like, including of human hair
5911.90	Textile products and articles for technical uses, nes

Chapter 60 Knitted or crocheted fabrics

6001.10	Long pile knitted or crocheted textile fabric
6001.21	Looped pile knitted or crocheted fabric, of cotton
6001.22	Looped pile knitted or crocheted fabric, of man-made fibers
6001.29	Looped pile knitted or crocheted fabric, of other textile materials
6001.91	Pile knitted or crocheted fabric, of cotton, nes
6001.92	Pile knitted or crocheted fabric, of man-made fiber, nes
6001.99	Pile knitted or crocheted fabric, of other textile materials, nes
6002.10	Knitted or crocheted textile fabric, width ≤ 30 cm, ≥ 5 % of elastomeric yarn or rubber thread, nes
6002.20	Knitted or crocheted textile fabric, width not exceeding 30 cm, nes

6002.30	Knitted or crocheted textile fabric, width > 30 cm, ≥5% of elastomeric yarn or rubber thread, nes
6002.41	Warp knitted fabric, of wool or fine animal hair, nes
6002.42	Warp knitted fabric, of cotton, nes
6002.43	Warp knitted fabric, of man-made fibers, nes
6002.49	Warp knitted fabric, of other materials, nes
6002.91	Knitted or crocheted fabric, of wool or of fine animal hair, nes
6002.92	Knitted or crocheted fabric, of cotton, nes
6002.93	Knitted or crocheted fabric, of manmade fibers, nes
6002.99	Knitted or crocheted fabric, of other materials, nes

Chapter 61 Articles of apparel and clothing accessories, knitted or crocheted

6101.10	Men's or boys' overcoats, anoraks, and sim articles, of wool or fine animal hair, knitted or crocheted
6101.20	Men's or boys' overcoats, anoraks, and similar articles, of cotton, knitted or crocheted
6101.30	Men's or boys' overcoats, anoraks, and similar articles, of man-made fibers, knitted or crocheted
6101.90	Men's or boys' overcoats, anoraks, and sim articles, of other textile materials, knitted or crocheted
6102.10	Women's or girls' overcoats, anoraks and sim art, of wool or fine animal hair, knitted or crocheted
6102.20	Women's or girls' overcoats, anoraks and similar articles, of cotton, knitted or crocheted
6102.30	Women's or girls' overcoats, anoraks and similar articles, of man-made fibers, knitted or crocheted
6102.90	Women's or girls' overcoats, anoraks and sim art, of other textile materials, knitted or crocheted
6103.11	Men's or boys' suits, of wool or fine animal hair, knitted or crocheted
6103.12	Men's or boys' suits, of synthetic fibers, knitted or crocheted
6103.19	Men's or boys' suits, of other textile materials, knitted or crocheted
6103.21	Men's or boys' ensembles, of wool or fine animal hair, knitted or crocheted
6103.22	Men's or boys' ensembles, of cotton, knitted or crocheted
6103.23	Men's or boys' ensembles, of synthetic fibers, knitted or crocheted
6103.29	Men's or boys' ensembles, of other textile materials, knitted or crocheted
6103.31	Men's or boys' jackets and blazers, of wool or fine animal hair, knitted or crocheted
6103.32	Men's or boys' jackets and blazers, of cotton, knitted or crocheted
6103.33	Men's or boys' jackets and blazers, of synthetic fibers, knitted or crocheted
6103.39	Men's or boys' jackets and blazers, of other textile materials, knitted or crocheted
6103.41	Men's or boys' trousers and shorts, of wool or fine animal hair, knitted or crocheted
6103.42	Men's or boys' trousers and shorts, of cotton, knitted or crocheted
6103.43	Men's or boys' trousers and shorts, of synthetic fibers, knitted or crocheted
6103.49	Men's or boys' trousers and shorts, of other textile materials, knitted or crocheted
6104.11	Women's or girls' suits, of wool or fine animal hair, knitted or crocheted
6104.12	Women's or girls' suits, of cotton, knitted or crocheted
6104.13	Women's or girls' suits, of synthetic fibers, knitted or crocheted
6104.19	Women's or girls' suits, of other textile materials, knitted or crocheted
6104.21	Women's or girls' ensembles, of wool or fine animal hair, knitted or crocheted
6104.22	Women's or girls' ensembles, of cotton, knitted or crocheted
6104.23	Women's or girls' ensembles, of synthetic fibers, knitted or crocheted
6104.29	Women's or girls' ensembles, of other textile materials, knitted or crocheted
6104.31	Women's or girls' jackets, of wool or fine animal hair, knitted or crocheted
6104.32	Women's or girls' jackets, of cotton, knitted or crocheted

6104.33	Women's or girls' jackets, of synthetic fibers, knitted or crocheted
6104.39	Women's or girls' jackets, of other textile materials, knitted or crocheted
6104.41	Women's or girls' dresses, of wool or fine animal hair, knitted or crocheted
6104.42	Women's or girls' dresses, of cotton, knitted or crocheted
6104.43	Women's or girls' dresses, of synthetic fibers, knitted or crocheted
6104.44	Women's or girls' dresses, of artificial fibers, knitted or crocheted
6104.49	Women's or girls' dresses, of other textile materials, knitted or crocheted
6104.51	Women's or girls' skirts, of wool or fine animal hair, knitted or crocheted
6104.52	Women's or girls' skirts, of cotton, knitted or crocheted
6104.53	Women's or girls' skirts, of synthetic fibers, knitted or crocheted
6104.59	Women's or girls' skirts, of other textile materials, knitted or crocheted
6104.61	Women's or girls' trousers and shorts, of wool or fine animal hair, knitted or crocheted
6104.62	Women's or girls' trousers and shorts, of cotton, knitted or crocheted
6104.63	Women's or girls' trousers and shorts, of synthetic fibers, knitted or crocheted
6104.69	Women's or girls' trousers and shorts, of other textile materials, knitted or crocheted
6105.10	Men's or boys' shirts, of cotton, knitted or crocheted
6105.20	Men's or boys' shirts, of man-made fibers, knitted or crocheted
6105.90	Men's or boys' shirts, of other textile materials, knitted or crocheted
6106.10	Women's or girls' blouses and shirts, of cotton, knitted or crocheted
6106.20	Women's or girls' blouses and shirts, of man-made fibers, knitted or crocheted
6106.90	Women's or girls' blouses and shirts, of other materials, knitted or crocheted
6107.11	Men's or boys' underpants and briefs, of cotton, knitted or crocheted
6107.12	Men's or boys' underpants and briefs, of man-made fibers, knitted or crocheted
6107.19	Men's or boys' underpants and briefs, of other textile materials, knitted or crocheted
6107.21	Men's or boys' nightshirts and pajamas, of cotton, knitted or crocheted
6107.22	Men's or boys' nightshirts and pajamas, of man-made fibers, knitted or crocheted
6107.29	Men's or boys' nightshirts and pajamas, of other textile materials, knitted or crocheted
6107.91	Men's or boys' underpants, briefs, robes, and similar articles of cotton, knitted or crocheted
6107.92	Men's or boys' underpants, briefs, robes, and sim articles of man-made fibers, knitted or crocheted
6107.99	Men's or boys' underwear, briefs, robes, and sim art of other textile materials, knitted or crocheted
6108.11	Women's or girls' slips and petticoats, of man-made fibers, knitted or crocheted
6108.19	Women's or girls' slips and petticoats, of other textile materials, knitted or crocheted
6108.21	Women's or girls' briefs and panties, of cotton, knitted or crocheted
6108.22	Women's or girls' briefs and panties, of man-made fibers, knitted or crocheted
6108.29	Women's or girls' briefs and panties, of other textile materials, knitted or crocheted
6108.31	Women's or girls' nightdresses and pajamas, of cotton, knitted or crocheted
6108.32	Women's or girls' nightdresses and pajamas, of man-made fibers, knitted or crocheted
6108.39	Women's or girls' nightdresses and pajamas, of other textile materials, knitted or crocheted
6108.91	Women's or girls' robes, dressing gowns, and similar articles of cotton, nes, knitted or crocheted
6108.92	Women's or girls' robes, dressing gowns, and sim art of man-made fibers, nes, knitted or crocheted

6108.99	Women's or girls' robes, dressing gowns, and similar articles of other textile materials, knitted or crocheted
6109.10	T-shirts, singlets, tank tops, and similar garments, of cotton, knitted or crocheted
6109.90	T-shirts, singlets, tank tops, and similar garments, of other textile materials, knitted or crocheted
6110.10	Sweaters, pullovers, sweatshirts, and similar articles of wool or fine animal hair, knitted or crocheted
6110.20	Sweaters, pullovers, sweatshirts, and similar articles of cotton, knitted or crocheted
6110.30	Sweaters, pullovers, sweatshirts, and similar articles of man-made fibers, knitted or crocheted
6110.90	Sweaters, pullovers, sweatshirts, and similar articles of other textile materials, knitted or crocheted
6111.10	Babies' garments and clothing accessories of wool or fine animal hair, knitted or crocheted
6111.20	Babies' garments and clothing accessories of cotton, knitted or crocheted
6111.30	Babies' garments and clothing accessories of synthetic fibers, knitted or crocheted
6111.90	Babies' garments and clothing accessories of other textile materials, knitted or crocheted
6112.11	Track suits, of cotton, knitted or crocheted
6112.12	Track suits, of synthetic fibers, knitted or crocheted
6112.19	Track suits, of other textile materials, knitted or crocheted
6112.20	Ski suits, of textile materials, knitted or crocheted
6112.31	Men's or boys' swimwear, of synthetic fibers, knitted or crocheted
6112.39	Men's or boys' swimwear, of other textile materials, knitted or crocheted
6112.41	Women's or girls' swimwear, of synthetic fibers, knitted or crocheted
6112.49	Women's or girls' swimwear, of other textile materials, knitted or crocheted
6113.00	Garments made up of impregnated, coated, covered or laminated textile knitted or crocheted fabric
6114.10	Garments of wool or fine animal hair, knitted or crocheted, nes
6114.20	Garments of cotton, knitted or crocheted, nes
6114.30	Garments of man-made fibers, knitted or crocheted, nes
6114.90	Garments of other textile materials, knitted or crocheted, nes
6115.11	Panty hose and tights, of synthetic fiber yarn, < 67 decitex/single yarn, knitted or crocheted
6115.12	Panty hose and tights, of synthetic fiber yarn, ≥ 67 decitex/single yarn, knitted or crocheted
6115.19	Panty hose and tights, of other textile materials, knitted or crocheted
6115.20	Women full or knee length hosiery, of textile yarn, < 67 decitex/single yarn, knitted or crocheted
6115.91	Hosiery nes, of wool or fine animal hair, knitted or crocheted
6115.92	Hosiery nes, of cotton, knitted or crocheted
6115.93	Hosiery nes, of synthetic fibers, knitted or crocheted
6115.99	Hosiery nes, of other textile materials, knitted or crocheted
6116.10	Gloves or mittens, impregnated, coated or covered with plastics or rubber, knitted or crocheted
6116.91	Gloves or mittens, nes, of wool or fine animal hair, knitted or crocheted
6116.92	Gloves or mittens, nes, of cotton, knitted or crocheted
6116.93	Gloves or mittens, nes, of synthetic fibers, knitted or crocheted
6116.99	Gloves or mittens, nes, of other textile materials, knitted or crocheted
6117.10	Shawls, scarves, veils and the like, of textile materials, knitted or crocheted
6117.20	Ties, bow ties and cravats, of textile materials, knitted or crocheted
6117.80	Clothing accessories nes, of textile materials, knitted or crocheted

6117.90 Parts of garments or clothing accessories, of textile materials, knitted or crocheted

Chapter 62 Articles of apparel and clothing accessories, not knitted or crocheted

6201.11 Men's or boys' overcoats, and similar articles of wool or fine animal hair, not knitted or crocheted

6201.12 Men's or boys' overcoats, and similar articles of cotton, not knitted or crocheted

6201.13 Men's or boys' overcoats, and similar articles of man-made fibers, not knitted or crocheted

6201.19 Men's or boys' overcoats, and similar articles of other textile materials, not knitted or crocheted

6201.91 Men's or boys' anoraks and similar articles, of wool or fine animal hair, not knitted or crocheted

6201.92 Men's or boys' anoraks and similar articles, of cotton, not knitted or crocheted

6201.93 Men's or boys' anoraks and similar articles, of man-made fibers, not knitted or crocheted

6201.99 Men's or boys' anoraks and similar articles, of other textile materials, not knitted or crocheted

6202.11 Women's or girls' overcoats and similar articles of wool or fine animal hair not knitted or crocheted

6202.12 Women's or girls' overcoats and similar articles of cotton, not knitted or crocheted

6202.13 Women's or girls' overcoats and similar articles of man-made fibers, not knitted or crocheted

6202.19 Women's or girls' overcoats and similar articles of other textile mat, not knitted or crocheted

6202.91 Women's or girls' anoraks and similar article of wool or fine animal hair, not knitted or crocheted

6202.92 Women's or girls' anoraks and similar article of cotton, not knitted or crocheted

6202.93 Women's or girls' anoraks and similar article of man-made fibers, not knitted or crocheted

6202.99 Women's or girls' anoraks and similar article of other textile materials, not knitted or crocheted

6203.11 Men's or boys' suits, of wool or fine animal hair, not knitted or crocheted

6203.12 Men's or boys' suits, of synthetic fibers, not knitted or crocheted

6203.19 Men's or boys' suits, of other textile materials, not knitted or crocheted

6203.21 Men's or boys' ensembles, of wool or fine animal hair, not knitted or crocheted

6203.22 Men's or boys' ensembles, of cotton, not knitted or crocheted

6203.23 Men's or boys' ensembles, of synthetic fibers, not knitted or crocheted

6203.29 Men's or boys' ensembles, of other textile materials, not knitted or crocheted

6203.31 Men's or boys' jackets and blazers, of wool or fine animal hair, not knitted or crocheted

6203.32 Men's or boys' jackets and blazers, of cotton, not knitted or crocheted

6203.33 Men's or boys' jackets and blazers, of synthetic fibers, not knitted or crocheted

6203.39 Men's or boys' jackets and blazers, of other textile materials, not knitted or crocheted

6203.41 Men's or boys' trousers and shorts, of wool or fine animal hair, not knitted or crocheted

6203.42 Men's or boys' trousers and shorts, of cotton, not knitted or crocheted

6203.43	Men's or boys' trousers and shorts, of synthetic fibers, not knitted or crocheted
6203.49	Men's or boys' trousers and shorts, of other textile materials, not knitted or crocheted
6204.11	Women's or girls' suits, of wool or fine animal hair, not knitted or crocheted
6204.12	Women's or girls' suits, of cotton, not knitted or crocheted
6204.13	Women's or girls' suits, of synthetic fibers, not knitted or crocheted
6204.19	Women's or girls' suits, of other textile materials, not knitted or crocheted
6204.21	Women's or girls' ensembles, of wool or fine animal hair, not knitted or crocheted
6204.22	Women's or girls' ensembles, of cotton, not knitted or crocheted
6204.23	Women's or girls' ensembles, of synthetic fibers, not knitted or crocheted
6204.29	Women's or girls' ensembles, of other textile materials, not knitted or crocheted
6204.31	Women's or girls' jackets, of wool or fine animal hair, not knitted or crocheted
6204.32	Women's or girls' jackets, of cotton, not knitted or crocheted
6204.33	Women's or girls' jackets, of synthetic fibers, not knitted or crocheted
6204.39	Women's or girls' jackets, of other textile materials, not knitted or crocheted
6204.41	Women's or girls' dresses, of wool or fine animal hair, not knitted or crocheted
6204.42	Women's or girls' dresses, of cotton, not knitted or crocheted
6204.43	Women's or girls' dresses, of synthetic fibers, not knitted or crocheted
6204.44	Women's or girls' dresses, of artificial fibers, not knitted or crocheted
6204.49	Women's or girls' dresses, of other textile materials, not knitted or crocheted
6204.51	Women's or girls' skirts, of wool or fine animal hair, not knitted or crocheted
6204.52	Women's or girls' skirts, of cotton, not knitted or crocheted
6204.53	Women's or girls' skirts, of synthetic fibers, not knitted or crocheted
6204.59	Women's or girls' skirts, of other textile materials, not knitted or crocheted
6204.61	Women's or girls' trousers and shorts, of wool or fine animal hair, not knitted or crocheted
6204.62	Women's or girls' trousers and shorts, of cotton, not knitted or crocheted
6204.63	Women's or girls' trousers and shorts, of synthetic fibers, not knitted or crocheted
6204.69	Women's or girls' trousers and shorts, of other textile materials, not knitted or crocheted
6205.10	Men's or boys' shirts, of wool or fine animal hair, not knitted or crocheted
6205.20	Men's or boys' shirts, of cotton, not knitted or crocheted
6205.30	Men's or boys' shirts, of man-made fibers, not knitted or crocheted
6205.90	Men's or boys' shirts, of other textile materials, not knitted or crocheted
6206.10	Women's or girls' blouses and shirts, of silk or silk waste, not knitted or crocheted
6206.20	Women's or girls' blouses and shirts, of wool or fine animal hair, not knitted or crocheted
6206.30	Women's or girls' blouses and shirts, of cotton, not knitted or crocheted
6206.40	Women's or girls' blouses and shirts, of man-made fibers, not knitted or crocheted
6206.90	Women's or girls' blouses and shirts, of other textile materials, not knitted or crocheted
6207.11	Men's or boys' underpants and briefs, of cotton, not knitted or crocheted
6207.19	Men's or boys' underpants and briefs, of other textile materials, not knitted or crocheted
6207.21	Men's or boys' nightshirts and pajamas, of cotton, not knitted or crocheted
6207.22	Men's or boys' nightshirts and pajamas, of man-made fibers, not knitted or crocheted

6207.29	Men's or boys' nightshirts and pajamas, of other textile materials, not knitted or crocheted
6207.91	Men's or boys' robes, dressing gowns, and similar articles of cotton, not knitted or crocheted
6207.92	Men's or boys' robes, dressing gowns, and sim art of man-made fibers, not knitted or crocheted
6207.99	Men's or boys' robes, dressing gowns, and similar articles of other textile materials, not knit
6208.11	Women's or girls' slips and petticoats, of man-made fibers, not knitted or crocheted
6208.19	Women's or girls' slips and petticoats, of other textile materials, not knitted or crocheted
6208.21	Women's or girls' nightdresses and pajamas, of cotton, not knitted or crocheted
6208.22	Women's or girls' nightdresses and pajamas, of man-made fibers, not knitted or crocheted
6208.29	Women's or girls' nightdresses and pajamas, of other textile materials, not knitted or crocheted
6208.91	Women's or girls' panties, robes, and similar articles of cotton, not knitted or crocheted
6208.92	Women's or girls' panties, robes, and similar articles of man-made fibers, not knitted or crocheted
6208.99	Women's or girls' panties, robes, and sim art of other textile materials, not knitted or crocheted
6209.10	Babies' garments and clothing accessories of wool or fine animal hair, not knitted or crocheted
6209.20	Babies' garments and clothing accessories of cotton, not knitted or crocheted
6209.30	Babies' garments and clothing accessories of synthetic fibers, not knitted or crocheted
6209.90	Babies' garments and clothing accessories of other textile materials, not knitted or crocheted
6210.10	Garments made up of textile felts and of nonwoven textile fabric
6210.20	Men's or boys' overcoats and similar articles of impreg, coated, covered etc, textile fabric
6210.30	Women's or girls' overcoats and sim art, of impregnated, coated, covered, or laminated woven fabric
6210.40	Men's or boys' garments nes, made up of impregnated, coated, covered, or laminated woven fabric
6210.50	Women's or girls' garments nes, of impregnated, coated, covered, or laminated woven fabric
6211.11	Men's or boys' swimwear, of textile materials not knitted or crocheted
6211.12	Women's or girls' swimwear, of textile materials, not knitted or crocheted
6211.20	Ski suits, of textile materials, not knitted or crocheted
6211.31	Men's or boys' garments nes, of wool or fine animal hair, not knitted or crocheted
6211.32	Men's or boys' garments nes, of cotton, not knitted or crocheted
6211.33	Men's or boys' garments nes, of man-made fibers, not knitted or crocheted
6211.39	Men's or boys' garments nes, of other textile materials, not knitted or crocheted
6211.41	Women's or girls' garments nes, of wool or fine animal hair, not knitted or crocheted
6211.42	Women's or girls' garments nes, of cotton, not knitted or crocheted
6211.43	Women's or girls' garments nes, of man-made fibers, not knitted or crocheted
6211.49	Women's or girls' garments nes, of other textile materials, not knitted or crocheted

6212.10	Brassieres and parts thereof, of textile materials, whether or not knitted or crocheted
6212.20	Girdles, panty girdles and parts thereof, of textile materials, whether or not knitted or crocheted
6212.30	Corselettes and parts thereof, of textile materials, whether or not knitted or crocheted
6212.90	Corsets, braces and sim articles and parts, of textile materials, whether or not knitted or crocheted
6213.10	Handkerchiefs, of silk or silk waste, not knitted or crocheted
6213.20	Handkerchiefs, of cotton, not knitted or crocheted
6213.90	Handkerchiefs, of other textile materials, not knitted or crocheted
6214.10	Shawls, scarves, veils and the like, of silk or silk waste, not knitted or crocheted
6214.20	Shawls, scarves, veils and the like, of wool or fine animal hair, not knitted or crocheted
6214.30	Shawls, scarves, veils and the like, of synthetic fibers, not knitted or crocheted
6214.40	Shawls, scarves, veils and the like, of artificial fibers, not knitted or crocheted
6214.90	Shawls, scarves, veils and the like, of other textile materials, not knitted or crocheted
6215.10	Ties, bow ties and cravats, of silk or silk waste, not knitted or crocheted
6215.20	Ties, bow ties and cravats, of man-made fibers, not knitted or crocheted
6215.90	Ties, bow ties and cravats, of other textile materials, not knitted or crocheted
6216.00	Gloves, mittens and mitts, of textile materials, not knitted or crocheted
6217.10	Clothing accessories of textile materials, not knitted or crocheted, nes
6217.90	Parts of garments or of clothing accessories of textile materials, not knitted or crocheted, nes

Chapter 63 Other made up textile articles; needlecraft sets; worn clothing and worn textile articles; rags

6301.10	Electric blankets, of textile materials
6301.20	Blankets (other than electric) and traveling rugs, of wool or fine animal hair
6301.30	Blankets (other than electric) and traveling rugs, of cotton
6301.40	Blankets (other than electric) and traveling rugs, of synthetic fibers
6301.90	Blankets (other than electric) and traveling rugs, of other textile materials
6302.10	Bed linen, of textile knitted or crocheted or crocheted materials
6302.21	Bed linen, of cotton, printed, not knitted or crocheted
6302.22	Bed linen, of man-made fibers, printed, not knitted or crocheted
6302.29	Bed linen, of other textile materials, printed, not knitted or crocheted
6302.31	Bed linen, of cotton, nes
6302.32	Bed linen, of man-made fibers, nes
6302.39	Bed linen, of other textile materials, nes
6302.40	Table linen, of textile knitted or crocheted materials
6302.51	Table linen, of cotton, not knitted or crocheted
6302.52	Table linen, of flax, not knitted or crocheted
6302.53	Table linen, of man-made fibers, not knitted or crocheted
6302.59	Table linen, of other textile materials, not knitted or crocheted
6302.60	Toilet and kitchen linen, of terry toweling or similar terry fabric, of cotton
6302.91	Toilet and kitchen linen, of cotton, nes
6302.92	Toilet and kitchen linen, of flax
6302.93	Toilet and kitchen linen, of man-made fibers
6302.99	Toilet and kitchen linen, of other textile materials

6303.11	Curtains, interior blinds and curtain or bed valances, of cotton, knitted or crocheted
6303.12	Curtains, interior blinds and curtain or bed valances, of synthetic fiber, knitted or crocheted
6303.19	Curtains, interior blinds and curtain or bed valances, other textile materials, knitted or crocheted
6303.91	Curtains, interior blinds and curtain or bed valances, of cotton, not knitted or crocheted
6303.92	Curtains, interior blinds and curtain or bed valances, of synthetic fiber, not knitted or crocheted
6303.99	Curtains, interior blinds and curtain or bed valances, of other tex mat, not knitted or crocheted
6304.11	Bedspreads of textile materials, nes, knitted or crocheted
6304.19	Bedspreads of textile materials, nes, not knitted or crocheted
6304.91	Furnishing articles nes, of textile materials, knitted or crocheted
6304.92	Furnishing articles nes, of cotton, not knitted or crocheted
6304.93	Furnishing articles nes, of synthetic fibers, not knitted or crocheted
6304.99	Furnishing articles nes, of other textile materials, not knitted or crocheted
6305.10	Sacks and bags of jute or of other textile bast fibers
6305.20	Sacks and bags of cotton
6305.31	Sacks and bags polyethylene or polypropylene strips
6305.39	Sacks and bags of other man-made textile materials
6305.90	Sacks and bags of other textile materials
6306.11	Tarpaulins, awnings and sunblinds, of cotton
6306.12	Tarpaulins, awnings and sunblinds, of synthetic fibers
6306.19	Tarpaulins, awnings and sunblinds, of other textile materials
6306.21	Tents, of cotton
6306.22	Tents, of synthetic fibers
6306.29	Tents, of other textile materials
6306.31	Sails, of synthetic fibers
6306.39	Sails, of other textile materials
6306.41	Pneumatic mattresses, of cotton
6306.49	Pneumatic mattresses, of other textile materials
6306.91	Camping goods nes, of cotton
6306.99	Camping goods nes, of other textile materials
6307.10	Floor-cloths, dish-cloths, dusters and similar cleaning cloths, of textile materials
6307.20	Life jackets and life belts, of textile materials
6307.90	Made up articles, of textile materials, nes, including dress patterns
6308.00	Sets of woven fabric and yarn, for rugs, tapestries, and similar textile articles, for retail sale
6309.00	Worn clothing and other worn articles

Chapter 64 Footwear, gaiters, and the like; parts of such articles

ex 6405.20	Footwear with soles and uppers of wool felt
ex 6406.10	Footwear uppers of which the external surface is $\geq 50\%$ textile material
ex 6406.99	Leg warmers and gaiters of textile materials

Chapter 65 Headgear and parts thereof

6501.00	Hat-forms, hat bodies and hoods of felt; plateaux and manchons of felt
6502.00	Hat-shapes, plaited or made by assembling strips of any material
6503.00	Felt hats and other felt headgear
6504.00	Hats and other headgear, plaited or made by assembling strips of any material

6505.90 Hats and other headgear, knitted or made up from lace, or other textile materials

Chapter 66 Umbrellas, sun umbrellas, walking sticks, seatsticks, whips, riding-crops and parts thereof

6601.10 Umbrellas and sun umbrellas, garden type
 6601.91 Other umbrella types, telescopic shaft
 6601.99 Other umbrellas

Chapter 70 Glass and glassware

ex 7019.10 Yarn of fiber glass
 7019.20 Woven fabric of fiber glass

Chapter 87 Vehicles other than railway or tramway rolling stock, and parts and accessories thereof

8708.21 Safety seat belts for motor vehicles

Chapter 88 Aircraft, spacecraft, and parts thereof

8804.00 Parachutes; their parts and accessories

Chapter 91 Clocks and watches and parts thereof

9113.90 Watch straps, bands and bracelets of textile materials

Chapter 94 Furniture; bedding, mattresses, mattress supports, cushions and similar stuffed furnishings

ex 9404.90 Pillow and cushions of cotton; quilts; eiderdowns; comforters and similar articles of textile materials

Chapter 95 Toys, games and sports requisites; parts and accessories thereof

9502.91 Garments for dolls

Chapter 96 Miscellaneous manufactured articles

ex 9612.10 Woven ribbons, of man-made fibers, other than those <30 mm wide and permanently in cartridges

Appendix 4.1

Flexibility Provisions

1. Adjustments to annual specific limits (SLs), may be made as follows:
 - (a) the exporting Party may increase the SL for a calendar year by no more than six per cent ("swing").
 - (b) in addition to any increase of its SL under subparagraph (a), the exporting Party may increase its unadjusted SL for that year by no more than 11 per cent by allocating to such SL for that calendar year (the "receiving year") an unused portion ("shortfall") of the corresponding SL for the previous calendar year ("carryover") or a portion of the corresponding SL for the following calendar year ("carryforward"), as follows:
 - (i) subject to subparagraph (iii), the exporting Party may utilize carryover, as available, up to 11 per cent of the unadjusted SL for the receiving year,
 - (ii) the exporting Party may utilize carryforward charged against the corresponding SL for the following calendar year, up to six per cent of the unadjusted SL for the receiving year,
 - (iii) the combination of the exporting Party's carryover and carryforward shall not exceed 11 per cent of the unadjusted SL in the receiving year, and
 - (iv) carryover may be utilized only following confirmation by the importing Party that sufficient shortfall exists. If the importing Party does not consider that sufficient shortfall exists, it shall promptly provide data to the exporting Party to support that view. Where substantial statistical differences exist between the import and export data on which the shortfall is computed, the Parties shall seek to resolve these differences promptly.

Appendix 5.1

Special Provisions

Preferential Tariff Treatment for Non-Originating Goods of the Other Party

Apparel and Made-Up Goods

1. (a) Each Party shall apply the rate of duty applicable to originating goods set out in its Schedule to Annex C-02.2, up to the annual quantities specified in Schedule 5.B.1, in SME, to apparel goods provided for in Chapters 61 and 62 that are both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of a Party from fabric or yarn produced or obtained outside the free trade area, and that meet other applicable conditions for preferred tariff treatment under this Agreement. The SME shall be determined in accordance with the conversion factors set out in Appendix 5.2.
- (b) The annual tariff preference levels (TPLs) set out in Schedule 5.B.1 for cotton or man-made fibre apparel shall be increased annually by two per cent for six consecutive years beginning January 1, 1998.
- (c) The annual tariff preference levels (TPLs) set out in Schedule 5.B.1 for wool apparel shall be increased annually by two per cent for six consecutive years beginning January 1, 1998.

Fabric and Made-Up Goods

2. (a) Each Party shall apply the rate of duty applicable to originating goods set out in its Schedule to Annex C-02.2, up to the annual quantities specified in Schedule 5.B.2, in SME, to cotton or man-made fiber fabric and cotton or man-made fiber made-up textile goods provided for in Chapters 52 through 55 (excluding goods containing 36% or more by weight of wool or fine animal hair), 58, 60, and 63 that are woven or knit in a Party from yarn produced or obtained outside the free trade area, or knit in a Party from yarn spun in a Party from fiber produced or obtained outside the free trade area, and to goods of subheading 9404.90 that are finished and cut and sewn or otherwise assembled from fabrics of subheadings 5208.11 through 5208.29, 5209.11 through 5209.29, 5210.11 through 5210.29, 5211.11 through 5211.29, 5212.11, 5212.12, 5212.21, 5212.22, 5407.41, 5407.51, 5407.71, 5407.81, 5407.91, 5408.21, 5408.31, 5512.11, 5512.21, 5512.91, 5513.11 through 5513.19, 5514.11 through 5514.19, 5516.11, 5516.21, 5516.31, 5516.41, 5516.91 produced or obtained outside the free trade area, and that meet other applicable conditions for preferred tariff treatment under this Agreement. The SME shall be determined in accordance with the conversion factors set out in Appendix 5.2.
- (b) Each Party shall apply the rate of duty applicable to originating goods set out in its Schedule to Annex C-02.2, up to the annual quantities specified in Schedule 5.B.2, in SME, to wool fabric and wool made-up textile goods provided for in Chapters 51 and 52, 54 and 55 containing 36% or more by weight of wool or fine animal hair, 58, 60 and 63 that are woven or knit in a Party from yarn produced or obtained outside the free trade area or, knit in a Party from yarn spun in a Party from fibre produced or obtained outside the free trade area, and that meet other applicable conditions for preferred tariff treatment under this Agreement. The SME shall be determined in accordance with the conversion factors set out in Appendix 5.2.

Spun Yarn

3. (a) Each Party shall apply the rate of duty applicable to originating goods set out in its Schedule to Annex C-02.2, up to the annual quantities specified in Schedule 5.B.3, in kilograms (kg), to cotton or man-made fiber yarns provided for in headings 52.05 through 52.07 or 55.09 through 55.11 that are spun in a Party from fiber of headings 52.01 through 52.03 or 55.01 through 55.07, produced or obtained outside the free trade area and that meet other applicable conditions for preferred tariff treatment under this Agreement.
4. Textile or apparel goods that enter the territory of a Party under paragraph 1, 2 or 3 shall not be considered to be originating goods.

Certification Requirements

5. The Parties shall, prior to the date on which the Agreement enters into force, for purposes of determining eligibility for the TPLs provided under this Annex, consult on the documentation or certification requirements, if any, for presentation to the customs administration of the other Party by the importer upon importation of the goods for which the benefit of a TPL is being claimed.

Review and Consultations

6. Trade in the goods referred to in paragraphs 1, 2 and 3 shall be monitored by the Parties. On request of any Party wishing to adjust any annual TPL, based on the ability to obtain supplies of particular fibers, yarns and fabrics, as appropriate, that can be used to produce originating goods, the Parties shall consult with a view to adjusting such level. Any adjustment in the TPL requires the mutual consent of the Parties.

Schedule 5.B.1**Preferential Tariff Treatment for Non-Originating
Apparel and Made-Up Goods**

1. Imports into Canada:	from Chile
(a) Cotton or Man-made fiber apparel	2,000,000 SMEs
(b) Wool apparel	100,000 SMEs
3. Imports into Chile:	from Canada
(a) Cotton or Man-made fiber apparel	2,000,000 SMEs
(b) Wool apparel	100,000 SMEs

Schedule 5.B.2**Preferential Tariff Treatment for Non-Originating
Fabrics and Made-Up Goods**

Imports into Canada	from Chile
(a) Cotton or Man-made fibre fabrics and made-up goods	1,000,000 SMEs
(b) Wool fabrics and made-up goods	250,000 SMEs
Imports into Chile	from Canada
(a) Cotton or Man-made fibre fabrics and made-up goods	1,000,000 SMEs
(b) Wool fabrics and made-up goods	250,000 SMEs

Schedule 5.B.3**Preferential Tariff Treatment for Non-Originating
Cotton or Man-made Fiber Spun Yarn**

Imports into Canada	from Chile
	500,000 kg
Imports into Chile	from Canada
	500,000 kg

Appendix 5.2

Conversion Factors

1. This Schedule applies to restrictions and consultation levels applied pursuant to Sections 4 and 5 and Appendix 5.1.

2. Unless otherwise provided in this Annex, or as may be mutually agreed between the Parties with respect to trade between them, the rates of conversion into SME set out in paragraphs 3 through 6 shall apply.

3. The following conversion factors shall apply to the goods covered by the following U.S. categories:

U.S. Category	Conversion Factor	Description	Primary Unit of Measure
200	6.60	YARN FOR RETAIL SALE, SEWING THREAD	KG
201	6.50	SPECIALTY YARNS	KG
218	1.00	FABRIC OF YARNS OF DIFFERENT COLORS	SM
219	1.00	DUCK FABRIC	SM
220	1.00	FABRIC OF SPECIAL WEAVE	SM
222	6.00	KNIT FABRIC	KG
223	14.00	NON-WOVEN FABRIC	KG
224	1.00	PILE & TUFTED FABRIC	SM
225	1.00	BLUE DENIM FABRIC	SM
226	1.00	CHEESECLOTH, BATISTE, LAWN & VOILE	SM
227	1.00	OXFORD CLOTH	SM
229	13.60	SPECIAL PURPOSE FABRIC	KG
237	19.20	PLAYSUITS, SUNSUITS, ETC	DZ
239	6.30	BABIES' GARMENTS & CLOTHING ACCESS.	KG
300	8.50	CARDED COTTON YARN	KG
301	8.50	COMBED COTTON YARN	KG
313	1.00	COTTON SHEETING FABRIC	SM
314	1.00	COTTON POPLIN & BROADCLOTH FABRIC	SM
315	1.00	COTTON PRINTCLOTH FABRIC	SM
317	1.00	COTTON TWILL FABRIC	SM
326	1.00	COTTON SATEEN FABRIC	SM
330	1.40	COTTON HANDKERCHIEFS	DZ
331	2.90	COTTON GLOVES AND MITTENS	DPR
332	3.80	COTTON HOSIERY	DPR
333	30.30	M&B SUIT-TYPE COATS, COTTON	DZ
334	34.50	OTHER M&B COATS, COTTON	DZ
335	34.50	W&G COTTON COATS	DZ
336	37.90	COTTON DRESSES	DZ
338	6.00	M&B COTTON KNIT SHIRTS	DZ
339	6.00	W&G COTTON KNIT SHIRTS/BLOUSES	DZ
340	20.10	M&B COTTON SHIRTS, NOT KNIT	DZ
341	12.10	W&G COTTON SHIRTS/BLOUSES, NOT KNIT	DZ
342	14.90	COTTON SKIRTS	DZ
345	30.80	COTTON SWEATERS	DZ
347	14.90	M&B COTTON TROUSERS/BREECHES/SHORTS	DZ
348	14.90	W&G COTTON TROUSERS/BREECHES/SHORTS	DZ
349	4.00	BRASSIERES, OTHER BODY SUPPORT GARMENTS	DZ
350	42.60	COTTON DRESSING GOWNS, ROBES ETC.	DZ
351	43.50	COTTON NIGHTWEAR/PAJAMAS	DZ
352	9.20	COTTON UNDERWEAR	DZ
353	34.50	M&B COTTON DOWN-FILLED COATS	DZ
354	34.50	W&G COTTON DOWN-FILLED COATS	DZ
359	8.50	OTHER COTTON APPAREL	KG
360	0.90	COTTON PILLOWCASES	NO
361	5.20	COTTON SHEETS	NO
362	5.80	OTHER COTTON BEDDING	NO
363	0.40	COTTON TERRY & OTHER PILE TOWELS	NO
369	8.50	OTHER COTTON MANUFACTURES	KG
400	3.70	WOOL YARN	KG
410	1.00	WOOL WOVEN FABRIC	SM
414	2.80	OTHER WOOL FABRIC	KG

431	1.80	WOOL GLOVES/MITTENS	DPR
432	2.30	WOOL HOSIERY	DPR
433	30.10	M&B WOOL SUIT-TYPE COATS	DZ
434	45.10	OTHER M&B WOOL COATS	DZ
435	45.10	W&G WOOL COATS	DZ
436	41.10	WOOL DRESSES	DZ
438	12.50	WOOL KNIT SHIRTS/BLOUSES	DZ
439	6.30	BABIES' WOOL GARM/CLOTHING ACCESS.	KG
440	20.10	WOOL SHIRTS/BLOUSES, NOT-KNIT	DZ
442	15.00	WOOL SKIRTS	DZ
443	3.76	M&B WOOL SUITS	NO
444	3.76	W&G WOOL SUITS	NO
445	12.40	M&B WOOL SWEATERS	DZ
446	12.40	W&G WOOL SWEATERS	DZ
447	15.00	M&B WOOL TROUSERS/BREECHES/SHORTS	DZ
448	15.00	W&G WOOL TROUSERS/BREECHES/SHORTS	DZ
459	3.70	OTHER WOOL APPAREL	KG
464	2.40	WOOL BLANKETS	KG
465	1.00	WOOL FLOOR COVERINGS	SM
469	3.70	OTHER WOOL MANUFACTURES	KG
600	6.50	TEXTURED FILAMENT YARN	KG
603	6.30	YARN ≥85% ARTIFICIAL STAPLE FIBER	KG
604	7.60	YARN ≥85% SYNTHETIC STAPLE FIBER	KG
606	20.10	NON-TEXTURED FILAMENT YARN	KG
607	6.50	OTHER STAPLE FIBER YARN	KG
611	1.00	WOVEN FABRIC ≥85% ARTIFICIAL STAPLE	SM
613	1.00	MMF SHEETING FABRIC	SM
614	1.00	MMF POPLIN & BROADCLOTH FABRIC	SM
615	1.00	MMF PRINTCLOTH FABRIC	SM
617	1.00	MMF TWILL AND SATEEN FABRIC	SM
618	1.00	WOVEN ARTIFICIAL FILAMENT FABRIC	SM
619	1.00	POLYESTER FILAMENT FABRIC	SM
620	1.00	OTHER SYNTHETIC FILAMENT FABRIC	SM
621	14.40	IMPRESSION FABRIC	KG
622	1.00	GLASS FIBER FABRIC	SM
624	1.00	WOVEN MMF FABRIC, 15% TO 36% WOOL	SM
625	1.00	MMF STAPLE/FILAMENT POPLIN & BROADCLOTH FABRIC	SM
626	1.00	MMF STAPLE/FILAMENT PRINTCLOTH FABRIC	SM
627	1.00	MMF STAPLE/FILAMENT SHEETING FABRIC	SM
628	1.00	MMF STAPLE/FILAMENT TWILL/SATEEN FABRIC	SM
629	1.00	OTHER MMF STAPLE/FILAMENT FABRIC	SM
630	1.40	MMF HANDKERCHIEFS	DZ
631	2.90	MMF GLOVES AND MITTENS	DPR
632	3.80	MMF HOSIERY	DPR
633	30.30	M&B MMF SUIT-TYPE COATS	DZ
634	34.50	OTHER M&B MMF COATS	DZ
635	34.50	W&G MMF COATS	DZ
636	37.90	MMF DRESSES	DZ
638	15.00	M&B MMF KNIT SHIRTS	DZ
639	12.50	W&G MMF KNIT SHIRTS & BLOUSES	DZ
640	20.10	M&B NOT-KNIT MMF SHIRTS	DZ
641	12.10	W&G NOT-KNIT MMF SHIRTS & BLOUSES	DZ
642	14.90	MMF SKIRTS	DZ
643	3.76	M&B MMF SUITS	NO
644	3.76	W&G MMF SUITS	NO
645	30.80	M&B MMF SWEATERS	DZ
646	30.80	W&G MMF SWEATERS	DZ
647	14.90	M&B MMF TROUSERS/BREECHES/SHORTS	DZ
648	14.90	W&G MMF TROUSERS/BREECHES/SHORTS	DZ
649	4.00	MMF BRAS & OTHER BODY SUPPORT GARMENTS	DZ
650	42.60	MMF ROBES, DRESSING GOWNS, ETC.	DZ
651	43.50	MMF NIGHTWEAR & PAJAMAS	DZ
652	13.40	MMF UNDERWEAR	DZ
653	34.50	M&B MMF DOWN-FILLED COATS	DZ
654	34.50	W&G MMF DOWN-FILLED COATS	DZ
659	14.40	OTHER MMF APPAREL	KG
665	1.00	MMF FLOOR COVERINGS	SM
666	14.40	OTHER MMF FURNISHINGS	KG
669	14.40	OTHER MMF MANUFACTURES	KG
670	3.70	MMF FLAT GOODS, HANDBAGS, LUGGAGE	KG
800	8.50	YARN, SILK BLENDS/VEGETABLE FIBER	KG
810	1.00	WOVEN FABRIC, SILK BLENDS/VEGETABLE FIBER	SM

U.S. Category	Conversion Factor	Description	Primary Unit of Measure
831	2.90	GLOVES & MITTENS, SILK BLENDS/VEGETABLE FIBER	DPR
832	3.80	HOSIERY, SILK BLENDS/VEGETABLE FIBER	DPR
833	30.30	M&B SUIT-TYPE COATS, SILK BLENDS/VEGETABLE FIBER	DZ
834	34.50	OTHER M&B COATS, SILK BLENDS/VEGETABLE FIBER	DZ
835	34.50	W&G COATS, SILK BLENDS/VEGETABLE FIBER	DZ
836	37.90	DRESSES, SILK BLENDS/VEGETABLE FIBER	DZ
838	11.70	KNIT SHIRTS & BLOUSES, SILK BLENDS/VEGETABLE FIBER	DZ
839	6.30	BABIES' GARM & CLOTHING ACCESSORIES, SILK/VEG FIBER	KG
840	16.70	NOT-KNIT SHIRTS & BLOUSES, SILK BLENDS/ VEGETABLE FIBER	DZ
842	14.90	SKIRTS, SILK BLENDS/VEGETABLE FIBERS	DZ
843	3.76	M&B SUITS, SILK BLENDS/VEGETABLE FIBER	NO
844	3.76	W&G SUITS, SILK BLENDS/VEGETABLE FIBER	NO
845	30.80	SWEATERS, NON-COTTON VEGETABLE FIBERS	DZ
846	30.80	SWEATERS, SILK BLENDS	DZ
847	14.90	TROUSERS/BREECHES/SHORTS, SILK BLENDS/ VEGETABLE FIBER	DZ
850	42.60	ROBES, DRESSING GOWNS, ETC., SILK BLENDS/ VEGETABLE FIBER	DZ
851	43.50	NIGHTWEAR & PYJAMAS, SILK BLENDS/VEGETABLE FIBER	DZ
852	11.30	UNDERWEAR, SILK BLENDS/VEGETABLE FIBER	DZ
858	6.60	NECKWEAR, SILK BLENDS/VEGETABLE FIBER	KG
859	12.50	OTHER SILK BLEND/VEGETABLE FIBER APPAREL	KG
863	0.40	TOWELS, SILK BLENDS/VEGETABLE FIBERS	NO
870	3.70	LUGGAGE, SILK BLENDS/VEGETABLE FIBERS	KG
871	3.70	HANDBAGS & FLATGOODS, SILK BLENDS/VEGETABLE FIBER	KG
899	11.10	OTHER SILK BLENDS/VEGETABLE FIBER MANUFACTURES	KG

4. The following conversion factors shall apply to the following goods not covered by a U.S. category:

U.S. Harmonized System Statistical Provision	Conversion Factor	Primary Unit of Measure	Description
5208.31.2000	1.00	SM	WOVEN FABRIC, 85% > COTTON, <100G/M2 CERTIFIED HAND-LOOM FABRIC, DYED
5208.32.1000	1.00	SM	WOVEN FABRIC, 85% > COTTON, 100-200G/M2 CERTIFIED HAND-LOOM FABRIC, DYED
5208.41.2000	1.00	SM	WOVEN FABRIC, ≥85% COTTON ≤100G/M2 CERTIFIED HAND-LOOM, YARNS OF DIFFERENT COLORS
5208.42.1000	1.00	SM	WOVEN FABRIC, ≥85% COTTON 100-200G/M2 CERTIFIED HAND-LOOM, YARNS OF DIFFERENT COLORS
5208.51.2000	1.00	SM	WOVEN FABRIC, 85% > COTTON ≤100G/M2 PLAIN WEAVE, CERTIFIED HAND-LOOM, PRINTED
5208.52.1000	1.00	SM	WOVEN FABRIC, ≥85% COTTON 100-200G/M2 PLAIN WEAVE, CERTIFIED HAND-LOOM, PRINTED
5209.31.3000	1.00	SM	WOVEN FABRIC, 85% > COTTON >200G/M2 PLAIN WEAVE, CERTIFIED HAND-LOOM, DYED
5209.41.3000	1.00	SM	WOVEN FABRIC, 85% > COTTON >200G/M2, PLAIN WEAVE, YARNS OF DIFFERENT COLOR
5209.51.3000	1.00	SM	WOVEN FABRIC, >85% COTTON >200G/M2, PLAIN WEAVE, CERTIFIED HAND-LOOM, PRINTED
5307.10.0000	8.50	KG	YARN, JUTE OR OTHER TEXTILE BAST FIBER (EXCLUDING FLAX/HEMP/RAMIE), SINGLE
5307.20.0000	8.50	KG	YARN, JUTE OR OTHER TEXTILE BAST FIBER (EX. FLAX/HEMP/RAMIE), MULTIPLE/CABLE
5308.10.0000	8.50	KG	YARN, COIR
5308.30.0000	8.50	KG	YARN, PAPER

5310.10.0020	1.00	SM	WOVEN FABRIC, JUTE OR OTHER TEXTILE BAST FIBER (EX FLAX/HEMP/RAMIE), ≤130CM WIDE, UNBLEACHED
5310.10.0040	1.00	SM	WOVEN FABRIC, JUTE OR OTHER TEXTILE BAST FIBER (EX FLAX/HEMP/RAMIE) >130 TO ≤250 CM WIDE, UNBLEACHED
5310.10.0060	1.00	SM	WOVEN FABRIC, JUTE OR OTHER TEXTILE BAST FIBER (EX FLAX/HEMP/RAMIE), >250 CM WIDE, UNBLEACHED
5310.90.0000	1.00	SM	WOVEN FABRIC, JUTE OR OTHER TEXTILE BAST FIBER (EXCLUDING FLAX/HEMP/RAMIE), NES
5311.00.6000	1.00	SM	WOVEN FABRIC OF PAPER YARN
5402.10.3020	20.10	KG	NYLON HIGH TENACITY YARN, <5 TURNS PER METRE, NOT FOR RETAIL SALE
5402.20.3020	20.10	KG	POLYESTER HIGH TENACITY YARN, <5 TURNS PER METRE, NOT FOR RETAIL SALE
5402.41.0010	20.10	KG	NYLON MULTIFILAMENT YARN, PARTIALLY ORIENTED, UNTWIST/TWIST <5 TURNS/METRE, NOT FOR RETAIL SALE
5402.41.0020	20.10	KG	NYLON MONO/MULTIFILAMENT YARN, UNTWIST/TWIST <5 TURNS/METRE, NOT FOR RETAIL SALE, NES
5402.41.0030	20.10	KG	NYLON MONO/MULTIFILAMENT YARN, UNTWIST/TWIST <5 TURNS/METRE, NOT FOR RETAIL SALE
5402.42.0000	20.10	KG	POLYESTER YARN, PARTIALLY ORIENTED, UNTWIST/TWIST ≤ 50 TURNS/METRE, NOT FOR RETAIL SALE
5402.43.0020	20.10	KG	POLYESTER YARN, MONOFILAMENT, UNTWIST/TWIST ≤5 TURNS/METRE, NOT FOR RETAIL SALE
5402.49.0010	20.10	KG	POLYETHYLENE/POLYPROPYLENE FILAMENT YARN, UNTWIST/TWIST <5 TURNS/METRE, NOT FOR RETAIL SALE
5402.49.0050	20.10	KG	SYNTHETIC FILAMENT YARN, UNTWIST/TWIST <5 TURNS/METRE, NOT FOR RETAIL SALE, NES
5403.10.3020	20.10	KG	VISCOSE RAYON HIGH TENACITY FILAMENT YARN, UNTWIST/TWIST <5 TURNS/METER, NOT FOR RETAIL SALE
5403.31.0020	20.10	KG	VISCOSE RAYON FILAMENT YARN, SINGLE, UNTWIST/TWIST <5 TURNS/METRE, NOT FOR RETAIL SALE
5403.33.0020	20.10	KG	CELLULOSE ACETATE FILAMENT YARN, SINGLE, UNTWIST/TWIST <5 TURNS/METRE, NOT FOR RETAIL SALE
5403.39.0020	20.10	KG	ARTIFICIAL FILAMENT YARN, UNTWIST/TWIST <5 TURNS/METRE, NOT FOR RETAIL SALE, NES
5404.10.1000	20.10	KG	SYNTHETIC MONOFILAMENT RACKET STRINGS, ≥67 DECITEX, CROSS-SECT. DIMENSION >1MM
5404.10.2020	20.10	KG	NYLON MONFILAMENT, ≥ 67 DECITEX, CROSS-SECTIONAL DIMENSION >1MM,
5404.10.2040	20.10	KG	POLYESTER MONFILAMENT, >67 DECITEX, CROSS-SECTIONAL DIMENSION >1MM
5404.10.2090	20.10	KG	SYNTHETIC MONFILAMENT ≥67 DECITEX, CROSS-SECTIONAL DIMENSION >1MM, NES
5404.90.0000	20.10	KG	SYNTHETIC STRIP WIDTH ≤5MM
5405.00.3000	20.10	KG	ARTIFICIAL MONOFILAMENT, ≥67 DECITEX, CROSS-SECTIONAL DIMENSION ≤ 1MM
5405.00.6000	20.10	KG	ARTIFICIAL STRIP AND THE LIKE, WIDTH ≤ 5MM
5407.30.1000	1.00	SM	WOVEN SYNTHETIC FILAMENT FABRIC WITH YARN AT ACUTE/RIGHT ANGLES, >60% PLASTIC
5501.10.0000	7.60	KG	NYLON/OTHER POLYAMIDE FILAMENT TOW
5501.20.0000	7.60	KG	POLYESTER FILAMENT TOW
5501.30.0000	7.60	KG	ACRYLIC OR MODACRYLIC FILAMENT TOW
5501.90.0000	7.60	KG	SYNTHETIC FILAMENT TOW, NES
5502.00.0000	6.30	KG	ARTIFICIAL FILAMENT TOW
5503.10.0000	7.60	KG	NYLON/OTHER POLAMIDE STAPLE FIBERS NOT CARDED/COMBED OR OTHERWISE PROCESSED
5503.20.0000	7.60	KG	POLYESTER STAPLE FIBERS NOT CARDED/COMBED, OR OTHERWISE PROCESSED
5503.30.0000	7.60	KG	ACRYLIC/MODACRYLIC STAPLE FIBERS, NOT CARDED/COMBED OR OTHERWISE PROCESSED
5503.40.0000	7.60	KG	POLYPROPYLENE STAPLE FIBERS NOT CARDED/COMBED OR OTHERWISE PROCESSED
5503.90.0000	7.60	KG	SYNTHETIC STAPLE FIBER NOT CARDED/COMBED, OR OTHERWISE PROCESSED, NES

**U.S.
Harmonized**

System Statistical Provision	Conversion Factor	Measure	Primary Unit of Description
5504.10.0000	6.30	KG	VISCOSE RAYON STAPLE FIBERS NOT CARDED/COMBED OR OTHERWISE PROCESSED
5504.90.0000	6.30	KG	ARTIFICIAL STAPLE FIBERS NOT CARDED/COMBED OR OTHERWISE PROCESSED, NES
5505.10.0020	7.60	KG	WASTE, NYLON AND OTHER POLYAMIDES
5505.10.0040	7.60	KG	WASTE, POLYESTER
5505.10.0060	7.60	KG	WASTE, MMF SYNTHETIC FIBERS, NES
5505.20.0000	6.30	KG	WASTE, MMF ARTIFICIAL FIBERS
5506.10.0000	7.60	KG	NYLON/OTHER POLYAMIDES FIBERS, CARDED/COMBED OR OTHERWISE PROCESSED
5506.20.0000	7.60	KG	POLYESTER STAPLE FIBER, CARDED/COMBED, OR OTHERWISE PROCESSED
5506.30.0000	7.60	KG	ACRYLIC/MODOACRYLIC STAPLE FIBER, CARDED/COMBED OR OTHERWISE PROCESSED
5506.90.0000	7.60	KG	SYNTHETIC STAPLE FIBER CARDED/COMBED OR OTHERWISE PROCESSED, NES
5507.00.0000	6.30	KG	ARTIFICIAL STAPLE FIBERS, CARDED/COMBED, OR OTHERWISE PROCESSED
5801.90.2010	1.00	SM	WOVEN PILE FABRIC, >85% SILK OR SILK WASTE
5802.20.0010	1.00	SM	TERRY TOWELING FABRIC, >85% SILK OR SILK WASTE
5802.30.0010	1.00	SM	TUFTED TEXTILE FABRIC, >85% SILK OR SILK WASTE
5803.90.4010	1.00	SM	GAUZE, >85% SILK OR SILK WASTE
5804.10.0010	11.10	KG	TULLES & OTHER NETTING FABRIC, KNIT OR CROCHETED, >85% SILK OR SILK WASTE
5804.29.0010	11.10	KG	LACE IN THE PIECE/STRIP/MOTIF, >85% SILK OR SILK WASTE
5804.30.0010	11.10	KG	HAND-MADE LACE IN PIECE/STRIP/MOTIF, >85% SILK OR SILK WASTE
5805.00.1000	1.00	SM	HAND-WOVEN TAPESTRIES FOR WALLHANGINGS, VALUED AT >\$215/SM
5805.00.2000	1.00	SM	HAND-WOVEN TAPESTRIES, NES, WOOL, CERTIFIED HAND-LOOMED
5805.00.4090	1.00	SM	HAND-WOVEN TAPESTRIES, NES
5806.10.3010	11.10	KG	NARROW WOVEN PILE & CHENILLE FABRIC, >85% SILK OR SILK WASTE
5806.39.3010	11.10	KG	NARROW WOVEN FABRIC, NOT PILE, >85% SILK OR SILK WASTE
5806.40.0000	13.60	KG	NARROW FABRIC, WARP WITHOUT WEFT WITH AN ADHESIVE (BOLDUCS)
5807.10.1090	11.10	KG	WOVEN LABELS, TEXTILE MATERIALS, NOT EMBROIDERED, NOT COTTON OR MMF
5807.10.2010	8.50	KG	WOVEN BADGES AND SIMILAR ARTICLES, COTTON, NOT EMBROIDERED
5807.10.2020	14.40	KG	WOVEN BADGES/SIMILAR ARTICLES, MMF, NOT EMBROIDERED
5807.10.2090	11.10	KG	WOVEN BADGES/SIMILAR ARTICLES, TEXTILE MATERIALS, NOT EMBROIDERED, NOT COTTON/MMF
5807.90.1090	11.10	KG	NOT-WOVEN LABELS OF TEXTILE MATERIALS, NOT EMBROIDERED, NOT COTTON/MMF
5807.90.2010	8.50	KG	NOT-WOVEN BADGES/SIMILAR ARTICLES, COTTON, NOT EMBROIDERED
5807.90.2020	14.40	KG	NOT-WOVEN BADGES/SIMILAR ARTICLES, MMF, NOT EMBROIDERED
5807.90.2090	11.10	KG	NOT-WOVEN BADGES/SIMILAR ARTICLES, TEX MATERIALS, NOT EMBROIDERED, NOT COTTON/MMF
5808.10.2090	11.10	KG	BRAIDS IN PIECE FOR HEADWEAR, OTHER TEXTILE MATERIALS, NES, NOT KNIT OR EMBROIDERED
5808.10.3090	11.10	KG	BRAID IN PIECE, NES, NES

U.S.
Harmonized

System Statistical Provision	Conversion Factor	Measure	Primary Unit of Description
5808.90.0090	11.10	KG	ORNAMENTAL TRIMMING IN PIECE, TEXTILE MATERIALS, NOT KNIT OR EMBROIDERED, NOT COTTON/MMF
5810.92.0040	14.40	KG	EMBROIDERED BADGES/EMBLEMS/MOTIFS WITH VISIBLE GROUND, MMF
5810.99.0090	11.10	KG	EMBROIDERY PIECES/STRIPS/MOTIFS WITH VISIBLE GROUND, TEXTILE MATERIALS, NES
5811.00.4000	1.00	SM	QUILTED PIECES, 1≥ LAYER TEXTILE MATERIALS, TEXTILE MATERIALS, NES
6001.99.0010	1.00	SM	KNIT OR CROCHETED PILE FABRIC ≥85% SILK OR SILK WASTE
6002.99.0010	11.10	KG	KNIT OR CROCHETED FABRIC, NES ≥85% SILK OR SILK WASTE
6301.90.0020	11.10	NO	BLANKET/TRAVELING RUGS, >85% SILK OR SILK WASTE
6302.29.0010	11.10	NO	BED LINEN, PRINTED >85% SILK OR SILK WASTE
6302.39.0020	11.10	NO	BED LINEN, NES, >85% SILK OR SILK WASTE
6302.99.1000	11.10	NO	LINEN, NES, >85% SILK OR SILK WASTE
6303.99.0030	11.10	NO	CURTAINS, INTERIOR BLINDS, NOT KNIT OR CROCHETED, >85% SILK OR SILK WASTE
6304.19.3030	11.10	NO	BEDSPREADS, NOT KNIT OR CROCHETED, >85% SILK OR SILK WASTE
6304.91.0060	11.10	NO	FURNISHING ARTICLES, NES, KNIT OR CROCHETED >85% SILK OR SILK WASTE
6304.99.1000	1.00	SM	WALL HANGINGS, WOOL OR FINE ANIMAL HAIR, CERTIFIED HAND-LOOMED/FOLKLORE, NOT KNIT
6304.99.2500	11.10	KG	WALL HANGINGS, JUTE, NOT KNIT
6304.99.4000	3.70	KG	PILLOW COVERS, WOOL OR FINE ANIMAL HAIR, CERTIFIED HAND-LOOMED/FOLKLORE
6304.99.6030	11.10	KG	OTHER FURNISHING ARTICLES, NOT KNIT, NES >85% SILK OR SILK WASTE
6305.10.0000	11.10	KG	SACKS & BAGS, JUTE/BAST FIBERS
6306.21.0000	8.50	KG	TENTS OF COTTON
6306.22.1000	14.40	NO	BACKPACK TENTS, SYNTHETIC FIBERS
6306.22.9010	14.40	KG	SCREEN HOUSES, SYNTHETIC FIBERS
6306.29.0000	14.40	KG	TENTS, TEXTILE MATERIALS NES
6306.31.0000	14.40	KG	SAILS, SYNTHETIC FIBERS
6306.39.0000	8.50	KG	SAILS, TEXTILE MATERIALS NES
6306.41.0000	8.50	KG	PNEUMATIC MATTRESSES, COTTON
6306.49.0000	14.40	KG	PNEUMATIC MATTRESSES, TEXTILE MATERIALS NES
6306.91.0000	8.50	KG	CAMPING GOODS NES, COTTON
6306.99.0000	14.40	KG	CAMPING GOODS, TEXTILE MATERIALS NES
6307.10.2030	8.50	KG	CLEANING CLOTHS NES
6307.20.0000	11.40	KG	LIFE/JACKETS AND LIFEBELTS
6307.90.6010	8.50	KG	PERINEAL TOWELS, FABRIC WITH PAPER BASE
6307.90.6090	8.50	KG	OTHER SURGICAL DRAPES, FABRIC WITH PAPER BASE
6307.90.7010	14.40	KG	SURGICAL DRAPES, DISPOSAL & NONWOVEN MMF
6307.90.7020	8.50	KG	SURGICAL DRAPES NES
6307.90.7500	8.50	NO	TOYS FOR PETS, TEXTILE MATERIALS
6307.90.8500	8.50	KG	WALL BANNERS, MANMADE FIBERS
6307.90.9425	14.50	NO	NATIONAL FLAGS OF THE UNITED STATES
6307.90.9435	14.50	NO	NATIONAL FLAGS OF NATIONS OTHER THAN THE UNITED STATES
6307.90.9490	14.50	KG	OTHER MADE-UP ARTICLES NES
6309.00.0010	8.50	KG	WORN CLOTHING & OTHER WORN ARTICLES
6309.00.0020	8.50	KG	WORN CLOTHING & OTHER WORN ARTICLES, NES
6310.10.1000	3.70	KG	RAGS/SCRAP/TWINE/CORDAGE/ROPE/CABLES, SORTED, WOOL OR FINE ANIMAL HAIR
6310.10.2010	8.50	KG	RAGS/SCRAP/TWINE/CORDAGE/ROPE/CABLES, SORTED, COTTON

**U.S.
Harmonized
System
Statistical
Provision**

**Conversion
Factor**

Measure

**Primary
Unit of
Description**

6310.10.2020	14.40	KG	RAGS/SCRAP/TWINE/CORDAGE/ROPE/CABLES, SORTED, MMF
6310.10.2030	11.10	KG	RAGS/SCRAP/TWINE/CORDAGE/ROPE/CABLES, SORTED, NOT COTTON/MMF
6310.90.1000	3.70	KG	RAGS/SCRAP/TWINE/CORDAGE/ROPE/CABLES, NOT SORTED, WOOL OR FINE ANIMAL HAIR
6310.90.2000	8.50	KG	RAGS/SCRAP/TWINE/CORDAGE/ROPE/CABLES, NOT SORTED, NOT WOOL
6501.00.30	4.4	DZ	HAT FORMS/BODIES, NOT BLOCKED, NO BRIMS, FUR, MEN'S AND BOYS'
6501.00.60	4.4	DZ	HAT FORMS/BODIES, NOT BLOCKED, NO BRIMS, FUR, WOMEN'S AND GIRLS'
6502.00.20	18.7	DZ	HAT SHAPES, ASSEMBLED FROM STRIPS, VEGETABLE FIBER, SEWED
6502.00.40	18.7	DZ	HAT SHAPES, PLAITED OR ASSEMBLED FROM STRIPS, VEGETABLE FIBER, NOT-SEWED, NOT BLEACHED/COLORED
6502.00.60	18.7	DZ	HAT SHAPES, PLAITED OR ASSEMBLED FROM STRIPS, VEGETABLE FIBER, NOT-SEWED, BLEACHED/COLORED
6503.00.30	5.8	DZ	FELT HATS AND OTHER HEADGEAR, MEN'S AND BOYS'
6503.00.60	5.8	DZ	FELT HATS AND OTHER HEADGEAR, NES
6504.00.30	7.5	DZ	HATS AND OTHER HEADGEAR, ASSEMBLED FROM STRIPS, VEGETABLE FIBER, SEWED
6504.00.60	7.5	DZ	HATS AND OTHER HEADGEAR, ASSEMBLED FROM STRIPS
6601.10.00	17.9	DZ	GARDEN OR SIMILAR UMBRELLAS
6601.91.00	17.8	DZ	OTHER UMBRELLAS, TELESCOPIC SHAFT
6601.99.00	11.2	DZ	OTHER UMBRELLAS, NES
8708.21.00	2.72	KG	SAFETY SEAT BELTS

5. (a) The primary unit of measure for the following tariff items in U.S. category 666 shall be NO and shall be converted into SME by a factor of 5.5:

6301.10.0000	ELECTRIC BLANKETS
6301.40.0010	BLANKETS (NOT ELECTRIC) & TRAVEL RUGS OF SYNTHETIC FIBER, WOVEN
6301.40.0020	BLANKETS (NOT ELECTRIC) & TRAVEL RUGS OF SYNTHETIC FIBER, NES
6301.90.0010	BLANKETS AND TRAVELING RUGS OF ARTIFICIAL FIBER
6302.10.0020	BED LINEN, KNITTED OR CROCHETED FABRIC, EXCLUDING COTTON
6302.22.1030	SHEETS WITH TRIM, NAPPED, PRINTED, MANMADE FIBER
6302.22.1040	SHEETS WITH TRIM, NOT NAPPED, PRINTED, MANMADE FIBER
6302.22.1050	BOLSTER CASES WITH TRIM, PRINTED, MANMADE FIBER
6302.22.1060	BED LINEN WITH TRIM, PRINTED, MANMADE FIBER, NES
6302.22.2020	SHEETS, NOT TRIMMED, PRINTED, MANMADE FIBER
6302.22.2030	BED LINEN, NOT TRIMMED, PRINTED, MANMADE FIBER, NES
6302.32.1030	SHEETS WITH TRIM, NAPPED, MANMADE FIBER
6302.32.1040	SHEETS WITH TRIM, NOT NAPPED, MANMADE FIBER
6302.32.1050	BOLSTER CASES WITH TRIM, MANMADE FIBER
6302.32.1060	BED LINEN WITH TRIM, MANMADE FIBER, NES
6302.32.2030	SHEETS, NOT TRIMMED, NAPPED, MANMADE FIBER
6302.32.2040	SHEETS NOT TRIMMED, NOT NAPPED, MANMADE FIBER
6302.32.2050	BOLSTER CASES, NOT TRIMMED, MANMADE FIBER
6302.32.2060	BED LINEN NES, MANMADE FIBER
6304.11.2000	BEDSPREADS, KNIT/CROCHETED, MANMADE FIBER
6304.19.1500	BEDSPREADS WITH TRIM, MANMADE FIBER, NES
6304.19.2000	BEDSPREADS, MANMADE FIBER, NES

**U.S.
Harmonized
System**

Statistical Provision	Conversion Factor	Measure	Primary Unit of Description
----------------------------------	------------------------------	----------------	--

- (b) The primary unit of measure for the following tariff items in U.S. category 666 shall be NO and shall be converted into SME by a factor of 0.9:

6302.22.1010	PILLOWCASES WITH TRIM, PRINTED, NAPPED, MANMADE FIBER
6302.22.1020	PILLOWCASES WITH TRIM, PRINTED, NOT NAPPED, MANMADE FIBER
6302.22.2010	PILLOWCASES, NOT TRIMMED, PRINTED, MANMADE FIBER
6302.32.1010	PILLOWCASES WITH TRIM, NAPPED, MANMADE FIBER
6302.32.1020	PILLOWCASES WITH TRIM, NOT NAPPED, MANMADE FIBER
6302.32.2010	PILLOWCASES, NOT TRIMMED, NAPPED, MANMADE FIBER
6302.32.2020	PILLOWCASES NOT TRIMMED, NOT NAPPED, MANMADE FIBER

6. The primary unit of measure for garment parts of subheadings 6117.90 and 6217.90 shall be KG and shall be converted into SME by applying the following factors:

Cotton apparel	8.50
Wool apparel	3.70
Man-made fiber apparel	14.40
Other non-cotton vegetable fiber apparel	12.50

7. For the purposes of this Schedule:

DPR means dozen pair;
DZ means dozen;
KG means kilogram;
NO means number; and
SM means square metre.

U.S. Harmonized System Statistical Provision	Conversion Factor	Primary Unit of Measure	Description
--	----------------------	-------------------------------	-------------

Appendix 6

Country-Specific Definitions

Definitions Specific to Canada

general import statistics means statistics issued by Statistics Canada or, where available, import permit data provided by the Export and Import Permits Bureau of the Department of Foreign Affairs and International Trade, or their successors.

Definitions Specific to Chile

general import statistics means statistics issued by the Central Bank (*Banco Central*) provided by the Ministry of Foreign Affairs of Chile, or their successors.

Chapter D

Rules of Origin

Article D-01: Originating Goods

Except as otherwise provided in this Chapter, a good shall originate in the territory of a Party where:

- (a) the good is wholly obtained or produced entirely in the territory of one or both of the Parties, as defined in Article D-16;
- (b) each of the non-originating materials used in the production of the good undergoes an applicable change in tariff classification set out in Annex D-01 as a result of production occurring entirely in the territory of one or both of the Parties, or the good otherwise satisfies the applicable requirements of that Annex where no change in tariff classification is required, and the good satisfies all other applicable requirements of this Chapter;
- (c) the good is produced entirely in the territory of one or both of the Parties exclusively from originating materials; or
- (d) except for a good provided for in Chapters 61 through 63 of the Harmonized System, the good is produced entirely in the territory of one or both of the Parties but one or more of the non-originating materials that are used in the production of the good do not undergo a change in tariff classification because
 - (i) the good was imported into the territory of a Party in an unassembled or a disassembled form but was classified as an assembled good pursuant to Rule 2(a) of the General Rules for the Interpretation of the Harmonized System, or
 - (ii) the heading for the good provides for and specifically describes both the good itself and its parts and is not further subdivided into subheadings, or the subheading for the good provides for and specifically describes both the good itself and its parts,

provided that the regional value content of the good, determined in accordance with Article D-02, is not less than 35 per cent where the transaction value method is used, or is not less than 25 per cent where the net cost method is used, and that the good satisfies all other applicable requirements of this Chapter.¹

Article D-02: Regional Value Content

1. Except as provided in paragraph 5, each Party shall provide that the regional value content of a good shall be calculated, at the choice of the exporter or producer of the good, on the basis of either the transaction value method set out in paragraph 2 or the net cost method set out in paragraph 3.

¹ The phrase “specifically describes” is intended solely to prevent Article D-01(d) from being used to qualify a part of another part, where the heading or subheading covers the final good, the part made from the other part and the other part.

2. Each Party shall provide that an exporter or producer may calculate the regional value content of a good on the basis of the following transaction value method:

$$RVC = \frac{TV - VNM}{TV} \times 100$$

where

- RVC is the regional value content, expressed as a percentage;
- TV is the transaction value of the good adjusted to a F.O.B. basis; and
- VNM is the value of non-originating materials used by the producer in the production of the good.

3. Each Party shall provide that an exporter or producer may calculate the regional value content of a good on the basis of the following net cost method:

$$RVC = \frac{NC - VNM}{NC} \times 100$$

where

- RVC is the regional value content, expressed as a percentage;
- NC is the net cost of the good; and
- VNM is the value of non-originating materials used by the producer in the production of the good.

4. The value of non-originating materials used by the producer in the production of a good shall not, for purposes of calculating the regional value content of the good under paragraph 2 or 3, include the value of non-originating materials used to produce originating materials that are subsequently used in the production of the good.²

² Article D-02(4) applies to intermediate materials, and VNM in paragraphs 2 and 3 does not include:

- (i) the value of any non-originating materials used by another producer to produce an originating material that is subsequently acquired and used in the production of the good by the producer of the good, and
- (ii) the value of non-originating materials used by the producer to produce an originating self-produced material that is designated by the producer as an intermediate material pursuant to Article D-02(10).

With respect to paragraph 4, where an originating intermediate material is subsequently used by the producer with non-originating materials (whether or not produced by the producer) to produce the good, the value of such non-originating materials shall be included in the VNM of the good.

Under paragraph 4, with respect to any self-produced material that is not designated as an intermediate material, only the value of non-originating materials used to produce the self-

5. Each Party shall provide that an exporter or producer shall calculate the regional value content of a good solely on the basis of the net cost method set out in paragraph 3 where:

- (a) there is no transaction value for the good;
- (b) the transaction value of the good is unacceptable under Article 1 of the Customs Valuation Code;
- (c) the good is sold by the producer to a related person and the volume, by units of quantity, of sales of identical or similar goods to related persons during the six-month period immediately preceding the month in which the good is sold exceeds 85 per cent of the producer's total sales of such goods during that period;
- (d) the good is
 - (i) a motor vehicle,
 - (ii) identified in Annex D-03.1 and is for use in a motor vehicle, or
 - (iii) provided for in subheading 6401.10 through 6406.10;
- (e) the exporter or producer chooses to accumulate the regional value content of the good in accordance with Article D-04; or
- (f) the good is designated as an intermediate material under paragraph 10 and is subject to a regional value-content requirement.

6. If an exporter or producer of a good calculates the regional value content of the good on the basis of the transaction value method set out in paragraph 2 and a Party subsequently notifies the exporter or producer, during the course of a verification pursuant to Chapter E (Customs Procedures), that the transaction value of the good, or the value of any material used in the production of the good, is required to be adjusted or is unacceptable under Article 1 of the Customs Valuation Code, the exporter or producer may then also calculate the regional value content of the good on the basis of the net cost method set out in paragraph 3.

7. Nothing in paragraph 6 shall be construed to prevent any review or appeal available under Article E-10 (Review and Appeal) of an adjustment to or a rejection of:

- (a) the transaction value of a good; or
- (b) the value of any material used in the production of a good.

8. For purposes of calculating the net cost of a good under paragraph 3, the producer of the good may:

- (a) calculate the total cost incurred with respect to all goods produced by that producer, subtract any sales promotion, marketing and after-sales service costs, royalties, shipping and packing costs, and non-allowable interest costs that are included in the total cost of all such goods, and then reasonably allocate the resulting net cost of those goods to the good,
- (b) calculate the total cost incurred with respect to all goods produced by that producer, reasonably allocate the total cost to the good, and then subtract any sales promotion, marketing and after-sales service costs, royalties,

produced material shall be included in the VNM of the good.

shipping and packing costs and non-allowable interest costs that are included in the portion of the total cost allocated to the good, or

- (c) reasonably allocate each cost that forms part of the total cost incurred with respect to the good so that the aggregate of these costs does not include any sales promotion, marketing and after-sales service costs, royalties, shipping and packing costs, and non-allowable interest costs,

provided that the allocation of all such costs is consistent with the provisions regarding the reasonable allocation of costs set out in the Uniform Regulations, established under Article E-11 (Customs Procedures - Uniform Regulations).³

9. Except as provided in paragraph 11, the value of a material used in the production of a good shall:

- (a) be the transaction value of the material determined in accordance with Article 1 of the Customs Valuation Code; or
- (b) in the event that there is no transaction value or the transaction value of the material is unacceptable under Article 1 of the Customs Valuation Code, be determined in accordance with Articles 2 through 7 of the Customs Valuation Code; and
- (c) where not included under subparagraph (a) or (b), include
 - (i) freight, insurance, packing and all other costs incurred in transporting the material to the location of the producer,
 - (ii) duties, taxes and customs brokerage fees on the material paid in the territory of one or both of the Parties, and
 - (iii) the cost of waste and spoilage resulting from the use of the material in the production of the good, less the value of renewable scrap or by-product.

10. Any self-produced material that is used in the production of a good may be designated by the producer of the good as an intermediate material for the purpose of calculating the regional value content of the good under paragraph 2 or 3, provided that where the intermediate material is subject to a regional value-content requirement, no other self-produced material subject to a regional value-content requirement used in the production of that intermediate material may itself be designated by the producer as an intermediate material.⁴

³ With respect to paragraph 8, sales promotion, marketing and after-sales service costs, royalties, shipping and packing costs, and non-allowable interest costs included in the value of materials used in the production of the good are not subtracted out of the net cost in the calculation under Article D-02(3).

⁴ With respect to paragraph 10, an intermediate material used by another producer in the production of a material that is subsequently acquired and used by the producer of the good shall not be taken into account in applying the proviso set out in that paragraph, except where two or more producers accumulate their production under Article D-04.

With respect to paragraph 10, if a producer designates a self-produced material as an originating intermediate material and the Customs Administration of the importing Party subsequently determines that the intermediate material is not originating, the producer may rescind the designation and recalculate the value content of the good accordingly. In such a case, the producer shall retain its rights of appeal or review with regard to the determination of the origin of the intermediate material.

11. The value of an intermediate material shall be:

- (a) the total cost incurred with respect to all goods produced by the producer of the good that can be reasonably allocated to that intermediate material; or
- (b) the aggregate of each cost that forms part of the total cost incurred with respect to that intermediate material that can be reasonably allocated to that intermediate material.

12. The value of an indirect material shall be based on the Generally Accepted Accounting Principles applicable in the territory of the Party in which the good is produced.

13. Notwithstanding the regional value-content requirement specified in an applicable rule in Annex D-01 for the tariff provision under which a good is classified, a good shall be an originating good where:

- (a) the good is provided in tariff item 6402.19.aa (sports footwear with rubber or plastic soles and uppers, for golf, hiking, running or curling), subheading 6402.99, tariff item 6403.19.aa (sports footwear with leather uppers, for riding, golf, hiking, climbing, curling, bowling, skating or training), subheading 6403.40 or 6403.91, tariff item 6404.11.aa (hiking footwear with rubber soles and canvas uppers), 6404.11.bb (hiking footwear with plastic soles and canvas uppers) or 6404.19.aa (shoes or sandals with plastic soles and canvas uppers) or subheading 6406.10;
- (b) each of the non-originating materials used in the production of the good undergoes the change of tariff classification specified in the applicable rule in Annex D-01 for that tariff provision;
- (c) the regional value content of that good is not less than:
 - (i) 40 per cent under the net cost method for the period January 1, 1997, to December 31, 1997,
 - (ii) 45 per cent under the net cost method for the period January 1, 1998, to December 31, 1998,
 - (iii) 50 per cent under the net cost method for the period January 1, 1999, to December 31, 1999, and
 - (iv) 55 per cent under the net cost method on January 1, 2000, and thereafter; and
- (d) the good meets any other applicable requirements set out in this Chapter.

14. Notwithstanding the regional value-content requirement specified in an applicable rule in Annex D-01 for the tariff provision under which a good is classified, a good shall be an originating good where:

- (a) the good is provided in heading 64.01, subheading 6402.12, tariff item 6402.19.bb (sports footwear with rubber or plastic soles and uppers, for soccer, other football, baseball or bowling), subheading 6402.20 through 6402.91 or 6403.12, tariff item 6403.19.bb (sports footwear with leather uppers, for soccer, other football or baseball) or 6403.19.cc (sports footwear with leather uppers, for other purposes), subheading 6403.20 through 6403.30, 6403.51 through 6403.59 or 6403.99, tariff item 6404.11.cc (sports footwear with rubber soles and canvas uppers, for soccer, training or tennis), 6404.11.dd (sports footwear with plastic soles

and canvas uppers, for soccer, training or tennis) or 6404.19.bb (shoes or sandals with rubber soles and canvas uppers), subheading 6404.20, heading 64.05 or subheading 6406.20 through 6406.99;

- (b) each of the non-originating materials used in the production of the good undergoes the change of tariff classification specified in the applicable rule in Annex D-01 for that tariff provision;
- (c) the regional value content of that good is not less than:
 - (i) 40 per cent under the net cost method for the period January 1, 1997, to December 31, 1997,
 - (ii) 47.5 per cent under the net cost method for the period January 1, 1998, to December 31, 1998, and
 - (iii) 55 per cent under the net cost method on January 1, 1999, and thereafter; and
- (d) the good meets any other applicable requirements set out in this Chapter.

Article D-03: Automotive Goods

1. Notwithstanding the regional value-content requirement specified in an applicable rule in Annex D-01 for the tariff provision under which a good is classified, a good shall be an originating good where:

- (a) the good is provided for in a tariff provision identified in Annex D-03.1;
- (b) the good is for use in a motor vehicle;
- (c) each of the non-originating materials used in the production of the good undergoes the change of tariff classification specified in the applicable rule in Annex D-01 for that tariff provision;
- (d) the regional value content of that good is not less than 30 per cent under the net cost method; and
- (e) the good meets any other applicable requirements set out in this Chapter.

2. For purposes of calculating the regional value content of a motor vehicle, the producer may average its calculation over its fiscal year, using any one of the following categories, on the basis of either all motor vehicles in the category or only those motor vehicles in the category that are exported to the territory of the other Party:

- (a) the same model line of motor vehicles in the same class of vehicles produced in the same plant in the territory of a Party;
- (b) the same class of motor vehicles produced in the same plant in the territory of a Party;
- (c) the same model line of motor vehicles produced in the territory of a Party;
or
- (d) if applicable, the basis set out in Annex D-03.2.

3. For purposes of calculating the regional value content for any or all goods provided for in a tariff provision listed in Annex D-03.1 produced in the same plant, the producer of the good may:

- (a) average its calculation
 - (i) over the fiscal year of the motor vehicle producer to whom the good is sold,
 - (ii) over any quarter or month, or
 - (iii) over its fiscal year, if the good is sold as an aftermarket part;
- (b) calculate the average referred to in subparagraph (a) separately for any or all goods sold to one or more motor vehicle producers; or
- (c) with respect to any calculation under this paragraph, calculate separately for those goods that are exported to the territory of the other Party.

Article D-04: Accumulation

1. For purposes of determining whether a good is an originating good, the production of the good in the territory of one or both of the Parties by one or more producers shall, at the choice of the exporter or producer of the good for which preferential tariff treatment is claimed, be considered to have been performed in the territory of either of the Parties by that exporter or producer, provided that:

- (a) all non-originating materials used in the production of the good undergo an applicable tariff classification change set out in Annex D-01, and the good satisfies any applicable regional value-content requirement, entirely in the territory of one or both of the Parties; and
- (b) the good satisfies all other applicable requirements of this Chapter.

2. For purposes of Article D-02(10), the production of a producer that chooses to accumulate its production with that of other producers under paragraph 1 shall be considered to be the production of a single producer.

Article D-05: De Minimis

1. Except as provided in paragraphs 3 through 6, a good shall be considered to be an originating good if the value of all non-originating materials used in the production of the good that do not undergo an applicable change in tariff classification set out in Annex D-01 is not more than 9 per cent of the transaction value of the good, adjusted to a F.O.B. basis, or, if the transaction value of the good is unacceptable under Article 1 of the Customs Valuation Code, the value of all such non-originating materials is not more than 9 per cent of the total cost of the good, provided that:

- (a) if the good is subject to a regional value-content requirement, the value of such non-originating materials shall be taken into account in calculating the regional value content of the good; and
- (b) the good satisfies all other applicable requirements of this Chapter.

2. A good that is otherwise subject to a regional value-content requirement shall not be required to satisfy such requirement if the value of all non-originating materials used in the production of the good is not more than 9 per cent of the transaction value of the

good, adjusted to a F.O.B. basis, or, if the transaction value of the good is unacceptable under Article 1 of the Customs Valuation Code, the value of all non-originating materials is not more than 9 per cent of the total cost of the good, provided that the good satisfies all other applicable requirements of this Chapter.

3. Paragraph 1 does not apply to:

- (a) a non-originating material provided for in Chapter 4 of the Harmonized System or tariff item 1901.90.aa (dairy preparations containing over 10 per cent by weight of milk solids) that is used in the production of a good provided for in Chapter 4 of the Harmonized System;
- (b) a non-originating material provided for in Chapter 4 of the Harmonized System or tariff item 1901.90.aa (dairy preparations containing over 10 per cent by weight of milk solids) that is used in the production of a good provided for in tariff item 1901.10.aa (infant preparations containing over 10 per cent by weight of milk solids), 1901.20.aa (mixes and doughs, containing over 25 per cent by weight of butterfat, not put up for retail sale), 1901.90.aa (dairy preparations containing over 10 per cent by weight of milk solids), heading 21.05, or tariff item 2106.90.dd (preparations containing over 10 per cent by weight of milk solids), 2202.90.cc (beverages containing milk) or 2309.90.aa (animal feeds containing over 10 per cent by weight of milk solids);
- (c) a non-originating material provided for in Chapter 15 of the Harmonized System that is used in the production of a good provided for in heading 15.01 through 15.08, 15.12, 15.14 or 15.15;
- (d) a non-originating material provided for in heading 17.01 that is used in the production of a good provided for in heading 17.01 through 17.03;
- (e) a non-originating material provided for in Chapter 17 of the Harmonized System or heading 18.05 that is used in the production of a good provided for in subheading 1806.10;
- (f) a non-originating material provided for in heading 22.03 through 22.07 that is used in the production of a good provided for in heading 22.03 through 22.07 or subheading 2208.20;
- (g) a non-originating material used in the production of a good provided for in tariff item 7321.11.aa (gas stove or range), subheading 8415.10, 8415.20 through 8415.83, 8418.10 through 8418.21, 8418.29 through 8418.40, 8421.12, 8422.11, 8450.11 through 8450.20 or 8451.21 through 8451.29, heading 84.56 through 84.63 or 84.77, tariff item 8516.60.aa (electric stove or range) or subheading 8526.10;
- (h) a non-originating material provided for in tariff item 8548.10.aa (spent primary cells, spent primary batteries and spent electric accumulators) that is used in the production of a good provided for in heading 85.06 or 85.07; or
- (i) a printed circuit assembly, including a part that incorporates a printed circuit assembly, that is a non-originating material used in the production of a good where the applicable change in tariff classification for the good, as set out in Annex D-01, places restrictions on the use of such non-originating material.

4. Paragraph 1 does not apply to a non-originating single juice ingredient provided for in heading 20.09 that is used in the production of a good provided for in tariff item

2106.90.cc (concentrated mixtures of fruit or vegetable juice, fortified with minerals or vitamins) or 2202.90.bb (mixtures of fruit or vegetable juices, fortified with minerals or vitamins).

5. Paragraph 1 does not apply to a non-originating material used in the production of a good provided for in Chapter 1 through 21 of the Harmonized System unless the non-originating material is provided for in a different subheading than the good for which origin is being determined under this Article.

6. A good provided for in Chapter 50 through 63 of the Harmonized System that does not originate because certain fibres or yarns used in the production of the component of the good that determines the tariff classification of the good do not undergo an applicable change in tariff classification set out in Annex D-01, shall nonetheless be considered to originate if the total weight of all such fibres or yarns in that component is not more than 7 per cent of the total weight of that component.⁵

Article D-06: Fungible Goods and Materials

For purposes of determining whether a good is an originating good:

- (a) where originating and non-originating fungible materials are used in the production of a good, the determination of whether the materials are originating need not be made through the identification of any specific fungible material, but may be determined on the basis of any of the inventory management methods set out in the Uniform Regulations; and
- (b) where originating and non-originating fungible goods are commingled and exported in the same form, the determination may be made on the basis of any of the inventory management methods set out in the Uniform Regulations.

Article D-07: Accessories, Spare Parts and Tools

Accessories, spare parts or tools delivered with the good that form part of the good's standard accessories, spare parts, or tools, shall be considered as originating if the good originates and shall be disregarded in determining whether all the non-originating materials used in the production of the good undergo the applicable change in tariff classification set out in Annex D-01, provided that:

- (a) the accessories, spare parts or tools are not invoiced separately from the good;
- (b) the quantities and value of the accessories, spare parts or tools are customary for the good; and
- (c) if the good is subject to a regional value-content requirement, the value of the accessories, spare parts or tools shall be taken into account as originating or non-originating materials, as the case may be, in calculating the regional value content of the good.

⁵ For purposes of applying paragraph 6, the determination of the component that determines the tariff classification of the good shall be based on General Rules for the Interpretation of the Harmonized System. When the component that determines the tariff classification is a blend of two or more yarns or fibres, all yarns and, where applicable, fibres, in that component are taken into account.

Article D-08: Indirect Materials

An indirect material shall be considered to be an originating material without regard to where it is produced.

Article D-09: Packaging Materials and Containers for Retail Sale

Packaging materials and containers in which a good is packaged for retail sale shall, if classified with the good, be disregarded in determining whether all the non-originating materials used in the production of the good undergo the applicable change in tariff classification set out in Annex D-01, and, if the good is subject to a regional value-content requirement, the value of such packaging materials and containers shall be taken into account as originating or non-originating materials, as the case may be, in calculating the regional value content of the good.

Article D-10: Packing Materials and Containers for Shipment

Packing materials and containers in which a good is packed for shipment shall be disregarded in determining whether:

- (a) the non-originating materials used in the production of the good undergo an applicable change in tariff classification set out in Annex D-01; and
- (b) the good satisfies a regional value-content requirement.

Article D-11: Transshipment

A good shall not be considered to be an originating good by reason of having undergone production that satisfies the requirements of Article D-01 if, subsequent to that production, the good undergoes further production or any other operation outside the territories of the Parties, other than unloading, reloading or any other operation necessary to preserve it in good condition or to transport the good to the territory of a Party.

Article D-12: Non-Qualifying Operations

A good shall not be considered to be an originating good merely by reason of:

- (a) mere dilution with water or another substance that does not materially alter the characteristics of the good; or
- (b) any production or pricing practice in respect of which it may be demonstrated, on the basis of a preponderance of evidence, that the object was to circumvent this Chapter.

Article D-13: Interpretation and Application

For purposes of this Chapter:

- (a) the basis for tariff classification in this Chapter is the Harmonized System⁶;

⁶ The rules of origin under Chapter D are based on the 1996 Harmonized System, amended by the new tariff items created for rules of origin purposes.

- (b) where a good referred to by a tariff item number is described in parentheses following the tariff item number, the description is provided for purposes of reference only;
- (c) where applying Article D-01(d), the determination of whether a heading or subheading under the Harmonized System provides for and specifically describes both a good and its parts shall be made on the basis of the nomenclature of the heading or subheading and the relevant Section or Chapter Notes, in accordance with the General Rules for the Interpretation of the Harmonized System;
- (d) in applying the Customs Valuation Code under this Chapter,
 - (i) the principles of the Customs Valuation Code shall apply to domestic transactions, with such modifications as may be required by the circumstances, as would apply to international transactions,
 - (ii) the provisions of this Chapter shall take precedence over the Customs Valuation Code to the extent of any difference, and
 - (iii) the definitions in Article D-16 shall take precedence over the definitions in the Customs Valuation Code to the extent of any difference; and
- (e) all costs referred to in this Chapter shall be recorded and maintained in accordance with the Generally Accepted Accounting Principles applicable in the territory of the Party in which the good is produced.

Article D-14: Consultation and Modifications

1. The Parties shall consult regularly to ensure that this Chapter is administered effectively, uniformly and consistently with the spirit and objectives of this Agreement, and shall cooperate in the administration of this Chapter in accordance with Chapter E.

2. A Party that considers that this Chapter requires modification to take into account developments in production processes or other matters may submit a proposed modification along with supporting rationale and any studies to the other Party for consideration and any appropriate action under Chapter E.

Article D-15: NAFTA Accession

Upon the accession of Chile to the NAFTA, the rules of origin in this Chapter shall be replaced by the rules of origin to be negotiated as part of the terms of the accession of Chile to the NAFTA.

Article D-16: Definitions

For purposes of this Chapter:

class of motor vehicles means any one of the following categories of motor vehicles:

- (a) motor vehicles provided for in subheading 8701.20, tariff item 8702.10.aa or 8702.90.aa (vehicles for the transport of 16 or more persons), subheading 8704.10, 8704.22, 8704.23, 8704.32 or 8704.90, or heading 87.05;

- (b) motor vehicles provided for in subheading 8701.10 or 8701.30 through 8701.90;
- (c) motor vehicles provided for in tariff item 8702.10.bb or 8702.90.bb (vehicles for the transport of 15 or fewer persons), or subheading 8704.21 or 8704.31; or
- (d) motor vehicles provided for in subheading 8703.21 through 8703.90;

F.O.B. means free on board, regardless of the mode of transportation, at the point of direct shipment by the seller to the buyer;

fungible goods or **fungible materials** means goods or materials that are interchangeable for commercial purposes and whose properties are essentially identical;

goods wholly obtained or produced entirely in the territory of one or both of the Parties means:

- (a) mineral goods extracted in the territory of one or both of the Parties;
- (b) vegetable goods, as such goods are defined in the Harmonized System, harvested in the territory of one or both of the Parties;
- (c) live animals born and raised in the territory of one or both of the Parties;
- (d) goods obtained from hunting, trapping or fishing in the territory of one or both of the Parties;
- (e) goods (fish, shellfish and other marine life) taken from the sea by vessels registered or recorded with a Party and flying its flag;
- (f) goods produced on board factory ships from the goods referred to in subparagraph (e) provided such factory ships are registered or recorded with that Party and fly its flag;
- (g) goods taken by a Party or a person of a Party from the seabed or beneath the seabed outside territorial waters, provided that a Party has rights to exploit such seabed;
- (h) goods taken from outer space, provided they are obtained by a Party or a person of a Party and not processed in a non-Party;
- (i) waste and scrap derived from
 - (i) production in the territory of one or both of the Parties, or
 - (ii) used goods collected in the territory of one or both of the Parties, provided such goods are fit only for the recovery of raw materials; and
- (j) goods produced in the territory of one or both of the Parties exclusively from goods referred to in subparagraphs (a) through (i), or from their derivatives, at any stage of production;

identical or similar goods means "identical goods" and "similar goods", respectively, as defined in the Customs Valuation Code;

indirect material means a good used in the production, testing or inspection of a good but not physically incorporated into the good, or a good used in the maintenance of buildings or the operation of equipment associated with the production of a good, including:

- (a) fuel and energy;
- (b) tools, dies and moulds;
- (c) spare parts and materials used in the maintenance of equipment and buildings;
- (d) lubricants, greases, compounding materials and other materials used in production or used to operate equipment and buildings;
- (e) gloves, glasses, footwear, clothing, safety equipment and supplies;
- (f) equipment, devices, and supplies used for testing or inspecting the goods;
- (g) catalysts and solvents; and
- (h) any other goods that are not incorporated into the good but whose use in the production of the good can reasonably be demonstrated to be a part of that production;

intermediate material means a material that is self-produced and used in the production of a good, and designated pursuant to Article D-02(10);

material means a good that is used in the production of another good, and includes a part or an ingredient;

model line means a group of motor vehicles having the same platform or model name;

motor vehicle means a motor vehicle provided for in heading 87.01 or 87.02, subheading 8703.21 through 8703.90 or heading 87.04 and 87.05;

net cost means total cost minus sales promotion, marketing and after-sales service costs, royalties, shipping and packing costs, and non-allowable interest costs that are included in the total cost;

net cost of a good means the net cost that can be reasonably allocated to a good using one of the methods set out in Article D-02(8);

non-allowable interest costs means interest costs incurred by a producer that exceed 700 basis points above the applicable national government interest rate identified in the Uniform Regulations for comparable maturities;

non-originating good or non-originating material means a good or material that does not qualify as originating under this Chapter;

producer means a person who grows, mines, harvests, fishes, traps, hunts, manufactures, processes or assembles a good;

production means growing, mining, harvesting, fishing, trapping, hunting, manufacturing, processing or assembling a good;

reasonably allocate means to apportion in a manner appropriate to the circumstances;

related person means a person related to another person on the basis that:

- (a) they are officers or directors of one another's businesses;
- (b) they are legally recognized partners in business;
- (c) they are employer and employee;
- (d) any person directly or indirectly owns, controls or holds 25 per cent or more of the outstanding voting stock or shares of each of them;
- (e) one of them directly or indirectly controls the other;
- (f) both of them are directly or indirectly controlled by a third person; or
- (g) they are members of the same family (members of the same family are natural or adoptive children, brothers, sisters, parents, grandparents, or spouses);

royalties means payments of any kind, including payments under technical assistance or similar agreements, made as consideration for the use or right to use any copyright, literary, artistic, or scientific work, patent, trademark, design, model, plan, secret formula or process, excluding those payments under technical assistance or similar agreements that can be related to specific services such as:

- (a) personnel training, without regard to where performed; and
- (b) if performed in the territory of one or both of the Parties, engineering, tooling, die-setting, software design and similar computer services, or other services;

sales promotion, marketing and after-sales service costs means the following costs related to sales promotion, marketing and after-sales service:

- (a) sales and marketing promotion; media advertising; advertising and market research; promotional and demonstration materials; exhibits; sales conferences, trade shows and conventions; banners; marketing displays; free samples; sales, marketing and after-sales service literature (product brochures, catalogues, technical literature, price lists, service manuals, sales aid information); establishment and protection of logos and trademarks; sponsorships; wholesale and retail restocking charges; entertainment;
- (b) sales and marketing incentives; consumer, retailer or wholesaler rebates; merchandise incentives;
- (c) salaries and wages, sales commissions, bonuses, benefits (for example, medical, insurance, pension), travelling and living expenses, membership and professional fees, for sales promotion, marketing and after-sales service personnel;
- (d) recruiting and training of sales promotion, marketing and after-sales service personnel, and after-sales training of customers' employees, where such costs are identified separately for sales promotion, marketing and after-sales service of goods on the financial statements or cost accounts of the producer;
- (e) product liability insurance;
- (f) office supplies for sales promotion, marketing and after-sales service of goods, where such costs are identified separately for sales promotion,

marketing and after-sales service of goods on the financial statements or cost accounts of the producer;

- (g) telephone, mail and other communications, where such costs are identified separately for sales promotion, marketing and after-sales service of goods on the financial statements or cost accounts of the producer;
- (h) rent and depreciation of sales promotion, marketing and after-sales service offices and distribution centres;
- (i) property insurance premiums, taxes, cost of utilities, and repair and maintenance of sales promotion, marketing and after-sales service offices and distribution centres, where such costs are identified separately for sales promotion, marketing and after-sales service of goods on the financial statements or cost accounts of the producer; and
- (j) payments by the producer to other persons for warranty repairs;

self-produced material means a material that is produced by the producer of a good and used in the production of that good;

shipping and packing costs means the costs incurred in packing a good for shipment and shipping the good from the point of direct shipment to the buyer, excluding costs of preparing and packaging the good for retail sale;

total cost means all product costs, period costs and other costs incurred in the territory of one or both of the Parties;

transaction value means the price actually paid or payable for a good or material with respect to a transaction of the producer of the good, adjusted in accordance with the principles of paragraphs 1, 3 and 4 of Article 8 of the Customs Valuation Code, regardless of whether the good or material is sold for export; and

used means used or consumed in the production of goods.

List of Tariff Provisions for Article D-03(1)

Note: For purposes of reference only, descriptions are provided next to the corresponding tariff provision.

TARIFF PROVISION	DESCRIPTION
4009.50	Tubes, pipes and hoses, of vulcanized rubber
4016.99.aa	Vibration control goods, of a kind used in the vehicles of heading 87.01 through 87.05
8301.20.00	Locks of a kind used for motor vehicles
8407.33.00	Engines of a cylinder capacity exceeding 250cc but not exceeding 1000cc, for vehicles of Chapter 87
8407.34	Engines of a cylinder capacity exceeding 1000cc, for vehicles of Chapter 87
8408.20	Diesel engines, for vehicles of Chapter 87
8409.91	Parts of engines
8409.99	Parts of engines
8413.30.aa	Fuel pumps for internal combustion piston engines
8413.60.00	Rotary positive displacement pumps
8414.59.00	Fans
8414.80.aa	Turbo-chargers and superchargers, for motor vehicles
8415.20	Air conditioning machines, for motor vehicles
8421.23.00	Oil or petrol-filters for internal combustion engines
8421.31.aa	Air filters for motor vehicles
8421.39.aa	Catalytic converters
8425.39.aa	Automotive winches
8425.42.00	Jacks and hoists, hydraulic, for raising vehicles
8425.49.00	Jacks and hoists, for raising vehicles
8431.10.aa	Parts used with certain machinery of heading 84.25
8481.20.00	Valves for oleohydraulic or pneumatic transmissions
8481.30.aa	Check valves, for automotive use

TARIFF PROVISION	DESCRIPTION
8481.80.aa	Valves, for automotive use
8482.10	Ball bearings
8482.20	Tapered roller bearings
8482.30.00	Spherical roller bearings
8482.40.00	Needle roller bearings
8482.50.00	Cylindrical roller bearings
8482.80.aa	Other ball/roller bearings, for use in motor vehicles of Chapter 87
8483.10.aa	Transmission shafts and cranks, for automotive use
8483.20.00	Bearing housings
8483.30.00	Bearing housings and plain shaft bearings
8483.40	Gears and gearing
8483.50.aa	Flywheels and pulleys, for automotive use
8483.60.aa	Clutches and shaft couplings, for automotive use
8501.10	Electric motors of an input not exceeding 37.5 W
8501.20	Universal AC/DC motors of an output exceeding 37.5 W
8501.31	DC motors and generators of an output not exceeding 750 W
8501.32	DC motors and generators of an output exceeding 750 W but not exceeding 75 KW
8507.10.00	Batteries (lead-acid)
8507.20	Batteries (lead-acid)
8507.30	Batteries (nickel-cadmium)
8507.40	Batteries (nickel-iron)
8507.80	Other batteries
8511.10.00	Spark plugs
8511.20.aa	Ignition magnetos, magneto-dynamos and magnetic flywheels for internal combustion engines
8511.30.00	Distributors and ignition coils
8511.40.00	Starter motors and dual purpose starter-generators
8511.50.00	Other generators
8511.80.00	Other electrical ignition or starting equipment
8512.20.00	Lighting or visual signalling equipment
8512.30.00	Sound signalling equipment
8512.40.00	Windscreen wipers, defrosters and demisters
8516.10.aa	Immersion heaters designed for automotive installation
8536.41.aa	Relays (automotive signalling flashers)
8536.50.aa	Motor starters, for automotive use
8536.50.bb	Other switches, for automotive use
8536.90.aa	Other apparatus, for automotive use
8537.10.bb	Motor control centres, for automotive use
8539.10.aa	Sealed beam lamp units for use in motor vehicles of Chapter 87
8539.21.aa	Tungsten halogen, for automotive use
8539.29.aa	Other filament lamps for voltage not exceeding 31 V

TARIFF PROVISION	DESCRIPTION
8544.30	Wiring sets
8544.41.aa	Electric conductors fitted with connectors for a voltage not exceeding 80 V, for automotive use
87.06	Chassis fitted with engines, for motor vehicles of 87.01 to 87.05
87.07	Bodies (including cabs), for motor vehicles of 87.01 to 87.05
8708.10.aa	Bumpers, but not parts thereof
8708.29.aa	Body stampings
8708.29.bb	Inflators and modules for airbags
8708.29.cc	Door assemblies
8708.29.dd	Airbags for use in motor vehicles, where not provided for under subheading 8708.99
8708.29.ee	Other parts and accessories not elsewhere classified under subheading 8708.29
8708.50.aa	For vehicles of heading 87.03
8708.60.aa	For vehicles of heading 87.03
8708.70.aa	Road wheels, but not parts or accessories thereof
8708.80.aa	McPherson Struts
8708.93.aa	Clutches, but not parts thereof
8708.99.aa	Vibration control goods containing rubber
8708.99.bb	Doubled flanged wheel hub units incorporating ball bearings
8708.99.cc	Airbags for use in motor vehicles, where not provided for under subheading 8708.29
8708.99.dd	Half-shafts and drive shafts
8708.99.ee	Other parts for powertrains
8708.99.ff	Parts for suspension systems
8708.99.gg	Parts for steering systems
8708.99.hh	Other parts and accessories not elsewhere classified under subheading 8708.99
9017.80	Other instruments, for measuring
9026.10	Instruments for measuring or checking the flow or level of liquids
9031.80	Other instruments, appliances and machines
9032.10	Thermostats
9032.20.00	Manostats
9032.89	Other instruments and apparatus
9104.00.00	Instrument panel clocks
9401.20.00	Seats for motor vehicles

Annex D-03.2

**Regional Value-Content Calculation for
Related Motor Vehicle Producer**

1. For the purpose of Article D-03, in determining whether motor vehicles produced by a motor vehicle producer in the territory of a Party and imported into the territory of the other Party qualify as originating goods, the producer may average its calculation of the regional value content of a class of motor vehicles or a model line of motor vehicles produced in a fiscal year in the territory of a Party ("the territory of production") by that producer for sale in the territory of the other Party with the calculation of the regional value content of the corresponding class of motor vehicles or model line of motor vehicles produced in the territory of production by a related producer in the fiscal year that corresponds most closely to the producer's fiscal year, provided that:

- (a) the related group acquires 75 percent or more by unit of quantity of the class of motor vehicles or model line of motor vehicles, as the case may be, that the producer has produced in the territory of a Party in that fiscal year for sale in the territory of the other Party;
- (b) the producer and the related producer each produced motor vehicles in the territory of the same Party at any time up to two years from the date of coming into force of this Agreement; and
- (c) where a producer otherwise qualifies under this Annex, notice of such qualification has been provided by the Party referred to in paragraph (b) to the other Party no later than two years from the date of coming into force of this Agreement.

2. If the related group acquires less than 75 per cent by unit by quantity of the class of motor vehicles or model line of motor vehicles, as the case may be, that the producer has produced in the territory of a Party in that fiscal year for sale in the territory of the other Party, the producer may average in the manner set out in paragraph 1 only those motor vehicles that are acquired by the related producer for distribution under the marque of either the producer or the related group.

3. In calculating the regional value content of motor vehicles produced by the producer in the territory of a Party, the producer may choose to average the calculation in paragraph 1 or 2 over a period of two fiscal years in the event that any motor vehicle assembly plant operated by the producer or any motor vehicle assembly plant operated by the related producer with which the producer is averaging its regional value content is closed for more than two consecutive months:

- (a) for the purpose of re-tooling for a model change, or
- (b) as the result of any event or circumstance (other than the imposition of anti-dumping and countervailing duties, or an interruption of operations resulting from a labour strike, lock-out, labour dispute, picketing or boycott of or by employees), that the producer or the related producer could not reasonably have been expected to avert by corrective action or by exercise of due care and diligence, including a shortage of materials, failure of utilities, or inability to obtain or delay in obtaining raw materials, parts, fuel or utilities.

The averaging may be for the producer's fiscal year in which a motor vehicle producer's or a related producer's plant with which the producer is averaging is closed and either the

previous or subsequent fiscal year. In the event that the period of closure spans two fiscal years, the averaging may be only for those two fiscal years.

4. For the purposes of this Annex, where as a result of an amalgamation, reorganization, division or similar transaction:

- (a) a motor vehicle producer (the "successor producer") acquires all or substantially all of the assets used by the related group, and
- (b) the successor producer, directly or indirectly controls, or is controlled by, the related group, or both the successor producer and the related group are controlled by the same person,

the successor producer shall be deemed to be the related producer.

5. For the purposes of this Annex,

- (a) a motor vehicle producer is related to another motor vehicle producer when it owns 50 per cent or more of the common voting stock of the other motor vehicle producer at the beginning of the other motor vehicle producer's fiscal year;
- (b) **marque** means the trade name used by a separate marketing division of a producer of motor vehicles and any related persons or joint ventures in which the producer participates.
- (c) **producer** means a motor vehicle producer;
- (d) **related group** means a related producer and any subsidiary directly or indirectly owned by it or by any combination thereof; and
- (e) **related producer** means a motor vehicle producer that is related to another motor vehicle producer within the meaning of subparagraph (a);

Chapter E

Customs Procedures

Section I - Certification of Origin

Article E-01: Certificate of Origin

1. The Parties shall establish by the date of entry into force of this Agreement, a Certificate of Origin for the purpose of certifying that a good being exported from the territory of a Party into the territory of the other Party qualifies as an originating good, and may thereafter revise the Certificate by agreement.
2. Each Party may require that a Certificate of Origin for a good imported into its territory be completed in a language required under its law.
3. Each Party shall:
 - (a) require an exporter in its territory to complete and sign a Certificate of Origin for any exportation of a good for which an importer may claim preferential tariff treatment on importation of the good into the territory of the other Party; and
 - (b) provide that where an exporter in its territory is not the producer of the good, the exporter may complete and sign a Certificate on the basis of
 - (i) its knowledge of whether the good qualifies as an originating good,
 - (ii) its reasonable reliance on the producer's written representation that the good qualifies as an originating good, or
 - (iii) a completed and signed Certificate for the good voluntarily provided to the exporter by the producer.
4. Nothing in paragraph 3 shall be construed to require a producer to provide a Certificate of Origin to an exporter.
5. Each Party shall provide that a Certificate of Origin that has been completed and signed by an exporter or a producer in the territory of the other Party that is applicable to:
 - (a) a single importation of a good into the Party's territory, or
 - (b) multiple importations of identical goods into the Party's territory that occur within a specified period, not exceeding 12 months, set out therein by the exporter or producer,shall be accepted by its customs administration for four years after the date on which the Certificate was signed.
6. For any originating good that is imported into the territory of a Party on or after the date of entry into force of this Agreement, each Party shall accept a Certificate of Origin that has been completed and signed prior to that date by the exporter or producer of that good.

Article E-02: Obligations Regarding Importations

1. Except as otherwise provided in this Chapter, each Party shall require an importer in its territory that claims preferential tariff treatment for a good imported into its territory from the territory of the other Party to:

- (a) make a written declaration, based on a valid Certificate of Origin, that the good qualifies as an originating good;
- (b) have the Certificate in its possession at the time the declaration is made;
- (c) provide, on the request of that Party's customs administration, a copy of the Certificate; and
- (d) promptly make a corrected declaration and pay any duties owing where the importer has reason to believe that a Certificate on which a declaration was based contains information that is not correct.

2. Each Party shall provide that, where an importer in its territory claims preferential tariff treatment for a good imported into its territory from the territory of the other Party:

- (a) the Party may deny preferential tariff treatment to the good if the importer fails to comply with any requirement under this Chapter; and
- (b) the importer shall not be subject to penalties for the making of an incorrect declaration, if it voluntarily makes a corrected declaration pursuant to paragraph 1(d).

3. Each Party shall provide that, where a good would have qualified as an originating good when it was imported into the territory of that Party but no claim for preferential tariff treatment was made at that time, the importer of the good may, no later than one year after the date on which the good was imported, apply for a refund of any excess duties paid as the result of the good not having been accorded preferential tariff treatment, on presentation of:

- (a) a written declaration that the good qualified as an originating good at the time of importation;
- (b) a copy of the Certificate of Origin; and
- (c) such other documentation relating to the importation of the good as that Party may require.

Article E-03: Exceptions

Each Party shall provide that a Certificate of Origin shall not be required for:

- (a) a commercial importation of a good whose value does not exceed US\$1,000 or its equivalent amount in the Party's currency, or such higher amount as it may establish, except that it may require that the invoice accompanying the importation include a statement certifying that the good qualifies as an originating good,
- (b) a non-commercial importation of a good whose value does not exceed US\$1,000 or its equivalent amount in the Party's currency, or such higher amount as it may establish, or
- (c) an importation of a good for which the Party into whose territory the good is imported has waived the requirement for a Certificate of Origin,

provided that the importation does not form part of a series of importations that may reasonably be considered to have been undertaken or arranged for the purpose of avoiding the certification requirements of Articles E-01 and E-02.

Article E-04: Obligations Regarding Exportations

1. Each Party shall provide that:

- (a) an exporter in its territory, or a producer in its territory that has provided a copy of a Certificate of Origin to that exporter pursuant to Article E-01(3)(b)(iii), shall provide a copy of the Certificate to its customs administration on request; and
- (b) an exporter or a producer in its territory that has completed and signed a Certificate of Origin, and that has reason to believe that the Certificate contains information that is not correct, shall promptly notify in writing all persons to whom the Certificate was given by the exporter or producer of any change that could affect the accuracy or validity of the Certificate.

2. Each Party:

- (a) shall provide that a false certification by an exporter or a producer in its territory that a good to be exported to the territory of the other Party qualifies as an originating good shall have the same legal consequences, with appropriate modifications, as would apply to an importer in its territory for a contravention of its customs laws and regulations regarding the making of a false statement or representation; and
- (b) may apply such measures as the circumstances may warrant where an exporter or a producer in its territory fails to comply with any requirement of this Chapter.

3. Neither Party may impose penalties on an exporter or a producer in its territory that voluntarily provides written notification pursuant to paragraph (1)(b) with respect to the making of an incorrect certification.

Section II - Administration and Enforcement

Article E-05: Records

Each Party shall provide that:

- (a) an exporter or a producer in its territory that completes and signs a Certificate of Origin shall maintain in its territory, for five years after the date on which the Certificate was signed or for such longer period as the Party may specify, all records relating to the origin of a good for which preferential tariff treatment was claimed in the territory of the other Party, including records associated with
 - (i) the purchase of, cost of, value of, and payment for, the good that is exported from its territory,
 - (ii) the purchase of, cost of, value of, and payment for, all materials, including indirect materials, used in the production of the good that is exported from its territory, and

- (iii) the production of the good in the form in which the good is exported from its territory; and
- (b) an importer claiming preferential tariff treatment for a good imported into the Party's territory shall maintain in that territory, for five years after the date of importation of the good or for such longer period as the Party may specify, such documentation, including a copy of the Certificate, as the Party may require relating to the importation of the good.

Article E-06: Origin Verifications

1. For purposes of determining whether a good imported into its territory from the territory of the other Party qualifies as an originating good, a Party may, through its customs administration, conduct a verification solely by means of:
 - (a) written questionnaires to an exporter or a producer in the territory of the other Party;
 - (b) visits to the premises of an exporter or a producer in the territory of the other Party to review the records referred to in Article E-05(a) and observe the facilities used in the production of the good; or
 - (c) such other procedure as the Parties may agree.
2. Prior to conducting a verification visit pursuant to paragraph (1)(b), a Party shall, through its customs administration:
 - (a) deliver a written notification of its intention to conduct the visit to
 - (i) the exporter or producer whose premises are to be visited,
 - (ii) the customs administration of the other Party, and
 - (iii) if requested by the other Party, the embassy of the other Party in the territory of the Party proposing to conduct the visit; and
 - (b) obtain the written consent of the exporter or producer whose premises are to be visited.
3. The notification referred to in paragraph 2 shall include:
 - (a) the identity of the customs administration issuing the notification;
 - (b) the name of the exporter or producer whose premises are to be visited;
 - (c) the date and place of the proposed verification visit;
 - (d) the object and scope of the proposed verification visit, including specific reference to the good that is the subject of the verification;
 - (e) the names and titles of the officials performing the verification visit; and
 - (f) the legal authority for the verification visit.
4. Where an exporter or a producer has not given its written consent to a proposed verification visit within 30 days of receipt of notification pursuant to paragraph 2, the

notifying Party may deny preferential tariff treatment to the good that would have been the subject of the visit.

5. Each Party shall provide that, where its customs administration receives notification pursuant to paragraph 2, the customs administration may, within 15 days of receipt of the notification, postpone the proposed verification visit for a period not exceeding 60 days from the date of such receipt, or for such longer period as the Parties may agree.

6. A Party shall not deny preferential tariff treatment to a good based solely on the postponement of a verification visit pursuant to paragraph 5.

7. Each Party shall permit an exporter or a producer whose good is the subject of a verification visit by the other Party to designate two observers to be present during the visit, provided that:

- (a) the observers do not participate in a manner other than as observers; and
- (b) the failure of the exporter or producer to designate observers shall not result in the postponement of the visit.

8. Each Party shall, through its customs administration, where conducting a verification of origin involving a regional value content, de minimis calculation or any other provision in Chapter D to which Generally Accepted Accounting Principles may be relevant, apply such principles as are applicable in the territory of the Party from which the good was exported.

9. The Party conducting a verification shall provide the exporter or producer whose good is the subject of the verification with a written determination of whether the good qualifies as an originating good, including findings of fact and the legal basis for the determination.

10. Where verifications by a Party indicate a pattern of conduct by an exporter or a producer of false or unsupported representations that a good imported into its territory qualifies as an originating good, the Party may withhold preferential tariff treatment to identical goods exported or produced by such person until that person establishes compliance with Chapter D (Rules of Origin).

11. Each Party shall provide that where it determines that a certain good imported into its territory does not qualify as an originating good based on a tariff classification or a value applied by the Party to one or more materials used in the production of the good, which differs from the tariff classification or value applied to the materials by the other Party, the Party's determination shall not become effective until it notifies in writing both the importer of the good and the person that completed and signed the Certificate of Origin for the good of its determination.

12. A Party shall not apply a determination made under paragraph 11 to an importation made before the effective date of the determination where:

- (a) the customs administration of the other Party has issued an advance ruling under Article E-09 or any other ruling on the tariff classification or on the value of such materials, or has given consistent treatment to the entry of the materials under the tariff classification or value at issue, on which a person is entitled to rely; and
- (b) the advance ruling, other ruling or consistent treatment was given prior to notification of the determination.

13. If a Party denies preferential tariff treatment to a good pursuant to a determination made under paragraph 11, it shall postpone the effective date of the denial for a period not exceeding 90 days where the importer of the good, or the person who completed and signed the Certificate of Origin for the good, demonstrates that it has relied in good faith to its detriment on the tariff classification or value applied to such materials by the customs administration of the other Party.

Article E-07: Confidentiality

1. Each Party shall maintain, in accordance with its law, the confidentiality of confidential business information collected pursuant to this Chapter and shall protect that information from disclosure that could prejudice the competitive position of the persons providing the information.
2. The confidential business information collected pursuant to this Chapter may only be disclosed to those authorities responsible for the administration and enforcement of determinations of origin, and of customs and revenue matters.

Article E-08: Penalties

1. Each Party shall maintain measures imposing criminal, civil or administrative penalties for violations of its laws and regulations relating to this Chapter.
2. Nothing in Article E-02(2), E-04(3) or E-06(6) shall be construed to prevent a Party from applying such measures as the circumstances may warrant.

Section III - Advance Rulings

Article E-09: Advance Rulings

1. Each Party shall, through its customs administration, provide for the expeditious issuance of written advance rulings, prior to the importation of a good into its territory, to an importer in its territory or an exporter or a producer in the territory of the other Party, on the basis of the facts and circumstances presented by such importer, exporter or producer of the good, concerning:
 - (a) whether materials imported from a non-Party used in the production of a good undergo an applicable change in tariff classification set out in Annex D-01 as a result of production occurring entirely in the territory of one or both of the Parties;
 - (b) whether a good satisfies a regional value-content requirement under either the transaction value method or the net cost method set out in Chapter D (Rules of Origin);
 - (c) for the purpose of determining whether a good satisfies a regional value-content requirement under Chapter D, the appropriate basis or method for value to be applied by an exporter or a producer in the territory of the other Party, in accordance with the principles of the Customs Valuation Code, for calculating the transaction value of the good or of the materials used in the production of the good;
 - (d) for the purpose of determining whether a good satisfies a regional value-content requirement under Chapter D, the appropriate basis or method for reasonably allocating costs, in accordance with the allocation methods set

out in the Uniform Regulations, for calculating the net cost of the good or the value of an intermediate material;

- (e) whether a good qualifies as an originating good under Chapter D;
- (f) whether a good that re-enters its territory after the good has been exported from its territory to the territory of the other Party for repair or alteration qualifies for duty-free treatment in accordance with Article C-06 (Goods Re-Entered after Repair or Alteration);
- (g) whether a good referred to in Annex C-00-B (Textiles and Apparel Goods) satisfies the conditions set out in Appendix 5.1 of that Annex regarding eligibility for a tariff preference level (TPL) referred to therein; or
- (h) such other matters as the Parties may agree.

2. Each Party shall adopt or maintain procedures for the issuance of advance rulings, including a detailed description of the information reasonably required to process an application for a ruling.

3. Each Party shall provide that its customs administration:

- (a) may, at any time during the course of an evaluation of an application for an advance ruling, request supplemental information from the person requesting the ruling;
- (b) shall, after it has obtained all necessary information from the person requesting an advance ruling, issue the ruling within the periods specified in the Uniform Regulations; and
- (c) shall, where the advance ruling is unfavourable to the person requesting it, provide to that person a full explanation of the reasons for the ruling.

4. Subject to paragraph 6, each Party shall apply an advance ruling to importations into its territory of the good for which the ruling was requested, beginning on the date of its issuance or such later date as may be specified in the ruling.

5. Each Party shall provide to any person requesting an advance ruling the same treatment, including the same interpretation and application of provisions of Chapter D regarding a determination of origin, as it provided to any other person to whom it issued an advance ruling, provided that the facts and circumstances are identical in all material respects.

6. The issuing Party may modify or revoke an advance ruling:

- (a) if the ruling is based on an error
 - (i) of fact,
 - (ii) in the tariff classification of a good or a material that is the subject of the ruling,
 - (iii) in the application of a regional value-content requirement under Chapter D, or
 - (iv) in the application of the rules for determining whether a good that re-enters its territory after the good has been exported from its

territory to the territory of the other Party for repair or alteration qualifies for duty-free treatment under Article C-06;

- (b) if the ruling is not in accordance with an interpretation agreed by the Parties regarding Chapter C (National Treatment and Market Access for Goods) or Chapter D;
- (c) if there is a change in the material facts or circumstances on which the ruling is based;
- (d) to conform with a modification of Chapter C, Chapter D, this Chapter or the Uniform Regulations; or
- (e) to conform with a judicial decision or a change in its domestic law.

7. Each Party shall provide that any modification or revocation of an advance ruling shall be effective on the date on which the modification or revocation is issued, or on such later date as may be specified therein, and shall not be applied to importations of a good that have occurred prior to that date, unless the person to whom the advance ruling was issued has not acted in accordance with its terms and conditions.

8. Notwithstanding paragraph 7, the issuing Party shall postpone the effective date of such modification or revocation for a period not exceeding 90 days where the person to whom the advance ruling was issued demonstrates that it has relied in good faith to its detriment on that ruling.

9. Each Party shall provide that where its customs administration examines the regional value content of a good for which it has issued an advance ruling pursuant to subparagraph 1(c), (d) or (f), it shall evaluate whether:

- (a) the exporter or producer has complied with the terms and conditions of the advance ruling;
- (b) the exporter's or producer's operations are consistent with the material facts and circumstances on which the advance ruling is based; and
- (c) the supporting data and computations used in applying the basis or method for calculating value or allocating cost were correct in all material respects.

10. Each Party shall provide that where its customs administration determines that any requirement in paragraph 9 has not been satisfied, it may modify or revoke the advance ruling as the circumstances may warrant.

11. Each Party shall provide that, where the person to whom an advance ruling was issued demonstrates that it used reasonable care and acted in good faith in presenting the facts and circumstances on which the ruling was based, and where the customs administration of a Party determines that the ruling was based on incorrect information, the person to whom the ruling was issued shall not be subject to penalties.

12. Each Party shall provide that where it issues an advance ruling to a person that has misrepresented or omitted material facts or circumstances on which the ruling is based or has failed to act in accordance with the terms and conditions of the ruling, the Party may apply such measures as the circumstances may warrant.

Section IV - Review and Appeal of Origin Determinations and Advance Rulings

Article E-10: Review and Appeal

1. Each Party shall grant substantially the same rights of review and appeal of determinations of origin and advance rulings by its customs administration as it provides to importers in its territory to any person:

- (a) who completes and signs a Certificate of Origin for a good that has been the subject of a determination of origin;
- (b) who has received an advance ruling pursuant to Article E-09(1).

2. Further to Articles L-04 (Administrative Proceedings) and L-05 (Review and Appeal), each Party shall provide that the rights of review and appeal referred to in paragraph 1 shall include access to:

- (a) at least one level of administrative review independent of the official or office responsible for the determination under review; and
- (b) in accordance with its domestic law, judicial or quasi-judicial review of the determination or decision taken at the final level of administrative review.

Section V - Uniform Regulations

Article E-11: Uniform Regulations

1. The Parties shall establish, and implement through their respective laws or regulations by the date of entry into force of this Agreement, and at any time thereafter, upon agreement of the Parties, Uniform Regulations regarding the interpretation, application and administration of Chapter D, this Chapter and other matters as may be agreed by the Parties.

2. Each Party shall implement any modification of or addition to the Uniform Regulations no later than 180 days after the Parties agree on such modification or addition, or such other period as the Parties may agree.

Section VI - Cooperation

Article E-12: Cooperation

1. Each Party shall notify the other Party of the following determinations, measures and rulings, including to the greatest extent practicable those that are prospective in application:

- (a) a determination of origin issued as the result of a verification conducted pursuant to Article E-06(1);
- (b) a determination of origin that the Party is aware is contrary to
 - (i) a ruling issued by the customs administration of the other Party with respect to the tariff classification or value of a good, or of materials used in the production of a good, or the reasonable allocation of

costs where calculating the net cost of a good, that is the subject of a determination of origin, or

- (ii) consistent treatment given by the customs administration of the other Party with respect to the tariff classification or value of a good, or of materials used in the production of a good, or the reasonable allocation of costs where calculating the net cost of a good, that is the subject of a determination of origin;
- (c) a measure establishing or significantly modifying an administrative policy that is likely to affect future determinations of origin; and
- (d) an advance ruling, or a ruling modifying or revoking an advance ruling, pursuant to Article E-09.

2. The Parties shall cooperate:

- (a) in the enforcement of their respective customs-related laws or regulations implementing this Agreement, and under any customs mutual assistance agreement or other customs-related agreement to which they are party;
- (b) for purposes of the detection and prevention of unlawful transshipments of textile and apparel goods of a non-Party, in the enforcement of prohibitions or quantitative restrictions, including the verification by a Party, in accordance with the procedures set out in this Chapter, of the capacity for production of goods by an exporter or a producer in the territory of the other Party, provided that the customs administration of the Party proposing to conduct the verification, prior to conducting the verification
 - (i) obtains the consent of the other Party, and
 - (ii) provides notification to the exporter or producer whose premises are to be visited,

except that procedures for notifying the exporter or producer whose premises are to be visited shall be in accordance with such other procedures as the Parties may agree;

- (c) to the extent practicable and for purposes of facilitating the flow of trade between them, in such customs-related matters as the collection and exchange of statistics regarding the importation and exportation of goods, the harmonization of documentation used in trade, the standardization of data elements, the acceptance of an international data syntax and the exchange of information; and
- (d) to the extent practicable, in the storage and transmission of customs-related documentation.

Article E-13: The Customs Sub-Committee

1. The Parties hereby establish a Customs Sub-Committee, comprising representatives of each Party's customs administration. The Sub-Committee shall meet at least once each year, and at any other time on the request of either Party and shall:

- (a) endeavour to agree on

- (i) the uniform interpretation, application and administration of Article C-04, C-05 and C-06, Chapter D, this Chapter, and the Uniform Regulations,
 - (ii) tariff classification and valuation matters relating to determinations of origin,
 - (iii) equivalent procedures and criteria for the request, approval, modification, revocation and implementation of advance rulings,
 - (iv) revisions to the Certificate of Origin,
 - (v) any other matter referred to it by a Party or the Committee on Trade in Goods and Rules of Origin established under Article C-15(1), and
 - (vi) any other customs-related matter arising under this Agreement;
- (b) consider
- (i) the harmonization of customs-related automation requirements and documentation, and
 - (ii) proposed customs-related administrative and operational changes that may affect the flow of trade between the Parties' territories;
- (c) report periodically to the Committee on Trade in Goods and Rules of Origin and notify it of any agreement reached under this paragraph; and
- (d) refer to the Committee on Trade in Goods and Rules of Origin any matter on which it has been unable to reach agreement within 60 days of referral of the matter to it pursuant to subparagraph (a)(v).

2. Nothing in this Chapter shall be construed to prevent a Party from issuing a determination of origin or an advance ruling relating to a matter under consideration by the Customs Sub-Committee or from taking such other action as it considers necessary, pending a resolution of the matter under this Agreement.

Article E-14: Definitions

For purposes of this Chapter:

commercial importation means the importation of a good into the territory of a Party for the purpose of sale, or any commercial, industrial or other like use;

customs administration means the competent authority that is responsible under the law of a Party for the administration of customs laws and regulations;

determination of origin¹ means a determination as to whether a good qualifies as an originating good in accordance with Chapter D;

exporter in the territory of a Party means an exporter located in the territory of a Party and an exporter required under this Chapter to maintain records in the territory of that Party regarding exportations of a good;

identical goods means goods that are the same in all respects, including physical characteristics, quality and reputation, irrespective of minor differences in appearance that are not relevant to a determination of origin of those goods under Chapter D;

importer in the territory of a Party means an importer located in the territory of a Party and an importer required under this Chapter to maintain records in the territory of that Party regarding importations of a good;

intermediate material means "intermediate material" as defined in Article D-16;

material means "material" as defined in Article D-16;

net cost of a good means "net cost of a good" as defined in Article D-16;

preferential tariff treatment means the duty rate applicable to an originating good;

producer means "producer" as defined in Article D-16;

production means "production" as defined in Article D-16;

transaction value means "transaction value" as defined in Article D-16;

Uniform Regulations means "Uniform Regulations" established under Article E-11;

used means "used" as defined in Article D-16; and

value means value of a good or material for purposes of calculating customs duties or for purposes of applying Chapter D.

¹ The Uniform Regulations will clarify that "determination of origin" includes a denial of preferential tariff treatment under Article E-06(4), and that such denial is subject to review and appeal.

Chapter F

Emergency Action

Article F-01: Bilateral Actions

1. Subject to paragraphs 2 through 4, and during the transition period only, if a good originating in the territory of the other Party, as a result of the reduction or elimination of a duty provided for in this Agreement, is being imported into the territory of the other Party in such increased quantities, in absolute terms, and under such conditions that the imports of the good from that Party alone constitute a substantial cause of serious injury, or threat thereof, to a domestic industry producing a like or directly competitive good, the Party into whose territory the good is being imported may, to the minimum extent necessary to remedy or prevent the injury:

- (a) suspend the further reduction of any rate of duty provided for under this Agreement on the good;
- (b) increase the rate of duty on the good to a level not to exceed the lesser of
 - (i) the most-favoured-nation (MFN) applied rate of duty in effect at the time the action is taken, and
 - (ii) the MFN applied rate of duty in effect on the day immediately preceding the date of entry into force of this Agreement; or
- (c) in the case of a duty applied to a good on a seasonal basis, increase the rate of duty to a level not to exceed the MFN applied rate of duty that was in effect on the good for the corresponding season immediately preceding the date of entry into force of this Agreement.

2. The following conditions and limitations shall apply to a proceeding that may result in emergency action under paragraph 1:

- (a) a Party shall, without delay, deliver to the other Party written notice of, and a request for consultations regarding, the institution of a proceeding that could result in emergency action against a good originating in the territory of the other Party;
- (b) any such action shall be initiated no later than one year after the date of institution of the proceeding;
- (c) no action may be maintained
 - (i) for a period exceeding three years, or
 - (ii) beyond the expiration of the transition period, except with the consent of the Party against whose good the action is taken;
- (d) no action may be taken by a Party against any particular good originating in the territory of the other Party more than once during the transition period; and
- (e) on the termination of the action, the rate of duty shall be the rate that, according to the Party's Schedule to Annex C-02.2 for the staged elimination of the tariff, would have been in effect one year after the initiation of the action, and beginning January 1 of the year following the termination of the action, at the option of the Party that has taken the action

- (i) the rate of duty shall conform to the applicable rate set out in its Schedule to Annex C-02.2, or
- (ii) the tariff shall be eliminated in equal annual stages ending on the date set out in its Schedule to Annex C02.2 for the elimination of the tariff.

3. A Party may take a bilateral emergency action after the expiration of the transition period to deal with cases of serious injury, or threat thereof, to a domestic industry arising from the operation of this Agreement only with the consent of the other Party.

4. The Party taking an action under this Article shall provide to the other Party mutually agreed trade liberalizing compensation in the form of concessions having substantially equivalent trade effects or equivalent to the value of the additional duties expected to result from the action. If the Parties are unable to agree on compensation, the Party against whose good the action is taken may take tariff action having trade effects substantially equivalent to the action taken under this Article. The Party taking the tariff action shall apply the action only for the minimum period necessary to achieve the substantially equivalent effects.

5. This Article does not apply to emergency actions respecting goods covered by Annex C-00-B (Textile and Apparel Goods).

Article F-02: Global Actions

1. Each Party retains its rights and obligations under Article XIX of the GATT 1994 and the *Agreement on Safeguards* of the WTO Agreement except those regarding compensation or retaliation and exclusion from an action to the extent that such rights or obligations are inconsistent with this Article. Any Party taking an emergency action under Article XIX of the GATT 1994 and the *Agreement on Safeguards* of the WTO Agreement shall exclude imports of a good from the other Party from the action unless:

- (a) imports from the other Party account for a substantial share of total imports; and
- (b) imports from the other Party contribute importantly to the serious injury, or threat thereof, caused by imports.

2. In determining whether:

- (a) imports from the other Party account for a substantial share of total imports, those imports normally shall not be considered to account for a substantial share of total imports if that Party is not among the top five suppliers of the good subject to the proceeding, measured in terms of import share during the most recent three-year period; and
- (b) imports from the other Party contribute importantly to the serious injury, or threat thereof, the competent investigating authority shall consider such factors as the change in the import share of the other Party, and the level and change in the level of imports of the other Party. In this regard, imports from a Party normally shall not be deemed to contribute importantly to serious injury, or the threat thereof, if the growth rate of imports from a Party during the period in which the injurious surge in imports occurred is appreciably lower than the growth rate of total imports from all sources over the same period.

3. A Party taking such action, from which a good from the other Party is initially excluded pursuant to paragraph 1, shall have the right subsequently to include that good

from the other Party in the action in the event that the competent investigating authority determines that a surge in imports of such good from the other Party undermines the effectiveness of the action.

4. A Party shall, without delay, deliver written notice to the other Party of the institution of a proceeding that may result in emergency action under paragraph 1 or 3.

5. Neither Party may impose restrictions on a good in an action under paragraph 1 or 3:

- (a) without delivery of prior written notice to the Commission, and without adequate opportunity for consultation with the other Party, as far in advance of taking the action as practicable; and
- (b) that would have the effect of reducing imports of such good from the other Party below the trend of imports of the good from that Party over a recent representative base period with allowance for reasonable growth.

6. The Party taking an action pursuant to this Article shall provide to the other Party mutually agreed trade liberalizing compensation in the form of concessions having substantially equivalent trade effects or equivalent to the value of the additional duties expected to result from the action. If the Parties are unable to agree on compensation, the Party against whose good the action is taken may take action having trade effects substantially equivalent to the action taken under paragraph 1 or 3.

Article F-03: Administration of Emergency Action Proceedings

1. Each Party shall ensure the consistent, impartial and reasonable administration of its laws, regulations, decisions and rulings governing all emergency action proceedings.

2. Each Party shall entrust determinations of serious injury, or threat thereof, in emergency action proceedings to a competent investigating authority, subject to review by judicial or administrative tribunals, to the extent provided by domestic law. Negative injury determinations shall not be subject to modification, except by such review. The competent investigating authority empowered under domestic law to conduct such proceedings should be provided with the necessary resources to enable it to fulfill its duties.

3. Each Party shall adopt or maintain equitable, timely, transparent and effective procedures for emergency action proceedings, in accordance with the requirements set out in Annex F-03.3.

4. This Article does not apply to emergency actions taken under Annex C-00-B (Textile and Apparel Goods).

Article F-04: Dispute Settlement in Emergency Action Matters

Neither Party may request the establishment of an arbitral panel under Article N-08 (Request for an Arbitral Panel) regarding any proposed emergency action.

Article F-05: Definitions

For purposes of this Chapter:

competent investigating authority means the "competent investigating authority" of a Party as defined in Annex F-05;

contribute importantly means an important cause, but not necessarily the most important cause;

critical circumstances means circumstances where delay would cause damage that would be difficult to repair;

domestic industry means the producers as a whole of the like or directly competitive good operating in the territory of a Party;

emergency action does not include any emergency action pursuant to a proceeding instituted prior to the entry into force of this Agreement;

good originating in the territory of a Party means an originating good, except that in determining the Party in whose territory that good originates, the relevant rules of Annex C-02.2 shall apply;

serious injury means a significant overall impairment of a domestic industry;

surge means a significant increase in imports over the trend for a recent representative base period;

threat of serious injury means serious injury that, on the basis of facts and not merely on allegation, conjecture or remote possibility, is clearly imminent; and

transition period means the 6-year period beginning on January 1, 1997, except where the tariff elimination for the good against which the action is taken occurs over a longer period of time, in which case the transition period shall be the period of the staged tariff elimination for that good.

Annex F-03.3

Administration of Emergency Action Proceedings*Institution of a Proceeding*

1. An emergency action proceeding may be instituted by a petition or complaint by entities specified in domestic law. The entity filing the petition or complaint shall demonstrate that it is representative of the domestic industry producing a good like or directly competitive with the imported good.
2. A Party may institute a proceeding on its own motion or request the competent investigating authority to conduct a proceeding.

Contents of a Petition or Complaint

3. Where the basis for an investigation is a petition or complaint filed by an entity representative of a domestic industry, the petitioning entity shall, in its petition or complaint, provide the following information to the extent that such information is publicly available from governmental or other sources, or best estimates and the basis therefor if such information is not available:
 - (a) product description - the name and description of the imported good concerned, the tariff subheading under which that good is classified, its current tariff treatment and the name and description of the like or directly competitive domestic good concerned;
 - (b) representativeness -
 - (i) the names and addresses of the entities filing the petition or complaint, and the locations of the establishments in which they produce the domestic good,
 - (ii) the percentage of domestic production of the like or directly competitive good that such entities account for and the basis for claiming that they are representative of an industry, and
 - (iii) the names and locations of all other domestic establishments in which the like or directly competitive good is produced;
 - (c) import data - import data for each of the five most recent full years that form the basis of the claim that the good concerned is being imported in increased quantities, either in absolute terms or relative to domestic production as appropriate;
 - (d) domestic production data - data on total domestic production of the like or directly competitive good for each of the five most recent full years;
 - (e) data showing injury - quantitative and objective data indicating the nature and extent of injury to the concerned industry, such as data showing changes in the level of sales, prices, production, productivity, capacity utilization, market share, profits and losses, and employment;
 - (f) cause of injury - an enumeration and description of the alleged causes of the injury, or threat thereof, and a summary of the basis for the assertion that increased imports, either actual or relative to domestic production, of the imported good are causing or threatening to cause serious injury, supported by pertinent data; and

- (g) criteria for inclusion - quantitative and objective data indicating the share of imports accounted for by imports from the territory of the other Party and the petitioner's views on the extent to which such imports are contributing importantly to the serious injury, or threat thereof, caused by imports of that good.

4. Petitions or complaints, except to the extent that they contain confidential business information, shall promptly be made available for public inspection on being filed.

Notice Requirement

5. On instituting an emergency action proceeding, the competent investigating authority shall publish notice of the institution of the proceeding in the official journal of the Party. The notice shall identify the petitioner or other requester, the imported good that is the subject of the proceeding and its tariff subheading, the nature and timing of the determination to be made, the time and place of the public hearing, dates of deadlines for filing briefs, statements and other documents, the place at which the petition and any other documents filed in the course of the proceeding may be inspected, and the name, address and telephone number of the office to be contacted for more information.

6. With respect to an emergency action proceeding instituted on the basis of a petition or complaint filed by an entity asserting that it is representative of the domestic industry, the competent investigating authority shall not publish the notice required by paragraph 5 without first assessing carefully that the petition or complaint meets the requirements of paragraph 3, including representativeness.

Public Hearing

7. In the course of each proceeding, the competent investigating authority shall:

- (a) hold a public hearing, after providing reasonable notice, to allow all interested parties, and any association whose purpose is to represent the interests of consumers in the territory of the Party instituting the proceeding, to appear in person or by counsel, to present evidence and to be heard on the questions of serious injury, or threat thereof, and the appropriate remedy; and
- (b) provide an opportunity to all interested parties and any such association appearing at the hearing to cross-question interested parties making presentations at that hearing.

Confidential Information

8. The competent investigating authority shall adopt or maintain procedures for the treatment of confidential information, protected under domestic law, that is provided in the course of a proceeding, including a requirement that interested parties and consumer associations providing such information furnish non-confidential written summaries thereof, or where they indicate that the information cannot be summarized, the reasons why a summary cannot be provided.

Evidence of Injury and Causation

9. In conducting its proceeding the competent investigating authority shall gather, to the best of its ability, all relevant information appropriate to the determination it must make. It shall evaluate all relevant factors of an objective and quantifiable nature having a bearing on the situation of that industry, including the rate and amount of the increase in imports of the good concerned, in absolute and relative terms as appropriate, the share of the domestic market taken by increased imports, and changes in the level of sales, production, productivity, capacity utilization, profits and losses, and employment. In

making its determination, the competent investigating authority may also consider other economic factors, such as changes in prices and inventories, and the ability of firms in the industry to generate capital.

10. The competent investigating authority shall not make an affirmative injury determination unless its investigation demonstrates, on the basis of objective evidence, the existence of a clear causal link between increased imports of the good concerned and serious injury, or threat thereof. Where factors other than increased imports are causing injury to the domestic industry at the same time, such injury shall not be attributed to increased imports.

Deliberation and Report

11. Except in critical circumstances and in global actions involving perishable agricultural goods, the competent investigating authority, before making an affirmative determination in an emergency action proceeding, shall allow sufficient time to gather and consider the relevant information, hold a public hearing and provide an opportunity for all interested parties and consumer associations to prepare and submit their views.

12. The competent investigating authority shall publish promptly a report, including a summary thereof in the official journal of the Party, setting out its findings and reasoned conclusions on all pertinent issues of law and fact. The report shall describe the imported good and its tariff item number, the standard applied and the finding made. The statement of reasons shall set out the basis for the determination, including a description of:

- (a) the domestic industry seriously injured or threatened with serious injury;
- (b) information supporting a finding that imports are increasing, the domestic industry is seriously injured or threatened with serious injury, and increasing imports are causing or threatening serious injury; and
- (c) if provided for by domestic law, any finding or recommendation regarding the appropriate remedy and the basis therefor.

13. In its report, the competent investigating authority shall not disclose any confidential information provided pursuant to any undertaking concerning confidential information that may have been made in the course of the proceedings.

Annex F-05**Country-Specific Definitions**

For purposes of this Chapter:

competent investigating authority means:

- (a) in the case of Canada, the Canadian International Trade Tribunal, or its successor; and
- (b) in the case of Chile, the National Commission in Charge of the Investigation of the Existence of Price Distortions in Imported Goods (“Comisión Nacional Encargada de Investigar la Existencia de Distorsiones en el Precio de las Mercaderías Importadas”), or its successor.

PART THREE INVESTMENT, SERVICES AND RELATED MATTERS

Chapter G

Investment

Section I - Investment

Article G-01: Scope and Coverage¹

1. This Chapter applies to measures adopted or maintained by a Party relating to:
 - (a) investors of the other Party;
 - (b) investments of investors of the other Party in the territory of the Party; and
 - (c) with respect to Articles G-06 and G-14, all investments in the territory of the Party.
2. This Chapter does not apply to measures adopted or maintained by a Party relating to investors of the other Party, and investments of such investors, in financial institutions in the Party's territory.
3.
 - (a) Notwithstanding paragraph 2, Articles G-09, G-10 and Section II for breaches by a Party of Articles G-09 and G-10 shall apply to investors of the other Party, and investments of such investors, in financial institutions in the Party's territory, which have obtained the appropriate authorization.
 - (b) The Parties agree to seek further liberalization as set out in Annex G-01.3(b).
4. Nothing in this Chapter shall be construed to prevent a Party from providing a service or performing a function such as law enforcement, correctional services, income security or insurance, social security or insurance, social welfare, public education, public training, health, and child care, in a manner that is not inconsistent with this Chapter.

Article G-02: National Treatment

1. Each Party shall accord to investors of the other Party treatment no less favourable than that it accords, in like circumstances, to its own investors with respect to the establishment, acquisition, expansion, management, conduct, operation, and sale or other disposition of investments.
2. Each Party shall accord to investments of investors of the other Party treatment no less favourable than that it accords, in like circumstances, to investments of its own investors with respect to the establishment, acquisition, expansion, management, conduct, operation, and sale or other disposition of investments.
3. The treatment accorded by a Party under paragraphs 1 and 2 means, with respect to a province, treatment no less favourable than the most favourable treatment accorded, in like circumstances, by that province to investors, and to investments of investors, of the Party of which it forms a part.

¹ This Chapter covers investments existing on the date of entry into force of this Agreement as well as investments made or acquired thereafter.

4. For greater certainty, no Party may:
 - (a) impose on an investor of the other Party a requirement that a minimum level of equity in an enterprise in the territory of the Party be held by its nationals, other than nominal qualifying shares for directors or incorporators of corporations; or
 - (b) require an investor of the other Party, by reason of its nationality, to sell or otherwise dispose of an investment in the territory of the Party.

Article G-03: Most-Favoured-Nation Treatment

1. Each Party shall accord to investors of the other Party treatment no less favourable than that it accords, in like circumstances, to investors of any non-Party with respect to the establishment, acquisition, expansion, management, conduct, operation, and sale or other disposition of investments.
2. Each Party shall accord to investments of investors of the other Party treatment no less favourable than that it accords, in like circumstances, to investments of investors of any non-Party with respect to the establishment, acquisition, expansion, management, conduct, operation, and sale or other disposition of investments.

Article G-04: Standard of Treatment

1. Each Party shall accord to investors of the other Party and to investments of investors of the other Party the better of the treatment required by Articles G-02 and G-03.
2. Annex G-04.2 sets out certain specific obligations by the Party specified in that Annex.

Article G-05: Minimum Standard of Treatment

1. Each Party shall accord to investments of investors of the other Party treatment in accordance with international law, including fair and equitable treatment and full protection and security.
2. Without prejudice to paragraph 1 and notwithstanding Article G-08(7)(b), each Party shall accord to investors of the other Party, and to investments of investors of the other Party, non-discriminatory treatment with respect to measures it adopts or maintains relating to losses suffered by investments in its territory owing to armed conflict or civil strife.
3. Paragraph 2 does not apply to existing measures relating to subsidies or grants that would be inconsistent with Article G-02 but for Article G-08(7)(b).

Article G-06: Performance Requirements²

1. Neither Party may impose or enforce any of the following requirements, or enforce any commitment or undertaking, in connection with the establishment, acquisition, expansion, management, conduct or operation of an investment of an investor of a Party or of a non-Party in its territory:

² Article G-06 does not preclude enforcement of any commitment, undertaking or requirement between private parties.

- (a) to export a given level or percentage of goods or services;
- (b) to achieve a given level or percentage of domestic content;
- (c) to purchase, use or accord a preference to goods produced or services provided in its territory, or to purchase goods or services from persons in its territory;
- (d) to relate in any way the volume or value of imports to the volume or value of exports or to the amount of foreign exchange inflows associated with such investment;
- (e) to restrict sales of goods or services in its territory that such investment produces or provides by relating such sales in any way to the volume or value of its exports or foreign exchange earnings;
- (f) to transfer technology, a production process or other proprietary knowledge to a person in its territory, except when the requirement is imposed or the commitment or undertaking is enforced by a court, administrative tribunal or competition authority to remedy an alleged violation of competition laws or to act in a manner not inconsistent with other provisions of this Agreement; or
- (g) to act as the exclusive supplier of the goods it produces or services it provides to a specific region or world market.

2. A measure that requires an investment to use a technology to meet generally applicable health, safety or environmental requirements shall not be construed to be inconsistent with paragraph 1(f). For greater certainty, Articles G-02 and G-03 apply to the measure.

3. Neither Party may condition the receipt or continued receipt of an advantage, in connection with an investment in its territory of an investor of a Party or of a non-Party, on compliance with any of the following requirements:

- (a) to achieve a given level or percentage of domestic content;
- (b) to purchase, use or accord a preference to goods produced in its territory, or to purchase goods from producers in its territory;
- (c) to relate in any way the volume or value of imports to the volume or value of exports or to the amount of foreign exchange inflows associated with such investment; or
- (d) to restrict sales of goods or services in its territory that such investment produces or provides by relating such sales in any way to the volume or value of its exports or foreign exchange earnings.

4. Nothing in paragraph 3 shall be construed to prevent a Party from conditioning the receipt or continued receipt of an advantage, in connection with an investment in its territory of an investor of a Party or of a non-Party, on compliance with a requirement to locate production, provide a service, train or employ workers, construct or expand particular facilities, or carry out research and development, in its territory.

5. Paragraphs 1 and 3 do not apply to any requirement other than the requirements set out in those paragraphs.

6. Provided that such measures are not applied in an arbitrary or unjustifiable manner, or do not constitute a disguised restriction on international trade or investment,

nothing in paragraph 1(b) or (c) or 3(a) or (b) shall be construed to prevent a Party from adopting or maintaining measures, including environmental measures:

- (a) necessary to secure compliance with laws and regulations that are not inconsistent with the provisions of this Agreement;
- (b) necessary to protect human, animal or plant life or health; or
- (c) necessary for the conservation of living or non-living exhaustible natural resources.

Article G-07: Senior Management and Boards of Directors

1. Neither Party may require that an enterprise of that Party that is an investment of an investor of the other Party appoint to senior management positions individuals of any particular nationality.

2. A Party may require that a majority of the board of directors, or any committee thereof, of an enterprise of that Party that is an investment of an investor of the other Party, be of a particular nationality, or resident in the territory of the Party, provided that the requirement does not materially impair the ability of the investor to exercise control over its investment.

Article G-08: Reservations and Exceptions

1. Articles G-02, G-03, G-06 and G-07 do not apply to:

- (a) any existing non-conforming measure that is maintained by
 - (i) a Party at the national or provincial level, as set out in its Schedule to Annex I, or
 - (ii) a local government;
- (b) the continuation or prompt renewal of any non-conforming measure referred to in subparagraph (a); or
- (c) an amendment to any non-conforming measure referred to in subparagraph (a) to the extent that the amendment does not decrease the conformity of the measure, as it existed immediately before the amendment, with Articles G-02, G-03, G-06 and G-07.

2. Articles G-02, G-03, G-06 and G-07 do not apply to any measure that a Party adopts or maintains with respect to sectors, subsectors or activities, as set out in its Schedule to Annex II.

3. Neither Party may, under any measure adopted after the date of entry into force of this Agreement and covered by its Schedule to Annex II, require an investor of the other Party, by reason of its nationality, to sell or otherwise dispose of an investment existing at the time the measure becomes effective.

4. Articles G-02 and G-03 do not apply to any measure that is an exception to, or derogation from, a Party's obligations under the TRIPS Agreement, as specifically provided for in that agreement.

5. Article G-03 does not apply to treatment accorded by a Party pursuant to agreements, or with respect to sectors, set out in its Schedule to Annex III.

6. Articles G-02, G-03 and G-07 do not apply to:
 - (a) procurement by a Party or a state enterprise; or
 - (b) subsidies or grants provided by a Party or a state enterprise, including government-supported loans, guarantees and insurance.
7. The provisions of:
 - (a) Article G-06(1)(a), (b) and (c), and (3)(a) and (b) do not apply to qualification requirements for goods or services with respect to export promotion and foreign aid programs;
 - (b) Article G-06(1)(b), (c), (f) and (g), and (3)(a) and (b) do not apply to procurement by a Party or a state enterprise; and
 - (c) Article G-06(3)(a) and (b) do not apply to requirements imposed by an importing Party relating to the content of goods necessary to qualify for preferential tariffs or preferential quotas.

Article G-09: Transfers

1. Except as provided in Annex G-09.1, each Party shall permit all transfers relating to an investment of an investor of the other Party in the territory of the Party to be made freely and without delay. Such transfers include:
 - (a) profits, dividends, interest, capital gains, royalty payments, management fees, technical assistance and other fees, returns in kind and other amounts derived from the investment;
 - (b) proceeds from the sale of all or any part of the investment or from the partial or complete liquidation of the investment;
 - (c) payments made under a contract entered into by the investor, or its investment, including payments made pursuant to a loan agreement;
 - (d) payments made pursuant to Article G-10; and
 - (e) payments arising under Section II.
2. Each Party shall permit transfers to be made in a freely usable currency at the market rate of exchange prevailing on the date of transfer with respect to spot transactions in the currency to be transferred.
3. Neither Party may require its investors to transfer, or penalize its investors that fail to transfer, the income, earnings, profits or other amounts derived from, or attributable to, investments in the territory of the other Party.
4. Notwithstanding paragraphs 1 and 2, a Party may prevent a transfer through the equitable, non-discriminatory and good faith application of its laws relating to:
 - (a) bankruptcy, insolvency or the protection of the rights of creditors;
 - (b) issuing, trading or dealing in securities;
 - (c) criminal or penal offenses;
 - (d) reports of transfers of currency or other monetary instruments; or

(e) ensuring the satisfaction of judgments in adjudicatory proceedings.

5. Paragraph 3 shall not be construed to prevent a Party from imposing any measure through the equitable, non-discriminatory and good faith application of its laws relating to the matters set out in subparagraphs (a) through (e) of paragraph 4.

6. Notwithstanding paragraph 1, a Party may restrict transfers of returns in kind in circumstances where it could otherwise restrict such transfers under this Agreement, including as set out in paragraph 4.

Article G-10: Expropriation and Compensation

1. Neither Party may directly or indirectly nationalize or expropriate an investment of an investor of the other Party in its territory or take a measure tantamount to nationalization or expropriation of such an investment ("expropriation"), except:

- (a) for a public purpose;
- (b) on a non-discriminatory basis;
- (c) in accordance with due process of law and Article G-05(1); and
- (d) on payment of compensation in accordance with paragraphs 2 through 6.

2. Compensation shall be equivalent to the fair market value of the expropriated investment immediately before the expropriation took place ("date of expropriation"), and shall not reflect any change in value occurring because the intended expropriation had become known earlier. Valuation criteria shall include going concern value, asset value including declared tax value of tangible property, and other criteria, as appropriate, to determine fair market value.

3. Compensation shall be paid without delay and be fully realizable.

4. If payment is made in a G7 currency, compensation shall include interest at a commercially reasonable rate for that currency from the date of expropriation until the date of actual payment.

5. If a Party elects to pay in a currency other than a G7 currency, the amount paid on the date of payment, if converted into a G7 currency at the market rate of exchange prevailing on that date, shall be no less than if the amount of compensation owed on the date of expropriation had been converted into that G7 currency at the market rate of exchange prevailing on that date, and interest had accrued at a commercially reasonable rate for that G7 currency from the date of expropriation until the date of payment.

6. On payment, compensation shall be freely transferable as provided in Article G-09.

7. This Article does not apply to the issuance of compulsory licences granted in relation to intellectual property rights, or to the revocation, limitation or creation of intellectual property rights, to the extent that such issuance, revocation, limitation or creation is consistent with the TRIPS Agreement.

8. For purposes of this Article and for greater certainty, a non-discriminatory measure of general application shall not be considered a measure tantamount to an expropriation of a debt security or loan covered by this Chapter solely on the ground that the measure imposes costs on the debtor that cause it to default on the debt.

Article G-11: Special Formalities and Information Requirements

1. Nothing in Article G-02 shall be construed to prevent a Party from adopting or maintaining a measure that prescribes special formalities in connection with the establishment of investments by investors of the other Party, such as a requirement that investors be residents of the Party or that investments be legally constituted under the laws or regulations of the Party, provided that such formalities do not materially impair the protections afforded by a Party to investors of the other Party and investments of investors of the other Party pursuant to this Chapter.
2. Notwithstanding Articles G-02 or G-03, a Party may require an investor of the other Party, or its investment in its territory, to provide routine information concerning that investment solely for informational or statistical purposes. The Party shall protect such business information that is confidential from any disclosure that would prejudice the competitive position of the investor or the investment. Nothing in this paragraph shall be construed to prevent a Party from otherwise obtaining or disclosing information in connection with the equitable and good faith application of its law.

Article G-12: Relation to Other Chapters

1. In the event of any inconsistency between this Chapter and another Chapter, the other Chapter shall prevail to the extent of the inconsistency.
2. A requirement by a Party that a service provider of the other Party post a bond or other form of financial security as a condition of providing a service into its territory does not of itself make this Chapter applicable to the provision of that cross-border service. This Chapter applies to that Party's treatment of the posted bond or financial security.

Article G-13: Denial of Benefits

1. A Party may deny the benefits of this Chapter to an investor of the other Party that is an enterprise of such Party and to investments of such investor if investors of a non-Party own or control the enterprise and the denying Party:
 - (a) does not maintain diplomatic relations with the non-Party; or
 - (b) adopts or maintains measures with respect to the non-Party that prohibit transactions with the enterprise or that would be violated or circumvented if the benefits of this Chapter were accorded to the enterprise or to its investments.
2. Subject to prior notification and consultation in accordance with Articles L-03 (Notification and Provision of Information) and N-06 (Consultations), a Party may deny the benefits of this Chapter to an investor of the other Party that is an enterprise of such Party and to investments of such investors if investors of a non-Party own or control the enterprise and the enterprise has no substantial business activities in the territory of the Party under whose law it is constituted or organized.

Article G-14: Environmental Measures

1. Nothing in this Chapter shall be construed to prevent a Party from adopting, maintaining or enforcing any measure otherwise consistent with this Chapter that it considers appropriate to ensure that investment activity in its territory is undertaken in a manner sensitive to environmental concerns.

2. The Parties recognize that it is inappropriate to encourage investment by relaxing domestic health, safety or environmental measures. Accordingly, a Party should not waive or otherwise derogate from, or offer to waive or otherwise derogate from, such measures as an encouragement for the establishment, acquisition, expansion or retention in its territory of an investment of an investor. If a Party considers that the other Party has offered such an encouragement, it may request consultations with the other Party and the two Parties shall consult with a view to avoiding any such encouragement.

Article G-15: Energy Regulatory Measures

Each Party shall seek to ensure that in the application of any energy regulatory measure, energy regulatory bodies within its territory avoid disruption of contractual relationships to the maximum extent practicable, and provide for orderly and equitable implementation appropriate to such measures.

Section II - Settlement of Disputes between a Party and an Investor of the Other Party

Article G-16: Purpose

Without prejudice to the rights and obligations of the Parties under Chapter N (Institutional Arrangements and Dispute Settlement Procedures), this Section establishes a mechanism for the settlement of investment disputes that assures both equal treatment among investors of the Parties in accordance with the principle of international reciprocity and due process before an impartial tribunal.

Article G-17: Claim by an Investor of a Party on Its Own Behalf

1. An investor of a Party may submit to arbitration under this Section a claim that the other Party has breached an obligation under:

- (a) Section I or Article J-03(2) (State Enterprises), or
- (b) Article J-02(3)(a) (Monopolies and State Enterprises) where the monopoly has acted in a manner inconsistent with the Party's obligations under Section I,

and that the investor has incurred loss or damage by reason of, or arising out of, that breach.

2. An investor may not make a claim if more than three years have elapsed from the date on which the investor first acquired, or should have first acquired, knowledge of the alleged breach and knowledge that the investor has incurred loss or damage.

Article G-18: Claim by an Investor of a Party on Behalf of an Enterprise

1. An investor of a Party, on behalf of an enterprise of the other Party that is a juridical person that the investor owns or controls directly or indirectly, may submit to arbitration under this Section a claim that the other Party has breached an obligation under:

- (a) Section I or Article J-03(2) (State Enterprises), or

- (b) Article J-02(3)(a) (Monopolies and State Enterprises) where the monopoly has acted in a manner inconsistent with the Party's obligations under Section I,

and that the enterprise has incurred loss or damage by reason of, or arising out of, that breach.

2. An investor may not make a claim on behalf of an enterprise described in paragraph 1 if more than three years have elapsed from the date on which the enterprise first acquired, or should have first acquired, knowledge of the alleged breach and knowledge that the enterprise has incurred loss or damage.
3. Where an investor makes a claim under this Article and the investor or a non-controlling investor in the enterprise makes a claim under Article G-17 arising out of the same events that gave rise to the claim under this Article, and two or more of the claims are submitted to arbitration under Article G-21, the claims should be heard together by a Tribunal established under Article G-27, unless the Tribunal finds that the interests of a disputing party would be prejudiced thereby.
4. An investment may not make a claim under this Section.

Article G-19: Settlement of a Claim through Consultation and Negotiation

The disputing parties should first attempt to settle a claim through consultation or negotiation.

Article G-20: Notice of Intent to Submit a Claim to Arbitration

The disputing investor shall deliver to the disputing Party written notice of its intention to submit a claim to arbitration at least 90 days before the claim is submitted, which notice shall specify:

- (a) the name and address of the disputing investor and, where a claim is made under Article G-18, the name and address of the enterprise;
- (b) the provisions of this Agreement alleged to have been breached and any other relevant provisions;
- (c) the issues and the factual basis for the claim; and
- (d) the relief sought and the approximate amount of damages claimed.

Article G-21: Submission of a Claim to Arbitration

1. Except as provided in Annex G-21.1, and provided that six months have elapsed since the events giving rise to a claim, a disputing investor may submit the claim to arbitration under:

- (a) the ICSID Convention, provided that both the disputing Party and the Party of the investor are parties to the Convention;
- (b) the Additional Facility Rules of ICSID, provided that either the disputing Party or the Party of the investor, but not both, is a party to the ICSID Convention; or
- (c) the UNCITRAL Arbitration Rules.

2. The applicable arbitration rules shall govern the arbitration except to the extent modified by this Section.

Article G-22: Conditions Precedent to Submission of a Claim to Arbitration

1. A disputing investor may submit a claim under Article G-17 to arbitration only if:
 - (a) the investor consents to arbitration in accordance with the procedures set out in this Agreement; and
 - (b) the investor and, where the claim is for loss or damage to an interest in an enterprise of the other Party that is a juridical person that the investor owns or controls directly or indirectly, the enterprise, waive their right to initiate or continue before any administrative tribunal or court under the law of a Party, or other dispute settlement procedures, any proceedings with respect to the measure of the disputing Party that is alleged to be a breach referred to in Article G-17, except for proceedings for injunctive, declaratory or other extraordinary relief, not involving the payment of damages, before an administrative tribunal or court under the law of the disputing Party.
2. A disputing investor may submit a claim under Article G-18 to arbitration only if both the investor and the enterprise:
 - (a) consent to arbitration in accordance with the procedures set out in this Agreement; and
 - (b) waive their right to initiate or continue before any administrative tribunal or court under the law of a Party, or other dispute settlement procedures, any proceedings with respect to the measure of the disputing Party that is alleged to be a breach referred to in Article G-18, except for proceedings for injunctive, declaratory or other extraordinary relief, not involving the payment of damages, before an administrative tribunal or court under the law of the disputing Party.
3. A consent and waiver required by this Article shall be in writing, shall be delivered to the disputing Party and shall be included in the submission of a claim to arbitration.
4. Only where a disputing Party has deprived a disputing investor of control of an enterprise:
 - (a) a waiver from the enterprise under paragraph 1(b) or 2(b) shall not be required; and
 - (b) Annex G-21.1(b) shall not apply.

Article G-23: Consent to Arbitration

1. Each Party consents to the submission of a claim to arbitration in accordance with the procedures set out in this Agreement.
2. The consent given by paragraph 1 and the submission by a disputing investor of a claim to arbitration shall satisfy the requirement of:
 - (a) Chapter II of the ICSID Convention (Jurisdiction of the Centre) and the Additional Facility Rules for written consent of the parties;

- (b) Article II of the New York Convention for an agreement in writing; and
- (c) Article I of the Inter-American Convention for an agreement.

Article G-24: Number of Arbitrators and Method of Appointment

Except in respect of a Tribunal established under Article G-27, and unless the disputing parties otherwise agree, the Tribunal shall comprise three arbitrators, one arbitrator appointed by each of the disputing parties and the third, who shall be the presiding arbitrator, appointed by agreement of the disputing parties.

Article G-25: Constitution of a Tribunal When a Party Fails to Appoint an Arbitrator or the Disputing Parties Are Unable to Agree on a Presiding Arbitrator

1. The Secretary-General shall serve as appointing authority for an arbitration under this Section.
2. If a Tribunal, other than a Tribunal established under Article G-27, has not been constituted within 90 days from the date that a claim is submitted to arbitration, the Secretary-General, on the request of either disputing party, shall appoint, in his discretion, the arbitrator or arbitrators not yet appointed, except that the presiding arbitrator shall be appointed in accordance with paragraph 3.
3. The Secretary-General shall appoint the presiding arbitrator from the roster of presiding arbitrators referred to in paragraph 4, provided that the presiding arbitrator shall not be a national of the disputing Party or a national of the Party of the disputing investor. In the event that no such presiding arbitrator is available to serve, the Secretary-General shall appoint, from the ICSID Panel of Arbitrators, a presiding arbitrator who is not a national of either of the Parties.
4. On the date of entry into force of this Agreement, the Parties shall establish, and thereafter maintain, a roster of 30 presiding arbitrators, none of whom may be a national of a Party, meeting the qualifications of the Convention and rules referred to in Article G-21 and experienced in international law and investment matters. The roster members shall be appointed by mutual agreement.

Article G-26: Agreement to Appointment of Arbitrators

For purposes of Article 39 of the ICSID Convention and Article 7 of Schedule C to the ICSID Additional Facility Rules, and without prejudice to an objection to an arbitrator based on Article G-25(3) or on a ground other than nationality:

- (a) the disputing Party agrees to the appointment of each individual member of a Tribunal established under the ICSID Convention or the ICSID Additional Facility Rules;
- (b) a disputing investor referred to in Article G-17 may submit a claim to arbitration, or continue a claim, under the ICSID Convention or the ICSID Additional Facility Rules, only on condition that the disputing investor agrees in writing to the appointment of each individual member of the Tribunal; and
- (c) a disputing investor referred to in Article G-18(1) may submit a claim to arbitration, or continue a claim, under the ICSID Convention or the ICSID Additional Facility Rules, only on condition that the disputing investor and

the enterprise agree in writing to the appointment of each individual member of the Tribunal.

Article G-27: Consolidation

1. A Tribunal established under this Article shall be established under the UNCITRAL Arbitration Rules and shall conduct its proceedings in accordance with those Rules, except as modified by this Section.
2. Where a Tribunal established under this Article is satisfied that claims have been submitted to arbitration under Article G-21 that have a question of law or fact in common, the Tribunal may, in the interests of fair and efficient resolution of the claims, and after hearing the disputing parties, by order:
 - (a) assume jurisdiction over, and hear and determine together, all or part of the claims; or
 - (b) assume jurisdiction over, and hear and determine one or more of the claims, the determination of which it believes would assist in the resolution of the others.
3. A disputing party that seeks an order under paragraph 2 shall request the Secretary-General to establish a Tribunal and shall specify in the request:
 - (a) the name of the disputing Party or disputing investors against which the order is sought;
 - (b) the nature of the order sought; and
 - (c) the grounds on which the order is sought.
4. The disputing party shall deliver to the disputing Party or disputing investors against which the order is sought a copy of the request.
5. Within 60 days of receipt of the request, the Secretary-General shall establish a Tribunal comprising three arbitrators. The Secretary-General shall appoint the presiding arbitrator from the roster referred to in Article G-25(4). In the event that no such presiding arbitrator is available to serve, the Secretary-General shall appoint, from the ICSID Panel of Arbitrators, a presiding arbitrator who is not a national of either Party. The Secretary-General shall appoint the two other members from the roster referred to in Article G-25(4), and to the extent not available from that roster, from the ICSID Panel of Arbitrators, and to the extent not available from that Panel, in the discretion of the Secretary-General. One member shall be a national of the disputing Party and one member shall be a national of the Party of the disputing investors.
6. Where a Tribunal has been established under this Article, a disputing investor that has submitted a claim to arbitration under Article G-17 or G-18 and that has not been named in a request made under paragraph 3 may make a written request to the Tribunal that it be included in an order made under paragraph 2, and shall specify in the request:
 - (a) the name and address of the disputing investor;
 - (b) the nature of the order sought; and
 - (c) the grounds on which the order is sought.
7. A disputing investor referred to in paragraph 6 shall deliver a copy of its request to the disputing parties named in a request made under paragraph 3.

8. A Tribunal established under Article G-21 shall not have jurisdiction to decide a claim, or a part of a claim, over which a Tribunal established under this Article has assumed jurisdiction.
9. On application of a disputing party, a Tribunal established under this Article, pending its decision under paragraph 2, may order that the proceedings of a Tribunal established under Article G-21 be stayed, unless the latter Tribunal has already adjourned its proceedings.
10. A disputing Party shall deliver to the Secretariat, within 15 days of receipt by the disputing Party, a copy of:
- (a) a request for arbitration made under paragraph (1) of Article 36 of the ICSID Convention;
 - (b) a notice of arbitration made under Article 2 of Schedule C of the ICSID Additional Facility Rules; or
 - (c) a notice of arbitration given under the UNCITRAL Arbitration Rules.
11. A disputing Party shall deliver to the Secretariat a copy of a request made under paragraph 3:
- (a) within 15 days of receipt of the request, in the case of a request made by a disputing investor;
 - (b) within 15 days of making the request, in the case of a request made by the disputing Party.
12. A disputing Party shall deliver to the Secretariat a copy of a request made under paragraph 6 within 15 days of receipt of the request.
13. The Secretariat shall maintain a public register of the documents referred to in paragraphs 10, 11 and 12.

Article G-28: Notice

A disputing Party shall deliver to the other Party:

- (a) written notice of a claim that has been submitted to arbitration no later than 30 days after the date that the claim is submitted; and
- (b) copies of all pleadings filed in the arbitration.

Article G-29: Participation by a Party

On written notice to the disputing parties, a Party may make submissions to a Tribunal on a question of interpretation of this Agreement.

Article G-30: Documents

1. A Party shall be entitled to receive from the disputing Party, at the cost of the requesting Party a copy of:

- (a) the evidence that has been tendered to the Tribunal; and

- (b) the written argument of the disputing parties.

2. A Party receiving information pursuant to paragraph 1 shall treat the information as if it were a disputing Party.

Article G-31: Place of Arbitration

Unless the disputing parties agree otherwise, a Tribunal shall hold an arbitration in the territory of a Party that is a party to the New York Convention, selected in accordance with:

- (a) the ICSID Additional Facility Rules if the arbitration is under those Rules or the ICSID Convention; or
- (b) the UNCITRAL Arbitration Rules if the arbitration is under those Rules.

Article G-32: Governing Law

1. A Tribunal established under this Section shall decide the issues in dispute in accordance with this Agreement and applicable rules of international law.
2. An interpretation by the Commission of a provision of this Agreement shall be binding on a Tribunal established under this Section.

Article G-33: Interpretation of Annexes

1. Where a disputing Party asserts as a defense that the measure alleged to be a breach is within the scope of a reservation or exception set out in Annex I, Annex II or Annex III, on request of the disputing Party, the Tribunal shall request the interpretation of the Commission on the issue. The Commission, within 60 days of delivery of the request, shall submit in writing its interpretation to the Tribunal.
2. Further to Article G-32(2), a Commission interpretation submitted under paragraph 1 shall be binding on the Tribunal. If the Commission fails to submit an interpretation within 60 days, the Tribunal shall decide the issue.

Article G-34: Expert Reports

Without prejudice to the appointment of other kinds of experts where authorized by the applicable arbitration rules, a Tribunal, at the request of a disputing party or, unless the disputing parties disapprove, on its own initiative, may appoint one or more experts to report to it in writing on any factual issue concerning environmental, health, safety or other scientific matters raised by a disputing party in a proceeding, subject to such terms and conditions as the disputing parties may agree.

Article G-35: Interim Measures of Protection

A Tribunal may order an interim measure of protection to preserve the rights of a disputing party, or to ensure that the Tribunal's jurisdiction is made fully effective, including an order to preserve evidence in the possession or control of a disputing party or to protect the Tribunal's jurisdiction. A Tribunal may not order attachment or enjoin the application of the measure alleged to constitute a breach referred to in Article G-17 or G-18. For purposes of this paragraph, an order includes a recommendation.

Article G-36: Final Award

1. Where a Tribunal makes a final award against a Party, the Tribunal may award, separately or in combination, only:

- (a) monetary damages and any applicable interest;
- (b) restitution of property, in which case the award shall provide that the disputing Party may pay monetary damages and any applicable interest in lieu of restitution.

A tribunal may also award costs in accordance with the applicable arbitration rules.

2. Subject to paragraph 1, where a claim is made under Article G-18(1):

- (a) an award of restitution of property shall provide that restitution be made to the enterprise;
- (b) an award of monetary damages and any applicable interest shall provide that the sum be paid to the enterprise; and
- (c) the award shall provide that it is made without prejudice to any right that any person may have in the relief under applicable domestic law.

3. A Tribunal may not order a Party to pay punitive damages.

Article G-37: Finality and Enforcement of an Award

1. An award made by a Tribunal shall have no binding force except between the disputing parties and in respect of the particular case.

2. Subject to paragraph 3 and the applicable review procedure for an interim award, a disputing party shall abide by and comply with an award without delay.

3. A disputing party may not seek enforcement of a final award until:

- (a) in the case of a final award made under the ICSID Convention
 - (i) 120 days have elapsed from the date the award was rendered and no disputing party has requested revision or annulment of the award, or
 - (ii) revision or annulment proceedings have been completed; and
- (b) in the case of a final award under the ICSID Additional Facility Rules or the UNCITRAL Arbitration Rules
 - (i) three months have elapsed from the date the award was rendered and no disputing party has commenced a proceeding to revise, set aside or annul the award, or
 - (ii) a court has dismissed or allowed an application to revise, set aside or annul the award and there is no further appeal.

4. Each Party shall provide for the enforcement of an award in its territory.

5. If a disputing Party fails to abide by or comply with a final award, the Commission, on delivery of a request by a Party whose investor was a party to the

arbitration, shall establish a panel under Article N-08 (Request for an Arbitral Panel). The requesting Party may seek in such proceedings:

- (a) a determination that the failure to abide by or comply with the final award is inconsistent with the obligations of this Agreement; and
- (b) a recommendation that the Party abide by or comply with the final award.

6. A disputing investor may seek enforcement of an arbitration award under the ICSID Convention, the New York Convention or the Inter-American Convention regardless of whether proceedings have been taken under paragraph 5.

7. A claim that is submitted to arbitration under this Section shall be considered to arise out of a commercial relationship or transaction for purposes of Article I of the New York Convention and Article I of the Inter-American Convention.

Article G-38: General

Time when a Claim is Submitted to Arbitration

1. A claim is submitted to arbitration under this Section when:
 - (a) the request for arbitration under paragraph (1) of Article 36 of the ICSID Convention has been received by the Secretary-General;
 - (b) the notice of arbitration under Article 2 of Schedule C of the ICSID Additional Facility Rules has been received by the Secretary-General; or
 - (c) the notice of arbitration given under the UNCITRAL Arbitration Rules is received by the disputing Party.

Service of Documents

2. Delivery of notice and other documents on a Party shall be made to the place named for that Party in Annex G-38.2.

Receipts under Insurance or Guarantee Contracts

3. In an arbitration under this Section, a Party shall not assert, as a defense, counterclaim, right of setoff or otherwise, that the disputing investor has received or will receive, pursuant to an insurance or guarantee contract, indemnification or other compensation for all or part of its alleged damages.

Publication of an Award

4. Annex G-38.4 applies to the Parties specified in that Annex with respect to publication of an award.

Article G-39: Exclusions

1. Without prejudice to the applicability or non-applicability of the dispute settlement provisions of this Section or of Chapter N (Institutional Arrangements and Dispute Settlement Procedures) to other actions taken by a Party pursuant to Article O-02 (National Security), a decision by a Party to prohibit or restrict the acquisition of an investment in its territory by an investor of the other Party, or its investment, pursuant to that Article shall not be subject to such provisions.

2. The dispute settlement provisions of this Section and of Chapter N shall not apply to the matters referred to in Annex G-39.2.

Section III - Definitions

Article G-40: Definitions

For purposes of this Chapter:

disputing investor means an investor that makes a claim under Section II;

disputing parties means the disputing investor and the disputing Party;

disputing party means the disputing investor or the disputing Party;

disputing Party means a Party against which a claim is made under Section II;

energy and basic petrochemical goods refer to those goods classified under the Harmonized System as:

- (a) subheading 2612.10;
- (b) headings 27.01 through 27.06;
- (c) subheading 2707.50;
- (d) subheading 2707.99 (only with respect to solvent naphtha, rubber extender oils and carbon black feedstocks);
- (e) headings 27.08 and 27.09;
- (f) heading 27.10 (except for normal paraffin mixtures in the range of C₉ to C₁₅);
- (g) heading 27.11 (except for ethylene, propylene, butylene and butadiene in purities over 50 percent);
- (h) headings 27.12 through 27.16);
- (i) subheadings 2844.10 through 2844.50 (only with respect to uranium compounds classified under those subheadings);
- (j) subheadings 2845.10; and
- (k) subheading 2901.10 (only with respect to ethane, butanes, pentanes, hexanes, and heptanes);

energy regulatory measure means any measure by governmental entities that directly affects the transportation, transmission or distribution, purchase or sale, of an energy or basic petrochemical good;

enterprise means an "enterprise" as defined in Article B-01 (Definitions of General Application), and a branch of an enterprise;

enterprise of a Party means an enterprise constituted or organized under the law of a Party, and a branch located in the territory of a Party and carrying out business activities there.

equity or debt securities includes voting and non-voting shares, bonds, convertible debentures, stock options and warrants;

existing means in effect on January 1, 1994 for Canada and December 29, 1995 for Chile;

financial institution means any financial intermediary or other enterprise that is authorized to do business and regulated or supervised as a financial institution under the law of the Party in whose territory it is located;

G7 currency means the currency of Canada, France, Germany, Italy, Japan, the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland or the United States of America;

ICSID means the International Centre for Settlement of Investment Disputes;

ICSID Convention means the *Convention on the Settlement of Investment Disputes between States and Nationals of other States*, done at Washington, March 18, 1965;

Inter-American Convention means the *Inter-American Convention on International Commercial Arbitration*, done at Panama, January 30, 1975;

investment means:

- (a) an enterprise;
- (b) an equity security of an enterprise;
- (c) a debt security of an enterprise
 - (i) where the enterprise is an affiliate of the investor, or
 - (ii) where the original maturity of the debt security is at least three years,
 but does not include a debt security, regardless of original maturity, of a state enterprise;
- (d) a loan to an enterprise
 - (i) where the enterprise is an affiliate of the investor, or
 - (ii) where the original maturity of the loan is at least three years,
 but does not include a loan, regardless of original maturity, to a state enterprise;
- (e) an interest in an enterprise that entitles the owner to share in income or profits of the enterprise;
- (f) an interest in an enterprise that entitles the owner to share in the assets of that enterprise on dissolution, other than a debt security or a loan excluded from subparagraph (c) or (d);
- (g) real estate or other property, tangible or intangible, acquired in the expectation or used for the purpose of economic benefit or other business purposes; and
- (h) interests arising from the commitment of capital or other resources in the territory of a Party to economic activity in such territory, such as under

- (i) contracts involving the presence of an investor's property in the territory of the Party, including turnkey or construction contracts, or concessions, or
- (ii) contracts where remuneration depends substantially on the production, revenues or profits of an enterprise;

but investment does not mean,

- (i) claims to money that arise solely from
 - (i) commercial contracts for the sale of goods or services by a national or enterprise in the territory of a Party to an enterprise in the territory of the other Party, or
 - (ii) the extension of credit in connection with a commercial transaction, such as trade financing, other than a loan covered by subparagraph (d); or
- (j) any other claims to money,

that do not involve the kinds of interests set out in subparagraphs (a) through (h);

or

- (k) with respect to "loans" and "debt securities" referred to in paragraphs (c) and (d) as it applies to investors of the other Party, and investments of such investors, in financial institution in the Party's territory:
 - (i) a loan or debt security issued by a financial institution that is not treated as regulatory capital by the Party in whose territory the financial institution is located;
 - (ii) a loan granted by or debt security owned by a financial institution, other than a loan to or debt security of a financial institution referred to in subparagraph (i); and
 - (iii) a loan to, or debt security issued by, a Party or a state enterprise thereof;

investment of an investor of a Party means an investment owned or controlled directly or indirectly by an investor of such Party;

investor of a Party means a Party or state enterprise thereof, or a national or an enterprise of such Party, that seeks to make, is making or has made an investment;

investor of a non-Party means an investor other than an investor of a Party, that seeks to make, is making or has made an investment;

New York Convention means the *United Nations Convention on the Recognition and Enforcement of Foreign Arbitral Awards*, done at New York, June 10, 1958;

person of a Party means "person of a Party" as defined in Chapter B (General Definitions) except that with respect to Article G-01(2) and (3), "persons of a Party" does not include a branch of an enterprise of a non-Party;

Secretary-General means the Secretary-General of ICSID;

transfers means transfers and international payments;

Tribunal means an arbitration tribunal established under Article G-21 or G-27; and

UNCITRAL Arbitration Rules means the arbitration rules of the United Nations Commission on International Trade Law, approved by the United Nations General Assembly on December 15, 1976.

Annex G-01.3(b)**Further Liberalization**

If the negotiations for Chile's accession for the NAFTA have not been engaged within 15 months of the entry into force of this Agreement, the Parties shall commence negotiations with a view to entering into an agreement, based on Chapter 14 on Financial Services of the NAFTA, by no later than April 30, 1999.

Annex G-04.2**Standard of Treatment**

1. Chile shall accord to an investor of Canada or an investment of such investor that is party to an investment contract pursuant to *Decree Law 600 of 1974* ("Decreto Ley 600 de 1974"), the better of the treatment required under this Agreement or granted under the contract pursuant to the said Decree Law.
2. Chile shall permit an investor of Canada or an investment of such investor, referred to in paragraph 1, to amend the investment contract in order to reflect the rights and obligations of this Agreement.

ANNEX G-09.1

1. For the purpose of preserving the stability of its currency, Chile reserves the right:

- (a) to maintain existing requirements that transfers from Chile of proceeds from the sale of all or any part of an investment of an investor of Canada or from the partial or complete liquidation of the investment may not take place until a period not to exceed:
 - (i) in the case of an investment made pursuant to Law 18.657 *Foreign Capital Investment Fund Law* ("Ley 18.657, Ley Sobre Fondo de Inversiones de Capitalés Extranjeros"), five years has elapsed from the date of transfer to Chile, or
 - (ii) subject to subparagraph (c)(iii), in all other cases, one year has elapsed from the date of transfer to Chile;
- (b) to apply a reserve requirement pursuant to Article 49 No. 2 of Law 18.840, *Organic Law of the Central Bank of Chile*, ("Ley 18.840, Ley Orgánica del Banco Central de Chile") on an investment of an investor of Canada, other than foreign direct investment, and on foreign credits relating to an investment, provided that such a reserve requirement shall not exceed 30 per cent of the amount of the investment, or the credit, as the case may be;
- (c) to adopt:
 - (i) measures imposing a reserve requirement referred to in (b) for a period which shall not exceed two years from the date of transfer to Chile,
 - (ii) any reasonable measure consistent with paragraph 3 necessary to implement or to avoid circumvention of the measures under (a) or (b), and
 - (iii) measures, consistent with Article G-09 and this Annex, establishing future special voluntary investment programs in addition to the general regime for foreign investment in Chile, except that any such measures may restrict transfers from Chile of proceeds from the sale of all or any part of an investment of an investor of Canada or from the partial or complete liquidation of the investment for a period not to exceed 5 years from the date of transfer to Chile; and
- (d) to apply, pursuant to the Law 18.840, measures with respect to transfers relating to an investment of an investor of Canada that:
 - (i) require that foreign exchange transactions for such transfers take place in the Formal Exchange Market,
 - (ii) require authorization for access to the Formal Exchange Market to purchase foreign currency, at the rate agreed upon by the parties to the transaction, which access shall be granted without delay when such transfers are:
 - (A) payments for current international transactions,
 - (B) proceeds from the sale of all or any part, and from the partial or complete liquidation of an investment of an investor of Canada, or

(C) payments pursuant to a loan provided they are made in accordance with the maturity dates originally agreed upon in the loan agreement; and

(iii) require that foreign currency be converted into Chilean pesos, at the rate agreed upon by the parties to the transaction, except for transfers referred to in (ii) (A) through (C) which are exempt from this requirement.

2. Where Chile proposes to adopt a measure referred to in paragraph 1(c), Chile shall, to the extent practicable:

(a) provide in advance to Canada the reasons for the proposed adoption of the measure as well as any relevant information in relation to the measure; and

(b) provide Canada with a reasonable opportunity to comment on the proposed measure.

3. A measure that is consistent with this Annex but inconsistent with Article G-02, shall be deemed not to contravene Article G-02 provided that, as required under existing Chilean law, it does not discriminate among investors that enter into transactions of the same nature.

4. This Annex applies to Law 18.840, to the *Decree Law 600* of 1974 ("Decreto Ley 600 de 1974") to Law 18.657 and any other law establishing a future special voluntary investment program consistent with sub-paragraph 1(c)(iii) and to the continuation or prompt renewal of such laws, and to amendments to those laws, to the extent that any such amendment does not decrease the conformity of the amended law with Article G-09(1) as it existed immediately before the amendment.

5. For the purposes of this Annex:

Chilean juridical person means an enterprise that is constituted or organized in Chile for profit in a form which under Chilean law is recognized as being a juridical person;

date of transfer means the settlement date when the funds that constitute the investment were converted into Chilean pesos, or the date of the importation of the equipment and technology;

existing means in effect on October 24, 1996;

foreign credit means any type of debt financing originating in foreign markets whatever its nature, form or maturity period;

foreign direct investment means an investment of an investor of Canada, other than a foreign credit, made in order:

- (i) to establish a Chilean juridical person or to increase the capital of an existing Chilean juridical person with the purpose of producing an additional flow of goods or services, excluding purely financial flows; or
- (ii) to acquire equity of an existing Chilean juridical person and to participate in its management, but excludes such an investment that is of a purely financial character and that is designed only to gain indirect access to the financial market of Chile;

Formal Exchange Market means the market constituted by the banking entities and other institutions authorized by the competent authority; and

payments for current international transactions means "payments for current international transactions" as defined under the *Articles of Agreement of the International Monetary Fund*, and for greater certainty, does not include payments of principal pursuant to a loan which are not made in accordance with the maturity dates originally agreed upon in the loan agreement.

Annex G-21.1

Submission of a Claim to Arbitration

Chile

1. With respect to the submission of a claim to arbitration:

- (a) an investor of Canada may not allege that Chile has breached an obligation under:
 - (i) Section I or Article J-03(2) (State Enterprises), or
 - (ii) Article J-02(3)(a) (Monopolies and State Enterprises) where the monopoly has acted in a manner inconsistent with Chile's obligations under Section I,

both in an arbitration under this Section and in proceedings before a Chilean court or administrative tribunal; and

- (b) where an enterprise of Chile that is a juridical person that an investor of Canada owns or controls directly or indirectly alleges in proceedings before a Chilean court or administrative tribunal that Chile has breached an obligation under:
 - (i) Section I or Article J-03(2) (State Enterprises), or
 - (ii) Article J-02(3)(a) (Monopolies and State Enterprises) where the monopoly has acted in a manner inconsistent with Chile's obligations under Section I,

the investor may not allege the breach in an arbitration under this Section.

2. For greater certainty, where an investor of Canada or an enterprise of Chile that is a juridical person that an investor of Canada owns or controls directly or indirectly makes an allegation referred to in paragraph 1(a) or (b) before a Chilean court or administrative tribunal, the selection of the Chilean court or administrative tribunal shall be final and such investor or enterprise may not thereafter allege the breach in an arbitration under this Section.

Annex G-38.2**Service of Documents on a Party Under Section II****Canada**

The place for delivery of notice and other documents under this Section for Canada is:

Office of the Deputy Attorney General of Canada
Justice Building
239 Wellington Street
Ottawa, Ontario
K1A 0H8

This information shall be published in the *Canada Gazette*.

Chile

The place for delivery of notice and other documents under this Section for Chile is:

Dirección de Asuntos Jurídicos del Ministerio de Relaciones
Exteriores de la República de Chile
República de Chile
Morandé 441
Santiago

Annex G-38.4**Publication of an Award****Canada**

Where Canada is the disputing Party, either Canada or a disputing investor that is a party to the arbitration may make an award public.

Chile

Where Chile is the disputing Party, either Chile or a disputing investor that is a party to arbitration may make an award public.

Annex G-39.2**Exclusions from Dispute Settlement****Canada**

A decision by Canada following a review under the *Investment Canada Act*, with respect to whether or not to permit an acquisition that is subject to review, shall not be subject to the dispute settlement provisions of Section II or of Chapter N (Institutional Arrangements and Dispute Settlement Procedures).

Chapter H

Cross-Border Trade in Services

Article H-01: Scope and Coverage

1. This Chapter applies to measures adopted or maintained by a Party relating to cross-border trade in services by service providers of the other Party, including measures respecting:
 - (a) the production, distribution, marketing, sale and delivery of a service;
 - (b) the purchase or use of, or payment for, a service;
 - (c) the access to and use of distribution and transportation systems in connection with the provision of a service;
 - (d) the presence in its territory of a service provider of the other Party; and
 - (e) the provision of a bond or other form of financial security as a condition for the provision of a service.
2. This Chapter does not apply to:
 - (a) cross-border trade in financial services;
 - (b) air services, including domestic and international air transportation services, whether scheduled or non-scheduled, and related services in support of air services, other than
 - (i) aircraft repair and maintenance services during which an aircraft is withdrawn from service, and
 - (ii) specialty air services;
 - (c) procurement by a Party or a state enterprise; or
 - (d) subsidies or grants provided by a Party or a state enterprise, including government-supported loans, guarantees and insurance.
3. Nothing in this Chapter shall be construed to:
 - (a) impose any obligation on a Party with respect to a national of the other Party seeking access to its employment market, or employed on a permanent basis in its territory, or to confer any right on that national with respect to that access or employment; or
 - (b) prevent a Party from providing a service or performing a function such as law enforcement, correctional services, income security or insurance, social security or insurance, social welfare, public education, public training, health, and child care, in a manner that is not inconsistent with this Chapter.

Article H-02: National Treatment

1. Each Party shall accord to service providers of the other Party treatment no less favourable than that it accords, in like circumstances, to its own service providers.

2. The treatment accorded by a Party under paragraph 1 means, with respect to a province, treatment no less favourable than the most favourable treatment accorded, in like circumstances, by that province to service providers of the Party of which it forms a part.

Article H-03: Most-Favoured-Nation Treatment

Each Party shall accord to service providers of the other Party treatment no less favourable than that it accords, in like circumstances, to service providers of any non-Party.

Article H-04: Standard of Treatment

Each Party shall accord to service providers of the other Party the better of the treatment required by Articles H-02 and H-03.

Article H-05: Local Presence

Neither Party may require a service provider of the other Party to establish or maintain a representative office or any form of enterprise, or to be resident, in its territory as a condition for the cross-border provision of a service.

Article H-06: Reservations

1. Articles H-02, H-03 and H-05 do not apply to:

- (a) any existing non-conforming measure that is maintained by
 - (i) a Party at the national or provincial level, as set out in its Schedule to Annex I, or
 - (ii) a local government;
- (b) the continuation or prompt renewal of any non-conforming measure referred to in subparagraph (a); or
- (c) an amendment to any non-conforming measure referred to in subparagraph (a) to the extent that the amendment does not decrease the conformity of the measure, as it existed immediately before the amendment, with Articles H-02, H-03 and H-05.

2. Articles H-02, H-03 and H-05 do not apply to any measure that a Party adopts or maintains with respect to sectors, subsectors or activities, as set out in its Schedule to Annex II.

Article H-07: Quantitative Restrictions

1. Each Party shall set out in its Schedule to Annex IV any quantitative restriction that it maintains at the national or provincial level.

2. Each Party shall notify the other Party of any quantitative restriction that it adopts, other than at the local government level, after the date of entry into force of this Agreement and shall set out the restriction in its Schedule to Annex IV.

3. The Parties shall periodically, but in any event at least every two years endeavor to negotiate the liberalization or removal of the quantitative restrictions set out in Annex IV pursuant to paragraphs 1 and 2.

Article H-08: Liberalization of Non-Discriminatory Measures

Each Party shall set out in its Schedule to Annex V its commitments to liberalize quantitative restrictions, licensing requirements, performance requirements or other non-discriminatory measures.

Article H-09: Procedures

The Commission shall establish procedures for:

- (a) a Party to notify and include in its relevant Schedule
 - (i) quantitative restrictions in accordance with Article H-07(2),
 - (ii) commitments pursuant to Article H-08, and
 - (iii) amendments of measures referred to in Article H-06(1)(c); and
- (b) consultations on reservations, quantitative restrictions or commitments with a view to further liberalization.

Article H-10: Licensing and Certification

1. With a view to ensuring that any measure adopted or maintained by a Party relating to the licensing or certification of nationals of the other Party does not constitute an unnecessary barrier to trade, each Party shall endeavor to ensure that any such measure:

- (a) is based on objective and transparent criteria, such as competence and the ability to provide a service;
- (b) is not more burdensome than necessary to ensure the quality of a service; and
- (c) does not constitute a disguised restriction on the cross-border provision of a service.

2. Where a Party recognizes, unilaterally or by agreement, education, experience, licences or certifications obtained in the territory of a non-Party:

- (a) nothing in Article H-03 shall be construed to require the Party to accord such recognition to education, experience, licences or certifications obtained in the territory of the other Party; and
- (b) the Party shall afford the other Party an adequate opportunity to demonstrate that education, experience, licences or certifications obtained in the other Party's territory should also be recognized or to conclude an agreement or arrangement of comparable effect.

3. Each Party shall, within two years of the date of entry into force of this Agreement, eliminate any citizenship or permanent residency requirement set out in its

Schedule to Annex I that it maintains for the licensing or certification of professional service providers of the other Party. Where a Party does not comply with this obligation with respect to a particular sector, the other Party may, in the same sector and for such period as the non-complying Party maintains its requirement, solely have recourse to maintaining an equivalent requirement set out in its Schedule to Annex I or reinstating:

- (a) any such requirement at the national level that it eliminated pursuant to this Article; or
- (b) on notification to the non-complying Party, any such requirement at the provincial level existing on the date of entry into force of this Agreement.

4. The Parties shall consult periodically with a view to determining the feasibility of removing any remaining citizenship or permanent residency requirement for the licensing or certification of each other's service providers.

5. Annex H-10.5 applies to measures adopted or maintained by a Party relating to the licensing or certification of professional service providers.

Article H-11: Denial of Benefits

1. A Party may deny the benefits of this Chapter to a service provider of the other Party where the Party establishes that:

- (a) the service is being provided by an enterprise owned or controlled by nationals of a non-Party, and the denying Party adopts or maintains measures with respect to the non-Party that prohibit transactions with the enterprise or that would be violated or circumvented if the benefits of this Chapter were accorded to the enterprise; or
- (b) the cross-border provision of a transportation service covered by this Chapter is provided using equipment not registered by a Party.

2. Subject to prior notification and consultation in accordance with Articles L-03 (Notification and Provision of Information) and N-06 (Consultations), a Party may deny the benefits of this Chapter to a service provider of the other Party where the Party establishes that the service is being provided by an enterprise that is owned or controlled by persons of a non-Party and that has no substantial business activities in the territory of the other Party.

Article H-12: Definitions

1. For purposes of this Chapter, a reference to a national or provincial government includes any non-governmental body in the exercise of any regulatory, administrative or other governmental authority delegated to it by that government.

2. For purposes of this Chapter:

cross-border provision of a service or cross-border trade in services means the provision of a service:

- (a) from the territory of a Party into the territory of the other Party,
- (b) in the territory of a Party by a person of that Party to a person of the other Party, or
- (c) by a national of a Party in the territory of the other Party,

but does not include the provision of a service in the territory of a Party by an investment, as defined in Article G-40 (Investment - Definitions), in that territory;

enterprise means an "enterprise" as defined in Article B-01 (Definitions of General Application), and a branch of an enterprise;

enterprise of a Party means an enterprise constituted or organized under the law of a Party, and a branch located in the territory of a Party and carrying out business activities there;

existing means in effect on January 1, 1994 for Canada and December 29, 1995 for Chile;

financial service means a service of a financial nature, including insurance, and services incidental or auxiliary to a service of a financial nature;

professional services means services, the provision of which requires specialized post-secondary education, or equivalent training or experience, and for which the right to practice is granted or restricted by a Party, but does not include services provided by trades-persons or vessel and aircraft crew members;

quantitative restriction means a non-discriminatory measure that imposes limitations on:

- (a) the number of service providers, whether in the form of a quota, a monopoly or an economic needs test, or by any other quantitative means; or
- (b) the operations of any service provider, whether in the form of a quota or an economic needs test, or by any other quantitative means;

service provider of a Party means a person of a Party that seeks to provide or provides a service; and

specialty air services means aerial mapping, aerial surveying, aerial photography, forest fire management, fire fighting, aerial advertising, glider towing, parachute jumping, aerial construction, heli-logging, aerial sightseeing, flight training, aerial inspection and surveillance, and aerial spraying services.

Annex H-10.5**Professional Services****Section I - General Provisions***Processing of Applications for Licences and Certifications*

1. Each Party shall ensure that its competent authorities, within a reasonable time after the submission by a national of the other Party of an application for a licence or certification:

- (a) where the application is complete, make a determination on the application and inform the applicant of that determination; or
- (b) where the application is not complete, inform the applicant without undue delay of the status of the application and the additional information that is required under the Party's law.

Development of Professional Standards

2. The Parties shall encourage the relevant bodies in their respective territories to develop mutually acceptable standards and criteria for licensing and certification of professional service providers and to provide recommendations on mutual recognition to the Commission.

3. The standards and criteria referred to in paragraph 2 may be developed with regard to the following matters:

- (a) education - accreditation of schools or academic programs;
- (b) examinations - qualifying examinations for licensing, including alternative methods of assessment such as oral examinations and interviews;
- (c) experience - length and nature of experience required for licensing;
- (d) conduct and ethics - standards of professional conduct and the nature of disciplinary action for non-conformity with those standards;
- (e) professional development and re-certification - continuing education and ongoing requirements to maintain professional certification;
- (f) scope of practice - extent of, or limitations on, permissible activities;
- (g) local knowledge - requirements for knowledge of such matters as local laws, regulations, language, geography or climate; and
- (h) consumer protection - alternatives to residency requirements, including bonding, professional liability insurance and client restitution funds, to provide for the protection of consumers.

4. On receipt of a recommendation referred to in paragraph 2, the Commission shall review the recommendation within a reasonable time to determine whether it is consistent with this Agreement. Based on the Commission's review, each Party shall encourage its respective competent authorities, where appropriate, to implement the recommendation within a mutually agreed time.

Temporary Licensing

5. Where the Parties agree, each Party shall encourage the relevant bodies in its territory to develop procedures for the temporary licensing of professional service providers of the other Party.

Review

6. The Commission shall periodically, and at least once every three years, review the implementation of this Section.

Section II - Foreign Legal Consultants

1. Each Party shall, in implementing its obligations and commitments regarding foreign legal consultants as set out in its relevant Schedules and subject to any reservations therein, ensure that a national of the other Party is permitted to practice or advise on the law of any country in which that national is authorized to practice as a lawyer.

Consultations With Professional Bodies

2. Each Party shall consult with its relevant professional bodies to obtain their recommendations on:

- (a) the form of association or partnership between lawyers authorized to practice in its territory and foreign legal consultants;
- (b) the development of standards and criteria for the authorization of foreign legal consultants in conformity with Article H-10; and
- (c) other matters relating to the provision of foreign legal consultancy services.

3. Prior to initiation of consultations under paragraph 7, each Party shall encourage its relevant professional bodies to consult with the relevant professional bodies designated by the other Party regarding the development of joint recommendations on the matters referred to in paragraph 2.

Future Liberalization

4. Each Party shall establish a work program to develop common procedures throughout its territory for the authorization of foreign legal consultants.

5. Each Party shall promptly review any recommendation referred to in paragraphs 2 and 3 to ensure its consistency with this Agreement. If the recommendation is consistent with this Agreement, each Party shall encourage its competent authorities to implement the recommendation within one year.

6. Each Party shall report to the Commission within one year of the date of entry into force of this Agreement, and each year thereafter, on its progress in implementing the work program referred to in paragraph 4.

7. The Parties shall meet within one year of the date of entry into force of this Agreement with a view to:

- (a) assessing the implementation of paragraphs 2 through 5;
- (b) amending or removing, where appropriate, reservations on foreign legal consultancy services; and

- (c) assessing further work that may be appropriate regarding foreign legal consultancy services.

Section III - Temporary Licensing of Engineers

1. The Parties shall meet within one year of the date of entry into force of this Agreement to establish a work program to be undertaken by each Party, in conjunction with its relevant professional bodies, to provide for the temporary licensing in its territory of nationals of the other Party who are licenced as engineers in the territory of the other Party.
2. To this end, each Party shall consult with its relevant professional bodies to obtain their recommendations on:
 - (a) the development of procedures for the temporary licensing of such engineers to permit them to practice their engineering specialties in each jurisdiction in its territory;
 - (b) the development of model procedures for adoption by the competent authorities throughout its territory to facilitate the temporary licensing of such engineers;
 - (c) the engineering specialties to which priority should be given in developing temporary licensing procedures; and
 - (d) other matters relating to the temporary licensing of engineers identified by the Party in such consultations.
3. Each Party shall request its relevant professional bodies to make recommendations on the matters referred to in paragraph 2 within two years of the date of entry into force of this Agreement.
4. Each Party shall encourage its relevant professional bodies to meet at the earliest opportunity with the relevant professional bodies of the other Party with a view to cooperating in the development of joint recommendations on the matters referred to in paragraph 2 within two years of the date of entry into force of this Agreement. Each Party shall request an annual report from its relevant professional bodies on the progress achieved in developing those recommendations.
5. The Parties shall promptly review any recommendation referred to in paragraph 3 or 4 to ensure its consistency with this Agreement. If the recommendation is consistent with this Agreement, each Party shall encourage its competent authorities to implement the recommendation within one year.
6. The Commission shall review the implementation of this Section within two years of the date of entry into force of this Section.

Chapter I

Telecommunications

Article I-01: Scope and Coverage

1. This Chapter applies to:
 - (a) measures adopted or maintained by a Party relating to access to and use of public telecommunications transport networks or services by persons of the other Party, including access and use by such persons operating private networks;
 - (b) measures adopted or maintained by a Party relating to the provision of enhanced or value-added services by persons of the other Party in the territory, or across the borders, of a Party; and
 - (c) standards-related measures relating to attachment of terminal or other equipment to public telecommunications transport networks.
2. Except to ensure that persons operating broadcast stations and cable systems have continued access to and use of public telecommunications transport networks and services, this Chapter does not apply to any measure adopted or maintained by a Party relating to broadcast or cable distribution of radio or television programming.
3. Nothing in this Chapter shall be construed to:
 - (a) require a Party to authorize a person of the other Party to establish, construct, acquire, lease, operate or provide telecommunications transport networks or telecommunications transport services;
 - (b) require a Party, or require a Party to compel any person, to establish, construct, acquire, lease, operate or provide telecommunications transport networks or telecommunications transport services not offered to the public generally;
 - (c) prevent a Party from prohibiting persons operating private networks from using their networks to provide public telecommunications transport networks or services to third persons; or
 - (d) require a Party to compel any person engaged in the broadcast or cable distribution of radio or television programming to make available its cable or broadcast facilities as a public telecommunications transport network.

Article I-02: Access to and Use of Public Telecommunications Transport Networks and Services

1. Each Party shall ensure that persons of the other Party have access to and use of any public telecommunications transport network or service, including private leased circuits, offered in its territory or across its borders for the conduct of their business, on reasonable and non-discriminatory terms and conditions, including as set out in paragraphs 2 through 8.
2. Subject to paragraphs 6 and 7, each Party shall ensure that such persons are permitted to:

- (a) purchase or lease, and attach terminal or other equipment that interfaces with the public telecommunications transport network;
- (b) interconnect private leased or owned circuits with public telecommunications transport networks in the territory, or across the borders, of that Party, including for use in providing dial-up access to and from their customers or users, or with circuits leased or owned by another person on terms and conditions mutually agreed by those persons;
- (c) perform switching, signalling and processing functions; and
- (d) use operating protocols of their choice.

3. Each Party shall ensure that:

- (a) the pricing of public telecommunications transport services reflects economic costs directly related to providing the services; and
- (b) private leased circuits are available on a flat-rate pricing basis.

Nothing in this paragraph shall be construed to prevent cross-subsidization between public telecommunications transport services.

4. Each Party shall ensure that persons of the other Party may use public telecommunications transport networks or services for the movement of information in its territory or across its borders, including for intracorporate communications, and for access to information contained in data bases or otherwise stored in machine-readable form in the territory of the other Party.

5. Further to Article O-01 (General Exceptions), nothing in this Chapter shall be construed to prevent a Party from adopting or enforcing any measure necessary to:

- (a) ensure the security and confidentiality of messages; or
- (b) protect the privacy of subscribers to public telecommunications transport networks or services.

6. Each Party shall ensure that no condition is imposed on access to and use of public telecommunications transport networks or services, other than that necessary to:

- (a) safeguard the public service responsibilities of providers of public telecommunications transport networks or services, in particular their ability to make their networks or services available to the public generally; or
- (b) protect the technical integrity of public telecommunications transport networks or services.

7. Provided that conditions for access to and use of public telecommunications transport networks or services satisfy the criteria set out in paragraph 6, such conditions may include:

- (a) a restriction on resale or shared use of such services;
- (b) a requirement to use specified technical interfaces, including interface protocols, for interconnection with such networks or services;
- (c) a restriction on interconnection of private leased or owned circuits with such networks or services or with circuits leased or owned by another

person, where the circuits are used in the provision of public telecommunications transport networks or services; and

- (d) a licensing, permit, registration or notification procedure which, if adopted or maintained, is transparent and applications filed thereunder are processed expeditiously.

8. For purposes of this Article, "non-discriminatory" means on terms and conditions no less favorable than those accorded to any other customer or user of like public telecommunications transport networks or services in like circumstances.

Article I-03: Conditions for the Provision of Enhanced or Value-Added Services

1. Each Party shall ensure that:
 - (a) any licensing, permit, registration or notification procedure that it adopts or maintains relating to the provision of enhanced or value-added services is transparent and non-discriminatory, and that applications filed thereunder are processed expeditiously; and
 - (b) information required under such procedures is limited to that necessary to demonstrate that the applicant has the financial solvency to begin providing services or to assess conformity of the applicant's terminal or other equipment with the Party's applicable standards or technical regulations.
2. Neither Party may require a person providing enhanced or value-added services to:
 - (a) provide those services to the public generally;
 - (b) cost-justify its rates;
 - (c) file a tariff;
 - (d) interconnect its networks with any particular customer or network; or
 - (e) conform with any particular standard or technical regulation for interconnection other than for interconnection to a public telecommunications transport network.
3. Notwithstanding paragraph 2(c), a Party may require the filing of a tariff by:
 - (a) such provider to remedy a practice of that provider that the Party has found in a particular case to be anticompetitive under its law; or
 - (b) a monopoly to which Article I-05 applies.

Article I-04: Standards-Related Measures

1. Further to the *Agreement on Technical Barriers to Trade* of the WTO Agreement each Party shall ensure that its standards-related measures relating to the attachment of terminal or other equipment to the public telecommunications transport networks, including those measures relating to the use of testing and measuring equipment for conformity assessment procedures, are adopted or maintained only to the extent necessary to:

- (a) prevent technical damage to public telecommunications transport networks;

- (b) prevent technical interference with, or degradation of, public telecommunications transport services;
 - (c) prevent electromagnetic interference, and ensure compatibility, with other uses of the electromagnetic spectrum;
 - (d) prevent billing equipment malfunction; or
 - (e) ensure users' safety and access to public telecommunications transport networks or services.
2. A Party may require approval for the attachment to the public telecommunications transport network of terminal or other equipment that is not authorized, provided that the criteria for that approval are consistent with paragraph 1.
3. Each Party shall ensure that the network termination points for its public telecommunications transport networks are defined on a reasonable and transparent basis.
4. Neither Party may require separate authorization for equipment that is connected on the customer's side of authorized equipment that serves as a protective device fulfilling the criteria of paragraph 1.
5. Further to the *Agreement on Technical Barriers to Trade* of the WTO Agreement each Party shall:
- (a) ensure that its conformity assessment procedures are transparent and non-discriminatory and that applications filed thereunder are processed expeditiously;
 - (b) permit any technically qualified entity to perform the testing required under the Party's conformity assessment procedures for terminal or other equipment to be attached to the public telecommunications transport network, subject to the Party's right to review the accuracy and completeness of the test results; and
 - (c) ensure that any measure that it adopts or maintains requiring persons to be authorized to act as agents for suppliers of telecommunications equipment before the Party's relevant conformity assessment bodies is non-discriminatory.
6. No later than one year after the date of entry into force of this Agreement, each Party shall adopt, as part of its conformity assessment procedures, provisions necessary to accept the test results from laboratories or testing facilities in the territory of the other Party for tests performed in accordance with the accepting Party's standards-related measures and procedures.
7. The Parties hereby establish a Committee on Telecommunications Standards, comprising representatives of each Party.
8. The Committee on Telecommunications Standards shall perform the functions set out in Annex I-04.

Article I-05: Monopolies¹

1. Where a Party maintains or designates a monopoly to provide public telecommunications transport networks or services, and the monopoly, directly or through an affiliate, competes in the provision of enhanced or value-added services or other telecommunications-related services or telecommunications-related goods, the Party shall ensure that the monopoly does not use its monopoly position to engage in anticompetitive conduct in those markets, either directly or through its dealings with its affiliates, in such a manner as to affect adversely a person of the other Party. Such conduct may include cross-subsidization, predatory conduct and the discriminatory provision of access to public telecommunications transport networks or services.

2. To prevent such anticompetitive conduct, each Party shall adopt or maintain effective measures, such as:

- (a) accounting requirements;
- (b) requirements for structural separation;
- (c) rules to ensure that the monopoly accords its competitors access to and use of its public telecommunications transport networks or services on terms and conditions no less favorable than those it accords to itself or its affiliates; or
- (d) rules to ensure the timely disclosure of technical changes to public telecommunications transport networks and their interfaces.

Article I-06: Transparency

Further to Article L-02 (Publication), each Party shall make publicly available its measures relating to access to and use of public telecommunications transport networks or services, including measures relating to:

- (a) tariffs and other terms and conditions of service;
- (b) specifications of technical interfaces with the networks or services;
- (c) information on bodies responsible for the preparation and adoption of standards-related measures affecting such access and use;
- (d) conditions applying to attachment of terminal or other equipment to the networks; and
- (e) notification, permit, registration or licensing requirements.

Article I-07: Relation to Other Chapters

In the event of any inconsistency between this Chapter and another Chapter, this Chapter shall prevail to the extent of the inconsistency.

¹ For purposes of this Article, "monopoly" means an entity, including a consortium or government agency, that in any relevant market in the territory of a Party is maintained or designated as the sole provider of public telecommunications transport networks or services.

Article I-08: Relation to International Organizations and Agreements

The Parties recognize the importance of international standards for global compatibility and interoperability of telecommunication networks or services and undertake to promote those standards through the work of relevant international bodies, including the International Telecommunication Union and the International Organization for Standardization.

Article I-09: Technical Cooperation and Other Consultations

1. To encourage the development of interoperable telecommunications transport services infrastructure, the Parties shall cooperate in the exchange of technical information, the development of government-to-government training programs and other related activities. In implementing this obligation, the Parties shall give special emphasis to existing exchange programs.
2. The Parties shall consult with a view to determining the feasibility of further liberalizing trade in all telecommunications services, including public telecommunications transport networks and services.

Article I-10: Definitions

For purposes of this Chapter:

authorized equipment means terminal or other equipment that has been approved for attachment to the public telecommunications transport network in accordance with a Party's conformity assessment procedures;

conformity assessment procedure means "conformity assessment procedure" as defined in the *Agreement on Technical Barriers to Trade* of the WTO Agreement and includes the procedures referred to in Annex I-10;

enhanced or value-added services means those telecommunications services employing computer processing applications that:

- (a) act on the format, content, code, protocol or similar aspects of a customer's transmitted information;
- (b) provide a customer with additional, different or restructured information; or
- (c) involve customer interaction with stored information;

flat-rate pricing basis means pricing on the basis of a fixed charge per period of time regardless of the amount of use;

intracorporate communications means telecommunications through which an enterprise communicates:

- (a) internally or with or among its subsidiaries, branches or affiliates, as defined by each Party, or
- (b) on a non-commercial basis with other persons that are fundamental to the economic activity of the enterprise and that have a continuing contractual relationship with it,

but does not include telecommunications services provided to persons other than those described herein;

network termination point means the final demarcation of the public telecommunications transport network at the customer's premises;

private network means a telecommunications transport network that is used exclusively for intracorporate communications;

protocol means a set of rules and formats that govern the exchange of information between two peer entities for purposes of transferring signaling or data information;

public telecommunications transport network means public telecommunications infrastructure that permits telecommunications between defined network termination points;

public telecommunications transport networks or services means public telecommunications transport networks or public telecommunications transport services;

public telecommunications transport service means any telecommunications transport service required by a Party, explicitly or in effect, to be offered to the public generally, including telegraph, telephone, telex and data transmission, that typically involves the real-time transmission of customer-supplied information between two or more points without any end-to-end change in the form or content of the customer's information;

standard means a document, approved by a recognized body, that provides, for common and repeated use, rules, guidelines or characteristics for goods or related processes and production methods, or for services or related operating methods, with which compliance is not mandatory. It may also include or deal exclusively with terminology, symbols, packaging, marking or labelling requirements as they apply to a good, process, or production or operating method;

standards-related measure means a standard, technical regulation or conformity assessment procedure;

telecommunications means the transmission and reception of signals by any electromagnetic means;

technical regulation means a document which lays down goods' characteristics or their related processes and production methods, or services' characteristics or their related operating methods, including the applicable administrative provisions, with which compliance is mandatory. It may also include or deal exclusively with terminology, symbols, packaging, marking or labelling requirements as they apply to a good, process, or production or operating method;

telecommunications service means a service provided by means of the transmission and reception of signals by any electromagnetic means, but does not mean the cable, broadcast or other electromagnetic distribution of radio or television programming to the public generally;

terminal equipment means any digital or analog device capable of processing, receiving, switching, signaling or transmitting signals by electromagnetic means and that is connected by radio or wire to a public telecommunications transport network at a termination point; and

WTO Agreement on Technical Barriers to Trade means the *Agreement on Technical Barriers to Trade* which forms part of the WTO Agreement.

Annex I-04-8**Committee on Telecommunications Standards**

1. The Committee on Telecommunications Standards, established under Article I-04(7), shall comprise representatives of each Party.
2. The Committee shall, within six months of the date of entry into force of this Agreement, develop a work program, including a timetable, for making compatible to the greatest extent possible, the standards-related measures of the Parties for authorized equipment as defined in Chapter I (Telecommunications).
3. The Committee may address other appropriate standards-related matters respecting telecommunications equipment or services and such other matters as it considers appropriate.
4. The Committee shall take into account relevant work carried out by the Parties in other fora, and that of non-governmental standardizing bodies.

Conformity Assessment Procedures

For Canada:

Department of Communications, Terminal Attachment Program
Certification Procedures (CP-01)

Department of Communications Act, R.S.C. 1985, c. C-35

Railway Act, R.S.C. 1985, c. R-3

Radiocommunication Act, R.S.C. 1985, c. R-2, as amended by S.C. 1989, c. 17

Telecommunications Act, S.C. 1993, c.38

For Chile:

Undersecretariat of Telecommunications, Ministry of Transport and
Telecommunications
("Subsecretaría de Telecomunicaciones, Ministerio de Transportes y
Telecomunicaciones")

Law 18.168, Official Gazette, October 2, 1982, *General Law of
Telecommunications*
("Ley 18.168, Diario Oficial, octubre 2, 1982, *Ley General de
Telecomunicaciones*")

Supreme Decree 220 of the Ministry of Transport and Telecommunications,
Official Gazette, January 8, 1981, *Regulation on the Homologation of Telephone
Equipment*
(Decreto 220 de Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones, Diario Oficial,
enero 8, 1981, "Reglamento de Homologación de Aparatos Telefónicos")

Competition Policy, Monopolies and State Enterprises

Article J-01: Competition Law¹

1. Each Party shall adopt or maintain measures to proscribe anti-competitive business conduct and take appropriate action with respect thereto, recognizing that such measures will enhance the fulfillment of the objectives of this Agreement. To this end the Parties shall consult from time to time about the effectiveness of measures undertaken by each Party.
2. Each Party recognizes the importance of cooperation and coordination among their authorities to further effective competition law enforcement in the free trade area. The Parties shall cooperate on issues of competition law enforcement policy, including mutual legal assistance, notification, consultation and exchange of information relating to the enforcement of competition laws and policies in the free trade area.
3. Neither Party may have recourse to dispute settlement under this Agreement for any matter arising under this Article.

Article J-02: Monopolies and State Enterprises²

1. Nothing in this Agreement shall be construed to prevent a Party from designating a monopoly.
2. Where a Party intends to designate a monopoly and the designation may affect the interests of persons of the other Party, the Party shall:
 - (a) wherever possible, provide prior written notification to the other Party of the designation; and
 - (b) endeavor to introduce at the time of the designation such conditions on the operation of the monopoly as will minimize or eliminate any nullification or impairment of benefits in the sense of Annex N-04 (Nullification and Impairment).
3. Each Party shall ensure, through regulatory control, administrative supervision or the application of other measures, that any privately-owned monopoly that it designates and any government monopoly that it maintains or designates:
 - (a) acts in a manner that is not inconsistent with the Party's obligations under this Agreement wherever such a monopoly exercises any regulatory, administrative or other governmental authority that the Party has delegated to it in connection with the monopoly good or service, such as the power to

¹ No investor may have recourse to investor-state arbitration under the Investment Chapter for any matter arising under this Article.

² Nothing in this Article shall be construed to prevent a monopoly from charging different prices in different geographic markets, where such differences are based on normal commercial considerations, such as taking account of supply and demand conditions in those markets.

grant import or export licences, approve commercial transactions or impose quotas, fees or other charges;³

- (b) except to comply with any terms of its designation that are not inconsistent with subparagraph (c) or (d), acts solely in accordance with commercial considerations in its purchase or sale of the monopoly good or service in the relevant market, including with regard to price, quality, availability, marketability, transportation and other terms and conditions of purchase or sale;⁴
- (c) provides non-discriminatory treatment to investments of investors, to goods and to service providers of the other Party in its purchase or sale of the monopoly good or service in the relevant market; and
- (d) does not use its monopoly position to engage, either directly or indirectly, including through its dealings with its parent, its subsidiary or other enterprise with common ownership, in anticompetitive practices in a non-monopolized market in its territory that adversely affect an investment of an investor of the other Party, including through the discriminatory provision of the monopoly good or service, cross-subsidization or predatory conduct.

4. Paragraph 3 does not apply to procurement by governmental agencies of goods or services for governmental purposes and not with a view to commercial resale or with a view to use in the production of goods or the provision of services for commercial sale.

5. For purposes of this Article "maintain" means designate prior to the date of entry into force of this Agreement and existing on that date.

Article J-03: State Enterprises

1. Nothing in this Agreement shall be construed to prevent a Party from maintaining or establishing a state enterprise.

2. Each Party shall ensure, through regulatory control, administrative supervision or the application of other measures, that any state enterprise that it maintains or establishes acts in a manner that is not inconsistent with the Party's obligations under Chapter G (Investment) wherever such enterprise exercises any regulatory, administrative or other governmental authority that the Party has delegated to it, such as the power to expropriate, grant licences, approve commercial transactions or impose quotas, fees or other charges.

3. Each Party shall ensure that any state enterprise that it maintains or establishes accords non-discriminatory treatment in the sale of its goods or services to investments in the Party's territory of investors of the other Party.

³ A "delegation" includes a legislative grant, and a government order, directive or other act transferring to the monopoly, or authorizing the exercise by the monopoly of, governmental authority.

⁴ Differences in pricing between classes of customers, between affiliated and non-affiliated firms, and cross-subsidization are not in themselves inconsistent with the provision; rather, they are subject to this subparagraph when they are used as instruments of anticompetitive behavior by the monopoly firm.

Article J-04: Definitions

For purposes of this Chapter:

designate means to establish, designate or authorize, or to expand the scope of a monopoly to cover an additional good or service, after the date of entry into force of this Agreement;

discriminatory provision includes treating:

- (a) a parent, a subsidiary or other enterprise with common ownership more favourably than an unaffiliated enterprise, or
- (b) one class of enterprises more favourably than another,

in like circumstances;

government monopoly means a monopoly that is owned, or controlled through ownership interests, by the national government of a Party or by another such monopoly;

in accordance with commercial considerations means consistent with normal business practices of privately-held enterprises in the relevant business or industry;

market means the geographic and commercial market for a good or service;

monopoly means an entity, including a consortium or government agency, that in any relevant market in the territory of a Party is designated as the sole provider or purchaser of a good or service, but does not include an entity that has been granted an exclusive intellectual property right solely by reason of such grant;

non-discriminatory treatment means the better of national treatment and most-favoured-nation treatment, as set out in the relevant provisions of this Agreement; and

state enterprise means, except as set out in Annex J-04, an enterprise owned, or controlled through ownership interests, by a Party.

Annex J-04**Country-Specific Definition of State Enterprises**

For purposes of Article J-03(3), with respect to Canada, "state enterprise" means a Crown corporation within the meaning of the *Financial Administration Act* (Canada), a Crown corporation within the meaning of any comparable provincial law or equivalent entity that is incorporated under other applicable provincial law.

Chapter K

Temporary Entry for Business Persons

Article K-01: General Principles

Further to Article A-02 (Objectives), this Chapter reflects the preferential trading relationship between the Parties, the desirability of facilitating temporary entry on a reciprocal basis and of establishing transparent criteria and procedures for temporary entry, and the need to ensure border security and to protect the domestic labour force and permanent employment in their respective territories.

Article K-02: General Obligations

Each Party shall apply its measures relating to the provisions of this Chapter in accordance with Article K-01 and, in particular, shall apply expeditiously those measures so as to avoid unduly impairing or delaying trade in goods or services or conduct of investment activities under this Agreement.

Article K-03: Grant of Temporary Entry

1. Each Party shall grant temporary entry to business persons who are otherwise qualified for entry under applicable measures relating to public health and safety and national security, in accordance with this Chapter, including the provisions of Annex K-03 and Annex K-03.1.
2. A Party may refuse to issue an immigration document authorizing employment to a business person where the temporary entry of that person might affect adversely:
 - (a) the settlement of any labour dispute that is in progress at the place or intended place of employment; or
 - (b) the employment of any person who is involved in such dispute.
3. When a Party refuses pursuant to paragraph 2 to issue an immigration document authorizing employment, it shall:
 - (a) inform in writing the business person of the reasons for the refusal; and
 - (b) promptly notify the other Party in writing of the reasons for the refusal.
4. Each Party shall limit any fees for processing applications for temporary entry of business persons to the approximate cost of services rendered.

Article K-04: Provision of Information

1. Further to Article L-02 (Publication), each Party shall:
 - (a) provide to the other Party such materials as will enable them to become acquainted with its measures relating to this Chapter; and
 - (b) no later than one year after the date of entry into force of this Agreement, prepare, publish and make available in its own territory, and in the territories of the other Party, explanatory material in a consolidated document regarding the requirements for temporary entry under this

Chapter in such a manner as will enable business persons of the other Party to become acquainted with them.

2. Each Party shall collect and maintain, and make available to the other Party in accordance with its domestic law, data respecting the granting of temporary entry under this Chapter to business persons of the other Party who have been issued immigration documentation, including data specific to each occupation, profession or activity.

Article K-05: Working Group

The Parties hereby establish a Temporary Entry Working Group, comprising representatives of each Party, including immigration officials, to consider the implementation and administration of this Chapter and any measures of mutual interest.

Article K-06: Dispute Settlement

1. A Party may not initiate proceedings under Article N-07 (Commission - Good Offices, Conciliation and Mediation) regarding a refusal to grant temporary entry under this Chapter or a particular case arising under Article K-02 unless:

- (a) the matter involves a pattern of practice; and
- (b) the business person has exhausted the available administrative remedies regarding the particular matter.

2. The remedies referred to in paragraph (1)(b) shall be deemed to be exhausted if a final determination in the matter has not been issued by the competent authority within one year of the institution of an administrative proceeding, and the failure to issue a determination is not attributable to delay caused by the business person.

Article K-07: Relation to Other Chapters

Except for this Chapter, Chapters A (Objectives), B (General Definitions), N (Institutional Arrangements and Dispute Settlement Procedures) and P (Final Provisions) and Articles L-01 (Contacts Points), L-02 (Publication), L-03 (Notification and Provision of Information) and L-04 (Administrative Proceedings), no provision of this Agreement shall impose any obligation on a Party regarding its immigration measures.

Article K-08: Definitions:

For purposes of this Chapter:

business person means a citizen of a Party who is engaged in trade in goods, the provision of services or the conduct of investment activities; and

temporary entry means entry into the territory of a Party by a business person of the other Party without the intent to establish permanent residence.

Annex K-03

Temporary Entry for Business Persons

Section I - Business Visitors

1. Each Party shall grant temporary entry to a business person seeking to engage in a business activity set out in Appendix K-03.A.1, without requiring that person to obtain an employment authorization, provided that the business person otherwise complies with existing immigration measures applicable to temporary entry, on presentation of:

- (a) proof of citizenship of a Party;
- (b) documentation demonstrating that the business person will be so engaged and describing the purpose of entry; and
- (c) evidence demonstrating that the proposed business activity is international in scope and the business person is not seeking to enter the local labour market.

2. Each Party shall provide that a business person may satisfy the requirements of paragraph 1(c) by demonstrating that:

- (a) the primary source of remuneration for the proposed business activity is outside the territory of the Party granting temporary entry; and
- (b) the business person's principal place of business and the actual place of accrual of profits, at least, predominantly, remain outside such territory.

A Party shall normally accept an oral declaration as to the principal place of business and the actual place of accrual of profits. Where the Party requires further proof, it shall normally consider a letter from the employer attesting to these matters as sufficient proof.

3. Each Party shall grant temporary entry to a business person seeking to engage in a business activity other than those set out in Appendix K-03.A.1, without requiring that person to obtain an employment authorization, on a basis no less favourable than that provided under the existing provisions of the measures set out in Appendix K-03.A.3, provided that the business person otherwise complies with existing immigration measures applicable to temporary entry.

4. Neither Party may:

- (a) as a condition for temporary entry under paragraph 1 or 3, require prior approval procedures, petitions, labour certification tests or other procedures of similar effect; or
- (b) impose or maintain numerical restriction relating to temporary entry under paragraph 1 or 3.

5. Notwithstanding paragraph 4, a Party may require a business person seeking temporary entry under this Section to obtain a visa or its equivalent prior to entry. Before imposing a visa requirement, the Party shall consult with the other Party with a view to avoiding the imposition of the requirement. With respect to an existing visa requirement, a Party shall consult, on request, with the other Party with a view to its removal.

Section II - Traders and Investors

1. Each Party shall grant temporary entry and provide confirming documentation to a business person seeking to:

- (a) carry on substantial trade in goods or services principally between the territory of the Party of which the business person is a citizen and the territory of the other Party into which entry is sought, or
- (b) establish, develop, administer or provide advice or key technical services to the operation of an investment to which the business person or the business person's enterprise has committed, or is in the process of committing, a substantial amount of capital,

in a capacity that is supervisory, executive or involves essential skills, provided that the business person otherwise complies with existing immigration measures applicable to temporary entry.

2. Neither Party may:

- (a) as a condition for temporary entry under paragraph 1, require labour certification tests or other procedures of similar effect; or
- (b) impose or maintain any numerical restriction relating to temporary entry under paragraph 1.

3. Notwithstanding paragraph 2, a Party may require a business person seeking temporary entry under this Section to obtain a visa or its equivalent prior to entry.

Section III - Intra-Company Transferees

1. Each Party shall grant temporary entry and provide confirming documentation to a business person employed by an enterprise who seeks to render services to that enterprise or a subsidiary or affiliate thereof, in a capacity that is managerial, executive or involves specialized knowledge, provided that the business person otherwise complies with existing immigration measures applicable to temporary entry. A Party may require the business person to have been employed continuously by the enterprise for one year within the three-year period immediately preceding the date of the application for admission.

2. Neither Party may:

- (a) as a condition for temporary entry under paragraph 1, require labour certification tests or other procedures of similar effect; or
- (b) impose or maintain any numerical restriction relating to temporary entry under paragraph 1.

3. Notwithstanding paragraph 2, a Party may require a business person seeking temporary entry under this Section to obtain a visa or its equivalent prior to entry. Before imposing a visa requirement, the Party shall consult with the other Party with a view to avoiding the imposition of the requirement. With respect to an existing visa requirement, a Party shall consult, on request, with the other Party with a view to its removal.

Section IV - Professionals

1. Each Party shall grant temporary entry and provide confirming documentation to a business person seeking to engage in a business activity at a professional level in a profession set out in Appendix K-03.D.1, if the business person otherwise complies with existing immigration measures applicable to temporary entry, on presentation of:

- (a) proof of citizenship of a Party; and
- (b) documentation demonstrating that the business person will be so engaged and describing the purpose of entry.

2. Neither Party may:

- (a) as a condition for temporary entry under paragraph 1, require prior approval procedures, petitions, labour certification tests or other procedures of similar effect; or
- (b) impose or maintain any numerical restriction relating to temporary entry under paragraph 1.

3. Notwithstanding paragraph 2, a Party may require a business person seeking temporary entry under this Section to obtain a visa or its equivalent prior to entry. Before imposing a visa requirement, the Party shall consult with the other Party with a view to avoiding the imposition of the requirement. With respect to an existing visa requirement, a Party shall consult, on request, with the other Party with a view to its removal.

4. Notwithstanding paragraphs 1 and 2, a Party may establish an annual numerical limit, which shall be set out in Appendix K03.D.4, regarding temporary entry of business persons of the other Party seeking to engage in business activities at a professional level in a profession set out in Appendix K03.D.1, if the Parties have not agreed otherwise prior to the date of entry into force of this Agreement. In establishing such a limit, the Party shall consult with the other Party.

5. A Party establishing a numerical limit pursuant to paragraph 4, unless the Parties agree otherwise:

- (a) shall, for each year after the first year after the date of entry into force of this Agreement, consider increasing the numerical limit set out in Appendix K03.D.4 by an amount to be established in consultation with the other Party, taking into account the demand for temporary entry under this Section;
- (b) shall not apply its procedures established pursuant to paragraph 1 to the temporary entry of a business person subject to the numerical limit, but may require the business person to comply with its other procedures applicable to the temporary entry of professionals; and
- (c) may, in consultation with the other Party, grant temporary entry under paragraph 1 to a business person who practices in a profession where accreditation, licensing, title and certification requirements are mutually recognized by the Parties.

6. Nothing in paragraph 4 or 5 shall be construed to limit the ability of a business person to seek temporary entry under a Party's applicable immigration measures relating to the entry of professionals other than those adopted or maintained pursuant to paragraph 1.

7. Three years after a Party establishes a numerical limit pursuant to paragraph 4, it shall consult with the other Party with a view to determining a date after which the limit shall cease to apply.

Annex K-03.1

1. Business persons who enter Chile under any of the categories set out in Annex K-03 shall be deemed to be engaged in activities which are in the country's interest.
2. Business persons who enter Chile under any of the categories set out in Annex K-03 and are issued a temporary visa shall have that temporary visa extended for subsequent periods provided the conditions on which it is based remain in effect, without requiring that person to apply for permanent residence.
3. Business persons who enter Chile may also obtain an identity card for foreigners.

Appendix K-03.A.1

Business Visitors

Research and Design

- Technical, scientific and statistical researchers conducting independent research or research for an enterprise located in the territory of the other Party.

Growth, Manufacture and Production

- Purchasing and production management personnel conducting commercial transactions for an enterprise located in the territory of the other Party.

Marketing

- Market researchers and analysts conducting independent research or analysis or research or analysis for an enterprise located in the territory of the other Party.
- Trade fair and promotional personnel attending a trade convention.

Sales

- Sales representatives and agents taking orders or negotiating contracts for goods or services for an enterprise located in the territory of the other Party but not delivering goods or providing services.
- Buyers purchasing for an enterprise located in the territory of the other Party.

Distribution

- Customs brokers providing consulting services regarding the facilitation of the import or export of goods.

After-sales Service

- Installers, repair and maintenance personnel, and supervisors, possessing specialized knowledge essential to a seller's contractual obligation, performing services or training workers to perform services, pursuant to a warranty or other service contract incidental to the sale of commercial or industrial equipment or machinery, including computer software, purchased from an enterprise located outside the territory of the Party into which temporary entry is sought, during the life of the warranty or service agreement.

General Service

- Professionals engaging in a business activity at a professional level in a profession set out in Appendix K-03.D.1.
- Management and supervisory personnel engaging in a commercial transaction for an enterprise located in the territory of the other Party.
- Financial services personnel (insurers, bankers or investment brokers) engaging in commercial transactions for an enterprise located in the territory of the other Party.
- Public relations and advertising personnel conducting with business associates, or attending or participating in conventions.

- Tourism personnel (tour and travel agents, tour guides or tour operators) attending or participating in conventions or conducting a tour that has begun in the territory of the other Party.
- Translators or interpreters performing services as employees of an enterprise located in the territory of the other Party.

Definitions

For purposes of this Appendix:

territory of the other Party means the territory of the Party other than the territory of the Party into which temporary entry is sought.

Appendix K-03.A.3**Existing Immigration Measures**

1. In the case of Canada, subsection 19(1) of the *Immigration Regulations*, 1978, SOR/78-172, as amended, made under the *Immigration Act* R.S.C. 1985, c. I-2, as amended.
2. In the case of Chile, Title I, paragraph 6 of *Decree Law 1094*, Official Gazette, July 19, 1975, *Immigration Law* ("Decreto Ley 1094, Diario Oficial, Julio 19, 1975, Ley de Extranjería"), and Title III of *Immigration Regulation* ("Decreto Supremo 597 del Ministerio del Interior, Diario Oficial noviembre 24, 1984, Reglamento de Extranjería").

Appendix K-03.D.1

Professionals

PROFESSION ¹	MINIMUM EDUCATION REQUIREMENTS AND ALTERNATIVE CREDENTIALS ²
General	
Accountant	Baccalaureate or Licenciatura Degree; or C.P.A., C.A., C.G.A. or C.M.A.; or Contador auditor or Contador público (University Title) ³
Architect	Baccalaureate or Licenciatura Degree; or provincial licence ⁴
Computer Systems Analyst	Baccalaureate or Licenciatura Degree; or Post-Secondary Diploma ⁵ or Post-Secondary Certificate ⁶ , and three years experience

¹ A business person seeking temporary entry under this Appendix may also perform training functions relating to the profession, including conducting seminars.

² **Accountant:**

C.P.A.: Certified Public Accountant; C.A.: Chartered Accountant; C.G.A.: Certified General Accountant; C.M.A.: Certified Management Accountant

Dentist:

D.D.S.: Doctor of Dental Surgery; D.M.D.: Doctor of Dental Medicine

Lawyer:

LL.B.: Bachelor of Laws; J.D.: Doctor of Jurisprudence (not a doctorate); LL.L: Licence en Droit (Québec universities and University of Ottawa); BCL: Bachelor of Civil Law

Librarian:

M.L.S.: Master of Library Science; B.L.S.: Bachelor of Library Science

Physician:

M.D.: Medical Doctor

Veterinarian:

D.V.M.: Doctor of Veterinary Medicine; D.M.V.: Doctorat en Médecine Vétérinaire

³ "University Title" means any document conferred by universities recognized by the Government of Chile and shall be deemed to be equivalent to the Minimum Education Requirements and Alternative Credentials for that profession. In the case of the profession of Lawyer (Abogado), the title is conferred by the Supreme Court of Chile.

⁴ "State/provincial licence" and "state/provincial/national licence" mean any document issued by a provincial or national government, as the case may be, or under its authority, but not by a local government, that permits a person to engage in a regulated activity or profession.

⁵ "Post-Secondary Diploma" means a credential issued, on completion of two or more years of post-secondary education, by an accredited academic institution in Canada or the United States of America.

⁶ "Post-Secondary Certificate" means a certificate issued, on completion of two or more years of post-secondary education at an academic institution:

- in the case of Mexico, by the federal government or a state government, an academic

Disaster Relief Insurance Claims Adjuster (claims adjuster employed by an insurance company located in the territory of a Party, or an independent claims adjuster)	Baccalaureate or Licenciatura Degree, and successful completion of training in the appropriate areas of insurance adjustment pertaining to disaster relief claims; or three years experience in claims adjustment and successful completion of training in the appropriate areas of insurance adjustment pertaining to disaster relief claims
Economist (including Commercial Engineer in Chile)	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Engineer	Baccalaureate or Licenciatura Degree; or state/provincial licence
Forester	Baccalaureate or Licenciatura Degree; or state/provincial licence
Graphic Designer	Baccalaureate or Licenciatura Degree; or Post-Secondary Diploma or Post-Secondary Certificate, and three years experience
Hotel Manager	Baccalaureate or Licenciatura Degree in hotel/restaurant management; or Post- Secondary Diploma or Post-Secondary Certificate in hotel/restaurant management, and three years experience in hotel/restaurant management
Industrial Designer	Baccalaureate or Licenciatura Degree; or Post-Secondary Diploma or Post-Secondary Certificate, and three years experience
Interior Designer	Baccalaureate or Licenciatura Degree; or Post-Secondary Diploma or Post-Secondary Certificate, and three years experience
Land Surveyor	Baccalaureate or Licenciatura Degree; or state/provincial/national licence
Landscape Architect	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Lawyer (including Notary in the Province of Quebec)	LL.B., J.D., LL.L., B.C.L. or Licenciatura Degree (five years) or Abogado, or membership in a state/provincial bar
Librarian	M.L.S. or B.L.S. or Magister en Bibliotecología (for which another Baccalaureate or Licenciatura Degree was a prerequisite)

institution recognized by the federal government or a state government, or an academic
institution created by federal or state law; and

- in the case of Chile, by an academic institution recognized by the Government of Chile.

Management Consultant	Baccalaureate or Licenciatura Degree; or equivalent professional experience as established by statement or professional credential attesting to five years experience as a management consultant, or five years experience in a field of specialty related to the consulting agreement
Mathematician (including Statistician)	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Range Manager/Range Conservationist	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Research Assistant (working in a post-secondary educational institution)	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Scientific Technician/Technologist ⁷	Possession of (a) theoretical knowledge of any of the following disciplines: agricultural sciences, astronomy, biology, chemistry, engineering, forestry, geology, geophysics, meteorology or physics; and (b) the ability to solve practical problems in any of those disciplines, or the ability to apply principles of any of those disciplines to basic or applied research
Social Worker	Baccalaureate or Licenciatura Degree or Asistente Social (University Title)
Sylviculturist (including Forestry Specialist)	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Technical Publications Writer	Baccalaureate or Licenciatura Degree; or Post-Secondary Diploma or Post-Secondary Certificate, and three years experience
Urban Planner (including Geographer)	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Vocational Counsellor	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Medical/Allied Professional	
Dentist	D.D.S., D.M.D., Doctor en Odontologia or Doctor en Cirugia Dental or Licenciatura en Odontologia; or state/provincial licence
Dietitian	Baccalaureate or Licenciatura Degree or Dietista Nutricional (University Title); or state/provincial licence

⁷ A business person in this category must be seeking temporary entry to work in direct support of professionals in agricultural sciences, astronomy, biology, chemistry, engineering, forestry, geology, geophysics, meteorology or physics.

Medical Laboratory Technologist (Canada)/Medical Technologist (Chile, Mexico and the United States of America) ⁸	Baccalaureate or Licenciatura Degree; or Post-Secondary Diploma or Post-Secondary Certificate, and three years experience
Nutritionist	Baccalaureate or Licenciatura Degree or Nutricionista/Dietista Nutricional (University Title)
Occupational Therapist	Baccalaureate or Licenciatura Degree or Terapeuta Ocupacional (University Title); or state/provincial licence
Pharmacist	Baccalaureate or Licenciatura Degree; or state/provincial licence
Physician (teaching or research only)	M.D. or Doctor en Medicina or Médico Cirujano/ Médico (University Title); or state/provincial licence
Physiotherapist/Physical Therapist	Baccalaureate or Licenciatura Degree or Kinesiólogo/Kinesioterapeuta (University Title) ; or state/provincial licence
Psychologist	State/provincial licence; or Licenciatura Degree
Recreational Therapist	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Registered Nurse	State/provincial licence, or Licenciatura Degree, or Enfermera (University Title)
Veterinarian	D.V.M., D.M.V. or Doctor en Veterinaria or Médico Veterinario (University Title); or state/provincial licence
Scientist	
Agriculturist (including Agronomist)	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Animal Breeder	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Animal Scientist	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Apiculturist	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Astronomer	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Biochemist	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Biologist	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Chemist	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Dairy Scientist	Baccalaureate or Licenciatura Degree

⁸ A business person in this category must be seeking temporary entry to perform in a laboratory chemical, biological, hematological, immunologic, microscopic or bacteriological tests and analyses for diagnosis, treatment or prevention of disease.

Entomologist	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Epidemiologist	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Geneticist	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Geologist	Baccalaureate or Licenciatura Degree or Geólogo (University Title)
Geochemist	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Geophysicist (including Oceanographer in Mexico and the United States)	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Horticulturist	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Meteorologist	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Pharmacologist	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Physicist (including Oceanographer in Canada and Chile)	Baccalaureate or Licenciatura Degree for Physicist; Oceanógrafo (University Title) for Oceanographer
Plant Breeder	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Poultry Scientist	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Soil Scientist	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Zoologist	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Teacher	
College	Baccalaureate or Licenciatura Degree
Seminary	Baccalaureate or Licenciatura Degree
University	Baccalaureate or Licenciatura Degree

Appendix K-03.D.4

Notwithstanding Annex K03.D.4, for the purposes of this Agreement, neither Party shall establish an annual numerical limit regarding temporary entry of business persons of the other Party seeking to engage in business activities at a professional level set out in Appendix K03.D.1.

PART SEVEN ADMINISTRATIVE AND INSTITUTIONAL PROVISIONS

Chapter L

Publication, Notification and Administration of Laws

Article L-01: Contact Points

Each Party shall designate a contact point to facilitate communications between the Parties on any matter covered by this Agreement. On the request of the other Party, the contact point shall identify the office or official responsible for the matter and assist, as necessary, in facilitating communication with the requesting Party.

Article L-02: Publication

1. Each Party shall ensure that its laws, regulations, procedures and administrative rulings of general application respecting any matter covered by this Agreement are promptly published or otherwise made available in such a manner as to enable interested persons and the other Party to become acquainted with them.
2. To the extent possible, each Party shall:
 - (a) publish in advance any such measure that it proposes to adopt; and
 - (b) provide interested persons and the other Party a reasonable opportunity to comment on such proposed measures.

Article L-03: Notification and Provision of Information

1. To the maximum extent possible, each Party shall notify the other Party of any proposed or actual measure that the Party considers might materially affect the operation of this Agreement or otherwise substantially affect the other Party's interests under this Agreement.
2. On request of the other Party, a Party shall promptly provide information and respond to questions pertaining to any actual or proposed measure, whether or not the other Party has been previously notified of that measure.
3. Any notification or information provided under this Article shall be without prejudice as to whether the measure is consistent with this Agreement.

Article L-04: Administrative Proceedings

With a view to administering in a consistent, impartial and reasonable manner all measures of general application affecting matters covered by this Agreement, each Party shall ensure that in its administrative proceedings applying measures referred to in Article L-02 to particular persons, goods or services of the other Party in specific cases that:

- (a) wherever possible, persons of the other Party that are directly affected by a proceeding are provided reasonable notice, in accordance with domestic procedures, when a proceeding is initiated, including a description of the nature of the proceeding, a statement of the legal authority under which the

proceeding is initiated and a general description of any issues in controversy;

- (b) such persons are afforded a reasonable opportunity to present facts and arguments in support of their positions prior to any final administrative action, when time, the nature of the proceeding and the public interest permit; and
- (c) its procedures are in accordance with domestic law.

Article L-05: Review and Appeal

1. Each Party shall establish or maintain judicial, quasi-judicial or administrative tribunals or procedures for the purpose of the prompt review and, where warranted, correction of final administrative actions regarding matters covered by this Agreement. Such tribunals shall be impartial and independent of the office or authority entrusted with administrative enforcement and shall not have any substantial interest in the outcome of the matter.

2. Each Party shall ensure that, in any such tribunals or procedures, the parties to the proceeding are provided with the right to:

- (a) a reasonable opportunity to support or defend their respective positions; and
- (b) a decision based on the evidence and submissions of record or, where required by domestic law, the record compiled by the administrative authority.

3. Each Party shall ensure, subject to appeal or further review as provided in its domestic law, that such decisions shall be implemented by, and shall govern the practice of, the offices or authorities with respect to the administrative action at issue.

Article L-06: Definitions

For purposes of this Chapter:

administrative ruling of general application means an administrative ruling or interpretation that applies to all persons and fact situations that fall generally within its ambit and that establishes a norm of conduct but does not include:

- (a) a determination or ruling made in an administrative or quasi-judicial proceeding that applies to a particular person, good or service of the other Party in a specific case; or
- (b) a ruling that adjudicates with respect to a particular act or practice.

CHAPTER M

Anti-dumping and Countervailing Duty Matters

Article M-01: Reciprocal Exemption from the Application of Anti-dumping Duty Laws

1. Subject to Article M-03, as of the date of entry into force of this Agreement each Party agrees not to apply its domestic anti-dumping law to goods of the other Party. Specifically:
 - (a) neither Party shall initiate any anti-dumping investigations or reviews with respect to goods of the other Party;
 - (b) each Party shall terminate any ongoing anti-dumping investigations in respect of such goods;
 - (c) neither Party shall impose new anti-dumping duties or other measures in respect of such goods; and
 - (d) each Party shall revoke all existing orders levying anti-dumping duties in respect of such goods.
2. Each Party shall amend, and publish as appropriate, its relevant domestic anti-dumping law in relation to goods of the other Party to ensure that the objectives of this Article are achieved.

Article M-02: Rules of Origin

Article M-01 applies only to goods that the competent investigating authority of the importing Party, applying the importing Party's anti-dumping law to the facts of a specific case, determines are goods of the other Party.

Article M-03: Phase-in Provisions

1. Article M-01 applies to all goods of the other Party as of:
 - a) the date on which the tariff of both Parties is eliminated at the subheading level, or
 - b) January 1, 2003,
 whichever comes first.
2. For the purpose of paragraph 1, elimination at the subheading level occurs when the tariff for each eight-digit tariff line under the six-digit subheading is zero under this Agreement.

Article M-04: Exceptional Circumstances

1. Either Party may request, in writing, consultations with the other Party regarding exceptional circumstances that may arise with respect to the operation of this Chapter.
2. Exceptional circumstances may include significant changes in recent trading conditions.

3. The Parties shall enter into consultations within 10 days of receipt of a request and shall conclude such consultations within 30 days of such receipt, except where the matter involves perishable goods, in which case the consultations shall be concluded within 20 days.
4. In the consultations, the Parties shall make every attempt to arrive at a mutually satisfactory resolution of the particular matter, with a view to promptly restoring recent trading conditions. To this end, the Parties shall:
 - (a) provide sufficient information to enable a full examination of the exceptional circumstances; and
 - (b) treat any confidential or proprietary information exchanged in the course of consultations on the same basis as the Party providing the information.
5. These consultations shall be without prejudice to a Party's right to invoke any applicable government-to-government dispute settlement procedures available under this Agreement or the WTO Agreement.

Article M-05: Committee on Trade Remedies

The Parties hereby establish a Committee on Trade Remedies to:

- (a) consult with a view to defining subsidy disciplines further and eliminating the need for domestic countervailing duty measures on trade between them;
- (b) work together in multilateral fora, including the World Trade Organization, and in the context of negotiating Chile's full accession to the NAFTA and the establishment of a Free Trade Area of the Americas, with a view to improving trade remedy regimes to minimize their potential to impede trade;
- (c) consult on opportunities for working together with other like-minded countries with a view to expanding agreement on the elimination of the application of anti-dumping measures within free trade areas;
- (d) facilitate Chile's full accession to the NAFTA, and in particular Chapter Nineteen, by examining the current domestic anti-dumping and countervailing duty regimes and the operation of the Parties' legal systems, including judicial review of administrative agency decisions; and
- (e) meet annually, and on the request of either Party, to review the operation of this Chapter and other related matters including competition laws and policies.

Article M-06: Review

The Parties shall, not later than 5 years after the coming into force of this Agreement, meet to review this Chapter and to determine whether any changes should be made to its provisions.

Article M-07: Dispute Resolution

1. The dispute settlement provisions of Chapter N (Institutional Arrangements and Dispute Settlement Procedures) shall apply with respect to the avoidance or settlement of all disputes between the Parties regarding the interpretation or application of Articles M-01, M-02, M-03 or M-04 and paragraphs 7 through 9 of this Article.
2. Apart from this Chapter, no provision of this Agreement shall be construed as imposing obligations on a Party with respect to either Party's anti-dumping or countervailing duty law.
3. Except as otherwise provided in paragraph 1, all disputes arising in respect of the application of anti-dumping measures or countervailing duty measures by either Party shall be settled in accordance with the WTO Agreement.
4. Where a dispute referred to in paragraph 3 involves, as disputing Parties, Canada and Chile exclusively, the Parties shall act in accordance with the following procedures consistent with the DSU:
 - (a) if a request for consultations under Article 4 of the DSU is made, the Parties shall enter into consultations within 10 days of receipt of the request and shall conclude such consultations within 30 days of such receipt, except where the matter involves perishable goods, in which case consultations shall be concluded within 20 days;
 - (b) a Party shall not object to the establishment of a panel that has been requested by the other Party under Article 6(1) of the DSU at the first meeting of the DSB at which the request is examined; and
 - (c) unless the Parties otherwise agree, the terms of reference of the panel shall be to determine whether the imposition of an anti-dumping measure or a countervailing duty measure against a good of the complaining Party by the Party complained against is in accordance with Article VI of the GATT 1994, or the *Agreement on Subsidies and Countervailing Measures* or the *Agreement on Implementation of Article VI of the GATT 1994*.
5. Unless the Parties otherwise agree, where a DSU panel issues a final report concluding that the imposition by either Canada or Chile of an anti-dumping measure or a countervailing duty measure against goods of the other Party is not in accordance with Article VI of the GATT 1994, or the *Agreement on Subsidies and Countervailing Measures* or the *Agreement on Implementation of Article VI of the GATT 1994*, the Party complained against shall direct its competent authorities to take action not inconsistent with the panel report with respect to the goods of the complaining Party, including, where appropriate, the refund, with interest, of the whole or part of the duty paid.
6. The final report of the DSU panel shall be deemed to be a final report of a panel under Article N-16.
7. The Party complained against shall not be required to take action pursuant to paragraph 5 until:
 - (a) the time period for notification to the DSB of a decision to appeal under Article 16(4) of the DSU has expired; or
 - (b) the panel report is adopted following completion of the appeal procedure under Article 17 of the DSU.

8. Following the expiration of the time period referred to in subparagraph 7(a) or the adoption of the panel report referred to in subparagraph 7(b), if the Party complained against fails to comply with the final report of a DSU panel pursuant to paragraph 4 within a reasonable period of time, and no compensation has been offered in lieu thereof and no other mutually satisfactory resolution of the matter has been reached, the complaining Party may suspend the application to the Party complained against of benefits of equivalent effect under Article N-18 until such time as the matter is resolved.
9. If a Party chooses to suspend benefits in accordance with Article N-18 as well as under the DSU, the combined effect of such suspension of benefits may not be greater than the effect of the violation.

Article M-08: Definitions

For purposes of this Chapter:

Agreement on Implementation of Article VI of the GATT 1994 means the *Agreement on Implementation of Article VI of the General Agreement on Tariff and Trade 1994*, which forms part of the WTO Agreement;

Agreement on Subsidies and Countervailing Measures means the *Agreement on Subsidies and Countervailing Measures*, which forms part of the WTO Agreement.

Competent investigating authority means:

- (a) in the case of Canada,
 - (i) the Canadian International Trade Tribunal or its successor, or
 - (ii) the Deputy Minister of National Revenue for Customs and Excise as defined in the Special Import Measures Act, as amended, or the Deputy Minister's successor, and
- (b) in the case of Chile, the *National Commission in Charge of the Investigation of the Existence of Price Distortions in Imported Goods* ("Comisión Nacional Encargada de Investigar la Existencia de Distorsiones en el Precio de las Mercaderías Importadas"), or its successor;

domestic anti-dumping law means a Party's relevant statutes, regulations and administrative guidelines.

DSB means the Dispute Settlement Body established in Article 2 of the DSU; and

reasonable period of time means the period necessary for review and the taking of action not inconsistent with the panel report, taking into account the factual and legal issues involved. In no event shall the reasonable period of time exceed an amount of time equal to the maximum permitted for investigation (from initiation to final order) to be carried out under the relevant WTO Agreements.

Chapter N

Institutional Arrangements and Dispute Settlement Procedures

Section I - Institutions

Article N-01: The Free Trade Commission

1. The Parties hereby establish the Free Trade Commission, comprising cabinet-level representatives of the Parties or their designees.
2. The Commission shall:
 - (a) supervise the implementation of this Agreement;
 - (b) oversee its further elaboration;
 - (c) resolve disputes that may arise regarding its interpretation or application;
 - (d) supervise the work of all committees and working groups established under this Agreement, referred to in Annex N-01.2; and
 - (e) consider any other matter that may affect the operation of this Agreement.
3. The Commission may:
 - (a) establish, and delegate responsibilities to, ad hoc or standing committees, working groups or expert groups;
 - (b) seek the advice of non-governmental persons or groups; and
 - (c) take such other action in the exercise of its functions as the Parties may agree.
4. The Commission shall establish its rules and procedures. All decisions of the Commission shall be taken by mutual agreement.
5. The Commission shall convene at least once a year in regular session. Regular sessions of the Commission shall be chaired alternately by each Party.

Article N-02: The Secretariat

1. The Commission shall establish and oversee a Secretariat comprising national Sections.
2. Each Party shall:
 - (a) establish a permanent office of its Section;
 - (b) be responsible for
 - (i) the operation and costs of its Section, and

- (ii) the remuneration and payment of expenses of panelists and members of committees and scientific review boards established under this Agreement, as set out in Annex N-02.2;
 - (c) designate an individual to serve as Secretary for its Section, who shall be responsible for its administration and management; and
 - (d) notify the Commission of the location of its Section's office.
3. The Secretariat shall:
- (a) provide assistance to the Commission;
 - (b) provide administrative assistance to panels established under this Chapter, in accordance with procedures established pursuant to Article N-12; and
 - (c) as the Commission may direct
 - (i) support the work of other committees and groups established under this Agreement, and
 - (ii) otherwise facilitate the operation of this Agreement.

Section II - Dispute Settlement

Article N-03: Cooperation

The Parties shall at all times endeavour to agree on the interpretation and application of this Agreement, and shall make every attempt through cooperation and consultations to arrive at a mutually satisfactory resolution of any matter that might affect its operation.

Article N-04: Recourse to Dispute Settlement Procedures

Except as otherwise provided in this Agreement, the dispute settlement provisions of this Chapter shall apply with respect to the avoidance or settlement of all disputes between the Parties regarding the interpretation or application of this Agreement or wherever a Party considers that an actual or proposed measure of the other Party is or would be inconsistent with the obligations of this Agreement or cause nullification or impairment in the sense of Annex N-04.

Article N-05: WTO Dispute Settlement

1. Subject to paragraph 2, disputes regarding any matter arising under both this Agreement and the WTO Agreement, any agreement negotiated thereunder, or any successor agreement, may be settled in either forum at the discretion of the complaining Party.
2. In any dispute referred to in paragraph 1 where the responding Party claims that its action is subject to Article A-04 (Relation to Environmental and Conservation Agreements) and requests in writing that the matter be considered under this Agreement, the complaining Party may, in respect of that matter, thereafter have recourse to dispute settlement procedures solely under this Agreement.

3. The responding Party shall deliver a copy of a request made pursuant to paragraph 2 to its Section of the Secretariat and the other Party. Where the complaining Party has initiated dispute settlement proceedings regarding any matter subject to paragraph 2, the responding Party shall deliver its request no later than 15 days thereafter. On receipt of such request, the complaining Party shall promptly withdraw from participation in those proceedings and may initiate dispute settlement procedures under Article N-07.

4. Once dispute settlement procedures have been initiated under Article N-07 or dispute settlement proceedings have been initiated under the WTO Agreement, the forum selected shall be used to the exclusion of the other, unless a Party makes a request pursuant to paragraph 2.

5. For purposes of this Article, dispute settlement proceedings under the WTO Agreement are deemed to be initiated by a Party's request for a panel, such as under Article 6 of the Dispute Settlement Understanding.

Consultations

Article N-06: Consultations

1. A Party may request in writing consultations with the other Party regarding any actual or proposed measure or any other matter that it considers might affect the operation of this Agreement.

2. The requesting Party shall deliver the request to its Section of the Secretariat and the other Party.

3. Consultations on matters regarding perishable agricultural goods shall commence within 15 days of the date of delivery of the request.

4. The Parties shall make every attempt to arrive at a mutually satisfactory resolution of any matter through consultations under this Article or other consultative provisions of this Agreement. To this end, the Parties shall:

- (a) provide sufficient information to enable a full examination of how the actual or proposed measure or other matter might affect the operation of this Agreement; and
- (b) treat any confidential or proprietary information exchanged in the course of consultations on the same basis as the Party providing the information.

Initiation of Procedures

Article N-07: Commission - Good Offices, Conciliation and Mediation

1. If the Parties fail to resolve a matter pursuant to Article N-06 within:

- (a) 30 days of delivery of a request for consultations,
- (b) 15 days of delivery of a request for consultations in matters regarding perishable agricultural goods, or
- (c) such other period as they may agree,

either Party may request in writing a meeting of the Commission.

2. A Party may also request in writing a meeting of the Commission where:

- (a) it has initiated dispute settlement proceedings under the WTO Agreement regarding any matter subject to Article N-05(2), and has received a request pursuant to Article N-05(3) for recourse to dispute settlement procedures under this Chapter; or
- (b) consultations have been held in the Committee on Trade in Goods and Rules of Origin pursuant to Article C-15.

3. The requesting Party shall state in the request the measure or other matter complained of and indicate the provisions of this Agreement that it considers relevant, and shall deliver the request to its Section of the Secretariat and the other Party.

4. Unless it decides otherwise, the Commission shall convene within 10 days of delivery of the request and shall endeavour to resolve the dispute promptly.

5. The Commission may:

- (a) call on such technical advisers or create such working groups or expert groups as it deems necessary,
- (b) have recourse to good offices, conciliation, mediation or such other dispute resolution procedures, or
- (c) make recommendations,

as may assist the Parties to reach a mutually satisfactory resolution of the dispute.

6. Unless it decides otherwise, the Commission shall consolidate two or more proceedings before it pursuant to this Article regarding the same measure. The Commission may consolidate two or more proceedings regarding other matters before it pursuant to this Article that it determines are appropriate to be considered jointly.

Panel Proceedings

Article N-08: Request for an Arbitral Panel

1. If the Commission has convened pursuant to Article N-07(4), and the matter has not been resolved within:

- (a) 30 days thereafter,
- (b) 30 days after the Commission has convened in respect of the matter most recently referred to it, where proceedings have been consolidated pursuant to Article N-07(6), or
- (c) such other period as the Parties may agree,

a Party may request in writing the establishment of an arbitral panel. The requesting Party shall deliver the request to its Section of the Secretariat and the other Party.

2. On delivery of the request, the Commission shall establish an arbitral panel.

3. Unless otherwise agreed by the Parties, the panel shall be established and perform its functions in a manner consistent with the provisions of this Chapter.

Article N-09: Roster

1. The Parties shall establish by January 1, 1998 at the latest and maintain a roster of up to 20 individuals, 4 of whom must not be citizens of either of the Parties, who are willing and able to serve as panelists. The roster members shall be appointed by agreement of the Parties for terms of three years, and may be reappointed.

2. Roster members shall:

- (a) have expertise or experience in law, international trade, other matters covered by this Agreement or the resolution of disputes arising under international trade agreements, and shall be chosen strictly on the basis of objectivity, reliability and sound judgment;
- (b) be independent of, and not be affiliated with or take instructions from, any Party; and
- (c) comply with a code of conduct to be established by the Commission.

Article N-10: Qualifications of Panelists

1. All panelists shall meet the qualifications set out in Article N-09(2).

2. Individuals may not serve as panelists for a dispute in which they have participated pursuant to Article N-07(5).

Article N-11: Panel Selection

1. The following procedures shall apply to panel selection:

- (a) The panel shall comprise five members.
- (b) The Parties shall endeavour to agree on the chair of the panel within 15 days of the delivery of the request for the establishment of the panel. If the Parties are unable to agree on the chair within this period, the Party chosen by lot shall select within five days as chair an individual who is not a citizen of a Party.
- (c) Within 15 days of selection of the chair, each Party shall select two panelists who are citizens of the other Party.
- (d) If a Party fails to select its panelists within such period, such panelists shall be selected by lot from among the roster members who are citizens of the other Party.

2. Panelists shall normally be selected from the roster. A Party may exercise a peremptory challenge against any individual not on the roster who is proposed as a panelist by the other Party within 15 days after the individual has been proposed.

3. If a Party believes that a panelist is in violation of the code of conduct, the Parties shall consult and if they agree, the panelist shall be removed and a new panelist shall be selected in accordance with this Article.

Article N-12: Rules of Procedure

1. The Commission shall establish, by the date of entry into force of this Agreement, Model Rules of Procedure, in accordance with the following principles:
 - (a) the procedures shall assure a right to at least one hearing before the panel as well as the opportunity to provide initial and rebuttal written submissions; and
 - (b) the panel's hearings, deliberations and initial report, and all written submissions to and communications with the panel shall be confidential.
2. The Commission may amend from time to time the Model Rules of Procedure referred to in paragraph 1.
3. Unless the Parties otherwise agree, the panel shall conduct its proceedings in accordance with the Model Rules of Procedure.
4. Unless the Parties otherwise agree within 20 days from the date of the delivery of the request for the establishment of the panel, the terms of reference shall be:

"To examine, in the light of the relevant provisions of the Agreement, the matter referred to the Commission (as set out in the request for a Commission meeting) and to make findings, determinations and recommendations as provided in Article N-15(2)."
5. If the complaining Party wishes to argue that a matter has nullified or impaired benefits, the terms of reference shall so indicate.
6. If a Party wishes the panel to make findings as to the degree of adverse trade effects on a Party of any measure found not to conform with the obligations of the Agreement or to have caused nullification or impairment in the sense of Annex N-04, the terms of reference shall so indicate.

Article N-13: Role of Experts

On request of a Party, or on its own initiative, the panel may seek information and technical advice from any person or body that it deems appropriate, provided that the Parties so agree and subject to such terms and conditions as the Parties may agree.

Article N-14: Scientific Review Boards

1. On request of a Party or, unless the Parties disapprove, on its own initiative, the panel may request a written report of a scientific review board on any factual issue concerning environmental, health, safety or other scientific matters raised by a Party in a proceeding, subject to such terms and conditions as the Parties may agree.
2. The board shall be selected by the panel from among highly qualified, independent experts in the scientific matters, after consultations with the Parties and the scientific bodies set out in the Model Rules of Procedure established pursuant to Article N-12(1).
3. The Parties shall be provided:
 - (a) advance notice of, and an opportunity to provide comments to the panel on, the proposed factual issues to be referred to the board; and

- (b) a copy of the board's report and an opportunity to provide comments on the report to the panel.

4. The panel shall take the board's report and any comments by the Parties on the report into account in the preparation of its report.

Article N-15: Initial Report

1. Unless the Parties otherwise agree, the panel shall base its report on the submissions and arguments of the Parties and on any information before it pursuant to Article N-13 or N-14.

2. Unless the Parties otherwise agree, the panel shall, within 90 days after the last panelist is selected or such other period as the Model Rules of Procedure established pursuant to Article N-12(1) may provide, present to the Parties an initial report containing:

- (a) findings of fact, including any findings pursuant to a request under Article N-12(6);
 - (b) its determination as to whether the measure at issue is or would be inconsistent with the obligations of this Agreement or cause nullification or impairment in the sense of Annex N-04, or any other determination requested in the terms of reference; and
 - (c) its recommendations, if any, for resolution of the dispute.
3. Panelists may furnish separate opinions on matters not unanimously agreed.
4. A Party may submit written comments to the panel on its initial report within 14 days of presentation of the report.
5. In such an event, and after considering such written comments, the panel, on its own initiative or on the request of a Party, may:

- (a) request the views of a Party;
- (b) reconsider its report; and
- (c) make any further examination that it considers appropriate.

Article N-16: Final Report

1. The panel shall present to the Parties a final report, including any separate opinions on matters not unanimously agreed, within 30 days of presentation of the initial report, unless the Parties otherwise agree.

2. No panel may, either in its initial report or its final report, disclose which panelists are associated with majority or minority opinions.

3. The Parties shall transmit to the Commission the final report of the panel, including any report of a scientific review board established under Article N-14, as well as any written views that a Party desires to be appended, on a confidential basis within a reasonable period of time after it is presented to them.

4. Unless the Commission decides otherwise, the final report of the panel shall be published 15 days after it is transmitted to the Commission.

*Implementation of Panel Reports***Article N-17: Implementation of Final Report**

1. On receipt of the final report of a panel, the Parties shall agree on the resolution of the dispute, which normally shall conform with the determinations and recommendations of the panel, and shall notify their Sections of the Secretariat of any agreed resolution of any dispute.
2. Wherever possible, the resolution shall be non-implementation or removal of a measure not conforming with this Agreement or causing nullification or impairment in the sense of Annex N-04 or, failing such a resolution, compensation.

Article N-18: Non-Implementation - Suspension of Benefits

1. If in its final report a panel has determined that a measure is inconsistent with the obligations of this Agreement or causes nullification or impairment in the sense of Annex N-04 and the Party complained against has not reached agreement with the complaining Party on a mutually satisfactory resolution pursuant to Article N-17(1) within 30 days of receiving the final report, the complaining Party may suspend the application to the Party complained against of benefits of equivalent effect until such time as they have reached agreement on a resolution of the dispute.
2. In considering what benefits to suspend pursuant to paragraph 1:
 - (a) the complaining Party should first seek to suspend benefits in the same sector or sectors as that affected by the measure or other matter that the panel has found to be inconsistent with the obligations of this Agreement or to have caused nullification or impairment in the sense of Annex N-04; and
 - (b) if the complaining Party considers that it is not practicable or effective to suspend benefits in the same sector or sectors, it may suspend benefits in other sectors.
3. On the written request of a Party delivered to its Section of the Secretariat and the other Party, the Commission shall establish a panel to determine whether the level of benefits suspended by a Party pursuant to paragraph 1 is manifestly excessive.
4. The panel proceedings shall be conducted in accordance with the Model Rules of Procedure. The panel shall present its determination within 60 days after the last panelist is selected or such other period as the Parties may agree.

**Section III - Domestic Proceedings
and Private Commercial Dispute Settlement**

Article N-19: Referrals of Matters from Judicial or Administrative Proceedings

1. If an issue of interpretation or application of this Agreement arises, in any domestic judicial or administrative proceeding of a Party, that either Party considers would merit its intervention, or if a court or administrative body solicits the views of a Party, that Party shall notify its Section of the Secretariat and the other Party. The Commission shall endeavour to agree on an appropriate response as expeditiously as possible.

2. The Party in whose territory the court or administrative body is located shall submit any agreed interpretation of the Commission to the court or administrative body in accordance with the rules of that forum.
3. If the Commission is unable to agree, each Party may submit its own views to the court or administrative body in accordance with the rules of that forum.

Article N-20: Private Rights

Neither Party may provide for a right of action under its domestic law against the other Party on the ground that a measure of the other Party is inconsistent with this Agreement.

Article N-21: Alternative Dispute Resolution

1. Each Party shall, to the maximum extent possible, encourage and facilitate the use of arbitration and other means of alternative dispute resolution for the settlement of international commercial disputes between private parties in the free trade area.
2. To this end, each Party shall provide appropriate procedures to ensure observance of agreements to arbitrate and for the recognition and enforcement of arbitral awards in such disputes.
3. A Party shall be deemed to be in compliance with paragraph 2 if it is a party to and is in compliance with the 1958 *United Nations Convention on the Recognition and Enforcement of Foreign Arbitral Awards* or the 1975 *Inter-American Convention on International Commercial Arbitration*.
4. The Commission shall establish an Advisory Committee on Private Commercial Disputes comprising persons with expertise or experience in the resolution of private international commercial disputes. The Committee shall report and provide recommendations to the Commission on general issues referred to it by the Commission respecting the availability, use and effectiveness of arbitration and other procedures for the resolution of such disputes in the free trade area.

Annex N-01.2**Committees and Working Groups****A. Committees:**

1. Committee on Trade in Goods and Rules of Origin (Article C-15)
 - Sub-Committee on Agriculture (Article C-15(4))
 - Customs Sub-Committee (Article E-13)
2. Committee on Telecommunications Standards (Article I-04(7))
3. Committee on Trade Remedies (Article M-05)
4. Advisory Committee on Private Commercial Disputes (Article N-21(4))

B. Working Group:

Temporary Entry Working Group (Article K-05)

Annex N-02.2**Remuneration and Payment of Expenses**

1. The Commission shall establish the amounts of remuneration and expenses that will be paid to the panelists, committee members and members of scientific review boards.
2. The remuneration of panelists or committee members and their assistants, members of scientific review boards, their travel and lodging expenses, and all general expenses of panels, committees or scientific review boards shall be borne equally by the Parties.
3. Each panelist or committee member shall keep a record and render a final account of the person's time and expenses, and the panel, committee or scientific review board shall keep a record and render a final account of all general expenses.

Annex N-04**Nullification and Impairment**

1. If a Party considers that any benefit it could reasonably have expected to accrue to it under any provision of:

- (a) Part Two (Trade in Goods), except for those provisions of Annex C-00-A (Trade and Investment in the Automotive Sector) relating to investment, or
- (b) Chapter H (Cross-Border Trade in Services),

is being nullified or impaired as a result of the application of any measure that is not inconsistent with this Agreement, the Party may have recourse to dispute settlement under this Chapter.

2. A Party may not invoke:

- (a) paragraph 1(a), to the extent that the benefit arises from any cross-border trade in services provision of Part Two or Three, or
- (b) paragraph 1(c),

with respect to any measure subject to an exception under Article O-01 (General Exceptions).

PART FIVE OTHER PROVISIONS

Chapter O

Exceptions

Article O-01: General Exceptions

1. For purposes of Part Two (Trade in Goods), except to the extent that a provision of that Part applies to services or investment, Article XX of the GATT 1994 and its interpretative notes, or any equivalent provision of a successor agreement to which both Parties are party, are incorporated into and made part of this Agreement. The Parties understand that the measures referred to in Article XX(b) of the GATT 1994 include environmental measures necessary to protect human, animal or plant life or health, and that Article XX(g) of the GATT 1994 applies to measures relating to the conservation of living and non-living exhaustible natural resources.

2. Provided that such measures are not applied in a manner that would constitute a means of arbitrary or unjustifiable discrimination between countries where the same conditions prevail or a disguised restriction on trade between the Parties, nothing in:

- (a) Part Two (Trade in Goods), to the extent that a provision of that Part applies to services,
- (b) Chapter H (Cross-Border Trade in Services), and
- (c) Chapter I (Telecommunications),

shall be construed to prevent the adoption or enforcement by either Party of measures necessary to secure compliance with laws or regulations that are not inconsistent with the provisions of this Agreement, including those relating to health and safety and consumer protection.

Article O-02: National Security

1. Nothing in this Agreement shall be construed:

- (a) to require either Party to furnish or allow access to any information the disclosure of which it determines to be contrary to its essential security interests;
- (b) to prevent either Party from taking any actions that it considers necessary for the protection of its essential security interests
 - (i) relating to the traffic in arms, ammunition and implements of war and to such traffic and transactions in other goods, materials, services and technology undertaken directly or indirectly for the purpose of supplying a military or other security establishment,
 - (ii) taken in time of war or other emergency in international relations, or
 - (iii) relating to the implementation of national policies or international agreements respecting the non-proliferation of nuclear weapons or other nuclear explosive devices; or

- (c) to prevent either Party from taking action in pursuance of its obligations under the United Nations Charter for the maintenance of international peace and security.

Article O-03: Taxation

1. Except as set out in this Article and in Annex O-03.1, nothing in this Agreement shall apply to taxation measures.
2. Nothing in this Agreement shall affect the rights and obligations of either Party under any tax convention. In the event of any inconsistency between this Agreement and any such convention, that convention shall prevail to the extent of the inconsistency.
3. Notwithstanding paragraph 2:
 - (a) Article C-01 (Market Access - National Treatment) and such other provisions of this Agreement as are necessary to give effect to that Article shall apply to taxation measures to the same extent as does Article III of the GATT 1994; and
 - (b) Article C-12 (Market Access - Export Taxes) shall apply to taxation measures.
4. Subject to paragraph 2:
 - (a) Article H-02 (Cross-Border Trade in Services - National Treatment) shall apply to taxation measures on income, capital gains or the taxable capital of corporations that relate to the purchase or consumption of particular services, and
 - (b) Articles G-02 and G-03 (Investment - National Treatment and Most-Favoured Nation Treatment) and Articles H-02 and H-03 (Cross-Border Trade in Services - National Treatment and Most-Favoured-Nation Treatment) shall apply to all taxation measures, other than those on income, capital gains or on the taxable capital of corporations, taxes on estates, inheritances, gifts and generation-skipping transfers.

except that nothing in those Articles shall apply

- (c) any most-favoured-nation obligation with respect to an advantage accorded by a Party pursuant to a tax convention,
- (d) to a non-conforming provision of any existing taxation measure,
- (e) to the continuation or prompt renewal of a non-conforming provision of any existing taxation measure,
- (f) to an amendment to a non-conforming provision of any existing taxation measure to the extent that the amendment does not decrease its conformity, at the time of the amendment, with any of those Articles, or
- (g) to any new taxation measure aimed at ensuring the equitable and effective imposition or collection of taxes and that does not arbitrarily discriminate between persons, goods or services of the Parties or arbitrarily nullify or impair benefits accorded under those Articles, in the sense of Annex N-04.

5. Subject to paragraph 2 and without prejudice to the rights and obligations of the Parties under paragraph 3, Article G-06(3), (4) and (5) (Performance Requirements) shall apply to taxation measures.

6. Article G-10 (Expropriation and Compensation) shall apply to taxation measures except that no investor may invoke that Article as the basis for a claim under Article G-17 (Claim by an Investor of a Party on its Own Behalf) or G-18 (Claim by an Investor of a Party on Behalf of an Enterprise), where it has been determined pursuant to this paragraph that the measure is not an expropriation. The investor shall refer the issue of whether the measure is not an expropriation for a determination to the appropriate competent authorities set out in Annex O-03.6 at the time that it gives notice under Article G-20 (Notice of Intent to Submit a Claim to Arbitration). If the competent authorities do not agree to consider the issue or, having agreed to consider it, fail to agree that the measure is not an expropriation within a period of six months of such referral, the investor may submit its claim to arbitration under Article G-21 (Submission of a Claim to Arbitration).

Article O-04: Balance of Payments

1. Nothing in this Agreement shall be construed to prevent a Party from adopting or maintaining measures that restrict transfers where the Party experiences serious balance of payments difficulties, or the threat thereof, and such restrictions are consistent with this Article.

2. As soon as practicable after a Party imposes a measure under this Article, the Party shall:

- (a) submit any current account exchange restrictions to the IMF for review under Article VIII of the Articles of Agreement of the IMF;
- (b) enter into good faith consultations with the IMF on economic adjustment measures to address the fundamental underlying economic problems causing the difficulties; and
- (c) adopt or maintain economic policies consistent with such consultations.

3. A measure adopted or maintained under this Article shall:

- (a) avoid unnecessary damage to the commercial, economic or financial interests of the other Party;
- (b) not be more burdensome than necessary to deal with the balance of payments difficulties or threat thereof;
- (c) be temporary and be phased out progressively as the balance of payments situation improves;
- (d) be consistent with paragraph 2(c) and with the Articles of Agreement of the IMF; and
- (e) be applied on a national treatment or most-favoured-nation treatment basis, whichever is better.

4. A Party may adopt or maintain a measure under this Article that gives priority to services that are essential to its economic program, provided that a Party may not impose a measure for the purpose of protecting a specific industry or sector unless the measure is consistent with paragraph 2(c) and with Article VIII(3) of the Articles of Agreement of the IMF.

5. Restrictions imposed on transfers:

- (a) where imposed on payments for current international transactions, shall be consistent with Article VIII(3) of the Articles of Agreement of the IMF;
- (b) where imposed on international capital transactions, shall be consistent with Article VI of the Articles of Agreement of the IMF and be imposed only in conjunction with measures imposed on current international transactions under paragraph 2(a);
- (c) where imposed on transfers covered by Article G-09 (Investment - Transfers) and transfers related to trade in goods, may not substantially impede transfers from being made in a freely usable currency at a market rate of exchange; and
- (d) may not take the form of tariff surcharges, quotas, licenses or similar measures.

Article O-05: Disclosure of Information

Nothing in this Agreement shall be construed to require a Party to furnish or allow access to information the disclosure of which would impede law enforcement or would be contrary to the Party's law protecting personal privacy or the financial affairs and accounts of individual customers of financial institutions.

Article O-06: Cultural Industries

Annex O-06 applies to the Parties with respect to cultural industries.

Article O-07: Definitions

For purposes of this Chapter:

cultural industries means persons engaged in any of the following activities:

- (a) the publication, distribution, or sale of books, magazines, periodicals or newspapers in print or machine readable form but not including the sole activity of printing or typesetting any of the foregoing;
- (b) the production, distribution, sale or exhibition of film or video recordings;
- (c) the production, distribution, sale or exhibition of audio or video music recordings;
- (d) the publication, distribution or sale of music in print or machine readable form; or
- (e) radiocommunications in which the transmissions are intended for direct reception by the general public, and all radio, television and cable broadcasting undertakings and all satellite programming and broadcast network services;

international capital transactions means "international capital transactions" as defined under the Articles of Agreement of the IMF;

IMF means the International Monetary Fund;

payments for current international transactions means "payments for current international transactions" as defined under the Articles of Agreement of the IMF;

tax convention means a convention for the avoidance of double taxation or other international taxation agreement or arrangement;

taxes and taxation measures do not include:

- (a) a "customs duty" as defined in Article C-19 (Market Access - Definitions); or
- (b) the measures listed in exceptions (b), (c) and (d) of that definition; and

transfers means international transactions and related international transfers and payments.

Annex O-03.1**Double Taxation**

1. The Parties agree to conclude a bilateral double taxation agreement within a reasonable time after the date that this Agreement enters into force.
2. The Parties agree that upon conclusion of a bilateral double taxation agreement, they will agree to an exchange of letters setting out the relationship between the double taxation agreement and Article O-03 of the Agreement.

Annex O-03.6**Competent Authorities**

For purposes of this Chapter:

competent authority means

- (a) in the case of Canada, the Assistant Deputy Minister for Tax Policy, Department of Finance; and
- (b) in the case of Chile, the Director of the Internal Revenue Service ("Director del Servicio de Impuestos Internos"), Ministry of Finance.

Annex O-06**Cultural Industries**

Nothing in this Agreement shall be construed to apply to measures adopted or maintained by either Party with respect to cultural industries except as specifically provided in Article C-02 (Market Access - Tariff Elimination).

Chapter P**Final Provisions****Article P-01: Annexes, Appendices and Notes**

The Annexes, Appendices and Notes to this Agreement constitute integral parts of this Agreement.

Article P-02: Amendments

1. The Parties may agree on any modification of or addition to this Agreement.
2. When so agreed, and approved in accordance with the applicable legal procedures of each Party, a modification or addition shall constitute an integral part of this Agreement.

Article P-03: Entry into Force

This Agreement shall enter into force on June 2, 1997, on an exchange of written notifications certifying the completion of necessary legal procedures.

Article P-04: Accession of Chile to the NAFTA

The Parties shall work toward the early accession of Chile to the NAFTA.

Article P-05: Duration and Termination

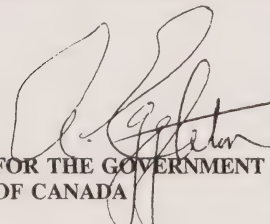
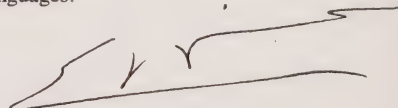
This Agreement shall remain in force unless terminated by either Party on six months' notice to the other Party.

Article P-06: Authentic Texts

The English, French and Spanish texts of this Agreement are equally authentic.

IN WITNESS WHEREOF, the undersigned, being duly authorized by their respective Governments, have signed this Agreement.

DONE in Santiago, on the 5th day of December, one thousand nine hundred ninety six, in duplicate, in the English, French and Spanish languages.


**FOR THE GOVERNMENT
OF CANADA**
**FOR THE GOVERNMENT
OF THE REPUBLIC OF CHILE**

NOTES

Chapter B

1. A good of a Party may include materials of other countries.

Chapter C

1. "Goods of the Party" includes goods produced in a province of that Party.
2. For the purpose of Article C-02, a good may refer to an originating good or a good which benefits from tariff elimination under a TPL.
3. This paragraph is not intended to prevent either Party from modifying its tariffs outside this Agreement on goods for which no tariff preference is claimed under this Agreement. This paragraph does not prevent either Party from raising a tariff back to an agreed level in accordance with the phase-out schedule in this Agreement following a unilateral reduction.
4. Paragraphs 1 and 2 of this Article are not intended to prevent either Party from maintaining or increasing a customs duty as may be authorized by any dispute settlement provision of the WTO Agreement or any agreement under the WTO Agreement.
5. Where another form of monetary security is used, it shall not be more burdensome than the bonding requirement referred to in this subparagraph. Where a Party uses a non-monetary form of security, it shall not be more burdensome than existing forms of security used by that Party.
6. This paragraph does not cover goods imported in bond, into foreign-trade zones, or in similar status, that are exported for repair and are not re-imported in bond, into foreign trade zones, or in similar status.
7. For purposes of reference only, descriptions are provided next to the corresponding tariff provision.
8. An operation or process that is part of the production or assembly of an unfinished good into a finished good is not a repair or alteration of the unfinished good; a component of a good is a good that may be subject to repair or alteration.
9. The elimination of the MFN tariff is as follows:
 - "a" denotes elimination by November 18, 1996;
 - "b" denotes elimination on the date of entry into force of this Agreement;
 - "c" denotes elimination not later than January 1, 1999;
 - "n.a." denotes that the Item does not exist in the Party's tariff schedule.
10. Oil Seed Seeds. The following products are mentioned in this Law, but the Price Band System is not applied to them nor have they been subject to this System: 1201.0000; 1202.1000; 1202.2000; 1203.0000; 1204.0000; 1205.0000; 1206.0000; 1207.1000; 1207.2000; 1207.3000; 1207.4000; 1207.5000; 1207.6000; 1207.9100; 1207.9200; 1207.9900.
11. Paragraphs 1 and 2 shall not be construed to modify the rights and obligations set out in Chapter Ten of the *Canada-United States Free Trade Agreement*.

Annex C-00-B

1. The tariff headings, subheading and item numbers identified in this Annex are based on the 1992 Harmonized System, as set out in the 1995 Tariff Schedules of each Party. The Parties shall revise the references to these heading, subheading and item numbers to reflect the changes made in the 1996 Harmonized System.
2. The general provisions of Chapter B (Definitions), Chapter C (Market Access), Chapter D (Rules of Origin) and Chapter F (Emergency Action) are subject to the specific rules for textiles and apparel goods set out in this Annex.
3. For purposes of Sections 3 and 4:
 - (a) “increased quantities” is intended to be interpreted more broadly than the standard provided in Article F-01.1, which considers imports “in absolute terms” only. For purposes of these Sections, “increased quantities” is intended to be interpreted in the same manner as this standard is interpreted in the *WTO Agreement on Textiles and Clothing*; and
 - (b) “serious damage” is intended as a less stringent standard than “serious injury” under Article F-01.1. The “serious damage” standard is drawn from the *WTO Agreement on Textiles and Clothing*. The factors to be considered in determining whether the standard has been met are set out in Section 3.2 and are also drawn from that Agreement. “Serious damage” is to be interpreted in the light of its meaning in that Agreement.
4. In paragraph 5(c), the term “equitable treatment” is intended to have the same meaning as it has in customary practice under the *WTO Agreement on Textiles and Clothing*.

Chapter D

1. The phrase “specifically describes” is intended solely to prevent Article D-01(d) from being used to qualify a part of another part, where the heading or subheading covers the final good, the part made from the other part and the other part.
2. Article D-02(4) applies to intermediate materials, and VNM in paragraphs 2 and 3 does not include:
 - (i) the value of any non-originating materials used by another producer to produce an originating material that is subsequently acquired and used in the production of the good by the producer of the good, and
 - (ii) the value of non-originating materials used by the producer to produce an originating self-produced material that is designated by the producer as an intermediate material pursuant to Article D-02(10).

With respect to paragraph 4, where an originating intermediate material is subsequently used by the producer with non-originating materials (whether or not produced by the producer) to produce the good, the value of such non-originating materials shall be included in the VNM of the good.

Under paragraph 4, with respect to any self-produced material that is not designated as an intermediate material, only the value of non-originating materials used to produce the self-produced material shall be included in the VNM of the good.

3. With respect to paragraph 8, sales promotion, marketing and after-sales service costs, royalties, shipping and packing costs, and non-allowable interest costs included in the value of materials used in the production of the good are not subtracted out of the net cost in the calculation under Article D-02(3).
4. With respect to paragraph 10, an intermediate material used by another producer in the production of a material that is subsequently acquired and used by the producer of the

good shall not be taken into account in applying the proviso set out in that paragraph, except where two or more producers accumulate their production under Article D-04.

With respect to paragraph 10, if a producer designates a self-produced material as an originating intermediate material and the Customs Administration of the importing Party subsequently determines that the intermediate material is not originating, the producer may rescind the designation and recalculate the value content of the good accordingly. In such a case, the producer shall retain its rights of appeal or review with regard to the determination of the origin of the intermediate material.

5. For purposes of applying paragraph 6, the determination of the component that determines the tariff classification of the good shall be based on General Rules for the Interpretation of the Harmonized System. When the component that determines the tariff classification is a blend of two or more yarns or fibres, all yarns and, where applicable, fibres, in that component are taken into account.

6. The rules of origin under Chapter D are based on the 1996 Harmonized System, amended by the new tariff items created for rules of origin purposes.

Annex D-01

1. If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
2. If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
3. For definition of "average yarn number" see Annex C-00-B, Section 6.
4. If a good provided for in subheading 8301.20 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
5. If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
6. If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
7. If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
8. If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
9. If the good provided for in subheading 8413.30 or 8413.60 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
10. If the good provided for in subheading 8414.59 or 8414.80 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
11. If the good provided for in subheading 8415.20 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
12. If the good provided for in subheading 8421.23, 8421.31 or 8421.39 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
13. If the good provided for in subheading 8425.39, 8425.42 or 8425.49 in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
14. If the good provided for in subheading 8431.10 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
15. If the good provided for in subheading 8481.20, 8481.30 or 8481.80 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
16. If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

17. If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
18. If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
19. If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
20. If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
21. If the good provided for in subheading 8501.10, 8501.31 or 8501.32 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
22. If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
23. If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
24. If the good provided for in subheading 8512.20, 8512.30 or 8512.40 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
25. If the good provided for in subheading 8516.10 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
26. If the good provided for in subheading 8536.41, 8536.50 or 8536.90 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
27. If the good provided for in subheading 8537.10 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
28. If the good provided for in subheading 8539.10, 8539.21 or 8539.29 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
29. If the good provided for in subheading 8544.30 or 8544.41 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
30. If the good provided for in subheading 9017.80 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
31. If the good provided for in subheading 9026.10 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
32. If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
33. If the good provided for in subheading 9032.10, 9032.20 or 9032.89 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
34. If the good provided for in heading 91.04 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
35. If the good provided for in subheading 9401.20 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.
36. This table identifies the new eight-digit tariff classification provisions that have been created solely for purposes of application of the rules of origin under Chapter D. In the case of Chile in particular, these new tariff provisions do not apply to the benefits provided under Law 18.480 and therefore do not grant any new or additional rights under Law 18.480.

Chapter E

1. The Uniform Regulations will clarify that "determination of origin" includes a denial of preferential tariff treatment under Article E-06(4), and that such denial is subject to review and appeal.

Chapter G

1. This Chapter covers investments existing on the date of entry into force of this Agreement as well as investments made or acquired thereafter.
2. Article G-06 does not preclude enforcement of any commitment, undertaking or requirement between private parties.

Chapter I

1. For purposes of this Article, "monopoly" means an entity, including a consortium or government agency, that in any relevant market in the territory of a Party is maintained or designated as the sole provider of public telecommunications transport networks or services.

Chapter J

1. No investor may have recourse to investor-state arbitration under the Investment Chapter for any matter arising under this Article.
2. Nothing in this Article shall be construed to prevent a monopoly from charging different prices in different geographic markets, where such differences are based on normal commercial considerations, such as taking account of supply and demand conditions in those markets.
3. A "delegation" includes a legislative grant, and a government order, directive or other act transferring to the monopoly, or authorizing the exercise by the monopoly of, governmental authority.
4. Differences in pricing between classes of customers, between affiliated and non-affiliated firms, and cross-subsidization are not in themselves inconsistent with the provision; rather, they are subject to this subparagraph when they are used as instruments of anticompetitive behavior by the monopoly firm.

Chapter K

1. A business person seeking temporary entry under this Appendix may also perform training functions relating to the profession, including conducting seminars.
2. **Accountant:**
C.P.A.: Certified Public Accountant; C.A.: Chartered Accountant;
C.G.A.: Certified General Accountant; C.M.A.: Certified Management Accountant
Dentist:
D.D.S.: Doctor of Dental Surgery; D.M.D.: Doctor of Dental Medicine
Lawyer:
LL.B.: Bachelor of Laws; J.D.: Doctor of Jurisprudence (not a doctorate);
LL.L: Licence en Droit (Québec universities and University of Ottawa);
B.C.L.: Bachelor of Civil Law
Librarian:
M.L.S.: Master of Library Science; B.L.S.: Bachelor of Library Science
Physician:
M.D.: Medical Doctor
Veterinarian:
D.V.M.: Doctor of Veterinary Medicine; D.M.V.: Doctorat en Médecine Vétérinaire
3. "University Title" means any document conferred by universities recognized by the Government of Chile and shall be deemed to be equivalent to the Minimum Education Requirements and Alternative Credentials for that profession. In the case of the profession of Lawyer (Abogado), the title is conferred by the Supreme Court of Chile.

4. "State/provincial licence" and "state/provincial/national licence" mean any document issued by a provincial or national government, as the case may be, or under its authority, but not by a local government, that permits a person to engage in a regulated activity or profession.

5. "Post-Secondary Diploma" means a credential issued, on completion of two or more years of post-secondary education, by an accredited academic institution in Canada or the United States of America.

6. "Post-Secondary Certificate" means a certificate issued, on completion of two or more years of post-secondary education at an academic institution:

- in the case of Mexico, by the federal government or a state government, an academic institution recognized by the federal government or a state government, or an academic institution created by federal or state law; and

- in the case of Chile, by an academic institution recognized by the Government of Chile.

7. A business person in this category must be seeking temporary entry to work in direct support of professionals in agricultural sciences, astronomy, biology, chemistry, engineering, forestry, geology, geophysics, meteorology or physics.

8. A business person in this category must be seeking temporary entry to perform in a laboratory chemical, biological, hematological, immunologic, microscopic or bacteriological tests and analyses for diagnosis, treatment or prevention of disease.

Specific Rules of Origin

Section I- General Interpretative Note

For purposes of interpreting the rules of origin set out in this Annex:

- (a) the new tariff items created for purposes of Chapter D, shown generically in the specific rules of origin by eight-digit numbers comprising six numeric and two alpha characters, refer to the Party-specific tariff items shown in the table following Section II of this Annex;
- (b) the specific rule, or specific set of rules, that applies to a particular heading, subheading or tariff item is set out immediately adjacent to the heading, subheading or tariff item;
- (c) a rule applicable to a tariff item shall take precedence over a rule applicable to the heading or subheading which is parent to that tariff item;
- (d) a requirement of a change in tariff classification applies only to non-originating materials;
- (e) reference to weight in the rules for goods provided for in Chapters 1 through 24 of the Harmonized System means dry weight unless otherwise specified in the Harmonized System;
- (f) paragraph 1 of Article D-05 (De Minimis) does not apply to:
 - (i) certain non-originating materials used in the production of goods provided for in the following tariff provisions: Chapter 4 of the Harmonized System, heading 15.01 through 15.08, 15.12, 15.14, 15.15 or 17.01 through 17.03, subheading 1806.10, tariff item 1901.10.aa (infant preparations containing over 10 per cent by weight of milk solids), 1901.20.aa (mixes and doughs, containing over 25 per cent by weight of butterfat, not put up for retail sale) or 1901.90.aa (dairy preparations containing over 10 per cent by weight of milk solids), tariff item 2106.90.cc (concentrated mixtures of fruit or vegetable juice, fortified with minerals or vitamins), 2106.90.dd (preparations containing over 10 per cent by weight of milk solids), 2202.90.bb (mixtures of fruit or vegetable juices, fortified with minerals or vitamins) or 2202.90.cc (beverages containing milk), heading 22.03 through 22.07, subheading 2208.20, tariff item 2309.90.aa (animal feeds containing over 10 per cent by weight of milk solids) or 7321.11.aa (gas stove or range), subheading 8415.10, 8415.20 through 8415.83, 8418.10 through 8418.21, 8418.29 through 8418.40, 8421.12, 8422.11, 8450.11 through 8450.20 or 8451.21 through 8451.29, heading 84.56 through 84.63 or 84.77, tariff item 8516.60.aa (electric stove or range) or subheading 8526.10,
 - (ii) a non-originating material provided for in tariff item 8548.10.aa (spent primary cells, spent primary batteries and spent electric accumulators) that is used in the production of a good provided for in heading 85.06 or 85.07,

- (iii) a printed circuit assembly, including a part that incorporates a printed circuit assembly, that is a non-originating material used in the production of a good where the applicable change in tariff classification for the good places restrictions on the use of such non-originating material, or
- (iv) a non-originating material used in the production of a good provided for in Chapters 1 through 21 of the Harmonized System unless the non-originating material is provided for in a different subheading than the good for which origin is being determined;
- (g) paragraph 6 of Article D-05 (De Minimis) applies to a good provided for in Chapters 50 through 63; and
- (h) the following definitions apply:

chapter means a chapter of the Harmonized System;

heading means the first four digits in the tariff classification number under the Harmonized System;

section means a section of the Harmonized System;

subheading means the first six digits in the tariff classification number under the Harmonized System; and

tariff item means the first eight digits in the tariff classification number under the Harmonized System as implemented by each Party.

Section II - Specific Rules of Origin

Section I - Live Animals; Animal Products (Chapter 1-5)

Chapter 1 Live Animals

01.01-01.06 A change to heading 01.01 through 01.06 from any other chapter.

Chapter 2 Meat and Edible Meat Offal

02.01-02.10 A change to heading 02.01 through 02.10 from any other chapter.

Chapter 3 Fish and Crustaceans, Molluscs and Other Aquatic Invertebrates

03.01-03.07 A change to heading 03.01 through 03.07 from any other chapter.

Chapter 4 Dairy Produce; Birds' Eggs; Natural Honey; Edible Products of Animal Origin, Not Elsewhere Specified or Included

04.01-04.10 A change to heading 04.01 through 04.10 from any other chapter, except from tariff item 1901.90.aa.

Chapter 5 Products of Animal Origin, Not Elsewhere Specified or Included

05.01-05.11 A change to heading 05.01 through 05.11 from any other chapter.

Section II - Vegetable Products (Chapter 6-14)

Note: *Agricultural and horticultural goods grown in the territory of a Party shall be treated as originating in the territory of that Party even if grown from seed, bulbs, rootstock, cuttings, slips or other live parts of plants imported from a non-Party.*

Chapter 6 Live Trees and Other Plants; Bulbs, Roots and the Like; Cut Flowers and Ornamental Foliage

06.01-06.04 A change to heading 06.01 through 06.04 from any other chapter.

Chapter 7 Edible Vegetables and Certain Roots and Tubers

07.01-07.14 A change to heading 07.01 through 07.14 from any other chapter.

Chapter 8 Edible Fruit and Nuts; Peel of Citrus Fruit or Melons

08.01-08.14 A change to heading 08.01 through 08.14 from any other chapter.

Chapter 9 Coffee, Tea, Maté and Spices

09.01-09.10 A change to heading 09.01 through 09.10 from any other chapter.

Chapter 10 Cereals

10.01-10.08 A change to heading 10.01 through 10.08 from any other chapter.

Chapter 11 Products of the Milling Industry; Malt; Starches; Inulin; Wheat Gluten

11.01-11.09	A change to heading 11.01 through 11.09 from any other chapter.
Chapter 12	Oil Seeds and Oleaginous Fruits; Miscellaneous Grains, Seeds and Fruit; Industrial or Medicinal Plants; Straw and Fodder
12.01-12.14	A change to heading 12.01 through 12.14 from any other chapter.
Chapter 13	Lac; Gums, Resins and Other Vegetable Saps and Extracts
13.01-13.02	A change to heading 13.01 through 13.02 from any other chapter.
Chapter 14	Vegetable Plaiting Materials; Vegetable Products Not Elsewhere Specified or Included
14.01-14.04	A change to heading 14.01 through 14.04 from any other chapter.
Section III -	Animal or Vegetable Fats and Oils and Their Cleavage Products; Prepared Edible Fats; Animal or Vegetable Waxes (Chapter 15)
Chapter 15	Animal or Vegetable Fats and Oils and Their Cleavage Products; Prepared Edible Fats; Animal or Vegetable Waxes
15.01-15.18	A change to heading 15.01 through 15.18 from any other chapter, except from heading 38.23.
15.20	A change to heading 15.20 from any other heading, except from heading 38.23.
15.21-15.22	A change to heading 15.21 through 15.22 from any other chapter.
Section IV -	Prepared Foodstuffs; Beverages, Spirits and Vinegar; Tobacco and Manufactured Tobacco Substitutes (Chapter 16-24)
Chapter 16	Preparations of Meat, of Fish or of Crustaceans, Molluscs or Other Aquatic Invertebrates
16.01-16.05	A change to heading 16.01 through 16.05 from any other chapter.
Chapter 17	Sugars and Sugar Confectionery
17.01-17.03	A change to heading 17.01 through 17.03 from any other chapter.
17.04	A change to heading 17.04 from any other heading.
Chapter 18	Cocoa and Cocoa Preparations
18.01-18.05	A change to heading 18.01 through 18.05 from any other chapter.
1806.10	
1806.10.aa	A change to tariff item 1806.10.aa from any other heading.
1806.10	A change to subheading 1806.10 from any other heading, provided that the non-originating sugar of Chapter 17 constitutes no more than 35 per cent by weight of the sugar and the non-originating cocoa powder of heading 18.05 constitutes no more than 35 per cent by weight of the cocoa powder.

1806.20	A change to subheading 1806.20 from any other heading.
1806.31	A change to subheading 1806.31 from any other subheading.
1806.32	A change to subheading 1806.32 from any other heading.
1806.90	A change to subheading 1806.90 from any other subheading.
Chapter 19	Preparations of Cereals, Flour, Starch or Milk; Pastrycooks' Products
1901.10	
1901.10.aa	A change to tariff item 1901.10.aa from any other chapter, except from Chapter 4.
1901.10	A change to subheading 1901.10 from any other chapter.
1901.20	
1901.20.aa	A change to tariff item 1901.20.aa from any other chapter, except from Chapter 4.
1901.20	A change to subheading 1901.20 from any other chapter.
1901.90	
1901.90.aa	A change to tariff item 1901.90.aa from any other chapter, except from Chapter 4.
1901.90	A change to subheading 1901.90 from any other chapter.
19.02-19.03	A change to heading 19.02 through 19.03 from any other chapter.
1904.10	A change to subheading 1904.10 from any other chapter.
1904.20	A change to subheading 1904.20 from any other subheading, except from Chapter 20.
1904.90	A change to subheading 1904.90 from any other chapter.
19.05	A change to heading 19.05 from any other chapter.
Chapter 20	Preparations of Vegetables, Fruit, Nuts or Other Parts of Plants
Note: <i>Fruit, nut and vegetable preparations of Chapter 20 that have been prepared or preserved merely by freezing, by packing (including canning) in water, brine or natural juices, or by roasting, either dry or in oil (including processing incidental to freezing, packing, or roasting), shall be treated as an originating good only if the fresh good were wholly produced or obtained entirely in the territory of one or both of the Parties.</i>	
20.01-20.07	A change to heading 20.01 through 20.07 from any other chapter.
2008.11	
2008.11.aa	A change to tariff item 2008.11.aa from any other heading, except from heading 12.02.
2008.11	A change to subheading 2008.11 from any other chapter.
2008.19-2008.99	A change to subheading 2008.19 through 2008.99 from any other chapter.

2009.11-2009.30	A change to subheading 2009.11 through 2009.30 from any other chapter, except from heading 08.05.
2009.40-2009.80	A change to subheading 2009.40 through 2009.80 from any other chapter.
2009.90	A change to subheading 2009.90 from any other chapter; or A change to subheading 2009.90 from any other subheading within Chapter 20, whether or not there is also a change from any other chapter, provided that a single juice ingredient, or juice ingredients from a single non-Party, constitute in single strength form no more than 60 per cent by volume of the good.

Chapter 21**Miscellaneous Edible Preparations**

21.01	
2101.11.aa	A change to tariff item 2101.11.aa from any other chapter, provided that the non-originating coffee of Chapter 9 constitutes no more than 60 per cent by weight of the good.
21.01	A change to heading 21.01 from any other chapter.
21.02	A change to heading 21.02 from any other chapter.
2103.10	A change to subheading 2103.10 from any other chapter.
2103.20	
2103.20.aa	A change to tariff item 2103.20.aa from any other chapter, except from subheading 2002.90.
2103.20	A change to subheading 2103.20 from any other chapter.
2103.30-2103.90	A change to subheading 2103.30 through 2103.90 from any other chapter.
21.04	A change to heading 21.04 from any other chapter.
21.05	A change to heading 21.05 from any other heading, except from Chapter 4 or tariff item 1901.90.aa.
21.06	
2106.90.bb	A change to tariff item 2106.90.bb from any other chapter, except from heading 08.05 or 20.09 or tariff item 2202.90.aa.
2106.90.cc	A change to tariff item 2106.90.cc from any other chapter, except from heading 20.09 or tariff item 2202.90.bb; or A change to tariff item 2106.90.cc from any other subheading within Chapter 21, heading 20.09 or tariff item 2202.90.bb, whether or not there is also a change from any other chapter, provided that a single juice ingredient, or juice ingredients from a single non-Party, constitute in single strength form no more than 60 per cent by volume of the good.
2106.90.dd	A change to tariff items 2106.90.dd from any other chapter, except from Chapter 4 or tariff item 1901.90.aa.
2106.90.ee	A change to tariff item tariff item 2106.90.ee from any other tariff item, except from heading 22.03 through 22.09.
21.06	A change to heading 21.06 from any other chapter.

Chapter 22	Beverages, Spirits and Vinegar
22.01	A change to heading 22.01 from any other chapter.
2202.10	A change to subheading 2202.10 from any other chapter.
2202.90	
2202.90.aa	A change to tariff item 2202.90.aa from any other chapter, except from heading 08.05 or 20.09 or tariff item 2106.90.bb.
2202.90.bb	A change to tariff item 2202.90.bb from any other chapter, except from heading 20.09 or tariff item 2106.90.cc; or A change to tariff item 2202.90.bb from any other subheading within Chapter 22, heading 20.09, or tariff item 2106.90.cc, whether or not there is also a change from any other chapter, provided that a single juice ingredient, or juice ingredients from a single non-Party, constitute in single strength form no more than 60 per cent by volume of the good.
2202.90.cc	A change to tariff item 2202.90.cc from any other chapter, except from Chapter 4 or tariff item 1901.90.aa.
2202.90	A change to subheading 2202.90 from any other chapter.
22.03-22.09	A change to heading 22.03 through 22.09 from any heading outside that group, except from tariff item 2106.90.ee.
Chapter 23	Residues and Waste From the Food Industries; Prepared Animal Fodder
23.01-23.08	A change to heading 23.01 through 23.08 from any other chapter.
2309.10	A change to subheading 2309.10 from any other heading.
2309.90	
2309.90.aa	A change to tariff item 2309.90.aa from any other heading, except from Chapter 4 or tariff item 1901.90.aa.
2309.90	A change to subheading 2309.90 from any other heading.
Chapter 24	Tobacco and Manufactured Tobacco Substitutes
24.01-24.03	A change to heading 24.01 through 24.03 from tariff item 2401.10.aa, 2401.20.aa or 2403.91.aa or any other chapter.
Section V	- Mineral Products (Chapter 25-27)
Chapter 25	Salt; Sulphur; Earths and Stone; Plastering Materials, Lime and Cement
25.01-25.30	A change to heading 25.01 through 25.30 from any other chapter.
Chapter 26	Ores, Slag and Ash
26.01-26.21	A change to heading 26.01 through 26.21 from any other chapter.

Chapter 27	Mineral Fuels, Mineral Oils and Products of Their Distillation; Bituminous Substances; Mineral Waxes
27.01-27.03	A change to heading 27.01 through 27.03 from any other chapter.
27.04	A change to heading 27.04 from any other heading.
27.05-27.09	A change to heading 27.05 through 27.09 from any other chapter.
27.10-27.15	A change to heading 27.10 through 27.15 from any heading outside that group.
27.16	A change to heading 27.16 from any other heading.

Section VI - Products of the Chemical or Allied Industries (Chapter 28-38)

Chapter 28	Inorganic Chemicals; Organic or Inorganic Compounds of Precious Metals, of Rare-Earth Metals, of Radioactive Elements or of Isotopes
2801.10-2801.30	A change to subheading 2801.10 through 2801.30 from any other subheading, including another subheading within that group.
28.02-28.03	A change to heading 28.02 through 28.03 from any other heading, including another heading within that group.
2804.10-2804.50	A change to subheading 2804.10 through 2804.50 from any other subheading, including another subheading within that group.
2804.61-2804.69	A change to subheading 2804.61 through 2804.69 from any subheading outside that group; or A change to subheading 2804.61 through 2804.69 from any other subheading within that group, whether or not there is also a change from any subheading outside that group, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
2804.70-2804.90	A change to subheading 2804.70 through 2804.90 from any other subheading, including another subheading within that group.
2805.11-2805.40	A change to subheading 2805.11 through 2805.40 from any other subheading, including another subheading within that group.
2806.10	A change to subheading 2806.10 from any other subheading, except from subheading 2801.10; or A change to subheading 2806.10 from subheading 2801.10, whether or not there is also a change from any other subheading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
2806.20	A change to subheading 2806.20 from any other subheading.
28.07-28.08	A change to heading 28.07 through 28.08 from any other heading, including another heading within that group.
2809.10-2814.20	A change to subheading 2809.10 through 2814.20 from any other subheading, including another subheading within that group.

2815.11-2815.12	<p>A change to subheading 2815.11 through 2815.12 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 2815.11 through 2815.12 from any other subheading within heading 28.15, including another subheading within that group, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2815.20	A change to subheading 2815.20 from any other subheading.
2815.30	<p>A change to subheading 2815.30 from any other subheading, except from subheading 2815.11 through 2815.20; or</p> <p>A change to subheading 2815.30 from subheading 2815.11 through 2815.20, whether or not there is also a change from any other subheading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2816.10-2818.30	A change to subheading 2816.10 through 2818.30 from any other subheading, including another subheading within that group.
2819.10	<p>A change to subheading 2819.10 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 2819.10 from subheading 2819.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2819.90	A change to subheading 2819.90 from any other subheading.
2820.10	<p>A change to subheading 2820.10 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 2820.10 from subheading 2820.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2820.90	A change to subheading 2820.90 from any other subheading.
2821.10-2821.20	<p>A change to subheading 2821.10 through 2821.20 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 2821.10 through 2821.20 from any other subheading within that group, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>a) 60 per cent where the transaction value method is used, or b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
28.22-28.23	A change to heading 28.22 through 28.23 from any other heading, including another heading within that group.
2824.10-2824.90	A change to subheading 2824.10 through 2824.90 from any other heading; or

	<p>A change to subheading 2824.10 through 2824.90 from any other subheading within that group, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2825.10-2828.90	A change to subheading 2825.10 through 2828.90 from any other subheading, including another subheading within that group.
2829.11	A change to subheading 2829.11 from any other subheading.
2829.19-2829.90	<p>A change to subheading 2829.19 through 2829.90 from any other chapter, except from Chapter 28 through 38; or</p> <p>A change to subheading 2829.19 through 2829.90 from any other subheading within Chapter 28 through 38, including another subheading within that group, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2830.10-2835.39	A change to subheading 2830.10 through 2835.39 from any other subheading, including another subheading within that group.
2836.10	A change to subheading 2836.10 from any other subheading.
2836.20-2836.30	<p>A change to subheading 2836.20 through 2836.30 from any subheading outside that group; or</p> <p>A change to subheading 2836.20 through 2836.30 from any other subheading within that group, whether or not there is also a change from any subheading outside that group, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2836.40-2836.99	A change to subheading 2836.40 through 2836.99 from any other subheading, including another subheading within that group.
2837.11-2850.00	A change to subheading 2837.11 through 2850.00 from any other subheading, including another subheading within that group.
28.51	<p>A change to heading 28.51 from any other chapter, except from Chapter 28 through 38; or</p> <p>A change to heading 28.51 from any other subheading within Chapter 28 through 38, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>

Chapter 29

Organic Chemicals

2901.10-2901.29	A change to subheading 2901.10 through 2901.29 from any other subheading, including another subheading within that group.
2902.11-2902.44	A change to subheading 2902.11 through 2902.44 from any other subheading, including another subheading within that group.

2902.50	<p>A change to subheading 2902.50 from any other subheading, except from subheading 2902.60; or</p> <p>A change to subheading 2902.50 from subheading 2902.60, whether or not there is also a change from any other subheading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2902.60-2902.90	<p>A change to subheading 2902.60 through 2902.90 from any other subheading, including another subheading within that group.</p>
2903.11-2903.30	<p>A change to subheading 2903.11 through 2903.30 from any other subheading, including another subheading within that group, except from heading 29.01 through 29.02; or</p> <p>A change to subheading 2903.11 through 2903.30 from heading 29.01 through 29.02, whether or not there is also a change from any other subheading, including another subheading within subheading 2903.11 through 2903.30, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2903.41-2903.69	<p>A change to subheading 2903.41 through 2903.69 from any other subheading, including another subheading within that group, except from heading 29.01 through 29.02; or</p> <p>A change to subheading 2903.41 through 2903.69 from heading 29.01 through 29.02, whether or not there is also a change from any other subheading, including another subheading within subheading 2903.41 through 2903.69, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2904.10-2904.90	<p>A change to subheading 2904.10 through 2904.90 from any other subheading, including another subheading within that group, except from heading 29.01 through 29.03; or</p> <p>A change to subheading 2904.10 through 2904.90 from heading 29.01 through 29.03, whether or not there is also a change from any other subheading, including another subheading within subheading 2904.10 through 2904.90, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2905.11-2907.30	<p>A change to subheading 2905.11 through 2907.30 from any other subheading, including another subheading within that group.</p>
2908.10-2908.90	<p>A change to subheading 2908.10 through 2908.90 from any other heading, except from heading 29.07; or</p> <p>A change to subheading 2908.10 through 2908.90 from any other subheading within that group or heading 29.07, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>

2909.11-2909.20	<p>A change to subheading 2909.11 through 2909.20 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 2909.11 through 2909.20 from any other subheading within heading 29.09, including another subheading within that group, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2909.30	A change to subheading 2909.30 from any other subheading.
2909.41-2909.60	<p>A change to subheading 2909.41 through 2909.60 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 2909.41 through 2909.60 from any other subheading within heading 29.09, including another subheading within that group, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2910.10-2911.00	A change to subheading 2910.10 through 2911.00 from any other subheading, including another subheading within that group.
2912.11	A change to subheading 2912.11 from any other subheading.
2912.12	<p>A change to subheading 2912.12 from any other subheading, except from subheading 2901.21; or</p> <p>A change to subheading 2912.12 from subheading 2901.21, whether or not there is also a change from any other subheading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2912.13-2912.50	A change to subheading 2912.13 through 2912.50 from any other subheading, including another subheading within that group.
2912.60	<p>A change to subheading 2912.60 from any other subheading, except from subheading 2912.11; or</p> <p>A change to subheading 2912.60 from subheading 2912.11, whether or not there is also a change from any other subheading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
29.13	<p>A change to heading 29.13 from any other heading, except from heading 29.12; or</p> <p>A change to heading 29.13 from heading 29.12, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2914.11-2914.70	A change to subheading 2914.11 through 2914.70 from any other subheading, including another subheading within that group.
2915.11	A change to subheading 2915.11 from any other subheading.

2915.12	<p>A change to subheading 2915.12 from any other subheading, except from subheading 2915.11; or</p> <p>A change to subheading 2915.12 from subheading 2915.11, whether or not there is also a change from any other subheading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2915.13	A change to subheading 2915.13 from any other subheading.
2915.21	<p>A change to subheading 2915.21 from any other subheading, except from subheading 2912.12; or</p> <p>A change to subheading 2915.21 from subheading 2912.12, whether or not there is also a change from any other subheading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2915.22-2915.31	<p>A change to subheading 2915.22 through 2915.31 from any other subheading, including another subheading within that group, except from subheading 2915.21; or</p> <p>A change to subheading 2915.22 through 2915.31 from subheading 2915.21, whether or not there is also a change from any other subheading, including another subheading within that group, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2915.32	A change to subheading 2915.32 from any other subheading.
2915.33-2915.34	<p>A change to subheading 2915.33 through 2915.34 from any other subheading, including another subheading within that group, except from subheading 2915.21, or</p> <p>A change to subheading 2915.33 through 2915.34 from subheading 2915.21, whether or not there is also a change from any other subheading, including another subheading within that group, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2915.35	A change to subheading 2915.35 from any other subheading.
2915.39-2915.40	<p>A change to subheading 2915.39 through 2915.40 from any other subheading, including another subheading within that group, except from subheading 2915.21; or</p> <p>A change to subheading 2915.39 through 2915.40 from subheading 2915.21, whether or not there is also a change from any other subheading, including another subheading within that group, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2915.50-2915.70	A change to subheading 2915.50 through 2915.70 from any other subheading, including another subheading within that group.
2915.90	A change to subheading 2915.90 from any other subheading; or

	A change to valproic salts of subheading 2915.90 from valproic acids of subheading 2915.90.
2916.11-2917.39	A change to subheading 2916.11 through 2917.39 from any other subheading, including another subheading within that group.
2918.11-2918.21	A change to subheading 2918.11 through 2918.21 from any other subheading, including another subheading within that group.
2918.22-2918.23	<p>A change to subheading 2918.22 through 2918.23 from any other subheading, including another subheading within that group, except from subheading 2918.21; or</p> <p>A change to subheading 2918.22 through 2918.23 from subheading 2918.21, whether or not there is also a change from any other subheading, including another subheading within that group, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2918.29-2918.30	<p>A change to subheading 2918.29 through 2918.30 from any other subheading, including another subheading within that group; or</p> <p>A change to parabens of subheading 2918.29 from p-hydroxybenzoic acid of subheading 2918.29.</p>
2918.90	<p>A change to subheading 2918.90 from any other subheading, except from subheading 2908.10 or 2915.40; or</p> <p>A change to subheading 2918.90 from subheading 2908.10 or 2915.40, whether or not there is also a change from any other subheading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
29.19	A change to heading 29.19 from any other heading.
2920.10-2920.90	A change to subheading 2920.10 through 2920.90 from any other subheading, including another subheading within that group.
2921.11-2921.12	<p>A change to subheading 2921.11 through 2921.12 from any other heading, except from heading 29.01, 29.02, 29.04, 29.16, 29.17 or 29.26; or</p> <p>A change to subheading 2921.11 through 2921.12 from any other subheading within heading 29.21, including another subheading within that group, or heading 29.01, 29.02, 29.04, 29.16, 29.17 or 29.26, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2921.19	A change to subheading 2921.19 from any other subheading.
2921.21-2921.29	<p>A change to subheading 2921.21 through 2921.29 from any other heading, except from heading 29.01, 29.02, 29.04, 29.16, 29.17 or 29.26; or</p> <p>A change to subheading 2921.21 through 2921.29 from any other subheading within heading 29.21, including another subheading within that group, or heading 29.01, 29.02, 29.04, 29.16, 29.17 or 29.26, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p>

	<p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2921.30	A change to subheading 2921.30 from any other subheading.
2921.41-2921.59	<p>A change to subheading 2921.41 through 2921.59 from any other heading, except from heading 29.01, 29.02, 29.04, 29.16, 29.17 or 29.26; or</p> <p>A change to subheading 2921.41 through 2921.59 from any other subheading within heading 29.21, including another subheading within that group, or heading 29.01, 29.02, 29.04, 29.16, 29.17 or 29.26, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2922.11-2922.50	<p>A change to subheading 2922.11 through 2922.50 from any other heading, except from heading 29.05 through 29.21; or</p> <p>A change to subheading 2922.11 through 2922.50 from any other subheading within that group or heading 29.05 through 29.21, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2923.10-2923.90	A change to subheading 2923.10 through 2923.90 from any other subheading, including another subheading within that group.
2924.10	A change to subheading 2924.10 from any other subheading.
2924.21	<p>A change to subheading 2924.21 from any other subheading, except from subheading 2917.20; or</p> <p>A change to subheading 2924.21 from subheading 2917.20, whether or not there is also a change from any other subheading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2924.22-2924.29	<p>A change to subheading 2924.22 through 2924.29 from any subheading outside that group, except from subheading 2917.20; or</p> <p>A change to subheading 2924.22 through 2924.29 from any other subheading within that group or subheading 2917.20, whether or not there is also a change from any subheading outside that group, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2925.11-2928.00	A change to subheading 2925.11 through 2928.00 from any other subheading, including another subheading within that group.
2929.10-2929.90	<p>A change to subheading 2929.10 through 2929.90 from any other subheading, including another subheading within that group, except from heading 29.21; or</p> <p>A change to subheading 2929.10 through 2929.90 from heading 29.21, whether or not there is also a change from any other subheading, including another subheading within that group, provided there is a regional value content of not less than:</p>

	<p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2930.10-2930.90	A change to subheading 2930.10 through 2930.90 from any other subheading, including another subheading within that group.
29.31	A change to heading 29.31 from any other heading.
2932.11-2932.99	<p>A change to subheading 2932.11 through 2932.99 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 2932.11 through 2932.99 from any other subheading within that group, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2933.11-2933.69	<p>A change to subheading 2933.11 through 2933.69 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 2933.11 through 2933.69 from any other subheading within heading 29.33, including another subheading within that group, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2933.71	<p>A change to subheading 2933.71 from any other chapter, except from Chapter 28 through 38; or</p> <p>A change to subheading 2933.71 from any other subheading within Chapter 28 through 38, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2933.79-2933.90	<p>A change to subheading 2933.79 through 2933.90 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 2933.79 through 2933.90 from any other subheading within heading 29.33, including another subheading within that group, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
2934.10-2934.90	<p>A change to subheading 2934.10 through 2934.90 from any other subheading, including another subheading within that group; or</p> <p>A change to nucleic acids of subheading 2934.90 from other heterocyclic compounds of subheading 2934.90.</p>
29.35	A change to heading 29.35 from any other heading.
2936.10-2936.90	<p>A change to subheading 2936.10 through 2936.90 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 2936.10 through 2936.90 from any other subheading within that group, whether or not there is also a change from</p>

any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 50 per cent where the net cost method is used.

2937.10-2937.99

A change to subheading 2937.10 through 2937.99 from any other chapter, except from Chapter 28 through 38; or

A change to subheading 2937.10 through 2937.99 from any other subheading within Chapter 28 through 38, including another subheading within that group, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 50 per cent where the net cost method is used.

2938.10-2938.90

A change to subheading 2938.10 through 2938.90 from any other heading, except from heading 29.40; or

A change to subheading 2938.10 through 2938.90 from any other subheading within that group or heading 29.40, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 50 per cent where the net cost method is used.

2939.10-2939.90

A change to subheading 2939.10 through 2939.90 from any other subheading, including another subheading within that group.

29.40

A change to heading 29.40 from any other heading, except from heading 29.38; or

A change to heading 29.40 from heading 29.38, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 50 per cent where the net cost method is used.

2941.10-2941.90

A change to subheading 2941.10 through 2941.90 from any other chapter, except from Chapter 28 through 38; or

A change to subheading 2941.10 through 2941.90 from any other subheading within Chapter 28 through 38, including another subheading within that group, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 50 per cent where the net cost method is used.

29.42

A change to heading 29.42 from any other chapter, except from Chapter 28 through 38; or

A change to heading 29.42 from any other heading within Chapter 28 through 38, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 50 per cent where the net cost method is used.

Chapter 30	Pharmaceutical Products
3001.10-3006.60	A change to subheading 3001.10 through 3006.60 from any other subheading, including another subheading within that group.
Chapter 31	Fertilizers
31.01	A change to heading 31.01 from any other heading.
3102.10-3105.90	A change to subheading 3102.10 through 3105.90 from any other subheading, including another subheading within that group.
Chapter 32	Tanning or Dyeing Extracts; Tannins and Their Derivatives; Dyes, Pigments and Other Colouring Matter; Paints and Varnishes; Putty and Other Mastics; Inks
3201.10-3202.90	A change to subheading 3201.10 through 3202.90 from any other subheading, including another subheading within that group.
32.03	A change to heading 32.03 from any other heading.
3204.11-3204.90	A change to subheading 3204.11 through 3204.90 from any other subheading, including another subheading within that group.
32.05	A change to heading 32.05 from any other heading.
3206.11-3207.40	A change to subheading 3206.11 through 3207.40 from any other subheading, including another subheading within that group.
32.08-32.10	A change to heading 32.08 through 32.10 from any heading outside that group.
32.11	A change to heading 32.11 from any other heading.
3212.10-3212.90	A change to subheading 3212.10 through 3212.90 from any other subheading, including another subheading within that group.
32.13	A change to heading 32.13 from any other heading.
3214.10-3214.90	A change to subheading 3214.10 through 3214.90 from any other subheading, including another subheading within that group.
32.15	A change to heading 32.15 from any other heading.
Chapter 33	Essential Oils and Resinoids; Perfumery, Cosmetic or Toilet Preparations
3301.11	A change to subheading 3301.11 from any other subheading.
3301.12-3301.13	A change to subheading 3301.12 through 3301.13 from any other chapter; or A change to subheading 3301.12 through 3301.13 from any other subheading within Chapter 33, including another subheading within that group, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
3301.14	A change to subheading 3301.14 from any other subheading.
3301.19	A change to subheading 3301.19 from any other chapter; or

A change to subheading 3301.19 from any other subheading within Chapter 33, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 50 per cent where the net cost method is used.

3301.21-3301.26

A change to subheading 3301.21 through 3301.26 from any other subheading, including another subheading within that group.

3301.29-3301.90

A change to subheading 3301.29 through 3301.90 from any other chapter; or

A change to subheading 3301.29 through 3301.90 from any other subheading within Chapter 33, including another subheading within that group, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 50 per cent where the net cost method is used.

33.02

A change to heading 33.02 from any other heading, except from heading 22.07 through 22.08.

33.03

A change to heading 33.03 from any other chapter; or

A change to heading 33.03 from any other heading within Chapter 33, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 50 per cent where the net cost method is used.

3304.10-3305.90

A change to subheading 3304.10 through 3305.90 from any heading outside that group, except from heading 33.06 through 33.07; or

A change to subheading 3304.10 through 3305.90 from any other subheading within that group or heading 33.06 through 33.07, whether or not there is also a change from any heading outside that group, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 50 per cent where the net cost method is used.

3306.10

A change to subheading 3306.10 from any other heading, except from heading 33.04 through 33.05 or 33.07; or

A change to subheading 3306.10 from heading 33.04 through 33.05 or 33.07, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 50 per cent where the net cost method is used.

3306.20

A change to subheading 3306.20 from any other subheading, except from heading 52.01 through 52.03, Chapter 54 or heading 55.01 through 55.07.

3306.90

A change to subheading 3306.90 from any other heading, except from heading 33.04 through 33.05 or 33.07; or

A change to subheading 3306.90 from heading 33.04 through 33.05 or 33.07, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or

	(b) 50 per cent where the net cost method is used.
3307.10-3307.90	<p>A change to subheading 3307.10 through 3307.90 from any other heading, except from heading 33.04 through 33.06; or</p> <p>A change to subheading 3307.10 through 3307.90 from heading 33.04 through 33.06, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
Chapter 34	<p>Soap, Organic Surface-active Agents, Washing Preparations, Lubricating Preparations, Artificial Waxes, Prepared Waxes, Polishing or Scouring Preparations, Candles and Similar Articles, Modelling Pastes, "Dental Waxes" and Dental Preparations with a Basis of Plaster</p>
3401.11-3401.20	<p>A change to subheading 3401.11 through 3401.20 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 3401.11 through 3401.20 from any other subheading within heading 34.01, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 65 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
3402.11-3402.12	<p>A change to subheading 3402.11 through 3402.12 from any other heading, except to linear alkylbenzene sulfonic acid or linear alkylbenzene sulfonates of subheading 3402.11 from linear alkylbenzene of subheading 3817.10; or</p> <p>A change to subheading 3402.11 through 3402.12 from any other subheading, including another subheading within heading 34.02, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 65 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
3402.13	A change to subheading 3402.13 from any other subheading.
3402.19	<p>A change to subheading 3402.19 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 3402.19 from any other subheading within heading 34.02, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 65 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
3402.20-3402.90	<p>A change to subheading 3402.20 through 3402.90 from any subheading outside that group; or</p> <p>A change to subheading 3402.20 through 3402.90 from any other subheading within that group, whether or not there is also a change from any subheading outside that group, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 65 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>

3403.11-3403.99	A change to subheading 3403.11 through 3403.99 from any other subheading, including another subheading within that group.
3404.10-3404.90	A change to subheading 3404.10 through 3404.90 from any other subheading, including another subheading within that group.
3405.10-3405.40	A change to subheading 3405.10 through 3405.40 from any other subheading, including another subheading within that group.
3405.90	<p>A change to subheading 3405.90 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 3405.90 from any other subheading within heading 34.05, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 65 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
34.06-34.07	A change to heading 34.06 through 34.07 from any other heading, including another heading within that group.
Chapter 35	Albuminoidal Substances; Modified Starches; Glues; Enzymes
3501.10-3501.90	A change to subheading 3501.10 through 3501.90 from any other subheading, including another subheading within that group.
3502.11-3502.19	A change to subheading 3502.11 through 3502.19 from any subheading outside that group.
3502.20-3502.90	A change to subheading 3502.20 through 3502.90 from any other subheading, including another subheading within that group.
35.03-35.04	A change to heading 35.03 through 35.04 from any other heading, including another heading within that group.
3505.10-3505.20	<p>A change to subheading 3505.10 through 3505.20 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 3505.10 through 3505.20 from any other subheading within heading 35.05, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 65 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
3506.10-3506.99	<p>A change to subheading 3506.10 through 3506.99 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 3506.10 through 3506.99 from any other subheading within heading 35.06, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 65 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
3507.10-3507.90	A change to subheading 3507.10 through 3507.90 from any other subheading, including another subheading within that group.

Chapter 36	Explosives; Pyrotechnic Products; Matches; Pyrophoric Alloys; Certain Combustible Preparations
36.01-36.03	A change to heading 36.01 through 36.03 from any other heading, including another heading within that group.
3604.10-3604.90	A change to subheading 3604.10 through 3604.90 from any other heading; or A change to subheading 3604.10 through 3604.90 from any other subheading within heading 36.04, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 65 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
36.05	A change to heading 36.05 from any other heading.
3606.10	A change to subheading 3606.10 from any other subheading.
3606.90	A change to subheading 3606.90 from any other heading; or A change to subheading 3606.90 from any other subheading within heading 36.06, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 65 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
Chapter 37	Photographic or Cinematographic Goods
37.01-37.03	A change to heading 37.01 through 37.03 from any other chapter.
37.04	A change to heading 37.04 from any other heading.
37.05-37.06	A change to heading 37.05 through 37.06 from any heading outside that group.
3707.10-3707.90	A change to subheading 3707.10 through 3707.90 from any other chapter; or A change to subheading 3707.10 through 3707.90 from any other subheading within Chapter 37, including another subheading within that group, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than: (a) 65 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
Chapter 38	Miscellaneous Chemical Products
3801.10-3801.90	A change to subheading 3801.10 through 3801.90 from any other subheading, including another subheading within that group.
3802.10-3802.90	A change to subheading 3802.10 through 3802.90 from any other heading; or A change to subheading 3802.10 through 3802.90 from any other subheading within heading 38.02, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or

- (b) 50 per cent where the net cost method is used.
- 38.03-38.04 A change to heading 38.03 through 38.04 from any other heading, including another heading within that group.
- 3805.10-3805.90 A change to subheading 3805.10 through 3805.90 from any other subheading, including another subheading within that group.
- 3806.10-3806.90 A change to subheading 3806.10 through 3806.90 from any other subheading, including another subheading within that group.
- 38.07 A change to heading 38.07 from any other heading.
- 38.08 A change to heading 38.08 from any other heading.
- 3809.10 A change to subheading 3809.10 from any other subheading, except from subheading 3505.10; or
- A change to subheading 3809.10 from subheading 3505.10, whether or not there is also a change from any other subheading, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 50 per cent where the net cost method is used.
- 3809.91-3809.92 A change to subheading 3809.91 through 3809.92 from any other subheading, including another subheading within that group.
- 3809.93 A change to subheading 3809.93 from any other heading; or
- A change to subheading 3809.93 from any other subheading within heading 38.09, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 50 per cent where the net cost method is used.
- 3810.10-3810.90 A change to subheading 3810.10 through 3810.90 from any other chapter, except from Chapter 28 through 38; or
- A change to subheading 3810.10 through 3810.90 from any other subheading within Chapter 28 through 38, including another subheading within that group, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 50 per cent where the net cost method is used.
- 3811.11-3811.19 A change to subheading 3811.11 through 3811.19 from any other chapter, except from Chapter 28 through 38; or
- A change to subheading 3811.11 through 3811.19 from any other subheading within Chapter 28 through 38, including another subheading within that group, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 50 per cent where the net cost method is used.
- 3811.21-3811.29 A change to subheading 3811.21 through 3811.29 from any other subheading, including another subheading within that group.
- 3811.90 A change to subheading 3811.90 from any other chapter, except from Chapter 28 through 38; or

	<p>A change to subheading 3811.90 from any other subheading within Chapter 28 through 38, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
3812.10-3812.30	<p>A change to subheading 3812.10 through 3812.30 from any other chapter, except from Chapter 28 through 38; or</p> <p>A change to subheading 3812.10 through 3812.30 from any other subheading within Chapter 28 through 38, including another subheading within that group, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
38.13-38.14	<p>A change to heading 38.13 through 38.14 from any other heading, including another heading within that group.</p>
3815.11-3815.90	<p>A change to subheading 3815.11 through 3815.90 from any other subheading, including another subheading within that group.</p>
38.16	<p>A change to heading 38.16 from any other chapter, except from Chapter 28 through 38; or</p> <p>A change to heading 38.16 from any other subheading within Chapter 28 through 38, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
3817.10-3817.20	<p>A change to subheading 3817.10 through 3817.20 from any other subheading, including another subheading within that group.</p>
38.18-38.19	<p>A change to heading 38.18 through 38.19 from any other heading, including another heading within that group.</p>
38.20	<p>A change to heading 38.20 from any other heading, except from subheading 2905.31 or 2905.49; or</p> <p>A change to heading 38.20 from subheading 2905.31 or 2905.49, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
38.21	<p>A change to heading 38.21 from any other heading, except from heading 35.03; or</p> <p>A change to heading 38.21 from heading 35.03, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
38.22	<p>A change to heading 38.22 from any other chapter, except from Chapter 28 through 38; or</p> <p>A change to heading 38.22 from any other subheading within Chapter 28 through 38, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:</p>

	(a) 40 per cent where the transaction value method is used, or (b) 30 per cent where the net cost method is used.
3823.11-3823.13	A change to subheading 3823.11 through 3823.13 from any other heading, except from heading 15.20.
3823.19	A change to subheading 3823.19 from any other subheading.
3823.70	A change to subheading 3823.70 from any other heading, except from heading 15.20.
3824.10-3824.20	A change to subheading 3824.10 through 3824.20 from any other subheading, including another subheading within that group.
3824.30	A change to subheading 3824.30 from any other subheading, except from heading 28.49; or A change to subheading 3824.30 from heading 28.49, whether or not there is also a change from any other subheading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
3824.40-3824.60	A change to subheading 3824.40 through 3824.60 from any other subheading, including another subheading within that group.
3824.71-3824.90	A change to subheading 3824.71 through 3824.90 from any other chapter, except from Chapter 28 through 38; or A change to subheading 3824.71 through 3824.90 from any other subheading within Chapter 28 through 38, including another subheading within that group, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.

Section VII - Plastics and Articles Thereof; Rubber and Articles Thereof (Chapter 39-40)

Chapter 39	Plastics and Articles Thereof
39.01-39.20	A change to heading 39.01 through 39.20 from any other heading, including another heading within that group, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
3921.11-3921.13	A change to subheading 3921.11 through 3921.13 from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.

3921.14	<p>A change to subheading 3921.14 from any other heading, except from subheading 3920.20 or 3920.71. In addition, the regional value content must be not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
3921.19	<p>A change to subheading 3921.19 from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
3921.90	<p>A change to subheading 3921.90 from any other heading, except from subheading 3920.20 or 3920.71. In addition, the regional value content must be not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
39.22	<p>A change to heading 39.22 from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
3923.10-3923.21	<p>A change to subheading 3923.10 through 3923.21 from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
3923.29	<p>A change to subheading 3923.29 from any other heading, except from subheading 3920.20 or 3920.71. In addition, the regional value content must be not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
3923.30-3923.90	<p>A change to subheading 3923.30 through 3923.90 from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
39.24-39.26	<p>A change to heading 39.24 through 39.26 from any other heading, including another heading within that group, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
Chapter 40	Rubber and Articles Thereof
40.01-40.06	<p>A change to heading 40.01 through 40.06 from any other chapter; or</p> <p>A change to heading 40.01 through 40.06 from any other heading within Chapter 40, including another heading within that group, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 55 per cent where the transaction value method is used, or (b) 45 per cent where the net cost method is used.</p>

40.07-40.08	A change to heading 40.07 through 40.08 from any heading outside that group.
4009.10-4009.40	A change to subheading 4009.10 through 4009.40 from any other heading, except from heading 40.10 through 40.17.
4009.50 ¹	<p>A change to tubes, pipes or hoses of subheading 4009.50, of a kind for use in a motor vehicle provided for in tariff item 8702.10.bb or 8702.90.bb, subheading 8703.21 through 8703.90, 8704.21 or 8704.31 or heading 87.11, from any other heading, except from heading 40.10 through 40.17;</p> <p>A change to tubes, pipes or hoses of subheading 4009.50, of a kind for use in a motor vehicle provided for in tariff item 8702.10.bb or 8702.90.bb, subheading 8703.21 through 8703.90, 8704.21 or 8704.31 or heading 87.11, from subheading 4009.10 through 4017.00, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 40 per cent where the transaction method is used, or</p> <p>(b) 30 per cent where the net cost method is used; or</p> <p>A change to tubes, pipes or hoses of subheading 4009.50, other than those of a kind for use in a motor vehicle provided for in tariff item 8702.10.bb or 8702.90.bb, subheading 8703.21 through 8703.90, 8704.21 or 8704.31 or heading 87.11, from any other heading, except from heading 40.10 through 40.17.</p>
40.10-40.11	A change to heading 40.10 through 40.11 from any heading outside that group, except from heading 40.09 or 40.12 through 40.17.
4012.10	A change to subheading 4012.10 from any other subheading, except from tariff item 4012.20.aa.
4012.20-4012.90	A change to subheading 4012.20 through 4012.90 from any other heading, except from heading 40.09 through 42.11 or 40.13 through 40.17.
40.13-40.15	A change to heading 40.13 through 40.15 from any heading outside that group, except from heading 40.09 through 40.12 or 40.16 through 40.17.
4016.10-4016.92	A change to subheading 4016.10 through 4016.92 from any other heading, except from heading 40.09 through 40.15 or 40.17.
4016.93	
4016.93.aa	A change to tariff item 4016.93.aa from any other heading, except from tariff item 4008.19.aa or 4008.29.aa.
4016.93	A change to subheading 4016.93 from any other heading, except from heading 40.09 through 40.15 or 40.17.
4016.94-4016.95	A change to subheading 4016.94 through 4016.95 from any other heading, except from heading 40.09 through 40.15 or 40.17.

¹ If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

4016.99²

4016.99.aa	A change to tariff item 4016.99.aa from any other subheading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.
4016.99	A change to subheading 4016.99 from any other heading, except from heading 40.09 through 40.15 or 40.17.
40.17	A change to heading 40.17 from any other heading, except from heading 40.09 through 40.16.

Section VIII - Raw Hides and Skins, Leather, Furskins and Articles Thereof; Saddlery and Harness; Travel Goods, Handbags and Similar Containers; Articles of Animal Gut (Other Than Silk-worm Gut) (Chapter 41-43)

Chapter 41	Raw Hides and Skins (Other Than Furskins) and Leather
41.01-41.03	A change to heading 41.01 through 41.03 from any other chapter.
41.04	A change to heading 41.04 from any other heading, except from heading 41.05 through 41.11.
41.05	A change to heading 41.05 from heading 41.01 through 41.03, tariff item 4105.19.aa or any other chapter.
41.06	A change to heading 41.06 from heading 41.01 through 41.03, tariff item 4106.19.aa or any other chapter.
41.07	A change to heading 41.07 from heading 41.01 through 41.03, tariff item 4107.10.aa or any other chapter.
41.08-41.11	A change to heading 41.08 through 41.11 from any heading outside that group, except from heading 41.04 through 41.07.
Chapter 42	Articles of Leather; Saddlery and Harness; Travel Goods, Handbags and Similar Containers; Articles of Animal Gut (Other Than Silk-Worm Gut)
42.01	A change to heading 42.01 from any other chapter.
4202.11	A change to subheading 4202.11 from any other chapter.
4202.12	A change to subheading 4202.12 from any other chapter, except from heading 54.07, 54.08 or 55.12 through 55.16 or tariff item 5903.10.aa, 5903.20.aa, 5903.90.aa, 5906.99.aa or 5907.00.aa.
4202.19-4202.21	A change to subheading 4202.19 through 4202.21 from any other chapter.
4202.22	A change to subheading 4202.22 from any other chapter, except from heading 54.07, 54.08 or 55.12 through 55.16 or tariff item 5903.10.aa, 5903.20.aa, 5903.90.aa, 5906.99.aa or 5907.00.aa.
4202.29-4202.31	A change to subheading 4202.29 through 4202.31 from any other chapter.

²

If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

4202.32	A change to subheading 4202.32 from any other chapter, except from heading 54.07, 54.08 or 55.12 through 55.16 or tariff item 5903.10.aa, 5903.20.aa, 5903.90.aa, 5906.99.aa or 5907.00.aa.
4202.39-4202.91	A change to subheading 4202.39 through 4202.91 from any other chapter.
4202.92	A change to subheading 4202.92 from any other chapter, except from heading 54.07, 54.08 or 55.12 through 55.16 or tariff item 5903.10.aa, 5903.20.aa, 5903.90.aa, 5906.99.aa or 5907.00.aa.
4202.99	A change to subheading 4202.99 from any other chapter.
42.03-42.06	A change to heading 42.03 through 42.06 from any other chapter.
Chapter 43	Furskins and Artificial Fur; Manufactures Thereof
43.01	A change to heading 43.01 from any other chapter.
43.02	A change to heading 43.02 from any other heading.
43.03-43.04	A change to heading 43.03 through 43.04 from any heading outside that group.
Section IX -	Wood and Articles of Wood; Wood Charcoal; Cork and Articles of Cork; Manufactures of Straw, of Esparto or of Other Plaiting Materials; Basketware and Wickerwork (Chapter 44-46)
Chapter 44	Wood and Articles of Wood; Wood Charcoal
44.01-44.21	A change to heading 44.01 through 44.21 from any other heading, including another heading within that group.
Chapter 45	Cork and Articles of Cork
45.01-45.02	A change to heading 45.01 through 45.02 from any other chapter.
45.03-45.04	A change to heading 45.03 through 45.04 from any heading outside that group.
Chapter 46	Manufactures of Straw, of Esparto or of Other Plaiting Materials; Basketware and Wickerwork
46.01	A change to heading 46.01 from any other chapter.
46.02	A change to heading 46.02 from any other heading.
Section X -	Pulp of Wood or of other Fibrous Cellulosic Material; Waste and Scrap of Paper or Paperboard; Paper and Paperboard and Articles Thereof (Chapter 47-49)
Chapter 47	Pulp of Wood or of Other Fibrous Cellulosic Material; Waste and Scrap of Paper or Paperboard
47.01-47.07	A change to heading 47.01 through 47.07 from any other chapter.

Chapter 48	Paper and Paperboard; Articles of Paper Pulp, of Paper or of Paperboard
48.01-48.07	A change to heading 48.01 through 48.07 from any other chapter.
48.08-48.09	A change to heading 48.08 through 48.09 from any heading outside that group.
48.10-48.13	A change to heading 48.10 through 48.13 from any other chapter.
48.14-48.15	A change to heading 48.14 through 48.15 from any heading outside that group.
48.16	A change to heading 48.16 from any other heading, except from heading 48.09.
48.17-48.23	A change to heading 48.17 through 48.23 from any heading outside that group.
Chapter 49	Printed Books, Newspapers, Pictures and Other Products of the Printing Industry; Manuscripts, Typescripts and Plans
49.01-49.11	A change to heading 49.01 through 49.11 from any other chapter.

Section XI - Textiles and Textile Articles (Chapter 50-63)

Note: *The textile and apparel rules should be read in conjunction with Annex C-00-B (Textile and Apparel Goods.). For purposes of these rules, the term "wholly" means that the good is made entirely or solely of the named material.*

Chapter 50	Silk
50.01-50.03	A change to heading 50.01 through 50.03 from any other chapter.
50.04-50.06	A change to heading 50.04 through 50.06 from any heading outside that group.
50.07	A change to heading 50.07 from any other heading.
Chapter 51	Wool, Fine or Coarse Animal Hair; Horsehair Yarn and Woven Fabric
51.01-51.05	A change to heading 51.01 through 51.05 from any other chapter.
51.06-51.10	A change to heading 51.06 through 51.10 from any heading outside that group.
51.11-51.13	A change to heading 51.11 through 51.13 from any heading outside that group, except from heading 51.06 through 51.10, 52.05 through 52.06, 54.01 through 54.04 or 55.09 through 55.10.
Chapter 52	Cotton
52.01-52.07	A change to heading 52.01 through 52.07 from any other chapter, except from heading 54.01 through 54.05 or 55.01 through 55.07.

52.08-52.12	A change to heading 52.08 through 52.12 from any heading outside that group, except from heading 51.06 through 51.10, 52.05 through 52.06, 54.01 through 54.04 or 55.09 through 55.10.
Chapter 53	Other Vegetable Textile Fibres; Paper Yarn and Woven Fabrics of Paper Yarn
53.01-53.05	A change to heading 53.01 through 53.05 from any other chapter.
53.06-53.08	A change to heading 53.06 through 53.08 from any heading outside that group.
53.09	A change to heading 53.09 from any other heading, except from heading 53.07 through 53.08.
53.10-53.11	A change to heading 53.10 through 53.11 from any heading outside that group, except from heading 53.07 through 53.08.
Chapter 54	Man-Made Filaments
54.01-54.06	A change to heading 54.01 through 54.06 from any other chapter, except from heading 52.01 through 52.03 or 55.01 through 55.07.
54.07	
5407.61.aa	A change to tariff item 5407.61.aa from tariff item 5402.43.aa or 5402.52.aa, or any other chapter, except from heading 51.06 through 51.10, 52.05 through 52.06 or 55.09 through 55.10.
54.07	A change to heading 54.07 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.10, 52.05 through 52.06 or 55.09 through 55.10.
54.08	A change to heading 54.08 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.10, 52.05 through 52.06 or 55.09 through 55.10.
Chapter 55	Man-Made Staple Fibres
55.01-55.11	A change to heading 55.01 through 55.11 from any other chapter, except from heading 52.01 through 52.03 or 54.01 through 54.05.
55.12-55.16	A change to heading 55.12 through 55.16 from any heading outside that group, except from heading 51.06 through 51.10, 52.05 through 52.06, 54.01 through 54.04 or 55.09 through 55.10.
Chapter 56	Wadding, Felt and Nonwovens; Special Yarns; Twine, Cordage, Ropes and Cables and Articles Thereof
56.01-56.09	A change to heading 56.01 through 56.09 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11 or Chapter 54 through 55.
Chapter 57	Carpets and Other Textile Floor Coverings
57.01-57.05	A change to heading 57.01 through 57.05 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.08 or 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16.

Chapter 58	Special Woven Fabrics; Tufted Textile Fabrics; Lace; Tapestries; Trimmings; Embroidery
58.01-58.11	A change to heading 58.01 through 58.11 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11 or Chapter 54 through 55.
Chapter 59	Impregnated, Coated, Covered or Laminated Textile Fabrics; Textile Articles of a Kind Suitable For Industrial Use
59.01	A change to heading 59.01 from any other chapter, except from heading 51.11 through 51.13, 52.08 through 52.12, 53.10 through 53.11, 54.07 through 54.08 or 55.12 through 55.16.
59.02	A change to heading 59.02 from any other heading, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12 or 53.06 through 53.11 or Chapter 54 through 55.
59.03-59.08	A change to heading 59.03 through 59.08 from any other chapter, except from heading 51.11 through 51.13, 52.08 through 52.12, 53.10 through 53.11, 54.07 through 54.08 or 55.12 through 55.16.
59.09	A change to heading 59.09 from any other chapter, except from heading 51.11 through 51.13, 52.08 through 52.12 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.12 through 55.16.
59.10	A change to heading 59.10 from any other heading, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11 or Chapter 54 through 55.
59.11	A change to heading 59.11 from any other chapter, except from heading 51.11 through 51.13, 52.08 through 52.12, 53.10 through 53.11, 54.07 through 54.08 or 55.12 through 55.16.
Chapter 60	Knitted or Crocheted Fabrics
60.01-60.02	A change to heading 60.01 through 60.02 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, Chapter 52, heading 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11 or Chapter 54 through 55.
Chapter 61	Articles of Apparel and Clothing Accessories, Knitted or Crocheted
Note 1:	<p><i>A change to any of the following headings or subheadings for visible lining fabrics:</i></p> <p><i>51.11 through 51.12, 5208.31 through 5208.59, 5209.31 through 5209.59, 5210.31 through 5210.59, 5211.31 through 5211.59, 5212.13 through 5212.15, 5212.23 through 5212.25, 5407.42 through 5407.44, 5407.52 through 5407.54, 5407.61, 5407.72 through 5407.74, 5407.82 through 5407.84, 5407.92 through 5407.94, 5408.22 through 5408.24 (excluding tariff item 5408.22.aa, 5408.23.aa or 5408.24.aa), 5408.32 through 5408.34, 5512.19, 5512.29, 5512.99, 5513.21 through 5513.49, 5514.21 through 5515.99, 5516.12 through 5516.14, 5516.22 through 5516.24, 5516.32 through 5516.34, 5516.42 through 5516.44, 5516.92 through 5516.94, 6001.10, 6001.92, 6002.43 or 6002.91 through 6002.93,</i></p> <p><i>from any heading outside that group.</i></p>
Note 2:	<i>For purposes of determining the origin of a good of this Chapter, the rule applicable to that good shall only apply to the component that determines</i>

the tariff classification of the good and such component must satisfy the tariff change requirements set out in the rule for that good. If the rule requires that the good must also satisfy the tariff change requirements for visible lining fabrics listed in Note 1 to this Chapter, such requirement shall only apply to the visible lining fabric in the main body of the garment, excluding sleeves, which covers the largest surface area, and shall not apply to removable linings.

6101.10-6101.30 A change to subheading 6101.10 through 6101.30 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that:

- (a) the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
- (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 61 satisfies the tariff change requirements provided therein.

6101.90 A change to subheading 6101.90 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

6102.10-6102.30 A change to subheading 6102.10 through 6102.30 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that:

- (a) the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
- (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 61 satisfies the tariff change requirements provided therein.

6102.90 A change to subheading 6102.90 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

6103.11-6103.12 A change to subheading 6103.11 through 6103.12 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that:

- (a) the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
- (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 61 satisfies the tariff change requirements provided therein.

6103.19

6103.19.aa A change to tariff item 6103.19.aa from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

6103.19 A change to subheading 6103.19 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that:

- (a) the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
- (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 61 satisfies the tariff change requirements provided therein.
- 6103.21-6103.29 A change to subheading 6103.21 through 6103.29 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that:
- (a) the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
- (b) with respect to a garment described in heading 61.01 or a jacket or a blazer described in heading 61.03, of wool, fine animal hair, cotton or man-made fibres, imported as part of an ensemble of these subheadings, the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 61 satisfies the tariff change requirements provided therein.
- 6103.31-6103.33 A change to subheading 6103.31 through 6103.33 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that:
- (a) the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
- (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 61 satisfies the tariff change requirements provided therein.
- 6103.39
- 6103.39.aa A change to tariff item 6103.39.aa from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
- 6103.39 A change to subheading 6103.39 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that:
- (a) the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
- (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 61 satisfies the tariff change requirements provided therein.
- 6103.41-6103.49 A change to subheading 6103.41 through 6103.49 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
- 6104.11-6104.13 A change to subheading 6104.11 through 6104.13 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that:
- (a) the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
- (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 61 satisfies the tariff change requirements provided therein.

6104.19

6104.19.aa A change to tariff item 6104.19.aa from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

6104.19 A change to subheading 6104.19 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that:

- (a) the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
- (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 61 satisfies the tariff change requirements provided therein.

6104.21-6104.29

A change to subheading 6104.21 through 6104.29 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that:

- (a) the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
- (b) with respect to a garment described in heading 61.02, a jacket or a blazer described in heading 61.04 or a skirt described in heading 61.04, of wool, fine animal hair, cotton or man-made fibres, imported as part of an ensemble of these subheadings, the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 61 satisfies the tariff change requirements provided therein.

6104.31-6104.33

A change to subheading 6104.31 through 6104.33 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that:

- (a) the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
- (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 61 satisfies the tariff change requirements provided therein.

6104.39

6104.39.aa A change to tariff item 6104.39.aa from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

6104.39 A change to subheading 6104.39 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that:

- (a) the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
- (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 61 satisfies the tariff change requirements provided therein.

6104.41-6104.49

A change to subheading 6104.41 through 6104.49 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut

- (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
- 6104.51-6104.53 A change to subheading 6104.51 through 6104.53 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that:
- (a) the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
 - (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 61 satisfies the tariff change requirements provided therein.
- 6104.59
- 6104.59.aa A change to tariff item 6104.59.aa from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
- 6104.59 A change to subheading 6104.59 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that:
- (a) the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
 - (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 61 satisfies the tariff change requirements provided therein.
- 6104.61-6104.69 A change to subheading 6104.61 through 6104.69 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
- 61.05-61.06 A change to heading 61.05 through 61.06 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
- 6107.11-6107.19 A change to subheading 6107.11 through 6107.19 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
- 6107.21 A change to subheading 6107.21 from tariff item 6002.92.aa, provided that the good, exclusive of collar, cuffs, waistband or elastic, is wholly of such fabric and the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties; or
- A change to subheading 6107.21 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

6107.22-6107.99	A change to subheading 6107.22 through 6107.99 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
6108.11-6108.19	A change to subheading 6108.11 through 6108.19 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
6108.21	<p>A change to subheading 6108.21 from tariff item 6002.92.aa, provided that the good, exclusive of waistband, elastic or lace, is wholly of such fabric and the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties; or</p> <p>A change to subheading 6108.21 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.</p>
6108.22-6108.29	A change to subheading 6108.22 through 6108.29 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
6108.31	<p>A change to subheading 6108.31 from tariff item 6002.92.aa, provided that the good, exclusive of collar, cuffs, waistband, elastic or lace, is wholly of such fabric and the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties; or</p> <p>A change to subheading 6108.31 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.</p>
6108.32-6108.39	A change to subheading 6108.32 through 6108.39 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
6108.91-6108.99	A change to subheading 6108.91 through 6108.99 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
61.09-61.11	A change to heading 61.09 through 61.11 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

- 6112.11-6112.19 A change to subheading 6112.11 through 6112.19 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
- 6112.20 A change to subheading 6112.20 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that:
- (a) the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
 - (b) with respect to a garment described in heading 61.01, 61.02, 62.01 or 62.02, of wool, fine animal hair, cotton or man-made fibres, imported as part of a ski-suit of this subheading, the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 61 satisfies the tariff change requirements provided therein.
- 6112.31-6112.49 A change to subheading 6112.31 through 6112.49 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
- 61.13-61.17 A change to heading 61.13 through 61.17 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

Chapter 62

Articles of Apparel and Clothing Accessories, Not Knitted or Crocheted

Note 1:

A change to any of the following headings or subheadings for visible lining fabrics:

51.11 through 51.12, 5208.31 through 5208.59, 5209.31 through 5209.59, 5210.31 through 5210.59, 5211.31 through 5211.59, 5212.13 through 5212.15, 5212.23 through 5212.25, 5407.42 through 5407.44, 5407.52 through 5407.54, 5407.61, 5407.72 through 5407.74, 5407.82 through 5407.84, 5407.92 through 5407.94, 5408.22 through 5408.24 (excluding tariff item 5408.22.aa, 5408.23.aa or 5408.24.aa), 5408.32 through 5408.34, 5512.19, 5512.29, 5512.99, 5513.21 through 5513.49, 5514.21 through 5515.99, 5516.12 through 5516.14, 5516.22 through 5516.24, 5516.32 through 5516.34, 5516.42 through 5516.44, 5516.92 through 5516.94, 6001.10, 6001.92, 6002.43 or 6002.91 through 6002.93,

from any heading outside that group.

Note 2:

Apparel goods of this Chapter shall be considered to originate if they are both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties and if the fabric of the outer shell, exclusive of collars or cuffs, is wholly of one or more of the following:

- (a) *Velveteen fabrics of subheading 5801.23, containing 85 per cent or more by weight of cotton;*

- (b) *Corduroy fabrics of subheading 5801.22, containing 85 per cent or more by weight of cotton and containing more than 7.5 wales per centimetre;*
- (c) *Fabrics of subheading 5111.11 or 5111.19, if hand-woven, with a loom width of less than 76 cm, woven in the United Kingdom in accordance with the rules and regulations of the Harris Tweed Association, Ltd., and so certified by the Association;*
- (d) *Fabrics of subheading 5112.30, weighing not more than 340 grams per square metre, containing wool, not less than 20 per cent by weight of fine animal hair and not less than 15 per cent by weight of man-made staple fibres; or*
- (e) *Batiste fabrics of subheading 5513.11 or 5513.21, of square construction, of single yarns exceeding 76 metric count, containing between 60 and 70 warp ends and filling picks per square centimetre, of a weight not exceeding 110 grams per square metre.*

Note 3:

For purposes of determining the origin of a good of this Chapter, the rule applicable to that good shall only apply to the component that determines the tariff classification of the good and such component must satisfy the tariff change requirements set out in the rule for that good. If the rule requires that the good must also satisfy the tariff change requirements for visible lining fabrics listed in Note 1 to this Chapter, such requirement shall only apply to the visible lining fabric in the main body of the garment, excluding sleeves, which covers the largest surface area, and shall not apply to removable linings.

6201.11-6201.13

A change to subheading 6201.11 through 6201.13 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that:

- (a) the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
- (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 62 satisfies the tariff change requirements provided therein.

6201.19

A change to subheading 6201.19 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

6201.91-6201.93

A change to subheading 6201.91 through 6201.93 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that:

- (a) the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
- (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 62 satisfies the tariff change requirements provided therein.

6201.99

A change to subheading 6201.99 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

- 6202.11-6202.13 A change to subheading 6202.11 through 6202.13 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that:
- (a) the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
 - (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 62 satisfies the tariff change requirements provided therein.
- 6202.19 A change to subheading 6202.19 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
- 6202.91-6202.93 A change to subheading 6202.91 through 6202.93 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that:
- (a) the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
 - (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 62 satisfies the tariff change requirements provided therein.
- 6202.99 A change to subheading 6202.99 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
- 6203.11-6203.12 A change to subheading 6203.11 through 6203.12 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that:
- (a) the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
 - (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 62 satisfies the tariff change requirements provided therein.
- 6203.19
- 6203.19.aa A change to tariff item 6203.19.aa from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
- 6203.19 A change to subheading 6203.19 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that:
- (a) the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
 - (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 62 satisfies the tariff change requirements provided therein.

- 6203.21-6203.29 A change to subheading 6203.21 through 6203.29 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that:
- (a) the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
 - (b) with respect to a garment described in heading 62.01 or a jacket or a blazer described in heading 62.03, of wool, fine animal hair, cotton or man-made fibres, imported as part of an ensemble of these subheadings, the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 62 satisfies the tariff change requirements provided therein.
- 6203.31-6203.33 A change to subheading 6203.31 through 6203.33 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that:
- (a) the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
 - (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 62 satisfies the tariff change requirements provided therein.
- 6203.39
- 6203.39.aa A change to tariff item 6203.39.aa from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
- 6203.39 A change to subheading 6203.39 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that:
- (a) the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
 - (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 62 satisfies the tariff change requirements provided therein.
- 6203.41-6203.49 A change to subheading 6203.41 through 6203.49 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
- 6204.11-6204.13 A change to subheading 6204.11 through 6204.13 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that:
- (a) the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
 - (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 62 satisfies the tariff change requirements provided therein.
- 6204.19

- 6204.19.aa A change to tariff item 6204.19.aa from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
- 6204.19 A change to subheading 6204.19 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that:
- (a) the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
 - (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 62 satisfies the tariff change requirements provided therein.
- 6204.21-6204.29 A change to subheading 6204.21 through 6204.29 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that:
- (a) the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
 - (b) with respect to a garment described in heading 62.02, a jacket or a blazer described in heading 62.04 or a skirt described in heading 62.04, of wool, fine animal hair, cotton or man-made fibres, imported as part of an ensemble of these subheadings, the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 62 satisfies the tariff change requirements provided therein.
- 6204.31-6204.33 A change to subheading 6204.31 through 6204.33 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that:
- (a) the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
 - (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 62 satisfies the tariff change requirements provided therein.
- 6204.39
- 6204.39.aa A change to tariff item 6204.39.aa from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
- 6204.39 A change to subheading 6204.39 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that:
- (a) the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
 - (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 62 satisfies the tariff change requirements provided therein.
- 6204.41-6204.49 A change to subheading 6204.41 through 6204.49 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided

that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

6204.51-6204.53

A change to subheading 6204.51 through 6204.53 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that:

- (a) the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
- (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 62 satisfies the tariff change requirements provided therein.

6204.59

6204.59.aa

A change to tariff item 6204.59.aa from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

6204.59

A change to subheading 6204.59 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that:

- (a) the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
- (b) the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 62 satisfies the tariff change requirements provided therein.

6204.61-6204.69

A change to subheading 6204.61 through 6204.69 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

6205.10

A change to subheading 6205.10 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

6205.20-6205.30 Note:

Men's or boys' shirts of cotton or man-made fibres shall be considered to originate if they are both cut and assembled in the territory of one or both of the Parties and if the fabric of the outer shell, exclusive of collars or cuffs, is wholly of one or more of the following:

- (a) *Fabrics of subheading 5208.21, 5208.22, 5208.29, 5208.31, 5208.32, 5208.39, 5208.41, 5208.42, 5208.49, 5208.51, 5208.52 or 5208.59, of average yarn number³ exceeding 135 metric;*
- (b) *Fabrics of subheading 5513.11 or 5513.21, not of square construction, containing more than 70 warp ends and filling picks per square centimetre, of average yarn number exceeding 70 metric;*

³

For definition of "average yarn number" see Annex C-00-B, Section 6.

- (c) *Fabrics of subheading 5210.21 or 5210.31, not of square construction, containing more than 70 warp ends and filling picks per square centimetre, of average yarn number exceeding 70 metric;*
- (d) *Fabrics of subheading 5208.22 or 5208.32, not of square construction, containing more than 75 warp ends and filling picks per square centimetre, of average yarn number exceeding 65 metric;*
- (e) *Fabrics of subheading 5407.81, 5407.82 or 5407.83, weighing less than 170 grams per square metre, having a dobby weave created by a dobby attachment;*
- (f) *Fabrics of subheading 5208.42 or 5208.49, not of square construction, containing more than 85 warp ends and filling picks per square centimetre, of average yarn number exceeding 85 metric;*
- (g) *Fabrics of subheading 5208.51, of square construction, containing more than 75 warp ends and filling picks per square centimetre, made with single yarns, of average yarn number 95 or greater metric;*
- (h) *Fabrics of subheading 5208.41, of square construction, with a gingham pattern, containing more than 85 warp ends and filling picks per square centimetre, made with single yarns, of average yarn number 95 or greater metric, and characterized by a check effect produced by the variation in colour of the yarns in the warp and filling; or*
- (i) *Fabrics of subheading 5208.41, with the warp coloured with vegetable dyes, and the filling yarns white or coloured with vegetable dyes, of average yarn number greater than 65 metric.*

A change to subheading 6205.20 through 6205.30 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

6205.90

A change to subheading 6205.90 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

62.06-62.10

A change to heading 62.06 through 62.10 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

6211.11-6211.12

A change to subheading 6211.11 through 6211.12 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

6211.20

A change to subheading 6211.20 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08

or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that:

- (a) the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties, and
- (b) with respect to a garment described in heading 61.01, 61.02, 62.01 or 62.02, of wool, fine animal hair, cotton or man-made fibres, imported as part of a ski-suit of this subheading, the visible lining fabric listed in Note 1 to Chapter 62 satisfies the tariff change requirements provided therein.

6211.31-6211.49 A change to subheading 6211.31 through 6211.49 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

6212.10 A change to subheading 6212.10 from any other chapter, provided that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

6212.20-6212.90 A change to subheading 6212.20 through 6212.90 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

62.13-62.17 A change to heading 62.13 through 62.17 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 or heading 55.08 through 55.16, 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

Chapter 63

Other Made Up Textile Articles; Sets; Worn Clothing and Worn Textile Articles; Rags

Note: *For purposes of determining the origin of a good of this Chapter, the rule applicable to that good shall only apply to the component that determines the tariff classification of the good and such component must satisfy the tariff change requirements set out in the rule for that good.*

63.01-63.02 A change to heading 63.01 through 63.02 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 through 55 or heading 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

63.03

6303.92.aa A change to tariff item 6303.92.aa from tariff item 5402.43.aa or 5402.52.aa or any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 through 55 or heading 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.

63.03 A change to heading 63.03 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 through 55 or heading 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape)

	and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
63.04-63.10	A change to heading 63.04 through 63.10 from any other chapter, except from heading 51.06 through 51.13, 52.04 through 52.12, 53.07 through 53.08 or 53.10 through 53.11, Chapter 54 through 55 or heading 58.01 through 58.02 or 60.01 through 60.02, provided that the good is both cut (or knit to shape) and sewn or otherwise assembled in the territory of one or both of the Parties.
Section XII -	Footwear, Headgear, Umbrellas, Sun Umbrellas, Walking-Sticks, Seat-Sticks, Whips, Riding-Crops and Parts Thereof; Prepared Feathers and Articles Made Therewith; Artificial Flowers; Articles of Human Hair (Chapter 64-67)
Chapter 64	Footwear, Gaiters and the Like; Parts of Such Articles
Note:	<i>For the period January 1, 1997, to December 31, 1999, the provisions of Article D-02 (13) or (14) may apply.</i>
64.01-64.05	A change to heading 64.01 through 64.05 from any heading outside that group, except from subheading 6406.10, provided there is a regional value content of not less than 55 per cent under the net cost method.
6406.10	A change to subheading 6406.10 from any other subheading, except from heading 64.01 through 64.05, provided there is a regional value content of not less than 55 per cent under the net cost method.
6406.20-6406.99	A change to subheading 6406.20 through 6406.99 from any other chapter.
Chapter 65	Headgear and Parts Thereof
65.01-65.02	A change to heading 65.01 through 65.02 from any other chapter.
65.03-65.07	A change to heading 65.03 through 65.07 from any heading outside that group.
Chapter 66	Umbrellas, Sun Umbrellas, Walking-Sticks, Seat-Sticks, Whips, Riding-Crops and Parts Thereof
66.01	A change to heading 66.01 from any other heading, except from a combination of both: <ul style="list-style-type: none"> (a) subheading 6603.20; and (b) heading 39.20 through 39.21, 50.07, 51.11 through 51.13, 52.08 through 52.12, 53.09 through 53.11, 54.07 through 54.08, 55.12 through 55.16, 56.02 through 56.03, 58.01 through 58.11, 59.01 through 59.11, 60.01 through 60.02.
66.02	A change to heading 66.02 from any other heading.
66.03	A change to heading 66.03 from any other chapter.
Chapter 67	Prepared Feathers and Down and Articles Made of Feathers or of Down; Artificial Flowers; Articles of Human Hair
67.01	
6701.00.aa	A change to tariff item 6701.00.aa from any other tariff item.

67.01	A change to heading 67.01 from any other chapter.
67.02	A change to heading 67.02 from any other heading.
67.03	A change to heading 67.03 from any other chapter.
67.04	A change to heading 67.04 from any other heading.

Section XIII - Articles of Stone, Plaster, Cement, Asbestos, Mica or Similar Materials; Ceramic Products; Glass and Glassware (Chapter 68-70)

Chapter 68	Articles of Stone, Plaster, Cement, Asbestos, Mica or Similar Materials
68.01-68.11	A change to heading 68.01 through 68.11 from any other chapter.
6812.10	A change to subheading 6812.10 from any other chapter.
6812.20	A change to subheading 6812.20 from any other subheading.
6812.30-6812.40	A change to subheading 6812.30 through 6812.40 from any subheading outside that group.
6812.50	A change to subheading 6812.50 from any other subheading.
6812.60-6812.90	A change to subheading 6812.60 through 6812.90 from any subheading outside that group.
68.13	A change to heading 68.13 from any other heading.
68.14-68.15	A change to heading 68.14 through 68.15 from any other chapter.
Chapter 69	Ceramic Products
69.01-69.14	A change to heading 69.01 through 69.14 from any other chapter.
Chapter 70	Glass and Glassware
70.01-70.02	A change to heading 70.01 through 70.02 from any other chapter.
70.03-70.09	A change to heading 70.03 through 70.09 from any heading outside that group.
70.10-70.20	A change to heading 70.10 through 70.20 from any other heading, except from heading 70.07 through 70.20.

Section XIV - Natural or Cultured Pearls, Precious or Semi-precious Stones, Precious Metals, Metals Clad with Precious Metal, and Articles Thereof; Imitation Jewellery; Coin (Chapter 71)

Chapter 71	Natural or Cultured Pearls, Precious or Semi-Precious Stones, Precious Metals, Metals Clad with Precious Metal, and Articles Thereof; Imitation Jewellery; Coin (Chapter 71)
71.01-71.12	A change to heading 71.01 through 71.12 from any other chapter.

71.13-71.18

Note: *Pearls, permanently strung but without the addition of clasps or other ornamental features of precious metals or stones, shall be treated as an originating good only if the pearls were obtained in the territory of one or both of the Parties.*

A change to heading 71.13 through 71.18 from any heading outside that group, except from tariff item 7101.10.aa or 7101.22.aa.

Section XV - Base Metals and Articles of Base Metal (Chapter 72-83)

Chapter 72

Iron and Steel

72.01

A change to heading 72.01 from any other chapter.

7202.11-7202.60

A change to subheading 7202.11 through 7202.60 from any other chapter.

7202.70

A change to subheading 7202.70 from any other chapter, except from subheading 2613.10.

7202.80-7202.99

A change to subheading 7202.80 through 7202.99 from any other chapter.

72.03-72.05

A change to heading 72.03 through 72.05 from any other chapter.

72.06-72.07

A change to heading 72.06 through 72.07 from any heading outside that group.

72.08-72.16

A change to heading 72.08 through 72.16 from any heading outside that group.

72.17

A change to heading 72.17 from any other heading, except from heading 72.13 through 72.15.

72.18-72.22

A change to heading 72.18 through 72.22 from any heading outside that group.

72.23

A change to heading 72.23 from any other heading, except from heading 72.21 through 72.22.

72.24-72.28

A change to heading 72.24 through 72.28 from any heading outside that group.

72.29

A change to heading 72.29 from any other heading, except from heading 72.27 through 72.28.

Chapter 73

Articles of Iron or Steel

73.01-73.03

A change to heading 73.01 through 73.03 from any other chapter.

7304.10-7304.39

A change to subheading 7304.10 through 7304.39 from any other chapter.

7304.41

7304.41.aa

A change to tariff item 7304.41.aa from subheading 7304.49 or any other chapter.

7304.41

A change to subheading 7304.41 from any other chapter.

7304.49-7304.90

A change to subheading 7304.49 through 7304.90 from any other chapter.

73.05-73.07

A change to heading 73.05 through 73.07 from any other chapter.

73.08	<p>A change to heading 73.08 from any other heading, except for changes resulting from the following processes performed on angles, shapes, or sections of heading 72.16:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) drilling, punching, notching, cutting, cambering, or sweeping, whether performed individually or in combination; (b) adding attachments or weldments for composite construction; (c) adding attachments for handling purposes; (d) adding weldments, connectors or attachments to H-sections or I-sections, provided that the maximum dimension of the weldments, connectors, or attachments is not greater than the dimension between the inner surfaces of the flanges of the H-sections or I-sections; (e) painting, galvanizing, or otherwise coating; or (f) adding a simple base plate without stiffening elements, individually or in combination with drilling, punching, notching, or cutting, to create an article suitable as a column.
73.09-73.11	A change to heading 73.09 through 73.11 from any heading outside that group.
73.12-73.14	A change to heading 73.12 through 73.14 from any other heading, including another heading within that group.
7315.11-7315.12	<p>A change to subheading 7315.11 through 7315.12 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 7315.11 through 7315.12 from subheading 7315.19, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
7315.19	A change to subheading 7315.19 from any other heading.
7315.20-7315.89	<p>A change to subheading 7315.20 through 7315.89 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 7315.20 through 7315.89 from subheading 7315.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
7315.90	A change to subheading 7315.90 from any other heading.
73.16	A change to heading 73.16 from any other heading, except from heading 73.12 or 73.15.
73.17-73.18	A change to heading 73.17 through 73.18 from any heading outside that group.
73.19-73.20	A change to heading 73.19 through 73.20 from any heading outside that group.
7321.11	
7321.11.aa	A change to tariff item 7321.11.aa from any other subheading, except from tariff item 7321.90.aa, 7321.90.bb or 7321.90.cc.

7321.11	A change to subheading 7321.11 from any other heading; or A change to subheading 7321.11 from subheading 7321.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
7321.12-7321.83	A change to subheading 7321.12 through 7321.83 from any other heading; or A change to subheading 7321.12 through 7321.83 from subheading 7321.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
7321.90	
7321.90.aa	A change to tariff item 7321.90.aa from any other tariff item.
7321.90.bb	A change to tariff item 7321.90.bb from any other tariff item.
7321.90.cc	A change to tariff item 7321.90.cc from any other tariff item.
7321.90	A change to subheading 7321.90 from any other heading.
73.22-73.23	A change to heading 73.22 through 73.23 from any heading outside that group.
7324.10-7324.29	A change to subheading 7324.10 through 7324.29 from any other heading; or A change to subheading 7324.10 through 7324.29 from subheading 7324.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
7324.90	A change to subheading 7324.90 from any other heading.
73.25-73.26	A change to heading 73.25 through 73.26 from any heading outside that group.
Chapter 74	Copper and Articles Thereof
74.01-74.02	A change to heading 74.01 through 74.02 from any other chapter.
74.03	A change to heading 74.03 from any other chapter; or A change to heading 74.03 from heading 74.01 through 74.02 or tariff item 7404.00.aa, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
74.04	No required change in tariff classification to heading 74.04, provided the waste and scrap are wholly obtained or produced entirely in the territory of one or both of the Parties as defined in Article D-16 of this Chapter.

74.05-74.07	<p>A change to heading 74.05 through 74.07 from any other chapter; or</p> <p>A change to heading 74.05 through 74.07 from heading 74.01 through 74.02 or tariff item 7404.00.aa, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
7408.11	
7408.11.aa	<p>A change to tariff item 7408.11.aa from any other chapter; or</p> <p>A change to tariff item 7408.11.aa from heading 74.01 through 74.02 or tariff item 7404.00.aa, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
7408.11	A change to subheading 7408.11 from any other heading, except from heading 74.07.
7408.19-7408.29	A change to subheading 7408.19 through 7408.29 from any other heading, except from heading 74.07.
74.09	A change to heading 74.09 from any other heading.
74.10	A change to heading 74.10 from any other heading, except from heading 74.09.
74.11	A change to heading 74.11 from any other heading, except from tariff item 7407.10.aa, 7407.21.aa, 7407.22.aa or 7407.29.aa or heading 74.09.
74.12	A change to heading 74.12 from any other heading, except from heading 74.11.
74.13	<p>A change to heading 74.13 from any other heading, except from heading 74.07 through 74.08; or</p> <p>A change to heading 74.13 from heading 74.07 through 74.08, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
74.14-74.18	A change to heading 74.14 through 74.18 from any other heading, including another heading within that group.
7419.10	A change to subheading 7419.10 from any other heading, except from heading 74.07.
7419.91-7419.99	A change to subheading 7419.91 through 7419.99 from any other heading.
Chapter 75	Nickel and Articles Thereof
75.01-75.04	A change to heading 75.01 through 75.04 from any other chapter.
75.05	A change to heading 75.05 from any other heading.

75.06	
7506.10.aa	A change to tariff item 7506.10.aa from any other tariff item.
7506.20.aa	A change to tariff item 7506.20.aa from any other tariff item.
75.06	A change to heading 75.06 from any other heading.
75.07-75.08	A change to heading 75.07 through 75.08 from any heading outside that group.
Chapter 76	Aluminum and Articles Thereof
76.01-76.03	A change to heading 76.01 through 76.03 from any other chapter.
76.04-76.06	A change to heading 76.04 through 76.06 from any heading outside that group.
76.07	A change to heading 76.07 from any other heading.
76.08-76.09	A change to heading 76.08 through 76.09 from any heading outside that group.
76.10-76.13	A change to heading 76.10 through 76.13 from any other heading, including another heading within that group.
76.14	A change to heading 76.14 from any other heading, except from heading 76.04 through 76.05.
76.15-76.16	A change to heading 76.15 through 76.16 from any other heading, including another heading within that group.
Chapter 78	Lead and Articles Thereof
78.01-78.02	A change to heading 78.01 through 78.02 from any other chapter.
78.03-78.06	A change to heading 78.03 through 78.06 from any other chapter; or A change to heading 78.03 through 78.06 from any other heading within Chapter 78, including another heading within that group, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
Chapter 79	Zinc and Articles Thereof
79.01-79.03	A change to heading 79.01 through 79.03 from any other chapter.
79.04-79.05	A change to heading 79.04 through 79.05 from any other chapter; or A change to heading 79.04 through 79.05 from any other heading within Chapter 79, including another heading within that group, whether or not

there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 50 per cent where the net cost method is used.

79.06-79.07

A change to heading 79.06 through 79.07 from any other chapter; or

A change to heading 79.06 through 79.07 from any other heading within Chapter 79, including another heading within that group, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 50 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 40 per cent where the net cost method is used.

Chapter 80

Tin and Articles Thereof

80.01-80.02

A change to heading 80.01 through 80.02 from any other chapter.

80.03-80.04

A change to heading 80.03 through 80.04 from any heading outside that group.

80.05-80.07

A change to heading 80.05 through 80.07 from any heading outside that group.

Chapter 81

Other Base Metals; Cermets; Articles Thereof

8101.10-8101.91

A change to subheading 8101.10 through 8101.91 from any other chapter.

8101.92

A change to subheading 8101.92 from any other subheading.

8101.93

A change to subheading 8101.93 from any other chapter.

8101.99

A change to subheading 8101.99 from any other subheading.

8102.10-8102.91

A change to subheading 8102.10 through 8102.91 from any other chapter.

8102.92

A change to subheading 8102.92 from any other subheading.

8102.93

A change to subheading 8102.93 from any other subheading, except from tariff item 8102.92.aa.

8102.99

A change to subheading 8102.99 from any other subheading.

8103.10

A change to subheading 8103.10 from any other chapter.

8103.90

A change to subheading 8103.90 from any other subheading.

8104.11-8104.30

A change to subheading 8104.11 through 8104.30 from any other chapter.

8104.90

A change to subheading 8104.90 from any other subheading.

8105.10

A change to subheading 8105.10 from any other chapter.

8105.90

A change to subheading 8105.90 from any other subheading.

81.06

A change to heading 81.06 from any other chapter.

8107.10

A change to subheading 8107.10 from any other chapter.

8107.90

A change to subheading 8107.90 from any other subheading.

8108.10

A change to subheading 8108.10 from any other chapter.

8108.90	A change to subheading 8108.90 from any other subheading.
8109.10	A change to subheading 8109.10 from any other chapter.
8109.90	A change to subheading 8109.90 from any other subheading.
81.10	A change to heading 81.10 from any other chapter.
81.11	
8111.00.aa	A change to tariff item 8111.00.aa from any other tariff item.
81.11	A change to heading 81.11 from any other chapter.
81.12-81.13	A change to heading 81.12 through 81.13 from any other chapter.
Chapter 82	Tools, Implements, Cutlery, Spoons and Forks, of Base Metal; Parts Thereof of Base Metal
82.01	A change to heading 82.01 from any other chapter.
8202.10-8202.20	A change to subheading 8202.10 through 8202.20 from any other chapter.
8202.31	A change to subheading 8202.31 from any other chapter; or A change to subheading 8202.31 from subheading 8202.39, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
8202.39-8202.99	A change to subheading 8202.39 through 8202.99 from any other chapter.
82.03-82.06	A change to heading 82.03 through 82.06 from any other chapter.
8207.13	A change to subheading 8207.13 from any other chapter; or A change to subheading 8207.13 from subheading 8207.19 or heading 82.09, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
8207.19-8207.90	A change to subheading 8207.19 through 8207.90 from any other chapter.
82.08-82.10	A change to heading 82.08 through 82.10 from any other chapter.
8211.10	A change to subheading 8211.10 from any other chapter.
8211.91-8211.93	A change to subheading 8211.91 through 8211.93 from any other chapter; or A change to subheading 8211.91 through 8211.93 from subheading 8211.95, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
8211.94-8211.95	A change to subheading 8211.94 through 8211.95 from any other chapter.
82.12-82.15	A change to heading 82.12 through 82.15 from any other chapter.

Chapter 83

Miscellaneous Articles of Base Metal

8301.10	<p>A change to subheading 8301.10 from any other chapter; or</p> <p>A change to subheading 8301.10 from subheading 8301.60, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
8301.20 ⁴	<p>A change to subheading 8301.20 from any other chapter; or</p> <p>A change to subheading 8301.20 from subheading 8301.60, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>
8301.30-8301.50	<p>A change to subheading 8301.30 through 8301.50 from any other chapter; or</p> <p>A change to subheading 8301.30 through 8301.50 from subheading 8301.60, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
8301.60-8301.70	A change to subheading 8301.60 through 8301.70 from any other chapter.
83.02-83.04	A change to heading 83.02 through 83.04 from any other heading, including another heading within that group.
8305.10-8305.20	<p>A change to subheading 8305.10 through 8305.20 from any other chapter; or</p> <p>A change to subheading 8305.10 through 8305.20 from subheading 8305.90, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
8305.90	A change to subheading 8305.90 from any other heading.
83.06-83.07	A change to heading 83.06 through 83.07 from any other chapter.
8308.10-8308.20	<p>A change to subheading 8308.10 through 8308.20 from any other chapter; or</p> <p>A change to subheading 8308.10 through 8308.20 from subheading 8308.90, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
8308.90	A change to subheading 8308.90 from any other heading.
83.09-83.10	A change to heading 83.09 through 83.10 from any other chapter.

4

If a good provided for in subheading 8301.20 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

8311.10-8311.30	A change to subheading 8311.10 through 8311.30 from any other chapter; or A change to subheading 8311.10 through 8311.30 from subheading 8311.90, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
8311.90	A change to subheading 8311.90 from any other heading.

Section XVI - Machinery and Mechanical Appliances; Electrical Equipment; Parts Thereof; Sound Recorders and Reproducers, Television Image and Sound Recorders and Reproducers, and Parts and Accessories of Such Articles (Chapter 84-85)

Chapter 84 Nuclear Reactors, Boilers, Machinery and Mechanical Appliances; Parts Thereof

Note 1: *For purposes of this Chapter, the term "printed circuit assembly" means a good consisting of one or more printed circuits of heading 85.34 with one or more active elements assembled thereon, with or without passive elements. For purposes of this Note, "active elements" means diodes, transistors and similar semiconductor devices, whether or not photosensitive, of heading 85.41 and integrated circuits and microassemblies of heading 85.42.*

Note 2: *Tariff item 8473.30.cc covers the following parts for printers of subheading 8471.60:*

- (a) *control or command assemblies, incorporating more than one of the following: printed circuit assembly; hard or flexible (floppy) disc drive; keyboard; user interface;*
- (b) *light source assemblies, incorporating more than one of the following: light emitting diode assembly; gas laser; mirror polygon assembly; base casting;*
- (c) *laser imaging assemblies, incorporating more than one of the following: photoreceptor belt or cylinder; toner receptacle unit; toner developing unit; charge/discharge unit; cleaning unit;*
- (d) *image fixing assemblies, incorporating more than one of the following: fuser; pressure roller; heating element; release oil dispenser; cleaning unit; electrical control;*
- (e) *ink jet marking assemblies, incorporating more than one of the following: thermal print head; ink dispensing unit; nozzle and reservoir unit; ink heater;*
- (f) *maintenance/sealing assemblies, incorporating more than one of the following: vacuum unit; ink jet covering unit; sealing unit; purging unit;*
- (g) *paper handling assemblies, incorporating more than one of the following: paper transport belt; roller; print bar; carriage; gripper roller; paper storage unit; exit tray;*
- (h) *thermal transfer imaging assemblies, incorporating more than one of the following: thermal print head; cleaning unit; supply or take-up roller;*

- (i) *ionographic imaging assemblies, incorporating more than one of the following: ion generation and emitting unit; air assist unit; printed circuit assembly; charge receptor belt or cylinder; toner receptacle unit; toner distribution unit; developer receptacle and distribution unit; developing unit; charge/discharge unit; cleaning unit; or*
 - (j) *combinations of the above specified assemblies.*
- 8401.10-8401.30 A change to subheading 8401.10 through 8401.30 from any other subheading outside that group.
- 8401.40 A change to subheading 8401.40 from any other heading.
- 8402.11 A change to subheading 8402.11 from any other heading; or

A change to subheading 8402.11 from subheading 8402.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
 - (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
 - (b) 50 per cent where the net cost method is used.
- 8402.12-8402.20 A change to subheading 8402.12 through 8402.20 from any other heading; or

A change to subheading 8402.12 through 8402.20 from subheading 8402.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
 - (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
 - (b) 25 per cent where the net cost method is used.
- 8402.90 A change to subheading 8402.90 from any other heading; or

No required change in tariff classification to subheading 8402.90, provided there is a regional value content of not less than:
 - (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
 - (b) 25 per cent where the net cost method is used.
- 8403.10 A change to subheading 8403.10 from any other heading; or

A change to subheading 8403.10 from subheading 8403.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
 - (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
 - (b) 25 per cent where the net cost method is used.
- 8403.90 A change to subheading 8403.90 from any other heading.
- 8404.10-8404.20 A change to subheading 8404.10 through 8404.20 from any other heading; or

A change to subheading 8404.10 through 8404.20 from subheading 8404.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
 - (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
 - (b) 25 per cent where the net cost method is used.
- 8404.90 A change to subheading 8404.90 from any other heading.
- 8405.10 A change to subheading 8405.10 from any other heading; or

	A change to subheading 8405.10 from subheading 8405.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
	(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
	(b) 25 per cent where the net cost method is used.
8405.90	A change to subheading 8405.90 from any other heading.
8406.10-8406.82	A change to subheading 8406.10 through 8406.82 from any subheading outside that group, except from tariff item 8406.90.aa or 8406.90.bb.
8406.90	
8406.90.aa	A change to tariff item 8406.90.aa from tariff item 8406.90.cc or any other heading.
8406.90.bb	A change to tariff item 8406.90.bb from any other tariff item.
8406.90	A change to subheading 8406.90 from any other heading.
8407.10-8407.29	A change to subheading 8407.10 through 8407.29 from any other heading.
8407.31-8407.34 ⁵	A change to subheading 8407.31 through 8407.34 from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method is used.
8407.90	A change to subheading 8407.90 from any other heading.
8408.10	A change to subheading 8408.10 from any other heading.
8408.20 ⁶	A change to subheading 8408.20 from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent where the net cost method is used.
8408.90	A change to subheading 8408.90 from any other heading.
8409.10	A change to subheading 8409.10 from any other heading.
8409.91 ⁷	A change to subheading 8409.91 from any other heading; or
	No required change in tariff classification to subheading 8409.91, provided there is a regional value content of not less than:
	(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
	(b) 25 per cent where the net cost method is used.
8409.99 ⁸	A change to subheading 8409.99 from any other heading; or
	No required change in tariff classification to subheading 8409.99, provided there is a regional value content of not less than:
	(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
	(b) 25 per cent where the net cost method is used.
8410.11-8410.13	A change to subheading 8410.11 through 8410.13 from any other heading; or

⁵ If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

⁶ If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

⁷ If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

⁸ If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

A change to subheading 8410.11 through 8410.13 from subheading 8410.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 25 per cent where the net cost method is used.

8410.90 A change to subheading 8410.90 from any other heading.

8411.11-8411.82 A change to subheading 8411.11 through 8411.82 from any other heading; or

A change to subheading 8411.11 through 8411.82 from subheading 8411.91 through 8411.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 25 per cent where the net cost method is used.

8411.91-8411.99 A change to subheading 8411.91 through 8411.99 from any other heading.

8412.10-8412.80 A change to subheading 8412.10 through 8412.80 from any other heading; or

A change to subheading 8412.10 through 8412.80 from subheading 8412.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 25 per cent where the net cost method is used.

8412.90 A change to subheading 8412.90 from any other heading.

8413.11-8413.82⁹ A change to subheading 8413.11 through 8413.82 from any other heading; or

A change to subheading 8413.11 through 8413.82 from subheading 8413.91 through 8413.92, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 25 per cent where the net cost method is used.

8413.91 A change to subheading 8413.91 from any other heading.

8413.92 A change to subheading 8413.92 from any other heading; or

No required change in tariff classification to subheading 8413.92, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 25 per cent where the net cost method is used.

8414.10-8414.20 A change to subheading 8414.10 through 8414.20 from any other heading; or

A change to subheading 8414.10 through 8414.20 from subheading 8414.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or

⁹

If the good provided for in subheading 8413.30 or 8413.60 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

	(b) 25 per cent where the net cost method is used.
8414.30	A change to subheading 8414.30 from any other subheading, except from tariff item 8414.90.aa.
8414.40-8414.80 ¹⁰	<p>A change to subheading 8414.40 through 8414.80 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8414.40 through 8414.80 from subheading 8414.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8414.90	<p>A change to subheading 8414.90 from any other heading; or</p> <p>No required change in tariff classification to subheading 8414.90, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8415.10	A change to subheading 8415.10 from any other subheading, except from tariff item 8415.90.aa or from assemblies incorporating more than one of the following: compressor, condenser, evaporator, connecting tubing.
8415.20 ¹¹	<p>A change to subheading 8415.20 from any other subheading, except from subheading 8415.81 through 8415.83 or tariff item 8415.90.aa or assemblies incorporating more than one of the following: compressor, condenser, evaporator, connecting tubing; or</p> <p>A change to subheading 8415.20 from tariff item 8415.90.aa or assemblies incorporating more than one of the following: compressor, condenser, evaporator, connecting tubing, whether or not there is also a change from any other subheading, except from subheading 8415.81 through 8415.83, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>
8415.81-8415.83	<p>A change to subheading 8415.81 through 8415.83 from any other subheading, except from subheading 8415.20 or tariff item 8415.90.aa or assemblies incorporating more than one of the following: compressor, condenser, evaporator, connecting tubing; or</p> <p>A change to subheading 8415.81 through 8415.83 from tariff item 8415.90.aa or assemblies incorporating more than one of the following: compressor, condenser, evaporator, connecting tubing, whether or not there is also a change from any other subheading, except from subheading 8415.20, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8415.90	
8415.90.aa	A change to tariff item 8415.90.aa from any other tariff item.
8415.90	A change to subheading 8415.90 from any other heading.

¹⁰ If the good provided for in subheading 8414.59 or 8414.80 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

¹¹ If the good provided for in subheading 8415.20 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

8416.10-8416.30	<p>A change to subheading 8416.10 through 8416.30 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8416.10 through 8416.30 from subheading 8416.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8416.90	A change to subheading 8416.90 from any other heading.
8417.10-8417.80	<p>A change to subheading 8417.10 through 8417.80 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8417.10 through 8417.80 from subheading 8417.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8417.90	A change to subheading 8417.90 from any other heading.
8418.10-8418.21	A change to subheading 8418.10 through 8418.21 from any subheading outside that group, except from subheading 8418.91 or tariff item 8418.99.aa or assemblies incorporating more than one of the following: compressor, condenser, evaporator, connecting tubing.
8418.22	<p>A change to subheading 8418.22 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8418.22 from subheading 8418.91 through 8418.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8418.29-8418.40	A change to subheading 8418.29 through 8418.40 from any subheading outside that group, except from subheading 8418.91 or tariff item 8418.99.aa or assemblies incorporating more than one of the following: compressor, condenser, evaporator, connecting tubing.
8418.50-8418.69	<p>A change to subheading 8418.50 through 8418.69 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8418.50 through 8418.69 from subheading 8418.91 through 8418.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8418.91	A change to subheading 8418.91 from any other subheading.
8418.99	
8418.99.aa	A change to tariff item 8418.99.aa from any other tariff item.
8418.99	A change to subheading 8418.99 from any other heading.

8419.11-8419.89	<p>A change to subheading 8419.11 through 8419.89 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8419.11 through 8419.89 from subheading 8419.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8419.90	<p>A change to subheading 8419.90 from any other heading; or</p> <p>No required change in tariff classification to subheading 8419.90, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8420.10	<p>A change to subheading 8420.10 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8420.10 from subheading 8420.91 through 8420.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8420.91-8420.99	<p>A change to subheading 8420.91 through 8420.99 from any other heading.</p>
8421.11	<p>A change to subheading 8421.11 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8421.11 from subheading 8421.91 through 8421.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8421.12	<p>A change to subheading 8421.12 from any other subheading, except from tariff item 8421.91.aa, 8421.91.bb or 8537.10.aa.</p>
8421.19-8421.39 ¹²	<p>A change to subheading 8421.19 through 8421.39 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8421.19 through 8421.39 from subheading 8421.91 through 8421.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8421.91	
8421.91.aa	<p>A change to tariff item 8421.91.aa from any other tariff item.</p>
8421.91.bb	<p>A change to tariff item 8421.91.bb from any other tariff item.</p>
8421.91	<p>A change to subheading 8421.91 from any other heading.</p>
8421.99	<p>A change to subheading 8421.99 from any other heading; or</p>

¹²

If the good provided for in subheading 8421.23, 8421.31 or 8421.39 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

No required change in tariff classification to subheading 8421.99, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 25 per cent where the net cost method is used.

8422.11	A change to subheading 8422.11 from any other subheading, except from tariff item 8422.90.aa, 8422.90.bb or 8537.10.aa or water circulation systems incorporating a pump, whether or not motorized, and auxiliary apparatus for controlling, filtering, or dispersing a spray.
8422.19-8422.40	<p>A change to subheading 8422.19 through 8422.40 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8422.19 through 8422.40 from subheading 8422.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8422.90	
8422.90.aa	A change to tariff item 8422.90.aa from any other tariff item.
8422.90.bb	A change to tariff item 8422.90.bb from any other tariff item.
8422.90	A change to subheading 8422.90 from any other heading.
8423.10-8423.89	<p>A change to subheading 8423.10 through 8423.89 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8423.10 through 8423.89 from subheading 8423.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8423.90	A change to subheading 8423.90 from any other heading.
8424.10-8424.89	<p>A change to subheading 8424.10 through 8424.89 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8424.10 through 8424.89 from subheading 8424.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8424.90	A change to subheading 8424.90 from any other heading.
84.25-84.26 ¹³	<p>A change to heading 84.25 through 84.26 from any other heading, including another heading within that group, except from heading 84.31; or</p> <p>A change to heading 84.25 through 84.26 from heading 84.31, whether or not there is also a change from any other heading, including another heading within that group, provided there is a regional value content of not less than:</p>

¹³

If the good provided for in subheading 8425.39, 8425.42 or 8425.49 in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 25 per cent where the net cost method is used.
- 8427.10
- 8427.10.aa A change to tariff item 8427.10.aa from any other heading, except from subheading 8431.20 or 8483.40 or heading 85.01; or
- A change to tariff item 8427.10.aa from subheading 8431.20 or 8483.40 or heading 85.01, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 25 per cent where the net cost method is used.
- 8427.10 A change to subheading 8427.10 from any other heading, except from subheading 8431.20; or
- A change to subheading 8427.10 from subheading 8431.20, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 25 per cent where the net cost method is used.
- 8427.20
- 8427.20.aa A change to tariff item 8427.20.aa from any other heading, except from heading 84.07 through 84.08 or subheading 8431.20 or 8483.40; or
- A change to tariff item 8427.20.aa from heading 84.07 through 84.08 or subheading 8431.20 or 8483.40, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 25 per cent where the net cost method is used.
- 8427.20 A change to subheading 8427.20 from any other heading, except from subheading 8431.20; or
- A change to subheading 8427.20 from subheading 8431.20, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 25 per cent where the net cost method is used.
- 8427.90 A change to subheading 8427.90 from any other heading, except from subheading 8431.20; or
- A change to subheading 8427.90 from subheading 8431.20, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 25 per cent where the net cost method is used.
- 84.28 A change to heading 84.28 from any other heading, except from heading 84.29 through 84.31; or
- A change to heading 84.28 from heading 84.31, whether or not there is also a change from any other heading except from heading 84.29 through 84.30 group, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or

- (b) 25 per cent where the net cost method is used.
- 8429.11-8429.52 A change to subheading 8429.11 through 8429.52 from any other heading, except from heading 84.28 or 84.30 through 84.31; or
- A change to subheading 8429.11 through 8429.52 from heading 84.31, whether or not there is also a change from any other heading except from heading 84.28 or 84.30, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 25 per cent where the net cost method is used.
- 8429.59 A change to subheading 8429.59 from any other heading, except from heading 84.28 or 84.30 through 84.31; or
- A change to subheading 8429.59 from heading 84.31, whether or not there is also a change from any other heading except from heading 84.28 or 84.30, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 50 per cent where the net cost method is used.
- 84.30 A change to heading 84.30 from any other heading, except from heading 84.28 through 84.29 or heading 84.31; or
- A change to heading 84.30 from heading 84.31, whether or not there is also a change from any other heading, except from heading 84.28 through 84.29, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 25 per cent where the net cost method is used.
- 84.31¹⁴ A change to heading 84.31 from any other heading; or
- No required change in tariff classification to heading 84.31, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 25 per cent where the net cost method is used.
- 8432.10-8432.80 A change to subheading 8432.10 through 8432.80 from any other heading; or
- A change to subheading 8432.10 through 8432.80 from subheading 8433.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 25 per cent where the net cost method is used.
- 8432.90 A change to subheading 8432.90 from any other heading.
- 8433.11-8433.60 A change to subheading 8433.11 through 8433.60 from any other heading; or
- A change to subheading 8433.11 through 8433.60 from subheading 8433.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 25 per cent where the net cost method is used.

¹⁴

If the good provided for in subheading 8431.10 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

8433.90	A change to subheading 8433.90 from any other heading.
8434.10-8434.20	<p>A change to subheading 8434.10 through 8434.20 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8434.10 through 8434.20 from subheading 8433.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8434.90	A change to subheading 8434.90 from any other heading.
8435.10	<p>A change to subheading 8435.10 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8435.10 from subheading 8435.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8435.90	A change to subheading 8435.90 from any other heading.
8436.10-8436.80	<p>A change to subheading 8436.10 through 8436.80 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8436.10 through 8436.80 from subheading 8436.91 through 8436.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8436.91-8436.99	A change to subheading 8436.91 through 8436.99 from any other heading.
8437.10-8437.80	<p>A change to subheading 8437.10 through 8437.80 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8437.10 through 8437.80 from subheading 8437.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8437.90	A change to subheading 8437.90 from any other heading.
8438.10-8438.80	<p>A change to subheading 8438.10 through 8438.80 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8438.10 through 8438.80 from subheading 8438.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8438.90	A change to subheading 8438.90 from any other heading.
8439.10-8439.30	A change to subheading 8439.10 through 8439.30 from any other heading; or

	<p>A change to subheading 8439.10 through 8439.30 from subheading 8439.91 through 8439.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8439.91-8439.99	A change to subheading 8439.91 through 8439.99 from any other heading.
8440.10	<p>A change to subheading 8440.10 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8440.10 from subheading 8440.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8440.90	A change to subheading 8440.90 from any other heading.
8441.10-8441.80	<p>A change to subheading 8441.10 through 8441.80 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8441.10 through 8441.80 from subheading 8441.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8441.90	<p>A change to subheading 8441.90 from any other heading; or</p> <p>No required change in tariff classification to subheading 8441.90, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8442.10-8442.30	<p>A change to subheading 8442.10 through 8442.30 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8442.10 through 8442.30 from subheading 8442.40 through 8442.50, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used</p>
8442.40-8442.50	A change to subheading 8442.40 through 8442.50 from any other heading.
8443.11-8443.59	<p>A change to subheading 8443.11 through 8443.59 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8443.11 through 8443.59 from subheading 8443.60 through 8443.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used</p>
8443.60	A change to subheading 8443.60 from any other heading; or

	A change to subheading 8443.60 from subheading 8443.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
	(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
	(b) 25 per cent where the net cost method is used
8443.90	A change to subheading 8443.90 from any other heading.
84.44-84.47	A change to heading 84.44 through 84.47 from any heading outside that group, except from heading 84.48; or
	A change to heading 84.44 through 84.47 from heading 84.48, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
	(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
	(b) 25 per cent where the net cost method is used.
8448.11-8448.19	A change to subheading 8448.11 through 8448.19 from any other heading; or
	A change to subheading 8448.11 through 8448.19 from subheading 8448.20 through 8448.59, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
	(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
	(b) 25 per cent where the net cost method is used.
8448.20-8448.59	A change to subheading 8448.20 through 8448.59 from any other heading.
84.49	A change to heading 84.49 from any other heading.
8450.11-8450.20	A change to subheading 8450.11 through 8450.20 from any subheading outside that group, except from tariff item 8450.90.aa, 8450.90.bb or 8537.10.aa or washer assemblies incorporating more than one of the following: agitator, motor, transmission, clutch.
8450.90	
8450.90.aa	A change to tariff item 8450.90.aa from any other tariff item.
8450.90.bb	A change to tariff item 8450.90.bb from any other tariff item.
8450.90	A change to subheading 8450.90 from any other heading.
8451.10	A change to subheading 8451.10 from any other heading; or
	A change to subheading 8451.10 from subheading 8451.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
	(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
	(b) 25 per cent where the net cost method is used.
8451.21-8451.29	A change to subheading 8451.21 through 8451.29 from any subheading outside that group, except from tariff item 8451.90.aa or 8451.90.bb or subheading 8537.10.
8451.30-8451.80	A change to subheading 8451.30 through 8451.80 from any other heading; or
	A change to subheading 8451.30 through 8451.80 from subheading 8451.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

	(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8451.90	
8451.90.aa	A change to tariff item 8451.90.aa from any other tariff item.
8451.90.bb	A change to tariff item 8451.90.bb from any other tariff item.
8451.90	A change to subheading 8451.90 from any other heading.
8452.10-8452.30	A change to subheading 8452.10 through 8452.30 from any other heading; or A change to subheading 8452.10 through 8452.30 from subheading 8452.40 through 8452.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8452.40-8452.90	A change to subheading 8452.40 through 8452.90 from any other heading.
8453.10-8453.80	A change to subheading 8453.10 through 8453.80 from any other heading; or A change to subheading 8453.10 through 8453.80 from subheading 8453.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8453.90	A change to subheading 8453.90 from any other heading.
8454.10-8454.30	A change to subheading 8454.10 through 8454.30 from any other heading; or A change to subheading 8454.10 through 8454.30 from subheading 8454.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8454.90	A change to subheading 8454.90 from any other heading.
8455.10-8455.22	A change to subheading 8455.10 through 8455.22 from any subheading outside that group, except from tariff item 8455.90.aa.
8455.30	A change to subheading 8455.30 from any other subheading, except from subheading 8455.10 through 8455.22.
8455.90	A change to subheading 8455.90 from any other heading.
8456.10	A change to subheading 8456.10 from any other heading, except from more than two of the following: - tariff item 8466.93.aa, - subheading 8537.10, - subheading 9013.20.
8456.20-8456.99	A change to subheading 8456.20 through 8456.99 from any other heading, except from more than three of the following:

- subheading 8413.50 through 8413.60,
 - tariff item 8466.93.aa,
 - subheading 8501.32 or 8501.52,
 - subheading 8537.10.
- 84.57 A change to heading 84.57 from any other heading, except from heading 84.59 or more than three of the following:
- subheading 8413.50 through 8413.60,
 - tariff item 8466.93.aa,
 - subheading 8501.32 or 8501.52,
 - subheading 8537.10.
- 8458.11 A change to subheading 8458.11 from any other heading, except from more than three of the following:
- subheading 8413.50 through 8413.60,
 - tariff item 8466.93.aa,
 - subheading 8501.32 or 8501.52,
 - subheading 8537.10.
- 8458.19 A change to subheading 8458.19 from any other heading, except from more than one of the following:
- tariff item 8466.93.aa,
 - subheading 8501.32 or 8501.52.
- 8458.91 A change to subheading 8458.91 from any other heading, except from more than three of the following:
- subheading 8413.50 through 8413.60,
 - tariff item 8466.93.aa,
 - subheading 8501.32 or 8501.52,
 - subheading 8537.10.
- 8458.99 A change to subheading 8458.99 from any other heading, except from more than one of the following:
- tariff item 8466.93.aa,
 - subheading 8501.32 or 8501.52.
- 8459.10 A change to subheading 8459.10 from any other heading, except from more than one of the following:
- tariff item 8466.93.aa,
 - subheading 8501.32 or 8501.52.
- 8459.21 A change to subheading 8459.21 from any other heading, except from more than three of the following:
- subheading 8413.50 through 8413.60,
 - tariff item 8466.93.aa,
 - subheading 8501.32 or 8501.52,
 - subheading 8537.10.
- 8459.29 A change to subheading 8459.29 from any other heading, except from more than one of the following:
- tariff item 8466.93.aa,
 - subheading 8501.32 or 8501.52.

- 8459.31 A change to subheading 8459.31 from any other heading, except from more than three of the following:
- subheading 8413.50 through 8413.60,
 - tariff item 8466.93.aa,
 - subheading 8501.32 or 8501.52,
 - subheading 8537.10.
- 8459.39 A change to subheading 8459.39 from any other heading, except from more than one of the following:
- tariff item 8466.93.aa,
 - subheading 8501.32 or 8501.52.
- 8459.40-8459.51 A change to subheading 8459.40 through 8459.51 from any other heading, except from more than three of the following:
- subheading 8413.50 through 8413.60,
 - tariff item 8466.93.aa,
 - subheading 8501.32 or 8501.52,
 - subheading 8537.10.
- 8459.59 A change to subheading 8459.59 from any other heading, except from more than one of the following:
- tariff item 8466.93.aa,
 - subheading 8501.32 or 8501.52.
- 8459.61 A change to subheading 8459.61 from any other heading, except from more than three of the following:
- subheading 8413.50 through 8413.60,
 - tariff item 8466.93.aa,
 - subheading 8501.32 or 8501.52,
 - subheading 8537.10.
- 8459.69 A change to subheading 8459.69 from any other heading, except from more than one of the following:
- tariff item 8466.93.aa,
 - subheading 8501.32 or 8501.52.
- 8459.70
- 8459.70.aa A change to tariff item 8459.70.aa from any other heading, except from more than three of the following:
- subheading 8413.50 through 8413.60,
 - tariff item 8466.93.aa,
 - subheading 8501.32 or 8501.52,
 - subheading 8537.10.
- 8459.70 A change to subheading 8459.70 from any other heading, except from more than one of the following:
- tariff item 8466.93.aa,
 - subheading 8501.32 or 8501.52.
- 8460.11 A change to subheading 8460.11 from any other heading, except from more than three of the following:
- subheading 8413.50 through 8413.60,
 - tariff item 8466.93.aa,
 - subheading 8501.32 or 8501.52,
 - subheading 8537.10.

8460.19	<p>A change to subheading 8460.19 from any other heading, except from more than one of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 8466.93.aa, - subheading 8501.32 or 8501.52.
8460.21	<p>A change to subheading 8460.21 from any other heading, except from more than three of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - subheading 8413.50 through 8413.60, - tariff item 8466.93.aa, - subheading 8501.32 or 8501.52, - subheading 8537.10.
8460.29	<p>A change to subheading 8460.29 from any other heading, except from more than one of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 8466.93.aa, - subheading 8501.32 or 8501.52.
8460.31	<p>A change to subheading 8460.31 from any other heading, except from more than three of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - subheading 8413.50 through 8413.60, - tariff item 8466.93.aa, - subheading 8501.32 or 8501.52, - subheading 8537.10.
8460.39	<p>A change to subheading 8460.39 from any other heading, except from more than one of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 8466.93.aa, - subheading 8501.32 or 8501.52.
8460.40	
8460.40.aa	<p>A change to tariff item 8460.40.aa from any other heading, except from more than three of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - subheading 8413.50 through 8413.60, - tariff item 8466.93.aa, - subheading 8501.32 or 8501.52, - subheading 8537.10.
8460.40	<p>A change to subheading 8460.40 from any other heading, except from more than one of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 8466.93.aa, - subheading 8501.32 or 8501.52.
8460.90	
8460.90.aa	<p>A change to tariff item 8460.90.aa from any other heading, except from more than three of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - subheading 8413.50 through 8413.60, - tariff item 8466.93.aa, - subheading 8501.32 or 8501.52, - subheading 8537.10.
8460.90	<p>A change to subheading 8460.90 from any other heading, except from more than one of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 8466.93.aa, - subheading 8501.32 or 8501.52.

8461.10

8461.10.aa A change to tariff item 8461.10.aa from any other heading, except from more than three of the following:

- subheading 8413.50 through 8413.60,
- tariff item 8466.93.aa,
- subheading 8501.32 or 8501.52,
- subheading 8537.10.

8461.10 A change to subheading 8461.10 from any other heading, except from tariff item 8466.93.aa.

8461.20

8461.20.aa A change to tariff item 8461.20.aa from any other heading, except from more than three of the following:

- subheading 8413.50 through 8413.60,
- tariff item 8466.93.aa,
- subheading 8501.32 or 8501.52,
- subheading 8537.10.

8461.20 A change to subheading 8461.20 from any other heading, except from tariff item 8466.93.aa.

8461.30

8461.30.aa A change to tariff item 8461.30.aa from any other heading, except from more than three of the following:

- subheading 8413.50 through 8413.60,
- tariff item 8466.93.aa,
- subheading 8501.32 or 8501.52,
- subheading 8537.10.

8461.30 A change to subheading 8461.30 from any other heading, except from tariff item 8466.93.aa.

8461.40

A change to subheading 8461.40 from any other heading, except from tariff item 8466.93.aa.

8461.50

8461.50.aa A change to tariff item 8461.50.aa from any other heading, except from more than three of the following:

- subheading 8413.50 through 8413.60,
- tariff item 8466.93.aa,
- subheading 8501.32 or 8501.52,
- subheading 8537.10.

8461.50 A change to subheading 8461.50 from any other heading, except from tariff item 8466.93.aa.

8461.90

8461.90.aa A change to tariff item 8461.90.aa from any other heading, except from more than three of the following:

- subheading 8413.50 through 8413.60,
- tariff item 8466.93.aa,
- subheading 8501.32 or 8501.52,
- subheading 8537.10.

8461.90	A change to subheading 8461.90 from any other heading, except from tariff item 8466.93.aa.
8462.10	A change to subheading 8462.10 from any other heading, except from more than one of the following: <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 8466.94.aa, - tariff item 8483.50.aa.
8462.21	A change to subheading 8462.21 from any other heading, except from more than four of the following: <ul style="list-style-type: none"> - subheading 8413.50 through 8413.60, - tariff item 8466.94.aa, - tariff item 8483.50.aa, - subheading 8501.32 or 8501.52, - subheading 8537.10.
8462.29	A change to subheading 8462.29 from any other heading, except from more than one of the following: <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 8466.94.aa, - tariff item 8483.50.aa.
8462.31	A change to subheading 8462.31 from any other heading, except from more than four of the following: <ul style="list-style-type: none"> - subheading 8413.50 through 8413.60, - tariff item 8466.94.aa, - tariff item 8483.50.aa, - subheading 8501.32 or 8501.52, - subheading 8537.10.
8462.39	A change to subheading 8462.39 from any other heading, except from more than one of the following: <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 8466.94.aa, - tariff item 8483.50.aa.
8462.41	A change to subheading 8462.41 from any other heading, except from more than four of the following: <ul style="list-style-type: none"> - subheading 8413.50 through 8413.60, - tariff item 8466.94.aa, - tariff item 8483.50.aa, - subheading 8501.32 or 8501.52, - subheading 8537.10.
8462.49	A change to subheading 8462.49 from any other heading, except from more than one of the following: <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 8466.94.aa, - tariff item 8483.50.aa.
8462.91	
8462.91.aa	A change to tariff item 8462.91.aa from any other heading, except from more than four of the following: <ul style="list-style-type: none"> - subheading 8413.50 through 8413.60, - tariff item 8466.94.aa, - tariff item 8483.50.aa, - subheading 8501.32 or 8501.52, - subheading 8537.10.

8462.91	<p>A change to subheading 8462.91 from any other heading, except from more than one of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 8466.94.aa, - tariff item 8483.50.aa.
8462.99	
8462.99.aa	<p>A change to tariff item 8462.99.aa from any other heading, except from more than four of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - subheading 8413.50 through 8413.60, - tariff item 8466.94.aa, - tariff item 8483.50.aa, - subheading 8501.32 or 8501.52, - subheading 8537.10.
8462.99	<p>A change to subheading 8462.99 from any other heading, except from more than one of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 8466.94.aa, - tariff item 8483.50.aa.
84.63	<p>A change to heading 84.63 from any other heading, except from more than two of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 8466.94.aa, - tariff item 8483.50.aa, - subheading 8501.32 or 8501.52.
84.64	<p>A change to heading 84.64 from any other heading, except from subheading 8466.91; or</p> <p>A change to heading 84.64 from subheading 8466.91, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
84.65	<p>A change to heading 84.65 from any other heading, except from subheading 8466.92; or</p> <p>A change to heading 84.65 from subheading 8466.92, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
84.66	<p>A change to heading 84.66 from any other heading.</p>
8467.11-8467.89	<p>A change to subheading 8467.11 through 8467.89 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8467.11 through 8467.89 from subheading 8467.91, 8467.92 or 8467.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8467.91-8467.99	<p>A change to subheading 8467.91 through 8467.99 from any other heading.</p>

8468.10-8468.80	<p>A change to subheading 8468.10 through 8468.80 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8468.10 through 8468.80 from subheading 8468.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8468.90	A change to subheading 8468.90 from any other heading.
8469.11-8469.30	<p>A change to subheading 8469.11 through 8469.30 from any other heading, except from heading 84.73; or</p> <p>A change to subheading 8469.11 through 8469.30 from heading 84.73, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
84.70	<p>A change to heading 84.70 from any other heading, except from heading 84.73; or</p> <p>A change to heading 84.70 from heading 84.73, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8471.10	<p>A change to subheading 8471.10 from any other heading, except from heading 84.73; or</p> <p>A change to subheading 8470.10 from heading 84.73, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8471.30-8471.41	A change to subheading 8471.30 through 8471.41 from any subheading outside that group, except from subheading 8471.49 through 8471.50.
8471.49	<p>Note: <i>The origin of each unit presented within a system shall be determined as though each unit were presented separately and were classified under the appropriate tariff provision for that unit. For purposes of this Note, the term "unit presented within a system" shall mean:</i></p> <p>(a) <i>a separate unit as described in Note 5(B) to Chapter 84 of the Harmonized System; or</i></p> <p>(b) <i>any other separate machine that is presented and classified with a system under subheading 8471.49.</i></p>
8471.50	A change to subheading 8471.50 from any other subheading, except from subheading 8471.30 through 8471.49.
8471.60	A change to subheading 8471.60 from any other subheading, except from subheading 8471.49.
8471.70	A change to subheading 8471.70 from any other subheading, except from subheading 8471.49.

8471.80	
8471.80.aa	A change to tariff item 8471.80.aa from any other tariff item, except from subheading 8471.49.
8471.80.cc	A change to tariff item 8471.80.cc from any other tariff item, except from subheading 8471.49.
8471.80	A change to any other tariff item within subheading 8471.80 from tariff item 8471.80.aa or 8471.80.cc or any other subheading, except from subheading 8471.49.
8471.90	A change to subheading 8471.90 from any other subheading.
84.72	A change to heading 84.72 from any other heading, except from heading 84.73; or A change to heading 84.72 from heading 84.73, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8473.10	
8473.10.aa	A change to tariff item 8473.10.aa from any other heading.
8473.10.bb	A change to tariff item 8473.10.bb from any other heading; or No required change in tariff classification to tariff item 8473.10.bb, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8473.10	A change to subheading 8473.10 from any other heading.
8473.21	A change to subheading 8473.21 from any other heading; or No required change in tariff classification to subheading 8473.21, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8473.29	A change to subheading 8473.29 from any other heading; or No required change in tariff classification to subheading 8473.29, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8473.30	
8473.30.aa	A change to tariff item 8473.30.aa from any other tariff item.
8473.30.bb	A change to tariff item 8473.30.bb from any other tariff item.
8473.30.cc	A change to tariff item 8473.30.cc from any other tariff item.
8473.30	A change to subheading 8473.30 from any other heading.
8473.40	A change to subheading 8473.40 from any other heading; or

No required change in tariff classification to subheading 8473.40, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 25 per cent where the net cost method is used.

8473.50

8473.50.aa A change to tariff item 8473.50.aa from any other tariff item.

8473.50.bb A change to tariff item 8473.50.bb from any other tariff item.

8473.50 **Note:** *The alternative rule which contains a regional value content requirement does not apply to a part or accessory provided for in subheading 8473.50 if that part or accessory is used in the production of a good provided for in subheading 8469.11 or heading 84.71.*

A change to subheading 8473.50 from any other heading; or

No required change in tariff classification to subheading 8473.50, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 25 per cent where the net cost method is used.

8474.10-8474.80

A change to subheading 8474.10 through 8474.80 from any other heading; or

A change to subheading 8474.10 through 8474.80 from subheading 8474.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 25 per cent where the net cost method is used.

8474.90

A change to subheading 8474.90 from any other heading; or

No required change in tariff classification to subheading 8474.90, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 25 per cent where the net cost method is used.

8475.10-8475.29

A change to subheading 8475.10 through 8475.29 from any other heading; or

A change to subheading 8475.10 through 8475.29 from subheading 8475.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 25 per cent where the net cost method is used.

8475.90

A change to subheading 8475.90 from any other heading.

8476.21-8476.89

A change to subheading 8476.21 through 8476.89 from any other heading; or

A change to subheading 8476.21 through 8476.89 from subheading 8476.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 25 per cent where the net cost method is used.

8476.90	A change to subheading 8476.90 from any other heading.
8477.10	<p>A change to subheading 8477.10 from any other subheading, except from more than two of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 8477.90.aa, - tariff item 8477.90.bb, - subheading 8537.10.
8477.20	<p>A change to subheading 8477.20 from any other subheading, except from more than two of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 8477.90.aa, - tariff item 8477.90.bb, - subheading 8537.10.
8477.30	<p>A change to subheading 8477.30 from any other subheading, except from more than two of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 8477.90.aa - tariff item 8477.90.cc, - subheading 8537.10.
8477.40-8477.80	<p>A change to subheading 8477.40 through 8477.80 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8477.40 through 8477.80 from subheading 8477.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8477.90	A change to subheading 8477.90 from any other heading.
8478.10	A change to subheading 8478.10 from any other subheading.
8478.90	A change to subheading 8478.90 from any other heading.
8479.10-8479.20	<p>A change to subheading 8479.10 through 8479.20 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8479.10 through 8479.20 from subheading 8479.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8479.30	<p>A change to subheading 8479.30 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8479.30 from subheading 8479.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
8479.40-8479.82	<p>A change to subheading 8479.40 through 8479.82 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8479.40 through 8479.82 from subheading 8479.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or

	(b)	25 per cent where the net cost method is used.
8479.89		
8479.89.aa		A change to tariff item 8479.89.aa from any other tariff item, except from tariff item 8479.90.aa, 8479.90.bb, 8479.90.cc or 8479.90.dd or combinations thereof.
8479.89		A change to subheading 8479.89 from any other heading; or A change to subheading 8479.89 from subheading 8479.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8479.90		
8479.90.aa		A change to tariff item 8479.90.aa from any other tariff item.
8479.90.bb		A change to tariff item 8479.90.bb from any other tariff item.
8479.90.cc		A change to tariff item 8479.90.cc from any other tariff item.
8479.90.dd		A change to tariff item 8479.90.dd from any other tariff item.
8479.90		A change to subheading 8479.90 from any other heading.
84.80		A change to heading 84.80 from any other heading.
8481.10-8481.80 ¹⁵		A change to subheading 8481.10 through 8481.80 from any other heading; or A change to subheading 8481.10 through 8481.80 from subheading 8481.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8481.90		A change to subheading 8481.90 from any other heading.
8482.10-8482.80 ¹⁶		A change to subheading 8482.10 through 8482.80 from any subheading outside that group, except from tariff item 8482.99.aa; or A change to subheading 8482.10 through 8482.80 from tariff item 8482.99.aa, whether or not there is also a change from any subheading outside that group, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8482.91-8482.99		A change to subheading 8482.91 through 8482.99 from any other heading.
8483.10 ¹⁷		A change to subheading 8483.10 from any other heading; or

¹⁵ If the good provided for in subheading 8481.20, 8481.30 or 8481.80 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

¹⁶ If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

¹⁷ If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

A change to subheading 8483.10 from subheading 8483.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 25 per cent where the net cost method is used.

8483.20¹⁸

A change to subheading 8483.20 from any other subheading, except from subheading 8482.10 through 8482.80, tariff item 8482.99.aa or subheading 8483.90; or

A change to subheading 8483.20 from subheading 8482.10 through 8482.80, tariff item 8482.99.aa or subheading 8483.90, whether or not there is also a change from any other subheading, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 25 per cent where the net cost method is used.

8483.30¹⁹

A change to subheading 8483.30 from any other heading; or

A change to subheading 8483.30 from subheading 8483.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 25 per cent where the net cost method is used.

8483.40-8483.60²⁰

A change to subheading 8483.40 through 8483.60 from any subheading outside that group, except from subheading 8482.10 through 8482.80, tariff item 8482.99.aa or subheading 8483.90; or

A change to subheading 8483.40 through 8483.60 from subheading 8482.10 through 8482.80, tariff item 8482.99.aa or subheading 8483.90, whether or not there is also a change from any subheading outside that group, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 25 per cent where the net cost method is used.

8483.90

A change to subheading 8483.90 from any other heading.

84.84-84.85

A change to heading 84.84 through 84.85 from any other heading, including another heading within that group.

Chapter 85

Electrical Machinery and Equipment and Parts Thereof; Sound Recorders and Reproducers, Television Image and Sound Recorders and Reproducers, and Parts and Accessories of Such Articles

Note 1:

For purposes of this Chapter, the term "printed circuit assembly" means a good consisting of one or more printed circuits of heading 85.34 with one or more active elements assembled thereon, with or without passive elements. For purposes of this Note, "active elements" means diodes, transistors and similar semiconductor devices, whether or not photosensitive, of heading 85.41 and integrated circuits and microassemblies of heading 85.42.

Note 2:

Tariff item 8517.90.cc covers the following parts for facsimile machines:

¹⁸ If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

¹⁹ If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

²⁰ If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

- (a) *control or command assemblies, incorporating more than one of the following: printed circuit assembly; modem; hard or flexible (floppy) disc drive; keyboard; user interface;*
- (b) *optics module assemblies, incorporating more than one of the following: optics lamp; charge couples device and appropriate optics; lenses; mirror;*
- (c) *laser imaging assemblies, incorporating more than one of the following: photoreceptor belt or cylinder; toner receptacle unit; toner developing unit; charge/discharge unit; cleaning unit;*
- (d) *ink jet marking assemblies, incorporating more than one of the following: thermal print head; ink dispensing unit; nozzle and reservoir unit; ink heater;*
- (e) *thermal transfer imaging assemblies, incorporating more than one of the following: thermal print head; cleaning unit; supply or take-up roller;*
- (f) *ionographic imaging assemblies, incorporating more than one of the following: ion generation and emitting unit; air assist unit; printed circuit assembly; charge receptor belt or cylinder; toner receptacle unit; toner distribution unit; developer receptacle and distribution unit; developing unit; charge/discharge unit; cleaning unit;*
- (g) *image fixing assemblies, incorporating more than one of the following: fuser; pressure roller; heating element; release oil dispenser; cleaning unit; electrical control;*
- (h) *paper handling assemblies, incorporating more than one of the following: paper transport belt; roller; print bar; carriage; gripper roller; paper storage unit; exit tray; or*
- (i) *combinations of the above specified assemblies.*

Note 3:

For purposes of this Chapter:

- (a) *references to "high definition" as it applies to television receivers and cathode-ray tubes refers to goods having*
 - (i) *an aspect ratio of the screen equal to or greater than 16:9, and*
 - (ii) *a viewing screen capable of displaying more than 700 scanning lines; and*
- (b) *the video display diagonal is determined by measuring the maximum straight line dimension across the visible portion of the face plate used for displaying video.*

Note 4:

Tariff item 8529.90.cc covers the following parts of television receivers, video monitors and video projectors:

- (a) *Video intermediate (IF) amplifying and detecting systems;*
- (b) *Video processing and amplification systems;*
- (c) *Synchronizing and deflection circuitry;*
- (d) *Tuners and tuner control systems;*
- (e) *Audio detection and amplification systems.*

Note 5:

For purposes of tariff item 8540.91.aa, the term "front panel assembly" refers to:

- (a) *with respect to a colour cathode-ray television picture tube, video monitor tube or video projector tube, an assembly which consists*

of a glass panel and a shadow mask or aperture grille, attached for ultimate use, which is suitable for incorporation into a colour cathode-ray television picture tube, video monitor tube or video projector tube and which has undergone the necessary chemical and physical processes for imprinting phosphors on the glass panel with sufficient precision to render a video image when excited by a stream of electrons; or

- (b) *with respect to a monochrome cathode-ray television picture tube, video monitor tube or video projector tube, an assembly which consists of either a glass panel or a glass envelope, which is suitable for incorporation into a monochrome cathode-ray television picture tube, video monitor tube or video projector tube and which has undergone the necessary chemical and physical processes for imprinting phosphors on the glass panel or glass envelope with sufficient precision to render a video image when excited by a stream of electrons.*

Note 6: *The origin of a television combination unit shall be determined in accordance with the rule that would be applicable to such unit if it were solely a television receiver.*

85.01²¹ A change to heading 85.01 from any other heading, except from tariff item 8503.00.aa; or

A change to heading 85.01 from tariff item 8503.00.aa, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 25 per cent where the net cost method is used.

85.02 A change to heading 85.02 from any other heading, except from heading 84.06, 84.11, 85.01 or 85.03; or

A change to heading 85.02 from heading 84.06, 84.11, 85.01 or 85.03, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 25 per cent where the net cost method is used.

85.03 A change to heading 85.03 from any other heading.

8504.10-8504.34 A change to subheading 8504.10 through 8504.34 from any other heading; or

A change to subheading 8504.10 through 8504.34 from subheading 8504.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 25 per cent where the net cost method is used.

8504.40

8504.40.aa A change to tariff item 8504.40.aa from any other tariff item, except from subheading 8471.49.

²¹

If the good provided for in subheading 8501.10, 8501.20, 8501.31 or 8501.32 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

8504.40.bb	A change to tariff item 8504.40.bb from any other subheading, except from tariff item 8504.90.aa.
8504.40	A change to subheading 8504.40 from any other heading; or A change to subheading 8504.40 from subheading 8504.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8504.50	A change to subheading 8504.50 from any other heading; or A change to subheading 8504.50 from subheading 8504.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8504.90	
8504.90.bb	A change to tariff item 8504.90.bb from any other tariff item.
8504.90	A change to subheading 8504.90 from any other heading.
8505.11-8505.30	A change to subheading 8505.11 through 8505.30 from any other heading; or A change to subheading 8505.11 through 8505.30 from subheading 8505.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8505.90	A change to subheading 8505.90 from any other heading.
8506.10-8506.80	A change to subheading 8506.10 through 8506.80 from any other heading, except from tariff item 8548.10.aa; or A change to subheading 8506.10 through 8506.80 from subheading 8506.90, whether or not there is also a change from any other heading, except from tariff item 8548.10.aa, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8506.90	A change to subheading 8506.90 from any other heading, except from tariff item 8548.10.aa.
8507.10-8507.80 ²²	A change to subheading 8507.10 through 8507.80 from any other heading, except from tariff item 8548.10.aa; or A change to subheading 8507.10 through 8507.80 from subheading 8507.90, whether or not there is also a change from any other heading, except from tariff item 8548.10.aa, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.

²²

If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

8507.90	A change to subheading 8507.90 from any other heading, except from tariff item 8548.10.aa.
8508.10-8508.80	<p>A change to subheading 8508.10 through 8508.80 from any subheading outside that group, except from heading 85.01 or tariff item 8508.90.aa; or</p> <p>A change to subheading 8508.10 through 8508.80 from heading 85.01 or tariff item 8508.90.aa, whether or not there is also a change from any subheading outside that group, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8508.90	A change to subheading 8508.90 from any other heading.
8509.10-8509.40	<p>A change to subheading 8509.10 through 8509.40 from any subheading outside that group, except from heading 85.01 or tariff item 8509.90.aa; or</p> <p>A change to subheading 8509.10 through 8509.40 from heading 85.01 or tariff item 8509.90.aa, whether or not there is also a change from any subheading outside that group, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8509.80	<p>A change to subheading 8509.80 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8509.80 from subheading 8509.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8509.90	A change to subheading 8509.90 from any other heading.
8510.10-8510.30	<p>A change to subheading 8510.10 through 8510.30 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8510.10 through 8510.30 from subheading 8510.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8510.90	A change to subheading 8510.90 from any other heading.
8511.10-8511.80 ²³	<p>A change to subheading 8511.10 through 8511.80 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8511.10 through 8511.80 from subheading 8511.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8511.90	A change to subheading 8511.90 from any other heading.

²³

If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

8512.10-8512.40 ²⁴	<p>A change to subheading 8512.10 through 8512.40 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8512.10 through 8512.40 from subheading 8512.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is also a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8512.90	A change to subheading 8512.90 from any other heading.
8513.10	<p>A change to subheading 8513.10 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8513.10 from subheading 8513.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8513.90	A change to subheading 8513.90 from any other heading.
8514.10-8514.40	<p>A change to subheading 8514.10 through 8514.40 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8514.10 through 8514.40 from subheading 8514.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8514.90	A change to subheading 8514.90 from any other heading.
8515.11-8515.80	<p>A change to subheading 8515.11 through 8515.80 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8515.11 through 8515.80 from subheading 8515.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8515.90	A change to subheading 8515.90 from any other heading.
8516.10-8516.29 ²⁵	<p>A change to subheading 8516.10 through 8516.29 from subheading 8516.80 or any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8516.10 through 8516.29 from subheading 8516.90, whether or not there is also a change from subheading 8516.80 or any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8516.31	A change to subheading 8516.31 from any other subheading, except from subheading 8516.80 or heading 85.01.

²⁴ If the good provided for in subheading 8512.20, 8512.30 or 8512.40 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

²⁵ If the good provided for in subheading 8516.10 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

8516.32	<p>A change to subheading 8516.32 from subheading 8516.80 or any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8516.32 from subheading 8516.90, whether or not there is also a change from subheading 8516.80 or any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8516.33	A change to subheading 8516.33 from any other subheading, except from heading 85.01, subheading 8516.80 or tariff item 8516.90.aa.
8516.40	A change to subheading 8516.40 from any other subheading, except from heading 84.02, subheading 8481.40 or tariff item 8516.90.bb.
8516.50	A change to subheading 8516.50 from any other subheading, except from tariff item 8516.90.cc or 8516.90.dd.
8516.60	
8516.60.aa	A change to tariff item 8516.60.aa from any other tariff item, except from tariff item 8516.90.ee, 8516.90.ff, 8516.90.gg or 8537.10.aa.
8516.60	<p>A change to subheading 8516.60 from subheading 8516.80 or any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8516.60 from subheading 8516.90, whether or not there is also a change from subheading 8516.80 or any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8516.71	<p>A change to subheading 8516.71 from subheading 8516.80 or any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8516.71 from subheading 8516.90, whether or not there is also a change from subheading 8516.80 or any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8516.72	<p>A change to subheading 8516.72 from any other subheading, except from tariff item 8516.90.hh or subheading 9032.10; or</p> <p>A change to subheading 8516.72 from tariff item 8516.90.hh or subheading 9032.10, whether or not there is also a change from any other subheading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8516.79	<p>A change to subheading 8516.79 from subheading 8516.80 or any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8516.79 from subheading 8516.90, whether or not there is also a change from subheading 8516.80 or any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8516.80	A change to subheading 8516.80 from any other heading; or

	A change to subheading 8516.80 from subheading 8516.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
	(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
	(b) 25 per cent where the net cost method is used.
8516.90	
8516.90.cc	A change to tariff item 8516.90.cc from any other tariff item.
8516.90.dd	A change to tariff item 8516.90.dd from any other tariff item.
8516.90.ee	A change to tariff item 8516.90.ee from any other tariff item.
8516.90.ff	A change to tariff item 8516.90.ff from any other tariff item.
8516.90.gg	A change to tariff item 8516.90.gg from any other tariff item.
8516.90	A change to subheading 8516.90 from any other heading.
8517.11	A change to subheading 8517.11 from any other subheading, except from tariff item 8517.90.aa or 8517.90.ee.
8517.19	
8517.19.aa	A change to tariff item 8517.19.aa from any other subheading, provided that, with respect to printed circuit assemblies (PCAs) of tariff item 8473.30.aa, 8517.90.aa, 8517.90.bb or 8517.90.ee:
	(a) except as provided in subparagraph (b), for each multiple of three PCAs, or any portion thereof, that is contained in the good, only one PCA may be a non-originating PCA, and
	(b) if the good contains less than three PCAs, all of the PCAs must be originating PCAs.
8517.19	A change to subheading 8517.19 from any other subheading, except from tariff item 8517.90.aa or 8517.90.ee.
8517.21	A change to subheading 8517.21 from any other subheading, except from tariff item 8517.90.cc.
8517.22-8517.30	A change to subheading 8517.22 through 8517.30 from any other subheading, including another subheading within that group, provided that, with respect to printed circuit assemblies (PCAs) of tariff item 8473.30.aa, 8517.90.bb or 8517.90.ee:
	(a) except as provided in subparagraph (b), for each multiple of three PCAs, or any portion thereof, that is contained in the good, only one PCA may be a non-originating PCA, and
	(b) if the good contains less than three PCAs, all of the PCAs must be originating PCAs.
8517.50	
8517.50.aa	A change to tariff item 8517.50.aa from any other subheading.
8517.50.bb	A change to tariff item 8517.50.bb from any other subheading, provided that, with respect to printed circuit assemblies (PCAs) of tariff item 8473.30.aa, 8517.90.bb or 8517.90.ee:
	(a) except as provided in subparagraph (b), for each multiple of three PCAs, or any portion thereof, that is contained in the good, only one PCA may be a non-originating PCA, and
	(b) if the good contains less than three PCAs, all of the PCAs must be originating PCAs.

8517.50	A change to subheading 8517.50 from any other subheading.
8517.80	
8517.80.aa	A change to tariff item 8517.80.aa from any other subheading, provided that, with respect to printed circuit assemblies (PCAs) of tariff item 8473.30.aa, 8517.90.bb or 8517.90.ee: <ul style="list-style-type: none"> (a) except as provided in subparagraph (b), for each multiple of three PCAs, or any portion thereof, that is contained in the good, only one PCA may be a non-originating PCA, and (b) if the good contains less than three PCAs, all of the PCAs must be originating PCAs.
8517.80	A change to subheading 8517.80 from any other subheading.
8517.90	
8517.90.aa	A change to tariff item 8517.90.aa from any other tariff item, except from tariff item 8517.90.ee.
8517.90.bb	A change to tariff item 8517.90.bb from any other tariff item, provided that, with respect to printed circuit assemblies (PCAs) of tariff item 8473.30.aa, 8517.90.dd or 8517.90.ee: <ul style="list-style-type: none"> (a) except as provided in subparagraph (b), for each multiple of three PCAs, or any portion thereof, that is contained in the good, only one PCA may be a non-originating PCA, and (b) if the good contains less than three PCAs, all of the PCAs must be originating PCAs.
8517.90.cc	A change to tariff item 8517.90.cc from any other tariff item.
8517.90.dd	A change to tariff item 8517.90.dd from any other tariff item.
8517.90.ee	A change to tariff item 8517.90.ee from any other tariff item.
8517.90.ff	A change to tariff item 8517.90.ff from any other heading.
8517.90.gg	A change to tariff item 8517.90.gg from tariff item 8517.90.ff or any other heading.
8517.90	A change to subheading 8517.90 from any other heading.
8518.10-8518.21	A change to subheading 8518.10 through 8518.21 from any other heading; or <p>A change to subheading 8518.10 through 8518.21 from subheading 8518.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8518.22	A change to subheading 8518.22 from any other heading; or <p>A change to subheading 8518.22 from subheading 8518.29 or 8518.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8518.29	A change to subheading 8518.29 from any other heading; or

	A change to subheading 8518.29 from subheading 8518.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
	(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
	(b) 25 per cent where the net cost method is used.
8518.30	
8518.30.aa	A change to tariff item 8518.30.aa from any other tariff item.
8518.30	A change to subheading 8518.30 from any other heading; or
	A change to subheading 8518.30 from subheading 8518.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
	(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
	(b) 25 per cent where the net cost method is used.
8518.40-8518.50	A change to subheading 8518.40 through 8518.50 from any other heading; or
	A change to subheading 8518.40 through 8518.50 from subheading 8518.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
	(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
	(b) 25 per cent where the net cost method is used.
8518.90	A change to subheading 8518.90 from any other heading.
8519.10-8519.99	A change to subheading 8519.10 through 8519.99 from any other subheading, including another subheading within that group.
8520.10-8520.90	A change to subheading 8520.10 through 8520.90 from any other subheading, including another subheading within that group.
8521.10-8521.90	A change to subheading 8521.10 through 8521.90 from any other subheading, including another subheading within that group.
85.22	A change to heading 85.22 from any other heading.
85.23-85.24	A change to heading 85.23 through 85.24 from any other heading, including another heading within that group.
8525.10-8525.20	A change to subheading 8525.10 through 8525.20 from any subheading outside that group, provided that, with respect to printed circuit assemblies (PCAs) of tariff item 8529.90.aa:
	(a) except as provided in subparagraph (b), for each multiple of three PCAs, or any portion thereof, that is contained in the good, only one PCA may be a non-originating PCA, and
	(b) if the good contains less than three PCAs, all of the PCAs must be originating PCAs.
8525.30	
8525.30.aa	A change to tariff item 8525.30.aa from any other tariff item.
8525.30	A change to subheading 8525.30 from any other subheading.
8525.40	A change to subheading 8525.40 from any other subheading.
8526.10	A change to subheading 8526.10 from any other subheading, except from subheading 8525.20 or more than three of the following:

	<ul style="list-style-type: none"> - display unit provided for in subheading 8471.92 or 8529.90, incorporating a cathode-ray tube, flat panel screen or similar display, - subheading 8529.10, - tariff item 8529.90.aa, - tariff item 8529.90.bb.
8526.91-8526.92	<p>A change to subheading 8526.91 through 8526.92 from any other heading, except from heading 85.29; or</p> <p>A change to subheading 8526.91 through 8526.92 from heading 85.29, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8527.12-8527.39	A change to subheading 8527.12 through 8527.39 from any other subheading, including another subheading within that group.
8527.90	<p>A change to subheading 8527.90 from any other subheading, provided that, with respect to printed circuit assemblies (PCAs) of tariff item 8529.90.aa:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) except as provided in subparagraph (b), for each multiple of three PCAs, or any portion thereof, that is contained in the good, only one PCA may be a non-originating PCA, and (b) if the good contains less than three PCAs, all of the PCAs must be originating PCAs.
8528.12	
8528.12.aa	A change to tariff item 8528.12.aa from any other heading, except from tariff item 8529.90.aa, 8529.90.cc or 8529.90.dd.
8528.12.bb	<p>A change to tariff item 8528.12.bb from tariff item 8528.12.gg or any other heading, except from tariff item 8540.11.aa or more than one of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 7011.20.aa, - tariff item 8540.91.aa. <p>Note: <i>Commencing on January 1, 1999, the above rule of origin for tariff item 8528.12.bb shall be replaced by the following:</i></p>
8528.12.bb	<p>A change to tariff item 8528.12.bb from any other heading, except from tariff item 8529.90.dd or 8540.11.aa or more than one of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 7011.20.aa, - tariff item 8540.91.aa. <p>Note: <i>The following rule applies to a good of tariff item 8528.12.cc incorporating a picture tube of tariff item 8540.12.aa that incorporates a glass panel referred to in subparagraph (b) of Note 5 of Chapter 85 and a glass cone provided for in tariff item 7011.20.aa:</i></p>
8528.12.cc	<p>A change to tariff item 8528.12.cc from tariff item 8528.12.gg or any other heading, except from tariff item 8540.12.aa or more than one of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 7011.20.aa, - tariff item 8540.91.aa.

Note: *The following rule applies to a good of tariff item 8528.12.cc incorporating a picture tube of tariff item 8540.12.aa that incorporates a glass envelope referred to in subparagraph (b) of Note 5 of Chapter 85:*

8528.12.cc	A change to tariff item 8528.12.cc from tariff item 8528.12.gg or any other heading, except from tariff item 8540.12.aa or 8540.91.aa.
8528.12.dd	<p>A change to tariff item 8528.12.dd from tariff item 8528.12.gg or any other heading, except from tariff item 8540.11.cc, 8540.11.dd or 8540.91.aa. In addition, no more than half the number of semiconductors of tariff item 8542.13.aa, 8542.14.aa or 8542.19.aa, used in the television receiver component, may be non-originating; or</p> <p>A change to tariff item 8528.12.dd from tariff item 8528.12.gg or any other heading, except from tariff item 8540.11.cc, 8540.11.dd or 8540.91.aa. In addition, the regional value content must be not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
8528.12.ee	<p>A change to tariff item 8528.12.ee from tariff item 8528.12.gg or any other heading, except from tariff item 8540.12.bb or 8540.91.aa. In addition, no more than half the number of semiconductors of tariff item 8542.13.aa, 8542.14.aa or 8542.19.aa, used in the television receiver component, may be non-originating; or</p> <p>A change to tariff item 8528.12.ee from tariff item 8528.12.gg or any other heading, except from tariff item 8540.12.bb or 8540.91.aa. In addition, the regional value content must be not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
8528.12.ff	A change to tariff item 8528.12.ff from tariff item 8528.12.gg or any other heading, except from tariff item 8529.90.ee.
8528.12.gg	A change to tariff item 8528.12.gg from any other heading, except from tariff item 8529.90.dd.
8528.12	<p>A change to subheading 8528.12 from tariff item 8528.12.gg or any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 65 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
8528.13	<p>A change to subheading 8528.13 from any other heading, provided that, with respect to printed circuit assemblies (PCAs) of tariff item 8529.90.aa or 8529.90.cc:</p> <p>(a) except as provided in subparagraph (b), for each multiple of nine PCAs, or any portion thereof, that is contained in the good, only one PCA may be a non-originating PCA, and (b) if the good contains less than three PCAs, all of the PCAs must be originating PCAs.</p>
8528.21	
8528.21.aa	A change to tariff item 8528.21.aa from any other heading, except from tariff item 8529.90.aa, 8529.90.cc or 8529.90.dd.
8528.21.bb	<p>A change to tariff item 8528.21.bb from tariff item 8528.21.gg or any other heading, except from tariff item 8540.11.aa or more than one of the following:</p> <p>- tariff item 7011.20.aa,</p>

- tariff item 8540.91.aa.

Note: *Commencing on January 1, 1999, the above rule of origin for tariff item 8528.21.bb shall be replaced by the following:*

8528.21.bb A change to tariff item 8528.21.bb from any other heading, except from tariff item 8529.90.dd or 8540.11.aa or more than one of the following:

- tariff item 7011.20.aa,
- tariff item 8540.91.aa.

Note: *The following rule applies to a good of tariff item 8528.21.cc incorporating a picture tube of tariff item 8540.12.aa that incorporates a glass panel referred to in subparagraph (b) of Note 5 of Chapter 85 and a glass cone provided for in tariff item 7011.20.aa:*

8528.21.cc A change to tariff item 8528.21.cc from tariff item 8528.21.gg or any other heading, except from tariff item 8540.12.aa or more than one of the following:

- tariff item 7011.20.aa,
- tariff item 8540.91.aa.

Note: *The following rule applies to a good of tariff item 8528.21.cc incorporating a picture tube of tariff item 8540.12.aa that incorporates a glass envelope referred to in subparagraph (b) of Note 5 of Chapter 85:*

8528.21.cc A change to tariff item 8528.21.cc from tariff item 8528.21.gg or any other heading, except from tariff item 8540.12.aa or 8540.91.aa.

8528.21.dd A change to tariff item 8528.21.dd from tariff item 8528.21.gg or any other heading, except from tariff item 8540.11.cc, 8540.11.dd or 8540.91.aa. In addition, no more than half the number of semiconductors of tariff item 8542.13.aa, 8542.14.aa or 8542.19.aa, used in the video monitor component, may be non-originating; or

A change to tariff item 8528.21.dd from tariff item 8528.21.gg or any other heading, except from tariff item 8540.11.cc, 8540.11.dd or 8540.91.aa. In addition, the regional value content must be not less than:

- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 50 per cent where the net cost method is used.

8528.21.ee A change to tariff item 8528.21.ee from tariff item 8528.21.gg or any other heading, except from tariff item 8540.12.bb or 8540.91.aa. In addition, no more than half the number of semiconductors of tariff item 8542.13.aa, 8542.14.aa or 8542.19.aa, used in the video monitor component, may be non-originating; or

A change to tariff item 8528.21.ee from tariff item 8528.21.gg or any other heading, except from tariff item 8540.12.bb or 8540.91.aa. In addition, the regional value content must be not less than:

- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 50 per cent where the net cost method is used.

8528.21.ff A change to tariff item 8528.21.ff from tariff item 8528.21.gg or any other heading, except from tariff item 8529.90.ee.

8528.21.gg A change to tariff item 8528.21.gg from any other heading, except from tariff item 8529.90.dd.

8528.21 A change to subheading 8528.21 from tariff item 8528.21.gg or any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

	<p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
8528.22	<p>A change to subheading 8528.22 from any other heading, provided that, with respect to printed circuit assemblies (PCAs) of tariff item 8529.90.aa or 8529.90.cc:</p> <p>(a) except as provided in subparagraph (b), for each multiple of nine PCAs, or any portion thereof, that is contained in the good, only one PCA may be a non-originating PCA, and</p> <p>(b) if the good contains less than three PCAs, all of the PCAs must be originating PCAs.</p>
8528.30	<p>Note: <i>The following rule applies to a good of tariff item 8528.30.cc incorporating a picture tube of tariff item 8540.12.aa that incorporates a glass panel referred to in subparagraph (b) of Note 5 of Chapter 85 and a glass cone provided for in tariff item 7011.20.aa:</i></p> <p>8528.30.cc A change to change to tariff item 8528.30.cc from tariff item 8528.30.gg or any other heading, except from tariff item 8540.12.aa or more than one of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 7011.20.aa, - tariff item 8540.91.aa. <p>Note: <i>The following rule applies to a good of tariff item 8528.30.cc incorporating a picture tube of tariff item 8540.12.aa that incorporates a glass envelope referred to in subparagraph (b) of Note 5 of Chapter 85:</i></p> <p>8528.30.cc A change to tariff item 8528.30.cc from tariff item 8528.30.gg or any other heading, except from tariff item 8540.12.aa or 8540.91.aa.</p> <p>8528.30.ee A change to tariff item 8528.30.ee from tariff item 8528.30.gg or any other heading, except from tariff item 8540.12.bb or 8540.91.aa. In addition, no more than half the number of semiconductors of tariff item 8542.13.aa, 8542.14.aa or 8542.19.aa, used in the video projector component, may be non-originating; or</p> <p>A change to tariff item 8528.30.ee from tariff item 8528.30.gg or any other heading, except from tariff item 8540.12.bb or 8540.91.aa. In addition, the regional value content must be not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p> <p>8528.30.ff A change to tariff item 8528.30.ff from tariff item 8528.30.gg or any other heading, except from tariff item 8529.90.ee.</p> <p>8528.30.gg A change to tariff item 8528.30.gg from any other heading, except from tariff item 8529.90.dd.</p> <p>8528.30 A change to subheading 8528.30 from tariff item 8528.30.gg or any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p> <p>8529.10 A change to subheading 8529.10 from any other heading.</p> <p>8529.90</p> <p>8529.90.aa A change to tariff item 8529.90.aa from any other tariff item.</p>

8529.90.bb	A change to tariff item 8529.90.bb from any other tariff item.
8529.90.cc	A change to tariff item 8529.90.cc from any other tariff item.
8529.90.dd	A change to tariff item 8529.90.dd from any other tariff item.
8529.90.ee	A change to tariff item 8529.90.ee from any other tariff item.
8529.90.ff	A change to tariff item 8529.90.ff from any other tariff item.
8529.90.gg	A change to tariff item 8529.90.gg from any other heading; or No required change in tariff classification to tariff item 8529.90.gg, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8529.90	A change to subheading 8529.90 from any other heading.
8530.10-8530.80	A change to subheading 8530.10 through 8530.80 from any other heading; or A change to subheading 8530.10 through 8530.80 from subheading 8530.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8530.90	A change to subheading 8530.90 from any other heading.
8531.10	A change to subheading 8531.10 from any other subheading.
8531.20-8531.80	A change to subheading 8531.20 through 8531.80 from any other heading; or A change to subheading 8531.20 through 8531.80 from subheading 8531.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8531.90	A change to subheading 8531.90 from any other heading.
8532.10	A change to subheading 8532.10 from any other heading; or A change to subheading 8532.10 from subheading 8532.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
8532.21-8532.30	A change to subheading 8532.21 through 8532.30 from any other subheading, including another subheading within that group.
8532.90	A change to subheading 8532.90 from any other heading.
8533.10-8533.39	A change to subheading 8533.10 through 8533.39 from any other subheading, including another subheading within that group.
8533.40	A change to subheading 8533.40 from any other subheading, except from tariff item 8533.90.aa.

8533.90	A change to subheading 8533.90 from any other heading.
85.34	A change to heading 85.34 from any other heading.
85.35	
8535.90.aa	<p>A change to tariff item 8535.90.aa from any other tariff item, except from tariff item 8538.90.aa; or</p> <p>A change to tariff item 8535.90.aa from tariff item 8538.90.aa, whether or not there is also a change from any other tariff item, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
85.35	<p>A change to heading 85.35 from any other heading, except from tariff item 8538.90.bb or 8538.90.cc; or</p> <p>A change to heading 85.35 from tariff item 8538.90.bb or 8538.90.cc, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
85.36 ²⁶	
8536.30.aa	<p>A change to tariff item 8536.30.aa from any other tariff item, except from tariff item 8538.90.aa; or</p> <p>A change to tariff item 8536.30.aa from tariff item 8538.90.aa, whether or not there is also a change from any other tariff item, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
8536.41.aa	<p>A change to tariff item 8536.41.aa from any other tariff item, except from tariff item 8538.90.aa; or</p> <p>A change to tariff item 8536.41.aa from tariff item 8538.90.aa, whether or not there is also a change from any other tariff item, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>
8536.50.aa	<p>A change to tariff item 8536.50.aa from any other tariff item, except from tariff item 8538.90.aa; or</p> <p>A change to tariff item 8536.50.aa from tariff item 8538.90.aa, whether or not there is also a change from any other tariff item, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>
8536.50.bb	<p>A change to tariff item 8536.50.bb from any other tariff item, except from tariff item 8538.90.aa; or</p> <p>A change to tariff item 8536.50.bb from tariff item 8538.90.aa, whether or not there is also a change from any other tariff item, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>

²⁶

If the good provided for in subheading 8536.41, 8536.50 or 8536.90 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

8536.90.aa	<p>A change to tariff item 8536.90.aa from any other tariff item, except from tariff item 8538.90.aa; or</p> <p>A change to tariff item 8536.90.aa from tariff item 8538.90.aa, whether or not there is also a change from any other tariff item, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>
85.36	<p>A change to heading 85.36 from any other heading, except from tariff item 8538.90.bb or 8538.90.cc; or</p> <p>A change to heading 85.36 from tariff item 8538.90.bb or 8538.90.cc, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
85.37 ²⁷	
8537.10.bb	<p>A change to tariff item 8537.10.bb from any other heading, except from tariff item 8538.90.bb or 8538.90.cc; or</p> <p>A change to tariff item 8537.10.bb from tariff item 8538.90.bb or 8538.90.cc, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>
85.37	<p>A change to heading 85.37 from any other heading, except from tariff item 8538.90.bb or 8538.90.cc; or</p> <p>A change to heading 85.37 from tariff item 8538.90.bb or 8538.90.cc, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
85.38	A change to heading 85.38 from any other heading.
8539.10-8539.49 ²⁸	<p>A change to subheading 8539.10 through 8539.49 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8539.10 through 8539.49 from subheading 8539.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8539.90	A change to subheading 8539.90 from any other heading.
8540.11	
8540.11.aa	<p>A change to tariff item 8540.11.aa from any other subheading, except from more than one of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 7011.20.aa, - tariff item 8540.91.aa.

²⁷ If the good provided for in subheading 8537.10 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

²⁸ If the good provided for in subheading 8539.10, 8539.21 or 8539.29 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

8540.11.bb	<p>A change to tariff item 8540.11.bb from any other subheading, except from more than one of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 7011.20.aa, - tariff item 8540.91.aa.
8540.11.cc	A change to tariff item 8540.11.cc from any other subheading, except from tariff item 8540.91.aa.
8540.11.dd	A change to tariff item 8540.11.dd from any other subheading, except from tariff item 8540.91.aa.
8540.11	<p>A change to subheading 8540.11 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8540.11 from subheading 8540.91, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
8540.12	<p>Note: <i>The following rule applies to a good of tariff item 8540.12.aa incorporating a glass panel referred to in subparagraph (b) of Note 5 of Chapter 85 and a glass cone provided for in tariff item 7011.20.aa:</i></p> <p>8540.12.aa A change to tariff item 8540.12.aa from any other subheading, except from more than one of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - tariff item 7011.20.aa, - tariff item 8540.91.aa. <p>Note: <i>The following rule applies to a good of tariff item 8540.12.aa incorporating a glass envelope referred to in subparagraph (b) of Note 5 of Chapter 85:</i></p> <p>8540.12.aa A change to tariff item 8540.12.aa from any other subheading, except from tariff item 8540.91.aa.</p> <p>8540.12.bb A change to tariff item 8540.12.bb from any other subheading, except from tariff item 8540.91.aa.</p> <p>8540.12 A change to subheading 8540.12 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8540.12 from subheading 8540.91, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
8540.20	<p>A change to subheading 8540.20 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8540.20 from subheading 8540.91 through 8540.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
8540.40-8540.60	A change to subheading 8540.40 through 8540.60 from any subheading outside that group, except from tariff item 8540.91.aa.

8540.71-8540.79	A change to subheading 8540.71 through 8540.79 from any subheading outside that group, except from tariff item 8540.99.aa.
8540.81-8540.89	A change to subheading 8540.81 through 8540.89 from any other subheading, including another subheading within that group.
8540.91	
8540.91.aa	A change to tariff item 8540.91.aa from any other tariff item.
8540.91	A change to subheading 8540.91 from any other heading.
8540.99	
8540.99.aa	A change to tariff item 8540.99.aa from any other tariff item.
8540.99	A change to subheading 8540.99 from any other heading.
8541.10-8542.90	<p>Note: <i>Notwithstanding Article D-11 (Transshipment), a good provided for in subheading 8541.10 through 8541.60 or 8542.12 through 8542.50 qualifying under the rule below as an originating good may undergo further production outside the territory of the Parties and, when imported into the territory of a Party, will originate in the territory of a Party, provided that such further production did not result in a change to a subheading outside of that group.</i></p> <p>A change to subheading 8541.10 through 8542.90 from any other subheading, including another subheading within that group.</p>
8543.11-8543.81	<p>A change to subheading 8543.11 through 8543.81 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8543.11 through 8543.81 from subheading 8543.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8543.89	
8543.89.aa	<p>A change to tariff item 8543.89.aa from any other subheading, except from subheading 8504.40 or tariff item 8543.90.aa; or</p> <p>A change to tariff item 8543.89.aa from subheading 8504.40 or tariff item 8543.90.aa, whether or not there is also a change from any other subheading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8543.89	<p>A change to subheading 8543.89 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8543.89 from subheading 8543.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8543.90	A change to subheading 8543.90 from any other heading.

8544.11-8544.60 ²⁹	<p>A change to subheading 8544.11 through 8544.60 from any subheading outside that group, except from heading 74.08, 74.13, 76.05 or 76.14; or</p> <p>A change to subheading 8544.11 through 8544.60 from any other subheading within that group or heading 74.08, 74.13, 76.05 or 76.14, whether or not there is also a change from any other subheading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8544.70	<p>A change to subheading 8544.70 from any other subheading, except from heading 70.02 or 90.01; or</p> <p>A change to subheading 8544.70 from heading 70.02 or 90.01, whether or not there is also a change from any other subheading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
85.45-85.47	A change to heading 85.45 through 85.47 from any other heading, including another heading within that group.
8548.10	A change to subheading 8548.10 from any other chapter.
8548.90	A change to subheading 8548.90 from any other heading.

Section XVII - Vehicles, Aircraft, Vessels and Associated Transport Equipment (Chapter 86-89)

Chapter 86	Railway or Tramway Locomotives, Rolling-Stock and Parts Thereof; Railway or Tramway Track Fixtures and Fittings and Parts Thereof; Mechanical (Including Electro-Mechanical) Traffic Signalling Equipment of all Kinds
86.01	<p>A change to heading 86.01 from any other heading, except from heading 86.07; or</p> <p>A change to heading 86.01 from heading 86.07, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
8602.10	<p>A change to subheading 8602.10 from any other heading, except from heading 86.07; or</p> <p>A change to subheading 8602.10 from heading 86.07, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 30 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>

²⁹

If the good provided for in subheading 8544.30 or 8544.41 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

- 8602.90 A change to subheading 8602.90 from any other heading, except from heading 86.07; or
- A change to subheading 8602.90 from heading 86.07, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
 - (b) 25 per cent where the net cost method is used.
- 86.03 A change to heading 86.03 from any other heading, except from heading 86.07; or
- A change to heading 86.03 from heading 86.07, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 40 per cent where the transaction value method is used, or
 - (b) 30 per cent where the net cost method is used.
- 86.04 A change to heading 86.04 from any other heading, except from heading 86.07; or
- A change to heading 86.04 from heading 86.07, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
 - (b) 25 per cent where the net cost method is used.
- 86.05 A change to heading 86.05 from any other heading, except from heading 86.07; or
- A change to heading 86.05 from heading 86.07, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 40 per cent where the transaction value method is used, or
 - (b) 30 per cent where the net cost method is used.
- 86.06 A change to heading 86.06 from any other heading, except from heading 86.07; or
- A change to heading 86.06 from heading 86.07, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
 - (b) 25 per cent where the net cost method is used.
- 8607.11-8607.12 A change to subheading 8607.11 through 8607.12 from any other heading.
- 8607.19
- 8607.19.aa A change to tariff item 8607.19.aa from any other heading; or
- A change to tariff item 8607.19.aa from tariff item 8607.19.bb, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
 - (b) 25 per cent where the net cost method is used.
- 8607.19.cc A change to tariff item 8607.19.cc from any other heading; or

A change to tariff item 8607.19.cc from tariff item 8607.19.dd, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 25 per cent where the net cost method is used.

8607.19	A change to subheading 8607.19 from any other heading.
8607.21-8607.99	A change to subheading 8607.21 through 8607.99 from any other heading.
86.08-86.09	A change to heading 86.08 through 86.09 from any other heading, including another heading within that group.
Chapter 87	Vehicles Other Than Railway or Tramway Rolling-Stock, and Parts and Accessories Thereof
Note:	<i>The provisions of Article D-03 apply to a good provided for in heading 87.01 through 87.02, subheading 8703.21 through 8703.90 or heading 87.04 through 87.08.</i>
87.01	A change to heading 87.01 from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 20 per cent under the net cost method.
87.02	A change to heading 87.02 from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 20 per cent under the net cost method.
8703.10	A change to subheading 8703.10 from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
	(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
	(b) 25 per cent where the net cost method is used.
8703.21-8703.90	A change to subheading 8703.21 through 8703.90 from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 20 per cent under the net cost method.
87.04	A change to heading 87.04 from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 20 per cent under the net cost method.
87.05	A change to heading 87.05 from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 20 per cent under the net cost method.
87.06	A change to heading 87.06 from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.
87.07	A change to heading 87.07 from any other chapter; or
	A change to heading 87.07 from heading 87.08, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.
8708.10	A change to subheading 8708.10 from any other heading; or
	A change to subheading 8708.10 from subheading 8708.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.

8708.21	<p>A change to subheading 8708.21 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8708.21 from subheading 8708.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>
8708.29	<p>A change to subheading 8708.29 from any other heading; or</p> <p>No required change in tariff classification to subheading 8708.29, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>
8708.31	<p>A change to subheading 8708.31 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8708.31 from subheading 8708.39 or 8708.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>
8708.39	<p>A change to subheading 8708.39 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8708.39 from subheading 8708.31 or 8708.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>
8708.40	<p>A change to subheading 8708.40 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8708.40 from subheading 8708.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>
8708.50	
8708.50.aa	<p>A change to tariff item 8708.50.aa from any other heading, except from subheading 8482.10 through 8482.80; or</p> <p>A change to tariff item 8708.50.aa from subheading 8482.10 through 8482.80 or 8708.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>
8708.50	<p>A change to subheading 8708.50 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8708.50 from subheading 8708.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>
8708.60	
8708.60.aa	<p>A change to tariff item 8708.60.aa from any other heading, except from subheading 8482.10 through 8482.80; or</p> <p>A change to tariff item 8708.60.aa from subheading 8482.10 through 8482.80 or 8708.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>

8708.60	<p>A change to subheading 8708.60 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8708.60 from subheading 8708.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>
8708.70	<p>A change to subheading 8708.70 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8708.70 from subheading 8708.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>
8708.80	
8708.80.aa	A change to tariff item 8708.80.aa from any other subheading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.
8708.80	<p>A change to subheading 8708.80 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8708.80 from subheading 8708.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>
8708.91	<p>A change to subheading 8708.91 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8708.91 from subheading 8708.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>
8708.92	<p>A change to subheading 8708.92 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8708.92 from subheading 8708.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>
8708.93	<p>A change to subheading 8708.93 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8708.93 from subheading 8708.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>
8708.94	<p>A change to subheading 8708.94 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 8708.94 from subheading 8708.99, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>
8708.99	
8708.99.aa	A change to tariff item 8708.99.aa from any other subheading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.
8708.99.bb	<p>A change to tariff item 8708.99.bb from any other heading, except from subheading 8482.10 through 8482.80 or tariff item 8482.99.aa; or</p> <p>A change to tariff item 8708.99.bb from subheading 8482.10 through 8482.80 or tariff item 8482.99.aa, whether or not there is also a change</p>

	from any other heading, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.
8708.99	A change to subheading 8708.99 from any other heading; or No required change in tariff classification to subheading 8708.99, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.
8709.11-8709.19	A change to subheading 8709.11 through 8709.19 from any other heading; or A change to subheading 8709.11 through 8709.19 from subheading 8709.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8709.90	A change to subheading 8709.90 from any other heading.
87.10	A change to heading 87.10 from any other heading.
87.11-87.13	A change to heading 87.11 through 87.13 from any other heading, including another heading with that group, except from heading 87.14; or A change to heading 87.11 through 87.13 from heading 87.14, whether or not there is also a change from any other heading, including another heading within that group, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
87.14-87.15	A change to heading 87.14 through 87.15 from any other heading, including another heading within that group.
8716.10-8716.80	A change to subheading 8716.10 through 8716.80 from any other heading; or A change to subheading 8716.10 through 8716.80 from subheading 8716.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
8716.90	A change to subheading 8716.90 from any other heading.
Chapter 88	Aircraft, Spacecraft, and Parts Thereof
8801.10-8803.90	A change to subheading 8801.10 through 8803.90 from any other subheading, including another subheading within that group.
88.04-88.05	A change to heading 88.04 through 88.05 from any other heading, including another heading within that group.
Chapter 89	Ships, Boats and Floating Structures
89.01-89.02	A change to heading 89.01 through 89.02 from any other chapter; or A change to heading 89.01 through 89.02 from any other heading within Chapter 89, including another heading within that group, whether or not

there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 50 per cent where the net cost method is used.

89.03 A change to heading 89.03 from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 25 per cent where the net cost method is used.

89.04-89.05 A change to heading 89.04 through 89.05 from any other chapter; or

A change to heading 89.04 through 89.05 from any other heading within Chapter 89, including another heading within that group, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:

- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 50 per cent where the net cost method is used.

89.06-89.08 A change to heading 89.06 through 89.08 from any other heading, including another heading within that group.

Section XVIII - Optical, Photographic, Cinematographic, Measuring, Checking, Precision, Medical or Surgical Instruments and Apparatus; Clocks and Watches; Musical Instruments; Parts and Accessories Thereof (Chapter 90-92)

Chapter 90 Optical, Photographic, Cinematographic, Measuring, Checking, Precision, Medical or Surgical Instruments and Apparatus; Parts and Accessories Thereof

Note 1: *For purposes of this Chapter, the term "printed circuit assembly" means a good consisting of one or more printed circuits of heading 85.34 with one or more active elements assembled thereon, with or without passive elements. For purposes of this Note, "active elements" means diodes, transistors and similar semiconductor devices, whether or not photosensitive, of heading 85.41 and integrated circuits and microassemblies of heading 85.42.*

Note 2: *The origin of the goods of Chapter 90 shall be determined without regard to the origin of any automatic data processing machines or units thereof of heading 84.71, or parts and accessories thereof of heading 84.73, which may be included therewith.*

Note 3: *Tariff item 9009.90.aa covers the following parts for photocopying apparatus of subheading 9009.12:*

- (a) *imaging assemblies, incorporating more than one of the following: photoreceptor belt or cylinder; toner receptacle unit; toner distribution unit; developer receptacle unit; developer distribution unit; charge/discharge unit; cleaning unit;*
- (b) *optics assemblies, incorporating more than one of the following: lens; mirror; illumination source; document exposure glass;*

- (c) *user control assemblies, incorporating more than one of the following: printed circuit assembly; power supply; user input keyboard; wiring harness; display unit (cathode-ray type or flat panel);*
- (d) *image fixing assemblies, incorporating more than one of the following: fuser; pressure roller; heating element; release oil dispenser; cleaning unit; electrical control;*
- (e) *paper handling assemblies, incorporating more than one of the following: paper transport belt; roller; print bar; carriage; gripper roller; paper storage unit; exit tray; or*
- (f) *combinations of the above specified assemblies.*

9001.10	A change to subheading 9001.10 from any other chapter, except from heading subheading 8544.70.
9001.20-9001.90	A change to subheading 9001.20 through 9001.90 from any other heading.
90.02	A change to heading 90.02 from any other heading, except from heading 90.01.
9003.11-9003.19	A change to subheading 9003.11 through 9003.19 from any other subheading outside that group.
9003.90	A change to subheading 9003.90 from any other heading.
90.04	A change to heading 90.04 from any other heading.
9005.10-9005.80	A change to subheading 9005.10 through 9005.80 from any subheading outside that group.
9005.90	A change to subheading 9005.90 from any other heading.
9006.10-9006.69	A change to subheading 9006.10 through 9006.69 from any other subheading outside that group.
9006.91-9006.99	A change to subheading 9006.91 through 9006.99 from any other heading.
9007.11	A change to subheading 9007.11 from any other subheading except from subheading 9007.19 through 9007.20.
9007.19	
9007.19.aa	A change to tariff item 9007.19.aa from any other tariff item.
9007.19	A change to subheading 9007.19 from any other subheading except from subheading 9007.11 or 9007.20.
9007.20	A change to subheading 9007.20 from any other subheading except from subheading 9007.11 through 9007.19.
9007.91	A change to subheading 9007.91 from any other heading.
9007.92	A change to subheading 9007.92 from any other heading; or
	No required change in tariff classification to subheading 9007.92, provided there is a regional value content of not less than:
(a)	35 per cent where the transaction value method is used, or
(b)	25 per cent where the net cost method is used.

9008.10-9008.40	A change to subheading 9008.10 through 9008.40 from any other subheading outside that group.
9008.90	A change to subheading 9008.90 from any other heading.
9009.11-9009.30	A change to subheading 9009.11 through 9009.30 from any other subheading, including another subheading within that group.
9009.90	
9009.90.aa	A change to tariff item 9009.90.aa from tariff item 9009.90.bb or any other heading, provided that at least one of the components of such assembly named in Note 3 to Chapter 90 is originating.
9009.90	A change to subheading 9009.90 from any other heading.
9010.10-9010.60	A change to subheading 9010.10 through 9010.60 from any other subheading outside that group.
9010.90	A change to subheading 9010.90 from any other heading.
9011.10-9011.80	A change to subheading 9011.10 through 9011.80 from any other subheading outside that group.
9011.90	A change to subheading 9011.90 from any other heading.
9012.10	A change to subheading 9012.10 from any other subheading.
9012.90	A change to subheading 9012.90 from any other heading.
9013.10-9013.80	A change to subheading 9013.10 through 9013.80 from any other subheading outside that group.
9013.90	A change to subheading 9013.90 from any other heading.
9014.10-9014.80	A change to subheading 9014.10 through 9014.80 from any other subheading outside that group.
9014.90	A change to subheading 9014.90 from any other heading.
9015.10-9015.80	A change to subheading 9015.10 through 9015.80 from any other any other subheading outside that group.
9015.90	A change to subheading 9015.90 from any other heading; or No required change in tariff classification to subheading 9015.90, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
90.16	A change to heading 90.16 from any other heading.
9017.10-9017.80 ³⁰	A change to subheading 9017.10 through 9017.80 from any other heading; or A change to subheading 9017.10 through 9017.80 from subheading 9017.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.

³⁰

If the good provided for in subheading 9017.80 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

9017.90	A change to subheading 9017.90 from any other heading.
9018.11	
9018.11.aa	A change to tariff item 9018.11.aa from any other tariff item.
9018.11	A change to subheading 9018.11 from any other heading.
9018.12-9018.14	A change to subheading 9018.12 through 9018.14 from any other heading.
9018.19	
9018.19.aa	A change to tariff item 9018.19.aa from any other tariff item.
9018.19	A change to subheading 9018.19 from any other heading.
9018.20-9018.50	A change to subheading 9018.20 through 9018.50 from any other heading.
9018.90	
9018.90.aa	A change to tariff item 9018.90.aa from any other tariff item.
9018.90	A change to subheading 9018.90 from any other heading.
90.19-90.21	A change to heading 90.19 through 90.21 from any heading outside that group.
9022.12-9022.30	A change to subheading 9022.12 through 9022.30 from any subheading outside that group.
9022.90	
9022.90.aa	A change to tariff item 9022.90.aa from any other tariff item.
9022.90	A change to subheading 9022.90 from any other heading; or No required change in tariff classification to subheading 9022.90, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
90.23	A change to heading 90.23 from any other heading.
9024.10-9024.80	A change to subheading 9024.10 through 9024.80 from any other heading; or A change to subheading 9024.10 through 9024.80 from subheading 9024.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
9024.90	A change to subheading 9024.90 from any other heading.
9025.11-9025.80	A change to subheading 9025.11 through 9025.80 from any other heading; or A change to subheading 9025.11 through 9025.80 from subheading 9025.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or

	(b) 25 per cent where the net cost method is used.
9025.90	A change to subheading 9025.90 from any other heading.
9026.10-9026.80 ³¹	A change to subheading 9026.10 through 9026.80 from any other heading; or A change to subheading 9026.10 through 9026.80 from subheading 9026.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
9026.90	A change to subheading 9026.90 from any other heading.
9027.10	A change to subheading 9027.10 from any other heading; or A change to subheading 9027.10 from subheading 9027.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
9027.20	A change to subheading 9027.20 from any other subheading, except from subheading 9027.10 or subheading 9027.30 through 9027.80.
9027.30	A change to subheading 9027.30 from any other subheading, except from subheading 9027.10 through 9027.20 or subheading 9027.40 through 9027.80.
9027.40-9027.50	A change to subheading 9027.40 through 9027.50 from any other heading; or A change to subheading 9027.40 through 9027.50 from subheading 9027.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
9027.80	
9027.80.aa	A change to tariff item 9027.80.aa from any other subheading.
9027.80	A change to subheading 9027.80 from any other heading; or A change to subheading 9027.80 from subheading 9027.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than: (a) 35 per cent where the transaction value method is used, or (b) 25 per cent where the net cost method is used.
9027.90	A change to subheading 9027.90 from any other heading.
9028.10-9028.30	A change to subheading 9028.10 through 9028.30 from any other heading; or

31

If the good provided for in subheading 9026.10 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

	A change to subheading 9028.10 through 9028.30 from subheading 9028.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
	(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
	(b) 25 per cent where the net cost method is used.
9028.90	A change to subheading 9028.90 from any other heading.
9029.10-9029.20	A change to subheading 9029.10 through 9029.20 from any other subheading, including another subheading within that group.
9029.90	A change to subheading 9029.90 from any other heading.
9030.10	A change to subheading 9030.10 from any other heading; or
	A change to subheading 9030.10 from subheading 9030.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
	(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
	(b) 50 per cent where the net cost method is used.
9030.20-9030.39	A change to subheading 9030.20 through 9030.39 from any other subheading, including another subheading within that group.
9030.40-9030.89	A change to subheading 9030.40 through 9030.89 from any other heading; or
	A change to subheading 9030.40 through 9030.89 from subheading 9030.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
	(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
	(b) 25 per cent where the net cost method is used.
9030.90	A change to subheading 9030.90 from any other heading.
9031.10-9031.30	A change to subheading 9031.10 through 9031.30 from any other heading; or
	A change to subheading 9031.10 through 9031.30 from subheading 9031.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
	(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
	(b) 25 per cent where the net cost method is used.
9031.41	A change to subheading 9031.41 from any other heading; or
	A change to subheading 9031.41 from subheading 9031.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
	(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or
	(b) 25 per cent where the net cost method is used.
9031.49	
9031.49.aa	A change to tariff item 9031.49.aa from any other tariff item.
9031.49	A change to subheading 9031.49 from any other heading; or
	A change to subheading 9031.49 from subheading 9031.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:

	<p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
9031.80 ³²	<p>A change to subheading 9031.80 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 9031.80 from subheading 9031.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
9031.90	A change to subheading 9031.90 from any other heading.
9032.10-9032.89 ³³	<p>A change to subheading 9032.10 through 9032.89 from any other heading; or</p> <p>A change to subheading 9032.10 through 9032.89 from subheading 9032.90, whether or not there is also a change from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 35 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 25 per cent where the net cost method is used.</p>
9032.90	A change to subheading 9032.90 from any other heading.
90.33	A change to heading 90.33 from any other heading.
Chapter 91	Clocks and Watches and Parts Thereof
91.01-91.03	<p>A change to heading 91.01 through 91.03 from any other chapter; or</p> <p>A change to heading 91.01 through 91.03 from any heading outside that group, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
91.04 ³⁴	<p>A change to heading 91.04 from any other chapter; or</p> <p>A change to heading 91.04 from any heading outside that group, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.</p>
91.05-91.07	<p>A change to heading 91.05 through 91.07 from any other chapter; or</p> <p>A change to heading 91.05 through 91.07 from any heading outside that group, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
91.08-91.10	<p>A change to heading 91.08 through 91.10 from any other heading, including another heading within that group, provided there is a regional value content of not less than:</p>

³² If the good is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

³³ If the good provided for in subheading 9032.10, 9032.20 or 9032.89 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

³⁴ If the good provided for in heading 91.04 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

	<p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
9111.10-9111.80	A change to subheading 9111.10 through 9111.80 from subheading 9111.90 or any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
	<p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
9111.90	A change to subheading 9111.90 from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
	<p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
9112.10-9112.80	A change to subheading 9112.10 through 9112.80 from subheading 9112.90 or any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
	<p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
9112.90	A change to subheading 9112.90 from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
	<p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
91.13	A change to heading 91.13 from any other heading, provided there is a regional value content of not less than:
	<p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
91.14	A change to heading 91.14 from any other heading.
Chapter 92	Musical Instruments; Parts and Accessories of Such Articles
92.01-92.08	A change to heading 92.01 through 92.08 from any other chapter; or
	A change to heading 92.01 through 92.08 from heading 92.09, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:
	<p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p> <p>(b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
92.09	A change to heading 92.09 from any other heading.
Section XIX -	Arms and Ammunition; Parts and Accessories Thereof (Chapter 93)
Chapter 93	Arms and Ammunition; Parts and Accessories Thereof
93.01-93.04	A change to heading 93.01 through 93.04 from any other chapter; or
	A change to heading 93.01 through 93.04 from heading 93.05, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:
	<p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or</p>

- (b) 50 per cent where the net cost method is used.
- 93.05 A change to heading 93.05 from any other heading.
- 93.06-93.07 A change to heading 93.06 through 93.07 from any other chapter.

Section XX - Miscellaneous Manufactured Articles (Chapter 94-96)

- Chapter 94 Furniture; Bedding, Mattresses, Mattress Supports, Cushions and Similar Stuffed Furnishings; Lamps and Lighting Fittings, Not Elsewhere Specified or Included; Illuminated Signs, Illuminated Name-Plates and the Like; Prefabricated Buildings**
- 9401.10 A change to subheading 9401.10 from any other chapter; or
- A change to subheading 9401.10 from subheading 9401.90, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 50 per cent where the net cost method is used.
- 9401.20³⁵ A change to subheading 9401.20 from any other chapter; or
- A change to subheading 9401.20 from subheading 9401.90, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than 30 per cent under the net cost method.
- 9401.30-9401.80 A change to subheading 9401.30 through 9401.80 from any other chapter; or
- A change to subheading 9401.30 through 9401.80 from subheading 9401.90, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 50 per cent where the net cost method is used.
- 9401.90 A change to subheading 9401.90 from any other heading.
- 94.02 A change to heading 94.02 from any other chapter.
- 9403.10-9403.80 A change to subheading 9403.10 through 9403.80 from any other chapter; or
- A change to subheading 9403.10 through 9403.80 from subheading 9403.90, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:
- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
(b) 50 per cent where the net cost method is used.
- 9403.90 A change to subheading 9403.90 from any other heading.
- 9404.10-9404.30 A change to subheading 9404.10 through 9404.30 from any other chapter.

³⁵

If the good provided for in subheading 9401.20 is for use in a motor vehicle, the provisions of Article D-03 may apply.

9404.90	A change to subheading 9404.90 from any other chapter, except from heading 50.07, 51.11 through 51.13, 52.08 through 52.12, 53.09 through 53.11, 54.07 through 54.08 or 55.12 through 55.16.
9405.10-9405.60	A change to subheading 9405.10 through 9405.60 from any other chapter; or A change to subheading 9405.10 through 9405.60 from subheading 9405.91 through 9405.99, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
9405.91-9405.99	A change to subheading 9405.91 through 9405.99 from any other heading.
94.06	A change to heading 94.06 from any other chapter.
Chapter 95	Toys, Games and Sports Requisites; Parts and Accessories Thereof
95.01	A change to heading 95.01 from any other chapter.
9502.10	A change to subheading 9502.10 from any other chapter; or A change to subheading 9502.10 from subheading 9502.91 through 9502.99, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
9502.91-9502.99	A change to subheading 9502.91 through 9502.99 from any other heading.
95.03-95.05	A change to heading 95.03 through 95.05 from any other chapter.
9506.11-9506.29	A change to subheading 9506.11 through 9506.29 from any other chapter.
9506.31	A change to subheading 9506.31 from any other chapter; or A change to subheading 9506.31 from subheading 9506.39, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than: (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.
9506.32-9506.39	A change to subheading 9506.32 through 9506.39 from any other chapter.
9506.40-9506.99	A change to subheading 9506.40 through 9506.99 from any other chapter.
95.07-95.08	A change to heading 95.07 through 95.08 from any other chapter.
Chapter 96	Miscellaneous Manufactured Articles
96.01-96.05	A change to heading 96.01 through 96.05 from any other chapter.
9606.10	A change to subheading 9606.10 from any other chapter.

9606.21-9606.29	<p>A change to subheading 9606.21 through 9606.29 from any other chapter; or</p> <p>A change to subheading 9606.21 through 9606.29 from subheading 9606.30, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
9606.30	A change to subheading 9606.30 from any other heading.
9607.11-9607.19	<p>A change to subheading 9607.11 through 9607.19 from any other chapter; or</p> <p>A change to subheading 9607.11 through 9607.19 from subheading 9607.20, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
9607.20	A change to subheading 9607.20 from any other heading.
9608.10-9608.50	<p>A change to subheading 9608.10 through 9608.50 from any other chapter; or</p> <p>A change to subheading 9608.10 through 9608.50 from subheading 9608.60 through 9608.99, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
9608.60-9608.99	A change to subheading 9608.60 through 9608.99 from any other heading.
96.09-96.12	A change to heading 96.09 through 96.12 from any other chapter.
9613.10-9613.80	<p>A change to subheading 9613.10 through 9613.80 from any other chapter; or</p> <p>A change to subheading 9613.10 through 9613.80 from subheading 9613.90, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:</p> <p>(a) 60 per cent where the transaction value method is used, or (b) 50 per cent where the net cost method is used.</p>
9613.90	A change to subheading 9613.90 from any other heading.
9614.20	
9614.20.aa	A change to tariff item 9614.20.aa from any other chapter.
9614.20	A change to subheading 9614.20 from tariff item 9614.20.aa or any other subheading, except from subheading 9614.90.
9614.90	A change to subheading 9614.90 from any other heading.
9615.11-9615.19	<p>A change to subheading 9615.11 through 9615.19 from any other chapter; or</p> <p>A change to subheading 9615.11 through 9615.19 from subheading 9615.90, whether or not there is also a change from any other chapter, provided there is a regional value content of not less than:</p>

- (a) 60 per cent where the transaction value method is used, or
- (b) 50 per cent where the net cost method is used.

9615.90

A change to subheading 9615.90 from any other heading.

96.16-96.18

A change to heading 96.16 through 96.18 from any other chapter.

Section XXI - Works of Art, Collectors' Pieces and Antiques (Chapter 97)

Chapter 97

Works of Art, Collectors' Pieces and Antiques

97.01-97.06

A change to heading 97.01 through 97.06 from any other chapter.

TARIFF ITEMS FOR CANADA-CHILE FREE TRADE AGREEMENT³⁶

TARIFF ITEM	CANADA	CHILE	DESCRIPTION
1806.10.aa	1806.10.10	1806.1010	Containing 90 per cent or more by weight of sugar
1901.10.aa	1901.10.31	1901.1010	Containing over 10 per cent by weight of milk solids
1901.20.aa	1901.20.11 1901.20.12 1901.20.21 1901.20.22	1901.2010	Containing over 25 per cent by weight of butterfat, not put up for retail sale
1901.90.aa	1901.90.31 1901.90.32 1901.90.33 1901.90.34 1901.90.39	1901.9010	Dairy preparations containing over 10 per cent by weight of milk solids
2008.11.aa	2008.11.20	2008.1110	Peanuts, blanched
2101.11.aa	2101.11.10	2101.1110	Instant coffee, not flavoured
2103.20.aa	2103.20.10	2103.2010	Ketchup
2106.90.bb	2106.90.91	2106.9030	Concentrated fruit or vegetable juices, fortified with minerals or vitamins: Of any single fruit or vegetable
2106.90.cc	2106.90.92	2106.9040	Of mixtures of fruit or vegetable juices
2106.90.dd	2106.90.31 2106.90.32 2106.90.33 2106.90.34 2106.90.35 2106.90.93 2106.90.94 2106.90.95	2106.9050	Containing over 10 per cent by weight of milk solids
2106.90.ee	2106.90.96	2106.9060	Compound preparations, with an alcoholic strength exceeding 0.5 per cent by volume, of a kind used in the manufacture of beverages
2202.90.aa	2202.90.31	2202.9010	Fruit or vegetable juices, fortified with minerals or vitamins: Of any single fruit or vegetable
2202.90.bb	2202.90.32	2202.9020	Of mixtures of fruit or vegetable juices
2202.90.cc	2202.90.41 2202.90.42 2202.90.43 2202.90.49	2202.9030	Beverages containing milk
2309.90.aa	2309.90.31 2309.90.32 2309.90.33 2309.90.35 2309.90.36	2309.9020	Containing over 10 per cent by weight of milk solids
2401.10.aa	2401.10.10	2401.1010	Wrapper tobacco
2401.20.aa	2401.20.11	2401.2010	Wrapper tobacco, partly or wholly stemmed/stripped
2403.91.aa	2403.91.10	2403.9110	Of a kind used as wrapper tobacco

³⁶ This table identifies the new eight-digit tariff classification provisions that have been created solely for purposes of application of the rules of origin under Chapter D. In the case of Chile in particular, these new tariff provisions do not apply to the benefits provided under Law 18.480 and therefore do not grant any new or additional rights under Law 18.480.

TARIFF ITEM	CANADA	CHILE	DESCRIPTION
4008.19.aa	4008.19.10	4008.1911 4008.1921	Profile shapes
4008.29.aa	4008.29.10	4008.2911 4008.2921	Profile shapes
4012.20.aa	4012.20.20	4012.2010	Of a kind used on vehicles, including tractors, for the on-highway transport of passengers or goods, or on vehicles of heading 87.05
4016.93.aa	4016.93.10	4016.9310	Of a kind for use in automotive goods of Chapter 87
4016.99.aa	4016.99.30	4016.9920	Vibration control goods of a kind used in the vehicles of heading 87.01 through 87.05
4105.19.aa	4105.19.10	4105.1910	Wet blue
4106.19.aa	4106.19.10	4106.1910	Wet blue
4107.10.aa	4107.10.10	4107.1010	Wet blue
5402.43.aa	5402.43.10	5402.4310	Wholly of polyester, measuring not less than 75 decitex but not more than 80 decitex, and having 24 filaments per yarn
5402.52.aa	5402.52.10	5402.5210	Wholly of polyester, measuring not less than 75 decitex but not more than 80 decitex, and having 24 filaments per yarn
5407.61.aa	5407.61.10	5407.6110	Wholly of polyester, of single yarns measuring not less than 75 decitex but not more than 80 decitex, having 24 filaments per yarn and with a twist of 900 or more turns per metre
5408.22.aa	5408.22.10	5408.2210	Of cuprammonium rayon
5408.23.aa	5408.23.10	5408.2310	Of cuprammonium rayon
5408.24.aa	5408.24.10	5408.2410	Of cuprammonium rayon
5903.10.aa	5903.10.20	5903.1011 5903.1091	Of man-made fibres
5903.20.aa	5903.20.20	5903.2011 5903.2091	Of man-made fibres
5903.90.aa	5903.90.20	5903.9011 5903.9091	Of man-made fibres
5906.99.aa	5906.99.20	5906.9910	Of man-made fibres
5907.00.aa	5907.00.13	5907.0011 5907.0091	Of man-made fibres
6002.92.aa	6002.92.10	6002.9210	Circular knit, wholly of cotton yarns exceeding 100 metric number per single yarn
6103.19.aa	6103.19.90	6103.1920	Of textile materials other than artificial fibres or cotton
6103.39.aa	6103.39.90	6103.3990	Of other than artificial fibres
6104.19.aa	6104.19.90	6104.1990	Of other than artificial fibres
6104.39.aa	6104.39.90	6104.3910	Of other than artificial fibres
6104.59.aa	6104.59.90	6104.5910	Of other than artificial fibres
6203.19.aa	6203.19.90	6203.1990	Of other than cotton or artificial fibres
6203.39.aa	6203.39.90	6203.3990	Of other than artificial fibres
6204.19.aa	6204.19.90	6204.1990	Of other than artificial fibres
6204.39.aa	6204.39.90	6204.3990	Of other than artificial fibres

TARIFF ITEM	CANADA	CHILE	DESCRIPTION
6204.59.aa	6204.59.90	6204.5990	Of other than artificial fibres
6303.92.aa	6303.92.10	6303.9210	Made up from fabrics described in tariff item 5407.61.aa
6402.19.aa	6402.19.90	6402.1910	Sports footwear with rubber or plastic soles and uppers, for golf, hiking, running or curling
6402.19.bb	6402.19.10	6402.1920	Sports footwear with rubber or plastic soles and uppers, for soccer, other football, baseball or bowling
6403.19.aa	6403.19.20	6403.1910	Sports footwear with leather uppers, for riding, golf, hiking, climbing, curling, bowling, skating or training
6403.19.bb	6403.19.10	6403.1920	Sports footwear with leather uppers, for soccer, other football or baseball
6403.19.cc	6403.19.90	6403.1930	Sports footwear with leather uppers, other
6404.11.aa	6404.11.11	6404.1110	Hiking footwear with rubber soles and canvas uppers
6404.11.bb	6404.11.91	6404.1120	Hiking footwear with plastic soles and canvas uppers
6404.11.cc	6404.11.19	6404.1130	Sports footwear with rubber soles and canvas uppers, for soccer, training or tennis
6404.11.dd	6404.11.99	6404.1140	Sports footwear with plastic soles and canvas uppers, for soccer, training or tennis
6404.19.aa	6404.19.90	6404.1910	Shoes or sandals with plastic soles and canvas uppers
6404.19.bb	6404.19.10	6404.1920	Shoes or sandals with rubber soles and canvas uppers
6701.00.aa	6701.00.10	6701.0010	Articles of feathers or down
7011.20.aa	7011.20.10	7011.2010	Cones
7101.10.aa	7101.10.10	7101.1010	Graded and temporarily strung for convenience of transport
7101.22.aa	7101.22.10	7101.2210	Graded and temporarily strung for convenience of transport
7304.41.aa	7304.41.10	7304.4110	Of an external diameter of less than 19 mm
7321.11.aa	7321.11.19	7321.1120	Stoves or ranges (other than portable)
7321.90.aa	7321.90.51	7321.9010	Parts: Of stoves or ranges (other than portable): Cooking chambers, whether or not assembled
7321.90.bb	7321.90.52	7321.9020	Top surface panels with or without burners or control
7321.90.cc	7321.90.53	7321.9030	Door assemblies, incorporating more than one of the following: inner panel, outer panel, window, insulation
7404.00.aa	7404.00.11 7404.00.21 7404.00.91	7404.0010	Spent anodes; waste and scrap with a copper content of less than 94 per cent by weight
7407.10.aa	7407.10.13 7407.10.22	7407.1010	Hollow profiles
7407.21.aa	7407.21.13 7407.21.22	7407.2110	Hollow profiles
7407.22.aa	7407.22.14 7407.22.22	7407.2210	Hollow profiles
7407.29.aa	7407.29.13 7407.29.22	7407.2910	Hollow profiles

TARIFF ITEM	CANADA	CHILE	DESCRIPTION
7408.11.aa	7408.11.11 7408.11.12	7408.1110	With a maximum cross-sectional dimension not exceeding 9.5 mm
7506.10.aa	7506.10.22	7506.1010	Foil, not exceeding 0.15 mm in thickness
7506.20.aa	7506.20.92	7506.2010	Foil, not exceeding 0.15 mm in thickness
8102.92.aa	8102.92.10	8102.9210	Bars and rods
8111.00.aa	8111.00.21 8111.00.22 8111.00.40	8111.0010	Manganese powders and articles of manganese
8406.90.aa	8406.90.22 8406.90.32	8406.9010	Rotors, finished for final assembly
8406.90.bb	8406.90.24 8406.90.34	8406.9020	Blades, rotating or stationary
8406.90.cc	8406.90.21 8406.90.31	8406.9030	Rotors, not further advanced than cleaned or machined for removal of fins, gates, sprues, and risers, or to permit location in finishing machinery
8413.30.aa	8413.30.10	8413.3010	Fuel pumps for internal combustion piston engines
8414.80.aa	8414.80.10	8414.8010	Turbochargers and superchargers for motor vehicles
8414.90.aa	8414.90.21 8414.90.51	8414.9010	Stators and rotors of goods of subheading 8414.30
8415.90.aa	8415.90.11 8415.90.21 8415.90.31 8415.90.41	8415.9010	Chassis, chassis bases and outer cabinets
8418.99.aa	8418.99.11 8418.99.21 8418.99.31 8418.99.41 8418.99.51	8418.9910	Door assemblies incorporating more than one of the following: inner panel; outer panel; insulation; hinges; handles
8421.31.aa	8421.31.90	8421.3110	Air filters for motor vehicles
8421.39.aa	8421.39.20	8421.3910	Catalytic converters
8421.91.aa	8421.91.11	8421.9110	Drying chambers for the goods of subheading 8421.12 and other parts of clothes-dryers incorporating drying chambers
8421.91.bb	8421.91.12	8421.9120	Furniture designed to receive the goods of subheading 8421.12
8422.90.aa	8422.90.11 8422.90.22	8422.9010	Water containment chambers for the goods of subheading 8422.11 and other parts of dishwashing machines of the household type incorporating water containment chambers
8422.90.bb	8422.90.12 8422.90.23	8422.9020	Door assemblies for the goods of subheading 8422.11
8525.39.aa	8425.39.10	8425.3910	Automotive winches
8427.10.aa	8427.10.10	8427.1010	Rider-type, counterbalanced fork-lift trucks
8427.20.aa	8427.20.10	8427.2010	Rider-type, counterbalanced fork-lift trucks
8431.10.aa	8431.10.10 8431.10.20	8431.1010	Parts used with machinery of heading 84.25

TARIFF ITEM	CANADA	CHILE	DESCRIPTION
8450.90.aa 8450.90.21 8450.90.31 8450.90.41	8450.90.11 8450.90.21 8450.90.31 8450.90.41	8450.9010	Tubs and tub assemblies
8450.90.bb	8450.90.12 8450.90.22 8450.90.32 8450.90.42	8450.9020	Furniture designed to receive the goods of subheading 8450.11 through 8450.20
8451.90.aa 8451.90.21 8451.90.31	8451.90.11 8451.90.21 8451.90.31	8451.9010	Drying chambers for the goods of subheading 8451.21 or 8451.29 and other parts of drying machines incorporating drying chambers
8451.90.bb	8451.90.12 8451.90.22 8451.90.32	8451.9020	Furniture designed to receive the goods of subheading 8451.21 or 8451.29
8455.90.aa	8455.90.10	8455.9010	Castings or weldments, individually weighing less than 90 tons, for the machines of heading 84.55
8459.70.aa	8459.70.10	8459.7010	Numerically controlled
8460.40.aa	8460.40.10	8460.4010	Numerically controlled
8460.90.aa	8460.90.11 8460.90.91	8460.9011 8460.9091	Numerically controlled
8461.10.aa	8461.10.10	8461.1010	Numerically controlled
8461.20.aa	8461.20.11 8461.20.21	8461.2010	Numerically controlled
8461.30.aa	8461.30.10	8461.3010	Numerically controlled
8461.50.aa	8461.50.10	8461.5010	Numerically controlled
8461.90.aa	8461.90.11 8461.90.91	8461.9010	Numerically controlled
8462.91.aa	8462.91.10	8462.9110	Numerically controlled
8462.99.aa	8462.99.10	8462.9910	Numerically controlled
8466.93.aa	8466.93.11 8466.93.91	8466.9310	Bed, base, table, head, tail, saddle, cradle, cross slide, column, arm, saw arm, wheelhead, tailstock, headstock, ram, frame, work-arbour support, and C-frame castings, weldments or fabrications
8466.94.aa	8466.94.11 8466.94.91	8466.9410	Bed, base, table, column, cradle, frame, bolster, crown, slide, rod, tailstock and headstock castings, weldments or fabrications
8471.80.aa 8471.80.cc	8471.80.10 8471.80.91	8471.8010 8471.8020	Control or adapter units Other units suitable for physical incorporation into automatic data processing machines or units thereof
8473.10.aa 8473.10.bb	8473.10.91 8473.10.92 8473.10.93	8473.1010 8473.1020	Parts for word processing machines of heading 84.69 Parts of other machines of heading 84.69
8473.30.aa 8473.30.bb 8473.30.cc	8473.30.21 8473.30.22 8473.30.23 8473.30.10	8473.3010 8473.3020 8473.3030	Printed circuit assemblies Parts and accessories, including face plates and lock latches, of printed circuit assemblies Other parts for printers of subheading 8471.60, specified in Note 3 of Chapter 84

TARIFF ITEM	CANADA	CHILE	DESCRIPTION
8473.50.aa	8473.50.10	8473.5010	Printed circuit assemblies
8473.50.bb	8473.50.20	8473.5020	Parts and accessories, including face plates and lock latches, of printed circuit assemblies
8477.90.aa	8477.90.11 8477.90.21	8477.9010	Base, bed, platen, clamp cylinder, ram and injection castings, weldments, and fabrications
8477.90.bb	8477.90.12 8477.90.22	8477.9020	Barrel screws
8477.90.cc	8477.90.13 8477.90.23	8477.9030	Hydraulic assemblies incorporating more than one of the following: manifold, valves, pump, oil cooler
8479.89.aa	8479.89.91	8479.8930	Trash compactors
8479.90.aa	8479.90.61	8479.9010	Frame assemblies incorporating more than one of the following: baseplate, side frames, power screws, front plates
8479.90.bb	8479.90.62	8479.9020	Ram assemblies incorporating a ram wrapper and/or ram cover
8479.90.cc	8479.90.63	8479.9030	Container assemblies incorporating more than one of the following: container bottom, container wrapper, slide track, container front
8479.90.dd	8479.90.64	8479.9040	Cabinet or cases
8481.30.aa	8481.30.90	8481.3090	Check valves, for automotive use
8481.80.aa	8481.80.99	8481.8099	Valves, for automotive use
8482.80.aa	8482.80.10	8482.8010	Other ball/roller bearings, for use with motor vehicles of Chapter 87
8482.99.aa	8482.99.11 8482.99.91	8482.9910	Inner or outer rings or races
8483.10.aa	8483.10.10 8483.10.90	8483.1010	Transmission shafts and cranks, for automotive use
8483.50.aa	8483.50.20	8483.5010	Fly wheels
8483.60.aa	8483.60.90	8483.6010	Clutches and shaft couplings, for automotive use
8503.00.aa	8503.00.11 8503.00.12 8503.00.13 8503.00.14 8503.00.15 8503.00.16 8503.00.17 8503.00.18 8503.00.19	8503.0010	Stators and rotors for the goods of heading 85.01
8504.40.aa	8504.40.40	8504.4010	Power supplies for the automatic data processing machines of heading 84.71
8504.40.bb	8504.40.50	8504.4020	Speed drive controllers for electric motors
8504.90.aa	8504.90.12 8504.90.13 8504.90.14 8504.90.15 8504.90.16 8504.90.17	8504.9010	Printed circuit assemblies for the goods of subheadings 8504.40 and 8504.90.
8504.90.bb	8504.90.80	8504.9020	Other parts of power supplies for automatic data processing machines of heading 84.71
8508.90.aa	8508.90.10	8508.9010	Housings

TARIFF ITEM	CANADA	CHILE	DESCRIPTION
8509.90.aa 8509.90.21 8509.90.31 8509.90.32 8509.90.41	8509.90.11 8509.90.21 8509.90.31 8509.90.32 8509.90.41	8509.9010	Housings
8511.20.aa	8511.20.10	8511.2010	Ignition magnetos, magnetod dynamos and magnetic flywheels for internal combustion engines
8516.10.aa	8516.10.10	8516.1010	Immersion heaters designed for automotive installation
8516.60.aa	8516.60.20	8516.6010	Ovens, cooking stoves and ranges
8516.90.aa	8516.90.21	8516.9010	Housings for the goods of subheading 8516.33
8516.90.bb	8516.90.71	8516.9020	Housings and steel bases for the goods of subheading 8516.40
8516.90.cc	8516.90.42	8516.9030	Assemblies for the goods of subheading 8516.50, incorporating more than one of the following: cooking chamber; structural supporting chassis; door; outer case
8516.90.dd	8516.90.41	8516.9040	Printed circuit assemblies for the goods of subheading 8516.50
8516.90.ee	8516.90.51	8516.9050	For the goods of tariff item 8516.60.aa: Cooking chambers whether or not assembled
8516.90.ff	8516.90.52	8516.9060	Top surface panels with or without heating elements or controls
8516.90.gg	8516.90.53	8516.9070	Door assemblies incorporating more than one of the following: inner panel; outer panel; window; insulation
8516.90.hh	8516.90.61	8516.9080	Housings for toasters
8517.19.aa	8517.19.10	8517.1910	Videophones
8517.50.aa	8517.50.10	8517.5010	Modems, of a kind used with data processing machines of heading 84.71
8517.50.bb	8517.50.21 8517.50.31	8517.5020	Telephonic
8517.80.aa	8517.80.10	8517.8010	Telephonic apparatus

TARIFF ITEM	CANADA	CHILE	DESCRIPTION
8517.90.cc	8517.90.31	8517.9010	Parts of facsimile machines: Parts of facsimile machines specified in Note 2 to Chapter 85
8517.90.hh	8517.90.39	8517.9020	Other
8517.90.aa	8517.90.41	8517.9030	Other parts incorporating printed circuit assemblies: Parts for telephone sets
8517.90.bb	8517.90.43 8517.90.44	8517.9040	Parts for goods of subheadings 8517.22 and 8517.30 and tariff item 8517.50.bb
8517.90.dd	8517.90.42 8517.90.45 8517.90.46	8517.9050	Other
8517.90.ee	8517.90.11 8517.90.12 8517.90.13 8517.90.14	8517.9060	Other parts: Printed circuit assemblies
8517.90.ff	8517.90.21 8517.90.22 8517.90.23 8517.90.24	8517.9070	Parts, including face plates and lock latches, for printed circuit assemblies
8517.90.gg	8517.90.91 8517.90.92 8517.90.93	8517.9090	Other
8518.30.aa	8518.30.10	8518.3010	Telephone handsets
8525.30.aa	8525.30.11 8525.30.21	8525.3010	Gyrostabilized television cameras
8525.30.bb	8525.30.12 8525.30.22	8525.3020	Studio television cameras, excluding shoulder-carried and other portable cameras
8527.90.aa	8527.90.91	8527.9010	Paging alert devices
8528.12.aa	8528.12.91	8528.1210	Non-high definition, having a single picture tube intended for direct viewing (non-projection type), with a video display diagonal not exceeding 14 inches (35.56 cm)
8528.12.bb	8528.12.92 8528.12.93	8528.1220	Non-high definition, having a single picture tube intended for direct viewing (non-projection type), with a video display diagonal exceeding 14 inches (35.56 cm)
8528.12.cc	8528.12.95	8528.1230	Non-high definition, projection type, with cathode-ray tube
8528.12.dd	8528.12.94	8528.1240	High definition, non-projection type, with cathode-ray tube
8528.12.ee	8528.12.96	8528.1250	High definition, projection type, with cathode-ray tube
8528.12.ff	8528.12.97	8528.1260	With flat panel screen
8528.12.gg	8528.12.10	8528.1270	Incomplete or unfinished (including assemblies for television receivers consisting of all the parts specified in Note 4 to Chapter 85 plus a power supply), not incorporating a cathode-ray tube, flat panel screen or similar display

TARIFF ITEM	CANADA	CHILE	DESCRIPTION
8528.21.aa	8528.21.91	8528.2110	Non-high definition, having a single picture tube intended for direct viewing (non-projection type), with a video display diagonal not exceeding 14 inches (35.56 cm)
8528.21.bb	8528.21.92	8528.2120	Non-high definition, having a single picture tube intended for direct viewing (non-projection type), with a video display diagonal exceeding 14 inches (35.56 cm)
8528.21.cc	8528.21.94	8528.2130	Non-high definition, projection type, with cathode-ray tube
8528.21.dd	8528.21.93	8528.2140	High definition, non-projection type, with cathode-ray tube
8528.21.ee	8528.21.95	8528.2150	High definition, projection type, with cathode-ray tube
8528.21.ff	8528.21.96	8528.2160	With flat panel screen
8528.21.gg	8528.21.10	8528.2170	Incomplete or unfinished (including assemblies for video monitors consisting of the parts specified in subparagraphs (a), (b), (c) and (e) in Note 4 to Chapter 85 plus a power supply), not incorporating a cathode-ray tube, flat panel screen or similar display
8528.30.cc	8528.30.21	8528.3010	Non-high definition, projection type, with cathode-ray tube
8528.30.ee	8528.30.22	8528.3020	High definition, projection type, with cathode-ray tube
8528.30.ff	8528.30.23	8528.3030	With flat panel screen
8528.30.gg	8528.30.10	8528.3040	Incomplete or unfinished (including assemblies for video projectors consisting of the parts specified in subparagraphs (a), (b), (c) and (e) in Note 4 to Chapter 85 plus a power supply), not incorporating a cathode-ray tube, flat panel screen or similar display
8529.90.aa	8529.90.11 8529.90.12 8529.90.13 8529.90.14 8529.90.15	8529.9010	Printed circuit assemblies for goods classified under heading 85.25 through 85.28
8529.90.bb	8529.90.20	8529.9020	Transceiver assemblies for the apparatus of subheading 8526.10, not elsewhere specified
8529.90.cc	8529.90.38 8529.90.39	8529.9030	Parts specified in Note 4 to Chapter 85, other than printed circuit assemblies classified under tariff item 8529.90.aa
8529.90.dd	8529.90.31 8529.90.32	8529.9040	Combinations of parts specified in Note 4 to Chapter 85
8529.90.ee	8529.90.40	8529.9050	Flat panel screen assemblies for the goods of tariff item 8528.12.ff, 8528.21.ff or 8528.30.ff
8529.90.ff	8529.90.51 8529.90.52 8529.90.53 8529.90.54 8529.90.55	8529.9060	Parts, including face plates and lock latches, of printed circuit assemblies
8529.90.gg	8529.90.60	8529.9070	Other parts of goods of headings 85.25 and 85.27 (except parts of cellular telephones)
8531.90.aa	8531.90.11 8531.90.21	8531.9010	Printed circuit assemblies
8533.40.aa	8533.40.10	8533.4011	Metal oxide varistors
8533.90.aa	8533.90.11	8533.9010	For the goods of subheading 8533.40, of ceramic or metallic materials, electrically or mechanically reactive to changes in temperature
8535.90.aa	8535.90.30	8535.9020	Motor starters and motor overload protectors
8536.30.aa	8536.30.12	8536.3010	Motor overload protectors

TARIFF ITEM	CANADA	CHILE	DESCRIPTION
8536.41.aa	8536.41.90	8536.4110	Relays (automotive signalling flashers)
8536.50.aa	8536.50.29	8536.5011	Motor starters, for automotive use
8536.50.bb	8536.50.99	8536.5091	Other switches, for automotive use
8536.90.aa	8536.90.90	8536.9011 8536.9091	Other apparatus, for automotive use
537.10.aa	8537.10.11 8537.10.19 8537.10.41 8537.10.49	8537.1010	Assembled with outer housing or supports, for the goods of heading 84.21, 84.22, 84.50 or 85.16
8537.10.bb	8537.10.39	8537.1020	Motor control centres for automotive use
538.90.aa	8538.90.20	8538.9010	For the goods of tariff item 8535.90.aa, 8536.30.aa or 8536.50.aa, of ceramic or metallic materials, electrically or mechanically reactive to changes in temperature
8538.90.bb	8538.90.30	8538.9020	Printed circuit assemblies
8538.90.cc	8538.90.60	8538.9030	Moulded parts
8539.10.aa	8539.10.10	8539.1010	Sealed beam lamp units for use in motor vehicles of Chapter 87
8539.21.aa	8539.21.90	8539.2110	Tungsten halogen, for automotive use
8539.29.aa	8539.29.21	8539.2911 8539.2991	Other filament lamps for voltage not exceeding 31 V
8540.11.aa	8540.11.22	8540.1110	Non-high definition, non-projection, having a video display diagonal exceeding 14 inches (35.56 cm)
8540.11.bb	8540.11.21	8540.1120	Non-high definition, non-projection, having a video display diagonal not exceeding 14 inches (35.56 cm)
8540.11.cc	8540.11.12	8540.1130	High definition, having a video display diagonal exceeding 14 inches (35.56 cm)
8540.11.dd	8540.11.11	8540.1140	High definition, having a video display diagonal not exceeding 14 inches (35.56 cm)
8540.12.aa	8540.12.90	8540.1290	Non-high definition
8540.12.bb	8540.12.10	8540.1210	High definition
8540.91.aa	8540.91.10	8540.9110	Front panel assemblies
8540.99.aa	8540.99.10	8540.9910	Electron guns; radio frequency (RF) interaction structures for microwave tubes of subheading 8540.71 through 8540.79
8542.13.aa	8542.13.10	8542.1310	Monolithic integrated circuits for high definition television, having greater than 100,000 gates
8542.14.aa	8542.14.10	8542.1410	Monolithic integrated circuits for high definition television, having greater than 100,000 gates
8542.19.aa	8542.19.10	8542.1910	Monolithic integrated circuits for high definition television, having greater than 100,000 gates
8543.89.aa	8543.89.60	8543.8910	Microwave amplifiers
8543.90.aa	8543.90.11 8543.90.12 8543.90.13 8543.90.14	8543.9010	Printed circuit assemblies
8544.41.aa	8544.41.00	8544.4130	Electric conductors fitted with connectors for a voltage not exceeding 80 V, for automotive use

TARIFF ITEM	CANADA	CHILE	DESCRIPTION
8548.10.aa	8548.10.10	8548.1010	Spent primary cells, spent primary batteries and spent electric accumulators
8607.19.aa	8607.19.11	8607.1910	Axles
8607.19.bb	8607.19.13	8607.1920	Parts of axles
8607.19.cc	8607.19.12	8607.1930	Wheels, whether or not fitted with axles
8607.19.dd	8607.19.13	8607.1940	Parts of wheels
8702.10.aa	8702.10.10	8702.1090	Designed for the transport of 16 or more persons, including the driver
8702.10.bb	8702.10.90	8702.1010	Other
8702.90.aa	8702.90.10	8702.9020 8702.9090	Designed for the transport of 16 or more persons, including the driver
8702.90.bb	8702.90.90	8702.9010	Other
8708.10.aa	8708.10.10	8708.1010	Bumpers, but not parts thereof
8708.29.aa	8708.29.11 8708.29.96	8708.2910	Body stampings
8708.29.bb	8708.29.97	8708.2920	Inflators and modules for airbags
8708.29.cc	8708.29.12 8708.29.20	8708.2930	Door assemblies
8708.29.dd	8708.29.98	8708.2910	Airbags for use in motor vehicles
8708.29.ee	8708.29.19 8708.29.92 8708.29.93 8708.29.94 8708.29.95 8708.29.99	8708.2920	Other parts and accessories not elsewhere classified under subheading 8708.29
8708.50.aa	8708.50.20	8708.5010	For vehicles of heading 87.03
8708.60.aa	8708.60.20	8708.6010	For vehicles of heading 87.03
8708.70.aa	8708.70.11 8708.70.91	8708.7010	Road wheels, but not parts or accessories thereof
8708.80.aa	8708.80.10	8708.8010	McPherson Struts
8708.93.aa	8708.93.11 8708.93.91	8708.9310	Clutches, but not parts thereof

TARIFF ITEM	CANADA	CHILE	DESCRIPTION
8708.99.aa	8708.99.15 8708.99.25 8708.99.96	8708.9910	Vibration control goods containing rubber
8708.99.bb	8708.99.16 8708.99.26 8708.99.97	8708.9920	Doubled flanged wheel hub units incorporating ball bearings
8708.99.dd	8708.99.11 8708.99.21 8708.99.92	8708.9930	Half-shafts and drive shafts
8708.99.ee	8708.99.12 8708.99.22 8708.99.93	8708.9940	Other parts for powertrains
8708.99.ff	8708.99.13 8708.99.23 8708.99.94	8708.9950	Parts for suspension systems
8708.99.gg	8708.99.14 8708.99.24 8708.99.95	8708.9960	Parts for steering systems
8708.99.hh	8708.99.19 8708.99.29 8708.99.99	8708.9990	Other parts and accessories not elsewhere classified under subheading 8708.99
9007.19.aa	9007.19.10	9007.1910	Gyrostabilized
9009.90.aa	9009.90.10	9009.9010	Parts of photocopying apparatus of subheading 9009.12 specified in Note 3 to Chapter 90
9009.90.bb	9009.90.90	9009.9090	Other
9018.11.aa	9018.11.10	9018.1110	Electrocardiographs
9018.19.aa	9018.19.10	9018.1910	Patient monitoring systems
9018.90.aa	9018.90.10	9018.9010	Defibrillators
9022.90.aa	9022.90.10	9022.9010	Radiation generator units
9027.80.aa	9027.80.20	9027.8010	Nuclear magnetic resonance instruments
9027.90.aa	9027.90.31 9027.90.32 9027.90.33	9027.9010	Printed circuit assemblies for the goods of subheading 9027.80
9031.49.aa	9031.49.10	9031.4910	Coordinate-measuring machines
9614.20.aa	9614.20.20	9614.2010	Roughly shaped blocks of wood or root, for the manufacture of pipes

CANADA - CHILE FREE TRADE AGREEMENT**TARIFF SCHEDULE OF CANADA**

TARIFF SCHEDULE OF CANADA

Except as provided in the following Schedule, goods provided for in all tariff items of the Canadian Customs Tariff shall continue to receive duty-free treatment or duties on goods provided for in all all tariff items shall be eliminated entirely and such goods shall be duty-free upon implementation of the Canada-Chile Free Trade Agreement.

TARIFF SCHEDULE OF CANADA

TARIFF ELIMINATION - STAGING CATEGORY DESCRIPTIONS

The following staging categories apply to the elimination of customs duties:

- I. Duties on goods provided for in the items of staging category A- shall be reduced by the following percentages of the rate shown in the Schedule and such goods shall be duty-free January 1, 1999.

i)	Date of Implementation	33.3	per cent
ii)	January 1, 1998	66.7	per cent
iii)	January 1, 1999	100	per cent

- II. Duties on goods provided for in the items of staging category B- shall be reduced by the following percentages of the rate shown in the Schedule and such goods shall be duty-free January 1, 2001.

i)	Date of Implementation	14.3	per cent
ii)	January 1, 1998	28.6	per cent
iii)	January 1, 1999	42.9	per cent
iv)	January 1, 2000	57.1	per cent
v)	January 1, 2001	100	per cent

- III. Duties on goods provided for in the items of staging category B-* shall be reduced by the following percentages of the rate shown in the Schedule and such goods shall be duty-free January 1, 2001.

i)	Date of Implementation	20	per cent
ii)	January 1, 1998	40	per cent
iii)	January 1, 1999	60	per cent
iv)	January 1, 2000	80	per cent
v)	January 1, 2001	100	per cent

- IV. Duties on goods provided for in the items of staging category Ba shall be reduced by the following percentages of the rate shown in the Schedule and such goods shall be duty-free January 1, 2002.

i)	Date of Implementation	16.7	per cent
ii)	January 1, 1998	33.3	per cent
iii)	January 1, 1999	50	per cent
iv)	January 1, 2000	66.7	per cent
v)	January 1, 2001	83.3	per cent
vi)	January 1, 2002	100	per cent

- V. Duties on goods provided for in the items in staging category B shall be reduced by the following percentages of the rate shown in the Schedule and such goods shall be duty-free January 1, 2003.

i)	Date of Implementation	14.3	per cent
ii)	January 1, 1998	28.6	per cent
iii)	January 1, 1999	42.9	per cent
iv)	January 1, 2000	57.1	per cent
v)	January 1, 2001	71.4	per cent
vi)	January 1, 2002	85.7	per cent
vii)	January 1, 2003	100	per cent

VI. Duties on goods provided for in the items of staging category BL shall, for each of the years set out, be determined as follows:

i)	Date of Implementation	Rate less 2 percentage points
ii)	January 1, 1998	Rate less 4 percentage points
iii)	January 1, 1999	Rate less 6 percentage points
iv)	January 1, 2000	January 1, 1999 rate less 25 per cent
v)	January 1, 2001	January 1, 1999 rate less 50 per cent
vi)	January 1, 2002	January 1, 1999 rate less 75 per cent
vii)	January 1, 2003	January 1, 1999 rate less 100 per cent

VII. Duties on goods provided for in the items of staging category Bn shall, for each of the years set out, be determined as follows:

i)	Date of Implementation	Rate less 2 percentage points
ii)	January 1, 1998	Rate less 4 percentage points

Bn1

iii)	January 1, 1999	8 per cent
iv)	January 1, 2000	6 per cent
v)	January 1, 2001	4 per cent
vi)	January 1, 2002	2 per cent
vii)	January 1, 2003	Free

Bn2

iii)	January 1, 1999	2.6 per cent
iv)	January 1, 2000	1.9 per cent
v)	January 1, 2001	1.3 per cent
vi)	January 1, 2002	0.6 per cent
vii)	January 1, 2003	Free

Bn3

iii)	January 1, 1999	9.1 per cent
iv)	January 1, 2000	6.8 per cent
v)	January 1, 2001	4.5 per cent
vi)	January 1, 2002	2.2 per cent
vii)	January 1, 2003	Free

Bn4

iii)	January 1, 1999	8.9 per cent
iv)	January 1, 2000	6.7 per cent
v)	January 1, 2001	4.4 per cent
vi)	January 1, 2002	2.2 per cent
vii)	January 1, 2003	Free

Bn4*

iii)	January 1, 1999	Free
------	-----------------	------

Bn5

iii)	January 1, 1999	8.8	per cent
iv)	January 1, 2000	6.6	per cent
v)	January 1, 2001	4.4	per cent
vi)	January 1, 2002	2.2	per cent
vii)	January 1, 2003	Free	

Bn6

iii)	January 1, 1999	9.1	per cent
iv)	January 1, 2000	6.8	per cent
v)	January 1, 2001	Free	

Bn7

iii)	January 1, 1999	5.2	per cent
iv)	January 1, 2000	3.9	per cent
v)	January 1, 2001	2.6	per cent
vi)	January 1, 2002	1.3	per cent
vii)	January 1, 2003	Free	

Bn8

iii)	January 1, 1999	4.2	per cent
iv)	January 1, 2000	3.1	per cent
v)	January 1, 2001	2.1	per cent
vi)	January 1, 2002	1	per cent
vii)	January 1, 2003	Free	

VIII.

Duties on goods provided for in the items of staging category Bq shall, for each of the years set out, be determined as follows:

i)	Date of Implementation	Rate less 2 percentage points
ii)	January 1, 1998	Rate less 4 percentage points
iii)	January 1, 1999	Rate less 6 percentage points

Bq1

iv)	January 1, 2000	6.7	per cent
v)	January 1, 2001	4.4	per cent
vi)	January 1, 2002	2.2	per cent
vii)	January 1, 2003	Free	

Bq2

iv)	January 1, 2000	7.5	per cent
v)	January 1, 2001	5	per cent
vi)	January 1, 2002	2.5	per cent
vii)	January 1, 2003	Free	

IX. Goods (generally dairy, poultry and egg products) provided for in the tariff items noted Y are exempt from tariff elimination provisions.

X. The rate in the Schedule on a good provided for in a tariff item with staging category X1 will be reduced to Free on condition that such good has been removed from the list of products eligible for "simplified duty drawback". The Free rate shall come into effect no later than 120 days after the Government of Chile confirms to the Government of Canada that the good will no longer be on the list of products eligible for "simplified duty drawback" and no later than January 1, 2003.

- XI. The rate in the Schedule on a good provided for in a tariff item with staging category X2 will be phased-out in six equal stages except that the reduced rate provided for by such phasing shall come into effect only in the year the product ceases to be eligible for "simplified duty drawback". If the product remains eligible for "simplified duty drawback" until 2003, then no tariff phase-out will occur and the tariff will be eliminated on January 1, 2003. The first stage of reduction shall start no later than 120 days after the Government of Chile confirms to the Government of Canada that the product is removed from the list of products eligible for "simplified duty drawback" and, in annual stages, on January 1 of each subsequent year. The item shall be free no later than January 1, 2002 unless the product has not been removed from "simplified duty drawback" by January 1, 2002.

Therefore the phasing referred to above, starting from the rate shown in the Schedule, would be the following:

i)	Date of Implementation	16.7	per cent
ii)	January 1, 1998	33.3	per cent
iii)	January 1, 1999	50	per cent
iv)	January 1, 2000	66.7	per cent
v)	January 1, 2001	83.3	per cent
vi)	January 1, 2002	100	per cent

- XII. The rate in the Schedule on a good provided for in a tariff item with staging category X3 will be phased-out in equal annual stages on the basis that the rate shall be divided by the number of years between (and including) the year that the product ceases to be eligible for "simplified duty drawback" and 2003 and shall be duty-free on January 1, 2003. The first stage of reduction shall start no later than 120 days after the Government of Chile confirms to the Government of Canada that the product is removed from the list of products eligible for "simplified duty drawback" and, in annual stages, on January 1 of each subsequent year.
- XIII. If Article C-14.4 is invoked for a tariff item, the Most-Favoured-Nation rate in effect on that date shall replace the rate in the Schedule in order to calculate any future tariff reductions.
- XIV. In the event that Canada undertakes, before January 1, 2000, a unilateral reduction of the applied customs duties, the margin of preference for originating goods from Chile shall be adjusted so that it is not less than 2 percentage points for the products subject to a phase-out ending on January 1, 2003 in the Schedule of Canada.

NOTE:

Whenever a tariff reduction is to take place in equal annual stages, the first stage shall be considered to be a full year even if implemented during the year of implementation and all subsequent reductions, unless otherwise provided for, shall take place on January 1 of each subsequent year.

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
CHAPTER 01	LIVE ANIMALS		
	All Items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
01.05	Live poultry, that is to say, fowls of the species <i>Gallus domesticus</i> , ducks, geese, turkeys and guinea fowls.		
	-Weighing not more than 185 g:		
0105.11	-Fowls of the species <i>Gallus domesticus</i>		
	---Broilers for domestic production:		
0105.11.22	----Over access commitment	Y	
	-Other:		
0105.92	-Fowls of the species <i>Gallus domesticus</i> , weighing not more than 2,000 g		
	---Other:		
0105.92.92	----Over access commitment	Y	
0105.93	-Fowls of the species <i>Gallus domesticus</i> , weighing more than 2,000 g		
	---Other:		
0105.93.92	----Over access commitment	Y	
0105.99	-Other		
	---Turkeys:		
0105.99.12	----Over access commitment	Y	
CHAPTER 02	MEAT AND EDIBLE MEAT OFFAL		
	All Items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
02.07	Meat and edible offal, of the poultry of heading No. 01.05, fresh, chilled or frozen.		
	-Of fowls of the species <i>Gallus domesticus</i> :		
0207.11	-Not cut in pieces, fresh or chilled		
	---Other:		
0207.11.92	----Over access commitment	Y	
0207.12	-Not cut in pieces, frozen		
	---Other:		
0207.12.92	----Over access commitment	Y	
0207.13	-Cuts and offal, fresh or chilled		
	---Other:		
0207.13.92	----Over access commitment, bone in	Y	
0207.13.93	----Over access commitment, boneless	Y	

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
0207.14	--Cuts and offal, frozen		
	---Livers:		
0207.14.22	---Over access commitment	Y	
	---Other:		
0207.14.92	---Over access commitment, bone in	Y	
0207.14.93	---Over access commitment, boneless	Y	
	-Of turkeys:		
0207.24	--Not cut in pieces, fresh or chilled		
	---Canner pack:		
0207.24.12	---Over access commitment	Y	
	---Other:		
0207.24.92	---Over access commitment	Y	
0207.25	--Not cut in pieces, frozen		
	---Canner pack:		
0207.25.12	---Over access commitment	Y	
	---Other:		
0207.25.92	---Over access commitment	Y	
0207.26	--Cuts and offal, fresh or chilled		
0207.26.20	---Over access commitment, bone in	Y	
0207.26.30	---Over access commitment, boneless	Y	
0207.27	--Cuts and offal, frozen		
	---Livers:		
0207.27.12	---Over access commitment	Y	
	---Other:		
0207.27.92	---Over access commitment, bone in	Y	
0207.27.93	---Over access commitment, boneless	Y	
0209.00	Pig fat, free of lean meat, and poultry fat, not rendered or otherwise extracted, fresh, chilled, frozen, salted, in brine, dried or smoked.		
	---Poultry fat:		
0209.00.22	---Fat of fowls of the species <i>Gallus domesticus</i> , over access commitment	Y	
0209.00.24	---Fat of turkeys, over access commitment	Y	
02.10	Meat and edible meat offal, salted, in brine, dried or smoked; edible flours and meals of meat or meat offal.		
0210.90	-Other, including edible flours and meals of meat or meat offal		
	---Meat of poultry:		
0210.90.12	---Of fowls of the species <i>Gallus domesticus</i> , over access commitment, bone in	Y	
0210.90.13	---Of fowls of the species <i>Gallus domesticus</i> , over access commitment, boneless	Y	
0210.90.15	---Of turkeys, over access commitment, bone in	Y	

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
0210.90.16	---Of turkeys, over access commitment, boneless	Y	
CHAPTER 03	FISH AND CRUSTACEANS, MOLLUSCS AND OTHER AQUATIC INVERTEBRATES		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 04	DAIRY PRODUCE; BIRDS' EGGS; NATURAL HONEY; EDIBLE PRODUCTS OF ANIMAL ORIGIN, NOT ELSEWHERE SPECIFIED OR INCLUDED		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
04.01	Milk and cream, not concentrated nor containing added sugar or other sweetening matter.		
0401.10	-Of a fat content, by weight, not exceeding 1%		
0401.10.20	---Over access commitment	Y	
0401.20	-Of a fat content, by weight, exceeding 1% but not exceeding 6%		
0401.20.20	---Over access commitment	Y	
0401.30	-Of a fat content, by weight, exceeding 6%		
0401.30.20	---Over access commitment	Y	
04.02	Milk and cream, concentrated or containing added sugar or other sweetening matter.		
0402.10	-In powder, granules or other solid forms, of a fat content, by weight, not exceeding 1.5%		
0402.10.20	---Over access commitment	Y	
	-In powder, granules or other solid forms, of a fat content, by weight, exceeding 1.5%:		
0402.21	--Not containing added sugar or other sweetening matter		
	---Milk:		
0402.21.12	---Over access commitment	Y	
	---Cream:		
0402.21.22	---Over access commitment	Y	
0402.29	--Other		
	---Milk:		
0402.29.11	----Within access commitment	X1	6.25¢/kg
0402.29.12	---Over access commitment	Y	
	---Cream:		
0402.29.21	----Within access commitment	X1	12.2%
0402.29.22	---Over access commitment	Y	
	-Other:		
0402.91	--Not containing added sugar or other sweetening matter		
0402.91.20	---Over access commitment	Y	

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
0402.99	-Other		
0402.99.10	--Within access commitment	X1	5.35¢/kg
0402.99.20	--Over access commitment	Y	
04.03	Buttermilk, curdled milk and cream, yogourt, kephir and other fermented or acidified milk and cream, whether or not concentrated or containing added sugar or other sweetening matter or flavoured or containing added fruit, nuts or cocoa.		
0403.10	-Yogourt		
0403.10.20	--Over access commitment	Y	
0403.90	-Other		
	---Powdered buttermilk:		
0403.90.12	---Over access commitment	Y	
	---Other:		
0403.90.92	---Over access commitment	Y	
04.04	Whey, whether or not concentrated or containing added sugar or other sweetening matter; products consisting of natural milk constituents, whether or not containing added sugar or other sweetening matter, not elsewhere specified or included.		
0404.10	-Whey and modified whey, whether or not concentrated or containing added sugar or other sweetening matter		
	---Powdered whey:		
0404.10.22	---Over access commitment	Y	
0404.90	-Other		
0404.90.20	---Over access commitment	Y	
04.05	Butter and other fats and oils derived from milk; dairy spreads.		
0405.10	-Butter		
0405.10.20	---Over access commitment	Y	
0405.20	-Dairy spreads		
0405.20.20	---Over access commitment	Y	
0405.90	-Other		
0405.90.20	---Over access commitment	Y	
04.06	Cheese and curd.		
0406.10	-Fresh (unripened or uncured) cheese, including whey cheese, and curd		
0406.10.20	---Over access commitment	Y	
0406.20	-Grated or powdered cheese, of all kinds		
	---Cheddar and cheddar types:		
0406.20.12	---Over access commitment	Y	

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
	---Other:		
0406.20.92	---Over access commitment	Y	
0406.30	-Processed cheese, not grated or powdered		
0406.30.20	---Over access commitment	Y	
0406.40	-Blue-veined cheese		
0406.40.20	---Over access commitment	Y	
0406.90	-Other cheese		
	---Cheddar and cheddar types:		
0406.90.12	---Over access commitment	Y	
	---Camembert and Camembert types:		
0406.90.22	---Over access commitment	Y	
	---Brie and Brie types:		
0406.90.32	---Over access commitment	Y	
	---Gouda and Gouda types:		
0406.90.42	---Over access commitment	Y	
	---Provolone and Provolone types:		
0406.90.52	---Over access commitment	Y	
	---Mozzarella and Mozzarella types:		
0406.90.62	---Over access commitment	Y	
	---Swiss/Emmental and Swiss/Emmental types:		
0406.90.72	---Over access commitment	Y	
	---Gruyère and Gruyère types:		
0406.90.82	---Over access commitment	Y	
	---Other:		
0406.90.92	---Havarti and Havarti types, over access commitment	Y	
0406.90.94	---Parmesan and Parmesan types, over access commitment	Y	
0406.90.96	---Romano and Romano types, over access commitment	Y	
0406.90.99	---Other, over access commitment	Y	
0407.00	Birds' eggs, in shell, fresh, preserved or cooked.		
	---Of fowls of the species Gallus domesticus:		
0407.00.12	---Hatching, for broilers, over access commitment	Y	
0407.00.19	---Other, over access commitment	Y	
04.08	Birds' eggs, not in shell, and egg yolks, fresh, dried, cooked by steaming or by boiling in water, moulded, frozen or otherwise preserved, whether or not containing added sugar or other sweetening matter.		
	-Egg yolks:		
0408.11	--Dried		
0408.11.20	--Over access commitment	Y	

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
0408.19	—Other		
0408.19.20	—Over access commitment	Y	
	—Other:		
0408.91	—Dried		
0408.91.20	—Over access commitment	Y	
0408.99	—Other		
0408.99.20	—Over access commitment	Y	
CHAPTER 05	PRODUCTS OF ANIMAL ORIGIN, NOT ELSEWHERE SPECIFIED OR INCLUDED		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 06	LIVE TREES AND OTHER PLANTS; BULBS, ROOTS AND THE LIKE; CUT FLOWERS AND ORNAMENTAL FOLIAGE		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
06.03	Cut flowers and flower buds of a kind suitable for bouquets or for ornamental purposes, fresh, dried, dyed, bleached, impregnated or otherwise prepared.		
0603.10	-Fresh		
0603.10.20	—Roses	X3	11.9%
0603.10.30	—Carnations or chrysanthemums	X3	11%
0603.10.90	—Other	X3	10.4%
0603.90	-Other		
	—Dyed, bleached or impregnated:		
0603.90.11	—Gypsophila	B	5%
0603.90.20	—Gypsophila, dried and prepared	B	11%
CHAPTER 07	EDIBLE VEGETABLES AND CERTAIN ROOTS AND TUBERS		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
0702.00	Tomatoes, fresh or chilled.		
0702.00.10	—For processing	B	1.94¢/kg but not less than 13.2%
	—Other:		
0702.00.91	—Imported during such period, which may be divided into two separate periods, specified by order of the Minister or the Deputy Minister, not exceeding a total of 32 weeks in any 12 month period ending 31st March	B	5.23¢/kg but not less than 14.3%
07.03	Onions, shallots, garlic, leeks and other alliaceous vegetables, fresh or chilled.		
0703.10	-Onions and shallots		
0703.10.10	—Onion sets	B	5.82¢/kg but not less than 13.2%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
	---Onions, Spanish-type, for processing:		
0703.10.21	---Imported during such period specified by order of the Minister or the Deputy Minister, not exceeding 12 weeks in any 12 month period ending 31st March	B	2.91€/kg but not less than 13.2%
	---Onions or shallots, green:		
0703.10.31	---Imported during such period, which may be divided into two separate periods, specified by order of the Minister or the Deputy Minister, not exceeding a total of 22 weeks in any 12 month period ending 31st March	B	5.23€/kg but not less than 11.9%
	---Dry shallots:		
0703.10.41	---Imported during such period, which may be divided into two separate periods, specified by order of the Minister or the Deputy Minister, not exceeding a total of 46 weeks in any 12 month period ending 31st March	B	3.14€/kg but not less than 14.3%
	---Other:		
0703.10.91	---Imported during such period, which may be divided into two separate periods, specified by order of the Minister or the Deputy Minister, not exceeding a total of 46 weeks in any 12 month period ending 31st March	B	3.14€/kg but not less than 14.3% ¹
0707.00	Cucumbers and gherkins, fresh or chilled.		
0707.00.10	---For processing	B	1.94€/kg but not less than 8.8%
	---Other:		
0707.00.91	---Imported during such period, which may be divided into two separate periods, specified by order of the Minister or the Deputy Minister, not exceeding a total of 30 weeks in any 12 month period ending 31st March	B	4.71€/kg but not less than 14.3%
07.09	Other vegetables, fresh or chilled.		
0709.20	-Asparagus		
0709.20.10	---For processing	X1	5%
	---Other:		
0709.20.91	---Imported during such period specified by order of the Minister or the Deputy Minister, not exceeding 8 weeks in any 12 month period ending 31st March	X1	10%
	-Mushrooms and truffles:		
0709.51	---Mushrooms		
0709.51.10	---For processing	X3	5%
0709.51.90	---Other	X1	9.42€/kg but not less than 9.5%
07.10	Vegetables (uncooked or cooked by steaming or boiling in water), frozen.		
0710.80	-Other vegetables		
0710.80.10	---Asparagus	X3	21.4%
0710.80.20	---Broccoli and cauliflowers	X3	17.6%
0710.80.30	---Brussels sprouts	X3	11%
	---Carrots:		
0710.80.41	---Baby carrots (of a length not exceeding 11 cm)	X3	15.4%

¹ Annual duty-free tariff rate quota of 1000 tonnes applies

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
0710.80.49	---Other	X3	13.2%
0710.80.50	---Mushrooms	X3	11%
	---Other:		
0710.80.99	---Other	X3	13.2%
07.11	Vegetables provisionally preserved (for example, by sulphur dioxide gas, in brine, in sulphur water or in other preservative solutions), but unsuitable in that state for immediate consumption.		
0711.40.00	-Cucumbers and gherkins	X3	11.9%
07.12	Dried vegetables, whole, cut, sliced, broken or in powder, but not further prepared.		
0712.20.00	-Onions	B	5%
0712.30	-Mushrooms and truffles		
0712.30.10	---Mushrooms	B	8.8%
0712.90	-Other vegetables; mixtures of vegetables		
0712.90.30	---Potatoes, whether or not cut or sliced but not further prepared	X1	8.8%
0712.90.90	---Other	X1	8.8%
CHAPTER 08	EDIBLE FRUIT AND NUTS; PEEL OF CITRUS FRUIT OR MELONS		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
08.08	Apples, pears and quinces, fresh.		
0808.20	-Pears and quinces		
0808.20.10	---Pears for processing	B	2.91¢/kg but not less than 11%
	---Other pears:		
0808.20.21	---Imported during such period specified by order of the Minister or the Deputy Minister, not exceeding 24 weeks in any 12 month period ending 31st March	B	3.14¢/kg but not less than 11.9%
08.09	Apricots, cherries, peaches (including nectarines), plums and sloes, fresh.		
0809.10	-Apricots		
0809.10.10	---For processing	X3	5%
	---Other:		
0809.10.91	---Imported during such period specified by order of the Minister or the Deputy Minister, not exceeding 10 weeks in any 12 month period ending 31st March	X3	5%
0809.20	-Cherries		
0809.20.10	---Sweet, for processing	X1	5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
	---Sour, in their natural state:		
0809.20.21	---Imported during such period specified by order of the Minister or the Deputy Minister, not exceeding 10 weeks in any 12 month period ending 31st March	X1	5%
	---Other, in their natural state:		
0809.20.31	---Imported during such period specified by order of the Minister or the Deputy Minister, not exceeding 8 weeks in any 12 month period ending 31st March	X1	5%
0809.20.90	---Other	X1	5%
0809.30	-Peaches, including nectarines		
0809.30.10	---Peaches, not including nectarines, for processing	B	5%
	---Other peaches, in their natural state, not including nectarines:		
0809.30.21	---Imported during such period specified by order of the Minister or the Deputy Minister, not exceeding 14 weeks in any 12 month period ending 31st March	B	8%
0809.40	-Plums and sloes		
0809.40.10	---Prune plums, for processing	B	5%
	---Other prune plums, in their natural state:		
0809.40.21	---Imported during such period specified by order of the Minister or the Deputy Minister, not exceeding 12 weeks in any 12 month period ending 31st March	B	6%
08.10	Other fruit, fresh.		
0810.10	-Strawberries		
0810.10.10	---For processing	B	6.28c/kg but not less than 9.5% ¹
	---Other:		
0810.10.91	---Imported during such period specified by order of the Minister or the Deputy Minister, not exceeding 8 weeks in any 12 month period ending 31st March	B	6.28c/kg but not less than 9.5% ¹
0810.20	-Raspberries, blackberries, mulberries and loganberries		
0810.20.90	---Other	X1	4%
0810.30.00	-Black, white or red currants and gooseberries	B	4%
0810.40	-Cranberries, bilberries and other fruits of the genus Vaccinium		
0810.40.90	---Other	X1	4%
08.11	Fruit and nuts, uncooked or cooked by steaming or boiling in water, frozen, whether or not containing added sugar or other sweetening matter.		
0811.10	-Strawberries		
0811.10.10	---For processing	B	6.28c/kg but not less than 9.5%
0811.10.90	---Other	B	14.3%
0811.20.00	-Raspberries, blackberries, mulberries, loganberries, black, white or red currants and gooseberries	B	8.8%

¹ Combined annual duty-free tariff rate quota of 100 tonnes applies.

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
0811.90	-Other		
0811.90.20	---Cherries	X3	10.47¢/kg but not less than 14.3%
0811.90.30	---Peaches	X3	11.9%
0811.90.40	---Cranberries	X1	2%
08.12	Fruit and nuts, provisionally preserved (for example, by sulphur dioxide gas, in brine, in sulphur water or in other preservative solutions), but unsuitable in that state for immediate consumption.		
0812.10.00	-Cherries	X3	12.5%
0812.20.00	-Strawberries	B	12.5%
0812.90	-Other		
	---Other:		
0812.90.99	---Other	X1	5%
08.13	Fruit, dried, other than that of heading Nos. 08.01 to 08.06; mixtures of nuts or dried fruits of this Chapter.		
0813.30.00	-Apples	X3	8.8%
CHAPTER 09	COFFEE, TEA, MATÉ AND SPICES		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 10	CEREALS		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
10.01	Wheat and meslin.		
1001.10	-Durum wheat		
1001.10.10	---Within access commitment	B	\$3.57/tonne
1001.10.20	---Over access commitment	B	54.8%
1001.90	-Other		
1001.90.10	---Within access commitment	B	\$3.57/tonne
1001.90.20	---Over access commitment	B	85.5%
CHAPTER 11	PRODUCTS OF THE MILLING INDUSTRY; MALT; STARCHES; INULIN; WHEAT GLUTEN		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
1101.00	Wheat or meslin flour.		
1101.00.10	---Within access commitment	B	\$4.55/tonne
1101.00.20	---Over access commitment	B	\$156.28/tonne

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
11.03	Cereal groats, meal and pellets.		
	-Groats and meal:		
1103.11	--Of wheat		
1103.11.10	---Within access commitment	B	\$4.55/tonne
1103.11.20	---Over access commitment	B	\$117.72/tonne
	-Pellets:		
1103.21	--Of wheat		
1103.21.10	---Within access commitment	B	4%
1103.21.20	---Over access commitment	B	\$110.20/tonne plus 8.1%
11.04	Cereal grains otherwise worked (for example, hulled, rolled, flaked, pearled, sliced or kibbled), except rice of heading No. 10.06; germ of cereals, whole, rolled, flaked or ground.		
	-Rolled or flaked grains:		
1104.19	--Of other cereals		
	---Of wheat:		
1104.19.11	----Within access commitment	B	4%
1104.19.12	----Over access commitment	B	\$119.09/tonne plus 8.1%
	-Other worked grains (for example, hulled, pearled, sliced or kibbled):		
1104.29	--Of other cereals		
	---Of wheat:		
1104.29.11	----Within access commitment	B	4%
1104.29.12	----Over access commitment	B	\$126.73/tonne plus 8.1%
1104.30	-Germ of cereals, whole, rolled, flaked or ground		
	---Of wheat:		
1104.30.11	----Within access commitment	B	4%
1104.30.12	----Over access commitment	B	\$110.20/tonne plus 8.1%
11.08	Starches; inulin.		
	-Starches:		
1108.11	--Wheat starch		
1108.11.10	---Within access commitment	B	0.8¢/kg
1108.11.20	---Over access commitment	B	\$263.30/tonne
1109.00	Wheat gluten, whether or not dried.		
1109.00.10	---Within access commitment	B	11.5%
1109.00.20	---Over access commitment	B	\$444.03/tonne plus 16.6%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
CHAPTER 12	OIL SEEDS AND OLEAGINOUS FRUITS; MISCELLANEOUS GRAINS, SEEDS AND FRUIT; INDUSTRIAL OR MEDICINAL PLANTS; STRAW AND FODDER All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
12.14	Swedes, mangolds, fodder roots, hay, lucerne (alfalfa), clover, sainfoin, forage kale, lupines, vetches and similar forage products, whether or not in the form of pellets.		
1214.90	-Other		
1214.90.10	—Grass meal	X1	6%
CHAPTER 13	LAC; GUMS, RESINS AND OTHER VEGETABLE SAPS AND EXTRACTS All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 14	VEGETABLE PLAITING MATERIALS; VEGETABLE PRODUCTS NOT ELSEWHERE SPECIFIED OR INCLUDED All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 15	ANIMAL OR VEGETABLE FATS AND OILS AND THEIR CLEAVAGE PRODUCTS; PREPARED EDIBLE FATS; ANIMAL OR VEGETABLE WAXES All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
15.15	Other fixed vegetable fats and oils (Including jojoba oil) and their fractions, whether or not refined, but not chemically modified.		
1515.90	-Other		
	—Other:		
1515.90.91	—Crude	X2	8.8%
1515.90.99	—Other	X2	15.4%
CHAPTER 16	PREPARATIONS OF MEAT, OF FISH OR OF CRUSTACEANS, MOLLUSCS OR OTHER AQUATIC INVERTEBRATES All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
1601.00	Sausages and similar products, of meat, meat offal or blood; food preparations based on these products. —Of fowls of the species Gallus domesticus, other than in cans or glass jars:		
1601.00.23	—Other, over access commitment	Y	
	—Of turkeys, other than in cans or glass jars:		
1601.00.32	—Over access commitment	Y	

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
16.02	Other prepared or preserved meat, meat offal or blood.		
1602.10	-Homogenized preparations		
1602.10.10	--Of fowls of the species <i>Gallus domesticus</i> and turkeys, of heading No. 01.05	Y	
1602.10.90	--Other	Y	
1602.20	-Of liver of any animal		
	--Paste, of fowls of the species <i>Gallus domesticus</i> :		
1602.20.23	---Other, over access commitment	Y	
	--Paste, of turkeys:		
1602.20.33	---Other, over access commitment	Y	
	-Of poultry of heading No. 01.05:		
1602.31	-Of turkeys		
	--Prepared meals:		
1602.31.13	---Other, over access commitment, bone in	Y	
1602.31.14	---Other, over access commitment, boneless	Y	
	--Other:		
1602.31.94	---Other, over access commitment, bone in	Y	
1602.31.95	---Other, over access commitment, boneless	Y	
1602.32	-Of fowls of the species <i>Gallus domesticus</i>		
	--Prepared meals:		
1602.32.14	---Other, over access commitment, bone in	Y	
1602.32.15	---Other, over access commitment, boneless	Y	
	--Other:		
1602.32.95	---Other, over access commitment, bone in	Y	
1602.32.96	---Other, over access commitment, boneless	Y	
CHAPTER 17	SUGARS AND SUGAR CONFECTIONERY		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
17.04	Sugar confectionery (including white chocolate), not containing cocoa		
1704.10.00	-Chewing gum, whether or not sugar-coated	X2	6%
1704.90	-Other		
1704.90.20	--Liquorice candy	X2	6%
1704.90.30	--Toffee	X2	6%
1704.90.90	--Other	X2	6%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
CHAPTER 18	COCOA AND COCOA PREPARATIONS		
	All Items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
18.06	Chocolate and other food preparations containing cocoa.		
1806.20	-Other preparations in blocks, slabs or bars weighing more than 2 kg or in liquid, paste, powder, granular or other bulk form in containers or immediate packings, of a content exceeding 2 kg		
	---Chocolate ice cream mix or ice milk mix:		
1806.20.32	---Over access commitment	Y	
	-Other, in blocks, slabs or bars:		
1806.31.00	--Filled	X2	4%
1806.32.00	--Not filled	X2	4%
1806.90	-Other		
	---Chocolate ice cream mix or ice milk mix:		
1806.90.12	---Over access commitment	Y	
1806.90.90	---Other	X2	4%
CHAPTER 19	PREPARATIONS OF CEREALS, FLOUR, STARCH OR MILK; PASTRYCOOKS' PRODUCTS		
	All Items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
19.01	Malt extract; food preparations of flour, meal, starch or malt extract, not containing cocoa or containing less than 40% by weight of cocoa calculated on a totally defatted basis, not elsewhere specified or included; food preparations of goods of headings Nos. 04.01 to 04.04, not containing cocoa or containing less than 5% by weight of cocoa calculated on a totally defatted basis, not elsewhere specified or included.		
1901.20	-Mixes and doughs for the preparation of bakers' wares of heading No. 19.05		
	---In packages of a weight not exceeding 11.34 kg each:		
1901.20.12	---Containing more than 25% by weight of butterfat, not put up for retail sale, over access commitment	Y	
1901.20.13	---Other, containing 25% or more by weight of wheat, within access commitment	B	5%
1901.20.14	---Other, containing 25% or more by weight of wheat, over access commitment	B	13.33¢/kg plus 9.5%
	---In bulk or in packages of a weight exceeding 11.34 kg each:		
1901.20.22	---Containing more than 25% by weight of butterfat, not put up for retail sale, over access commitment	Y	
1901.20.23	---Other, containing 25% or more by weight of wheat, within access commitment	B	4%
1901.20.24	---Other, containing 25% or more by weight of wheat, over access commitment	B	13.33¢/kg plus 7.1%
1901.90	-Other		
	---Food preparations of goods of heading Nos. 04.01 to 04.04, containing more than 10% on a dry weight basis of milk solids:		
1901.90.32	---Ice cream mixes or ice milk mixes, over access commitment	Y	

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
1901.90.34	---Other, not in retail packaging, over access commitment	Y	
19.02	Pasta, whether or not cooked or stuffed (with meat or other substances) or otherwise prepared, such as spaghetti, macaroni, noodles, lasagna, gnocchi, ravioli, cannelloni; couscous, whether or not prepared.		
	-Uncooked pasta, not stuffed or otherwise prepared:		
1902.11	--Containing eggs		
	---Containing 25% or more by weight of wheat:		
1902.11.11	---Within access commitment	B	5%
1902.11.12	---Over access commitment	B	18.18¢/kg plus 9.5%
1902.19	--Other		
	---Containing flour and water only:		
1902.19.13	---Containing 25% or more by weight of wheat, over access commitment	B	18.18¢/kg
	---Other:		
1902.19.91	---Containing 25% or more by weight of wheat, within access commitment	B	5%
1902.19.92	---Containing 25% or more by weight of wheat, over access commitment	B	5%
1902.19.93	---Containing 25% or more by weight of wheat, over access commitment	B	18.18¢/kg plus 9.5%
1902.30	-Other pasta		
	---Without meat:		
1902.30.11	---Containing 25% or more by weight of wheat, within access commitment	B	5%
1902.30.12	---Containing 25% or more by weight of wheat, over access commitment	B	4.51¢/kg plus 9.5%
19.04	Prepared foods obtained by the swelling or roasting of cereals or cereal products (for example, corn flakes); cereals (other than maize (corn)) in grain form or in the form of flakes or other worked grains (except flour and meal), pre-cooked, or otherwise prepared, not elsewhere specified or included.		
1904.10	-Prepared foods obtained by the swelling or roasting of cereals or cereal products		
	---Containing 25% or more by weight of wheat:		
1904.10.11	---Within access commitment	B	5%
1904.10.12	---Over access commitment	B	13.01¢/kg plus 9.5%
1904.90	-Other		
	---In packages of a weight not exceeding 11.34 kg each:		
1904.90.11	---Containing 25% or more by weight of wheat, within access commitment	B	5%
1904.90.12	---Containing 25% or more by weight of wheat, over access commitment	B	10.25¢/kg plus 9.5%
	---In bulk or in packages of a weight exceeding 11.34 kg each:		
1904.90.21	---Containing 25% or more by weight of wheat, within access commitment	B	4%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
1904.90.22	---Containing 25% or more by weight of wheat, over access commitment	B	10.25¢/kg plus 7.1%
19.05	Bread, pastry, cakes, biscuits and other bakers' wares, whether or not containing cocoa; communion wafers, empty cachets of a kind suitable for pharmaceutical use, sealing wafers, rice paper and similar products.		
1905.10	-Crispbread		
	---Leavened with yeast:		
1905.10.12	---Containing 25% or more by weight of wheat, over access commitment	B	15.1¢/kg
	---Other, in packages of a weight not exceeding 11.34 kg each:		
1905.10.21	---Containing 25% or more by weight of wheat, within access commitment	B	5%
1905.10.22	---Containing 25% or more by weight of wheat, over access commitment	B	15.1¢/kg plus 9.5%
	---Other, in bulk or in packages of a weight exceeding 11.34 kg each:		
1905.10.31	---Containing 25% or more by weight of wheat, within access commitment	B	4%
1905.10.32	---Containing 25% or more by weight of wheat, over access commitment	B	15.1¢/kg plus 7.1%
1905.30	-Sweet biscuits; waffles and wafers		
	---Biscuits valued at not less than 44¢/kg, said value to be based on the net weight and to include the value of the usual retail package:		
1905.30.11	---Containing 25% or more by weight of wheat, within access commitment	X2	4.1%
1905.30.12	---Containing 25% or more by weight of wheat, over access commitment	X2	6.06¢/kg plus 4.8%
1905.30.19	---Other	X2	4.4%
	---Other:		
1905.30.91	---Containing 25% or more by weight of wheat, within access commitment	X2	2%
1905.30.92	---Containing 25% or more by weight of wheat, over access commitment	X2	6.06¢/kg plus 4.8%
1905.30.99	---Other	X2	2%
1905.40	-Rusks, toasted bread and similar toasted products		
	---Leavened with yeast:		
1905.40.12	---Containing 25% or more by weight of wheat, over access commitment	B	15.1¢/kg
	---Other:		
1905.40.91	---Containing 25% or more by weight of wheat, within access commitment	B	4%
1905.40.92	---Containing 25% or more by weight of wheat, over access commitment	B	15.1¢/kg plus 8.4%
1905.90	-Other		
	---Bread:		
1905.90.13	---Other bread, containing 25% or more by weight of wheat, in packages of a weight not exceeding 11.34 kg each, within access commitment	B	5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
1905.90.14	---Other bread, containing 25% or more by weight of wheat, in packages of a weight not exceeding 11.34 kg each, over access commitment	B	9.47¢/kg plus 9.5%
1905.90.15	---Other bread, containing 25% or more by weight of wheat, in bulk or in packages of a weight exceeding 11.34 kg each, within access commitment	B	4%
1905.90.16	---Other bread, containing 25% or more by weight of wheat, in bulk or in packages of a weight exceeding 11.34 kg each, over access commitment	B	9.47¢/kg plus 7.1%
	---Biscuits:		
1905.90.21	---Containing 25% or more by weight of wheat, valued at not less than 44¢/kg, said value to be based on the net weight and to include the value of the usual retail package, within access commitment	B	2%
1905.90.22	---Containing 25% or more by weight of wheat, valued at not less than 44¢/kg, said value to be based on the net weight and to include the value of the usual retail package, over access commitment	B	6.06¢/kg plus 4.8%
1905.90.23	---Containing 25% or more by weight of wheat, within access commitment	B	2%
1905.90.24	---Containing 25% or more by weight of wheat, over access commitment	B	6.06¢/kg plus 4.8%
	---Pretzels:		
1905.90.42	---Containing 25% or more by weight of wheat, over access commitment	B	14.66¢/kg plus 4.8%
CHAPTER 20	PREPARATIONS OF VEGETABLES, FRUIT, NUTS OR OTHER PARTS OF PLANTS		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
20.02	Tomatoes prepared or preserved otherwise than by vinegar or acetic acid.		
2002.10.00	-Tomatoes, whole or in pieces	X3	12.9%
2002.90.00	-Other	B	9.5%
20.03	Mushrooms and truffles, prepared or preserved otherwise than by vinegar or acetic acid.		
2003.10.00	-Mushrooms	B	19%
20.04	Other vegetables prepared or preserved otherwise than by vinegar or acetic acid, frozen, other than products of heading No. 20.06.		
2004.90	-Other vegetables and mixtures of vegetables		
2004.90.10	---Asparagus	B	19.8%
20.05	Other vegetables prepared or preserved otherwise than by vinegar or acetic acid, not frozen, other than products of heading No. 20.06.		
2005.60.00	-Asparagus	B	19.8%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
2005.90	-Other vegetables and mixtures of vegetables		
	---Baby carrots (of a length not exceeding 11cm):		
2005.90.11	---In air-tight containers	X3	16.6%
2005.90.19	---Other	X3	11.9%
	---Other:		
2005.90.99	---Other	X1	11%
20.07	Jams, fruit jellies, marmalades, fruit or nut purée and fruit or nut pastes, being cooked preparations, whether or not containing added sugar or other sweetening matter.		
	-Other:		
2007.99	-Other		
2007.99.10	---Strawberry jam	X3	14.3%
2007.99.90	---Other	X3	9.5%
20.08	Fruit, nuts and other edible parts of plants, otherwise prepared or preserved, whether or not containing added sugar or other sweetening matter or spirit, not elsewhere specified or included.		
2008.40	-Pears		
2008.40.10	---Pulp	B	8.8%
2008.40.90	---Other	B	13.2%
2008.50	-Apricots		
2008.50.10	---Pulp	B	8.8%
2008.50.90	---Other	B	13.2%
2008.60	-Cherries		
2008.60.10	---Pulp	B	8.8%
2008.60.90	---Other	B	14.3%
2008.70	-Peaches		
2008.70.10	---Pulp	B	8.8%
2008.70.90	---Other	B	11.4%
2008.80	-Strawberries		
2008.80.10	---Pulp	B	14.3%
2008.80.90	---Other	B	9.5%
	-Other, including mixtures other than those of subheading No. 2008.19:		
2008.92	-Mixtures		
2008.92.90	---Other	X3	8.8%
2008.99	-Other		
	---Apples:		
2008.99.11	---Pulp	X3	9.5%
2008.99.19	---Other	X3	4.8%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
	--Other:		
2008.99.99	---Other	X1	8.8%
20.09	Fruit juices (including grape must) and vegetable juices, unfermented and not containing added spirit, whether or not containing added sugar or other sweetening matter.		
2009.50.00	-Tomato juice	B	14.3%
2009.60	-Grape juice (including grape must)		
2009.60.90	--Other	B	13.2%
2009.70	-Apple juice		
2009.70.10	---Concentrated, for use in the manufacture of apple juice	B	10.45¢/litre but not less than 9.5%
	--Other:		
2009.70.91	---Concentrated or reconstituted	B	9.5%
2009.70.99	---Other	B	4.8%
2009.80	-Juice of any other single fruit or vegetable		
	--Fruit:		
2009.80.12	---Prune	X1	1%
2009.80.20	---Vegetable	X1	13.2%
CHAPTER 21	MISCELLANEOUS EDIBLE PREPARATIONS		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
21.02	Yeasts (active or inactive); other single-cell micro-organisms, dead (but not including vaccines of heading No. 30.02); prepared baking powders.		
2102.10	-Active yeasts		
2102.10.10	---With a moisture content of 15% or more but excluding liquid yeast	X1	11%
2102.10.20	---With a moisture content of less than 15%; liquid yeast	X1	8.8%
21.03	Sauces and preparations therefor; mixed condiments and mixed seasonings; mustard flour and meal and prepared mustard.		
2103.20	-Tomato ketchup and other tomato sauces		
2103.20.10	---Tomato ketchup	B	14.3%
2103.20.90	---Other	B	14.3%
21.04	Soups and broths and preparations therefor; homogenized composite food preparations.		
2104.10.00	-Soups and broths and preparations therefor	X2	10.4%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
2105.00	Ice cream and other edible ice, whether or not containing cocoa.		
	---Other:		
2105.00.92	---Over access commitment	Y	
21.06	Food preparations not elsewhere specified or included.		
2106.90	-Other		
	---Syrups derived from cane or beet sugar, containing added colouring matter, food concentrates and fruit syrups of a kind used in beverages or other food preparations:		
2106.90.21	---Syrups derived from cane or beet sugar, containing added colouring matter and, in the dry state, 90% or more by weight of sugar and no added flavouring matter	X2	8.8%
2106.90.22	---Food concentrates and fruit syrups of a kind used in beverages or other food preparations	X1	8.8%
2106.90.29	---Other	X2	8.8%
	---Milk, cream or butter substitutes, preparations suitable for use as butter substitutes:		
2106.90.32	---Milk, cream or butter substitutes, containing 50% or more by weight of dairy content, over access commitment	Y	
2106.90.34	---Preparations, other than of tariff item No. 2106.90.31 or 2106.90.32, containing more than 15% by weight of milk fat but less than 50% by weight of dairy content, suitable for use as butter substitutes, over access commitment	Y	
2106.90.35	---Milk or cream substitutes, containing, in the dry state, over 10% by weight of milk solids but less than 50% by weight of dairy content, and butter substitutes, containing, in the dry state, over 10% by weight of milk solids but 15% or less by weight of milk fat	X2	7%
2106.90.39	---Other	X2	7%
2106.90.50	---Protein hydrolysates	X2	6%
2106.90.60	---Cheese fondue	X2	12.5%
	---Egg preparations:		
2106.90.72	---Over access commitment	Y	
2106.90.80	---Popping corn, prepared and packaged for use in microwave ovens	X2	5%
	---Other:		
2106.90.91	---Concentrated juice of any single fruit or vegetable, fortified with vitamins or minerals	X2	10%
2106.90.92	---Concentrated mixtures of fruit or vegetable juices, fortified with vitamins or minerals	X2	10%
2106.90.94	---Containing 50% or more by weight of dairy content, over access commitment	Y	
2106.90.95	---Other preparations, containing in the dry state, over 10% by weight of milk solids, but less than 50% by weight of dairy content	X2	7%
2106.90.99	---Other	X3	10%
CHAPTER 22	BEVERAGES, SPIRITS AND VINEGAR		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
22.02	Waters, including mineral waters and aerated waters, containing added sugar or other sweetening matter or flavoured, and other non-alcoholic beverages, not including fruit or vegetable juices of heading No. 20.09.		

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
2202.90	-Other		
	---Beverages containing milk:		
2202.90.43	---Other, containing 50% or more by weight of dairy content, not put up for retail sale, over access commitment	Y	
22.04	Wine of fresh grapes, including fortified wines; grape must other than that of heading No. 20.09.		
2204.10.00	-Sparkling wine	X3	41.8¢/litre
	-Other wine; grape must with fermentation prevented or arrested by the addition of alcohol:		
2204.29	-Other		
2204.29.10	---Wine, of an alcoholic strength by volume not exceeding 13.7% vol	B	3.87¢/litre
CHAPTER 23	RESIDUES AND WASTE FROM THE FOOD INDUSTRIES; PREPARED ANIMAL FODDER		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
23.02	Bran, sharps and other residues, whether or not in the form of pellets, derived from the sifting, milling or other working of cereals or of leguminous plants.		
2302.30	-Of wheat		
2302.30.20	---Over access commitment	B	\$110.20/tonne plus 4.8%
23.09	Preparations of a kind used in animal feeding.		
2309.90	-Other		
	---Complete feeds and feed supplements, including concentrates:		
2309.90.33	---Containing 50% or more by weight in the dry state of non-fat milk solids, over access commitment	Y	
CHAPTER 24	TOBACCO AND MANUFACTURED TOBACCO SUBSTITUTES		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 25	SALT; SULPHUR; EARTHS AND STONE; PLASTERING MATERIALS, LIME AND CEMENT		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 26	ORES, SLAG AND ASH		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 27	MINERAL FUELS, MINERAL OILS AND PRODUCTS OF THEIR DISTILLATION ; BITUMINOUS SUBSTANCES; MINERAL WAXES		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
CHAPTER 28	INORGANIC CHEMICALS; ORGANIC OR INORGANIC COMPOUNDS OF PRECIOUS METALS, OF RARE-EARTH METALS, OF RADIOACTIVE ELEMENTS OR OF ISOTOPES All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 29	ORGANIC CHEMICALS All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
29.05	Acyclic alcohols and their halogenated, sulphonated, nitrated or nitrosated derivatives.		
	-Other polyhydric alcohols:		
2905.42.00	--Pentaerythritol	A-	6%
CHAPTER 30	PHARMACEUTICAL PRODUCTS All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 31	FERTILIZERS All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 32	TANNING OR DYEING EXTRACTS; TANNINS AND THEIR DERIVATIVES; DYES, PIGMENTS AND OTHER COLOURING MATTER; PAINTS AND VARNISHES; PUTTY AND OTHER MASTICS; INKS All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 33	ESSENTIAL OILS AND RESINOIDS; PERFUMERY, COSMETIC OR TOILET PREPARATIONS All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 34	SOAP, ORGANIC SURFACE-ACTIVE AGENTS, WASHING PREPARATIONS, LUBRICATING PREPARATIONS, ARTIFICIAL WAXES, PREPARED WAXES, POLISHING OR SCOURING PREPARATIONS, CANDLES AND SIMILAR ARTICLES, MODELLING PASTES, "DENTAL WAXES" AND DENTAL PREPARATIONS WITH A BASIS OF PLASTER All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 35	ALBUMINOIDAL SUBSTANCES; MODIFIED STARCHES; GLUES; ENZYMES All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
35.02	Albumins (including concentrates of two or more whey proteins, containing by weight more than 80% whey proteins, calculated on the dry matter), albuminates and other albumin derivatives.		
	-Egg albumin:		
3502.11	--Dried		
3502.11.20	---Over access commitment	Y	
3502.19	--Other		
3502.19.20	---Over access commitment	Y	

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
3503.00	Gelatin (including gelatin in rectangular (including square) sheets, whether or not surface-worked or coloured) and gelatin derivatives; Isinglass; other glues of animal origin, excluding casein glues of heading No. 35.01.		
3503.00.90	---Other	X1	6%
CHAPTER 36	EXPLOSIVES; PYROTECHNIC PRODUCTS; MATCHES; PYROPHORIC ALLOYS; CERTAIN COMBUSTIBLE PREPARATIONS		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 37	PHOTOGRAPHIC OR CINEMATOGRAPHIC GOODS		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 38	MISCELLANEOUS CHEMICAL PRODUCTS		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 39	PLASTICS AND ARTICLES THEREOF		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
39.07	Polyacetals, other polyethers and epoxide resins, in primary forms; polycarbonates, alkyd resins, polyallyl esters and other polyesters, in primary forms.		
3907.60.00	-Polyethylene terephthalate	Ba	6.5%
39.16	Monofilament of which any cross-sectional dimension exceeds 1mm, rods, sticks and profile shapes, whether or not surface-worked but not otherwise worked, of plastics.		
3916.10.00	-Of polymers of ethylene	Ba	8%
3916.20.00	-Of polymers of vinyl chloride	Ba	8%
3916.90	-Of other plastics		
3916.90.90	---Other	Ba	8%
39.17	Tubes, pipes and hoses, and fittings therefor (for example, joints, elbows, flanges), of plastics.		
	-Tubes, pipes and hoses, rigid:		
3917.21.00	--Of polymers of ethylene	Ba	8%
3917.22.00	--Of polymers of propylene	Ba	8%
3917.23.00	--Of polymers of vinyl chloride	Ba	8%
3917.29.00	--Of other plastics	Ba	8%
	-Other tubes, pipes and hoses:		
3917.31.00	--Flexible tubes, pipes and hoses, having a minimum burst pressure of 27.6 MPa	Ba	8%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
3917.32.00	--Other, not reinforced or otherwise combined with other materials, without fittings	Ba	8%
3917.33.00	--Other, not reinforced or otherwise combined with other materials, with fittings	Ba	8%
3917.39.00	--Other	Ba	8%
3917.40.00	-Fittings	Ba	8%
39.18	Floor coverings of plastics, whether or not self-adhesive, in rolls or in the form of tiles; wall or ceiling coverings of plastics, as defined in Note 9 to this Chapter.		
3918.10	-Of polymers of vinyl chloride		
	--Wall or ceiling coverings combined with knitted or woven fabrics, nonwoven or felts:		
3918.10.11	---Containing man-made or glass fibres	Ba	14%
3918.10.19	---Containing other textile material	Ba	12%
3918.10.90	---Other	Ba	8%
3918.90	-Of other plastics		
	--Wall or ceiling coverings combined with knitted or woven fabrics, nonwoven or felts:		
3918.90.11	---Containing man-made or glass fibres	Ba	14%
3918.90.19	---Containing other textile material	Ba	12%
	---Other:		
3918.90.91	---Of polymers of ethylene	Ba	8%
3918.90.99	---Other	Ba	8%
39.19	Self-adhesive plates, sheets, film, foil, tape, strip and other flat shapes, of plastics, whether or not in rolls.		
3919.10	-In rolls of a width not exceeding 20 cm		
	--Combined with knitted or woven fabrics, nonwovens or felts, such combinations which can, without fracturing, be bent manually around a cylinder of a diameter of 7mm, at a temperature between 15° and 30°C:		
3919.10.11	---Containing man-made or glass fibres	Ba	14%
3919.10.19	---Containing other textile material	Ba	12%
3919.10.30	---Of regenerated cellulose	Ba	7%
	---Other:		
3919.10.91	---Of polymers of ethylene	Ba	8%
3919.10.99	---Other	Ba	8%
3919.90	-Other		
	--Combined with knitted or woven fabrics, nonwovens or felts, such combinations which can, without fracturing, be bent manually around a cylinder of a diameter of 7mm, at a temperature between 15° and 30°C:		
3919.90.11	---Containing man-made or glass fibres	Ba	14%
3919.90.19	---Containing other textile material	Ba	12%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
	---Other:		
3919.90.91	---Of polymers of ethylene	Ba	8%
3919.90.99	---Other	Ba	8%
39.20	Other plates, sheets, film, foil and strip, of plastics, non-cellular and not reinforced, laminated, supported or similarly combined with other materials.		
3920.10.00	-Of polymers of ethylene	Ba	8%
3920.20.00	-Of polymers of propylene	Ba	8%
3920.30.00	-Of polymers of styrene	Ba	8%
	-Of polymers of vinyl chloride:		
3920.41.00	--Rigid	Ba	8%
3920.42.00	--Flexible	Ba	8%
	-Of acrylic polymers:		
3920.59.00	--Other	Ba	8%
	-Of polycarbonates, alkyd resins, polyallyl esters or other polyesters:		
3920.61.00	--Of polycarbonates	Ba	8%
3920.63.00	--Of unsaturated polyesters	Ba	8%
3920.69.00	--Of other polyesters	Ba	8%
	-Of cellulose or its chemical derivatives:		
3920.71.00	--Of regenerated cellulose	Ba	7%
	-Of other plastics:		
3920.91.00	--Of polyvinyl butyral	Ba	8%
3920.92.00	--Of polyamides	Ba	8%
3920.94.00	--Of phenolic resins	Ba	8%
3920.99.00	--Of other plastics	Ba	8%
39.21	Other plates, sheets, film, foil and strip, of plastics.		
	-Cellular:		
3921.11.00	--Of polymers of styrene	Ba	8%
3921.12	--Of polymers of vinyl chloride		
3921.12.10	---Containing not more than 70% by weight of plastics and combined with textile materials in which man-made fibres predominate by weight over any other single textile fibre	Ba	8%
3921.12.90	--Other	Ba	8%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
3921.13	--Of polyurethanes		
3921.13.10	--Containing not more than 70% by weight of plastics and combined with textile materials in which man-made fibres predominate by weight over any other single textile fibre	Ba	8%
3921.13.90	--Other	Ba	8%
3921.14.00	--Of regenerated cellulose	Ba	7%
3921.19	--Of other plastics		
3921.19.10	--Of polymers of ethylene	Ba	8%
3921.19.90	--Other	Ba	8%
3921.90	-Other		
	---Containing not more than 70% by weight of plastics and combined with textile materials in which man-made fibres predominate by weight over any other single textile fibre:		
3921.90.11	---Combined with knitted or woven fabrics, nonwovens or felts, such combinations which can, without fracturing, be bent manually around a cylinder of a diameter of 7 mm, at a temperature between 15° and 30° C	Ba	16.5%
3921.90.19	---Other	Ba	16.5%
	---Other, combined with knitted or woven fabrics, nonwovens or felts, such combinations which can, without fracturing, be bent manually around a cylinder of a diameter of 7 mm, at a temperature between 15° and 30° C:		
3921.90.21	---Containing man-made or glass fibres	Ba	14%
3921.90.29	---Containing other textile material	Ba	12%
3921.90.90	--Other	Ba	8%
39.22	Baths, shower-baths, wash-basins, bidets, lavatory pans, seats and covers, flushing cisterns and similar sanitary ware, of plastics.		
3922.90	-Other		
3922.90.90	--Other	Ba	8%
39.23	Articles for the conveyance or packing of goods, of plastics; stoppers, lids, caps and other closures, of plastics.		
3923.10.00	-Boxes, cases, crates and similar articles	Ba	8%
	-Sacks and bags (including cones):		
3923.21.00	--Of polymers of ethylene	Ba	8%
3923.29.00	--Of other plastics	Ba	8%
3923.30	-Carboys, bottles, flasks and similar articles		
3923.30.10	--Bottles, whether or not with caps	Ba	8%
3923.30.90	--Other	Ba	8%
3923.50	-Stoppers, lids, caps and other closures		
3923.50.10	--Bottle caps	Ba	8%
3923.50.90	--Other	Ba	8%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
3923.90	-Other		
3923.90.90	---Other	Ba	8%
39.24	Tableware, kitchenware, other household articles and toilet articles, of plastics.		
3924.10	-Tableware and kitchenware		
3924.10.10	---Tableware not including tumblers or disposable goods	Ba	8%
3924.10.90	---Other	Ba	8%
3924.90.00	-Other	Ba	8%
39.25	Builders' ware of plastics, not elsewhere specified or included.		
3925.10.00	-Reservoirs, tanks, vats and similar containers, of a capacity exceeding 300 litres	Ba	8%
3925.20.00	-Doors, windows and their frames and thresholds for doors	Ba	8%
3925.90.00	-Other	Ba	8%
39.26	Other articles of plastics and articles of other materials of heading Nos. 39.01 to 39.14.		
3926.10.00	-Office or school supplies	Ba	8%
3926.20	-Articles of apparel and clothing accessories (including gloves)		
	---Mittens and gloves:		
3926.20.11	---Disposable gloves	Ba	14%
3926.20.19	---Other	Ba	14%
3926.20.20	---Belts	Ba	8%
3926.20.30	---Articles of apparel and other clothing accessories, containing not more than 25% by weight of woven fabrics of man-made fibres, coated on both sides with polymers of vinyl chloride	Ba	8%
	---Other articles of apparel and clothing accessories, of plastics combined with knitted or woven fabrics, bolducs, nonwovens or felts:		
3926.20.81	---Containing woven fabrics of vegetable fibres and not more than 50% by weight of silk or less than 50% by weight of man-made fibres or glass fibres	Ba	12%
3926.20.82	---Containing woven fabrics of more than 50% by weight of silk	Ba	11%
3926.20.89	---Other	Ba	14%
3926.20.90	---Other	Ba	8%
3926.40	-Statuettes and other ornamental articles		
3926.40.90	---Other ornamental articles	Ba	8%
3926.90	-Other		
3926.90.10	---Door mats	Ba	10%
3926.90.30	---Mattresses	Ba	8%
	---Other:		
3926.90.91	---Identification tags for animals	Ba	7%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
3926.90.99	---Other	Ba	8%
CHAPTER 40	RUBBER AND ARTICLES THEREOF		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
40.12	Retreaded or used pneumatic tires of rubber; solid or cushion tires, interchangeable tire treads and tire flaps, of rubber.		
4012.20	-Used pneumatic tires		
4012.20.20	---Of a kind used on vehicles, including tractors, for the on-highway transport of passengers or goods, or on vehicles of heading No. 87.05	B	6.5%
4012.20.90	---Other	B	6.5%
CHAPTER 41	RAW HIDES AND SKINS (OTHER THAN FURSKINS) AND LEATHER		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 42	ARTICLES OF LEATHER; SADDLERY AND HARNESS; TRAVEL GOODS, HANDBAGS AND SIMILAR CONTAINERS; ARTICLES OF ANIMAL GUT (OTHER THAN SILK-WORM GUT)		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 43	FURSKINS AND ARTIFICIAL FUR; MANUFACTURES THEREOF		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 44	WOOD AND ARTICLES OF WOOD; WOOD CHARCOAL		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 45	CORK AND ARTICLES OF CORK		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 46	MANUFACTURES OF STRAW, OF ESPARTO OR OF OTHER PLAITING MATERIALS; BASKETWARE AND WICKERWORK		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 47	PULP OF WOOD OR OF OTHER FIBROUS CELLULOSIC MATERIAL; WASTE AND SCRAP OF PAPER OR PAPERBOARD		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 48	PAPER AND PAPERBOARD; ARTICLES OF PAPER PULP, OF PAPER OR OF PAPERBOARD		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 49	PRINTED BOOKS, NEWSPAPERS, PICTURES AND OTHER PRODUCTS OF THE PRINTING INDUSTRY; MANUSCRIPTS, TYPESCRIPTS AND PLANS		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
CHAPTER 50	SILK		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 51	WOOL, FINE OR COARSE ANIMAL HAIR; HORSEHAIR YARN AND WOVEN FABRIC		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
51.06	Yarn of carded wool, not put up for retail sale.		
5106.10.00	-Containing 85% or more by weight of wool	A-	4%
5106.20.00	-Containing less than 85% by weight of wool	A-	4%
51.07	Yarn of combed wool, not put up for retail sale.		
5107.10	-Containing 85% or more by weight of wool		
5107.10.90	---Other	A-	4%
5107.20	-Containing less than 85% by weight of wool		
5107.20.90	---Other	A-	4%
51.08	Yarn of fine animal hair (carded or combed), not put up for retail sale.		
5108.10	-Carded		
5108.10.20	---Containing less than 50% by weight of hair	A-	4%
5108.20	-Combed		
5108.20.20	---Containing less than 50% by weight of hair	A-	4%
51.09	Yarn of wool or of fine animal hair, put up for retail sale.		
5109.10.00	-Containing 85% or more by weight of wool or of fine animal hair	A-	4%
5109.90.00	-Other	A-	4%
51.11	Woven fabrics of carded wool or of carded fine animal hair.		
	-Containing 85% or more by weight of wool or of fine animal hair:		
5111.11	--Of a weight not exceeding 300 g/m ²		
5111.11.90	---Other	A-	12.5% but not to exceed \$2.20/kg
5111.19.00	--Other	A-	8.2%
5111.20	-Other, mixed mainly or solely with man-made filaments		
	---Other:		
5111.20.91	---Of a weight not exceeding 300 g/m ²	A-	12.5% but not to exceed \$2.20/kg
5111.20.92	---Of a weight exceeding 300 g/m ²	A-	8.2%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
5111.30	-Other, mixed mainly or solely with man-made staple fibres		
	---Other:		
5111.30.91	---Of a weight not exceeding 300 g/m ²	A-	12.5% but not to exceed \$2.20/kg
5111.30.92	---Of a weight exceeding 300 g/m ²	A-	8.2%
5111.90	-Other		
	---Other:		
5111.90.91	---Of a weight not exceeding 300 g/m ²	A-	12.5% but not to exceed \$2.20/kg
5111.90.92	---Of a weight exceeding 300 g/m ²	A-	8.2%
51.12	Woven fabrics of combed wool or of combed fine animal hair.		
	-Containing 85% or more by weight of wool or of fine animal hair:		
5112.11	---Of a weight not exceeding 200 g/m ²		
5112.11.90	---Other	A-	12.5% but not to exceed \$2.20/kg
5112.19	-Other		
	---Other:		
5112.19.91	---Of a weight exceeding 200 g/m ² but not exceeding 300 g/m ²	A-	12.5% but not to exceed \$2.20/kg
5112.19.92	---Of a weight exceeding 300 g/m ²	A-	8.2%
5112.20	-Other, mixed mainly or solely with man-made filaments		
	---Other:		
5112.20.91	---Of a weight not exceeding 300 g/m ²	A-	12.5% but not to exceed \$2.20/kg
5112.20.92	---Of a weight exceeding 300 g/m ²	A-	8.2%
5112.30	-Other, mixed mainly or solely with man-made staple fibres		
	---Other:		
5112.30.91	---Of a weight not exceeding 300 g/m ²	A-	12.5% but not to exceed \$2.20/kg
5112.30.92	---Of a weight exceeding 300 g/m ²	A-	8.2%
5112.90	-Other		
	---Other:		
5112.90.91	---Of a weight not exceeding 300 g/m ²	A-	12.5% but not to exceed \$2.20/kg
5112.90.92	---Of a weight exceeding 300 g/m ²	A-	8.2%
5113.00.00	Woven fabrics of coarse animal hair or of horsehair.	A-	8.2%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
CHAPTER 52	COTTON		
	All Items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
5203.00	Cotton, carded or combed.		
5203.00.90	--Other	B+	6.5%
52.04	Cotton sewing thread, whether or not put up for retail sale.		
	-Not put up for retail sale:		
5204.11.00	--Containing 85% or more by weight of cotton	B-	8.7%
5204.19.00	--Other	B-	7% and 7.7¢/kg
5204.20.00	-Put up for retail sale	B-	8.7%
52.05	Cotton yarn (other than sewing thread), containing 85% or more by weight of cotton, not put up for retail sale.		
	-Single yarn, of uncombed fibres:		
5205.11.00	--Measuring 714.29 decitex or more (not exceeding 14 metric number)	B-	8.7%
5205.12.00	--Measuring less than 714.29 decitex but not less than 232.56 decitex (exceeding 14 metric number but not exceeding 43 metric number)	B-	8.7%
5205.13.00	--Measuring less than 232.56 decitex but not less than 192.31 decitex (exceeding 43 metric number but not exceeding 52 metric number)	B-	8.7%
5205.14.00	--Measuring less than 192.31 decitex but not less than 125 decitex (exceeding 52 metric number but not exceeding 80 metric number)	B-	8.7%
5205.15.00	--Measuring less than 125 decitex (exceeding 80 metric number)	B-	8.7%
	-Single yarn, of combed fibres:		
5205.21.00	--Measuring 714.29 decitex or more (not exceeding 14 metric number)	B-	8.7%
5205.22.00	--Measuring less than 714.29 decitex but not less than 232.56 decitex (exceeding 14 metric number but not exceeding 43 metric number)	B-	8.7%
5205.23.00	--Measuring less than 232.56 decitex but not less than 192.31 decitex (exceeding 43 metric number but not exceeding 52 metric number)	B-	8.7%
5205.24.00	--Measuring less than 192.31 decitex but not less than 125 decitex (exceeding 52 metric number but not exceeding 80 metric number)	B-	8.7%
5205.26.00	--Measuring less than 125 decitex but not less than 106.38 decitex (exceeding 80 metric number but not exceeding 94 metric number)	B-	8.7%
5205.27.00	--Measuring less than 106.38 decitex but not less than 83.33 decitex (exceeding 94 metric number but not exceeding 120 metric number)	B-	8.7%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
5205.28.00	-Measuring less than 83.33 decitex (exceeding 120 metric number)	B-	8.7%
	-Multiple (folded) or cabled yarn, of uncombed fibres:		
5205.31.00	-Measuring per single yarn 714.29 decitex or more (not exceeding 14 metric number per single yarn)	B-	8.7%
5205.32.00	-Measuring per single yarn less than 714.29 decitex but not less than 232.56 decitex (exceeding 14 metric number but not exceeding 43 metric number per single yarn)	B-	8.7%
5205.33.00	-Measuring per single yarn less than 232.56 decitex but not less than 192.31 decitex (exceeding 43 metric number but not exceeding 52 metric number per single yarn)	B-	8.7%
5205.34.00	-Measuring per single yarn less than 192.31 decitex but not less than 125 decitex (exceeding 52 metric number but not exceeding 80 metric number per single yarn)	B-	8.7%
5205.35.00	-Measuring per single yarn less than 125 decitex (exceeding 80 metric number per single yarn)	B-	8.7%
	-Multiple (folded) or cabled yarn, of combed fibres:		
5205.41.00	-Measuring per single yarn 714.29 decitex or more (not exceeding 14 metric number per single yarn)	B-	8.7%
5205.42.00	-Measuring per single yarn less than 714.29 decitex but not less than 232.56 decitex (exceeding 14 metric number but not exceeding 43 metric number per single yarn)	B-	8.7%
5205.43.00	-Measuring per single yarn less than 232.56 decitex but not less than 192.31 decitex (exceeding 43 metric number but not exceeding 52 metric number per single yarn)	B-	8.7%
5205.44.00	-Measuring per single yarn less than 192.31 decitex but not less than 125 decitex (exceeding 52 metric number but not exceeding 80 metric number per single yarn)	B-	8.7%
5205.46.00	-Measuring per single yarn less than 125 decitex but not less than 106.38 decitex (exceeding 80 metric number but not exceeding 94 metric number per single yarn)	B-	8.7%
5205.47.00	-Measuring per single yarn less than 106.38 decitex but not less than 83.33 decitex (exceeding 94 metric number but not exceeding 120 metric number per single yarn)	B-	8.7%
5205.48	-Measuring per single yarn less than 83.33 decitex (exceeding 120 metric number per single yarn)		
5205.48.90	---Other	B-	8.7%
52.06	Cotton yarn (other than sewing thread), containing less than 85% by weight of cotton, not put up for retail sale. -Single yarn, of uncombed fibres:		
5206.11.00	-Measuring 714.29 decitex or more (not exceeding 14 metric number)	B-	7% and 7.7e/kg
5206.12.00	-Measuring less than 714.29 decitex but not less than 232.56 decitex (exceeding 14 metric number but not exceeding 43 metric number)	B-	7% and 7.7e/kg
5206.13.00	-Measuring less than 232.56 decitex but not less than 192.31 decitex (exceeding 43 metric number but not exceeding 52 metric number)	B-	7% and 7.7e/kg

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
5206.14.00	--Measuring less than 192.31 decitex but not less than 125 decitex (exceeding 52 metric number but not exceeding 80 metric number)	B-	7% and 7.7¢/kg
5206.15.00	--Measuring less than 125 decitex (exceeding 80 metric number)	B-	7% and 7.7¢/kg
	-Single yarn, of combed fibres:		
5206.21.00	--Measuring 714.29 decitex or more (not exceeding 14 metric number)	B-	7% and 7.7¢/kg
5206.22.00	--Measuring less than 714.29 decitex but not less than 232.56 decitex (exceeding 14 metric number but not exceeding 43 metric number)	B-	7% and 7.7¢/kg
5206.23.00	--Measuring less than 232.56 decitex but not less than 192.31 decitex (exceeding 43 metric number but not exceeding 52 metric number)	B-	7% and 7.7¢/kg
5206.24.00	--Measuring less than 192.31 decitex but not less than 125 decitex (exceeding 52 metric number but not exceeding 80 metric number)	B-	7% and 7.7¢/kg
5206.25.00	--Measuring less than 125 decitex (exceeding 80 metric number)	B-	7% and 7.7¢/kg
	-Multiple (folded) or cabled yarn, of uncombed fibres:		
5206.31.00	--Measuring per single yarn 714.29 decitex or more (not exceeding 14 metric number per single yarn)	B-	7% and 7.7¢/kg
5206.32.00	--Measuring per single yarn less than 714.29 decitex but not less than 232.56 decitex (exceeding 14 metric number but not exceeding 43 metric number per single yarn)	B-	7% and 7.7¢/kg
5206.33.00	--Measuring per single yarn less than 232.56 decitex but not less than 192.31 decitex (exceeding 43 metric number but not exceeding 52 metric number per single yarn)	B-	7% and 7.7¢/kg
5206.34.00	--Measuring per single yarn less than 192.31 decitex but not less than 125 decitex (exceeding 52 metric number but not exceeding 80 metric number per single yarn)	B-	7% and 7.7¢/kg
5206.35.00	--Measuring per single yarn less than 125 decitex (exceeding 80 metric number per single yarn)	B-	7% and 7.7¢/kg
	-Multiple (folded) or cabled yarn, of combed fibres:		
5206.41.00	--Measuring per single yarn 714.29 decitex or more (not exceeding 14 metric number per single yarn)	B-	7% and 7.7¢/kg
5206.42.00	--Measuring per single yarn less than 714.29 decitex but not less than 232.56 decitex (exceeding 14 metric number but not exceeding 43 metric number per single yarn)	B-	7% and 7.7¢/kg
5206.43.00	--Measuring per single yarn less than 232.56 decitex but not less than 192.31 decitex (exceeding 43 metric number but not exceeding 52 metric number per single yarn)	B-	7% and 7.7¢/kg
5206.44.00	--Measuring per single yarn less than 192.31 decitex but not less than 125 decitex (exceeding 52 metric number but not exceeding 80 metric number per single yarn)	B-	7% and 7.7¢/kg
5206.45.00	--Measuring per single yarn less than 125 decitex (exceeding 80 metric number per single yarn)	B-	7% and 7.7¢/kg

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
52.07	Cotton yarn (other than sewing thread) put up for retail sale.		
5207.10.00	-Containing 85% or more by weight of cotton	B-	8.7%
5207.90.00	-Other	B-	7% and 7.7¢/kg
52.08	Woven fabrics of cotton, containing 85% or more by weight of cotton, weighing not more than 200 g/m ² .		
	-Unbleached:		
5208.11	--Plain weave, weighing not more than 100 g/m ²		
5208.11.90	---Other	B-	10.5%
5208.12.00	--Plain weave, weighing more than 100 g/m ²	B-	10.5%
5208.13.00	--3-thread or 4-thread twill, including cross twill	B-	10.5%
5208.19.00	--Other fabrics	B-	10.5%
	-Bleached:		
5208.21.00	--Plain weave, weighing not more than 100 g/m ²	B-	12.2%
5208.22	--Plain weave, weighing more than 100 g/m ²		
5208.22.90	---Other	B-	12.2%
5208.23.00	--3-thread or 4-thread twill, including cross twill	B-	12.2%
5208.29.00	--Other fabrics	B-	12.2%
	-Dyed:		
5208.31.00	--Plain weave, weighing not more than 100 g/m ²	B-	12.2%
5208.32	--Plain weave, weighing more than 100 g/m ²		
5208.32.90	---Other	B-	12.2%
5208.33.00	--3-thread or 4-thread twill, including cross twill	B-	12.2%
5208.39.00	--Other fabrics	B-	12.2%
	-Of yarns of different colours:		
5208.41.00	--Plain weave, weighing not more than 100 g/m ²	B-	12.2%
5208.42	--Plain weave, weighing more than 100 g/m ²		
5208.42.90	---Other	B-	12.2%
5208.43.00	--3-thread or 4-thread twill, including cross twill	B-	12.2%
5208.49.00	--Other fabrics	B-	12.2%
	-Printed:		
5208.51.00	--Plain weave, weighing not more than 100 g/m ²	B-	12.2%
5208.52	--Plain weave, weighing more than 100 g/m ²		
5208.52.90	---Other	B-	12.2%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
5208.53.00	-3-thread or 4-thread twill, including cross twill	B-	12.2%
5208.59.00	-Other fabrics	B-	12.2%
52.09	Woven fabrics of cotton, containing 85% or more by weight of cotton, weighing more than 200 g/m².		
	-Unbleached:		
5209.11.00	-Plain weave	B-	10.5%
5209.12.00	-3-thread or 4-thread twill, including cross twill	B-	10.5%
5209.19.00	-Other fabrics	B-	10.5%
	-Bleached:		
5209.21.00	-Plain weave	B-	12.2%
5209.22.00	-3-thread or 4-thread twill, including cross twill	B-	12.2%
5209.29.00	-Other fabrics	B-	12.2%
	-Dyed:		
5209.31.00	-Plain weave	B-	12.2%
5209.32.00	-3-thread or 4-thread twill, including cross twill	B-	12.2%
5209.39.00	-Other fabrics	B-	12.2%
	-Of yarns of different colours:		
5209.41.00	-Plain weave	B-	12.2%
5209.43.00	-Other fabrics of 3-thread or 4-thread twill, including cross twill	B-	12.2%
5209.49.00	-Other fabrics	B-	12.2%
	-Printed:		
5209.51.00	-Plain weave	B-	12.2%
5209.52.00	-3-thread or 4-thread twill, including cross twill	B-	12.2%
5209.59.00	-Other fabrics	B-	12.2%
52.10	Woven fabrics of cotton, containing less than 85% by weight of cotton, mixed mainly or solely with man-made fibres, weighing not more than 200 g/m².		
	-Unbleached:		
5210.11.00	-Plain weave	B-	17.5%
5210.12.00	-3-thread or 4-thread twill, including cross twill	B-	17.5%
5210.19.00	-Other fabrics	B-	17.5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
	-Bleached:		
5210.21.00	-Plain weave	B-	17.5%
5210.22.00	-3-thread or 4-thread twill, including cross twill	B-	17.5%
5210.29.00	-Other fabrics	B-	17.5%
	-Dyed:		
5210.31.00	-Plain weave	B-	17.5%
5210.32.00	-3-thread or 4-thread twill, including cross twill	B-	17.5%
5210.39.00	-Other fabrics	B-	17.5%
	-Of yarns of different colours:		
5210.41.00	-Plain weave	B-	17.5%
5210.42.00	-3-thread or 4-thread twill, including cross twill	B-	17.5%
5210.49.00	-Other fabrics	B-	17.5%
	-Printed:		
5210.51.00	-Plain weave	B-	17.5%
5210.52.00	-3-thread or 4-thread twill, including cross twill	B-	17.5%
5210.59.00	-Other fabrics	B-	17.5%
52.11	Woven fabrics of cotton, containing less than 85% by weight of cotton, mixed mainly or solely with man-made fibres, weighing more than 200 g/m ² .		
	-Unbleached:		
5211.11.00	-Plain weave	B-	17.5%
5211.12.00	-3-thread or 4-thread twill, including cross twill	B-	17.5%
5211.19.00	-Other fabrics	B-	17.5%
	-Bleached:		
5211.21.00	-Plain weave	B-	17.5%
5211.22.00	-3-thread or 4-thread twill, including cross twill	B-	17.5%
5211.29.00	-Other fabrics	B-	17.5%
	-Dyed:		
5211.31.00	-Plain weave	B-	17.5%
5211.32.00	-3-thread or 4-thread twill, including cross twill	B-	17.5%
5211.39.00	-Other fabrics	B-	17.5%
	-Of yarns of different colours:		
5211.41.00	-Plain weave	B-	17.5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
5211.43.00	—Other fabrics of 3-thread or 4-thread twill, including cross twill	B-	17.5%
5211.49.00	—Other fabrics	B-	17.5%
	—Printed:		
5211.51.00	—Plain weave	B-	17.5%
5211.52.00	—3-thread or 4-thread twill, including cross twill	B-	17.5%
5211.59.00	—Other fabrics	B-	17.5%
52.12	Other woven fabrics of cotton.		
	—Weighing not more than 200g/m ² :		
5212.11	—Unbleached		
5212.11.10	—Mixed mainly or solely with silk	B-	5.2%
5212.11.20	—Mixed mainly or solely with wool or fine animal hair	B-	11.5%
5212.11.90	—Other	B-	9.4%
5212.12	—Bleached		
5212.12.10	—Mixed mainly or solely with silk	B-	5.2%
5212.12.20	—Mixed mainly or solely with wool or fine animal hair	B-	11.5%
5212.12.90	—Other	B-	9.4%
5212.13	—Dyed		
5212.13.10	—Mixed mainly or solely with silk	B-	5.2%
5212.13.20	—Mixed mainly or solely with wool or fine animal hair	B-	11.5%
5212.13.90	—Other	B-	9.4%
5212.14	—Of yarns of different colours		
5212.14.10	—Mixed mainly or solely with silk	B-	5.2%
5212.14.20	—Mixed mainly or solely with wool or fine animal hair	B-	11.5%
5212.14.90	—Other	B-	9.4%
5212.15	—Printed		
5212.15.10	—Mixed mainly or solely with silk	B-	5.2%
5212.15.20	—Mixed mainly or solely with wool or fine animal hair	B-	11.5%
5212.15.90	—Other	B-	9.4%
	—Weighing more than 200 g/m ² :		
5212.21	—Unbleached		
5212.21.10	—Mixed mainly or solely with silk	B-	5.2%
5212.21.20	—Mixed mainly or solely with wool or fine animal hair	B-	11.5%
5212.21.90	—Other	B-	9.4%
5212.22	—Bleached		
5212.22.10	—Mixed mainly or solely with silk	B-	5.2%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
5212.22.20	---Mixed mainly or solely with wool or fine animal hair	B-	11.5%
5212.22.90	---Other	B-	9.4%
5212.23	---Dyed		
5212.23.10	---Mixed mainly or solely with silk	B-	5.2%
5212.23.20	---Mixed mainly or solely with wool or fine animal hair	B-	11.5%
5212.23.90	---Other	B-	9.4%
5212.24	---Of yarns of different colours		
5212.24.10	---Mixed mainly or solely with silk	B-	5.2%
5212.24.20	---Mixed mainly or solely with wool or fine animal hair	B-	11.5%
	---Other:		
5212.24.99	---Other	B-	9.4%
5212.25	---Printed		
5212.25.10	---Mixed mainly or solely with silk	B-	5.2%
5212.25.20	---Mixed mainly or solely with wool or fine animal hair	B-	11.5%
5212.25.90	---Other	B-	9.4%
CHAPTER 53	OTHER VEGETABLE TEXTILE FIBRES; PAPER YARN AND WOVEN FABRICS OF PAPER YARN		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 54	MAN-MADE FILAMENTS		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
54.01	Sewing thread of man-made filaments, whether or not put up for retail sale.		
5401.10.00	-Of synthetic filaments	B-	7% and 7.7¢/kg
5401.20.00	-Of artificial filaments	B-	4.5% and 5.9¢/kg
54.02	Synthetic filament yarn (other than sewing thread), not put up for retail sale, including synthetic monofilament of less than 67 decitex.		
5402.10	-High tenacity yarn of nylon or other polyamides		
5402.10.90	---Other	B-	4.5% and 5.9¢/kg
5402.20	-High tenacity yarn of polyesters		
5402.20.90	---Other	B-	4.5% and 5.9¢/kg
	-Textured yarn:		
5402.31.00	---Of nylon or other polyamides, measuring per single yarn not more than 50 tex	B-	4.5% and 5.9¢/kg
5402.32	---Of nylon or other polyamides, measuring per single yarn more than 50 tex		
5402.32.90	---Other	B-	4.5% and 5.9¢/kg

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
5402.33.00	--Of polyesters	B-	4.5% and 5.9¢/kg
5402.39.00	--Other	B-	4.5% and 5.9¢/kg
	-Other yarn, single, untwisted or with a twist not exceeding 50 turns per metre:		
5402.41	--Of nylon or other polyamides		
5402.41.90	--Other	B-	4.5% and 5.9¢/kg
5402.43	--Of polyesters, other		
5402.43.10	--Solely of polyesters, measuring not less than 75 decitex but not more than 80 decitex and having 24 filaments per yarn	B-	4.5% and 5.9¢/kg
5402.43.90	--Other	B-	4.5% and 5.9¢/kg
5402.49	--Other		
5402.49.90	--Other	B-	4.5% and 5.9¢/kg
	-Other yarn, single, with a twist exceeding 50 turns per metre:		
5402.51.00	--Of nylon or other polyamides	B-	4.5% and 5.9¢/kg
5402.52	--Of polyesters		
5402.52.10	--Solely of polyesters, measuring not less than 75 decitex but not more than 80 decitex and having 24 filaments per yarn	B-	4.5% and 5.9¢/kg
5402.52.90	--Other	B-	4.5% and 5.9¢/kg
5402.59.00	--Other	B-	4.5% and 5.9¢/kg
	-Other yarn, multiple (folded) or cabled:		
5402.61.00	--Of nylon or other polyamides	B-	4.5% and 5.9¢/kg
5402.62.00	--Of polyesters	B-	7% and 7.7¢/kg
5402.69.00	--Other	B-	4.5% and 5.9¢/kg
54.03	Artificial filament yarn (other than sewing thread), not put up for retail sale, including artificial monofilament of less than 67 decitex.		
5403.10.00	-High tenacity yarn of viscose rayon	B-	4.5%
5403.20.00	-Textured yarn	B-	4.5% and 5.9¢/kg
	-Other yarn, single:		
5403.33.00	--Of cellulose acetate	B-	4.5% and 5.9¢/kg
5403.39.00	--Other	B-	4.5% and 5.9¢/kg
	-Other yarn, multiple (folded) or cabled:		
5403.42.00	--Of cellulose acetate	B-	4.5% and 5.9¢/kg
5403.49.00	--Other	B-	4.5% and 5.9¢/kg

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
54.04	Synthetic monofilament of 67 decitex or more and of which no cross-sectional dimension exceeds 1 mm; strip and the like (for example, artificial straw) of synthetic textile materials of an apparent width not exceeding 5 mm.		
5404.10	-Monofilament		
5404.10.90	--Other	B-	4.5% and 5.9¢/kg
5404.90	-Other		
5404.90.90	--Other	B-	4.5% and 5.9¢/kg
5405.00.00	Artificial monofilament of 67 decitex or more and of which no cross-sectional dimension exceeds 1 mm; strip and the like (for example, artificial straw) of artificial textile materials of an apparent width not exceeding 5 mm.	B-	4.5% and 5.9¢/kg
54.06	Man-made filament yarn (other than sewing thread), put up for retail sale.		
5406.10.00	-Synthetic filament yarn	B-	7% and 7.7¢/kg
5406.20.00	-Artificial filament yarn	B-	4.5% and 5.9¢/kg
54.07	Woven fabrics of synthetic filament yarn, including woven fabrics obtained from materials of heading No. 54.04.		
5407.10.00	-Woven fabrics obtained from high tenacity yarn of nylon or other polyamides or of polyesters	B-	17.5%
5407.20.00	-Woven fabrics obtained from strip or the like	B-	17.5%
5407.30.00	-Fabrics specified in Note 9 to Section XI	B-	17.5%
	-Other woven fabrics, containing 85% or more by weight of filaments of nylon or other polyamides:		
5407.41.00	--Unbleached or bleached	B-	17.5%
5407.42.00	--Dyed	B-	17.5%
5407.43.00	--Of yarns of different colours	B-	17.5%
5407.44.00	--Printed	B-	17.5%
	-Other woven fabrics, containing 85% or more by weight of textured polyester filaments:		
5407.51.00	--Unbleached or bleached	B-	17.5%
5407.52.00	--Dyed	B-	17.5%
5407.53.00	--Of yarns of different colours	B-	17.5%
5407.54.00	--Printed	B-	17.5%
	-Other woven fabrics, containing 85% or more by weight of polyester filaments:		
5407.61	--Containing 85% or more by weight of non-textured polyester filaments		

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
5407.61.10	--Solely of polyesters, of single yarns measuring not less than 75 decitex but not more than 80 decitex, having 24 filaments per yarn and a twist of 900 or more turns per metre	B-	17.5%
5407.61.90	--Other	B-	17.5%
5407.69.00	--Other	B-	17.5%
	-Other woven fabrics, containing 85% or more by weight of synthetic filaments:		
5407.71.00	--Unbleached or bleached	B-	17.5%
5407.72.00	--Dyed	B-	17.5%
5407.73.00	--Of yarns of different colours	B-	17.5%
5407.74.00	--Printed	B-	17.5%
	-Other woven fabrics, containing less than 85% by weight of synthetic filaments, mixed mainly or solely with cotton:		
5407.81.00	--Unbleached or bleached	B-	17.5%
5407.82.00	--Dyed	B-	17.5%
5407.83.00	--Of yarns of different colours	B-	17.5%
5407.84.00	--Printed	B-	17.5%
	-Other woven fabrics:		
5407.91.00	--Unbleached or bleached	B-	17.5%
5407.92.00	--Dyed	B-	17.5%
5407.93.00	--Of yarns of different colours	B-	17.5%
5407.94.00	--Printed	B-	17.5%
54.08	Woven fabrics of artificial filament yarn, including woven fabrics obtained from materials of heading No. 54.05.		
5408.10.00	-Woven fabrics obtained from high tenacity yarn, of viscose rayon	B-	17.5%
	-Other woven fabrics, containing 85% or more by weight of artificial filament or strip or the like:		
5408.21.00	--Unbleached or bleached	B-	17.5%
5408.22	--Dyed		
5408.22.10	--Of cuprammonium rayon	B-	17.5%
5408.22.90	--Other	B-	17.5%
5408.23	--Of yarns of different colours		
5408.23.10	--Of cuprammonium rayon	B-	17.5%
5408.23.90	--Other	B-	17.5%
5408.24	--Printed		
5408.24.10	--Of cuprammonium rayon	B-	17.5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
5408.24.90	—Other	B-	17.5%
	—Other woven fabrics:		
5408.31.00	—Unbleached or bleached	B-	17.5%
5408.32.00	—Dyed	B-	17.5%
5408.33.00	—Of yarns of different colours	B-	17.5%
5408.34.00	—Printed	B-	17.5%
CHAPTER 55	MAN-MADE STAPLE FIBRES		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
55.01	Synthetic filament tow.		
5501.10.00	-Of nylon or other polyamides	B-*	5%
5501.20.00	-Of polyesters	B-*	5%
5501.90.00	-Other	B-*	5%
5502.00.00	Artificial filament tow.	B-*	5%
55.03	Synthetic staple fibres, not carded, combed or otherwise processed for spinning.		
5503.10.00	-Of nylon or other polyamides	A-	2.5%
5503.20.00	-Of polyesters	A-	2.5%
5503.40.00	-Of polypropylene	B-	3.5%
5503.90.00	-Other	B-	3.5%
55.04	Artificial staple fibres, not carded, combed or otherwise processed for spinning.		
5504.90.00	-Other	B-	3.5%
55.06	Synthetic staple fibres, carded, combed or otherwise processed for spinning.		
5506.10.00	-Of nylon or other polyamides	A-	2.5%
5506.20.00	-Of polyesters	A-	2.5%
5506.90.00	-Other	B-	3.5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
55.08	Sewing thread of man-made staple fibres, whether or not put up for retail sale.		
5508.10.00	-Of synthetic staple fibres	B-	7% and 7.7¢/kg
5508.20.00	-Of artificial staple fibres	B-	4.5% and 5.9¢/kg
55.09	Yarn (other than sewing thread) of synthetic staple fibres, not put up for retail sale.		
	-Containing 85% or more by weight of staple fibres of nylon or other polyamides:		
5509.11.00	--Single yarn	B-	4.5% and 5.9¢/kg
5509.12.00	--Multiple (folded) or cabled yarn	B-	4.5% and 5.9¢/kg
	-Containing 85% or more by weight of polyester staple fibres:		
5509.21.00	--Single yarn	B-	7% and 7.7¢/kg
5509.22	--Multiple (folded) or cabled yarn		
5509.22.10	---Solely of polyesters	B-	4.5% and 5.9¢/kg
5509.22.90	---Other	B-	7% and 7.7¢/kg
	-Containing 85% or more by weight of acrylic or modacrylic staple fibres:		
5509.31.00	--Single yarn	B-	7% and 7.7¢/kg
5509.32.00	--Multiple (folded) or cabled yarn	B-	7% and 7.7¢/kg
	-Other yarn, containing 85% or more by weight of synthetic staple fibres:		
5509.41.00	--Single yarn	B-	7% and 7.7¢/kg
5509.42.00	--Multiple (folded) or cabled yarn	B-	7% and 7.7¢/kg
	-Other yarn, of polyester staple fibres:		
5509.51.00	--Mixed mainly or solely with artificial staple fibres	B-	4.5% and 5.9¢/kg
5509.52	--Mixed mainly or solely with wool or fine animal hair		
5509.52.90	---Other	B-	8.7%
5509.53.00	--Mixed mainly or solely with cotton	B-	7% and 7.7¢/kg
5509.59.00	--Other	B-	4.5% and 5.9¢/kg
	-Other yarn, of acrylic or modacrylic staple fibres:		
5509.61.00	--Mixed mainly or solely with wool or fine animal hair	B-	8.7%
5509.62.00	--Mixed mainly or solely with cotton	B-	7% and 7.7¢/kg
5509.69.00	--Other	B-	7% and 7.7¢/kg
	-Other yarn:		
5509.91.00	--Mixed mainly or solely with wool or fine animal hair	B-	8.7%
5509.92.00	--Mixed mainly or solely with cotton	B-	7% and 7.7¢/kg

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
5509.99.00	--Other	B-	7% and 7.7¢/kg
55.10	Yarn (other than sewing thread) of artificial staple fibres, not put up for retail sale.		
	-Containing 85% or more by weight of artificial staple fibres:		
5510.11.00	--Single yarn	B-	4.5% and 5.9¢/kg
5510.12.00	--Multiple (folded) or cabled yarn	B-	4.5% and 5.9¢/kg
5510.20.00	-Other yarn, mixed mainly or solely with wool or fine animal hair	B-	8.7%
5510.30.00	-Other yarn, mixed mainly or solely with cotton	B-	4.5% and 5.9¢/kg
5510.90.00	-Other yarn	B-	4.5% and 5.9¢/kg
55.11	Yarn (other than sewing thread) of man-made staple fibres, put up for retail sale.		
5511.10.00	-Of synthetic staple fibres, containing 85% or more by weight of such fibres	B-	7% and 7.7¢/kg
5511.20.00	-Of synthetic staple fibres, containing less than 85% by weight of such fibres	B-	7% and 7.7¢/kg
5511.30.00	-Of artificial staple fibres	B-	4.5% and 5.9¢/kg
55.12	Woven fabrics of synthetic staple fibres, containing 85% or more by weight of synthetic staple fibres.		
	-Containing 85% or more by weight of polyester staple fibres:		
5512.11.00	--Unbleached or bleached	B-	17.5%
5512.19.00	--Other	B-	17.5%
	-Containing 85% or more by weight of acrylic or modacrylic staple fibres:		
5512.21.00	--Unbleached or bleached	B-	17.5%
5512.29.00	--Other	B-	17.5%
	-Other:		
5512.91.00	--Unbleached or bleached	B-	17.5%
5512.99.00	--Other	B-	17.5%
55.13	Woven fabrics of synthetic staple fibres, containing less than 85% by weight of such fibres, mixed mainly or solely with cotton, of a weight not exceeding 170 g/m ² .		
	-Unbleached or bleached:		
5513.11.00	--Of polyester staple fibres, plain weave	B-	17.5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
5513.12.00	--3-thread or 4-thread twill, including cross twill, of polyester staple fibres	B-	17.5%
5513.13.00	--Other woven fabrics of polyester staple fibres	B-	17.5%
5513.19.00	--Other woven fabrics	B-	17.5%
	-Dyed:		
5513.21.00	--Of polyester staple fibres, plain weave	B-	17.5%
5513.22.00	--3-thread or 4-thread twill, including cross twill, of polyester staple fibres	B-	17.5%
5513.23.00	--Other woven fabrics of polyester staple fibres	B-	17.5%
5513.29.00	--Other woven fabrics	B-	17.5%
	-Of yarns of different colours:		
5513.31.00	--Of polyester staple fibres, plain weave	B-	17.5%
5513.32.00	--3-thread or 4-thread twill, including cross twill, of polyester staple fibres	B-	17.5%
5513.33.00	--Other woven fabrics of polyester staple fibres	B-	17.5%
5513.39.00	--Other woven fabrics	B-	17.5%
	-Printed:		
5513.41.00	--Of polyester staple fibres, plain weave	B-	17.5%
5513.42.00	--3-thread or 4-thread twill, including cross twill, of polyester staple fibres	B-	17.5%
5513.43.00	--Other woven fabrics of polyester staple fibres	B-	17.5%
5513.49.00	--Other woven fabrics	B-	17.5%
55.14	Woven fabrics of synthetic staple fibres, containing less than 85% by weight of such fibres, mixed mainly or solely with cotton, of a weight exceeding 170 g/m ² .		
	-Unbleached or bleached:		
5514.11.00	--Of polyester staple fibres, plain weave	B-	17.5%
5514.12.00	--3-thread or 4-thread twill, including cross twill, of polyester staple fibres	B-	17.5%
5514.13.00	--Other woven fabrics of polyester staple fibres	B-	17.5%
5514.19.00	--Other woven fabrics	B-	17.5%
	-Dyed:		
5514.21.00	--Of polyester staple fibres, plain weave	B-	17.5%
5514.22.00	--3-thread or 4-thread twill, including cross twill, of polyester staple fibres	B-	17.5%
5514.23.00	--Other woven fabrics of polyester staple fibres	B-	17.5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
5514.29.00	--Other woven fabrics	B-	17.5%
	-Of yarns of different colours:		
5514.31.00	--Of polyester staple fibres, plain weave	B-	17.5%
5514.32	--3-thread or 4-thread twill, including cross twill, of polyester staple fibres		
5514.32.90	---Other	B-	17.5%
5514.33.00	--Other woven fabrics of polyester staple fibres	B-	17.5%
5514.39.00	--Other woven fabrics	B-	17.5%
	-Printed:		
5514.41.00	--Of polyester staple fibres, plain weave	B-	17.5%
5514.42.00	--3-thread or 4-thread twill, including cross twill, of polyester staple fibres	B-	17.5%
5514.43.00	--Other woven fabrics of polyester staple fibres	B-	17.5%
5514.49.00	--Other woven fabrics	B-	17.5%
55.15	Other woven fabrics of synthetic staple fibres.		
	-Of polyester staple fibres:		
5515.11.00	--Mixed mainly or solely with viscose rayon staple fibres	B-	17.5%
5515.12.00	--Mixed mainly or solely with man-made filaments	B-	17.5%
5515.13.00	--Mixed mainly or solely with wool or fine animal hair	B-	11.5%
5515.19.00	--Other	B-	17.5%
	-Of acrylic or modacrylic staple fibres:		
5515.21.00	--Mixed mainly or solely with man-made filaments	B-	17.5%
5515.22.00	--Mixed mainly or solely with wool or fine animal hair	B-	11.5%
5515.29.00	--Other	B-	17.5%
	-Other woven fabrics:		
5515.91.00	--Mixed mainly or solely with man-made filaments	B-	17.5%
5515.92.00	--Mixed mainly or solely with wool or fine animal hair	B-	11.5%
5515.99.00	--Other	B-	17.5%
55.16	Woven fabrics of artificial staple fibres.		
	-Containing 85% or more by weight of artificial staple fibres:		
5516.11.00	--Unbleached or bleached	B-	17.5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
5516.12.00	--Dyed	B-	17.5%
5516.13.00	--Of yarns of different colours	B-	17.5%
5516.14.00	--Printed	B-	17.5%
	-Containing less than 85% by weight of artificial staple fibres, mixed mainly or solely with man-made filaments:		
5516.21.00	--Unbleached or bleached	B-	17.5%
5516.22.00	--Dyed	B-	17.5%
5516.23.00	--Of yarns of different colours	B-	17.5%
5516.24.00	--Printed	B-	17.5%
	-Containing less than 85% by weight of artificial staple fibres, mixed mainly or solely with wool or fine animal hair:		
5516.31.00	--Unbleached or bleached	B-	11.5%
5516.32.00	--Dyed	B-	11.5%
5516.33.00	--Of yarns of different colours	B-	11.5%
5516.34.00	--Printed	B-	11.5%
	-Containing less than 85% by weight of artificial staple fibres, mixed mainly or solely with cotton:		
5516.41.00	--Unbleached or bleached	B-	17.5%
5516.42.00	--Dyed	B-	17.5%
5516.43.00	--Of yarns of different colours	B-	17.5%
5516.44.00	--Printed	B-	17.5%
	-Other:		
5516.91.00	--Unbleached or bleached	B-	17.5%
5516.92.00	--Dyed	B-	17.5%
5516.93.00	--Of yarns of different colours	B-	17.5%
5516.94.00	--Printed	B-	17.5%
CHAPTER 56	WADDING, FELT AND NONWOVENS; SPECIAL YARNS; TWINE, CORDAGE, ROPES AND CABLES AND ARTICLES THEREOF		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
56.01	Wadding of textile materials and articles thereof; textile fibres, not exceeding 5 mm in length (flock), textile dust and mill neps.		
5601.10	-Sanitary towels and tampons, napkins and napkin liners for babies and similar sanitary articles, of wadding		
5601.10.10	--Sanitary towels and tampons	A-	5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
5601.10.90	--Other	A-	11.2%
	-Wadding; other articles of wadding:		
5601.21	--Of cotton		
5601.21.10	---Wadding	B-	4.2%
5601.21.20	---Articles of wadding	B-	15.7%
5601.22	--Of man-made fibres		
5601.22.10	---Wadding	B-	4.2%
5601.22.20	---Articles of wadding	B-	17.5%
5601.29	--Other		
5601.29.10	---Wadding	B-	4.2%
5601.29.20	---Articles of wadding	B-	15.7%
5601.30	-Textile flock and dust and mill neps		
	---Textile flock:		
5601.30.12	----Of man-made fibres	B-	3.5%
56.02	Felt, whether or not impregnated, coated, covered or laminated.		
5602.10	-Needleloom felt and stitch-bonded fibre fabrics		
5602.10.10	---Impregnated, coated, covered or laminated	B-	11.5%
	---Other:		
5602.10.99	----Other	B-	17.5%
	-Other felt, not impregnated, coated, covered or laminated:		
5602.21.00	--Of wool or fine animal hair	B-	7.7%
5602.29.00	--Of other textile materials	B-	15.1%
5602.90.00	-Other	B-	11.5%
56.03	Nonwovens, whether or not impregnated, coated, covered or laminated.		
	-Of man-made filaments:		
5603.11	--Weighing not more than 25 g/m ²		
	---Other:		
5603.11.92	----Other, for use as liners, transfer layers or leak control shields in the manufacture of disposable napkins (diapers)	A-	12.4%
5603.11.99	----Other	B-	17.3%
5603.12	--Weighing more than 25 g/m ² but not more than 70 g/m ²		
	---Other:		
5603.12.92	----Other, for use as liners, transfer layers or leak control shields in the manufacture of disposable napkins (diapers)	B-	12.4%
5603.12.99	----Other	B-	17.3%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
5603.13	--Weighing more than 70 g/m² but not more than 150 g/m²		
	---Other:		
5603.13.92	---Other, for use as liners, transfer layers or leak control shields in the manufacture of disposable napkins (diapers)	A-	12.4%
5603.13.99	---Other	B-	17.3%
5603.14	--Weighing more than 150 g/m²		
	---Other:		
5603.14.92	---Other, for use as liners, transfer layers or leak control shields in the manufacture of disposable napkins (diapers)	A-	12.4%
5603.14.99	---Other	B-	17.3%
	-Other:		
5603.91	--Weighing not more than 25 g/m²		
5603.91.10	---Solely of melt-blown polypropylene and polyester fibres, whether or not supported on one side with a textile product	B-	4.2%
5603.91.30	---Other, for use as liners, transfer layers or leak control shields in the manufacture of disposable napkins (diapers)	A-	12.4%
5603.91.90	---Other	B-	17.3%
5603.92	--Weighing more than 25 g/m² but not more than 70 g/m²		
5603.92.10	---Solely of melt-blown polypropylene and polyester fibres, whether or not supported on one side with a textile product	B-	4.2%
5603.92.30	---Other, for use as liners, transfer layers or leak control shields in the manufacture of disposable napkins (diapers)	A-	12.4%
5603.92.90	---Other	B-	17.3%
5603.93	--Weighing more than 70 g/m² but not more than 150 g/m²		
5603.93.10	---Solely of melt-blown polypropylene and polyester fibres, whether or not supported on one side with a textile product	B-	4.2%
5603.93.30	---Other, for use as liners, transfer layers or leak control shields in the manufacture of disposable napkins (diapers)	A-	12.4%
5603.93.90	---Other	B-	17.3%
5603.94	--Weighing more than 150g/m²		
5603.94.10	---Solely of melt-blown polypropylene and polyester fibres, whether or not supported on one side with a textile product	B-	4.2%
5603.94.30	---Other, for use as liners, transfer layers or leak control shields in the manufacture of disposable napkins (diapers)	A-	12.4%
5603.94.90	---Other	B-	17.3%
56.04	Rubber thread and cord, textile covered; textile yarn, and strip and the like of heading No. 54.04 or 54.05, impregnated, coated, covered or sheathed with rubber or plastics.		
5604.10.00	-Rubber thread and cord, textile covered	B-	7% and 7.7¢/kg
5604.20	-High tenacity yarn of polyesters, of nylon or other polyamides or of viscose rayon, impregnated or coated		
5604.20.10	---Of polyesters or of nylon or other polyamides	B-	7% and 7.7¢/kg
5604.20.20	---Of viscose rayon	B-	4.5% and 8.4¢/kg
5604.90.00	-Other	B-	7% and 7.7¢/kg

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
5605.00.00	Metallized yarn, whether or not gimped, being textile yarn, or strip or the like of heading No. 54.04 or 54.05, combined with metal in the form of thread, strip or powder or covered with metal.	B-	7% and 7.7¢/kg
5606.00	Gimped yarn, and strip and the like of heading No. 54.04 or 54.05, gimped (other than those of heading No. 56.05 and gimped horsehair yarn); chenille yarn (including flock chenille yarn); loop wale-yarn. ---Gimped yarn, and strip and the like of heading No. 54.04 or 54.05, gimped (other than those of heading No. 56.05 and gimped horsehair yarn):		
5606.00.19	---Other ---Chenille yarn (including flock chenille yarn):	B-	7% and 7.7¢/kg
5606.00.29	---Other ---Loop wale-yarn:	B-	7% and 7.7¢/kg
5606.00.39	---Other	B-	7% and 7.7¢/kg
56.07	Twine, cordage, ropes and cables, whether or not plaited or braided and whether or not impregnated, coated, covered or sheathed with rubber or plastics.		
5607.10	-Of jute or other textile bast fibres of heading No. 53.03		
5607.10.10	---Of a circumference not exceeding 25.4 mm	B-	9.4%
5607.10.20	---Of a circumference exceeding 25.4 mm	B-	14%
	-Of sisal or other textile fibres of the genus Agave:		
5607.29	-Other		
5607.29.10	---Of a circumference not exceeding 25.4 mm	B-	8.7%
5607.29.20	---Of a circumference exceeding 25.4 mm	B-	14%
5607.30	-Of abaca (Manilla hemp or <i>Musa textilis</i> Nee) or other hard (leaf) fibres		
5607.30.10	---Of a circumference not exceeding 25.4 mm	B-	8.7%
5607.30.20	---Of a circumference exceeding 25.4 mm	B-	14%
	-Of polyethylene or polypropylene:		
5607.49	-Other		
5607.49.10	---Of a circumference not exceeding 25.4 mm	B-	7% and 7.7¢/kg
5607.49.20	---Of a circumference exceeding 25.4 mm	B-	14%
5607.50	-Of other synthetic fibres		
5607.50.10	---Of a circumference not exceeding 25.4 mm	B-	7% and 7.7¢/kg
5607.50.20	---Of a circumference exceeding 25.4 mm	B-	14%
5607.90	-Other		
5607.90.10	---Of a circumference not exceeding 25.4 mm	B-	8.7%
5607.90.20	---Of a circumference exceeding 25.4 mm	B-	14%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
56.08	Knotted netting of twine, cordage or rope; made up fishing nets and other made up nets, of textile materials.		
	-Of man-made textile materials:		
5608.11.00	--Made up fishing nets	B-	17.5%
5608.19	--Other		
5608.19.90	---Other	B-	17.5%
5608.90.00	-Other	B-	14%
5609.00.00	Articles of yarn, strip or the like of heading No. 54.04 or 54.05, twine, cordage, rope or cables, not elsewhere specified or included.	B-	10.5%
CHAPTER 57	CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
57.01	Carpets and other textile floor coverings, knotted, whether or not made up.		
5701.10	-Of wool or fine animal hair		
5701.10.10	--Machine knotted	B-	9.1%
5701.90	-Of other textile materials		
5701.90.10	--Machine knotted	B-	9.1%
57.02	Carpets and other textile floor coverings, woven, not tufted or flocked, whether or not made up, including "Kelem", "Schumacks", "Karamanie" and similar hand-woven rugs.		
5702.10.00	-"Kelem", "Schumacks", "Karamanie" and similar hand-woven rugs	B-	9.1%
	-Other, of pile construction, not made up:		
5702.31.00	--Of wool or fine animal hair	B-	9.1%
5702.32.00	--Of man-made textile materials	B-	9.1%
5702.39.00	--Of other textile materials	B-	9.1%
	-Other, of pile construction, made up:		
5702.41.00	--Of wool or fine animal hair	B-	9.1%
5702.42.00	--Of man-made textile materials	B-	10.1%
5702.49.00	--Of other textile materials	B-	10.1%
	-Other, not of pile construction, not made up:		
5702.51.00	--Of wool or fine animal hair	B-	9.1%
5702.52.00	--Of man-made textile materials	B-	9.1%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
5702.59	-Of other textile materials		
5702.59.90	--Other	B-	9.1%
	-Other, not of pile construction, made up:		
5702.91.00	-Of wool or fine animal hair	B-	9.1%
5702.92.00	-Of man-made textile materials	B-	10.1%
5702.99	-Of other textile materials		
5702.99.90	--Other	B-	9.1%
57.03	Carpets and other textile floor coverings, tufted, whether or not made up.		
5703.10	-Of wool or fine animal hair		
5703.10.10	--Machine tufted	B-	9.1%
5703.20	-Of nylon or other polyamides		
5703.20.10	--Machine tufted	B-	9.1%
5703.30	-Of other man-made textile materials		
5703.30.10	--Machine tufted	B-	9.1%
5703.90	-Of other textile materials		
5703.90.10	--Machine tufted	B-	9.1%
57.04	Carpets and other textile floor coverings, of felt, not tufted or flocked, whether or not made up.		
5704.10.00	-Tiles, having a maximum surface area of 0.3 m ²	B-	9.1%
5704.90.00	-Other	B-	9.1%
5705.00.00	Other carpets and other textile floor coverings, whether or not made up.	B-	8.7%
CHAPTER 58	SPECIAL WOVEN FABRICS; TUFTED TEXTILE FABRICS; LACE; TAPESTRIES; TRIMMINGS; EMBROIDERY		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
58.01	Woven pile fabrics and chenille fabrics, other than fabrics of heading No. 58.02 or 58.06.		
5801.10.00	-Of wool or fine animal hair	B-	11.5%
	-Of cotton:		
5801.21.00	--Uncut weft pile fabrics	B-	12.2%
5801.22	--Cut corduroy		
5801.22.10	--Solely of cotton	A-	7.5%
5801.22.90	--Other	A-	10%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
5801.23	--Other weft pile fabrics		
5801.23.10	---Not containing man-made fibres	B-	10.5%
5801.23.20	---Containing man-made fibres	B-	14%
5801.24.00	--Warp pile fabrics, épinglé (uncut)	B-	12.5%
5801.26.00	--Chenille fabrics	B-	14.1%
	-Of man-made fibres:		
5801.31.00	--Uncut weft pile fabrics	B-	17.5%
5801.32.00	--Cut corduroy	A-	10%
5801.33.00	--Other weft pile fabrics	B-	14%
5801.34.00	--Warp pile fabrics, épinglé (uncut)	B-	17.5%
5801.36.00	--Chenille fabrics	B-	17.5%
5801.90	-Of other textile materials		
5801.90.90	---Other	B-	8%
58.02	Terry towelling and similar woven terry fabrics, other than narrow fabrics of heading No 58.06; tufted textile fabrics, other than products of heading No. 57.03.		
	-Terry towelling and similar woven terry fabrics, of cotton:		
5802.11	--Unbleached		
5802.11.10	---Solely of cotton, not mercerised	B-	10.5%
5802.11.90	---Other	B-	17.5%
5802.19.00	--Other	B-	12.2%
5802.20.00	-Terry towelling and similar woven terry fabrics, of other textile materials	B-	17.5%
5802.30.00	-Tufted textile fabrics	B-	17.5%
58.03	Gauze, other than narrow fabrics of heading No. 58.06.		
5803.10	-Of cotton		
5803.10.90	---Other	B-	13.7%
5803.90	-Of other textile materials		
	---Of wool:		
5803.90.19	---Other	B-	17.5% but not to exceed \$3.115/kg
5803.90.90	---Other	B-	9.8%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
58.04	Tulles and other net fabrics, not including woven, knitted or crocheted fabrics; lace in the piece, in strips or in motifs, other than fabrics of heading No. 60.02.		
5804.10	-Tulles and other net fabrics		
5804.10.10	--Solely of vegetable fibres	B-	4.5%
5804.10.90	--Other	B-	14%
	-Mechanically made lace:		
5804.21.00	--Of man-made fibres	B-	12.2%
5804.29.00	--Of other textile materials	B-	4.5%
5804.30	-Hand-made lace		
5804.30.10	--Solely of vegetable fibres	B-	4.5%
5804.30.90	--Other	B-	14%
5805.00	Hand-woven tapestries of the type Gobelins, Flanders, Aubusson, Beauvais and the like, and needle-worked tapestries (for example, petit point, cross stitch), whether or not made up.		
5805.00.90	--Other	B-	15.7%
58.06	Narrow woven fabrics, other than goods of heading No. 58.07; narrow fabrics consisting of warp without weft assembled by means of an adhesive (bolducs).		
5806.10	-Woven pile fabrics (including terry towelling and similar terry fabrics) and chenille fabrics		
5806.10.10	--Of silk; of cotton or other vegetable fibres	B-	7%
5806.10.90	--Other	B-	17.5%
5806.20.00	-Other woven fabrics, containing by weight 5% or more of elastomeric yarn or rubber thread	B-	17.5%
	-Other woven fabrics:		
5806.31	--Of cotton		
5806.31.10	--Solely of cotton, unbleached, not mercerized	B-	10.5%
5806.31.20	--Other, solely of cotton	B-	12.2%
5806.31.30	--Containing man-made fibres	B-	17.5%
5806.31.90	--Other	B-	14%
5806.32.00	--Of man-made fibres	B-	15.7%
5806.39	--Of other textile materials		
5806.39.90	--Other	B-	10.5%
5806.40.00	-Fabrics consisting of warp without weft assembled by means of an adhesive (bolducs)	B-	16.8%
58.07	Labels, badges and similar articles of textile materials, in the piece, in strips or cut to shape or size, not embroidered.		

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
5807.10	-Woven		
5807.10.10	---Labels	B-	10.8%
5807.10.20	---Badges and similar articles	B-	7%
5807.90.00	-Other	B-	7%
58.08	Braids in the piece; ornamental trimmings in the piece, without embroidery, other than knitted or crocheted; tassels, pompons and similar articles.		
5808.10.00	-Braids in the piece	B-	10.5%
5808.90.00	-Other	B-	17%
5809.00.00	Woven fabrics of metal thread and woven fabrics of metallized yarn of heading No. 56.05, of a kind used in apparel, as furnishing fabrics or for similar purposes, not elsewhere specified or included.	B-	17.5%
58.10	Embroidery in the piece, in strips or in motifs.		
5810.10.00	-Embroidery without visible ground	B-	5.6%
	-Other embroidery:		
5810.91	--Of cotton		
5810.91.10	---Solely of cotton or of cotton mixed solely with other vegetable fibres	B-	4.5%
5810.91.90	---Other	B-	14%
5810.92.00	--Of man-made fibres	B-	14%
5810.99.00	--Of other textile materials	B-	14%
5811.00	Quilted textile products in the piece, composed of one or more layers of textile materials assembled with padding by stitching or otherwise, other than embroidery of heading No. 58.10.		
5811.00.10	---Cotton piece goods	B-	17.5%
5811.00.20	---Man-made piece goods	B-	17.5%
5811.00.90	---Other	B-	17.5%
CHAPTER 59	IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED TEXTILE FABRICS; TEXTILE ARTICLES OF A KIND SUITABLE FOR INDUSTRIAL USE		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
59.01	Textile fabrics coated with gum or amylaceous substances, of a kind used for the outer covers of books or the like; tracing cloth; prepared painting canvas; buckram and similar stiffened textile fabrics of a kind used for hat foundations.		
5901.10.00	-Textile fabrics coated with gum or amylaceous substances, of a kind used for the outer covers of books or the like	B-	10.5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
5901.90	-Other		
5901.90.90	--Other	B-	10.5%
59.02	Tire cord fabric of high tenacity yarn of nylon or other polyamides, polyesters or viscose rayon.		
5902.10.00	-Of nylon or other polyamides	B-	8.7%
5902.20.00	-Of polyesters	B-	8.7%
5902.90.00	-Other	B-	8.7%
59.03	Textile fabrics impregnated, coated, covered or laminated with plastics, other than those of heading No. 59.02.		
5903.10	-With polyvinyl chloride		
5903.10.10	--Textile fabrics not containing man-made fibres	B-	10.5%
5903.10.20	--Textile fabrics containing man-made fibres	B-	11.5%
5903.20	-With polyurethane		
5903.20.10	--Textile fabrics not containing man-made fibres	B-	10.5%
5903.20.20	--Textile fabrics containing man-made fibres	B-	11.5%
5903.90	-Other		
	--Textile fabrics not containing man-made fibres:		
5903.90.11	---Woven, solely of cotton, bleached, the weight of the cotton exceeding two-thirds of the weight of the coated or impregnated fabric	B-	10.5%
5903.90.12	---Woven, solely of cotton, unbleached	B-	10.5%
5903.90.19	---Other	B-	10.5%
5903.90.20	---Textile fabrics containing man-made fibres	B-	11.5%
59.04	Linoleum, whether or not cut to shape; floor coverings consisting of a coating or covering applied on a textile backing, whether or not cut to shape.		
5904.10.00	-Linoleum	B-	4.5%
	-Other:		
5904.91	-With a base consisting of needleloom felt or nonwovens		
5904.91.10	---Floor coverings of a kind used in dairy cattle stalls	B-	6.3%
5904.91.90	---Other	B-	11.5%
5904.92.00	-With other textile base	B-	11.5%
5905.00	Textile wall coverings.		
	--Other:		
5905.00.99	---Other	B-	10.5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
59.06	Rubberized textile fabrics, other than those of heading No. 59.02.		
5906.10	-Adhesive tape of a width not exceeding 20 cm		
5906.10.10	---Textile fabrics not containing man-made fibres	B-	10.5%
5906.10.20	---Textile fabrics containing man-made fibres	B-	11.5%
	-Other:		
5906.91	--Knitted or crocheted		
5906.91.10	---Textile fabrics not containing man-made fibres	B-	10.5%
5906.91.20	---Textile fabrics containing man-made fibres	B-	11.5%
5906.99	--Other		
5906.99.10	---Textile fabrics not containing man-made fibres	B-	10.5%
5906.99.20	---Textile fabrics containing man-made fibres	B-	11.5%
5907.00	Textile fabrics otherwise impregnated, coated or covered; painted canvas being theatrical scenery, studio back-cloths or the like.		
	---Textile fabrics otherwise impregnated, coated or covered:		
5907.00.11	----Oilcloth	B-	5.2%
5907.00.12	----Other, textile fabrics not containing man-made fibres	B-	10.5%
5907.00.13	----Other, textile fabrics containing man-made fibres	B-	11.5%
	---Painted canvas being theatrical scenery, studio back-cloths or the like:		
5907.00.29	----Other	B-	15.8%
5908.00	Textile wicks, woven, plaited or knitted, for lamps, stoves, lighters, candles or the like; incandescent gas mantles and tubular knitted gas mantle fabric therefor, whether or not impregnated.		
5908.00.10	---Gas mantles	B-	7%
5908.00.90	---Other	B-	15.5%
5909.00	Textile hosepiping and similar textile tubing, with or without lining, armour or accessories of other materials.		
5909.00.10	---Fire hose	B-	9.1%
5909.00.90	---Other	B-	11.2%
5910.00	Transmission or conveyor belts or belting, of textile material, whether or not impregnated, coated, covered or laminated with plastics, or reinforced with metal or other material.		
5910.00.10	---Conveyor belts, cut to length	B-	1.7%
5910.00.90	---Other	B-	8%
59.11	Textile products and articles, for technical uses, specified in Note 7 to this Chapter.		
5911.10	-Textile fabrics, felt and felt-lined woven fabrics, coated, covered or laminated with rubber, leather or other material, of a kind used for card clothing, and similar fabrics of a kind used for other technical purposes, including narrow fabrics made of velvet impregnated with rubber, for covering weaving spindles (weaving beams).		
	---Blankets, blanketing or lapping:		
5911.10.11	----Of a kind used on offset printing machinery	B-	5.6%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
5911.10.90	--Other	B-	10.5%
5911.20.00	-Bolting cloth, whether or not made up	B-	15.4%
	-Textile fabrics and felts, endless or fitted with linking devices, of a kind used in paper-making or similar machines (for example, for pulp or asbestos-cement):		
5911.31.00	--Weighing less than 650 g/m ²	B-	1.7%
5911.32.00	--Weighing 650 g/m ² or more	B-	1.7%
5911.40.00	-Straining cloth of a kind used in oil presses or the like, including that of human hair	B-	11.5%
5911.90	-Other		
5911.90.20	---Filters of a kind used on cigarette-tow presses	B-	1.7%
5911.90.90	---Other	B-	8.7%
CHAPTER 60	KNITTED OR CROCHETED FABRICS		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
60.01	Pile fabrics, including "long pile" fabrics and terry fabrics, knitted or crocheted.		
6001.10.00	-"Long pile" fabrics	B-	17.5%
	-Looped pile fabrics:		
6001.21.00	--Of cotton	B-	10.5%
6001.22.00	--Of man-made fibres	B-	17.5%
6001.29.00	--Of other textile materials	B-	10.5%
	-Other:		
6001.91.00	--Of cotton	B-	10.5%
6001.92.00	--Of man-made fibres	B-	17.5%
6001.99.00	--Of other textile materials	B-	10.5%
60.02	Other knitted or crocheted fabrics.		
6002.10	-Of a width not exceeding 30 cm, containing by weight 5% or more of elastomeric yarn or rubber thread		
6002.10.10	---Knitted netting or lace, of vegetable fibres, not containing any other textile fibres	B-	4.5%
6002.10.20	---Other lace	B-	14%
6002.10.90	---Other	B-	17.5%
6002.20	-Other, of a width not exceeding 30 cm		
6002.20.10	---Lace, solely of vegetable fibres	B-	4.5%
6002.20.20	---Other lace	B-	14%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
6002.20.90	--Other	B-	17.5%
6002.30	-Of a width exceeding 30 cm, containing by weight 5% or more of elastomeric yarn or rubber thread		
6002.30.10	---Lace of vegetable fibres, not containing any other textile fibres	B-	4.5%
6002.30.20	---Other lace	B-	14%
6002.30.90	---Other	B-	17.5%
	-Other fabrics, warp knit (including those made on galloon knitting machines):		
6002.41.00	--Of wool or fine animal hair	B-	17.5%
6002.42	--Of cotton		
6002.42.10	---Lace, solely of cotton or solely of cotton and other vegetable fibres	B-	4.5%
6002.42.20	---Other lace	B-	14%
6002.42.90	---Other	B-	17.5%
6002.43	--Of man-made fibres		
6002.43.10	---Lace	B-	14%
6002.43.90	---Other	B-	17.5%
6002.49	--Other		
6002.49.10	---Lace, solely of vegetable fibres	B-	4.5%
6002.49.20	---Other lace	B-	14%
6002.49.90	---Other	B-	17.5%
	-Other:		
6002.91.00	--Of wool or fine animal hair	B-	17.5%
6002.92	--Of cotton		
6002.92.10	---Circular knit, solely of cotton yarns measuring less than 100 decitex per single yarn (exceeding 100 metric number per single yarn)	B-	17.5%
6002.92.90	---Other	B-	17.5%
6002.93.00	--Of man-made fibres	B-	17.5%
6002.99.00	--Other	B-	17.5%
CHAPTER 61	ARTICLES OF APPAREL AND CLOTHING ACCESSORIES, KNITTED OR CROCHETED		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
61.01	Men's or boys' overcoats, car-coats, capes, cloaks, anoraks (including ski-jackets), wind-cheaters, wind-jackets and similar articles, knitted or crocheted, other than those of heading No. 61.03.		
6101.10.00	-Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6101.20.00	-Of cotton	B	17.5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
6101.30.00	-Of man-made fibres	B	17.5%
6101.90.00	-Of other textile materials	B	17.5%
61.02	Women's or girls' overcoats, car-coats, capes, cloaks, anoraks (Including ski-jackets), wind-cheaters, wind-jackets and similar articles, knitted or crocheted, other than those of heading No. 61.04.		
6102.10.00	-Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6102.20.00	-Of cotton	B	17.5%
6102.30.00	-Of man-made fibres	B	17.5%
6102.90.00	-Of other textile materials	B	17.5%
61.03	Men's or boys' suits, ensembles, jackets, blazers, trousers, bib and brace overalls, breeches and shorts (other than swimwear), knitted or crocheted.		
	-Suits:		
6103.11.00	-Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6103.12.00	-Of synthetic fibres	B	17.5%
6103.19	-Of other textile materials		
6103.19.10	-Of cotton or of artificial fibres	B	17.5%
6103.19.90	-Other	B	17.5%
	-Ensembles:		
6103.21.00	-Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6103.22.00	-Of cotton	B	17.5%
6103.23.00	-Of synthetic fibres	B	17.5%
6103.29.00	-Of other textile materials	B	17.5%
	-Jackets and blazers:		
6103.31.00	-Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6103.32.00	-Of cotton	B	17.5%
6103.33.00	-Of synthetic fibres	B	17.5%
6103.39	-Of other textile materials		
6103.39.10	-Of artificial fibres	B	17.5%
6103.39.90	-Other	B	17.5%
	-Trousers, bib and brace overalls, breeches and shorts:		
6103.41.00	-Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6103.42.00	-Of cotton	B	17.5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
6103.43.00	--Of synthetic fibres	B	17.5%
6103.49.00	--Of other textile materials	B	17.5%
61.04	Women's or girls' suits, ensembles, jackets and blazers, dresses, skirts, divided skirts, trousers, bib and brace overalls, breeches and shorts (other than swimwear), knitted or crocheted.		
	-Suits:		
6104.11.00	--Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6104.12.00	--Of cotton	B	17.5%
6104.13.00	--Of synthetic fibres	B	17.5%
6104.19	--Of other textile materials		
6104.19.10	---Of artificial fibres	B	17.5%
6104.19.90	---Other	B	17.5%
	-Ensembles:		
6104.21.00	--Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6104.22.00	--Of cotton	B	17.5%
6104.23.00	--Of synthetic fibres	B	17.5%
6104.29.00	--Of other textile materials	B	17.5%
	-Jackets and blazers:		
6104.31.00	--Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6104.32.00	--Of cotton	B	17.5%
6104.33.00	--Of synthetic fibres	B	17.5%
6104.39	--Of other textile materials		
6104.39.10	---Of artificial fibres	B	17.5%
6104.39.90	---Other	B	17.5%
	-Dresses:		
6104.41.00	--Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6104.42.00	--Of cotton	B	17.5%
6104.43.00	--Of synthetic fibres	B	17.5%
6104.44.00	--Of artificial fibres	B	17.5%
6104.49.00	--Of other textile materials	B	17.5%
	-Skirts and divided skirts:		
6104.51.00	--Of wool or fine animal hair	B	17.5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
6104.52.00	-Of cotton	B	17.5%
6104.53.00	-Of synthetic fibres	B	17.5%
6104.59	-Of other textile materials		
6104.59.10	--Of artificial fibres	B	17.5%
6104.59.90	--Other	B	17.5%
	-Trousers, bib and brace overalls, breeches and shorts:		
6104.61.00	-Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6104.62.00	-Of cotton	B	17.5%
6104.63.00	-Of synthetic fibres	B	17.5%
6104.69.00	-Of other textile materials	B	17.5%
61.05	Men's or boys' shirts, knitted or crocheted.		
6105.10.00	-Of cotton	B	17.5%
6105.20.00	-Of man-made fibres	B	17.5%
6105.90.00	-Of other textile materials	B	17.5%
61.06	Women's or girls' blouses, shirts and shirt-blouses, knitted or crocheted.		
6106.10.00	-Of cotton	B	17.5%
6106.20.00	-Of man-made fibres	B	17.5%
6106.90.00	-Of other textile materials	B	17.5%
61.07	Men's or boys' underpants, briefs, nightshirts, pyjamas, bathrobes, dressing gowns and similar articles, knitted or crocheted.		
	-Underpants and briefs:		
6107.11.00	-Of cotton	B	17.5%
6107.12.00	-Of man-made fibres	B	17.5%
6107.19.00	-Of other textile materials	B	17.5%
	-Nightshirts and pyjamas:		
6107.21.00	-Of cotton	B	17.5%
6107.22.00	-Of man-made fibres	B	17.5%
6107.29.00	-Of other textile materials	B	17.5%
	-Other:		
6107.91.00	-Of cotton	B	17.5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
6107.92.00	--Of man-made fibres	B	17.5%
6107.99.00	--Of other textile materials	B	17.5%
61.08	Women's or girls' slips, petticoats, briefs, panties, nightdresses, pyjamas, négligés, bathrobes, dressing gowns and similar articles, knitted or crocheted.		
	-Slips and petticoats:		
6108.11.00	--Of man-made fibres	B	17.5%
6108.19.00	--Of other textile materials	B	17.5%
	-Briefs and panties:		
6108.21.00	--Of cotton	B	17.5%
6108.22.00	--Of man-made fibres	B	17.5%
6108.29.00	--Of other textile materials	B	17.5%
	-Nightdresses and pyjamas:		
6108.31.00	--Of cotton	B	17.5%
6108.32.00	--Of man-made fibres	B	17.5%
6108.39.00	--Of other textile materials	B	17.5%
	-Other:		
6108.91.00	--Of cotton	B	17.5%
6108.92.00	--Of man-made fibres	B	17.5%
6108.99.00	--Of other textile materials	B	17.5%
61.09	T-shirts, singlets and other vests, knitted or crocheted.		
6109.10.00	-Of cotton	B	17.5%
6109.90.00	-Of other textile materials	B	17.5%
61.10	Jerseys, pullovers, cardigans, waist-coats and similar articles, knitted or crocheted.		
6110.10	-Of wool or fine animal hair		
6110.10.10	---Women's or girls', valued at not less than \$20/kg	B	11.5%
6110.10.90	---Other	B	17.5%
6110.20.00	-Of cotton	B	17.5%
6110.30.00	-Of man-made fibres	B	17.5%
6110.90.00	-Of other textile materials	B	17.5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
61.11	Babies' garments and clothing accessories, knitted or crocheted.		
6111.10.00	-Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6111.20.00	-Of cotton	B	17.5%
6111.30.00	-Of synthetic fibres	B	17.5%
6111.90.00	-Of other textile materials	B	17.5%
61.12	Track suits, ski suits and swimwear, knitted or crocheted.		
	-Track suits:		
6112.11.00	--Of cotton	B	17.5%
6112.12.00	--Of synthetic fibres	B	17.5%
6112.19.00	--Of other textile materials	B	17.5%
6112.20.00	-Ski suits	B	17.5%
	-Men's or boys' swimwear:		
6112.31.00	--Of synthetic fibres	B	17.5%
6112.39.00	--Of other textile materials	B	17.5%
	-Women's or girls' swimwear:		
6112.41.00	--Of synthetic fibres	B	17.5%
6112.49.00	--Of other textile materials	B	17.5%
6113.00	Garments, made up of knitted or crocheted fabrics of heading No. 59.03, 59.06 or 59.07.		
6113.00.10	--Diving suits	B	4.5%
6113.00.90	--Other	B	17.5%
61.14	Other garments, knitted or crocheted.		
6114.10.00	-Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6114.20.00	-Of cotton	B	17.5%
6114.30.00	-Of man-made fibres	B	17.5%
6114.90.00	-Of other textile materials	B	17.5%
61.15	Panty hose, tights, stockings, socks and other hosiery, including stockings for varicose veins and footwear without applied soles, knitted or crocheted.		
	-Panty hose and tights:		
6115.11.00	--Of synthetic fibres, measuring per single yarn less than 67 decitex	B	17.5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
6115.12.00	--Of synthetic fibres, measuring per single yarn 67 decitex or more	B	17.5%
6115.19.00	--Of other textile materials	B	17.5%
6115.20.00	-Women's full-length or knee-length hosiery, measuring per single yarn less than 67 decitex	B	12.2% and 2.3¢/pair
	-Other:		
6115.91.00	--Of wool or fine animal hair	B	9.3%
6115.92.00	--Of cotton	B	12.2% and 2.3¢/pair
6115.93.00	--Of synthetic fibres	B	12.2% and 2.3¢/pair
6115.99.00	--Of other textile materials	B	12.2% and 2.3¢/pair
61.16	Gloves, mittens and mitts, knitted or crocheted.		
6116.10.00	-Impregnated, coated or covered with plastics or rubber	B	11.5%
	-Other:		
6116.91.00	--Of wool or fine animal hair	B	11.5%
6116.92.00	--Of cotton	B	11.5%
6116.93.00	--Of synthetic fibres	B	11.5%
6116.99.00	--Of other textile materials	B	11.5%
61.17	Other made up clothing accessories, knitted or crocheted; knitted or crocheted parts of garments or of clothing accessories.		
6117.10.00	-Shawls, scarves, mufflers, mantillas, veils and the like	B	17.5%
6117.20.00	-Ties, bow ties and cravats	B	17.5%
6117.80	-Other accessories		
6117.80.10	--Belts; badges and the like	B	7%
6117.80.90	--Other	B	17.5%
6117.90	-Parts		
6117.90.10	--Of the goods of tariff item No. 6113.00.10	B	4.5%
6117.90.20	--Linings for gloves, mittens or mitts	B	11.5%
6117.90.90	--Other	B	17.5%
CHAPTER 62	ARTICLES OF APPAREL AND CLOTHING ACCESSORIES, NOT KNITTED OR CROCHETED		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
62.01	Men's or boys' overcoats, car-coats, capes, cloaks, anoraks (including ski-jackets), wind-cheaters, wind-jackets and similar articles, other than those of heading No. 62.03.		

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
	-Overcoats, raincoats, car-coats, capes, cloaks and similar articles:		
6201.11.00	--Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6201.12.00	--Of cotton	B	15.7%
6201.13.00	--Of man-made fibres	B	17.5%
6201.19.00	--Of other textile materials	B	15.7%
	-Other:		
6201.91.00	--Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6201.92	--Of cotton		
6201.92.10	---Men's ski-jackets, solely of cotton	B	21%
6201.92.90	---Other	B	15.7%
6201.93.00	--Of man-made fibres	B	15.7%
6201.99.00	--Of other textile materials	B	15.7%
62.02	Women's or girls' overcoats, car-coats, capes, cloaks, anoraks (including ski-jackets), wind-cheaters, wind-jackets and similar articles, other than those of heading No. 62.04.		
	-Overcoats, raincoats, car-coats, capes, cloaks and similar articles:		
6202.11.00	--Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6202.12.00	--Of cotton	B	15.7%
6202.13.00	--Of man-made fibres	B	17.5%
6202.19.00	--Of other textile materials	B	7%
	-Other:		
6202.91.00	--Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6202.92.00	--Of cotton	B	15.7%
6202.93.00	--Of man-made fibres	B	17.5%
6202.99.00	--Of other textile materials	B	15.7%
62.03	Men's or boys' suits, ensembles, jackets, blazers, trousers, bib and brace overalls, breeches and shorts (other than swimwear).		
	-Suits:		
6203.11.00	--Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6203.12.00	--Of synthetic fibres	B	17.5%
6203.19	--Of other textile materials		
6203.19.10	---Of cotton or of artificial fibres	B	15.8%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
6203.19.90	--Other	B	15.8%
	-Ensembles:		
6203.21.00	--Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6203.22.00	--Of cotton	B	15.7%
6203.23.00	--Of synthetic fibres	B	17.5%
6203.29.00	--Of other textile materials	B	15.8%
	-Jackets and blazers:		
6203.31.00	--Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6203.32.00	--Of cotton	B	15.7%
6203.33.00	--Of synthetic fibres	B	17.5%
6203.39	--Of other textile materials		
6203.39.10	--Of artificial fibres	B	15.8%
6203.39.90	--Other	B	15.8%
	-Trousers, bib and brace overalls, breeches and shorts:		
6203.41.00	--Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6203.42.00	--Of cotton	B	15.7%
6203.43.00	--Of synthetic fibres	B	17.5%
6203.49.00	--Of other textile materials	B	17.5%
62.04	Women's or girls' suits, ensembles, jackets, blazers, dresses, skirts, divided skirts, trousers, bib and brace overalls, breeches and shorts (other than swimwear).		
	-Suits:		
6204.11.00	--Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6204.12.00	--Of cotton	B	15.7%
6204.13.00	--Of synthetic fibres	B	17.5%
6204.19	--Of other textile materials		
6204.19.10	--Of artificial fibres	B	17.5%
6204.19.90	--Other	B	17.5%
	-Ensembles:		
6204.21.00	--Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6204.22.00	--Of cotton	B	15.7%
6204.23.00	--Of synthetic fibres	B	17.5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
6204.29.00	-Of other textile materials	B	15.7%
	-Jackets and blazers:		
6204.31.00	-Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6204.32.00	-Of cotton	B	15.7%
6204.33.00	-Of synthetic fibres	B	17.5%
6204.39	-Of other textile materials		
6204.39.10	--Of artificial fibres	B	15.7%
6204.39.90	--Other	B	15.7%
	-Dresses:		
6204.41.00	-Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6204.42.00	-Of cotton	B	15.7%
6204.43.00	-Of synthetic fibres	B	17.5%
6204.44.00	-Of artificial fibres	B	17.5%
6204.49.00	-Of other textile materials	B	7%
	-Skirts and divided skirts:		
6204.51.00	-Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6204.52.00	-Of cotton	B	15.7%
6204.53.00	-Of synthetic fibres	B	17.5%
6204.59	-Of other textile materials		
6204.59.10	--Of artificial fibres	B	15.7%
6204.59.90	--Other	B	15.7%
	-Trousers, bib and brace overalls, breeches and shorts:		
6204.61.00	-Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6204.62.00	-Of cotton	B	15.7%
6204.63.00	-Of synthetic fibres	B	17.5%
6204.69.00	-Of other textile materials	B	15.7%
62.05	Men's or boys' shirts.		
6205.10.00	-Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6205.20.00	-Of cotton	B	15.7%
6205.30.00	-Of man-made fibres	B	17.5%
6205.90.00	-Of other textile materials	B	7%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
62.06	Women's or girls' blouses, shirts and shirt-blouses.		
6206.10.00	-Of silk or silk waste	B	7%
6206.20.00	-Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6206.30.00	-Of cotton	B	15.7%
6206.40.00	-Of man-made fibres	B	17.5%
6206.90.00	-Of other textile materials	B	15.7%
62.07	Men's or boys' singlets and other vests, underpants, briefs, nightshirts, pyjamas, bathrobes, dressing gowns and similar articles.		
	-Underpants and briefs:		
6207.11.00	-Of cotton	B	15.7%
6207.19.00	-Of other textile materials	B	17.5%
	-Nightshirts and pyjamas:		
6207.21.00	-Of cotton	B	15.7%
6207.22.00	-Of man-made fibres	B	17.5%
6207.29.00	-Of other textile materials	B	7%
	-Other:		
6207.91.00	-Of cotton	B	15.7%
6207.92.00	-Of man-made fibres	B	17.5%
6207.99.00	-Of other textile materials	B	15.7%
62.08	Women's or girls' singlets and other vests, slips, petticoats, briefs, panties, nightdresses, pyjamas, negligés, bathrobes, dressing gowns and similar articles.		
	-Slips and petticoats:		
6208.11.00	-Of man-made fibres	B	17.5%
6208.19.00	-Of other textile materials	B	15.2%
	-Nightdresses and pyjamas:		
6208.21.00	-Of cotton	B	15.7%
6208.22.00	-Of man-made fibres	B	17.5%
6208.29.00	-Of other textile materials	B	7%
	-Other:		
6208.91.00	-Of cotton	B	15.7%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
6208.92.00	-Of man-made fibres	B	17.5%
6208.99.00	--Of other textile materials	B	7%
62.09	Babies' garments and clothing accessories.		
6209.10.00	-Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6209.20.00	-Of cotton	B	15.7%
6209.30.00	-Of synthetic fibres	B	17.5%
6209.90.00	-Of other textile materials	B	17%
62.10	Garments, made up of fabrics of heading No. 56.02, 56.03, 59.03, 59.06 or 59.07.		
6210.10.00	-Of fabrics of heading No. 56.02 or 56.03	B	16.7%
6210.20.00	-Other garments, of the type described in subheadings 6201.11 to 6201.19	B	17%
6210.30.00	-Other garments, of the type described in subheadings 6202.11 to 6202.19	B	17%
6210.40.00	-Other men's or boys' garments	B	17%
6210.50.00	-Other women's or girls' garments	B	16.9%
62.11	Track suits, ski suits and swimwear; other garments		
	-Swimwear:		
6211.11.00	--Men's or boys'	B	17%
6211.12.00	--Women's or girls'	B	17.5%
6211.20.00	-Ski suits	B	17.5%
	-Other garments, men's or boys':		
6211.31.00	--Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6211.32.00	--Of cotton	B	15.7%
6211.33.00	--Of man-made fibres	B	17.5%
6211.39.00	--Of other textile materials	B	15.4%
	-Other garments, women's or girls':		
6211.41.00	--Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6211.42.00	--Of cotton	B	15.7%
6211.43	-Of man-made fibres		
6211.43.90	--Other	B	17.5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
6211.49	--Of other textile materials		
6211.49.90	---Other	B	15.7%
62.12	Brassières, girdles, corsets, braces, suspenders, garters and similar articles and parts thereof, whether or not knitted or crocheted.		
6212.10.00	-Brassières	B	17.5%
6212.20.00	-Girdles and panty-girdles	B	17.5%
6212.30.00	-Corselettes	B	17.5%
6212.90.00	-Other	B	17.5%
62.13	Handkerchiefs.		
6213.10.00	-Of silk or silk waste	B	5.6%
6213.20.00	-Of cotton	B	5.6%
6213.90.00	-Of other textile materials	B	14.4%
62.14	Shawls, scarves, mufflers, mantillas, veils and the like.		
6214.10.00	-Of silk or silk waste	B	5.6%
6214.20.00	-Of wool or fine animal hair	B	17.5%
6214.30.00	-Of synthetic fibres	B	17.5%
6214.40.00	-Of artificial fibres	B	17.5%
6214.90.00	-Of other textile materials	B	16.6%
62.15	Ties, bow ties and cravats.		
6215.10.00	-Of silk or silk waste	B	7%
6215.20.00	-Of man-made fibres	B	17.5%
6215.90.00	-Of other textile materials	B	17.5%
6216.00.00	Gloves, mittens and mitts.	B	11.5%
62.17	Other made up clothing accessories; parts of garments or of clothing accessories, other than those of heading No. 62.12.		
6217.10.00	-Accessories	B	12.8%
6217.90.00	-Parts	B	16.6%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
CHAPTER 63	OTHER MADE UP TEXTILE ARTICLES; SETS; WORN CLOTHING AND WORN TEXTILE ARTICLES; RAGS		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
63.01	Blankets and travelling rugs.		
6301.10.00	-Electric blankets	B-	15.7%
6301.20.00	-Blankets (other than electric blankets) and travelling rugs, of wool or of fine animal hair	B-	10.5%
6301.30.00	-Blankets (other than electric blankets) and travelling rugs, of cotton	B-	15.7%
6301.40.00	-Blankets (other than electric blankets) and travelling rugs, of synthetic fibres	B-	10.5%
6301.90.00	-Other blankets and travelling rugs	B-	10.5%
63.02	Bed linen, table linen, toilet linen and kitchen linen.		
6302.10.00	-Bed linen, knitted or crocheted	B-	17.5%
	-Other bed linen, printed:		
6302.21.00	--Of cotton	B-	15.7%
6302.22.00	--Of man-made fibres	B-	17.5%
6302.29.00	--Of other textile materials	B-	15.7%
	-Other bed linen:		
6302.31.00	--Of cotton	B-	15.7%
6302.32.00	--Of man-made fibres	B-	17.5%
6302.39.00	--Of other textile materials	B-	15.7%
6302.40.00	-Table linen, knitted or crocheted	B-	17.5%
	-Other table linen:		
6302.51.00	--Of cotton	B-	15.7%
6302.53.00	--Of man-made fibres	B-	17.5%
6302.59.00	--Of other textile materials	B-	15%
6302.60.00	-Toilet linen and kitchen linen, of terry towelling or similar terry fabrics, of cotton	B-	15.7%
	-Other:		
6302.91.00	--Of cotton	B-	15.7%
6302.92.00	--Of flax	B-	9.1%
6302.93.00	--Of man-made fibres	B-	17.5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
6302.99.00	--Of other textile materials	B-	15.7%
63.03	Curtains (including drapes) and interior blinds; curtain or bed valances.		
	-Knitted or crocheted:		
6303.11.00	--Of cotton	B-	17.5%
6303.12.00	--Of synthetic fibres	B-	17.5%
6303.19.00	--Of other textile materials	B-	17.5%
	-Other:		
6303.91.00	--Of cotton	B-	15.7%
6303.92	--Of synthetic fibres		
6303.92.10	---Made up from fabrics described in tariff item No. 5407.61.10	B-	17.5%
6303.92.90	---Other	B-	17.5%
6303.99.00	--Of other textile materials	B-	17.5%
63.04	Other furnishing articles, excluding those of heading No. 94.04.		
	-Bedspreads:		
6304.11.00	--Knitted or crocheted	B-	17.5%
6304.19.00	--Other	B-	16.6%
	-Other:		
6304.91.00	--Knitted or crocheted	B-	17.5%
6304.92.00	--Not knitted or crocheted, of cotton	B-	15.7%
6304.93.00	--Not knitted or crocheted, of synthetic fibres	B-	17.5%
6304.99.00	--Not knitted or crocheted, of other textile materials	B-	16.1%
63.05	Sacks and bags, of a kind used for the packing of goods.		
6305.20.00	-Of cotton	B-	15.7%
	-Of man-made textile materials:		
6305.32.00	--Flexible intermediate bulk containers	B-	17.5%
6305.33.00	--Other, of polyethylene or polypropylene strip or the like	B-	17.5%
6305.39.00	--Other	B-	17.5%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
63.06	Tarpaulins, awnings and sunblinds; tents; sails for boats, sailboards or landcraft; camping goods.		
	-Tarpaulins, awnings and sunblinds:		
6306.11.00	--Of cotton	B-	15.7%
6306.12.00	--Of synthetic fibres	B-	17.5%
6306.19.00	--Of other textile materials	B-	15.7%
	-Tents:		
6306.21.00	--Of cotton	B-	15.7%
6306.22.00	--Of synthetic fibres	B-	17.5%
6306.29.00	--Of other textile materials	B-	15.7%
	-Sails:		
6306.31.00	--Of synthetic fibres	B-	9.1%
6306.39.00	--Of other textile materials	B-	9.1%
	-Pneumatic mattresses:		
6306.41.00	--Of cotton	B-	7%
6306.49.00	--Of other textile materials	B-	7%
	-Other:		
6306.91.00	--Of cotton	B-	15.7%
6306.99.00	--Of other textile materials	B-	17.5%
63.07	Other made up articles, including dress patterns.		
6307.10	-Floor-cloths, dish-cloths, dusters and similar cleaning cloths		
6307.10.90	--Other	B-	15.7%
6307.20.00	-Life-jackets and life-belts	B-	15.7%
6307.90	-Other		
6307.90.10	--Belts for occupational use	B-	7%
6307.90.30	--Furniture moving pads	B-	17.5%
	--Other:		
6307.90.92	---Of cotton or other vegetable fibres, except solely of jute	B-	15.7%
6307.90.93	---Of silk	B-	7%
6307.90.99	---Of other textile materials	B-	17.5%
6308.00.00	Sets consisting of woven fabric and yarn, whether or not with accessories, for making up into rugs, tapestries, embroidered table cloths or serviettes, or similar textile articles, put up in packings for retail sale.	B-	17.2%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
6309.00.00	Worn clothing and other worn articles.	B-	17.5%
CHAPTER 64	FOOTWEAR, GAITERS AND THE LIKE; PARTS OF SUCH ARTICLES All items duty-free upon implementation of the Agreement with the exception of:		
64.01	Waterproof footwear with outer soles and uppers of rubber or of plastics, the uppers of which are neither fixed to the sole nor assembled by stitching, riveting, nailing, screwing, plugging or similar processes.		
6401.10	-Footwear incorporating a protective metal toe-cap		
6401.10.10	--Of rubber	Bn1	20%
6401.10.20	---Of plastics	Bn1	20%
	-Other footwear:		
6401.91	--Covering the knee		
6401.91.10	---Of rubber	Bn1	20%
6401.91.20	---Of plastics	Bn1	20%
6401.92	--Covering the ankle but not covering the knee		
	---Riding:		
6401.92.12	----Of plastics	Bn1	20%
	---Other:		
6401.92.91	----Of rubber	Bn1	20%
6401.92.92	----Of plastics	Bn1	20%
6401.99	--Other		
	---Of rubber:		
6401.99.11	----Unfinished footwear consisting of an outer sole and an incomplete upper	Bn2	10.3%
6401.99.19	----Other	Bn1	20%
6401.99.20	---Of plastics	Bn1	20%
64.02	Other footwear with outer soles and uppers of rubber or plastics.		
	-Sports footwear:		
6402.12	--Ski-boots, cross-country ski footwear and snowboard boots		
6402.12.20	---Cross-country ski footwear	Bn3	20%
6402.12.30	--Snowboard boots	Bn4	21.1%
6402.19	--Other		
6402.19.10	---Soccer, other football, baseball or bowling	Bn4*	21%
6402.19.90	---Other	Bq1	21%
6402.20	-Footwear with upper straps or thongs assembled to the sole by means of plugs		
6402.20.20	---Of plastics	Bn4*	21.4%
6402.30.00	-Other footwear, incorporating a protective metal toe-cap	Bn5	19.4%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
	-Other footwear:		
6402.91.00	-Covering the ankle	Bn4	21%
6402.99.00	-Other	BL	21%
64.03	Footwear with outer soles of rubber, plastics, leather or composition leather and uppers of leather.		
	-Sports footwear:		
6403.12	-Ski-boots, cross-country ski footwear and snowboard boots		
6403.12.20	--Cross-country ski footwear	Bn3	20%
6403.12.30	--Snowboard boots	Bn4	21.4%
6403.19	-Other		
6403.19.10	--Soccer, other football or baseball	Bn4*	21.4%
6403.19.20	--Riding, golf, hiking, climbing, curling, bowling, skating or training including track and running	BL	21.4%
6403.19.90	--Other	Bn4*	21.4%
6403.20.00	-Footwear with outer soles of leather, and uppers which consist of leather straps across the instep and around the big toe	Bn3	20%
6403.30.00	-Footwear made on a base or platform of wood, not having an inner sole or a protective metal toe-cap	Bn3	21.4%
6403.40.00	-Other footwear, incorporating a protective metal toe-cap	BL	21.4%
	-Other footwear with outer soles of leather:		
6403.51.00	-Covering the ankle	Bn3	20%
6403.59	-Other		
6403.59.10	--Women's footwear, valued at \$30.00 or more per pair	Bn6	16%
6403.59.90	-Other	Bn6	21.4%
	-Other footwear:		
6403.91.00	-Covering the ankle	BL	21.4%
6403.99	-Other		
6403.99.10	--Valued at more than \$12.50 per pair	Bn4*	21.4%
6403.99.20	--Women's footwear, valued at \$30.00 or more per pair	Bn4*	16%
6403.99.90	-Other	Bn3	21.4%
64.04	Footwear with outer soles of rubber, plastics, leather or composition leather and uppers of textile materials.		
	-Footwear with outer soles of rubber or plastics:		
6404.11	-Sports footwear; tennis shoes, basketball shoes, gym shoes, training shoes and the like		
	-Footwear with outer soles solely of rubber and uppers of canvas:		
6404.11.11	--Hiking	BL	13%

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
6404.11.19	---Other	Bn4*	13%
	---Other:		
6404.11.91	---Hiking	BL	21.4%
6404.11.99	---Other	Bn4*	21.4%
6404.19	--Other		
6404.19.10	---Footwear with outer soles solely of rubber and uppers of canvas	Bn7	13%
6404.19.90	---Other	BL	21.4%
6404.20.00	-Footwear with outer soles of leather or composition leather	Bn3	20%
64.05	Other footwear.		
6405.10.00	-With uppers of leather or composition leather	Bn3	21.4%
6405.20	-With uppers of textile materials		
6405.20.10	---Footwear with outer soles and uppers of wool felt	Bn3	21.4%
6405.20.90	---Other	Bn3	21.4%
6405.90.00	-Other	Bn3	21.4%
64.06	Parts of footwear (including uppers whether or not attached to soles other than outer soles); removable in-soles, heel cushions and similar articles; gaiters, leggings and similar articles, and parts thereof.		
6406.10	-Uppers and parts thereof, other than stiffeners		
	---Of textile materials:		
6406.10.11	---Uppers, the external surface of which is 50% or more of textile material	Bq2	19.4%
6406.10.19	---Other	Bq2	19.4%
6406.10.90	---Other	BL	6%
	-Other:		
6406.99	--Of other materials		
6406.99.30	---Gaiters or leggings of textile material	Bn8	8%
6406.99.90	---Other	Bn4*	4%
CHAPTER 65	HEADGEAR AND PARTS THEREOF		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 66	UMBRELLAS, SUN UMBRELLAS, WALKING-STICKS, SEAT-STICKS, WHIPS, RIDING-CROPS AND PARTS THEREOF		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 67	PREPARED FEATHERS AND DOWN AND ARTICLES MADE OF FEATHERS OR OF DOWN; ARTIFICIAL FLOWERS; ARTICLES OF HUMAN HAIR		
	All items duty-free upon implementation of the Agreement		

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
CHAPTER 68	ARTICLES OF STONE, PLASTER, CEMENT, ASBESTOS, MICA OR SIMILAR MATERIALS All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 69	CERAMIC PRODUCTS All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 70	GLASS AND GLASSWARE All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 71	NATURAL OR CULTURED PEARLS, PRECIOUS OR SEMI-PRECIOUS STONES, PRECIOUS METALS, METALS CLAD WITH PRECIOUS METAL, AND ARTICLES THEREOF; IMITATION JEWELLERY; COIN All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 72	IRON AND STEEL All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 73	ARTICLES OF IRON OR STEEL All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 74	COPPER AND ARTICLES THEREOF All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 75	NICKEL AND ARTICLES THEREOF All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 76	ALUMINUM AND ARTICLES THEREOF All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 77	(<Reserved for possible future use in the Harmonized System>) All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 78	LEAD AND ARTICLES THEREOF All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 79	ZINC AND ARTICLES THEREOF All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 80	TIN AND ARTICLES THEREOF All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 81	OTHER BASE METALS; CERMETS; ARTICLES THEREOF All items duty-free upon implementation of the Agreement		

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
CHAPTER 82	TOOLS, IMPLEMENTS, CUTLERY, SPOONS AND FORKS, OF BASE METAL; PARTS THEREOF OF BASE METAL All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 83	MISCELLANEOUS ARTICLES OF BASE METAL All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 84	NUCLEAR REACTORS, BOILERS, MACHINERY AND MECHANICAL APPLIANCES ; PARTS THEREOF All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 85	ELECTRICAL MACHINERY AND EQUIPMENT AND PARTS THEREOF;SOUND RECORDERS AND REPRODUCERS, TELEVISION IMAGE AND SOUND RECORDERS AND REPRODUCERS, AND PARTS AND ACCESSORIES OF SUCH ARTICLES All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 86	RAILWAY OR TRAMWAY LOCOMOTIVES, ROLLING-STOCK AND PARTS THEREOF; RAILWAY OR TRAMWAY TRACK FIXTURES AND FITTINGS AND PARTS THEREOF; MECHANICAL (INCLUDING ELECTRO-MECHANICAL)TRAFFIC SIGNALLING EQUIPMENT OF ALL KINDS All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 87	VEHICLES OTHER THAN RAILWAY OR TRAMWAY ROLLING-STOCK, AND PARTS AND ACCESSORIES THEREOF All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 88	AIRCRAFT, SPACECRAFT AND PARTS THEREOF All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 89	SHIPS, BOATS AND FLOATING STRUCTURES All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 90	OPTICAL, PHOTOGRAPHIC, CINEMATOGRAPHIC, MEASURING, CHECKING, PRECISION, MEDICAL OR SURGICAL INSTRUMENTS AND APPARATUS; PARTS AND ACCESSORIES THEREOF All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 91	CLOCKS AND WATCHES AND PARTS THEREOF All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 92	MUSICAL INSTRUMENTS; PARTS AND ACCESSORIES OF SUCH ARTICLES All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 93	ARMS AND AMMUNITION; PARTS AND ACCESSORIES THEREOF All items duty-free upon implementation of the Agreement		

SCHEDULE OF CANADA

Tariff Item	Description	Staging Category	Rate
CHAPTER 94	FURNITURE; BEDDING, MATTRESSES, MATTRESS SUPPORTS, CUSHIONS AND SIMILAR STUFFED FURNISHINGS; LAMPS AND LIGHTING FITTINGS, NOT ELSEWHERE SPECIFIED OR INCLUDED; ILLUMINATED SIGNS, ILLUMINATED NAME-PLATES AND THE LIKE; PREFABRICATED BUILDINGS All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 95	TOYS, GAMES AND SPORTS REQUISITES; PARTS AND ACCESSORIES THEREOF All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 96	MISCELLANEOUS MANUFACTURED ARTICLES All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 97	WORKS OF ART, COLLECTORS' PIECES AND ANTIQUES All items duty-free upon implementation of the Agreement		
CHAPTER 98	SPECIAL CLASSIFICATION PROVISIONS All items duty-free upon implementation of the Agreement		

Department of Foreign Affairs
and International Trade



Ministère des Affaires étrangères
et du Commerce international

The Deputy Minister for Foreign Affairs
certifies that this is a true copy of the
*Free-Trade Agreement between the
Government of Canada and the
Government of the Republic of Chile,*
signed at Santiago, on December 4, 1996,
the original of which is deposited in the
Treaty Archives of the Government of
Canada.

Le sous-ministre des Affaires étrangères
certifie que la présente est une copie
conforme de l'*Accord de libre-échange
entre le gouvernement du Canada et le
gouvernement de la République du Chili,*
signé à Santiago, le 4 décembre 1996, dont
l'original se trouve déposé au greffe des
traités du Gouvernement du Canada.

© Minister of Public Works and Government Services

Canada - 1998

Available in Canada through your local bookseller or
by mail from Canadian Government Publishing -

PWGSC

Ottawa, Canada K1A 0S9

Catalogue No.: E3-1997/50

ISBN 0-660-61751-X

© Ministre des Travaux publics et Services

gouvernementaux Canada - 1998

En Vente au Canada chez votre libraire local ou par la
poste auprès des Éditions du gouvernement du Canada

- TPSGC

Ottawa, Canada K1A 0S9

N° de catalogue : E3-1997/50

ISBN 0-660-61751-X



3 1761 11550509 1